

نه بلاو کراوه کانی مائپه ری به هه شت

ئه حکامه کانی جه نازه و داهینراوه کانی

نووسینی زانای فه مووده ناسی سه رده م

پیشه و شیخ : (محمد ناصرالدین الألبانی)

﴿ چاپیکی هه نه چنکراو و زیادبوکراوه ﴾

وه رگیڕانی : لیژنه یه ک

به به شداری و سه رپه رشتیکردنی

عدنان بارام که لاری

مائپه ری به هه شت

ba8.org

مائپه رنکی ئیسلامی زانستی په روه رده یی یه و نه پیناو بلاو کړدنه وهی نه و ئیسلامه یه که سه له فی
صالح - پیغه مبه ری خوا (صلی الله علیه وسلم) و هاوه لانی (رضی الله عنهم) نه سه ری بوون -
وه سه ر به هیچ گروپ و لایه نیکی حیزبی نیه.

مائپەرى بەھەشت

ئەو كىتەب و بابەت و لىكۆئىنەۋە شەرىئەتە ۋە دەپنە ھۆى:

۱. شارەزا كەردنى موسۇلمانان و پەرۋەردە كەردنىان لەسەر رىگا راستە كەى ئىسلام، ئەمەش دەستەبەر دەبى بە گەپانەۋە بۇ پەپرەۋە رەسەنە كەى ئىسلام، كە برىتى يە لە قورئان و سوننەت، بە تېگەشتنى پېشىن و پېشەۋايانى ئوممەت.

۲. پاك كەردنەۋەى بېروباۋەر و رەۋشتى موسۇلمانان، لە دياردەكانى شىرك و كوفر و تاوان.

۳. پاللاۋتن و تەصفىە كەردنى ئاينى ئىسلام لە بىدعە و بۆچونە داھىنراۋەكان.

۴. وربا كەردنەۋەى موسۇلمانان لە شوپنەۋارى خراپى رېۋايەتە لاۋاز و ھەلبەستراۋەكان.

۵. پتە و كەردنى براپەتى يەكى راستەقىنە لەسەر بناغە فراۋانە جىگىرەكەى ئىسلام و نەھىشتن و كەمكەردنەۋەى دەمارگىرى مەزھەبى و حىزبى.

ئامانجىمان:

ئاشنا كەردنى كۆمەلگايە لە ئىسلامى رەسەن و دروست كەردنى تاك و كۆيەتى بۇ تېگەشتن لە سەرچاۋەكانى كە برىتىن لە قورئانى پېرۆز و سوننەتى صەحىح و ئاشكرا كەردنى ئەو شتانەى كە نامۇن بە ئىسلام و خراۋنەتە نېۋىيەۋە بە چەندىن دەستەۋازەى دەنگ و رەنگ و نوسراۋى لە بۋارەكانى بېروباۋەر و رەۋشت و ئاكار و پەرۋەردە و زانست و پزىشكى و گەشەى كۆمەلايەتى.

خودايە داۋات ئى دەكەين دامەزراۋمان بكەيت ، وتەۋفىقمان بەدەيت بۇ ھەر كار وگۇفتارىكى جوان وچاك بەو شىۋەيەى كەخۇت لېى رازىت.

ستافى مائپەرى بەھەشت

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

پیشہ کی نووسہر

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ ... وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ... وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُوا إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ﴾ (آل عمران : ۱۰۲) .

﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ﴾ (النساء : ۱) .

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِغِ اللَّهُ وَرَسُولُهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا ﴾ (الأحزاب : ۷۰ - ۷۱) .

أَمَّا بَعْدُ : فَإِنَّ أَصْدَقَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَخَيْرُ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ ﷺ وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحْدَثَاتُهَا وَكُلُّ مُحْدَثَةٍ بِدْعَةٌ وَكُلُّ بِدْعَةٍ ضَلَالَةٌ وَكُلُّ ضَلَالَةٍ فِي النَّارِ .

خوای پەروردگار فەرمویه تی : ﴿ تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا وَهُوَ الْعَزِيزُ الْعَفُورُ ﴾ (الملك : ۱ - ۲) ، واتہ : به پیژ و به فەر و موباره که ئەو خوایه ی که هه موو داراییه کان به دهستی ئەو و دهسه لاتیشی هه یه به سه ر هه موو شتیکدا ئەو خوایه ی که مردن و ژیا نی دروست کردوو و خوێلقاندوونی

بۆ ئه وهی تاقیتان بکاته وه که کامه تان زیاتر چاکه کارترن وه هر ئه ویشه به توانا ولیبوره دهیه به رامبهر به توانی بهنده کانی .

وه فه رمویه تی : ﴿ كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ وَنَبَلَّوْكُمْ بِالْشَّرِّ وَالْخَيْرِ فِتْنَةً وَإِلَيْنَا تُرْجَعُونَ ﴾ (الأنبياء : ۳۵) ، واته : هه موو نه فسیک ده بیته هه ر مردن بجیژیته ئیمه ش تاقیتان ده که یینه وه به خراپه و چاکه ش و گه رانه وه شتان هه ر بۆ لای خو مانه .

وه پیغه مبه ری خوا ﷺ فه رمویه تی : " ما أنا في الدنيا إلا كراكب استظل تحت شجرة ثم راح وتركها " ^(۱) ، واته : من چیم داوه له دونیا ؟ نمونه ی من له دونیادا وه کو سواریکه له گوزهر وسه فه ره کهیدا خو ی دابیته سیبه ری داریک ، وپاشان بروات ، وبه جی بهی لیت .

پاشان که ((رینگه وری باز و سونه تی پیغه مبه ر ﷺ باشتین رینگه وری باز و سونه ت بووه له به ریکردنی جه نازه دا ، به پیچه وانه ی رینگه وری باز و سونه تی ئومه تانی تر ، که چاکه کاری ده گریته خو به رامبهر به مردووه که ، له مامه له کردن له گه ئیدا به وهی که سوودی لی وه رده گریته له گۆره کهیدا ، و رۆژی زیندوو بوونه وهی ، له گه له چاکه کاری له گه له ته هل و کهس و کاریدا ، و له گه له به رپاکردنی ئه و په رستشانه ی که زیندوان ته نجامی دده دن له کاتی مامه له کردنیان له گه له مردووه که دا ، له رینگه وری باز و سونه تی پیغه مبه ریش ﷺ له جه نازه دا به رپاکردنی په رستش بووه بۆ خوای په روه ردگاری به رز و

(۱) حدیث صحیح ، وهو مخرج في (تخریج فقه السیره للغزالی ، ص ۴۷۸ الطبعة الرابعة) ، وفي (الأحادیث الصحیحة ، رقم ۴۳۸) ولذلك أوردته في کتابي (صحیح الجامع الصغیر و زیادته) یسر الله تعالی إتمامه بمنه وفضله .

بڵندى بە باشترین شیۆى چاکە کارى لە گەڵ مردوووە کەدا ، و ئامادەکردن و بەرپێخستنى بۆ لای خواى پەرورەدگار لەسەر باشترین و چاکترین شیۆى ، لە گەڵ وەستانی خۆى و هاوێلانێ ریز لە داوای ریز بۆ دەرپرینی شوکر و ستایش بۆ خواى پەرورەدگار ، لە گەڵ داوای لێخۆش بوونیش بۆ مردوووە کە ، و داوای لێخۆش بوون و بەزەبى و لێبوردن بۆ خۆیان بە رێکردنیان لەبەر دەستەكانى خواى پەرورەدگار تاكو بە گۆر نانى مردوووە کە ، پاشان خۆى و هاوێلانیشى لەبەر دەستەكانیدا رادەوێستن ، و داوای جیگیر بوونى بۆ دەکەن کە زیاترین شوێنیکە مردوووە کە پێویستى بە پارانەویان هەبێت ، پاشان هەول دەدەن جار لە داوای جار سەردانى گۆرەکەى بکەن ، سەلامى لێ بکەن ، بۆى بپارێننەو ، هەرکەو چۆن لە دنیادا زیندوان سەردانى هاوێلەکانیان دەکەن .

یەكەمین شتیش لەوانە : سەردانى کاتى نەخۆشى و بێرختنەوێ دواڕۆژى ، و فەرمان پێکردنى بە وەسیەت کردن ، و تۆبە کردن ، فەرمان کردن بەوانەى کە سەردانى دەکەن کە هەولێ ئێوە بەدەن کە شاھتوویمان : (واتە : لا إله إلا الله) ی بێرخەنەو ، و بێخەنە سەر زمانى ، بۆ ئەوێ دوا و تەى بێت لە دنیادا .

پاشان نەهێ کردن ، و قەدەغەکردنى داب و نەریتی ئێو ئوممەتانەى کە برۆیان بە زیندوو بوونەو و هەستانەو نیه ، لە لێدان و پووشاندنى پوومەت ، و دادپێنى جل و پۆشاک ، و تاشین و دارپێنى پرچ ، و بەرزکردنەوێ دەنگ بە شیوەن واوێلا ، ئەوانەش بە دواياندا دێت .

وێ بێدەنگى لە کاتى مردن و گریانیک کە دەنگى پێ بەرز نەکرێتەو ، و دل تەنگى ، و ئەوانەش ئێ نەجام دەدا ، و دەیفەمو : " تدمع العين ، و یجزن القلب ، ولا نقول إلا ما یرضی

الرب " (۲) ، واته : چاوه کان فرمیسک ده ریژن ، و دلّیش ته نگ ده بیّت ، هیچیش نالیین رازی بوونی خوی پهرودرد گاری تیدا نه بیّت .

وه نه وهشی کردووه به سوننهت بو ئومه ته که ی شوکر و ستایشی خوی پهرودرد گار بکن له بیستنی خه بهری مردنی یه کیکیان ، له گهّل وتنی : (إنا لله وإنا إليه راجعون) ، و رازی بوون به وهی که خوی پهرودرد گار به سه ریدا هیناویه تی ، نه وهش پیچه وانه بوونه وه نیه له گهّل فرمیسکی چاوه کان ، و دلّ تهنگی ، بویه دهینین پیغه مبهری خوا ﷺ رازیترین که سه له بهنده کانی خوی پهرودرد گار به رامبه ر به قهزا و قهدهره کانی ، گه ورتترین شوکرانه بژی ریشی بووه ، له گهّل نه وهشدا له کاتی مردنی (ابراهیم) سی کوری گریاوه ، وه کو به زهیی و سوزیک به رامبه ر به کوری خوی ، به لام له گهّل دلّیکی پر له رازی بوون له خوی پهرودرد گار ، و شوکرانه بژی ری ئه ، و له ولاشه وه زمانی خه ریکی زیکر و شوکرانه بژی ری بووه)) (۳) .

(۲) صححه العلامة الألبانی فی (صحیح سنن أبي داود ، برقم : ۳۱۲۶) ، و (صحیح سنن ابن ماجه ، برقم : ۱۵۸۹) ، و (صحیح الجامع الصغیر ، برقم : ۲۹۳۱) ، و (سلسلة الأحادیث الصحيحة ، برقم : ۱۷۳۴) .

(۳) من کلام ابن القيم . رحمه الله . فی (الفصل الأول من الجنائز / زاد المعاد : ۱ / ۱۹۷) و قامه : ((ولما ضاق هذا المشهد ، والجمع بين الامرین علی بعض العارفين ، يوم مات ولده ، جعل يضحك ! فقیل له ، أتضحك في هذه الحالة ؟! فقال : ان الله تعالى قضی بقضاء ، فأحببت أن أرضی بقضائه . فأشکل هذا علی جماعة من أهل العلم ، فقالوا كيف يبکی رسول الله ﷺ يوم مات ابنه إبراهيم ، وهو أرضی الخلق عن الله ، و يبلغ الرضى بهذا العارف إلى أن يضحك ! فسمعت شيخ الاسلام ابن تیمیة يقول : هدی نبینا ﷺ کان أكمل من هدی هذا العارف ، أعطی العبودية حقها ، فاتسع قلبه للرضى عن الله ورحمة الولد والرقعة علیه ، فحمد الله ورضي عنه في قضائه ، وبکی رحمة ورافة ، فحملته الرافة علی البكاء ، و عبوديته الله ، و محبته الله الرضى والحمد . وهذا العارف

وہ لہبەر ئەوہى زۆرىنەى خەلك لہ رۆژگارى ئەمرودا بە تەواۋى دوور كەوتونەتەوہ
 لہ سوننەتى پىغەمبەر ﷺ لہ ھەموو پەرستشەكانياندا ، لەوانەش لہ (**ئەھكامەكانى جەنازە**) دا ، ئەوہش بە ھۆى دوركەوتنەويان لہ خويندن ، و فير بوونى
 زانستە شەرعىيەكان ، بە تايبەت زانستى فەمودە و سوننەتەكانى ، و ھەلپەكردنيان بۆ
 زانستە دونيايەكان ، ھەولدان و كاركردن بۆ بەدەست ھيئەتى پارە و پول و سامانى دونيا
 ، بۆيە چەند بەرپۆزىك بە بۆنەى كۆچى يەكك لہ خزم و خىشەكانى لہ رۆژى ھەينى
 لەبەرۋارى (۱۱ى رەبىعى دووھى سالى ۱۳۷۳ھ) داۋاى لى كردم كەنوسراۋىكى
 كورت بنوسمەوہ سەبارەت بە (ئاداب و سوننەتەكانى جەنازە لہ ئىسلامدا) بۆ ئەوہى
 ئەو يان جگە لہو ھەستىت بە چاپكردن و دابەشكردنى بەسەر ئامادەبووان لہ
 تەعزىيەكەيدا ، و لہ رۆژانى ديارىكراۋياندا كە راھاتوون لەسەرى ، ئەو رۆژانە بە ھەل
 بزائىت بۆ ناساندنيان بە سوننەتەكانى پىغەمبەرەكەيان ﷺ بۆ ئەوہى لہ ژيانياندا
 پىادەى بكەن ، شوينى رېگەكەى بكەون ، و بىيتە رووناكارى ژيانيان .

منيش سەرەپراى ئەوہى كە دەستم دابوو بە چەند نووسىنىكى ترەوہ ، بەلام موزدەى
 خىريشم بە ئەو دابوو ، چونكە ئەو كارە ھاريكارى تىدا بوو لہ زيندووكردنەوہى سوننەت
 ، و مراندن و نەھىشتنى بىدعە ، بۆيە بۆ بەجىھيئەتى حەزەكەى ، و ەك پاداشتىك بۆ
 داۋاكارىيەكەى دەست پىشخەرىم كرد لہو كارەدا .

ضاق قلبه عن اجتماع الامرين ولم يتسع باطنه لشهودهما ، والقيام بهما ، فشغلته عبودية الرضى عن عبودية الرحمة والرافة)) .

لەو كاتەى كە زۆر نزىك بوو دەست بكەم بە نووسىنە كەم ، بۆم روون بوو وە كارە كە زۆر لەو دەورترە كە لە ماوەى كى خیرای ئەوتۆدا بە دىبەینریت ، لەوێش فراوانترە كە نامىلكەى كى بچوكدا كۆبكەیتەو ، و دابەش بكریت بەسەر خەلكانىكدا لەو جۆرە بۆنانەدا ، ئەوێش لەبەر ئەوەى كە ئادابەكانى جەنازە و ئەحكامەكانى زۆر زۆرن ، بەشێكى گەورەشى لەو جۆرەى كە زانایان وتە و بۆچوونى جیاوازیان هەى تیايدا ، بۆیە دەبینن هەندىكان شتیلێك بە حەرام و قەدەغە كراو دادەنن ، كەچى هەندىكى تریان بە حەلال و رێپێدراوى دەزانن ، یان هەندىكان هەندىك شتیان لە لا واجب و پێویستە كەچى ئەوانى تر بە پەواى نازانن ، وە هەندىكان بە سوننەتى دەزانن ، بەلام ئەوانى تر بە بیدعە و داهینراوى دەزانن ، وە بەم شیوەى ... هتد ، هەرەكو چۆن لە زۆر لە باس و بابەتەكانى تردا بەرچاو دەكەوێت ، لە زۆرەى بابەتەكانى شەریعەتدا ، ئەوێش دەبرینی ئەو راستیەى كە خۆى پەرەردگار سەبارەت بەو فەمویەتى : ﴿ وَلَا يَزَالُونَ مُخْتَلِفِينَ إِلَّا مَن رَّحِمَ رَبُّكَ ﴾ (هود : ۱۱۸ - ۱۱۹) .

لەبەر ئەوە وای پێویست دەكرد پێش هەموو شتێك بابەت و باسەكانى جەنازە كۆبكەیتەو ، و پاشان لێكدانەوێ بە لێكدانەوێ كى ورد ، و بە دواگەڕانى ئەو بەلگانەى كە زانایان وتەى جیاوازیان هەى سەبارەتیان ، پاشان پەخە كاری كردن یان لە پوانگەى هەر دوو زانستى (أصول الحديث) ، و (أصول الفقه) ، و دیاریكردنى بۆچوونى پەوا تیااندا ، بى هیچ لایەنگریەك بۆ مەزەهەب و بۆچونى دیاریكراو ، یان كەوتنە ژێر گاریگەرى داب و نەرىتێك كە دەستى گرتی بەسەر خەلكدا ، بە شیوەى كە هەرەكو بلیت فەرماشتى ئاینى دەبیت پەپەرە بكریت !

وہ لەوانەش کە شاراوہ نیە لە لای ئەو زانایانەى کە ھەستاون بە کارى نووسین ، جى بەجى کردنن و بەجیھینانى کرداریکی ئاوا بەم شیۆھى ، پیۆیست دەکات ھەول و تیکۆشانیکى بەردەوامى دەوێت ، و توانایەکی زۆرى دەوێت ، لەگەڵ ئارامگرییەکی زۆر باش و کاتیکی درێژە خایەنیشی دەوێت ، داوی جى بەجى کردنى ئەم داواکاریانە ئینجا دەتوانی پەرتوکی داواکراو بنووسریتەوہ ، بەو شیۆھى کە دلێ پى خوش بکریت ، و سنگى پى ئارام بییت ، سودیکى گەورەش بەخشیت .

بۆیە کورتەى ئەم باسەم کرد بۆ ئەو برایەى کە پیشتر ناومەرد ، ئەوہش وەکو داوی لى بووردنیک لى ، ئەویش خۆی پەورەگار پاداشتی بەخیری بداتەوہ ، ئەوہى لى وەرگرتەم ، بەلام داوی ئەوہى لى کردم کە واز لەو کارە نہینم ، و زۆر ھانى دام لەسەر ئەو کارە ، و ھیواشی وا بوو کە زۆر بە سوود دەبییت .

منیش ئیستخارەى خۆی پەورەدگرم کرد ، کەوتە سەر لیكۆلینەوہى ئەو بابەتە ، و پیاچوونەوہ نزیکەى سى مانگی رەبەق ، بە شەو و رۆژ کارم لى دەکرد ، جگە لەو کاتانە نہبییت کە خەریکی کارکردن بووم لە میھنەو کارەکەم دا ، یان لەکاتی خەوتنمدا کە مەروڤ ناتوانى دەست بەردارى بییت بو ئیسراحتەى لەشم کە پیۆیستی بییە ، تاکو توانیم ئەم کتیبە بنووسمەوہ کە لەبەر دەستی خوینەرى بەرێزدایە .

ئەو کارەش داخوازی کاتیکی زیاتری دەکرد کە بۆی تەرخان کرا بوو ، ئەگەر ئەوہ نہبایە کە بەشیکی گەورەى بابەتەکان ، و فەمودەکانیان پیشتر تەحقیق کرا بوون لە ھەندیک لە نووسراوەکاندا ، بۆیە دەبینیت لە زۆر شویند ئاماژەیان پى دەکەم .

وه هه وئلی ته وه شم داوه که به دواي هه موو ته وانه دا برۆم که په یوهستن به بابه ته که وه له باسه کانیدا که به لگه یان له سه ره له قورئانی پیروژ و سوننه ته وه ، وه پشتیشم هه لکردوه له هه موو ته و بابه تانه ی که پشت و په نایان ته نها بۆچونه ، چونکه بابه ته که په رستشه و هیچ ریگه یه کی تیدا نیه بۆ بۆچونی په تی و پیوانه ی بابه ته کان له سه ر یه کتر که دوره له به لگه ، له باسی جه نازه دا ، له هه موو په رتوکه کانی فیهو شه ریه ته دا ، وه که وه سیه ت ، و نیشانه کانی ئاخر خیری تیدا ، جگه له وانه ی که پیواندنیکی پروون و ئاشکرای ده ویت .

وه له سه ره تایدیدا هه ندیک به ش و بابه تم هیناوه ته وه و باس کردوه ، که وه کو عاده ت له باسی جه نازه دا باس ناکرین به گشتی له کتیبه فیهیه کاندا ، وه باسی وه سیه ت کردن ، و نیشانه کانی ئاخر خیری ، هاوشیه کانی ، وه هه ندیکان هه ر باس ناکریت تیدا ، وه کو به شی (۵ ، ۸ ، ۹) ، و باسی (۳۰) ، و برگی (ج) ، و (د) له باسی (۷۴) دا ، و باسی (۹۸ ، ۹۹ ، ۱۰۵ ، ۱۰۷ ، ۱۱۳ ، ۱۲۵) ، و برگی (۷) له باسی (۱۲۸) (دا ، له گه ل گرنگی تووش بوونی موسولمانان به و شتانه ، که به موه واتری پیمان گه شتوه ، برگی (۱۰) تایدیدا ، شیوازی دارشته که شیم له له واقعه وه وه رگرتوه ، که به م شیویه دهستم پی کردوه :

۱ - به (ته و شتانه ی که له سه ر نه خوش پیویستن) ، له رازی بوونی به قه زاوقه ده ری خوی په روه ردگار و ، ئازامگرتن له سه ری ، و وازه یتان له ئاواته خوازی مردن ، و جی به جی کردنی مافه کان ، وه سیه ت کردن ، و شایه ت گرتن له سه ری ... هتد .

۲ - پاشان (تەلقین کردن لەسەرە مەرگ) ، و ئەوەى که لەسەر ئامادە بوان پیویستە ، لە تەلقین کردن و فەرمان پیکردنى بە هیئانى شایه تومار .

۳ - پاشان (چى لەسەر ئامادە بوانە دواى مردنى) لە چاو نوقاندن ، و بۆ پارانەوهى ، داپۆشینی ، و پەله کردن لەبەرپیکردنى ، و دەستپیشى خستن و پەله کردن لە دانەوهى قەرزه كانى .

۴ - پاشان (چى رەوايه بۆ ئامادەبوان و جگە لەوان) ، لە لاگردنى ئەو شتەى که دراوئە سەر رومەتى ، و ماچکردن و بۆ گریانى .

۵ - پاشان (ئەوهى که پیویستە لەسەر کەس و کارى مردووه که) لە ئازامگرتن ، و رازى بوون بە قەدەرى خواى پەروردار ، و وتنى : (إنا لله وإنا إليه راجعون) ، و وازەهینانى ئافرەت لە خۆرازانەوه بە مردنى مێردەکەى .

۶ - پاشان (ئەوهى که حەرام و قەدەغەیه لەسەر کەس و کارى مردووه که) لە شیوون ، و لە رومەت دان ، و دادپانى یەخە ، و جگە لەوانەش وەك بلاوکردنەوهى خەبەرى مردنى لەسەر مینبەرەکانەوه .

۷ - پاشان (هەواڵ گەیاندى رەوا بە مردنەکەى) .

۸ - پاشان (نیشانەكانى ئاخىر خیری) .

۹ - پاشان (بە باشە باسکردنى خەلك بۆ مردووه که) .

١٠ - پاشان (شورڊني مردوو) ، ٿابه و شيويه تاهو ده گاته به خاك سپاردن ، وسهر داني
 ١٠ - پاشان (شورڊني مردوو) ، ٿابه و شيويه تاهو ده گاته به خاك سپاردن ، وسهر داني

١٠ - پاشان (شورڊني مردوو) ، ٿابه و شيويه تاهو ده گاته به خاك سپاردن ، وسهر داني
 ١٠ - پاشان (شورڊني مردوو) ، ٿابه و شيويه تاهو ده گاته به خاك سپاردن ، وسهر داني

١٠ - پاشان (شورڊني مردوو) ، ٿابه و شيويه تاهو ده گاته به خاك سپاردن ، وسهر داني
 ١٠ - پاشان (شورڊني مردوو) ، ٿابه و شيويه تاهو ده گاته به خاك سپاردن ، وسهر داني

١٠ - پاشان (شورڊني مردوو) ، ٿابه و شيويه تاهو ده گاته به خاك سپاردن ، وسهر داني

١٠ - پاشان (شورڊني مردوو) ، ٿابه و شيويه تاهو ده گاته به خاك سپاردن ، وسهر داني

(٤) وکان منتظرا صدور الكتاب في ١٣٨٥ بعد أن سبكت الحروف وأعد للطبع ولكن توقف مطابع المكتب الإسلامي من ذي القعدة ١٣٨٤ حتى منتصف ربيع الأول ١٣٨٨ حال دون ذلك . والله المستعان على كل حال . الناشر .

(۱) نه و شتانه ی که له سهر نه خوش پیویستن

(ما يجب على المريض)

۱ - پیویسته له سهر نه خوش رازی بیت به قهزای خوی پهروردگار و ئارامگریش بیت له سهر قهدهری و گومانیشی چاک بیت بهرامبهر به پهروردگاری چونکه نه وه بوی باشته پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله فه مو یه تی : " عجباً لأمر المؤمن إن أمره كله خير ، وليس ذاك لأحد إلا للمؤمن ، إن أصابته سراء شكر ، فکان خيراً له ، وإن أصابته ضراء صبر ، فکان خيراً له " (۵) ، واته : سهرم سوپماوه له باروکرداری پرواداران هه موو باروکرداریکی چاکه یه بوی نه و شته بۆ کهسی تر نی یه جگه له پرواداران نه بیت ، نه گهر چاکه یه کی تووش بیت شوکرانه بژییری ده کات به چاکه بۆی دنووسریت وه نه گهر خراپه یه کی تووش بیت ئارامی له سهر ده گریت به چاکه بۆی دنووسریت .

وه صلی الله علیه و آله فه مو یه تی : " لا يموتن أحدكم إلا وهو يحسن الظن بالله تعالى " (۶) ، واته : هیچ که سیکتان نه مرن ئیلا گومانی چاکیت به خوی پهروردگاری .

۲ - وه پیویستیشه له سهری له نیوان ترس (الخوف) و هیوا (الرجاء) هدا بژییت له بهر تاوانه کانی واته : له سزایی خوی پهروردگار بترسیت و له و لاشه وه هیوای به رهحم و میهره بانی خوی پهروردگاری هه بیت له بهر فه موده که ی (انس) رضی الله عنه که فه مو یه تی : " أن النبي صلی الله علیه و آله دخل على شاب وهو بالمت فقال : كيف تجدك ؟ قال : والله يارسول الله

(۵) رواهما مسلم والبيهقي وأحمد .

(۶) رواهما مسلم والبيهقي وأحمد .

إني أرجو الله وإني أخاف ذنوبي فقال رسول الله ﷺ : لا يجتمعان في قلب عبد في مثل هذا الموطن إلا أعطاه الله ما يرجو وأمنه مما يخاف " (٧) ، واته : جاريکیان پیغه مبهری خوا ﷺ رۆشته لای لاویک له سهره مهرگدا بوو پیی فهمو : چوڼ خوټ ده بینیت ؟ ئه ویش ووتی : سویند بیت به خوی پهره ردگار - ئه ی پیغه مبهری خوا ﷺ - هیوام به میهره بانی پهره ردگارم هه یه و له ولاشه وه ترسی تاوانه کانم هه یه پیغه مبهری خوا ﷺ فهموی : هه رگیز ئه و دوو شته له کاتیکی ئاودا کو نابنه وه له دلی بنده یه که له بنده کانی خوی پهره ردگار ئیلا ئه وه ی پیی ده به خشیت که به هیوا یه تی و دل ئارام و متمانه شی ده کات له و شته ی که لیی ده ترسیت .

٣ - وه هه رچه بنده ئازاری نه خوشیه که ی زور بیت بو ی نیه ئاوات و خوژگهی مردن بکات له بهر فهموده ی (أم فضل) - رهزای خوی لی بیت - که ده گیریتیه وه : " أن رسول الله ﷺ دخل عليهم وعباس عم رسول الله ﷺ يشتهي فتمنى عباس الموت فقال له رسول الله ﷺ : يا عم ! لا تتمن الموت فانك إن كنت محسنا فأن تؤخر تزدد إحسانا إلى إحسانك خير لك وإن كنت مسينا فأن تؤخر فتستعذب من إساءتك خير لك فلا تتمن الموت " (٨) ، واته : جاريکیان پیغه مبهری خوا ﷺ رۆشته ژووره وه بو لایان و (عباس) سی مامی پیغه مبهریش ﷺ نه خوښ و به ئازار بوو بو یه (عباس) ئاوات و خوژگهی مردنی کرد

(٧) أخرجه الترمذي وسنده حسن ، وابن ماجه ، وعبدالله بن أحمد في (زوائد الزهد : ٢٤/٢٥) وابن أبي الدنيا كما في (الترغيب : ١٤١/٤) .

(٨) أخرجه الحاكم (٣٣٩/١) وقال : (صحيح على شرط الشيخين) ووافقه الذهبي . وإنما هو على شرط البخاري فقط .

کرداری چاکه ی هه بیټ به رامبه ر بهو سته م و زۆلمانه ی که کردوویه تی لیی دهریټ و دهریټ به تهو کهسه ی که سته م و زولمی لی کردووه ته گهر نه له خراپه ی تهو کهسه ی دهریټه سهر .

وه پیغه مبه ری خوا صلی الله علیه و آله فهرمویه تی : " أتدرون ما المفلس ؟ قالوا : المفلس فينا من لا درهم له ولا متاع فقال : إن المفلس من أمتي يأتي يوم القيامة بصلاة وصيام وزكاة ويأتي قد شتم هذا وقذف هذا وأكل مال هذا وسفك دم هذا وضرب هذا فيعطى هذا من حسناته وهذا من حسناته . فإن فنيت حسناته قبل أن يقضى ما عليه أخذ من خطاياهم فطرحت عليه ثم طرح في النار " ^(١٢) ، واته : ئايا ده زانن کئ موفلیس و بئ پاریه ؟ فه مویان : موفلیس و بئ پار له لای ئیمه تهو کهسه یه که درهم و ناومالهی نه بیټ تهویش فه موی : موفلیس له ئومته تی مندا تهو کهسه یه که له رۆژی دوايیدا دیت نویت و رۆژوو و زه کاتی هه بیټ به لām لهو لاشه وه قسه ی به م کردووه و بوختیانی بو تهو هه لبه ستووه و مالی ته می خواردووه و خوینی تهوی رشتووه و لهوی داوه لهو رۆژه دا : له چاکه کانی دهریټ به ته م و به تهو جا ته گهر چاکه کانی تهواو بیټ پیش تهوه ی که له سه ریته تی ته دای بکات له خراپه کانیان ده هیئن و ده یخه نه سهر خراپه کانی و پاشان ده خریټه ئاگری دۆزه خه وه .

(١٢) رواه مسلم (٨ / ١٨) .

ههروه ها پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله فه مویه تی : " من مات وعليه دين فليس ثم دينار ولا درهم ولكنها الحسنات والسيئات " ^(۱۳) ، واته : تهوی که ده مریت و قهرزیکی له سه ره تهوا با بزانیّت که له و رژه دا دینار و درهم نیه جگه له چاکه کان و خراپه کان نه بیّت .

وه (جابر) سی کوری (عبدالله) رضی الله عنه فه مویه تی : " لما حضر أحد دعائي أبي من الليل فقال : ما أراني إلا مقتولا في أول من يقتل من أصحابه صلی الله علیه و آله وإني لا أترك بعدي أعز على منك غير نفس رسول الله صلی الله علیه و آله وإن على دينا فاقض واستوص بإخوتك خيرا . فأصبحنا فكان أول قتيل ... " ^(۱۴) ... هتد ... ، واته : که جهنگی ئوحد هاته پیشه وه شهو بوو باو کم بانگی کردم و فه موی : وا بزائم لهو که سانه ئه بم که یه که م کهس ده کوژریم له هاوه لانی پیغه مبهر صلی الله علیه و آله منیش له توّ عزیز ترم نیه دوی خوّم به جی ی بهیلم جگه له پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله جا کوړم بزانه قهرزیکم له سه ره هه وئی دانه وهی بده و چاوت له خوشکه کانت بیّت به چاکی ده لیّت : که رژه مان کرده وه یه که م کهس بوو که کوژا ... هتد .

^(۱۳) أخرجه الحاكم (۲۷/۲) والسياق له وابن ماجه وأحمد (۷۰/۲-۸۲) من طريقين عن ابن عمر ، والأول صحيح كما قال الحاكم ووافقه الذهبي ، والثاني حسن كما قال المنذري (۳/۳۴) ، ورواه الطبراني في الكبير بلفظ : " الدين دينان ، فمن مات وهو ينوي قضاءه فأنا وليه ، ومن مات وهو لا ينوي قضاءه ، فذاك الذي يؤخذ من حسناته ، ليس يومئذ دينار ولا درهم " وهو حديث صحيح بما قبله ، وبحديث عائشة التي في آخر المسألة (۱۷) ، واته : قهرز دوو جوړه : هه ر که سيک بمریت و له نیه تيیدا هه بیّت قهرزه کانی بداته وه تهوا من پشتیوانیم له دوا رژه ئیدا ، به لām تهو که سه ی که بمریت و له نیه تيیدا نه بیّت که قهرزه کانی بداته وه ، تهوا تهو که سه یه که چاکه کانی ده بریت له رژه دوا ئیدا ، رژه ئیک که هیچ دینار و درهم میک نیه .

^(۱۴) أخرجه البخاري .

۵ - وه پیویسته په له بکریټ له کردنی ته ودهسیه ته له بهر ته و فموده یه ی که پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله تییدا فمویه تی : " ما حق لامرئ مسلم بییت لیلین وله شیء یرید أن یوصی فیہ إلا ووصیته مکتوبه عند رأسه " ^(۱۵) ، واته : رهوا نیه بو هیچ کهسیکی موسولمان دوو شهوی به سهردا بیټ و دهستیکی هه بیټ بو تهوی ودهسیه تی پیبکات ئیلا ودهسیه ته که ی نووسرابیټ وله ژیر سهریدا بیټ .

(عبدالله) سی کوری (عمر) رضی الله عنه فمویه تی : ((ما مرت علی لیلة منذ سمعت رسول الله صلی الله علیه و آله قال ذلك إلا وعندي وصیتي)) ^(۱۶) ، واته : شهویکم به سهردا نه هاتوه له و کاتوه که ته وهم له پیغه مبهری خواوه صلی الله علیه و آله بیستوه ئیلا ودهسیه ته که م له لا بووه .

۶ - وه پیویسته له ودهسیه ته که یدا ودهسیه ت بکات بو ته و خزمانه ی که میرات گری نین ، واته میراتیان بهر ناکه ویټ ، ته وهش له بهر وته ی خوی بلند و پایه بهرز : ﴿ کُتِبَ عَلَیْکُمْ إِذَا حَضَرَ أَحَدُکُمُ الْمَوْتُ إِنْ تَرَکَ خَیْرًا الْوَصِیَّةَ لِلْأُولَیِّیْنَ وَالْأَقْرَبِیْنَ بِالْمَعْرُوفِ حَقًّا عَلَى الْمُتَّقِیْنَ ﴾ (البقرة : ۱۸۰) ، واته : ته ی موسولمانان ته گهر مردنی یه کیکتان نزیک بووه وه ، ته وهش به دهرکه وتنی نیشانه و به لگه کانی ، و له دوا ی خوی مال و سامانیکی به جی هیشت بوو ، تهوا با ودهسیه ت بکات بهوی که بهشی باوک و دایک و کهس و کاری بدریټ ، ته وهش واجبه و پیویسته له سهرتان .

(۱۵) (متفق علیه) .

(۱۶) رواه الشیخان وأصحاب السنن وغيرهم .

۷ - وه ره واشه بوی که سئ یه کی داراییه که ی بکات به خیر له وه سیه ته که یدا و بوی نیه زیاد له وه بکات به خیر به لکو چاکتره له وه که متر بیت له بهر فه موده ی (سعد) سی کوری (ائی وقاص) رضی الله عنه که ده فه مویّت : " کنت مع رسول الله ﷺ في حجة الوداع فمرضت مرضا أشفيت منه على الموت ، فعادني رسول الله ﷺ فقلت : يا رسول الله إن لي مالا كثيرا ، وليس يرثني إلا ابنة لي ، أفأوصي بثلاثي مالي ؟ قال : لا . قال : قلت : بشطر مالي ؟ قال : لا . قلت : فثلث مالي ؟ قال : الثلث ، والثلث كثير ، إنك يا سعد ! أن تدع وراثتك أغنياء خير لك من أن تدعهم عالة يتكففون الناس (وقال بيده) ، إنك يا سعد لن تنفق نفقة تبتغي بها وجه الله تعالى إلا أجرت عليها ، حتى اللقمة تجعلها في في امرأتك . (قال : فكان بعد الثلث جائزا) " (۱۷) ، واته : له گه ل پیغه مبهری خوادا بووم ﷺ له حه جی مائئا واییدا ، تووشی نه خو شیه ک بووم نزیک بوو بمرم ، پیغه مبهری خواش ﷺ تهو کاته سه ردانی کردم ، و پیّم وت تهی پیغه مبهری خوا ﷺ من مالئکی زورم هه یه ، و جگه له کچی کیش که سی تر میرات گرم نیه ، ئایا دوو له سئ مالّه که م بکه م له رپی خوی پهره ردگار ؟ فه موی : نه خیر ، ده لئیت ، و وتم : تهی نیوهی بکه م ؟ دیسان فه موی : نه خیر ، ده لئیت و وتم : تهی سئ یه کیکی ؟ فه موی : به لئ سئ یه کیکی ، به لام سئ یه کیش ههر زوره ، توّ تهی (سعد) ! ته گهر میرات گرانت به دهو له مهندي له دوای خوّت به جئ بهی لئیت ، باشتره بوّت له دوای خوّت به هه ژاری به جی یان بهی لئیت ، ده ست له خه لک پان بکه نه وه ، و (ده ستیشی پان ده کرده وه) ، توّ تهی (سعد) ! توّ ههر بژیویه کی مالّه که ت کردیّت ، له بهر ره زامه ندي خوی پهره ردگار ئیلا پاداشت دهریته وه له سه ری

(۱۷) أخرجه أحمد (۱۵۲۴) والسیاق له والشیخان والزیادتان لمسلم وأصحاب السنن .

، ته نانهت تهو پارووهش که دهیکهیت به دهمی خیزانه که ته وه ته وهشت ههر به چاکه بو دهنوسریت ، و پاداشت دهریتته وه له سهری (فه موی : دواى ته وه سى يهک به دواوه بو به رهوا) .

وه (عبدالله) سى کورى (عباس) رضي الله عنه فه مويه تى : " وددت أن الناس عضوا من الثلث إلى الربع في الوصية ، لأن النبي صلى الله عليه وسلم قال : الثلث كثير " ^(۱۸) ، واته : ههزم ده کرد خه لکی وازیان بهینایه له سى يهک بو چواریهک (چارهک) له به خشینی میراته که یان له کاتی وه سیهت کردندا ، چونکه پیغه مبهری خوا عليه السلام فه مويه تى : " الثلث كثير " واته : سى يهک زوره " .

۸ - وه دوو موسولمانی عادل بکات به شایهت له سهر تهو وه سیهتهی ، ته گهر نه بون ، تهوا دوو کهسی غهیره دین ، به مهرجی متمانه یان بکریته سهر له کاتی گوماندا ، ههروه کو ته وهی که له وتهی خواى پهروهرد گاردا پرونکراوته وه : ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا شَهَادَةُ بَيْنَكُمْ إِذَا حَضَرَ أَحَدُكُمُ الْمَوْتُ حِينَ الْوَصِيَّةِ اثْنَانِ ذَوَا عَدْلٍ مِّنْكُمْ أَوْ آخَرَانِ مِنْ غَيْرِكُمْ إِنْ أَنْتُمْ صَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَأَصَابَتْكُمْ مُصِيبَةُ الْمَوْتِ تَحْسِبُوهُمَا مِنْ بَعْدِ الصَّلَاةِ فَيُقْسِمَانِ بِاللَّهِ إِنْ ارْتَبْتُمْ لَا نَشْتَرِي بِهِ ثَمَنًا وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبَى وَلَا نَكُنْ مِنْ شُهَدَاءِ اللَّهِ إِنَّا إِذَا لَمِنَ الْأَثَمِ فَإِنْ غُبِرَ عَلَى أَكْثَرِ اسْتَحْقَاقًا إِنَّمَا ^(۱۹) فَأَخْرَجَ بِقَوْمَانِ مَقَامَهُمَا مِنَ الَّذِينَ اسْتَحَقَّ عَلَيْهِمُ الْأُولِيَّانِ فَيُقْسِمَانِ بِاللَّهِ لَشَهَادَتُنَا أَحَقُّ مِنْ

(۱۸) أخرجه أحمد (۲۰۲۹ ، ۲۰۷۶) والشيخان والبيهقي (۲۶۹ / ۶) وغيرهم .

(۱۹) أي فإن اتفق الاطلاع على أن الشاهدين المقسمين استحقا إثما بالكذب والكتمان في الشهادة ، أو بالخيانة وكتمان شئ من التركة في حالة ائتمانها عليها فالواجب ، أو فالذي يعمل لاحقاق الحق هو أن ترد اليمين إلى الورثة بأن يقوم رجلان آخران مقامهما من أولياء الميت الوارثين له ، الذين استحق ذلك الاثم بالاجرام عليهم ، والخيانة لهم . كذا في " تفسير المنار " ، وراجع تمام البحث فيه (۲۲۲ / ۷) .

شَهَادَتِهِمَا وَمَا اعْتَدَيْنَا إِنَّا إِذَا لَمِنَ الظَّالِمِينَ ذَلِكَ أَذْنٌ أَنْ يَأْتُوا بِالشَّهَادَةِ عَلَى وَجْهِهَا أَوْ يَخَافُوا أَنْ تُرَدَّ أَيْمَانٌ بَعْدَ أَيْمَانِهِمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاسْمِعُوا لِلَّهِ لَا يَهْدِيَ الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ﴿١٠٦-١٠٨﴾ .

۹ - به لّام سه بارهت به وهسيهت كردن بؤ باوك ودايك (الوالدان) وكهس وكارى (الأقربون) ئهوانهى كه ميراتيان بهر ده كه ويّت ، ناييت بكريّت ، چونكه حوكمه كهى هه لگيراوه ، و نه ماوه (واته : منسوخته) بهو ئايه تهى كه باسى ميراتگري ده كات ، وه پينغه مبهرى خواش ﷺ به باشتري شيوه ئه وهى پروون كردووه ته وه له وتارى حه جى مائلاويدا ، كه فه مويه تى : " إن الله قد أعطى كل ذي حق حقه ، فلا وصية لوارث " (۲۰) ، واته : خواى پهروهردگار بهش و مافى هه موو خاوهن به شيكى داوه ، بؤيه بؤ ميرات گرى پيويست به وهسيهت ناكات .

۱۰ - زيان و زهره ر گه ياندينش له وهسيهتدا ، وهك ئه وهى كه وهسيهت بكات كه هه نديك له ميرات گراني له مافى خويان بئ بهش بكات له مافيان له ميراته كه ، يان

(۲۰) أخرجه أبو داود والترمذي وحسنه والبيهقي (٦ / ٢٦٤) وأشار لتقويته ، وقد أصاب ، فإن إنسانه حسن ، وله شواهد كثيرة عند البيهقي و " مجمع الزوائد " (٤ / ٢١٢) .

فالناسخ إنما هو القرآن ، والسنة إنما هي مبينة لذلك كما ذكرنا ، وكما هو واضح من خطبته ﷺ خلافا لما يظنه كثيرون أن الحديث هو الناسخ ، ثم استغل ذلك بعض المعاصرين فزعموا أن حديث الاحاد ينسخ القرآن فقد عرفت الجواب ، وهو أن الناسخ إنما هو القرآن ، ولو سلمنا أن الناسخ إنما هو الحديث ، فهو صالح للنسخ اتفاقا ، لان العلماء جميعا تلقوه بالقبول . على أنه حديث متواتر ، كما يعلم ذلك من وقف على طرقه الكثيرة المبنوثة في دواوين السنة ومسانيدها . ولعلنا نوفق لا استخراجها وتحقيق الكلام عليها في جزء مفرد ... ثم جمعت طرقه وخرجتها في (إرواء الغليل ، رقم : ١٦) فجاوزت طرقه العشرة ، عن ثمانية من الصحابة بعضها صحيح وبعضها حسن وبعضها منجبر الضعف .

بهشی هه ندیکیان زیاتر بکات له بهشی ته وانی تر ، خوای په روهردگار فه مویه تی : ﴿ لِلْجَالِ نَصِيبٌ مِّمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ ... مِمَّا قَلَّ مِنْهُ أَوْ كَثُرَ نَصِيبًا مَّفْرُوضًا ... ﴾ (النساء : ۶ .
۱۲) ، وه له دواپییه که یاندا فه مویه تی : ﴿ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوصَى بِهَا أَوْ دَيْنٍ غَيْرَ مُضَارٍّ وَصِيَّةً مِنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ خَلِيمٌ ﴾ .

وه له بهر فه موده ی پیغه مبهری خوا ﷺ که فه مویه تی : " لا ضرر ، من ضار ضاره الله ، ومن شاقه الله " (۲۱) ، واته : زیان و زهره ر گه یاندن دروست نیه ، جا هه ر که سیك زیان و زهره ر به که سیك بگه یه نیئت ، خوای په روهردگار زهره ر وزیانی پیده گه یه نیئت ، وه تهو که سهش که مه شه قهت و ناره حه تی بخاته سه ر که سیك ، خوای په روهردگار مه شه قهت و ناره حتی و ده خاته سه ر .

۱۱ - تهو وه سیه تهش که زولم و سته می تییدا بیئت ، پوچه له و ره تکراره یه ، له بهر فه موده ی پیغه مبهری خوا ﷺ که فه مویه تی : " من أحدث في أمرنا هذا ما ليس منه فهو رد " (۲۲) ، واته : تهو که سهی که تازه گه ری و بیده یه که له ثابینه که ی ئیمه دا بهیئینه کایه وه ، به رووی خاوه نه که یدا ده دریتته وه ، و رهت ده کریتته وه .

(۲۱) أخرجه الدار قطني (۵۲۲) والحاكم (۵۷/۲ . ۵۸) عن أبي سعيد الخدري ، ووافق الذهبي الحاكم : على قوله " صحيح على شرط مسلم " والحق أنه حديث حسن كما قال النووي في " الاربعين " وابن تيمية في " الفتاوى " (۲۶۲/۳) لطره وشواهد الكثیره ، وقد ذكرها الحافظ ابن رجب في " شرح الاربعين " (ص ۲۲۰ ، ۲۱۹) ثم خرجتها في " إرواء الغليل " رقم (۸۸۸) .

(۲۲) أخرجه الشيخان في " صحيحهما " وأحمد وغيرهم .

وه له بهر تهو فموده يه ي که (عمران) سی کوری (حصین) ﷺ ده گيږي ته وه که :
 " أن رجلا أعتق عند موته ستة رجلة ^(۲۳) ، فجاء ورثته من الاعراب ، فأخبروا رسول الله
 ﷺ بما صنع ، قال : أو فعل ذلك ؟! قال : لو علمنا . إن شاء الله . ما صلينا عليه ، قال :
 فأقرع بينهم ، فأعتق منهم اثنين ، ورد أربعة في الرق " ^(۲۴) ، واته : پياويک له سهره
 مه رگيدا شمش کويله ی له کويله کانی نازاد ده کات که هه موو پياو دهن ، پاشان ميراث
 گرانی که که سانيکی ده شته کی بوون هاتنه خزمت پيغه مبهري خوا ﷺ ، و هه والی
 تهو کاره يان پي راگه ياند ، تهو يش فموی : تايا تهو ی کردووه ؟ وتيان به لي ، ته گهر
 ناگاداری ببوايه ين - به ويستی خواي په روه ردگار - نويزمان له سهر نه ده کرد ، ده ليت :
 پيغه مبهري خواش ﷺ تبرپشکی له نيوان کردن ، و دواني لي نازاد کردن ، و چواريانی
 گه رانه وه بو کويلاه تي .

۱۲ - وه له بهر تهو ی که کاری زورينه ی خه لک له م سهرده مانه دا تازه گهري و بيدعه
 کرده له تايينه که يان به گشتی ، و به تاييه ت له و بابه تانه ی که په يوه ستن به جه نازه وه ،
 يه کيک له و پيوستنه تهو يه که موسولمان وه سيه ت بکات بهو ی که به ريکردن و به خاک
 سپارنده که ی به پي سوننه ت بيت ، تهو هش کرده وه کرده به وته ی خواي په روه ردگار که
 فمويه تي : ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا
 مَلَائِكَةٌ غِلَاطٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ﴾ (التحريم : ۶) .

(۲۳) کزی (رجل) ه .

(۲۴) أخرجه أحمد (۴ / ۴۶) ومسلم بنحوه وكذا الطحاوي والبيهقي وغيرهم .

له بهر تهويه ده بينين هاوه لانی پیغه مبهري خوا ﷺ و هسيه تيان بهو شته ده کرد ، وه شوينه واريان لهو باسه ي که کرد و ومانه زوره ، ليړه شدا هه نديکی باس ده که ين :

أ - له (عامر) سی کورپی (سعد) سی کورپی (أبي وقاص) ﷺ ده گيرپته وه که باوکی له نه خوښی سهرمه رگيدا فه موی : " اَلْحَدُوا لِي لِحْدًا ، وَاَنْصِبُوا عَلَيَّ الْبَنَاصِبَا ، كَمَا صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ " (٢٥) ، واته : له کاتی به خاک سپاردنم ته لحه ديکم بو دروست بکن ، و خشته کانم به جوانی له سهر ريز بکن ، ههروه کو چوڼ بو پیغه مبهري خوا ﷺ ته نجام درا .

ب - له (أبو بردة) هوه ﷺ ده گيرنه وه که فه مويه تی : " أَوْصَى أَبُو مُوسَى ﷺ حِينَ حَضَرَهُ الْمَوْتُ قَالَ : إِذَا انْطَلَقْتُمْ بِجَنَازَتِي فَأَسْرِعُوا بِي الْمَشْيَ ، وَلَا تَتَّبِعُونِي بِمَجْمَرٍ ، وَلَا تَجْعَلْنَ عَلَيَّ لِحْدِي شَيْئًا يَحُولُ بَيْنِي وَبَيْنَ التُّرَابِ ، وَلَا تَجْعَلْنَ عَلَيَّ قَبْرِي بِنَاءً ، وَأَشْهَدُكُمْ أَنِّي بَرِيءٌ مِنْ كُلِّ حَالِقَةٍ أَوْ سَالِقَةٍ أَوْ خَارِقَةٍ ، قَالُوا سَمِعْتَ فِيهِ شَيْئًا ؟ قَالَ : نَعَمْ ، مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ " (٢٦) .

واته : (أبو موسى) ﷺ له کاتی سهرمه رگيدا و هسيه تی بهوه کرد ، و فه موی : ته گهر تهرمه که متان به رپکرد ، تهوا به پهله تهرمه که م بهن ، ناگر و ناگردانم به دواډا نه بهن ، و هيچ شتيك له سهر ته لحه ده که م دامه نهن بيټ به رپگر له نيوان من و خوډا ، بيناش له سهر گوره که م دروست مه کهن ، و ټپوهش شايث بن که من بئ بهريم له هه موو

(٢٥) أخرجه مسلم والبيهقي (٣ / ٤٠٧) وغيرهما .

(٢٦) أخرجه أحمد (٤ / ٣٩٧) والبيهقي (٣ / ٣٩٥) بهذا التمام ، وابن ماجه بسند حسن .

تهو ثافره تانه ی که پرچیان دهرنن له کاتی مردنی که سیکیان ، و تهوانهش که له روومه تیان ددهن و دهیروشینن ، وه تهوانهش که یه خه و کراسه که نیان داده درن ، پینان ووت شتیکت له و باره یه وه بیستوه له پیغه مبهری خواوه صلی الله علیه و آله ؟ تهویش ووتی : به لئ له پیغه مبهری خواوه صلی الله علیه و آله بیستومه .

ج - له (حذیفة) هوه رضی الله عنه ده گیرنه وه فه مویه تی : " إذا أنا مت فلا تؤذنوا بي أحدا ، فإني أخاف أن يكون نعيًا ، وإني سمعت رسول الله صلی الله علیه و آله ينهي عن النعي " (۲۷) ، واته : ته گهر من مردم که س ئاگادار مه کهن به مردنم ، چونکه ده ترسم برواته بابی نه عیه وه ، چونکه له پیغه مبهری خواوه بیستومه نه هی ده کرد له نه عی کردن .

له بهر هه موو تهوانه که له پیشدا باس کران پیشهوا (النووي) - په حمه تی خوی لی بیت - له کتیبی (الأذکار) - دا فه مویه تی : ((ويستحب له استحبابا مؤكدا أن يوصيهم باجتنا ب ما جرت العادة به من البدع في الجنائز ويؤكد العهد بذلك)) ، واته : سوننه ته - سوننه تیکی جهخت له سهر کراو - بۆ موسولمان که وه سیهت بکات به دور که وه تنه وه له هه موو تهو بیدعه و تازه گه ریانه ی که بوونه ته داب و نه ریتی خه لک له کاتی به پرکردن و مه راسیمی جه نازه دا ، وه زوو به زووش تهو دیان بیر بخاته وه و تازه ی بکاته وه .

(۲۷) أخرجه الترمذي (۲ / ۱۲۹) وقال : " حديث حسن " ، ورواه غيره بنحوه وسيأتي في (النعي) وفي الباب آثار أخرى تأتي في المسألة (۴۷) .

(۲) تهلقين کردن له سهره مهرگدا

(تلقين المختصر)

۱۳ - نه گهر کاتی سهره مهرگی بو ، نهوا پيويسته له سهر ناماده بووان له لايدا -
واته : نهو کهسهی که له سهره مهرگدايه - بهم کارانه ههستن :

أ - ههولئى له گه لدا بدن که شايه توومان بهيئيت ، واته : تهلقين بکريت بهو
وشهيه ، نهوش له بهر فه مووده ی پيغه مبهري خوا ﷺ که فه مويه تی : " لقنوا موتاکم)
(ب) (لا إله إلا الله) ، من کان آخر کلامه (لا إله إلا الله) عند الموت دخل الجنة يوما من
الدهر ، وإن أصابه قبل ذلك ما أصابه " واته : نهري نهوي که مردوه موسولمان نيه ؟ ،
ههول بدن له گهل نهو کهسانه ی که له سهره مهرگدان بلييت : (لا إله إلا الله) ، چونکه
نهو کهسهی دوا وتهی (لا إله إلا الله) بيت له کاتی مردندا دهرواته بههشتهوه ، رۆژيک
له رۆژان ، با پيش نهوش ههريه کی توش بيت . وه دهيفه مو : " من مات وهو يعلم أنه
لا إله إلا الله دخل الجنة " واته : نهو کهسهی بمریت و بزانييت که (لا إله إلا الله) دهرواته
بههشتهوه ، وه له فه موديه کی ترده هاتوه : " من مات لا يشرك بالله شيئا دخل الجنة " (۲۸)
، نهو کهسهی بمریت و هيچ هاوه ليک بو خوی پهروهردگار بريار نه دات دهرواته
بههشتهوه .

(۲۸) أخرجه مسلم في صحيحه ، والزيادة في الحديث الاول عند ابن حبان (۷۱۹ موارد) . ولها شاهد من
حديث معاذ بن جبل ، وسنده حسن كما بينته في (إرواء الغليل : ۶۷۹) وسيأتي لفظه في علامات حسن الخاتمة
" المسألة ۲۵ " .

ب ، ج - دوعای خیری بۆ بکهن ، له کاتی ئاماده بوونیان له لایدا جگه له وتهی چاک هیچی تر نه ئین ، نه وهش له بهر فه مودهی (أم سلمة) که بۆمان ده گێڕیته وه که پیغه مبهری خوا ﷺ فه مویه تی : " إذا حضرتم المريض أو الميت فقولوا خيرا فإن الملائكة يؤمنون على ما تقولون " (٢٩) ، واته : ته گهر له سه رمهرگی که سیك یان له کاتی مردنیدا ئاماده بوون ، نه وا وتهی چاک بلین ، چونکه فریشته کانی خوی په روه ردگار هه رچی بلین ئامینی له سه ر ده کهن .

١٤ - ته لقین کردن بریتی نیه له شایه تومانی هینان له ئاماده بوونی نه ودا ، به شیوه یه ک بۆ نه وهی که نه و گوئی لی بیّت ، به لکو بریتیه له فرمان پیکردنی به وتنی نه و وشه یه (لا إله إلا الله) ، به پیچه واندهی گومانی هه ندیک که وا ده ئین ، به لگه ش نه و فه موده یه یه که (انس) ﷺ ده یگێڕیته وه که : " أن رسول الله ﷺ عاد رجلا من الانصار فقال : يا خال ! قل : لا إله إلا الله فقال : أخال أم عم ؟ فقال : بل خال ، فقال : فخير لي أن أقول : لا إله إلا الله ؟ فقال النبي ﷺ : نعم " (٣٠) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ جارێکیان سه ردانی پیاویک له پشتیوانان ده کات ، و پێی ده فه مویت : نه ی خالۆ ! (لا إله إلا الله) بلی ، نه ویش ووتی : خالۆ یان مامه ؟ نه ویش فه موی : به لکو خالۆ ، نه ویش ووتی : ته گهر بلیم (لا إله إلا الله) سودم پێ ده گه یه نیت ؟ پیغه مبهری خواش ﷺ فه موی : به لۆ .

(٢٩) أخرجه مسلم والبيهقي (٣ / ٣٨٤) وغيرهما .

(٣٠) أخرجه الامام أحمد (٣ / ١٥٢ ، ١٥٤ ، ٢٦٨) بإسناد صحيح على شرط مسلم .

۱۵ - به لّام سه بارهت به خویندنه وهی سوره تی (یس) له لایدا ، و پرو کردنی له قیبله ، هیچ فه موده یه کی (صحیح) مان پینه گه یشتوه له و باره یه وه ، به لّکو (سعید) سی کوری (المسیب) پرو کردنی مردووی پی ناخوش بو ، و ده یفه مو : ((أليس المیت امرأ مسلما ؟)) ، واته : تایا مردوه که که سیکی موسلمان نیه ؟ ، وه له (زرعة) سی کوری (عبدالرحمن) له وه ده گیرنه وه که : ((أنه شهد سعید بن المسیب فی مرضه وعنده أبو سلمة بن عبد الرحمن فغشي علی سعید فأمر أبو سلمة أن یحول فراشه إلى الکعبة . فأفاق فقال : حولتم فراشي ؟! فقالوا نعم فنظر إلى أبي سلمة فقال : أراه بعلمک (۳۱) ؟ فقال : أنا أمرتهم ! فأمر سعید أن یعاد فراشه)) (۳۲) ، واته : ئاماده ی سه ره مه رگی (سعید) سی کوری (المسیب) بووم ، (أبو سلمة) سی کوری (عبدالرحمن) له لا ئاماده بو ، (سعید) بیّهوش کهوت ، (أبو سلمة) هوش فه رمانی پی کردن که جیگه که ی پروو بکریّت له قیبله (الکعبة) ، (سعید) هاته وه هوش ، و ووتی : جیگه که متان پروو کردووه له قیبله ؟! وتیان به لّی ، سدیری (أبو سلمة) له ی کرد و وتی : واده بینم به زانینی تو بیّت ؟ وتی : به لّی من فه رمانم پی کردن ! (سعید) یش فه رمانی پی کردن به وهی که جیگه که ی بگه رپننه وه شوینی خوی .

۱۶ - وه هیچی تییدا نیه نه گهر موسولمان ئاماده ی سه ره مه رگ و مردنی بی باوهر بیی ، بو ته وهی ئیسلامی بو بخاته پروو ، به لّکو موسولمان بیّت ، نه وهش له بهر نه وه فه موده یه کی (انس) بزمان ده گیریتته وه که : " کان غلام یهودی یخدم النبی ﷺ

(۳۱) الأصل : (علمک) ولعل الصواب ما أثبتنا .

(۳۲) إخرجه ابن أبي شیبة فی " المصنف " (۴ / ۷۶) بسند صحیح عن زرعة .

، فمرض فأتاه النبي ﷺ يعودده ، فقعد عند رأسه ، فقال له : أسلم ، فنظر إلى أبيه وهو عنده ؟ فقال له أطع أبا القاسم ﷺ ، فأسلم فخرج النبي ﷺ وهو يقول : الحمد لله الذي أنقذه من النار ، (فلما مات قال : صلوا على صاحبكم) " (۳۳) ، واته : لاويکی جوله که هه بوو خزمه تکاری پیغه مبهری خوی ده کرد ﷺ ، نه خوش ده که ویت پیغه مبهری خوا ﷺ ده روات بو سهردانی ، و له لای سهریه وه داده نیشیت ، و پیی ده فه مویت : موسولمان به ، نه ویش سهیری باوکی کرد که له لای دانیشتبوو ؟ نه ویش پیی وت گوپرایه لی باوکی قاسم بکه ، نه ویش موسولمان بوو ، پیغه مبهری خواش ﷺ رۆشته دهره وه و فه موی : شوکر و ستایش بو خوی په روه ردگار که له دۆزه خ رزگاری کرد ، (که لاهه که مرد پیغه مبهری خوا ﷺ به هاوه لانی فه مو : نویژ بکه نه له سهر هاوه له که تان) .

(۳۳) أخرجه البخاري والحاكم والبيهقي وأحمد (۳/ ۲۲۷، ۱۷۵، ۲۶۰، ۲۸۰) والزائدة له في رواية .

(۳) چی له سهر ئاماده بوانه له دواى مردنى ؟

(ما على الحاضرين بعد موته ؟)

۱۷ - نه گهر گيانى سپارد و مرد چهند شتيکیان له سهره :

أ - ب - نوقاندنى چاوه کانی ، و دوعای خیر بۆ کردنى ، ئه وهش له بهر فه موه کهى (أم سلمة) - په زای خواى لى بیّت - که ده گیریتسه وه و ده لیّت : " دخل رسول الله ﷺ على أبي سلمة ، وقد شق بصره ، فأغمضه ، ثم قال : إن الروح إذا قبض تبعه البصر ، فضج ناس من أهله ، فقال : لا تدعوا على أنفسكم إلا بخير ، فان الملائكة يؤمنون على ما تقولون ، ثم قال : اللهم اغفر لأبي سلمة ، وارفع درجته في المهديين ، واخلفه في عقبه في الغابرين ، واغفر لنا وله يا رب العالمين ، وافسح له في قبره ، ونور له فيه " ، واته : پیغه مبهرى خوا ﷺ هاته لای (أبو سلمة) کاتى گيان سپاردنى ، و چاوه کانی کرابونده وه ، چاوه کانی نوقاندن ، و دواى ته وه فه موى : هدرکاتیک گيان له جهسته دهرچوو تهوا چاويش به دوايدا ده پروانیت ، کومه له که سيک له کهس و کارى (أبو سلمة) شله ژان و کردیان به هات و هاوار ، پیغه مبهرى خواش ﷺ پیى فه مون : دوعا له خوتان مه کهن به خیر نه بیّت ، چونکه فريشته کان تامين له سهر دوعا کانتان ده کهن ، دواى ته وه فه موى : واته : خوايه له (أبو سلمة) خوش به ، و له ناو هيدايهت دراواندا پلهى بهرز بکه ره وه ،

وچینگەشى پڕ بکەرەوه بۆ ئەوانەى کە لەدراوى بەجیماون ، و لە ئیئمە و لە ئەویش خۆشبە ئەى پەرورەدگارى ھەموو جیھانیان ، وگۆرەکەى بۆ فراوان بکە ، ورووناکی بکەرەوه (٣٤) .

ج - بە پۆشاکێک کە ھەموو لەشى بگرێتەوه داپۆشریت ، لەبەر فەمودەکەى (عائشە) - پەزای خواى لى بیّت - کە دەفەمویّت : " أن رسول الله ﷺ حين توفي سجي برد حبرة " (٣٥) ، واتە : کاتێک کە پێغەمبەرى خوا ﷺ وفاتى کرد بە عابایەکی پیاوانەى دروستکراوى یەمەن داپۆشرا .

د - ئەمە بۆ کەسیک لە کاتى ئیحرام پۆشى دا نەبیّت ، بەلام ئەو کەسەى کە پۆشاکى ئیحرامى لەبەردایە دەم و چاوى داناپۆشریت ، لەبەر فەمودەکەى (ابن عباس) رضى الله عنه کە دەفەرمویّت : " بينما رجل واقف بعرفة ، إذ وقع عن راحلته فوقصته ، أو قال : فأقعصته ، فقال النبي ﷺ : اغسلوه بماء وسدر ، وكفنوه في ثوبين (وفي رواية : في ثوبيه) ، ولا تحنطوه (وفي رواية : ولا تطيبوه) ولا تخمروا رأسه (ولا وجهه) ، فإنه يبعث يوم القيامة مليا " (٣٦) ، واتە : جارێکیان پیاویک لەسەر کێوى عەرەفە رادەوێستیت ، لەسەر و لاخەکەى دەکەوێتە خوارەوه و ملی دەشکیت ، پێغەمبەرى خواش ﷺ فەموى : بە ئاو و سیدر بپوشۆن ، لە دوو کراسدا کفنى بکەن (وە لە رپوایەتیکی تردا ھاتوو : بە دوو کراسەکەى خۆى کفنى بکەن) ، و کراسەکان بۆن خۆش مەکەن (وە لە رپوایەتیکی تردا

(٣٤) أخرجه مسلم ، وأحمد (٢٩٧/٦) ، والبيهقي (٣٣٤/٣) ، وغيرهم .

(٣٥) أخرجه الشيخان في صحيحهما والبيهقي (٣٨٥ /٣) وغيرهم .

(٣٦) أخرجه الشيخان في صحيحهما ، وأبو نعيم في (المستخرج : ق ١٣٩ - ١٤٠) ، والبيهقي (٣٩٠/٣) ،

وليست الزيادة عند البخاري .

هاتووه : بونی خوشی به سهردا مه کهن) ، نه سهر و نه روومه تیشی دامه پوژن ، چونکه له کاتی زیندووبونه ویدا به ته لیه یه وه زیندوو ده کریتته وه (واته : لبيک اللهم لبيک ... هتد ده کات) .

هـ - ته گهر مردنی ئاشکرا بوو ، تهوا په له بکریت له شوژدن و کفن و ناشتنی ، له بهر فه موده کهی (أبو هريرة) رضی الله عنه که دهیداته پال پیغه مبهرد صلی الله علیه و آله (واته : مرفوعا) که فەرمویه تی : " أسرعوا بالجنّاة " ، واته : په له بکهن له بهر یکردنی جه نازه دا .

دریژهی ئەم فەمودیه له بهشی (٤٧) دا به ته واوی باسی لیوه ده کریت .

هه ر له م بابه ته دا دوو فەمودی تر هه ن که له م فەمودیه پروون و ئاشکرا ترن ، به لام له بهر ئه وهی که هه ردووکیان (ضعیف) ن ، نه مان کردوون به به لگه ، و نه مانه یئاونه ته وه ^(٣٧) .

(٣٧) أما الحديث الاول فهو عن ابن عمر مرفوعا ولفظه : " إذا مات أحدكم فلا تحبسوه ، وأسرعوا به إلى قبره ، وليقرأ رأسه بفاتحة البقرة ، رجله بختامتها " أخرجه الطبراني " المعجم الكبير " (٣ / ٢٠٨ / ٢) والخلال في " القراءة عند القبود ، " (ق ٢٥ / ٢) من طريق يحيى بن عبد الله بن الضحاك البجلي ثنا أيوب بن نهيك الحلبي الزهري . مولى آل سعد بن أبي وقاص . قال : سمعت عطاء بن أبي رباح المكي قال : سمعت ابن عمر قال : فذكره . قلت : وهذا سند ضعيف وله علتان :

الاول : البجلي . ضعيف كما قال الحافظ في " التقریب " .

الثانية : شيخه أيوب بن نهيك ، فانه أشد ضعفا منه ، ضعفه أبو حاتم وغيره ، وقال الازدي : متروك . وقال أبو زرعة : منكر الحديث . وساق له الحافظ في " اللسان " حديثا آخر ظاهر النكاره من طريق يحيى بن عبد الله ثنا أيوب عن مجاهد عن ابن عمر مرفوعا . ثم قال : " ويحيى ضعيف ، لكنه لا يحتمل هذا " ثم قال : ! فإذا عرفت هذا فالعجب من الحافظ حيث قال في " الفتح " (٣ / ١٤٣) في حديث الطبراني هذا : " إسناده حسن " !

و - هدر له و شوینهی که مردوه بنیثریت ، و نه گوئزیتته وه بو شوینیکی تر ، چونکه پیچه وانهی نه و په له کردنه یه که له فموده کهی پیشووی (أبو هريرة) رضی الله عنه فهرمانی پی هاتبو ، وه له هاشیوه کانی وه فمودی (جابر) سی کوری (عبدالله) که ده فهرمویت : " لما كان يوم أحد ، حمل القتلى ليدفنوا بالقيع ، فنادى منادي رسول الله ﷺ : إن رسول الله ﷺ يأمرکم أن تدفنوا القتلى في مضاجعهم . بعدما حملت أمي أبي وخالي عدیلین ^(۳۸) (وفي رواية : عادلتها) (على ناضح) لتدفنهم في البقيع . فردوا (وفي رواية قال : فرجعناهما مع القتلى حيث قتلت) " ^(۳۹) ، واته : له شهری (أحد) دا بوو کوژراوه کان هه لگیان بوئه وهی له گوړستانی (بقیع) دا بنیثرین ،

ونقله عنه الشوكاني في " نيل الاوطار " (۳ / ۳۰۹) وقره ! وأما الهيثمي فقال " الجمع " (۳ / ۴۴) . " رواه الطبراني في الكبير ، وفيه يحيى بن عبد الله البالبتي وهو ضعيف " . وفاته أن فيه أيوب بن نيك وهو شرمه كما سبق . وأما الحديث الثاني فهو عن حصين بن حوح : " أن طلحة بن البراء مرض ، فأتاه النبي ﷺ يعود ، فقال : إني لا أرى طلحة إلا قد حدث به الموت ، فأذنوني به حتى أشهده فأصلي عليه ، وعجلوه ، فإنه لا ينبغي لجيفة مسلم أن تحبس بين ظهري أهله " .

أخرجه أبو داود والبيهقي (۳ / ۳۸۶ . ۳۸۷) ، وفيه عروة . ويقال عزرة . ابن سعيد الانصاري عن أبيه ، وكلاهما مجهول كما قال الحافظ في " التقریب " .

ثم إن الاستدلال بحديث أبي هريرة على ما ذكرنا إنما هو بناء على أن المراد بـ (أسرع) بتجهيزها ، وأما على القول بأن المراد الإسراع بحملها إلى قبرها ، فلا يتم الاستلال به . وهذا القول هو الذي استظهره القرطبي ثم النووي ، وقوى الحافظ القول الاول بالحديثين الذين تكلمنا عنهما آنفا ، ولا يخفى ما فيه . ^(۳۸) أي شددتهما على جنبتي البعير ، كالعديلين .

^(۳۹) أخرجه أصحاب السنن الاربعة وابن حبان في صحيحه (۱۹۶ . موارد) والرواية الاخرى له وأحمد (۳ / ۲۹۷ . ۳۸۰) والبيهقي (۴ / ۵۷) بإسناد صحيح وقال الترمذي : " حديث حسن صحيح " والزيادة لاحمد في رواية يأتي لفظها في المسألة الفصل (۸۰) .

فه موده یی کهم : له (سعد) ی کوری (الأطول) عليه السلام ده گپرنه وه که فه مویه تی :
 " أن أخاه مات وترك ثلاثمائة درهم ، وترك عيالا ، قال : فأردت أن أنفقها على عياله ،
 قال : فقال لي النبي صلى الله عليه وسلم : إن أخاك محبوس بدينه (فاذهب) فاقض عنه ، (فذهبت
 فقضيت عنه ثم جئت) ، قلت : يا رسول الله قد قضيت عنه إلا دينارين ادعتهما امرأة
 وليست لها بينة ، قال أعطاها فإنها محقة (وفي رواية : صادقة) " ^(٤١) ، واته : براكه ی
 مردوو و سی سهد دره می له پاش خوی به جی هیشت بوو ، و چەند مندالیکیشی له پاش
 خوی به جی هیشت بوو ، ده لیت : ویستم له سهر منداله کانی خه رجی بکن ، به لام
 پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم پیی فه موم : براكه ت به ندرکراوه به هو ی قهرزه کانی وه جا برؤ
 قهرزه کانی بؤ ببزیره ، منیش رۆشتم و قهرزه کانم بؤ بژارد ، و پاشان رۆشتم و پیم وت :
 نه ی پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم هه موو قهرزه کانم بؤ بژاردن ، جگه له دوو دینار نه بیت که هی
 ئافره تیک بوو که چی هیچ به لگه یه کی نه بوو ، نه ویش فه موی : بیده ری حه قی خو یه تی ،
 له ربوایه تیکی ترده هاتوو : نه و ئافره ته راستگو یه .

فه موده ی دووهم : له (سمره) هه ی کوری (جندب) هه وه عليه السلام ده گپرنه وه که
 فه مویه تی : " أن النبي صلى الله عليه وسلم صلى على جنازة (وفي رواية : صلى الصبح) فلما انصرف
 قال : أهنا من آل فلان أحد ؟ (فقال رجل : هو ذا) قال : فقام رجل يمر إزاره من
 مؤخر الناس (ثلاثا لا يجيبه أحد) ، (فقال له النبي صلى الله عليه وسلم : ما منعك في المرتين الأولين أن

^(٤١) أخرجه ابن ماجه (٨٢ / ٢) وأحمد (٧ / ٥ ١٣٦ / ٤) والبيهقي (١٠ / ١٤٢) وأحد إسناده صحيح والآخر
 مثل إسناده ابن ماجه وصححه البوصيري في " الزوائد " ! وسياق الحديث والرواية الثانية للبيهقي وهي الزيادات لأحمد
 في رواية .

تكون أجبتى ؟) أما إني لم أفوه باسمك إلا خير ، إن فلانا . لرجل منهم . مأسور بدینه (عن الجنة ، فان شئتم فافدوه ، وإن فأسلموه إلى عذاب الله) ، فلو رأيت أهله ومن يتحرون أمره قاموا فقصوا عنه ، (حتى ما أحد يطلبه بشيء) " (٤٢) ، واته : پیغەمبەرى خوا ﷺ نوێژی لەسەر جەنازیەك کرد (وه له ریوایه تیكداهاتوو : نوێژی بەیانى کرد) ، و كه لی بووهوه ، فهوى : ئایا لیڤدا له بنه مالهى فلانه كەس كەسیك ههیه ؟ سى جار ئهوه قسه یهى دووباره كردهوه كه چى كەس وهلامى نه دایهوه ، تا پیاویك ههستاو وتى : ئهوه یه كێكه لهوان . ده ئیت : پیاویك ههستاو كراسه كەى هه لكردهبوو له پششى خه لكهوه بوو ، پیغەمبەرى خوا ﷺ پى فهمو : چى وای لی كرى له جارى یه كه م و دوهم دا وهلامم نه ده یتهوه ؟ من بۆ ئیشیكى خیر بانگم لی كردیت : فلانه كەس - كه یه كێك بوو له پیاوهكانى بنه ماله كەى - به ربه ست كراوه به هوى قهرزه كەیهوه له چوونه به ههشت ، ته گەر ده تانه ویت قهرزه كەى بۆ بیژیرن ، ته گەر نه ده یده نه ده ستى خواى پهروه ردگار بۆ ئه وهى سزای بدات ، كەس و كارە كه یمان ده یینی به دواى قهرزهكانى ده گهران تاوه كو ئهوه قهرزه كه له سەرى بوو بۆیان بژارد ، تاكو هیچ كەسیك نه مایه وه كه قهرزى ماییت به لایه وه .

(٤٢) أخرجه أبو داود (٨٤ / ٢) والنسائي (٢٣٣ / ٢) والحاكم (٢٥٢٦ / ٢) والبيهقي (٧٦ / ٤ / ٦) والطبراني في مسنده (رقم ٨٩١٨٩٢) وكذا أحمد (١١ / ٥) (١٣٢٠) بعضهم عن الشعبي عن سمرة وبعضهم أدخل بينهما سمعان بن مشجع وعلى الوجه الثاني صحيح فقط .

والرواية الاخرى للمسندين والزائدة الاول والثانية للحاكم وكذا الثالثة والخامسة والبيهقي الثانية ولاحمد الثالثة والرابعة وللطبراني الخامسة وله ولاحمد وأبي داود السادسة .
وله شاهد من حديث ابن عباس ، رواه الطبراني في " المعجم الكبير " (ق ١٥٦ / ٢) بسند ضعيف .

فه مودهی سنیهم : له (جابر) سی کوری (عبدالله) وه ده گپرنه وه که فه مویه تی :
 " مات رجل فغسلناه وكفنناه وحنطناه ، ووضعناه لرسول الله ﷺ حيث توضع الجنائز . عند
 مقام جبریل . ثم آذنا رسول الله ﷺ بالصلاة عليه ، فجاء معنا (فتخطی) خطی ، ثم : قال
 لعل علی صاحبکم دینا ؟ قالوا نعم دیناران ، فتخلف ، (قال : صلوا علی صاحبکم) ،
 فقال له رجل منا یقال له أبو قتادة : یا رسول الله هما علی ، فجعل رسول الله ﷺ یقول :
 هما علیک وفي مالک والمیت منهما بریء ؟ فقال : نعم ، فصلى علیه فجعل رسول الله ﷺ
 ، إذا لقي أبا قتادة یقول : (وفي رواية ثم لقيه من الغد فقال :) ما صنعت الدیناران ؟)
 قال : یا رسول الله إنما مات أمس (حتی کان آخر ذلك) وفي الرواية الاخری : ثم لقيه من
 الغد فقال : ما فعل الدیناران ؟) قال : قد قضیتهما یا رسول الله ، قال الان حين بردت
 علیه جلده " (۴۳) ، واته : پیاوینک مرد ، و نیمهش شوردمان و کفنمان کرد و بون خوشمان
 کرد ، و نامادهمان کرد بۆ پیغهمبه ر ﷺ له و شوینهی که جه نازهی تیادا داده نرا - له
 شوینی کدا پیی ده ووتریت (مقام جبریل) - پاشان روخسه تمان له پیغهمبه ر ﷺ وهرگرت
 بۆ نه وهی نویژی له سهر بکات ، نه ویش له گه لماندا هات ، و چند ههنگاویکی ناو ،
 فه موی : له وانه یه نه م هاوه له تان قهرزی له سهر بیت ؟ وتیان : به لئی دوو دیناری له سهره ،

(۴۳) أخرجه الحاكم (۵۸ / ۲) والسیاق له والبيهقي (۷۴-۷۵ / ۶) والطیالسي (۱۶۷۳) وأحمد (۳۳۰ / ۳)
 بإسناد حسن كما قال الهيثمي (۳۹ / ۳) وأما الحاكم فقال : " صحيح الاسناد " ! ووافقه الذهبي ! والرواية الاخری
 مع الزيادات عندهم جميعا إلا الحاكم إلا الزيادة الثانية فهي للطیالسي وحده .

" الان حين بردت علیه جلده " ، واته : به هوی هه لگرتنی سزا له سهری پاش بژاردنی قهرزه کانی

پيغەمبەر ﷺ رۆيشتە دواوە ، فەموى : ئيۆه لەسەر ھاورپىكەتان نوێژ بکەن ، پياويك
 كەناوى (أبو قتادة) بوو ﷺ وتى : ئەي پيغەمبەرى خوا ﷺ ئەو دوو دینارە لەسەر من
 ، و من دەيانبێژم ، پيغەمبەرى خواش ﷺ فەموى : لەسەر تۆيە و لەپارەى خۆتە ،
 و مردووەكە لى ئازادە ؟ وتى : بەلى ، ئينجا پيغەمبەرى خوا ﷺ نوێژى لەسەر كرد ،
 دواى ئەو ھەركاتيک پيغەمبەرى خوا ﷺ (أبو قتادة) سى بينايە ﷺ پى دەفەمو
 : (لە رىوايەتيكدا ھاتووە : لە رۆژى داهاتوودا بينى پى فەمو) : چيت بە دوو
 دینارەكە كرد ؟ وتى : ئەي پيغەمبەرى خوا ﷺ ئەو ھەر دوينى بوو وەفاتى كرد !)
 حتى كان آخر ذلك () وە لە رىوايەتيكى تردا ھاتووە : ئينجا لەرۆژى داهاتوودا بينى و
 پى فەمو : دوو دینارەكە چى بەسەر ھات ؟ ئەويش وتى : بۆم بژاردن ئەي پيغەمبەرى
 خوا ﷺ ، پيغەمبەرى خواش ﷺ فەموى : ئيستا داتەووە دواى ئەو ھەي كە پيستەكەى
 لەسەر ئەو دوو دینارە سارد بوويەو ، واتە : بەھۆى لادانى عەزاب و سزا لەسەرى دواى
 دانەو ھەي قەرزەكان .

دوو بىر خستەوہ :

١ - ئەم فەمودەيە ئەو دەگەيە نييت كە نوێژ كردنى پيغەمبەر ﷺ لەسەر مردووەكە
 دواى بژاردنى قەرزەكەى بوو لە لايەن (أبو قتادة) وە ﷺ .

ئەمەش گرتە ! چونكە (أبو قتادة) ﷺ خۆى لە فەمودەيەكى (صحيح) سى
 تردا كە (أبو هريرة) ﷺ لىيەو دەيگيرىتەو ، دەلييت : كە پيش ئەو ھەي پيغەمبەر ﷺ
 نوێژى لەسەر بکات قەرزەكەى بژاردووە ، وەكو چۆن لە (باسى : ٥٥) بپرگەي (و) باس

ده کریت ، نه گهر ئهم چیرۆکه (روداو) به ده دانه نریت که دووباره بۆته وه ، نه وا ریوایه تی (أبو قتاده) (صحیح) تره له فه موده کدی (جابر) ، چونکه (عبدالله) کوری (محمد) کوری (عقیل) تیدایه و قسه ی له سه ره ، و له گهل ئه وه شدا فه موده ی (عبدالله) (حسن) ه ، نه گهر دژ یه که نه بیته له گهل فه موده یه کی تر دا ، به لام له گهل دژیه کدا (مخالفة) نه وه به به لگه ناژمی دریت ، والله اعلم .

۲ - ئهم فه مودانه نه وه ده گه یه نن که بژاردنی قهرزی مردوو سوودی پی ده گه یه نیته ، نه گهرچی له که سی که بیته له نه وه کانی خویشی نه بیته ، و نه و قهرز بژاردنه ده بیته هوی لابردنی سزا (عذاب) له سه ری ، ئهم فه موده یه ش یه کی که له کوی نه و تایبته کراوانه ی (مخصصات) که گشتگیری (عموم) فه رمایشی خوی گه وه که فه مویه تی : ﴿ وَأَنَّ لِّنَّاسِ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى ﴾ (النجم : ۳۹) ، وه له بهر فه موده ی پیغه مبه ر ﷺ : " إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثٍ ... " ، واته : مرؤف نه گهر مرد ، پیگه یشتنی پاداشتی کرده ی ده وه ستیته و ده بریته وه ، جگه له سی شت نه بیته ... هتد ، ئهم فه موده یه (مسلم والبخاري في الأدب المفرد و أحمد) یش ریوایه تیان کردوه .

به لام بژاردنی قهرزه کانی مردوو شتی که و سه ده قه کردن و به خشین کردن له جیاتی شتی که تره و دوو شتی جیاوازن ، چونکه بژاردنی قهرز تایبته تره له سه ده قه بو کردنی ، وه نه گهر نه نه و کاته نه و فه مودانه که ده باره ی سه ده قه کردن له جیاتی مردوو هاتون تایبته ده کریت سه ده قه کردنی کو و کچ له جیاتی دایک و باوکیان ، چونکه مندان له به ره مه می دایک و باوکیان ده ژمی درین به ده قی فه موده ی پیغه مبه ر ﷺ . بویه جائیز نیه که سانی تری بیگانه بیپوړیت و (قیاس) بکریت ، چونکه ئهم (قیاس) کردنه)

قیاس) کردنیکه له گهل جیاوازیه کی زور له نیوانیاندا ههروه کو ناشکرایه ، ههروه ها (قیاس) کردنی (صدقه) ههش له گهل بژاردنی قهرز ناکریت ، چونکه (صدقه) کردن مانایه کی گشتی تره له بژاردن ، وه ته گهر کرا باسی ته م بابه تهش به دریتی له کوتایی کتیبه کهدا باس ده کهین إن شاء الله .

فه موده ی چوارهم : دیسان له جابره وه رضی الله عنه : " أن أباه استشهد يوم أحد ، وترك ست بنات وترك عليه دینا (ثلاثین وسقا) (فاشتد الغرماء في حقوقهم) فلما حضره جداد النخل أتیت رسول الله صلی الله علیه و آله فقلت : یارسول الله قد علمت أن والدي استشهد يوم أحد وترك عليه دینا كثيرا ، وإني أحب أن یراک الغرماء ، قال : اذهب فیدر کل قمر علی حدة ، ففعلت ثم دعوت (فغدا علینا حین أصبح) ، فلما نظرو إلیه أغروا بی تلك الساعة ، فلما رأى ما یصنعون أطاف حول أعظمها بیدرا ثلاثا (ودعا فی ثمرها بالبركة) ، ثم جلس علیه ، ثم قال : ادع أصحابک ، فما زال یکیل لهم حتی أدى الله أمانة والدي ^(٤٤) ، وانا والله راض أن یؤدي الله أمانة والدي ، ولا أرجع إلی أخواتی بتمرة فسلمت والله البیادر کلها حتی إني أنظر إلی البیدر الذي علیه رسول الله صلی الله علیه و آله كأنه لم ینقص قمره واحدة (فوافیت مع رسول الله صلی الله علیه و آله المغرب ، فذکرت ذلك له فضحک ، فقال : انت أبا بکر وعمر فأخبرهما فقالا : لقد علمنا إذ صنع رسول الله صلی الله علیه و آله ما صنع أن سیکون ذلك " ^(٤٥) ، واته : باوکی له رۆژی)

(٤٤) أي وصيته إياه بقضاء الدين عنه ، أنظر حديثه في ذلك في الفصل الاول من المسألة الرابعة .

(٤٥) أخرجه البخاري (٥ / ٤٦ ١٧١٣١٩ ٦ / ٤٦٢ ٤٦) والسياق مع الزيادات لهورواه بنحوه أبو داود

(١٥ / ٢) والنسائي (٢ / ١٢٧١٢٨) والدارمي (١ / ٢٢-٢٥) وابن ماجه (٢ / ٨٢-٨٣) والبيهقي (٦ / ٦٤)

أُخْد) دا شهید بوو ، و شش کچی له پاش خوی به جی هیشت ، و بریک قهرزی به لاهو
 بوو (سی وسق ده بوو : الوسق = ۶۰ صاع ، والصاع = ۴ مد ، والمد : ۵۴۴ جرام من
 القمح ، فالوسق = ۶۰ × ۴ × ۵۴۴ = ۱۳۰۵۶۰ جرام = ۱۳۰,۵۶ کیلو جرام ، ف)
 ۳ أوسق = ۱۳۰,۵۶ × ۳ = ۳۹۱,۶۸ کیلو جرام) ، خاوهن قهرزه کانیش زوریان
 پیهینان به داواکردنی قهرزه کانیان ، وه که کاتی لیکردنه وهی بهری دارخورما بوو ، هاتم
 بو لای پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، و پیم وت : ئهی پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خوت ده زانی که
 باوکم له شه ری (أُخْد) دا شهید بوو ، و قهرزیکی زوری له سهر به جی ماوه ، و منیش
 حز ده کهم خاوهن قهرزه کان تو له وی بینن ، پیی فموم : برۆ ههر جور خورمایه که له
 جیگه یه کدا کو بکهر وه ، و بیکه به خهرمان ، چونی پی فموم منیش وام کرد ، دوی
 بانگم کرد ، له به یانیه کهیدا هات بو لامان ، ئه وانهی که قهرزیان لای باوکم بوو که
 پیغه مبهری خویان بینی به پهرۆشی که و تنه گهران به دوامدا ، کاتی که پیغه مبهری خوا
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خاوهن قهرزه کانی بینی چی ده کهن ، به ده وری گه و ره ترین خهرمانی خورما که دا سی
 جار سوراپیه وه ، و دوعای به ره که تی کرد له بهروبومه کانی ، دوی ئه وه دانیشت له سهری
 ئینجا وتی : بانگی خاوهن قهرزه کانت بکه ، دهستی کرد به پیوانه کردن بو خاوهن
 قهرزه کان ، تا کو خوی گه و ره هه موو ئه و قهرزه ی که له سهر باوکم بوو دایه وه ، سویند بی
 به خوا من له پیش ئه و کاره ی پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ به وه رازی بووم که خوی گه و ره
 قهرزه کانی باوکم بداته وه و به بی ئه وهی دنکه خورمایه کیش به مه وه بو خوشکه کام .

به لام سویند بی به خوا هه موو خه رمانه ی خورما کانم بۆ مایه وه ته نانه ت که سهیری نهو
خه رمانه شم ده کرد که پیغه مبهری خوی ﷺ له سهر بوو وه کو خوی وابوو که هیچ
خورمایه کی لی دهرنه کرا بیت ، له گهل پیغه مبهری خوادا ﷺ نویژی مه غریم کرد ،
باسی نه وه م کرد بۆ پیغه مبهری خوا ﷺ نه ویش پیکه نی و فه موی : برۆ بۆ لای (أبو
بکر) و (عمر) نهو هه واله یان بدهری ، نه وانیس وتیان ، به دنیایه وه زانیمان نهو
نیشه ی نه گهر پیغه مبهری خوا ﷺ بیكات هه ر ئاوه ها ده بیت .

فه موده ی پینجه م : هه روه ها له (جابر) هه وه ﷺ ده فه موی : " کان رسول الله
ﷺ یقوم فی خطب ، فی حمد الله ، ویشی علیه بما هو اهل له ، ویقول : من یهده الله فلا
مضل له ، ومن یضلل فلا هادی له ، إن خیر الحدیث کتاب الله ، وخیر الهدی هدی محمد ،
وشر الامور محدثاتها ، وکل محدثة بدعة (وکل بدعة ضلالة ، وکل ضلالة فی النار) ، وکان
إذا ذکر الساعة احمرت عیناه ، وعلا صوته واشتد غضبه ، كأنه منذر جيش (یقول) :
صبحکم ومساکم ، من ترک مالا فلورثته ، ومن ترک ضیاعا ^(٤٦) أو دینا فعلی ، وإلی ، وأنا)
أ) ولی (ب) المؤمنین (وفی رواية : بکل مؤمن من نفسه) " ^(٤٧) ، واته : پیغه مبهری خوا

(٤٦) أي عیالا ، قال ابن الاثیر : " وأصله مصدر ضاع یضیع ضیاعا ، فسمى العیال بالمصدر كما تقول: من مات وترك فقراً ، أي فقراء " .

(٤٧) أخرجه مسلم (١١/٣) والنسائي (٢٣٤/١) والبيهقي في " السنن " (٣/ ١٣٢ - ٢١٤) وفي " الاسماء والصفات " (ص ٨٢) وأحمد (٣/ ٢٩٦ ، ٣١١ ، ٣٣٨ - ٣٧١) والسیاق له ، وابو نعیم فی " الحلیة " (٣ / ١٨٩) ، والزیادة الاولى له ، وللنسائي والبيهقي وإسنادها صحیح علی شرط مسلم ، والزیادة الثانية له وللبيهقي ، والثالثة والرابعة لاحمد ، والرواية الثانية لمسلم .

ئەھكامەكانى جەنازە و داهيئىراوەكانى (احكام الجنائز و بدعها)

ﷺ بە ھەستاوی وتاری دەخوێندەو ، پاش ئەو سۆپاس و ستایشی خۆی پەرورەردگاری دەکرد بەوێی کە شایستەییەتی ، و دەیفەمو : ھەرکەسیک خۆی پەرورەردگار ھیدایەتی بدات کەس نە گومرای بکات ، و ھەرکەسیکیش گومرا بیت کەس نە ھیدایەتی بدات جگە لە خۆی پەرورەردگار ، بەراستی باشترین گوشتار گوشتاری خۆی گەورەییە ، و باشترین پێنموویی پێنمووی (محمد) ﷺ ، و خراپترین کاریش داهيئىراوەکانە ، و ھەموو داهيئىراویکیش (بیدعە) یە و ھەموو بیدعەییە کیش گومرا ییە و ھەموو گومرا ییە ھەموو گومرا ییە کیش لە ئاگرە ، و کاتیك باسی قیامەت و دوا پۆژی بکردایە چاوەکانی سوور دەبوونەو ، و دەنگی بەرز دەبوویەو ، و تورەبوونی زیادی دەکرد ، ھەرورەکو ئەو کەسە ی کە ئاگاداری خەلکی دەکردەو کە سوپایەك ھێرشیان بۆ دینیت ، و دەلێن : بەیانی پیتان دەگەن یان ئیوارە ، و دەیفەمو : ھەرکەسیک مال و مندالەکانی بە ھەژاری بە جیھیششت یان قەرزار بوو ئەو لەسەر منە و لای منە ، منیش ئەولاترم بۆ ھەموو برۆاداریک ، لە رێوایەتیکی تردا ھاتوو : من دۆستی ھەموو برۆاداریکم و ئەولاترم لە خودی خۆشی .

فەمودەى شەشەم : لەدایکی ئیماندارانەو (عائشە) - رەزای خوا لێی بیت - فەموی : پێغەمبەرى ﷺ فەرموی : " من حمل من أمتي دينا ، ثم جهد في قضائه ، فمات ولم يقضه ، فأنا وليه " (٤٨) ، واتە : ھەرکەسیک لە ئومەتی من قەرزار بوو ، و ھەولێ زۆری دا بۆ بژاردنی بەلام نەیتوانی بیبژیریت ، ئەو من کەفالهەتی ئەو قەرزی دەکەم .

وفي الباب عن أبي هريرة عند الشيخين وغيرهما، وسيأتي حديثه في المسألة (٥٥) فقره (و) الحدث الثاني .
 (٤٨) أخرجه أحمد (٧٤/٦) وإسناده صحيح على شرط الشيخين . وقال المذري (٣/٣٣) : " رواه أحمد بإسناد جيد وأبو يعلى والطبراني في الاوسط " ونحوه في " الجمع " (١٣٢ / ٤) إلا أنه قال : " رجال أحمد رجال الصحيح

(٤) چی ره وایه بو ئاماده بوان و جگه له وان

(ما يجوز للحاضرين وغيرهم)

١٨ - جائیزه بو ئاماده بوان ئه و پارچه یه ی له سه ر پومه تی مردووه که لای بدن ، و ماچی بکه ن ، و سی پوژیش بوی بگرین له م باره یه شه وه چه ند فه موده یه ک هاتووه :

یه که م : له (جابر) سی کوری (عبدالله) سه وه ﷺ ده گیر نه وه فه موی : " لما قتل أي ، جعلت أكشف الثوب عن وجهه أبكي ، ونهوني ، والنبي ﷺ لا ينهاني ، (فأمر به النبي ﷺ فرجع) ، فجعلت عمي فاطمة تبكي ، فقال النبي ﷺ تبكين ، أو لا تبكين ، مازالت الملائكة تظله بأجنحتها حتى رفعتموه " (٤٩) ، واته : كاتيك باوكم كوژرا ، پارچه که م له سه ر پومه تی لاده دا و ده گریام ، خه لکه که ش نه یانده هیشت ، پیغه مبه ری خواش ﷺ نه هی لی نه کردم ، وه پیغه مبه ر ﷺ فه رمانی کرد که ته رمه که ی (جنازه) سه که ی هه لگرن ، (فاطمة) سی پورم ده ستی کرد به گریان ، پیغه مبه ری خواش ﷺ پیی فه مو ده گریت یان ناگریت ، هیشتا فریشته کان (ملائكة) کان به باله کانیان سیبه ریان بو ده کرد هه تاوه کو به رزتان کرده وه .

" وعزاه الشوكاني (٤ / ٢١) لابن ماجه وهم ، فاي لم أجده عنده بعد مزيد البحث عنه ، ولم يورده النابلسي في الذخائر " ولو كان عنده لعزاه إليه المنذري ، ولما أورده الهيتمي في " الجمع " كما هو المعروف عند المشتغلين بهذا العلم الشريف .

(٤٩) أخرجه الشيخان والنسائي والبيهقي وأحمد (٢٩٨/٣) والزيادة لمسلم والنسائي .

دووه م : له (عائشة) هوه - په ازی خوی لی بیت - فه مویه تی : " اقبل ابوبکر رضی الله عنه علی فرسه من مسکنه ب (السنح) حتی نزل فدخل علی المسجد ، (وعمر یکلم الناس) فلم یکلم الناس حتی دخل علی عائشة رضي الله عنها ، فتیمم النبي صلی الله علیه و آله وهو مسجی برده حبرة ، فکشف عن وجهه ، ثم اکب علیه ، فقبله (بین عینیه) ، ثم بکی فقال : بأبی أنت وأمي یا نبي الله " لا یجمع الله عليك موتین ، أما الموتة التي عليك فقد متها ، وفي رواية : لقد مت الموتة التي لا تموت بعدها " (٥٠) ، واته : (أبو بکر) رضی الله عنه به سواری نه سپه که یه وه له ماللی خو یه وه له (السنح) هوه هات ، تا کو له نه سپه که ی هاته خواره وه و چو وه ناو مزگه و ته وه ، (عمریش قسه ی بو خه لک ده کرد) هیچ له گه ل خه لکدا قسه ی نه کرد تا وه کو چو وه لای (عائشة) - په ازی خوی لی بیت - و روی کرده لای پیغهمبر صلی الله علیه و آله و رفته لای ، که به جوړه عه بایه کی یه مهنی پی ده و وتریت عابای حه بره داپو شرابو ، عاباکه ی له سهر روومه تی لادا و خوی دا به سهریدا و پاشان ماچی نیو چاوانی کرد ، و ئینجا دهستی کرد به گریان ، و وتی : دایک و باوکم به قربانت بیت ته ی پیغهمبر صلی الله علیه و آله خوا ، هه رگیز خوی گه وړه دوو مردنت له سهر کو ناکاته وه ، ته و مردنه ی که له سهرت بوو مردیت ، له ریوایه تی کدا (ته و مردنه ی که له دوا ی ته وه نامریت) .

سپیهم : هه ووه ها له (عائشة) هوه - په ازی خوی لی بیت - ده گیریت ته وه : " أن النبي صلی الله علیه و آله دخل علی عثمان بن مظعون وهو میت ، فکشف فی وجهه ، ثم اکب علیه فقبله

(٥٠) أخرجه البخاري (٨٩/ ٣) والنسائي (١/ ٢٦٠ . ٢٦١) والزیادة له فی رواية ، وابن حبان فی صحیحه (٢١٥٥) والبيهقي (٤٠٦ / ٣) وغیرها .

، ویکي حتی رأیت الدموع تسيل علی وجنتیه " (۵۱) ، واته : که پیغهمبهری خوا ﷺ چوو
بو لای (عثمان) کوری (مطعون) له کاتیکدا که مرد بوو ، پارچه کهی له سهر روومه تی
لادا ، و خوئی دا به سهریدا و ماچی کرد و دهستی کرد به گریان تا کو فرمیسه که کانم ده بیینی
به سهر گوناکانیدا ده هاتنه خواری .

چوارهم : له (انس) سهو ﷺ ده گیرنه وه فه مویه تی : " دخلنا مع رسول الله ﷺ
علی أبي سيف . وكان ظئرا (۵۲) لإبراهيم علیه السلام . فأخذ رسول الله ﷺ إبراهيم فقبله
وشمه ، ثم دخلنا علیه بعد ذلك وإبراهيم یجود بنفسه ، فجعلت عینا رسول الله ﷺ تذرفان
، فقال له عبد الرحمن بن عوف : وأنت یا رسول الله ؟ فقال : یا ابن عوف ! إنها رحمة ، ثم
أتبعها بأخری فقال : إن العین تدمع ، والقلب یحزن ، ولا نقول إلا ما یرضی ربنا ، وانا
بفراقک یا إبراهيم لحزونون " (۵۳) ، واته : له گهل پیغهمبهری خوادا ﷺ چووین بو لای (أبو
سيف) که میردی تهو تافره ته بوو شیري به (إبراهيم) ی کوری پیغهمبهری ددها ،
پیغهمبهری خوا ﷺ (إبراهيم) ی گرته باو ده شه وه و ماچی کرد و بوئی کرد ، دوی
ته وه که جاریکی تر چووینه وه بو لای (أبو سيف) (إبراهيم) له سهره مهرگدا بوو و
دوا هه ناسه ی ددها ، چاوه کانی پیغهمبهری خوا ﷺ پر بوون له فرمیسه که ، (عبد الرحمن)
کوری (عوف) به پیغهمبهری خوی وت ﷺ : تویش ته ی پیغهمبهری خوا ده گریته ؟!

(۵۱) أخرجه الرمذي (۲ / ۱۳۵) وصححه والبيهقي وغيرهما ، وله شاهد بإسناد حسن يراجع في " مجمع الزوائد " (۳ /

۲۰) .

(۵۲) أي زوج مرضعة إبراهيم عليه السلام .

(۵۳) أخرجه البخاري (۳ / ۳۵) ومسلم والبيهقي (۶۹ / ۴) بنحوه .

فەموى : ئەى كورپى (عوف) ئەمە رەحمەتییكە ، پاشان فەموى : چاوەكان فرمیشك دەریژن ، و دلێش تەنگ دەبیّت ، وە ئیمە هیچ شتیك نالین شتیك نەبیّت خوا پى ی رازى بیّت ، وە ئیمەش بەدابران و كۆچى تۆ ئەى (إبراهیم) دل تەنگین .

پینجەم : ئە (عبدالله) كورپى (جعفر) ئەو ﷺ دەگیریتەو : " أن النبي ﷺ أمهل آل جعفر ثلاثا أن يأتيهم ، ثم أتاهم فقال : لا تبكوا على أخي بعد اليوم " (٥٤)
تا كۆتایی فەمودەكە ، واتە : كە پیغەمبەر ﷺ سى رۆژ مۆلەتى دا بەكەسوكارى (جعفر) كە بوى بگريين و سەردانى نەكردن ، دواى ئەو هات بو لايان و فەموى :
لەدواى ئەمروو نەگريين لەسەر براكەم

(٥٤) رواه أبو داود (١٢٤/٢) والنسائي (٢٩٢/٢) وإسناده صحيح على شرط مسلم ، وأخرجه أحمد بأتم منه ، وسيأتي لفظه في " التعزية " . إن شاء الله تعالى .

(۵) چی پیویسته له سهر کهس وکاری مردوو

(ما يجب على أقارب الميت)

۱۹ - پیویسته له سهر خزم و کهس وکاری مردوو کاتی که هه وائی مردنیان پی ده گات ئه م دوو خاله ره چاو بکهن :

یه کهم : ئارام گرتن و رازی بوون به قهدهری خوای پهروهردگار ، چونکه خوای کهوره دهفه مویت : ﴿ وَلَنْبَلُونَكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ وَبَشِّرِ الصَّابِرِينَ الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمُ مُصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاغِبُونَ أُولَئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُهْتَدُونَ ﴾ (البقرة : ۱۵۵ - ۱۵۷) .

وه له بهر ئه وه موده یه که (انس) سی کوری (مالک) رضی الله عنه ده یگێڕێته وه که : " مر رسول الله صلی الله علیه و آله بامرأة عند قبر وهي تبكي ، فقال لها : اتقي الله واصبري ، فقالت : إليك عني ، فانك لم تصب بمصيبتي ! قال : ولم تعرفه ! فقيل لها : هو رسول الله صلی الله علیه و آله ! فأخذها مثل الموت ، فأنت باب رسول الله صلی الله علیه و آله فلم تجد عنده بوابين ، فقالت : يا رسول الله إني لم أعرفك ، فقال رسول الله صلی الله علیه و آله : إن الصبر عند أول الصدمة " (۵۰) ، واته : پیغه مبهردای به لای ئافره تی کدا له سهر گۆڕێک دانیشتبوو ده گریا ، پیغه مبهردای خوا صلی الله علیه و آله پیی فه مو : له خوا بترسه و ئارامت هه بیته ، ئافره ته کهش پیی وت : وازم لای بیته (دوور بکه وه لیم) ئه وهی تووشی من بووه تووشی تو نه بووه !! (انس) وتی : ئه وه ئافره ته پیغه مبهردای خوای صلی الله علیه و آله نه ناسیه وه ! پییان وت : ئه وه پیغه مبهردای خوا بوو صلی الله علیه و آله !!

(۵۰) أخرجه البخاري (۳ / ۱۱۵ - ۱۱۶) ومسلم (۳ / ۴۰ - ۴۱) والبيهقي (۴ / ۶۵) والسياق له .

نافرته کهش وه کو چۆن تووشی مردن بویّت وای لیّ هات ، و هاته بهردهرگای پیغهمبهرد
 ﷺ و هیچ دهرگارانیکی بهرچار نه کهوت ، وتی : ئهی پیغهمبهردی خوا ﷺ من توّم نه ناسی
 ، و پیغهمبهردی خواش ﷺ پیی فهمو : ئارام گرتن ئه وه یه که له سه ره تای لیّ قه ومانه وه بیّت.
 ئارام گرتنیش له سهر مردنی مندالّ پاداشتیکی گه وهری هدیّه و له و باره یه شه وه
 چه ندين فهموده هاتوون هه ندیکیان باس ده که یین :

یه کهم : " لَا يَمُوتُ لِأَحَدٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ ثَلَاثَةٌ مِنَ الْوَلَدِ تَمَسُّهُ النَّارُ إِلَّا تَحِلَّةَ الْقَسَمِ " (٥٦)
 ، واته : هیچ کهسیکی موسولمان نیه سیّ مندالی بمریت و دواى ئه وه ئاگری
 بهرکه ویت ، جگه له جیّ به جیّ کردنی ئه و سوینده نه بیّت که خواى پهروهردگار
 خواردوو یه تی ، سوینده کهش ههروه کو زانایان فهمویانه له یه کیکه لهم دوو ئایه ته :
 ﴿وَإِنْ مِنْكُمْ إِلَّا وَارِدُهَا كَانَ عَلَى رَبِّكَ حَتْمًا مَّقْضِيًّا﴾ (مریم : ٧١) ، یان : ﴿فَوَرَبِّكَ لَنَحْشُرَنَّكُمْ
 وَالشَّيَاطِينَ ثُمَّ لَنَنْحَضِرَنَّكُمْ حَوْلَ جَهَنَّمَ جِثًّا﴾ (مریم : ٦٨) .

دووهم : " ما من مسلمين يموت لهما ثلاثة من الولد ، لم يبلغوا الحنث إلا أدخلهم الله ،
 وأبوهم الجنة بفضل رحمته ، قال : ويكونون على باب من أبواب الجنة ، فيقال لهم : ادخلوا
 الجنة ، فيقولون : حتى يجيء أبوانا ، فيقال لهم : ادخلوا الجنة أنتم وأبواكم بفضل رحمة الله " (٥٧)
 ، واته : هیچ دایک و باوکیکی موسولمان نیه که سیّ مندالیان بمریت ،
 نه که یشتبیتنه ته مه نی بائع بوون ، ئیلا خواى گه وره خو یان و دایک و باوکیشیان ده خاته

(٥٦) أخرجه الشيخان والبيهقي (٤/٦٧) عن أبي هريرة .

(٥٧) أخرجه النسائي (١/ ٢٦٥) والبيهقي (٤/ ٦٨) وغيرهما عنه ، وسنده صحيح على شرط الشيخين .

به هه شته وه به فەزل و ره حمه تی خوئی ، پاشان فه موی : مندالّه کان له بهر دهرگایه ک ده بن له دهرگا کانی به هه شت ، که پیین ده لّین : برۆنه به هه شته وه ده لّین : نارۆین تا کو دایک و باوکمان نه یه بن ، پیین ده لّین : خۆتان و دایک و باوکیشان به فەزل و ره حمه مه تی خوا برۆنه به هه شته وه .

سّیه م : " ایما امرأة مات لها ثلاثة من الولد ، كانوا حجابا من النار ، قالت امرأة : واثنان ؟ قال : واثنان " (٥٨) ، واته : هه ر ئافره تی ک سّی مندالی بمریت ، ئیلا ئه و مندالانه ده بنه په رده یه ک بۆی له ئاگری دۆزه خ . ئافره تی ک وتی : ئه ی دوو مندال ؟ فه موی : دوو مندالی ش .

چواره م : " إن الله لا يرضى لعبده المؤمن إذا ذهب بصفیه من أهل الأرض ، فصر ، واحتسب ، بثواب دون الجنة " (٥٩) ، واته : خوی گه وره رازی ناییت به هیچ پاداشیک بو به نده ی ئیماندار ی خوئی کاتی ک خو شه ویستیکی ده مرینیّت ، و ئه ویش ئارام ده گریت و چاره وانی پاداشتی خوا ده کات ، جگه له پاداشتی به هه شت نه ییت .

دووهم : شتیکی تر له و شتانه ی که له سه ر که س و کاری مردوو پیویسته : ئیسترجاع کردنه (الاسترجاع) که بریتیه له وتنی : (إنا لله وإنا إليه راجعون) ، وه کو له و ئایه ته پیرو زده ا هاتوه که له پی شه وه باس کرا ، وه به دوایدا بلّیت : " اللهم أجريني في مصیبتی واخلف لي خیرا منها " ، واته : ئه ی په روه ردگارم پاداشتم بده ره وه له سه ر ئه م)

(٥٨) أخرجه البخاري (٩٤/٣) ومسلم والبيهقي (٦٧/٤) عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه .

(٥٩) أخرجه النسائي (٢٦٤ /١) عن عبد الله بن عمرو بسند حسن .

موصیبه ته) - م و شتیکم تووش بکه بو ئه وهی جیی بگریته وه له و باشت بیّت ، ئه وهش له بهر فموده کهی (أم سلمة) - رهازی خوای لی بیّت - که ده گپریته وه که له پیغه مبهری خواوه عَلَيْهَا السَّلَامُ بیستویه تی ، که پیغه مبهری خوا عَلَيْهَا السَّلَامُ فمویه تی : " ما من مسلم تصبه مصیبة فیقول ما أمره الله (إنا لله وإنا إليه راجعون) اللهم أجرني في مصیبتی واخلف لی خیرا منها إلا أخلف الله له خیرا منها . قالت : فلما مات أبو سلمة ، قلت : أي المسلمین خیر من أي سلمة ، أول بیت هاجر إلى رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثم إني قتلتها ، فأخلف الله لی رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قالت : أرسل إلی رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حاطب بن أبي بلتعة یخطبني له ، فقلت : إن لی بنتا وأنا غیور ، فقال : أما ابنتها فندعو الله أن یغنیها عنها ، وأدعو الله أن یذهب بالغیره " (٦٠) ، واته : له پیغه مبهری خواوه عَلَيْهَا السَّلَامُ بیستومه فمویه تی : هیچ که سیک له موسولمانان موصیبه تیکی تووش نابیت وله و کاته دا ئه وه بلیت که خوای گه وره فهرمانی پی کردوه ، وه کو و تنی : (إنا لله وإنا إليه راجعون) - و بلیت : خوايه پاداشتم بده ره وه له سهر ئه م موصیبه ته م و شتیکم تووش بکه له وه باشت بیّت ، ئیلا خوای گه وره له وهی باشت تووش ده کات ، (أم سلیم) - رهازی خوای لی بیّت - وتی : کاتیک (أبو سلمة) رَضِیَ اللَّهُ عَنْهُ وه فاتی کرد ، وتم کام موسولمانیک له (أبو سلمة) رَضِیَ اللَّهُ عَنْهُ چاکتر بیّت ؟! یه که مین ماییکه که کۆچی کرد بیت بو لای پیغه مبهر عَلَيْهَا السَّلَامُ ، پاشان ئه و دو عایه م خویند ، و دوای ئه وه خوای گه وره له جیاتی (أبو سلمة) پیغه مبهری خوای عَلَيْهَا السَّلَامُ پی - به خشیم ، ده لیت : پیغه مبهری خوا عَلَيْهَا السَّلَامُ (حاطب) ی کوری (ابي بلتعة) ی رَضِیَ اللَّهُ عَنْهُ نارد بو خواز بینیم ، منیش وتم : من کچیکم هدی ه و که سیک غهیره دارم (غیور) - م پیغه مبهریش عَلَيْهَا السَّلَامُ

(٦٠) أخرجه مسلم (٣٧/٣) والبيهقي (٦٥/٤) وأحمد (٣٠٩/٦) .

فەموى : بۆكچەكەى لە خوا دەپارێمەوه كە پێویستی بەئەم نەبیّت ، وداواش دەكەم كە غەیرەكەى نەهێلێت .

٢٠ - واز هیئانى ئافرەت لەهەموو خۆپازاندنەوه و جوانکاریهك (واتە : الحداد) بۆ مردنى مندالێكى یان هەر كەسیكى تری بەدەرچوون لە (ئارام پترن) ناژمیڕیّت بەمەرجێك لەسێ رۆژ زیاتر نەبیّت ، مەگەر بۆ مردنى میّردەكەى ، كەدەبیّت چوار مانگ و دە رۆژ واز بهیئیت لە هەموو خۆپازاندنەوه و جوانکاریهك (واتە : الحداد) ، لەبەر فەمودەكەى (زینب) كچی (أبو سلمة) - رەزای خۆای لى بیّت - كە دەفەمویّت : " دخلت على أم حبيبة زوج النبي ﷺ فقالت : سمعت رسول الله ﷺ يقول : " لا يحل لامرأة تؤمن بالله واليوم الآخر (أن) تحد على ميت فوق ثلاث ، إلا على زوج أربعة أشهر وعشرا " ثم دخلت على زینب بنت جحش . حين توفي أخوها فدعت بطيب فمست ، ثم قالت : مالي بالطيب من حاجة ، غير أني سمعت رسول الله ﷺ يقول : ... " (٦١) پاشان هەمان فەمودەكەى (أم حبيبة) - رەزای خۆای لى بیّت - تاكوئابى دەگیرێتەوه ، واتە : چووم بۆ لای (أم حبيبة) - سى - رەزای خۆای لى بیّت - خیزانى پێغەمبەر ﷺ وتى : لە پێغەمبەرى خواوه ﷺ بیسوومه فەمویهتى : بۆ هیچ ئافرەتیك كە باوەرى بەخوا و رۆژی دواىى هەبیّت حەلال نیە كە لە سێ رۆژ زیاتر واز بهیئیت لە هەموو خۆپازاندنەوه و جوانکاریهك ، مەگەر بۆ میّردەكەى نەبیّت ، ئەوا چوار مانگ و دە رۆژ واز دەهێنێت لە هەموو خۆپازاندنەوه و جوانکاریهك ، و دواى ئەوه چووم بۆ لای (زینب) سى كچی (جحش) - رەزای خۆای لى بیّت - كاتێك براكەى وەفاتى كردهبو داواى هەندێك بۆنى كرد دای لەدەستى و دواى ئەوه وتى

(٦١) أخرجه البخاري (٣ / ١١٤ ، ٩ / ٤٠٠ - ٤٠١) .

: هيچ پيويستيه كم به بون نيه به لام له بهر نهويه كه بيستومه له پيغهمبهري خواوه ﷺ
فه مويه تي : ... هتد .

٢١ - به لام نه گهر تافرهت واز نه هينيت له هه موو خورازاندنه وه و جوانكاريهك)
واته : الحداد (بو جگه له ميړده كهي ، له بهر ره زامه ندي ميړده كهي و تيركردني
ناره زووه كاني له خيزانه كهي (قضاء وطرة منها) نهوا چاكتره بوئ ، و ثوميډ ده كريت
له دواي نه وه تووشي خيريكى زور گه وړه بن ، هه روهك چوڻ به سهر (أم سليم) و (أبو
طلحة) سى (الأنصاري) سى ميړديدا هاتووه - ره زاي خويان لى بيت - واش به باش ده زانم
كه چيروكه كه يان نه گهر چي هه نديك دريژه باس بكه م ، چونكه پره له سوود و پهنه د و
ناموزكارى ، (أنس) ده ليت : " قال مالك أبو أنس لامرأته أم سليم . وهي أم أنس . : إن
هذا الرجل . يعني النبي ﷺ يحرم الخمر . فانطلق حتى أتى الشام ، فهلك هناك ، فجاء أبو
طلحة ، فخطب أم سليم ، فكلّمها في ذلك ، فقالت : يا أبا طلحة ! ما مثلك يرد ، ولكنك
امرؤ كافر ، وأنا امرأة مسلمة لا يصلح لى أن أتزوجك ! فقال : ما ذاك دهرى ، قالت : وما
دهري قال : الصفراء والبيضاء ! قالت : فإني لا أريد صفراء ولا بيضاء ، أريد منك الاسلام ،
(فإن تسلم فذاك مهري ، ولا أسألك غيره) ، قال : فمن لي بذلك ؟ قالت : لك بذلك
رسول الله ﷺ ، فانطلق أبو طلحة يريد النبي ﷺ ورسول الله ﷺ جالس في أصحابه ، فلما
رآه قال : جاءكم أبو طلحة غرة الاسلام بين عينيه ، فأخبر رسول الله ﷺ بما قالت أم سليم ،
فتزوجها على ذلك ، قال ثابت (وهو البناني أحد رواة القصة عن أنس) فما بلغنا أن مهرا
كان أعظم منه أنها رضيت الاسلام مهرا ، فتزوجها وكانت امرأة مليحة العينين ، فيها صغر ،
فكانت معه حتى ولد له بني ، وكان يحبه أبو طلحة حبا شديدا . ومرض الصبي (مرضا شديدا

(، و تواضع أبو طلحة لمرضه أو تضعضع له ، (فكان أبو طلحة يقوم صلاة الغداة يتوضأ ،
ويأتي النبي ﷺ فيصلى معه ، ويكون معه إلى قريب من نصف النهار ، ويجيء يقيل ويأكل ،
فإذا صلى الظهر تقيأ وذهب ، فلم يجيء إلى صلاة العتمة) فانطلق أبو طلحة عشية إلى النبي
ﷺ (وفي رواية : إلى المسجد) ومات الصبي فقالت أم سليم : لا ينعين إلى أبي طلحة أحد
ابنه حتى أكون أنا الذي أنعاه له ، فهيات الصبي (فسجت عليه) ، ووضعتة (في جانب
البيت) ، وجاء أبو طلحة من عند رسول الله ﷺ حتى دخل عليها (ومعه ناس من أهل
المسجد من أصحابه) فقال : كيف ابني ؟ فقالت : يا أبا طلحة ما كان منذ اشتكى أسكن منه
الساعة (وأرجو أن يكون قد استراح !) فأتته بعشائه (فقربته إليهم فتعشوا ، وخرج القوم) ،
(قال : فقال إلى فراشه فوضع رأسه) ، ثم قامت فتطيت ، (وتصنعت له أحسن ما كانت
تصنع قبل ذلك) ، (ثم جاءت حتى دخلت معه الفراش ، فما هو إلا أن وجد ريح الطيب
كان منه ما يكون من الرجل إلى أهله) ، (فلما كان آخر الليل) قالت : يا أبا طلحة أرايت
لو أن قوما أعاروا قوما عارية لهم ، فسألوهم إياها أكان لهم أن يمنعوهم ؟ فقال : لا ، قالت
فإن الله عزوجل كان أعارك ابنك عارية ، ثم قبضه إليه ، فاحتسب واصبر ! فغضب ثم قال :
تركتني حتى إذا وقعت بما وقعت به ، ثم نعت إلي ابني ! (فاسترجع ، وحمد الله) ، (فلما
أصبح اغتسل) ، ثم غدا إلى رسول الله ﷺ (فصلى معه) فأخبره ، فقال رسول الله ﷺ ،
بارك الله لكما في غابر ليلتكما ، فتقلت منت ذلك الحمل ، وكانت أم سليم تسافر مع النبي
ﷺ ، تخرج إذا خرج ، وتدخل معه إذا دخل ، وقال رسول الله ﷺ إذا ولدت فأتوني بالصبي
(قال : فكان رسول الله ﷺ في سفر وهي معه ، وكان رسول الله ﷺ إذا أتى المدينة من
سفر لا يطرقها طروقا ، فدنوا من المدينة ، فضربها المخاض ، واحتبس عليها أبو طلحة ،
وانطلق رسول الله ﷺ ، فقال أبو طلحة : يا رب إنك لتعلم أنه يعجبني أن أخرج مع رسولك

إذا خرج ، وأدخل معه إذا دخل ، وقد احتبست بما ترى ، قال : تقول أم سليم : يا أبا طلحة ما أجد الذي كنت أد فانطلقا قال : وضربها المخاض حين قدموا) ، فولدت غلاما ، وقالت لابنها أنس : (يا أنس ! لا يطعم شيئا حتى تغدوا به إلى رسول الله ﷺ ،) وبعثت معه بتمرات) ، قال : فبات يبكي ، وبث مجنحا ^(٦٢) عليه ، أكالته حتى أصبحت ، فغدوت إلى رسول الله ﷺ) ، (وعليه بردة) ، وهو يسم إبلاء أو غنما (قدمت عليه) ، فلما نظر إليه ، قال لانس : أولدت بنت ملحان ؟ قال : نعم ، (فقال : رويدك أفرغ لك) ، قال : فألقى ما في يده ، فتناول الصبي وقال : (أمعه شيء ؟ قالوا : نعم ، تمرات) ، فأخذ النبي ﷺ (بعض) التمر (فمضعهن ، ثم جمع يزاقه) ، (ثم فغز فاه ، وأوجره إياه) ، فجعل يحنك الصبي ، وجعل الصبي يتلمظ : (يمص بعض حلاوة التمر وريق رسول الله ﷺ ، فكان أول من فتح أمعاء ذلك الصبي على ^(٦٣) ريق رسول الله ﷺ فقال : انظروا إلى حب الانصار التمر ،) قال : قلت : يارسول الله سمه ، قال : (فمسح وجهه) وسماه عبد الله ، (فما كان في الانصار شاب أفضل منه) ، قال : فحرج منه رجل ^(٦٤) كثير ، واستشهد عبد الله بفارس) " ^(٦٥) ،

(٦٢) مائلا .

(٦٣) كذا الاصل ، ولعل حرف (على) مقحم من بعض النسخ .

(٦٤) جمع راجل ، وهو ضد الفارس .

(٦٥) أخرجه الطيالسي (رقم ٢٠٥٦) والسياق له ، ومن طريقه البيهقي (٦٥/٤-٦٦ وابن حبان (٧٢٥) وأحمد (٣/ ١٠٥- ١٨١، ١٠٦، ١٩٦، ٢٨٧، ٢٩٠) والزيادات كلها له كما سيأتي ، ورواه البخاري (٣/ ١٣٢- ١٣٣) ومسلم (٦/ ١٧٤- ١٧٥) مختصرا مقتضرا على قصة وفاة الصبي ، وروى النسائي (٨٧/ ٢) قسما من أوله ، والزيادة الاولى له ، والسادسة والثامنة والخامسة عشر والسادسة عشر للبخاري ، والتاسعة عشر والثانية والعشرون لمسلم ، وسأثرها لاحد كما سبق ... وقد عنيت عناية خاصة بجمع روايات هذه القصة وألفاظها ، لما فيها من روعة وجلالة ، وليأخذ القارئ عنها فكرة جامعة صادقة ، وذلك تتم العبرة والفائدة .

واتە : (مالك) باوكى (أنس) بەخیزانەكەى (أم سليم) كە داىكى (أنس) بوو ، وتى : بەراستى ئەم پیاووە - مەبەستى پێغەمبەرى خوايە ﷺ - ئارەق حەرام دەكات ، دواى ئەو پڕۆشتن بۆ شام و لەویدا مرد ، دواى ئەو (أبو طلحة) هات بۆ خوازینی (أم سليم) و قسەى كرد لەو بارەىوە . (أم سليم) یش پێى ووت : ئەى (أبو طلحة) كەسى وەكو تۆ ڕەت ناکریتەو ، بەلام تۆ پیاویكى كافىرىت ، ومنیش ئافرەتیكى موسوڵمانم ، نابییت شووت پێى بكەم !! ئەویش وتى : ئەو ژيانى تۆ نیە ، (أم سليم) یش وتى : ئەى ژيانى من چى ؟ ئەویش وتى : ژيانى تۆ ئالتون وزیووە . (أم سليم) یش پێى ووت : من زیڕ و زیوم لە تۆ ناویت ، تەنھا ئەو دەویت كە موسوڵمان بییت ، ئەگەر موسوڵمان بییت ئەو مەریەكەمە ، وھیچی ترم ناویت ، ئەویش وتى : بڕۆم بۆ لای كى بۆ ئەو ؟ (أم سليم) یش وتى : بۆ ئەو بڕۆ بۆ خزمەتى پێغەمبەرى خوا ﷺ .

پێغەمبەرىش ﷺ لە نێو هاووەڵەكانیدا دانیشتبوو ، كاتیك (أبو طلحة) ەى بینى ، فەموى : ئەو (أبو طلحة) هات بۆ لاتان نورى ئىسلامى بە نێو چاوانیەو ديارە ، (أبو طلحة) ەش كە گەشتە خزمەتى ئەو (أم سليم) وتبووى بە پێغەمبەرى خواى ﷺ ڕاگەیاندا (أم سليم) ى لەسەر (موسوڵمان) بوونى خۆى مەردەكە ، (ثابت) وتى : واتە : ثابت البناني ، كە یەكێكە لەوانەى ئەم چیرۆكەیان لە (أنس) ەو گێڕاوەتەو (ەەرگیز نەمان بیستوو كە مەریەك گەورەتر بییت لە مەریەكەى (أم سليم) كە ڕازى بوو كە ئىسلام مەریی بییت ، (أبو طلحة) (أم سليم) ى خواست كە ئافرەتیك بوو دوو چاوى جوانى ەندىك بچووكى ەبوو . پێكەو ەبون ەتاكو خواى گەورە كۆرپىكى پێى بەخشىن ، و (أبو طلحة) ش ئەم مندالەى زۆر خوێست بەلام ئەم مندالە نەخوێست

كەوت نەخۆشەكى زۆر سەخت (أبو طلحة) ش زۆر دل گران و پەريشان بوو بۆى (هەموو رۆژنيك أبو طلحة) لەكاتى نوێژى بەيانى دەست نوێژى دەگرت و دەچوو بۆ خزمەت پيغەمبەر ﷺ و نوێژى لەگەڵدا دەکرد و لەگەڵیا دەمايەوه ، تاكو رۆژ نزيك لە نيوەرۆ دەبويەوه ، وداوى ئەوه دەگەرپايەوه بۆ ماڵ كەمێك دەخەوت و نانى نيوەرۆى دەخوارد ، و داوى ئەوه خۆى ئامادە دەکرد و دەرۆى بۆ نوێژى نيوەرۆ و نەدەگەرپايەوه تا نوێژى عيشاى دەکرد) ، شەويكيان (أبو طلحة) رۆيشت بۆ خزمەت پيغەمبەر ﷺ (لە رپوايەتيكدا هاتوو : بۆ مزگەوت) و منداڵەكەى مرد (أم سليم) وتى : ناهيتم هيج كەسيك هەوائى مردنى كورەكە بە (أبو طلحة) رابگەيەنيت تاكو من پيى رادەگەيەنم ، كورەكەى ئامادەکرد (داپوشي) و داينا (لە گۆشەيهكى ماله كەدا) (أبو طلحة) لە خزمەت پيغەمبەرى خوا ﷺ گەرپايەوه هات بۆ لای (أم سليم) (چەند هاوەليكى خۆى لە مزگەوت لە گەڵ خزيدا هيئابوو) (أبو طلحة) وتى : كورەكەم چۆنە ؟ (أم سليم) وتى : ئەى (أبو طلحة) لەو رۆژەوى نەخۆش كەوتوو تاكو ئيستا ئەوەندە ئارام نەبووه (تكام وايە كە حەواييتەوه !!) داوى ئەوه خواردنەكەى بۆ هيئا (لييانى نزيك كردهوه و نانى ئيوارەيان خوارد و خەلكەكەش رۆشتن) .

(أنس) وتى : (أبو طلحة) چووە ناو جيگەكەيهوه و سەرى نايەوه ، داوى ئەوه (أم سليم) هەستاو خۆى بۆن خوش کرد ، (و زۆر جوانتر لەوهوپيش خۆى بۆ رازاندەوه) داوى ئەوه هات و چووە ناو جيگەكەيهوه لەگەڵیدا داوى ئەوه هەر ئەوەندە بۆنى عەترەكەى کرد ئەوهبوو كە هەر پياويك لەگەڵ خيزانيدا ئەنجامى دەدات) ، (پاشان لە كۆتايى شەودا) (أم سليم) وتى : ئەى (أبو طلحة) ئەگەر كەسانيك شتيك بخەنە لای كەسانيك بە

ئەمانەت دواى ئەو دواى ئەمانەتە كەيان بگەنەو دەتوانن نەياندەنەو ؟ ئەویش وتى :
 نەخیر ، (أم سليم) یش وتى : دەى خواى گەورە ئەمانەتێكى دابوو بە تۆ كە كورەكەت
 بوو ، پاشان بردیەو ، جا ئارام بگرە و چاوەروانى پاداشتى خوا بكە !! ئەویش تورە بوو و
 وتى : وازت لى نەهینام هەتاكو ئەوێ كە كردم كردم ، دواى ئەو هەوالى مردنى
 كورەكەم پى رادەگەیه نیت !!! پاشان سوپاس و ستایشى خواى كرد ، وە (كە بەیانی هات
 خۆى شۆرد) دواى ئەو رۆزىشت بۆ خزمەتى پیغەمبەرى خوا ﷺ (نوێژى بەیانی
 لەگەڵدا كرد) دواى ئەو رۆداوەكەى بۆ باس كرد ، پیغەمبەرى خواش ﷺ پى فەمو :
 بەرەكەتى خوا پزاییت بەسەرتاندا لەو شەویدا دواى ئەو (أم سليم) لەو شەویدا سكى پر
 بوو (أم سليم) لەگەڵ پیغەمبەردا ﷺ دا سەفەرى دەكرد ، كاتێك لەمەدینە دەربچواوە
 ئەویش دەردەچوو ، و كاتێك بگەراییەتەو دەگەراییەو ، و پیغەمبەرى خواش ﷺ فەموى
 ئەگەر مندالى بوو ئەو كورەكەم بۆ بهینن ، (انس) وتى : پیغەمبەرى خوا ﷺ لە
 سەفەریكدا بوو و (أم سليم) یشی لەگەڵدا بوو ، و پیغەمبەرى خوا ﷺ لە كاتێكدا
 دەگەراییەو بۆ مەدینە یەكسەر نەدەهاتە ناو (مدینة) لەمەدینە نزیک بونەو و (أم
 سليم) كەوتە حالەتى مندال بوون ، و (أبو طلحة) لای مایەو ، و دواى ئەو پیغەمبەر
 ﷺ دەستى كرد بەرۆزىشتن بۆ مەدینە ، (أبو طلحة) وتى خواوە گیان تۆ دەزانى من
 حەزەكەم لەگەڵ پیغەمبەرەكەتدا دەرچم كاتێك دەردەچیت ، و لەگەڵیدا بچمە مەدینەو
 كاتێك دەگەرپیتەو ، بەلام بەستراومەتەو بەو كە دەبینى ، (انس) وتى : (أم سليم)
 دەلیت : ئەى (أبو طلحة) وتى : وە لەكاتى گەرانیوەیدا ، تووشى حالەتى مندالبوون
 بوو) و كورپكى بوو ، (أم سليم) بە (انس) ى كورپى وت : ئەى (انس) ! ئەم

مندالە هیچ خواردنیك ناخوات هەتاکو دەبیەیتە لای پیغەمبەر ﷺ (وچەند خورمایەکی لە گەڤدا نارد) وتی : مندالە کە هەر دەگریا ، و منیش خۆم دابوو بەسەریدا ، تاكو رۆژ بییتەوه ، و بڕۆم بۆ لای پیغەمبەر ﷺ (و عابایەکی بەسەر شانەوه بوو) کاتیک کە سەیری مندالە کەى کرد بە (انس) ی وت : دەلێی کچی (ملحان) مندالی بوو ؟ وتی بەلێ : (وتی : بوەستە تاكو دەستم بەتال دەبیئت بۆت) وتی : ئینجا ئەوهی بە دەستیەوه بوو فرییدا و مندالە کەى هەلگەرد و وتی : هیچ شتیکی پییە ؟ وتیان : بەلێ ، چەند خورمایەك) پیغەمبەر ﷺ چەند خورمایەکی برد و جاوی و لە گەڤ لیکی پیغەمبەردا ﷺ تیکەڤ بوو ، (دواى ئەوه دەمی مندالە کەى کردەوه دەیسای بە ناودەمی مندالە کە (بە مەلاشویدا) و مندالە کەش تامی دەمی بۆ دەدایەوه (تامی شیرینی خورماکە و لیکی پیغەمبەری دەکرد ﷺ ، یە کەم شتیک کە گەدەى ئەو مندالەى پی کرایەوه لیکی پیغەمبەری خوا بوو ﷺ ، پیغەمبەر ﷺ فەموی : سەیری خۆشەویستی (أنصار : پشتیوانان) بکەن بۆ خورما (دەلیت : وتم ئەى پیغەمبەری خوا ﷺ ناوی بنی ، دەلێ : دەم وچاوی سەری ، و ناوی لێنا (عبدالله) ، (هیچ گەنجیک لەناو (أنصار) دا ، وەکو ئەو جوان و چاک نەبوو) و ئەو ئەو ئەو پیایکی زۆر بەجیما ، و (عبدالله) ئە ولاتی فارس شەهید بوو) .

(٦) چی حه رامه له سه رکه س و کاری مردووه که

(ما يحرم على أقارب الميت)

٢٢ - پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ چند شتیکی حه رام کردووه که جارن وئیستاش هه بهرده وام هندی که له خه لک ته نجامیان ددهن ، کاتی که که مردوویه کیان ده مریت ، که پیویسته له سه رمان بیانزانین بو ته وهی لیان دوور بکه وینه وه ، بویه زور پیویسته پروون بکرینه وه :

أ - شیوه کردن : که چند فه موده یه کی له سه ره :

١ - " أربع في أمي من أمر الجاهلية ، لا يتركوهن : الفخر في الاحساب ، والطعن في الانساب ، والاستسقاء بالنجوم ، والنياحة ، وقال : النائحة إذا لم تتب قبل موتها ، تقام يوم القيامة وعليها سربال من قطران ، ودرع من جرب " (٦٦) ، واته : چوار شت له توممه ته که مدا هه ن له ئیشی نه فامین ، و وازی لی ناهینن : فه خر کردن به بنه ماله و تانه دان له رچه لکه ، و باران بارین دانه پال ته سته ره کان ، و شیوه کردن ، وه فه موی : ته و نافرته ش که شیوه دده کات ته وه نه کات پیش مردنی ، له قیامه تدا زیندوو دده کریته وه ، و شهروالیکی له پیدایه له مسی تواویه ، وه کراسیکیشی له بهر دایه له گه ری .

(٦٦) رواه مسلم (٣ / ٤٥) والبيهقي (٤ / ٦٣) من حديث أبي مالك الاشعري .

۲ - " اثنتان في الناس هما بهم كفر : الطعن في النسب ، والنايحة على الميت " (٦٧) ،
واته : دوو شت همدن له ثومه ته که مدا به کوفر داده نرین ، نه وانیش : تانه دان له ره چه لدهک
، و شیوهن کردن له سهر مردوو .

۳ - " لما مات إبراهيم ابن رسول الله ﷺ صاح أسامة بن زيد ، فقال رسول الله ﷺ
ليس هذا مني ، وليس بصائح حق ، القلب يحزن ، والعين تدمع ، ولا يغضب الرب " (٦٨) ،
واته : کاتیک (ابراهیم) سی کورپی پیغهمبه ری خوا ﷺ وه فاتی کرد (أسامة) سی کورپی
(زید) هاواری کرد ، پیغهمبه ری خوا ﷺ فه موی : نه وه له من نیه ، وهاوار که ریکی راست
نیه ، دل ته نگ ده بیّت ، وچاویش فرمیسک ده ریژیّت ، وناشیّت به کرده وه کانمان خوا له خو مان
توو ره بکهین .

۴ - له (أم عطية) ه وه ده گپرنه وه که فه موی : " أخذ علينا رسول الله ﷺ مع
البيعة ألا ننوح ، فما وفّت منا امرأة (تعني من المبيعات) إلا خمس ، أم سليم ، أم العلاء ،
وابنة أبي سبرة امرأة معاذ ، أو ابنة أبي سبرة ، وامرأة معاذ " (٦٩) ، واته : پیغهمبه ری خوا
ﷺ له کاتی به یعه تدا په یمانی لیّ وهرده گرتین که شیوهن نه کهین ، که چی هیچ که سیّک
له و ئافره تانه ی که به یعه تیان دا په یمانه که یان به چی نه هیّنا ، جگه له پینج ئافره ت
نه بیّت : دایکی (سلیم) ، و دایکی (العلاء) و کچه که ی باوکی (سبرة) که خیزانی
(معاذ) بوو ، یان کچی باوکی (سبرة) ، و خیزانی (معاذ) .

(٦٧) رواه مسلم (٥٨/١) والبيهقي (٤ / ٦٣) وغيرهما من حديث هريرة .

(٦٨) رواه ابن حبان (٧٤٣) والحاكم (٣٨٢ / ١) عن أبي هريرة بسند حسن .

(٦٩) رواه البخاري (١٣٧ / ٣) ومسلم (٤٦ / ٣) واللفظ له ، والبيهقي (٤ / ٦٢) وغيرهم .

۵- له (انس) سی کوری (مالک) هوه : " أن عمر بن الخطاب لما طعن عولت عليه حفصة ، فقال : يا حفصة أما سمعت رسول الله ﷺ يقول : الموعول عليه يعذب !؟ وعول عليه وفي أخرى : (في قبره) بما نيح عليه " (٧٠) ، واته : کاتیک که (عمر) سی کوری (خطاب) لیی درا (طعن) ، (حفصة) هـی کچی دهستی کرد به هات و هاوار به دهنگی بهرز ، (عمر) یش وتی : ئهی (حفصة) نه تیستوه که پیغه مبهری خوا ﷺ فمویه تی : ئهو که سهی که شیوهنی به سهردا بکریت تازار دهریت !؟ .

۶- " إن الميت يعذب ببكاء أهله عليه " وه له ریوایه تیکی تردا هاتوه : " الميت يعذب في قبره بما نيح عليه " (٧١) ، واته : بهراستی مردوو تازار دهریت به هوئی هه ندیک له گریانی کهس و کاره کهی له سهری ، وه له ریوایه تیکی هاتوه : مردوو تازار دهریت له گۆره کهیدا بهو شیوه نهی که له سهری ده کریت .

(٧٠) أخرجه البخاري ومسلم والسياق له والبيهقي (٧٣ . ٧٢ / ٤) وأحمد (رقم ٢٦٨ ، ٢٨٨ ، ٢٩٠ ، ٣١٥ ، ٣٣٤ ، ٢٥٤ ، ٣٨٦) من طرق عن عمر مطولا ومختصرا ، وروى ابن حبان في " صحيحه " (٧٤١) . قصة حفصة فقط .

و (صهيب) به دهنگی بهرز ده گریا له سهری (دهیوت ئای براکه م ! ئای هاوری که م) عمر وتی : ئهی صهيب ! ئهوه نازانیت که ئهو که سهی به سهریدا به دهنگی بهرز بگرین تازار دهریت !؟ (له ریوایه تیکی) : بهراستی مردوو تازار دهریت به هه ندیک گریانی کهس و کاره کهی له سهری ، وه له ریوایه تیکی تردا (له گۆره کهی) سدا بهو شیوه نهی که له سهری کراوه .

(٧١) أخرجه الشيخان وأحمد من حديث ابن عمر ، والرواية الاخرى لمسلم وأحمد ورواه ابن حبان في صحيحه (٧٤٢) من حديث عمران بن حصين نحو الرواية الاولى .

٧ - " من ينح عليه ، يعذب بما نيح عليه (يوم القيامة) " (٧٢) ، (٧٣) ، واته :
هه ركه سيك شيوهني له سهر بكریت تازار ددهریت به هوئی ته و شیوه نهی كه له سهری كراوه (له
رؤژی قیامه تدا) .

٨ - أ - له (النعمان) سی كوری (البشير) هوه ده گپرنه وه كه فه مویه تی : "
أغمي على عبد الله بن رواحة رضي الله عنه ، فجعلت أخته عمرة تبكي : واجبلاه ، واكذا ، واكذا ،

(٧٢) أخرجه البخاري (٣ / ١٢٦) ومسلم (٣ / ٤٥) والبيهقي (٤ / ٧٢) وأحمد (٤ / ٢٤٥ ، ٢٥٢ ، ٢٥٥) .

(٧٣) في هذا الحديث بيان أن البكاء المذكور في الحديث الذي قبله ، ليس المراد به مطلق البكاء ، بل بكاء
خاص وهو النياحة ، وقد أشار إلى هذا حديث عرم المتقدم في الرواية الثانية وهو قوله : " يبعض بكاء... " .
ثم إن ظاهر هذا الحديث واللذين قبله مشكل ، لانه يتعارض مع بعض أصول الشريعة وقواعد ها المقررة في مثل
قوله تعالى : " ولا تزر وازر وزر أخرى " ، وقد اختلف العلماء في الجواب عن ذلك على ثمانية أقوال ، وأقربها إلى
الصواب قولان :

الأول : ما ذهب إليه الجمهور ، وهو أن الحديث محمول على من أوصى بالنوح عليه ، أو لم يوص بتزكه مع
علمه بأن الناس يفعلونه عادة . ولهذا قال عبد الله بن المبارك : " إذا كان ينهاهم في حياته ففعلوا شيئا من ذلك بعد
وفاته ، لم يكن عليه شيء " (عمدة القارئ (٤ / ٧٤) ، والعذاب عندهم بمعنى العقاب .

والآخر : أن معنى " أي يتألم بسماعه بكاء أهله ويرق لهم ويحزن ، وذلك في البرزخ ، وليس يوم القيامة . وإلى هذا
ذهب محمد بن جرير الطبري وغيره ، ونصره ابن تيمية وابن القيم وغيرهما . قالوا : " ليس المراد أن الله يعاقبه ببكاء الحي
عليه ، والعذاب أعم من العقاب كما في قوله : " السفر قطعة من العذاب " ، وليس هذا عقابا على ذنب ، وإنما هو
تعذيب وتألم " (انظر كلام ابن تيمية في " مجموعة الرسائل المنيرية " (٢ / ٢٠٩) وابن القيم في " التهذيب : ٤ /
٢٩٠ - ٢٩٣) .

وقد يؤيد هذا قوله في الحديث (٥،٦) : " في قبره " وكنت أميل إلى هذا المذهب برهة من الزمن ، ثم بدا لي أنه
ضعيف لمخالفته للحديث السابع الذي قيد العذاب بأنه "يوم القيامة" ، عندهم بين هذا القيد والقيد الاخر في
قوله " في قبره " ، بل يضم أحدهما إلى الاخر ، وينتج أنه يعذب في قبره ، ويوم القيامة . وهذا بين إيشاء الله تعالى .

تعدد عليه ، فقال حين أفاق : ما قلت شيئا إلا قيل لي ، كذلك ؟! فلما مات لم تبك عليه " (٧٤) ، واته : (عبدالله) سی کوری (رواحة) له هۆشی خۆی چوووه (یان : بی هۆش کهوت) (عمره) سی خوشکیشی دهستی کرد به گریان و دهیووت : ئای شاخه کهم ، ئای ئه وه ، ئای ئه وه ، سیفه ته کانی ده ژمارد له سه ری ، کاتیئک به هۆشدا هات وتی : هیچ شتیئکت نه دهوت ئیلا به منیان دهوت به هه مان شیوه ؟! پاشان کاتیئک که مرد له سه ری نه گریا .

وه هه ر له م بابه ته دا چه نده ها فه موده ی تر هه ن ، له م بره گیه - به پشتیوانی خوای پهروه ردگار - باسیان ده که یین :

ب ، ج - له روومه ت دان ، و یه خه دادرین : له بهر فه موده ی پیغه مبه ری خوا ﷺ که فه مویه تی : " لیس منا من لطم الخدود ، وشق الجيوب ، ودعى بدعوى الجاهلية " (٧٥) ، واته : له ئیمه نیه هه ر که سینک له روومه ت بدات ، و یه خه ی دابدیئت ، و بانگه شه بو کار و کرده وه ی سه رده می نه فامی بکات .

د - پنینی پرچ و تاشینی ، له بهر فه موده ی (أبو بردة) هه ی کوری (أبو موسى) که ده ئیئت : " وجع أبو موسى وجعا فغشي عليه ، ورأسه في حجر امرأة من أهله ، فصاحت امرأة من أهله ، فلم يستطع أن يرد عليها شيئا ، فلما أفاق قال : إنا بريء ممن بريء منه

(٧٤) أخرجه البخاري والبيهقي (٤ / ٦٤) .

(٧٥) رواه البخاري (١٢٧/٣ - ١٢٨ ، ١٢٩) ومسلم (٧٠/١) وابن الجارود (٢٥٧) والبيهقي (٤/٦٣ -

(٦٤) وغيرهم من حديث ابن مسعود .

نه حکامه کانی جه نازه و داهینراوه کانی (احکام الجنائز و بدعها)

رسول الله ﷺ ، فان رسول الله ﷺ بريء من الصالفة ^(٧٦) ، والخالقة ، والشاقة " ^(٧٧) ،
 واته : (أبو موسى) زور نه خوش بوو به شيويهيك له هوشی خوئی چووهوه ، لهو کاته داه
 سهري له باوهشی ثافره تيک له خيزانه کهی بوو (واته : له کهس وکاری) بوو ، ثافره تيک
 له کهس و کاری هاواری کرد ، لهو کاته داه (أبو موسى) نه يتوانی هيچ ولا می بداته وه ،
 به لام کاتيک به هوشدا هات ، وتی من بئ بهريم لهو کهسهی که پیغهمبهري خوا ﷺ
 ليی بئ بهري بووه ، پیغهمبهري خوا بئ بهري بووه لهو ثافره تهی که دهنگی بهرز ده کاته وه
 له کاتی ليغهماندا ، و نهو ثافره تهش که پرچ دهرنيت يان دهيتاشيت وه نهو ثافره تهش که
 يه خهی خوئی داده دريت .

ه - والا کردن و بلاو کردن وهی پرچ ، نهو هس له بهر نهو فه موده يهی که يه کيک لهو
 ثافره تانه ده يگيريتته وه که به يعه تيان داه به پیغهمبهري خوا ﷺ ، که ده ليت : " کان
 فيما أخذ علينا رسول الله ﷺ في المعروف الذي أخذ علينا أن لا نعصيه فيه ، وأن لا نلتمس
 وجهها ولا ندعو ويلا ، ولا نشق جيبا ، وأن لا ننشر شعرا " ^(٧٨) ، واته : لهو شتانهی
 که پیغهمبهري خوا ﷺ په يمانی لی وهرگرتين له سهري نهو وه بوو که سهري پچی نه کهين
 لهو چاکانهی که فه رمانان پی ده کريت ، ورومه تی خو مان نه رين ، شيوهن وواوه يلاش
 نه کهين ، ويه خهش دانه درين ، وپرچيشمان والا و پهرش و بلاو نه کهينه وه .

^(٧٦) نهو کهسه يه که له کاتی موسيه تدا دهنگی بهرز ده کاته وه .

^(٧٧) أخرجه البخاري (١٢٩/٣) ومسلم (٧٠/١) والنسائي (٢٦٣/١) والبيهقي (٤ / ٦٤) .

^(٧٨) أخرجه أبو داود (٥٩ / ٢) ومن طريقه البيهقي (٤ / ٦٤) بسند صحيح .

و - دانانی ریش و نه تاشینی هندیك له پیاوان ، له چهند روژئیکی که مدا ، وه کو نیشاندهیک له سهر دل ته نگیان بۆ مردوو که یان ، وه ته گهر تهو چهند روژه که مه ته و او بوو ده گهرینه وه سهر تاشینی!! ثم ریش دانانهش - هدر وه کو تاشکرایه - ده چیتته ژیر واتای والا کردن و بلاو کرنه وهی پرچ ، زیاد له سهر ته وهش ثم کاره داهینراوه و بیدهیه و پیغه مبهری خواش علیه السلام فه مویه تی: " کل بدعة ضلالة ، وکل ضلالة فی النار " (۷۹) ، واته : هه موو داهینراویک گومراییه ، و خاوه نی هه موو گومراییه کیش له دۆزه خدایه .

ر - ئاگادار کردنه وهی خه لک به مردنی له مینبه ر و شوینه گشتی یه کاند ، چونکه ته مه له (النعی) ده ژمی دردیته ، چونکه له (حذیفة) هدی کوری (الیمان) هه وه پیمان گهشتوو که : " کان اذا مات له المیت قال : لا تؤذونا به أحدا ، إني أخاف أن يكون نعیاً ، إني سمعت رسول الله صلی الله علیه و آله ینهی عن النعی " (۸۰) ، واته : ته گهر مردوو یه کی بر دایهت ده یفه مو : که سی پی ئاگادار مه که نه وه ، چونکه ده ترسم بچیتته قالبی (نعی) ، چونکه بیستوومه له پیغه مبهری خواوه علیه السلام که نه هی ده کرد له (النعی) .

وه وشه ی (النعی) له زمانه وانیدا : بریتیه له ئاگادار کرنه وهی خه لکی به مردنی مردوو که ، بهم شیوهیهش هه موو ئاگادار کردنه وهیه که ده گریته وه ، به لام چهند فه موده یه کی (صحیح) مان پیگه یشتوو که هندیك ئاگادار کردنه وه رپییدراوه و

(۷۹) رواه النسائي والبيهقي في "الاسماء والصفات" بسند صحيح عن جابر .

(۸۰) أخرجه الترمذي (۱۲۹ / ۲) وحسنه ، وابن ماجه (۴۵۰ / ۱) وأحمد (۴۰۶ / ۵) والسياق له والبيهقي (۴ / ۷۴) ، وأخرج المرفوع منه ابن أبي شيبة في " المصنف " (۹۷ / ۴) وإسناده حسن كما قال الحافظ في " الفتح " .

جائيزن ، بۆيه ده بينين زانايان تهو نه هيه ره هايه يان (مطلق) سنوردار كردووه (تقيد) ،
و فهمويانه : مده بست لهم نه هيه تهو تاگدار كردنه ويه كه هاوشيوه يه له گهّل تهوي كه
له سه رده مي نه فامي ده يانكرد ، له هات و هاوار و بانگه واز كردن له بهر ده رگاي مالان و
بازاره كاندا ، ههروهك باسي ده كه ين ، بۆيه منيش ده لّيم :

(۷) ئاگادار کر نه وهی جائیز (گه یاندنی هه وائی مردن)

(النعی الجائز)

۲۳ - جائیزه مردنی مردوو ئاشکرا بکریت به مه رجیک تهو شتانهی له گه لدا نه بیّت که له ئاگادار کردنه وهی نه فامی بچیت ، وه له وانه شه تهو ئاگادار کردنه وه پیویست بیّت تهو گهر هاتوو مردوو که کهسی نه بوو که مافه کانی به جی بهینیت له شوژدن و کفن کردن و نویتژ کردن له سه ری و هاوشیوهی تهو وانه ، و چهند فه موده یه کیش لهو باره یه وه هاتوون :

یه کهم : له (أبو هريرة) سه وه رضی الله عنه ده گیر نه وه که بۆمان ده گیر پیته وه : " أن رسول الله صلی الله علیه و آله نعی النجاشي في اليوم الذي مات فيه ، خرج إلى المصلی ، فصف بهم وكبر أربعاً " (۸۱) ، واته : پیغه مبه ری خوا صلی الله علیه و آله لهو رۆژی که (النجاشی) مرد خه لکی ئاگادار کرده وه ، و ده رچوو به ره و نویتژ که (مصلی) و خه لکی ریز کرد و چوار (الله اکبر) ی له سه ر کرد .

دووهم : له (أنس) سه وه رضی الله عنه ده گیر نه وه که فه مویه تی پیغه مبه ری خوا صلی الله علیه و آله فه موی : " أخذ الراية زيد فأصيب ، ثم أخذ جعفر فأصيب ، ثم أخذها عبد الله بن رواحة فأصيب . وإن عيني رسول الله صلی الله علیه و آله لتذر فان . ثم أخذها خالد بن الوليد من غير إمرة ففتح له " (۸۲) ، واته : (زيد) ئالا که ی هه لگرت وشه هید بوو ، پاشان (جعفر) هه لیگرد

(۸۱) أخرجه الشيخان وغيرهما ، وسيأتي ذكره بجميع زياداته من مختلف طرقه في المسألة (٦٠) الحديث السابع

(۸۲) أخرجه البخاري وترجم له والذي وقبله بقوله : " باب الرجل ينعي إلى أهل الميت بنفسه " .

وشه هید بوو ، پاشان (عبدالله) سی کوری ره واحه هه لیگرد وشه هید بوو - وله و کاته دا چاوه کانی پیغه مبهری خوا ﷺ فرمیسیکیان پیدا دهاته خواره وه - دواى ئه وه خالدى کوری وه لید ئالاکهی هه لگرد به بی ئه وهی کراییت به ئه میر خواش سه ری خست .

ئیمامی (البخاری) ئه م فه موده یه ی رپوایه ت کردووه و ناویشانی (باب الرجل ینعی إلى أهل الميت بنفسه) بو ئه م فه موده یه و فه موده کهی پیشتری داناه ، وه پیشهوا (الحافظ) یش له لیكدانه وهی بو (صحیح) سی بوخاری فه مویه تی : ((وفائدة هذه الترجمة الاشارة إلى أن النعي ليس ممنوعا كله ، وإنما نهى عما كان أهل الجاهلية يصنعونه ، فكانوا يرسلون من يعلن بخبر موت الميت على أبواب الدور)) ، واته : سوودی ئه م ناویشانه ئه وه یه که ئاماژه ده کات به وهی که ئاگادار کردنه وهی خه لکی به مردنی که سیك هه مووی حه رام نیه ، به لکو ته نها ئه و ئاگادار کردنه وه یه حه رامه که خه لکی سه رده می نه فامی ده یان کرد ، به وهی که که سیکیان ده نارد له بهر ده روازه ی مالان و له بازاره کاندئا ئاگاداری خه لکی ده کرده وه به مردنی ئه و مردووه .

منیش ده لیم (الشیخ الألبانی) : ئه گهر ئه مه مان له لا ئاشکرا بوو که قه ده غه کراوه ، ئه واهات وهوار و بانگ کردن له مزگه وته کانه وه ئه ولا تره که قه ده غه کراو بییت و به ئاگادار کردنه وهی حه رام دابنریت ، و له بهر ئه وه یه له برگه کهی پیش ئه م برگه یه ئه وه مان پشت راست کرده وه ، و له وانه شه چند شتیکی تر له گه ل ئه م ئاگادار کردنه وه دابیت که خوی له خویدا حه رام بییت ، وه کو وه رگرتنی کرئ له سه ر ئه م ئاگادار کردنه وه یه !! و ستایش کردنی مردووه که به وهی که ده زانییت ئه و سیفه ته ی تیدانیه ، وه کو ده لین : هه ستن نویش بکه ن له سه ر ته رمی سه روه ری به ریزان و پاش ماوه ی پیشینه پیاوچاکه کان !!!

٢٤ - وه سوننه ته بو تاگادار که روه که داوا له خه لکی بکات که داواي لیخوش بوون
 بو مردوه که بکهن له بهر فه موده کهی (أبو قتاده) که فه مویه تی : " بعث رسول الله
 ﷺ جيش الامراء ؛ علیکم زید بن حارثة ، فإن أصیب زید فجعفر بن أبي طالب ، فإن
 أصیب جعفر فعبد الله بن رواحة الانصاري ، فوثب جعفر فقال : بأبي أنت وأمي يا رسول
 الله ما كنت أرهب أن تستعمل علي زيدا ، قال : امضه فإنك لا تدري أي ذلك خير ،
 فانطلقوا ، فلبثوا ما شاء الله ، ثم إن رسول الله ﷺ صعد المنبر ، وأمر أن ينادي الصلاة
 جامعة ، فقال رسول الله ﷺ : ناب خير ، أو ثاب خير . شك عبدالرحمن يعني ابن مهدي .
 ، ألا أخبركم عن جيشكم هذا الغازي ؟ إنهم انطلقوا فلقوا العدو ، فأصیب زید شهيدا ،
 فاستغفروا له . فاستغفر له الناس . ثم أخذ اللواء جعفر بن أبي طالب ، فشد على القوم حتى
 قتل شهيدا ، أشهد له بالشهادة ، فاستغفروا له ، ثم أخذ اللواء عبدالله بن رواحة ، فأثبت
 قدميه حتى قتل شهيدا ، فاستغفروا له ، ثم أخذ اللواء خالد بن الوليد . ولم يكن من الامراء
 ، هو أمر نفسه . ثم رفع رسول الله ﷺ أصبعيه فقال : اللهم هو سيف من سيوفك ،
 فانصره . فمن يومئذ سمي خالد سيف الله . ثم قال : انفروا فأمدوا إخوانكم ، ولا يتخلفن
 أحد : فنفر الناس في حر شديد مشاة وركبانا " (٨٣) ، واته : پیغه مبهه رسول الله ﷺ سوپای
 نه ميره کانی نارد وپی فه مون : زهیدی کوری (حارثة) نه میرتانه ، نه گهر زید کوژرا نهوا
 جه عفه ری کوری (أبو طالب) ، وه نه گهر جه عفه ریش شهید بو نهوا (عبدالله) سی
 کوری (أبو رواحة) ، جه عفه داپه ری وتی : دایک وباوکم به قوربانت بیت نهی پیغه مبهه ری
 خوا رسول الله ﷺ هه رگیز نه ترساوم که زید بکهیته نه میر به سه رمه وه ، فه موی : باواییت تو نازانیت

(٨٣) أخرجه أحمد (٣٠٠/٥، ٢٩٩-٣٠١) وإسناده حسن .

كام لەوانە خیرترە و چاکترە و ڕۆیشتن ، و چەند خوا ویستی بوو مانەووە و ئینجا پیغەمبەرى خوا ﷺ چوووە سەر مینبەرەكە و فەرمانى كرد بانگەشە بكریت خەلك كۆبكړیتەو ، پیغەمبەرى خوا ﷺ فەموى : خیرێك ڕوى داوہ یان خیرێك بوو - گومان لە (عبدالرحمن) - واتە : كورپى مەهەدى - ئایا هەوائى ئەو سوپایەتان پێ نەئیم كە دەرچوووە بۆ شەڕ ؟ بەراستى ئەوان ڕۆیشتن و گەیشتن بەدوژمن ، و زید شەهید كرا ، داواى لى خوشبوونى بۆ بكەن خەلكیش داواى لى خوشبونیان بۆ كرد - داواى ئەوە ئالاكە جەعفەرى كورپى (أبو طالب) هەللى گرد و زۆر توند بوو لەسەر دوژمن هەتاووەكو شەهید كرا ، گەواهی شەهید بوونی بۆ دەدەم ، داواى لى خوشبوونی بۆ بكەن ، داواى ئەوە (عبدالله) سى كورپى (رواحۃ) ئالاكەى هەلگرت ، خۆى جیگیركرد هەتاووەكو شەهید كرا ، داواى لى خوشبوونی بۆ بكەن ، داواى ئەوە خالدی كورپى وەلید ئالاكەى هەل گرد - لە ئەمیرەكان نەبوو ، خۆى خۆى كرد بە ئەمیر - پاشان پیغەمبەرى خوا ﷺ پەنجەى بەرز كردهووە و فەموى خواپەگیان ئەو (خالدی كورپى وەلید) شمشیرێكە لە شمشیرەكانى تۆ سەرى بخە - هەر لەو ڕۆژەو خالد ناوبرا بە شمشیری خوا - داواى ئەوە فەموى : بڕۆن بۆ یارمەتى دانى براكانتان ، هیچ كەسیك بەجى نەمیینت : خەلكى كەوتنە ڕى بۆ یارمەتى دانیان لە ڕۆژیكى زۆر گەرمدا بە پیادە و بە سوارپەووە .

هەر لەم باسەدا لە (أبو هريرة) و جگە لەویش دەگیرنەووە كە لەكاتى مردنى (النجاشي) دا پیغەمبەرى خوا ﷺ هەوائى مردنى ئەوى پیگەیانندن و فەرموى : "

استغفروا لأخیکم " ، واته : داوای لیخوش بوون بو براهه تان بکهن ، وه ئهمهش له باسی
ژماره (٦٠) دا - به پشتیوانی خوی پهره ردگار - باسی لیوه ده کریت^(٨٤) .

^(٨٤) ومما سبق تعلم أن قول الناس اليوم في بعض البلاد : " الفاتحة على روح فلان " مخالف للسنة المذكورة ،
فهو بدعة بلا شك ، لا سيما والقراءة لا تصل إلى الموتى على القول الصحيح كما سيأتي تفصيله إن شاء الله تعالى

(۸) نیشانه کانی ئاخر خیږی (عاقیبه ت خیږی)

(علامات حسن الخاتمة)

۲۵ - پاشان خاوهن شهرعی دانا چهند نیشانیه کی روون و ناشکرای داناهه بۆ ته وهی به لگه بن له سهر ئاخر خیږی (عاقیبه ت خیږی) - خوی گه وره به فسه زلی خوی بۆمانی بنوسیټ و به نسیبمانی بکات - جا ههر که سیڤک بمریټ به یه کیڤک له و نیشانانه ته وه موژدهی خیږه بۆی وه ئای چ موژدهیه کی خیږه .

یه کهم : وتنی شایه توومانه له سهرمه رگدا ، و چهند فه موده یه که له و باره یه وه هه ن :

۱ - " من کان آخر کلامه لا إله إلا الله ، دخل الجنة " ^(۸۵) ، واته : ههر که سیڤک دوا وتدی (لا إله إلا الله) بیټ ده چیټه به هه شته وه .

۲ - له (طلحه) هه کوری (عبیدالله) وه فه موی : " رأی عمر طلحة بن عبید الله ثقیلا ، فقال : مالک یا أبا فلان ؟ لعلک ساءتک امرأة عمک یا إبا فلان ؟ قال : لا (وأثنی علی أی بکر) إلا أی سمعت من رسول الله ﷺ حدیثا ما منعنی أن أسأله عنه إلا القدرة علیه حتی مات ، سمعته یقول : إنی لاعلم کلمة لا یقولها عبد عند موته إلا أشرق لها لونه ، ونفس الله عنه کریمه ، قال : فقال عمر : إنی لاعلم ما هی ! قال : وما هی ؟ قال : تعلم کلمة أعظم من کلمة أمر بها عمه عند الموت : لا إله إلا الله ؟ قال طلحة : صدقت ، هی

(۸۵) أخرجه الحاكم وغيره بسند حسن عن معاذ . وله شاهد من حديث أبي هريرة تقدم في " اللقين " فقرة (أ) ص

والله هي " (٨٦) ، واته : (عمر) سی کوری (خطاب) (طلحة) سی کوری (عبيدالله) سی بینی و پیی وت : نه وه چيته باوکی فلان ؟ رهنکه خیزانی مامت هه نسو که وتی خراپی له گهل کردیت ؟! وتی : نه خیر - (وه ستایشی أبو بکری کرد) به لام فه موده یه کم له پیغه مبهری خواوه صلی الله علیه و آله بیستوه نه متوانی پرسیماری سه بارهت بکه م تا کو کۆچی دوی کرد ، بیستم ده یفه مو من وشه یه ک ده زانم هیچ که سیک نیه بیلیت له سه ره مەرگیدا ئیللا رهنکی پیی گهش ده بیئت ، وخوای گه ورهش نارهنه تی مردنی له سه ر سووک ده کات ، عمر فه موی : من ده زانم نه و وشه یه چیه ؟ ، وتی : چیه ؟ فه موی : وشه یه ک ده زانیت گه وره ترییت له و وشه یه ی که پیغه مبه ر صلی الله علیه و آله فه رمانی به مامی کرد له سه ره مەرگدا بیلیت که (لا إله إلا الله) بوو ؟ (طلحة) وتی : راست ده که یت نه وه یه والله نه وه یه .

وه له م باسه دا چهنده ها فه موده ی تر هه یه له باسی (التلقین) دا باس کراون .

دووه م : مردن به نه ره قه ی نیو چاوان ، له بهر فه موده که ی (بریده) کوری (الحصبب) رضی الله عنه که فه مریه تی : " أنه کان بخراسان ، فعاد أخا له وهو مريض ، فوجده بالموت ، وإذا هو بعرق جبينه ، فقال : الله أكبر ، سمعت رسول الله صلی الله علیه و آله يقول : موت المؤمن بعرق الجبين " (٨٧) ، واته : نه و کاته ی که نه و له خوراسان ده بیئت ، ده چیت بو لای بریه کی که

(٨٦) أخرجه الامام أحمد (رقم ١٣٨٤) وإسناده صحيح ، وابن حبان (٢) بنحوه ، والحاكم (١ / ٣٥٠ ، ٣٥١) والزبادة له ، وقال " صحيح على شرطهما " ووافقه الذهبي .

(٨٧) أخرجه أحمد (٥ / ٣٦٠ ، ٣٥٧) والسياق له ، والنسائي (١ / ٢٥٩) والترمذي (٢ / ١٢٨) وحسنه ، وابن ماجه (١ / ٤٤٣ - ٤٤٤) وابن حبان (٧٣٠) والحاكم (١ / ٧٦١) والطبراني (٨٠٨) وقال الحاكم : " صحيح على شرط مسلم " ووافقه الذهبي ! وفيه نظر لا مجال لذكره هنا ، لا سيما وأن أحد إسنادي النسائي صحيح على شرط

نه خو شه ، و دهبینی و له سه ره مه رگدایه ، و بینی و نیو چاوانی ئاره ق ده کات ، و تی : (الله اکبر) ، گویم له پیغه مبهری خوا بوو وَعَلَى اللَّهِ ده یفه مو : مردنی ئیماندار به ئاره قی نیو چاوانه .

سئیه م : مردن له شه و روژی هه ییندا ، له بهر فه موده ی پیغه مبهری خوا وَعَلَى اللَّهِ که ده فه رمویت : " ما من مسلم يموت يوم الجمعة ، أو ليلة الجمعة ، إلا وقاه الله فتنة القبر " (٨٨) ، واته : هه چ موسولمانیک نامریت له روژی هه ییندا ، یان له شه وی هه ییندا ، ئیللا خوی گه وه ده پیاریزیت له فیتنه ی گوړ .

چواره م : شه هید بوون له گوړه پانی جه نگدا ، خوی گه وه ده فه رمویت : ﴿ وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ أَحْيَاءٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُونَ فَرِحِينَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَيَسْتَبْشِرُونَ بِالَّذِينَ لَمْ يَلْحَقُوا بِهِمْ مِنْ خَلْفِهِمْ أَلَّا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ يَسْتَبْشِرُونَ بِنِعْمَةِ اللَّهِ وَفَضْلٍ وَأَنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُؤْمِنِينَ ﴾ (آل عمران : ١٦٩ - ١٧١) .

هه ره له و باره یه وه چهند فه موده یه ک هاتوون :

البخاري ... وله شاهد من حديث عبد الله بن مسعود رضي الله عنه . رواه الطبراني في " الاوسط " و " الكبير " رجاله ثقات رجال الصحيح ، كما في " المجموع " (٢ / ٣٢٥) .

(٨٨) أخرجه أحمد (٦٥٨٢-٦٦٤٦) من طريقين عن عبد الله بن عمرو ، والترمذي من أحد الوجهين ، وله شواهد عن أنس وجابر بن عبد الله ، وغيرهما ، فالحديث بمجموع طرقه حسن أو صحيح (راجع " تحفة الاحوذی ") .

۱ - " للشهيد عند الله ست خصال : يغفر له في أول دفعة من دمه ، ويرى مقعده من الجنة ، ويجار من عذاب القبر ، ويأمن الفزع الأكبر ، ويحلى حلية الايمان ، ويزوج من الحور العين ، ويشفع في سبعين إنسانا من أقرابه " (۸۹) ، واته : شهيد شهش شتی بؤ ده بیّت له خوی گه وره ، که نه وانیش : له گه لّ یه که م دلّوپه خوینیدا خوی گه وره لیّ خوش ده بیّت ، و جیگه ی له به هشتدا پیّ نیشان ده دریت ، له نازاری گور رزگاری ده بیّت ، له (فزع الأكبر) بی ترسه ، و پو شاکي ئیمانی له بهر ده کریت ، و له به هشتدا حوری ده بیّت به خیزانی ، و شه فاعدت بؤ حفتا که س له که س وکاری ده کات .

۲ - له یه کیّک له هاوه لانی پیغه مبهری خواوه ﷺ ده گپرنه وه که فه مویه تی : " أن رجلا قال : يا رسول الله ! ما بال المؤمنین یفتنون فی قبورهم إلا الشهید ؟ قال : کفی ببارقة السیوف علی رأسه فتنة " (۹۰) ، واته : پیایک وتی : نه ی پیغه مبهری خوا ﷺ بؤچی ئیمانداران له گوردا تووشی (فیتنه) دین جگه له شهید نه بیّت ؟ فه موی : بروسکه ی شمشیره کانی سهر سهری له کاتی تی کو شاندا به سه که فیتنه بن بوی .

روونکردنه ویه ک : نه م شهید بوونه ده خواریت بؤ که سیّک که به نیهت پاکیه وه و له دلّوه داوای بکات ، نه گهر چی بؤشی نه په خسا شهید بیّت له گورپه پانی جه نگدا ، به به لگه ی فه موده ی پیغه مبهری خوا ﷺ که فه مویه تی : " من سأل الله الشهادة بصدق ،

(۸۹) أخرجه الترمذي (۱۷/۳) وصححه ، وابن ماجه (۱۸۴/۲) وأحمد (۱۳۱) وإسناده صحيح ، ثم أخرجه (۲۰۰/۴) من حديث عبادة بن الصامت ومن حديث قيس الجذامي (۲۰۰/۴) وإسنادهما صحيح أيضا .
(۹۰) رواه النسائي (۲۸۹/۱) وعنه القاسم السرقسطي في " الحديث " (۱/۱۶۵/۲) وسنده صحيح .

بلغه الله منازل الشهداء وإن مات على فراشه " (٩١) ، واتە : هەر كەسێك بەراستی داوای شەهادەت لەخوا بکات ، خواى گەورە دەيگەيەنیتە پلەى شەهیدان ، ئەگەر لەسەر جیگەى خۆیشى بمیریت .

پێنجەم : مردن لەكاتى غەزاکردن و تێکۆشان لەپێناوی خوادا ، و ئەوەش دوو فەمودەى لەسەرە :

١ - " ما تعدون الشهيد فيكم ؟ قالوا : يارسول الله من قتل في سبيل الله فهو شهيد ، قال : إن شهداء أمتي إذا لقليل ، قالوا : فمن هم يارسول الله ؟ قال : من قتل في سبيل الله فهو شهيد ، ومن مات في سبيل الله فهو شهيد ومن مات في الطاعون فهو شهيد ، ومن مات في البطن (٩٢) فهو شهيد ، والغريق شهيد " (٩٣) ، واتە : ئێـوێ چ كەسێك بەشەهید دەژمێرن لە نێوانتاندا ؟ وتیان : ئەى پێغەمبەرى خوا ﷺ ئەو كەسەى لەپێناوی خوادا بكوژریت ئەو شەهیدە ، فەموى : كەواتە بەراستی شەهیدەكانى ئۆمەتى من كەمن ، وتیان ئەى شەهیدەكان كێن ئەى پێغەمبەرى خوا ؟ فەموى : هەر كەسێك لەپێناوی خوادا بكوژریت ئەو شەهیدە ، و هەر كەسێك لەپێناوی خوادا بمیریت ئەو شەهیدە ، و

(٩١) أخرجه مسلم (٤٩/٢) والبيهقي (١٦٩/٩) عن أبي هريرة . وله في "المستدرک" (٧٧/٢) شواهد .

(٩٢) واتە : بە نەخۆشى سەك ، كە بریتىيە لە (استسقاء) و ئاوسانى سەك ، وە ووتراوە : بریتىيە لە سەك چوون ، وە ووتراویشە : بریتىيە لە سەكە ئێشە .

(٩٣) أخرجه مسلم (٥١/٦) وأحمد (٥٢٢/٢) عن أبي هريرة . وفي الباب عن عمر عند الحاكم (١٠٩/٢)

والبيهقي .

ھەر كەسنىڭ لھ (طاعون) دا بىرىت ئەوھ شەھىدە ، و ھەر كەسنىڭ بەدەردى سك بىرىت ئەوھ شەھىدە ، و خنكاوېش شەھىدە .

۲ - " من فصل (أي خرج) في سبيل الله فمات أو قتل فهو شهيد ، أو وقصه فرسه أو بعيره ، أو لدغته هامة ، أو مات على فراشه بأي حتف شاء الله فإنه شهيد وإن له الجنة " (۹۴) ، واتھ : ھەر كەسنىڭ لھ مال دەرچىت بە مەبەستى تىكۆشان لھ پىناوى خوادا ، و لھو رىڭگەدا بىرىت يان بكوژرىت ئەوھ شەھىدە ، يان لھ ئەسپەكەى يان وشتەكەى بەرىتتەوھ و بىرىت ، يان مار و دوپشك پىوھ بدات (بىگەزىت) ، يان لھسەر جىگەى خوى بەھەر كارەساتىك كە خوا بىھوئىت بىرىت ئەوھ شەھىدە و بەراستى بەھەشت بۆ ئەوھ .

شەھەم : مردن بە نەخۆشى كۆلىرا (طاعون) ، و چەند فەمودەيەكى لھسەرھ :

۱ - لھ (حفصة) ى كچى (سىرىن) ەوھ دەگىرپىتتەوھ و دەلىت : (أنس) ى كورپى (مالك) پىئى فەموم : (يحيى) ى كورپى (أبو عمر) بەچى مرد ؟ وتم : بەھ (طاعون) ، فەموى : پىغەمبەرى خوا ﷺ فەموىەتى : " الطاعون شهادة لكل مسلم " (۹۵) ، واتھ : نەخۆشى كۆلىرھ (طاعون) شەھىد بوونە بۆ ھەموو موسولمانىك .

(۹۴) أخرجه أبو داود (۳۹۱ / ۱) والحاكم (۷۸ / ۲) والبيهقي (۱۶۶ / ۹) من حديث أبي مالك الاشعري ، وصححه الحاكم ، وإنما هو حسن فقط .

(۹۵) أخرجه البخاري (۱۵۶ / ۱۰) والطيالسي (۲۱۱۳) وأحمد (۱۵۰ ، ۲۲۰ / ۳) ، ۲۲۳ ، ۲۵۸ . (۲۶۵) .

۲ - له (عائشة) وه كه پرسىارى له پيغه مبهري خوا ﷺ كردوو ده بارهه نه خوشى كۆليره ؟ پيغه مبهري خوا ﷺ پى راگه ياندوو : " أنه كان عذابا يبعثه الله على من يشاء ، فجعله الله رحمة للمؤمنين ، فليس من عبد يقع الطاعون ، فيمكث في بلده صابرا يعلم أنه لن يصيبه إلا ماكتب الله له ، إلا كان له مثل أجر الشهيد " (۹۶) ، واته : نه خوشى كۆليرا سزا و تازاريك بووه كه خواي گه وه دهينارده سهر ههر كه سيك كه بيوستايهت ، خواي گه وه كردى به رهحمهت بو ئيمانداران ، جا ههر بهندهيهك له شوينيكد اييت ئه وه خوشيه تييدا ييت ، و لهو شوينه دا مينيته وه و تارام بگريت و بزانييت هيچ شتيكي تووش ناييت ئه وه نه ييت كه خوا بوى نوسيووه ، ئيلا وه كو شهيد پاداشتي بو دهنوسريت .

۳ - " يأتي الشهداء والمتوفون بالطاعون ، فيقول أصحاب الطاعون : نحن شهداء ، فيقال : انظروا فإن كانت جراحهم كجراح الشهداء تسيل دما ریح المسك ، فهم شهداء ، فيجدوهم كذلك " ، واته : له رۆژى دواييدا شههيدەكان و ئهوانهه كه به نه خوشى كۆليرا (طاعون) مردوون دين ، ئهوانهه به (طاعون) مردوون ده لىن : ئيمه شههيدىن ، دهوتريت : سديريان بكن ته گهر برينه كانيان وه كو برينى شهيد خوينى لى دههات و بوى ميسكى بو ، ئهوا شههيدىن ، دهيانبينىن بهو شيويهه .

حهوتهم : مردن به هوى سك ئيشه وه ، وه لهو بارهيه وه دوو فهموده مان ههيه :

(۹۶) أخرجه البخاري (۱۵۷/۱۰) والبيهقي (۳۷۶/۳) وأحمد (۶/۲۵۲، ۱۴۵، ۶۴) .

۱ - " ... ومن مات في البطن فهو شهيد " (۹۷) ، واته : وه ئه و که سه ش که له سک ئیشه دا بمریت شه هیده .

۲ - له (عبدالله) ی کوری (یسار) وه فه موی : " کنت جالسا وسليمان بن صرد و خالد بن عرفطة ، فذكروا رجلا توفي ، مات بطنه ، فإذا هما يشتهيان أن يكونا شهداء جنازته فقال أحدهما للآخر : ألم يقل رسول الله ﷺ : من يقتله بطنه فلن يعذب في قبره ؟ فقال الآخر : بلى " وفي رواية " صدقت " (۹۸) ، واته : له گهل (سليمان) سی کوری (صرد) و (خالد) سی کوری (عرفطة) دانیشتبووین و باسی پیاویکیان ده کرد به سک ئیشه مردبوو ، بینیانم هه ردووکیان هه زیان لی بوو ئاماده ی جه نازه که ی بن ، یه کیکیان بهوی تریان وت : ئه وه پیغه مبهری خوا ﷺ نه یفه موه : هه ر که سیک سکی بیکوژیت له گۆره کهیدا ئازار نادریت ؟ ئهوی تریشیان وتی : به لی ، وه له ریوایه تیگدا هاتووه : راست فمو .

هه شته م ونویهم : مردن به له ئاودا خنکان و دیوار به سه ردا رمان ، له بهر فه موده که ی پیغه مبهری خوا ﷺ : " الشُّهَدَاءُ خَمْسَةٌ : الْمَطْعُونُ ، وَالْمَبْطُونُ ، وَالْغَرِيقُ ، وَصَاحِبُ الْهَدْمِ ، وَالشَّهِيدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ " (۹۹) ، واته : شه هیده کان پینجن : ئه و که سه ی

(۹۷) رواه مسلم وغيره ،وتقدم بتمامه في " الخامسة " .

(۹۸) أخرجه النسائي (۱ / ۲۸۹) والترمذي (۲ / ۱۶۰) وحسنه ، وابن حبان في صحيحه (رقم ۷۲۸ -

موارد) والطيلاسي (۱۲۸۸) وأحمد (۴ / ۲۶۲) وسنده صحيح .

(۹۹) أخرجه البخاري (۶ / ۳۳ . ۳۴) ومسلم (۶ / ۵۱) والترمذي (۲ / ۱۵۹) وأحمد (۲ / ۳۲۵ ،

۵۳۳) من حديث أبي هريرة .

که بریت به هوی کولیراوه (المطعون) ، وه تهو کهسهی که بهسکه ئیشه دهمریت ، و خنکاو ، و تهو کهسهی شتیکی بهسهردا دا دهروخت ، شههیدیش له پیناوی خوادا .

دهیهه : مردنی ئافرهت له زهیسانی به هوی مندا له کهیهوه : ئهوهش له بهر فهموده کهی (عبادة) سی کوری (صامت) : " إن رسول الله ﷺ عاد عبدالله بن رواحة قال : فما تجوز ^(١٠٠) له عن فراشه ، فقال : أتدري من شهداء أمي ؟ قالوا : قتل المسلم شهادة ، قال : إن شهداء أمي إذا لقليل ! قتل المسلم شهادة ، والطاعون شهادة والمرأة يقتلها ولدها جمعاء ^(١٠١) شهادة ، (یجرها ولدها بسرره ^(١٠٢) إلى الجنة) " ^(١٠٣) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ رویشت بۆ لای (عبدالله) سی کوری (رواحة) کاتی که نه خوش بوو ، راوی ده لیت : نهیتوانی که می که می که لابتات له سهر جی که کهی بۆ پیغه مبهر ﷺ ، پیغه مبهری خواش ﷺ فه موی : ئایا ده زانیت شههیده کانی ئومه تی من کین ؟ وتیان : کوژرانی موسلمان شههیدیه ، ئه ویش فه موی : نه گهر ته نهها واییت که واته به راستی شههیده کانی ئومه تی من که من ! کوژرانی موسولمان شههیدیه ، مردن به نه خوشی

^(١٠٠) بالخاء المهملة والواو المشددة ، أي : تنحي .

^(١٠١) هي التي قوت ، وفي بطنها ولد . انظر كلام " النهاية " في التعليق الاتي قريبا .

^(١٠٢) السرة ما يبقى بعد القطع مما تقطعه القابلة ، والسر ما تقطعه ، وهو السر بالضم أيضا .

^(١٠٣) أخرجه إجمد (٤ / ٢٠١ - ٥ / ٣٢٣) والدارمي (٢ / ٢٠٨) والطيالسي (٥٨٢) وإسناده صحيح ، وله في " المسند " (٤ / ٣١٥ ، ٣١٧ ، ٣٢٨) طرق أخرى ، وفي الباب عن صفوان بن إمية عند الدارمي والنسائي (١ / ٢٨٩) وأحمد (٦ / ٤٦٥ - ٤٦٦) ، وعن عقبه بن عامر ٧ عند النسائي (٢ / ٦٢ - ٦٣) ، وعن راشد بن حبیش عند أحمد (٣ / ٢٨٩) ، ورجاله ثقات ، وقال المذري في " الترغيب " (٢ / ٢٠١) : " إسناده وفيه الزيادة وهي في حديث عبادة عند الطيالسي وأحمد ، وعن جابر بن عتبك ويأتي لفظه في الفقرة الاتية :

کۆلیرا (طاعون) شه هیدیه ، و ئافرهت مندالّه کهی له سکیدا بیکوژیت شه هیدیه ، مندالّه کهی به ناوکه کهی رایده کیشیت بۆ به ههشت) .

یانزه یههم و دوانزه یههم : مردن به سووتان و به دومه لیک که له ژیر په راسوه کاندای دهرده چیت (ذات الجنب) ^(١٠٤) ، و چهند فه موده یه کهی له سه ره بلاوترینیان له (جابر) سی کوری (عتیک) که دهیداته پال پیغه مبهری خوا ﷺ که فه مویه تی : " الشهداء سبعة سوى القتل في سبيل الله : المطعون شهيد ، والغرق شهيد ، وصاحب ذات الجنب شهيد ، والحرق شهيد ، والذي يموت تحت الهدم شهيد ، والمرأة تموت بجمع ^(١٠٥) شهيدة " ^(١٠٦) ، واته : شهیده کان ههوتن جگه له کوزراوان له پیناوی خوا ، ئه و که سه ی

^(١٠٤) هي ورم حار يعرض في الغشاء المستبطن للاضلاع .

^(١٠٥) في " النهاية " : " إي تموت وفي بطنها ولد ، وقيل التي تموت بکرا ، والجمع بالضم بمعنى المجموع ، کذخر بمعنى المذخور ، وكسر الکسائي الجيم ، والمعنى أنها ماتت مع شئ مجموع فيها غير منفصل عنها من حمل أو بکارة " قلت : والمراد هنا الحمل قطعا بدلیل الحديث المتقدم في " العاشرة " بلفظ " يقتلها ولدها جمعا " .

^(١٠٦) أخرجه مالک (٢٣٢/١ - ٢٣٣) وإبو داود (٢٦/٢) والنسائي (٢٦١/١) وابن ماجه (٢/ ١٨٥ - ١٨٦) وابن حبان في صحيحه (١٦١٦ - موارد) والحاكم (١/ ٣٥٢) وأحمد (٤٤٦/٥) وقال الحاكم : " صحيح الاسناد " ! ووافقه الذهبي ! ولست أشك في صحة متنه ، لان له شواهد كثيرة ، تقدم أكثرها وروي الطبراني من حديث ربيع الانصاري مرفوعا به نحوه دون ذکر الهدم . قال المنذري وتبعه الهيتمي (٥/ ٣٠٠) : " ورواته مجتج بهم في الصحيح " .

وروی أحمد (٤/ ١٥٧) من حديث عقبة بن عامر مرفوعا بلفظ : " الميت من ذات الجنب شهيد " .

وسنده حسن في الشواهد ، وقا جاءت هذه الجملة في بعض طرق حديث أبي هريرة المتقدم في " الخامسة " ٧ أخرجه أحمد (٢/ ٤٤١ - ٤٤٢) وفيه محمد بن اسحاق وهو مدلس وقد عنعنه .

که به نه خوشی کۆلیرا بریت (المطعون) شه هیده ، خنکاویش له ئاودا شه هیده ، ئه و کهسهش که دومه ل له ژیر په راسوکانیدا دهرده چیت و بریت شه هیده ، و ئه و کهسهش که به نه خوشی سک ئیشه ده بریت شه هیده ، و سووتاویش شه هیده ، و ئه و کهسهش شتیک دهروخیت به سه ریدا شه هیده ، و ئافره تیش مندا له که ی له سکیدا بریت شه هیده .

سیانزه یه م : مردن به نه خوشی سیل ، له بهر فه موده که ی پیغه مبه ری خوا صلى الله عليه وسلم که فه مویه تی : " القتل في سبيل الله شهادة ، والنفساء شهادة ، والحرق ^(١٠٧) شهادة والغرق شهادة ، والسل شهادة ، والبطن شهادة " ^(١٠٨) ، واته : کوژران له پیناوی خوا دا شه هیده ، و ئافره ت به مندا له که یه وه بریت شه هیده ، و سووتان شه هیده ، و مردن به نه خوشی سیل شه هیده ، و مردن به نه خوشی سک ئیشه شه هیده .

چوارده یه م : مردن له پیناوی بهرگری له مالتیک که ده یانه ویت داگیرى بکه ن ، ئه وهش چهنده فه رموده یه کی له سه ره :

^(١٠٧) بفتح تین ، وكذا (الغرق) ب ، كما في " حاشية المسند " (ق ٣٠١ / ١) مكتبة شيخ الاسلام في المدينة .

^(١٠٨) قال في "مجمع الزوائد" (٣١٧/٢ - ٣٠١) : " رواه الطبراني في الاوسط ، وفيه مندل بن علي ، وفيه كلام كثير وقد وثق . فقد زاد فيه أحمد في رواية له : " والسل " .

ورجاله موثقون ، وحسنه المنذري كما سبق ، وله شاهد آخر في " المجمع " .

۱ - " من قتل دون ماله ، (وفي رواية : من أريد ماله بغير حق فقاتل ، فقتل) فهو شهيد " ^(۱۰۹) ، واته : هدر که سيک بکوژريت له سهر ماله کهی (له ريوایه تيکدا : هدر که سيک بيانه ويّت ماله کهی داگیر بکن و بجهنگيت له گه لیاندا هه تاوه کو ده کوژريت) نه وه شه هیده .

۲ - له (أبو هريرة) وه ده گیر نه وه که فه موی : " جاء رجل إلى رسول الله ﷺ ، فقال : يا رسول الله أرأيت إن جاء رجل يريد أخذ مالي ؟ قال : فلا تعطه مالك ، قال : أرأيت إن قاتلني ؟ قاتله ، قال : أرأيت إن قتلني ، قال : فأنت شهيد ، قال : أرأيت إن قتلته ؟ قال : هو في النار " ^(۱۱۰) ، واته : پیاویک هاته خزمه تی پیغه مبهری خوا ﷺ و وتی : نهی پیغه مبهری خوا ﷺ تایا چی ده بینیت نه گهر پیاویک بیت و بیه ویت ماله کهم بیات ؟ فه موی : ماله که تی مه ده ری ، وتی : نهی تایا چی ده بینیت نه گهر له گه لمددا جهنگا له سهری ؟ فه موی : له گه لیدا بجهنگه ، وتی : نهی تایا چی ده بینیت نه گهر کوشتمی ؟ فه موی : نه وه تو شهیدیت ، وتی : نهی چی ده بینیت نه گهر من نه وم کوشت ؟ فه موی : نه وه له ناگردایه .

^(۱۰۹) أخرجه البخاري (۹۳ / ۵) ومسلم (۸۷ / ۱) وإبو داود (۲۸۵ / ۲) والنسائي (۱۷۳ / ۲) والترمذي (۳۱۵ / ۲) وصححه ابن ماجه (۱۲۳ / ۲) وأحمد (۶۸۱۶ ، ۶۸۲۳ ، ۶۸۲۹) كلهم بالرواية الثانية إلا البخاري ومسلم فبالأولى ، وهي رواية للنسائي والترمذي وأحمد (۶۸۲۲) عن عبد الله بن عمرو .

وفي الباب عن سعيد بن زيد ، ويأتي في الخامسة عشرة :

^(۱۱۰) أخرجه مسلم (۸۷ / ۱) ، وأخرجه النسائي (۱۷۳ / ۲) وأحمد (۳۳۹ / ۱ - ۳۶۰) من طريق أخرى عنه .

۳ - له (محارق) - هوه عليه السلام ده گيرنه وه كه فمويه تي : " جاء رجل إلى النبي صلى الله عليه وسلم فقال : الرجل يأتي فريد مالي ؟ قال : ذكره بالله ، قال فإن لم يذكر ؟ قال : فاستعن عليه السلطان ، قال : فإن نأى السلطان عني (و عجل علي) ؟ قال : قاتل دون مالك حتى تكون من شهداء الاخرة ، أو تمنع مالك " (۱۱۱) ، واته : پياويك هاته خزمه تي پيغه مبه ر عليه السلام و تي : كه سيك ديت و دهيه ويٽ ماله كه م داگير بكات ؟ فموى : خواي بخه روه ياد ، و تي : نه گهر پيري نه كه و ته وه ؟ فموى : داواي يارمه تي بكه له كاربه دهستان ، و تي : نه ي نه گهر كاربه دهستان دوور بوون ليومه وه و (نه ويش ته نكي پيه لچنيم) ؟ فموى : بجه نكه له پيناوي ماله كه تدا هه تاكو ده بيته يه كيك له شه هيده كاني قيامه ت ، يان ناهيتليت ماله كه ت داگير بكات .

پانزه يه م و شانزه يه م : مردن له پيناوي بهر گري كردن له ئايين و نه فس ، و دوو فموده ش له و باره يه وه هاتوه :

۱ - " من قتل دون ماله فهو شهيد ، ومن قتل دون أهله فهو شهيد ، ومن قتل دون دينه فهو شهيد ، ومن قتل دون دمه فهو شهيد " (۱۱۲) ، واته : ههر كه سيك له پيناوي ماله كه يدا بكورزيٽ ته وه شه هيده ، وه ههر كه سيك له پيناوي كه س و كاريدا بكورزيٽ ته وه شه هيده ، وه ههر كه سيك له پيناوي ئاينه كه يدا بكورزيٽ ته وه شه هيده ، وه ههر كه سيك له پيناوي خوينايدا بكورزيٽ ته وه شه هيده .

(۱۱۱) أخرجه النسائي وأحمد (۲۹۵/۵، ۲۹۴، ۲۹۴) والزيادة له وسنده صحيح على شرط مسلم .

(۱۱۲) أخرجه أبو داود (۲ / ۲۷۵) والنسائي والترمذي (۲ / ۳۱۶) وصححه ، وأحمد (۱۶۵۲)

۱۶۵۳ (عن سعيد بن زيد ، وسنده صحيح .

۲ - " من قتل دون مظلومه فهو شهيد " (۱۱۳) ، واته : هدر كه سيك له پيناوى سته م ليكرديندا بكوژريت ته وه شه هیده .

حه قدهيه م : مردن له کاتی پاسه وانی گرتن (مرابط) له پيناوى خوا ، وه دوو فه مودهش له و باره يه وه باس ده که ين :

۱ - " رباط يوم وليلة خير من صيام شهر وقيامه ، وإن مات جرى عليه عمله الذي كان يعمل ، وأجرى عليه رزقه ، وأمن الفتان " (۱۱۴) ، واته : پاسه وانی کردن له پيناوى خواى په روه ردگار شه و رۆژنيك چاکتره له رۆژوو و شه و نوو يژى مانگيک ، وه ته گهر له کاتی پاسه و انيشدا مرد ته و کرده وه چاکانه ي که ده يکرد پيش مردنى به رده وام ده بيت بوى ، وه رزق و رۆزیه که شى بو دهنيردریت له گوړه کهيدا و له فیتنه ي گوړيش پاريزراو ده بيت .

۲ - " كل ميت يختم على عمله إلا الذي مات مرابطا في سبيل الله ، فإنه ينمي له عمله إلى يوم القيامة ، ويأمن فتنة القبر " (۱۱۵) ، واته : هه موو مردوويه ك كه ده مريت

(۱۱۳) أخرجه النسائي (۲ / ۱۷۳ - ۱۷۴) من حديث سويد بن مقرن ، وأحمد (۲۷۸۰) من حديث ابن عباس ، وإسناده صحيح إن سلم من الانقطاع بين سعد بن إبراهيم ابن عبد الرحمن بن عوف وابن عباس ، لكن أحد الطريقين يقوى الاخرى ، وفي الاولى من لم يوثقه غير ابن حبان .

قلت : وهذا بإطلاقه يشمل الانواع الاربعة المذكورة في الحديث الاول وغيرها .

(۱۱۴) رواه مسلم (۵۱/۶) والنسائي (۲ / ۶۲) والترمذي (۱۸/۳) والحاكم (۸۰/۲) وأحمد (۴۴۰/۵) ، (۴۴۱) من حديث سلمان الفارسي ، ورواه الطبراني وزاد : " وبعث يوم القيامة شهيدا " . لكن في سنده من لم يعرفهم الهيثمي في " مجمعه " (۲۹۰/۵) ، وسكت عليه المنذري في " ترغيبه " (۱۵۰/۲) .

(۱۱۵) أخرجه أبو داود (۱ / ۳۹۱) والترمذي (۳ / ۲) وصححه ، والحاكم (۲ / ۱۴۴) وأحمد (۶ / ۲۰) من حديث فضالة بن عبيد ، وقال الحاكم : " صحيح على شرط الشيخين " !

کوتایی به کاره کانی دیت جگه لهو کهسه نه بیټ که پاسه وانی کردوه له پیناوی خوی پوره رد گاردا و لهو کاته دا مردوه ، کاره چاکه کانی بو گهش و نما ده کریت و زیاد ده کریت تا روژی قیامت ، و له فیتنه ی گوږ پاریزراو ده بیټ .

هه ژده یه م : مردن له سهر کرده ویه کی چاک ، ئه وهش له بهر ئه م فه موده ی پیغه مبه ر ﷺ که فه مویه تی : " من قال : لا إله إلا الله ، ابتغاء وجه الله ختم له بها دخل الجنة ، ومن صام يوما ابتغاء وجه الله ختم له بها دخل الجنة ، ومن تصدق بصدقة ابتغاء وجه الله ختم له بها دخل الجنة " (۱۱۶) ، واته : هه ر که سیڤک بلیت : لا إله إلا الله ، ته نها له بهر ره زامه ندی خوی پوره ردگار بیټ ، و له سهر ئه وه بریت ده چیته به هه شته وه ، وه هه ر که سیڤکیش روژیک له بهر ره زامه ندی خوا به روژوو بیټ و له سهری بریت ده چیته به هه شته وه ، وه هه ر که سیڤکیش (صدقة) به خشینیک بکات له بهر ره زامه ندی خوا و له سهری بریت ده چیته به هه شته وه .

(۱۱۶) " أخرجه أحمد (۳۹۱/۵) عن حذيفة قال : " سئلت : النبي ﷺ وإلى صدري فقال " فذكره . وإسناده صحيح ، قال المنذري (۶۱/۲) " لا بأس به " .

(۹) به چاکه باسکردنی خه لک له سهر مردووه که

(ثناء الناس على الميت) :

۲۶ - به چاکه باسکردنی خه لک له سهر مردووه که له لایهن هه موو خه لکانیکی چاکی راستگووه ، که مترینیان دوو که سیش ، له و هاوسیانهی - که چاکه کار و زانان - و به باشی مردووه که ده ناسن ، ده بیته هوئی ته وهی که خوی په روه ردگار بیخاته به هه شته وه و به هه شتی بو مسوگر بکات ، له و باره شه وه چه نده ها فموده هه ن :

۱ - له (انس) ی کوری (مالک) وه رضی الله عنه فمویه تی : " مر على النبي صلی الله علیه و آله بجزاة ، فأنى عليها خيرا ، (وتابعت الألسن بالخير) ، (فقالوا : كان . ما علمنا . يجب الله ورسوله) ، فقال نبي الله صلی الله علیه و آله : وجبت وجبت وجبت ، ومر بجزاة فأنى عليها شرا ، (وتابعت الألسن لها بالشر) ، (فقالوا : بئس المرء كان في دين الله) ، فقال نبي الله صلی الله علیه و آله : وجبت وجبت وجبت ، فقال عمر : فدى لك أي وإمي ، مر بجزاة فأنى عليها شرا ، فقلت : وجبت وجبت وجبت ؟ فقال رسول الله صلی الله علیه و آله : " من أثبتتم عليه خيرا وجبت له الجنة ، ومن أثبتتم عليه شرا وجبت له النار ، (الملائكة شهداء الله في السماء ، و) أنتم شهداء الله في الأرض ، أنتم شهداء الله في الأرض ، أنتم شهداء الله في الأرض ، (وفي رواية : والمؤمنون شهداء الله في الأرض) ، (إن لله ملائكة تنطق على ألسنة بني آدم بما في المرء من الخير والشر) " ^(۱۱۷) ، واته : تهرميك به لای پیغه مبه ری خوادا صلی الله علیه و آله تیپه ری ، و به

(۱۱۷) أخرجه البخاري (۳ / ۱۷۷ - ۱۷۸ ، ۵ / ۱۹۲ - ۱۹۳) ومسلم (۳ / ۵۳) والنسائي (۱ / ۲۷۳) والترمذي (۲ / ۱۵۸) وصححه ، وابن ماجه (۱ / ۴۵۴) والحاكم (۱ / ۳۷۷) والطيالسي (۲۰۶۲) وأحمد

چاکی باس کرا ، خه لکه کهش یه که له دواى یه که به چاکه باسیان کرد ، وتیان : نه وندهی ئیمه لیی به ناگا بووین خواى پهروردگار و پیغه مبهری خواى صلی الله علیه و آله خوش دویست ، پیغه مبهری خواش صلی الله علیه و آله فهموی : بوی مسوگر بوو ، بوی مسوگر بوو ، بوی مسوگر بوو ، دواتر تهرمیکی تر تیپهر بوو ، به لام ته مجاره یان خه لکه که به خراپه باسیان لیوهر کرد ، خه لکه کهش یه که له دواى یه که به خراپه باسیان ده کرد ، و ده یان وت : خراپترین کهس بۆ له دینداریتیدا پیغه مبهری خواش صلی الله علیه و آله فهموی : بوی مسوگر بوو ، بوی مسوگر بوو ، بوی مسوگر بوو ، پیشهوا (عمر) له کاته دا پرسیری کرد و فهموی : نهی پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله دایک و باو کم به قوربانت بیت ، تهرمیکی تیپهر بوو و خه لکه که به خراپه باسیان کرد فهموت : بوی مسوگر بوو ، بوی مسوگر بوو ، بوی مسوگر بوو ، پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله له وه لامیدا فهموی : نهو کهسهی ئیوه به چاکه باسی بکهن به ههشتی بۆ مسوگره ، وه نهو کهسهش به خراپه باسی بکهن دوزهخی بۆ مسوگره ، فریشته کان له ناسماندا گهواهی دهی خواى پهروردگارن له ناسماندا ، و ئیوهش گهواهی دهی خواى پهروردگارن له زهویدا ، ئیوهش گهواهی دهی خواى پهروردگارن له زهویدا ، ئیوهش گهواهی دهی خواى پهروردگارن له زهویدا ، له ریویه تیکی تر دا هاتوو :

۳ / ۱۷۹ ، ۱۸۶ ، ۱۹۷ ، ۲۱۱ ، ۲۴۵ ، ۲۸۱) من طرق عن أنس ، والسیاق لمسلم ، والروایة الاخری لابن ماجه ، وروایة لاحمد والبخاری ، والزیادات كلها إلا التي قبل الاخيرة لا حمد ، وللبخاری وللبخاری الاولى منها ، وللحاکم الاخيرة وصححها ، و وافقه الذهبي ، وهو كما قال .

وأخرجه أبو داود (۲ / ۷۲) والنسائي وابن ماجه والطیالسي (۲۳۸۸) وأحمد (۲ / ۴۷۰ ، ۴۶۶ ، ۲۶۱ ، ۴۹۸ ، ۵۲۸) من طریقین عن أبي هريرة ، والزیادة الاخيرة للنسائي عنه ، وإسنادها صحيح ، والطریق الاخری إسنادها حسن .

برواداران گه واهی ده ری خوی پهرودرد گارن له زه ویدا ، خوی پهرودرد گار مه لایکته تیلیکی هیه نه وهی چاکه یان خراپه ی مروّقه کان بیّت ده یخه نه سهر زاری برواداران .

۲ - له (أبو الأسود) ی (الدیلي) ده گپنه وه که فهمویه تی : " أتيت المدينة ، وقد بها مرض ، وهم يموتون موتا ذریعا ، فجلست إلى عمر ابن الخطاب رضی اللہ عنہ ، فمرت جنازة ، فأثنی خیرا ، فقال عمر : وجبت ، فقلت : ما وجبت يا أمير المؤمنين ؟ قال : قلت كما قال النبي صلی اللہ علیہ وسلم : أيما مسلم شهد له أربعة بخیر أدخله الله الجنة ، قلنا : وثلاثة قال : وثلاثة قال : قلنا واثنان ؟ قال : واثنان ، ثم لم نسأله في الواحد " (۱۱۸) ، واته : هاتمه شاری مه دینه وه ، له وکاته دا نه خوْشیه کی تیّدا بلاو بوو بو وه ، زور به خراپی ده مردن ، منیش له لای (عمر) ی کورپی (خطاب) دانیشتم ، له و کاته دا ته رمیک تیپه ری ، و به چاکه باسکرا ، نه ویش فهموی : بوی مسوگره بوو ، منیش وتم : چی مسوگره بوو نهی پیّشه وای موسولمانان ؟ فهموی : نه وهم وت که پیّغه مبه ری خوا فهموی ، ههر موسولمانیک چوار موسولمان گه واهی بو بدن به چاکه خوی پهرودرد گار ده یخاته به هه شته وه ، وتمان : نهی سی کهس ؟ فهموی : سی که سیش ، وتمان : نهی دوو کهس ؟ فهموی : دوو که سیش ، پاشان پرسیار ی یه که سمان لی نه کرد .

۳ - " ما من مسلم يموت فيشهد له أربعة من أهل أبيات جيرانه الاذنين أهم لا يعلمون منه إلا خيرا ، إلا قال الله تعالى وتبارك : قد قبلت قولکم ، أو قال : بشهادتکم ،

(۱۱۸) أخرجه البخاري والنسائي والترمذي وصححه البيهقي (۷۵/۴) والطيالسي (رقم ۲۳) وأحمد (رقم ۱۲۹) ،

وغفرت له مالا تعلمون " (١١٩) ، واتە : هيچ موسولمانيك نيه كه بمریت ، و چوار موسولمان گەواهی چاكەى بۆ بدەن له دەرھاسیكان ، و بلین جگە له چاكە و خیر نہبیّت هیچی ترمان لێ نہبینیوه ، ئیلا خۆی پەروردار دەرھەمویت : وتەكەتائمی قەبوڵە ، یان دەرھەمویت : گەواھیهكەتائمی وەرگرت ، و لەو گوناھانەى خۆش بووم كە ئیھوی لێ بی ئاگان .

مردن له كاتى خۆر گیران یان مانگ گیران :

٢٧ - وه ئەگەر مردنی كەسیك ھاوكات بوو لەگەڵ خۆر گیران و مانگ گیران ، ئەو ئەو ھاوكات بوونە هیچ ناگەیهنیت ، وه بیروباوەری ئەوێ كە ئەو ھاوكات بوونە نیشانەى

(١١٩) أخرجه أحمد (٣ / ٢٤٢) والحاكم (١ / ٣٧٨) وقال : " صحيح على شرط مسلم " ووافقه الذهبي !

وله شاهد من حديث أبي هريرة : أخرجه أحمد (٢ / ٤٠٨) وفيه شيخ من أهل العلم لم يسم ، والراوي عنه عبد الحميد ابن جعفر الزياتي ولم أجد له ترجمة وله شاهد آخر مرسل عن بشر بن كعب ، أخرجه أبو مسلم الكجي كما في " الفتح " (٣ / ١٧٩) .

إعلم أن مجموع هذه الاحاديث الثلاثة يدل هذه الشهادة لا تختص بالصحابة ، بل هي أيضا لمن بعدم من المؤمنين الذين هم على طريقتهم في الايمان والعلم والصدق وبهذا جزم الحافظ ابن حجر في " الفتح " فليراجع كلامه من شاء المزيد من البيان . ثم إن تقييد الشهادة بأربع في الحديث الثالث ، الظاهر أنه كان قبل حديث عمر قبله ، ففيه الاكتفاء بشهادة اثنين ، وهو العمدة . هذا ، وأما قول بعض الناس عقب صلاة الجنائز : " ما تشهدون فيه . اشهدوا له بالخير ! " فيجيبونه بقولهم صالح . أو من أهل الخير ، ونحو ذلك ، فليس هو المراد بالحديث قطعا ، بل هو بدعة قبيحة ، لانه لم يكن من عمل السلف ، ولان الذين يشهدون بذلك لا يعرفون الميت في الغالب ، بل قد يشهدون بخلاف ما يعرفون استجابة لرغبة طالب الشهادة بالخير ، ظنا منهم أن ذلك ينفع الميت ، وجهلا منهم بأن الشهادة النافعة إنما هي التي توافق الواقع في نفس المشهود له ، كما يدل على ذلك قوله في الحديث الاول " إن لله ملائكة تنطق على السنة بني آدم بما في المرء من الخير والشر " .

گه وره بی مردوه که یه بیروباوهر پیکه له بیروباوهره کانی سه رده می نه فامی ، که پیغه مبهری خوا ﷺ پووجه لی کردووه ته وه له رۆژی کۆچی دواپی ئیبراهیمی کوری - علیه السلام - له و رۆژده خۆر گیرا و پیغه مبهری خوا ﷺ وتاری خوینده وه و همد و ستایشی خوی پهره ردگاری کرد ، و به و شیوهی که (شایه نیه تی) لایه قیتی ستایشی کرد ، و پاشان فه موی : " أما بعد ، أيها الناس ! إن أهل الجاهلية كانوا يقولون إن الشمس والقمر لا يخسفان إلا لموت عظيم ، وإخما آيتان من آيات الله ، لا يخسفان لموت أحد ولا لحياته ، ولكن يخوف الله به عباده ، فإذا رأيتم شيئا من ذلك فافزعوا إلى ذكره ، ودعائه واستغفاره ، وإلى الصدقة والعنافة والصلاة في المساجد حتى تنكشف " (۱۲۰) ، واته : وه پاشان ، نهی خه لکینه ! خه لکی له سه رده می نه فامیدا ده یانوت : خۆر و مانگ ناگیرین ئیلا بو مردنی که سیکی گه وره نه بیئت ، به لام : خۆر و مانگ دوو نیشانهن له نیشانه کانی خوی پهره ردگار ، ناگیرین بو مردنی هیچ که سیکی یان بو ژیاپی که سیکی ، به لام خوی پهره ردگار بهنده کانی پی دهرسینیئت ، جا ئه گه ر ئیوه هه ر شتیکتان له و شتانه بهرچاو کهوت ، په نابهرنه بهر زیکری خوی پهره ردگار کردن ، و لی پارانه وه و داوای لیخوشبون لی کردنی ، و به خشین ، و بهنده رزگار کردن ، و نویژکردن له مزگه وته کاندا ، تاکو به رده بیئت .

(۱۲۰) هذا السياق ملقط من جملة أحاديث سقتها في كتاب لي في " صلاة الكسوف " تكلمت فيه على طرقها وألفاظها ، ثم جمعت في آخره خلاصتها في سياق واحد وهذا القدر منه . ومله في " الصحيحين " " والسنن " .

(۱۰) شۆردنى مردوو

(غسل الميت)

۲۸ - ئەكەر كەسك بمریت پیویسته لەسەر كۆمەلێك لە خەلك دەست پیخشەری بکەن لە شۆردنى ، سەبارەت بە بەلگەى دەستپیشخەریتیان لە (بەشى سێیەم) لە (باسى ۱۷ دا ، لە برگەى هـ) دا باسکراوه .

وہ سەبارەت بە واجبیى شۆردنەكە لەبەر فەرمانى پیغمبەرە ﷺ بەو كارە لە چەندەها فەمودە ... لەوانەش :

۱ - " اغسلوه بماء وسدر ... " (۱۲۱) ، واتە : بیشۆن بە ئاو و سیدر .

۲ - فەمودەى پیغمبەرە ﷺ سەبارەت بە زەینەبى كچى - رەزای خواى لى بیت - كە فەمودیەتى : " اغسلنها ثلاثا ، أو خمساً ، أو سبعاً ، أو أكثر من ذلك ... " (۱۲۲) ، سى جار بیشۆن ، پینج جار ، یان حەوت جار ، یان زیاتر لەوێش .

۲۹ - وە لە شۆردنەكەیدا ئەم خالانە رەچاو دەكریت :

یەكەم : سى جار شۆردنى یان زیاتر ، بەو پییەى كە ئەو كەسانە بە باشى دەزانن كە هەلەستن بە شۆردنى .

دووهم : شۆردنەكان با تاك بن .

(۱۲۱) وقد مضى لفظه بتمامه وتخرجه في المسألة المشار إليها (فقرة د) ، (ص ۱۲ - ۱۳) .

(۱۲۲) الحديث ويأتي بتمامه وتخرجه في المسألة التالية .

سۆیەم : هەندىك لەو شۆردنانەى سدرى لە گەلدا بەكار بهیئىریت ، یان هاوشیۆه و جیگەى سیدر دەگریتەوه لە مادە پاك كەرەوهكان وهكو (الأشنان) و سابوون .

چوارەم : ئاوى شۆردنى كۆتایی هەندىك بۆنى تىكەل بکریت ، باشتريش وایه کافور بێت .

پینچەم : کردنەوهى پەلکى مردوووەکە ئەگەر ئافرەت بوو ، و شۆردنى بە باشى .

شەشەم : داهینان و شانەکردنى پرچى .

هەوتەم : کردنى پرچى بە سى پەلکە ئەگەر ئافرەت بوو ، و خستنى بە پشتى .

هەشتەم : دەست پیکردن بە لا راستەكانى مردوووەکە و شوین و ئەندامەكانى دەستنیۆزى .

نۆیەم : پیاوان هەستن بە شۆردنى نیرینه ، و ئافرەتانیش بە شۆردنى مێینه ، جگە لەوانەى كە جیاکراونەتەوه ، و پيشتەر پروونمان کردەوه .

بەلگەى هەموو ئەم خالانەش فەمودەكەى (أم عطية) یه - پەزای خواى لى بێت - كە تییدا فەمویهتى : " دخل علينا النبي ﷺ ، ونحن نغسل ابنته (زينب) ، فقال : اغسلنها ثلاثا ، أو خمسا (أو سبعا) ، أو أكثر من ذلك ، إن رأيتن ذلك ، (قالت : قلت : وترا ؟ قال : نعم) ، واجعلن في الآخرة كافورا أو شيئا من كافور ، فإذا فرغتن فأذني ،

فلما فرغنا آذناه ، فألقى إلينا حقوه ^(١٢٣) فقال : أشعرها ^(١٢٤) إياه (تعني إزاره) ، (قالت : ومشطناها ثلاثة (قرون) ، (وفي رواية : نقضنه ثم غسلنه) (فضفرونا شعرها ثلاثة أثلاث : قرنيها وناصبتها) وألقيناها) ، (قالت : وقال لنا : ابدأن بميامنها ومواضع الوضوء منها) " ^(١٢٥) ، واته : سه رقآلّ و خه ريكي شوردي كچه كه ي پیغه مبهري خوا صلی اللہ علیہ وسلم بووين ، پیغه مبهري خوا صلی اللہ علیہ وسلم هاته لامان و پیّی فہ موين : سی جار بیشون ، پینج جار ، یان حەوت جار ، یان زیاتر له وش ، نه گەر به پیوستان زانی ، ده لیّت : وتم : شورده کاتمان تاک بیّت ، فہ موی : به لیّ با تاک بن ، وه دوا ئاویشیان کافوری تیّبکهن ، یان هه نديک کافوری تیّبکهن ، وه نه گەر لیّبوننه وه ئاگادارم کهن ، ده لیّت : که لیّی بووينه وه ، ئاگادارمان کرد ، نه ویش : کراسه که ی پیداین ، فہ موی : بیچن پیّوه - به شیّوهیه ک راسته وخۆ بهر له شی بکه ویت - ، ده لیّت : پرچیمان داهینا و کردمان به سی په لکه وه ،

^(١٢٣) أي إزاره . قال ابن الاثير : " والاصل في الحقو معقد الازار ، وجمعه أحق وأحقاء ، ثم سمى بها الازار للمجاورة " .

^(١٢٤) أي اجعلنه شعارها ، والشعار الثوب الذي يلي الجسد لانه يلي شعره .
^(١٢٥) أخرجه البخاري (٩٩/٣-١٠٤) ومسلم (٤٧/٣-٤٨) وأبو داود (٦٠/٢-٦١) والنسائي (٢٦٦/١-٢٦٧) والترمذي (١٣٠/٢-١٣١) وابن ماجه (٤٤٥/١) وابن الجارود (٢٥٨،٢٥٩) واحمد (٨٤/٥-٨٥ ، ٤٠٧٦-٤٠٨) وقال الترمذي : " حديث حسن صحيح ، والعمل على هذا عند أهل العلم "

والرواية الثانية للبخاري والنسائي ، والزيادة الاول لمسلم ، والثانية له والبخاري وأبي داود والنسائي ، والثالثة للنسائي ، وللشيخين معناها ، والرابعة للبخاري وأبي داود والخامسة له ولمسلم والنسائي وابن ماجه وأحمد ، والسادسة للشيخين وأحمد ، والسابعة للبخاري وأبي داود والنسائي وأحمد ، والاخيرة لجميعهم .

له ریوایه تیکی ترده هاتووه : پرچیمان کردهوه پاشان شورردمان ، و کردمان به سی په لکوه ، دوو شاخه ی و پیښه سهری ، و خستمانه پستی ، ده لیت : وه پی ی فمومین : به لارسته کانی دهست بکن به شورردنی ، له گدل شوینی دهست نویژه کانی .

دهیه م : به پارچه پهړښه ، یان هه ر شتیکی هاوشیوهی بشوردریت ، له ژیر داپوشه ریځ که له شی داپوشیبت ، دوی دامالینی و داکه ندنی هه موو جله کانی ، چونکه کرداری موسولمانان له سهرده می پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بهو شیوه بووه ، هه روه کو له فموده ی عائیشه وه - په زای خوی لی بیت - وهرده گیریت ، که فمویه تی : " لما أرادوا غسل النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قالوا : والله ما ندري ، أنجد رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ من ثيابه كما نجد موتانا ، أم نغسله وعليه ثيابه ؟ فلما اختلفوا ألقى الله عليهم النوم ، حتى مامنهم رجل إلا وذقنه في صدره ، ثم كلمهم مكلم من ناحية البيت ، لا يدرون من هو : أن اغسلوا النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وعليه ثيابه ، فقاموا إلى رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فغسلوه ، وعليه قميصه يصبون الماء فوق القميص ويد لكونه بالقميص ، دون أيديهم ، وكانت عائشة تقول : لو استقبلت من أمري ما استدبرت ما غسله إلا نساؤه " (١٢٦) ، واته : کاتیک که ویستیان پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بشون ، وتیان : تایا پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ له جله کانی پروت بکهینه وه هه روه ک مردوه کانمان پروت ده کهینه وه ، یان بیشوین و جله کانی هه ر له بهردا بیت ؟ لهو کاته ی که جیاواز بوون لهو کاره دا خوی په روه ردگار خهوتنی دا به سهریاندا ، تاکو وی لیّهات که سیان نه بوو نیلا

(١٢٦) أخرجه أبو داود (٦٠/٢) وابن الجارود في "المنتقى" (٢٥٧) والحاكم (٣ / ٥٩ - ٦٠) وصححه على شرط مسلم ! والبيهقي (٣٨٧/٣) والطيالسي (رقم ١٥٣٠) وأحمد (٧٢٦/٦) بسند صحيح ، وروی ابن ماجه (٤٤٦/١) منه قول عائشة في آخره : " لو استقبلت .. " ورواه ابن حبان في صحيحه (٢١٥٦) .

چەناكەى لەسەر سنگى بوو ، پاشان وتەبىژىك دوا لە گەئاندا لە لای كەعبەو ، نەيان دەزانى كىيە ، دەيووت : پىغەمبەرى خوا ﷺ بشۆن و با جلەكانى پىوھ بىت ، ئەوانىش ھەستان و پىغەمبەرى خويان بەو جوړە شوش ، كراسەكەى لەبەر بوو و لەسەر كراسەكەى ھەو دەستيان بە لاشەيدا دەھىنا ، و كراسەكەى لە نىوان لەشى و دەستى بشۆراناندا بوو ، وە (عائشة) - رەزاي خاى لى بىت - دەيفەمو : ئەوھى كە ئىستا تيايدام پىشتەر ببايە ، ئەوا جگە لە خىزانەكانى كەسى تر نەيدەشۆرد .

يانزەھىم : بەلام ئەو كەسەى كە لە ھوكمى گشتى ژمارە (٤) جيا بركىتەوھ كەسكە لە ئىحرامدا بىت ، چونكە كەسى ئىحرام پۆش نابىت بوخۆش بركىت ، لەبەر ئەو فەمودەھى كە پىشتەر ئامازەمان پىدا لەم نزىكانەدا ، و تىيدا ھاتووھ : " لا تخنطوھ ، وفي رواية : ولا تطيبوھ ... فإنه يبعث يوم القيامة مليا " (١٢٧) ، واتە : وە كراسەكانىشى بۆن خۆش مەكەن (وە لە رىوايەتەكى تردا ھاتووھ : بۆنى خۆشى بەسەردا مەكەن) ... چونكە لەكاتى زىندوو بونەویدا بە تەلپىيەوھ زىندوو دەكرىتەوھ (واتە : لبيك اللهم لبيك ... ھتد دەكات) .

دوانزەھىم : وە ئەو كەسانەش كە لە ھوكمى گشتى ژمارە (٩) جيا دەكرىتەوھ ھەردوو ژن و مێردن ، چونكە بۆ ھەريەكەيان رەوايە ھەستىت بە شۆردنى ئەوى تريان ، چونكە ھىچ بەلگەيەك نە رىگر بىت لىي ، و لەبنەواشدا ھەلاالە ، لەكاتىكدا ئەم وتەيە پالپشت دەبىت بەدوو فەمودە :

(١٢٧) أخرجه الشيخان وغيرهما كما تقدم ص ١٢ - ١٣ .

۱ - له (عائشة) - وه - ره زای خوی لی بیټ - ده گیرنده وه که فه مویه تی : " لو کنت استقبلت من أمري ما استدبرت ما غسل النبي ﷺ غير نسائه " (۱۲۸) ، واته : نه وهی که ئیستا تیایدام پیشتر ببايه ، نه واه جگه له خیزانه کانی که سی تر نه ییده شور د .

۲ - هه روه ها لییه وه - ره زای خوی لی بیټ - ده گیرنده وه که فه مویه تی : " رجع إلي رسول الله ﷺ من جنازة بالبيع ، وأنا أجد صداعا في رأسي ، وأقول : وأرأساه ، فقال : بل انا وأرأساه ما ضرك لومت قبلي فغسلتك ، وكفنتك ، ثم صليت عليك ودفنتك " (۱۲۹) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ له ناشتنی ته رمیك گه رایه وه بو لام له به قیعه وه ، منیش سه ره ئیشه یه کی توغم هه بو ، و ده مووت : ئای سه رم ، نه ویش فه موی : به لکو من ئای سه رم ، نهی (عائشة) چ زهره ریکت ده کرد نه گهر پیس من بمرادیه تی ، و منیش هه ستایم به شور دن و کفن کردن ، و پاشان نویژی شم له سه ره بکردایه تی ، و بمناشتایه تی .

(۱۲۸) أخرجه ابن ماجه ، ورواه أبو داود وغيره في آخر حديثها المتقدم قريبا في غسل النبي ﷺ . قال البيهقي : فتلهفت على ذلك ، ولا يتلهف : إلا على ما يجوز " . قلت : والجواز هو قول الامام أحمد كما رواه أبو داود في " مسائله " ص ۱۴۹ .

(۱۲۹) أخرجه أحمد (۲۲۸ / ۶) والدارمي (۳۷ / ۱ - ۳۸) وابن ماجه (۴۴۸ / ۱) وابن هشام في " السيرة " (۳۶۶ / ۲) - بولاق (والدار قطني (۱۹۲) والبيهقي (۳۹۶ / ۳) ، وفيه عندهم جميعا محمد بن اسحاق وقد عنعنه ، إلا في رواية ابن هشام فقد صرح بالتحديث فثبت الحديث ، والحمد لله . على أن الحافظ ابن حجر قد ذكر في " التلخيص " (۱۲۵ / ۵) (الطبعة المنيرية) انه تابعه عليه صالح بن كيسان عند أحمد والنسائي . قلت : هو عند أحمد (۴۱۴ / ۶) لكن ليس فيه التصريح بالغسل ، فتراجع رواية النسائي فلعله فيها ، فإني لم أر الحديث في سننه الصغرى ، فلعله في الكبرى له .

سیانزەییەم : شارەزاترین كەس بە سوننەتەكانى شۆردنى مردوو ھەستىت بە شۆردنى ، بەتايبەت ئەگەر لە كەس و كار و خزم و خیشى مردوو كە بێت ، چونكە ئەوانەى كە ھەستان بە شۆردنى پيغەمبەر ﷺ ئەوانە بوون كە باسمان كردن ، ئەوەتا (علي) رضي الله عنه دافەمويت : " غسلت رسول الله ﷺ ، فجعلت أنظر ما يكون من الميت فلم أر شيئاً ، وكان طيباً حياً وميتاً ﷺ " (١٣٠) ، واتە : پيغەمبەرى خوا ﷺ شوش ، لەو كاتەدا دەمروانى بۆ ئەوێ بېنم ئەوێ كە لە مردوودا دەرەكەوێت ، لەویش دەرەكەوێت ، كەچى ھيچم نەبىنى ، پيغەمبەرى خوا ﷺ جوان و بۆغۆش بوو لەكاتى ژيان و مردنیدا .

٣٠ - وە ئەو كەسەش كە ھەلدەستى بە شۆردنى پاداشتيكى گەورەى ھەيە ، بەلام ئەو پاداشتە گەورەيە بە دوو مەرجە :

(١٣٠) أخرجه ابن ماجه (١ / ٤٤٧) والحاكم (١ / ٣٦٢) والبيهقي (٣ / ٣٨٨) وإسناده صحيح كما قال في " الزوائد " (ق ٩٢ / ١) وقال الحاكم : " صحيح على شرط الشيخين " .

وتعقبه الذهبي بقوله : " قلت : فيه انقطاع " .

قلت : وهذا مما لاوجه له ، فإن الحديث من رواية معمر عن الزهري عن سعيد بن المسيب عن علي . وهذا سند متصل معروف رواية بعضهم عن بعض ، أما معمر عن الزهري ، والزهري عن سعيد فأشهر من أن يذكر ، وأما رواية سعيد عن علي فموصولة أيضاً كما أشار إلى ذلك الحافظ في " التهذيب " . بل ذهب إلى أنه سمع من عمر أيضاً) قلت : وفيما ذكره في عمر نظر ، لا يتسع المجال الآن لبيان ، وأما سماعه من علي فهو صحيح ، وذلك أن وفاة علي رضي الله عنه كانت سنة أربعين ، وكان لسعيد يومئذ من العمر ثمان وعشرون سنة فأين الانقطاع !) وفي مرسل الشعبي أنه غسل النبي ﷺ مع علي رضي الله عنه الفضل ، يعني ابن العباس وأسماء بن زيد . أخرجه أبو داود (٦٩/٢) وسنده صحيح مرسل .

وله شاهد من حديث ابن عباس ... أخرجه أحمد (٣٥٨٣) بسند ضعيف .

یه کهم : ستري بکات و باسی هیچیک لهو عه بیانه نه کات که بهرچای ده که ویت ،
 تهو هس له بهر تهو فه موده یه ی پیغه مبه ر عَلَيْهِ السَّلَام که فه مویه تی : " من غسل مسلما ، فکتم
 علیه ، غفر له الله أربعين مرة ، ومن حفر له ، فَأَجَنَّهُ ، أَجْرِي عَلَيْهِ ، كَأَجْرِ مَسْكَنٍ أَسْكَنَهُ
 إِيَّاهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ ، وَمَنْ كَفَنَهُ ، كَسَاهُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ سُنْدُسٍ ، وَاسْتَبْرَقَ الْجَنَّةِ " (۱۳۱) ،
 واته : تهو که سه ی که موسولمانیک بشوات ، عه یب و عاری پیوشیت ، تهو خوای
 پهروهردگار چل جار له تاوانه کانی خوش ده بیت ، و تهو که سه ش گۆره کی بۆ بکه نیت ، و
 دایپیوشیت ، تهو به بهرده وامی خیری تهوی بۆ ده نووسریت که ته گهر خانویه کی بۆ
 دروست کردیت و تییدا جینشینی کردیت تا کو رۆژی دواپی ، و تهو که سه ش که کفنی
 بکات ، تهو خوای پهروهردگار له رۆژی دواپییدا له ئاوریشمی تهنک و تهستوری به ههشتی
 له بهر ده کات .

دووهم : ههستانی بهو کاره تهنها له بهر رهزامهندی خوای پهروهردگار بیت ، هیچ
 پاداشت و سوپاس گوزاریه کی نه ویت له شته دنیاوییه کان ، تهو هس له بهر تهو بنه واییه ی
 که له شه ریعه تدا جیگیر بووه که خوای پهروهردگار هیچ په رستش و کرده ویه ک وهرناگریت

(۱۳۱) أخرجه الحاكم (۱ / ۳۵۴ ، ۳۶۲) والبيهقي (۳ / ۳۹۵) من حديث أبي رافع رضي الله عنه ، وقال
 الحاكم : " صحيح على شرط مسلم " . ووافقه الذهبي ، وهو كما قال . وقد رواه الطبراني في " الكبير " بلفظ :
 أربعين كبيرة " .

وقال المنذري (۴ / ۱۷۱) وتبعه الهيثمي (۳ / ۲۱) : " رواه متحج بهم في الصحيح " . وقال الحافظ ابن حجر في
 " الدراية " (۱ / ۴۰) : " إسناده قوي " .

ته گهر تنهها بۆ خوی پهروردگار ته نجام نه دراییت ، وه به لگهش له سهر ته وه له قورئانی پیوژ و سونه ته وه ژۆر ژۆرن ، که تنهها شهشیان لیږدها دهینمه وه :

۱ - وتهی خوی پهروردگار که فه مویه تی : ﴿ قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُمُ إِلَهٌُ وَاحِدٌ فَمَن كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا ﴾ (الکهف : ۱۱۰) ، واته : کرده وه که بۆ غهیری خوی پهروردگار ته نجام نه دریت .

۲ - ههروهها وتهی خوی پهروردگار : ﴿ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ﴾ (البینه : ۵) .

۳ - فه مودهی پیغه مبهری خوا ﷺ که فه مویه تی : " إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ ، وَإِنَّمَا لِكُلِّ امْرِئٍ مَا نَوَى ، فَمَن كَانَتْ هَجْرته إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ ، فَهَجْرته إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ ، وَمَن كَانَتْ هَجْرته إِلَى دُنْيَا يَصِيبُهَا ، أَوْ امْرَأَةٍ يَنْكِحُهَا فَهَجْرته إِلَى مَا هَاجَرَ إِلَيْهِ " (۱۳۲) ، واته : کرده وه تنهها نیه ته ، و هه موو که سیکیش تنهها ته وهی بۆ ههیه که نیه ته تی ، تهو که سهش نیه تی له کۆچکردنیدا رهزامه ندی خوی پهروردگار بیّت ، و جیبه جی کردنی فه رمانی پیغه مبهر بیّت ﷺ ، تهوا نیه تی له کۆچکردنیدا رهزامه ندی خوی پهروردگار ، و جیبه جی کردنی فه رمانی پیغه مبهر که یه تی ﷺ ، وه تهو که سهش نیه تی له کۆچکردنیدا به ده ست هینانی دونهیا ، یان ئافره تیّک بیّت خوازیبئی بکات ، تهوا کۆچکردنه که ی له بهر ته وهیه .

(۱۳۲) أخرجه البخاري في أول " صحيحه " ومسلم وغيرهما عن عمر بن الخطاب رضي الله عنه .

٤ - ههروهها فه مودهی : " بشر هذه الأمة بالسناء والتمكين في البلاد ، والنصر والرفعة في الدين ، ومن عمل منهم بعمل الآخرة للدنيا ، فليس له في الآخرة نصيب " (١٣٣) ، واته : موژده بده بهم توممه ته به بلندی و جیگیربون له زهوی و ولاتدا ، سه رکهوتن و بهرزیش له تاییندا ، وه تهوهشیان ته نجمدانی کردهوی دوارژژ له بهر دونیا ته نجم بدات ، تهوا هیچ بهش و نسیبیککی نیه له دوارژژدا .

٥ - له (أبو أمانة) وه عليه السلام ده گیرنه وه که فه مویه تی : " جاء رجل إلى النبي صلى الله عليه وسلم فقال : أرأيت رجلا غزا يلتمس الأجر والذكر ما له ؟ فقال : لا شيء له ، فأعادها ثلاث مرات ، يقول له رسول الله صلى الله عليه وسلم لا شيء له ، ثم قال : إن الله لا يقبل من العمل إلا ما كان له خالصا وابتغي وجهه " (١٣٤) ، واته : پیاوئک هاته خزمهت پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم و پیئ فه مو : تهی پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم ته گهر که سینک تییکووشی و غهزا بکات ، و نیه تی ته جر وپاداشت ، و ناوداری و شورته بیئ ، چی بو ههیه ؟ تهویش فه موی : هیچی بو نیه ، پیاو هه کش سی جار هه مان پرسیاری دووباره کردهوه ، پیغه مبهری خواش صلى الله عليه وسلم ده یفه مو : هیچی بو نیه ، و پاشان فه موی : خوای پهروه ردگار له کردهوه کانداهیچ کردهوه یه که وه رناگریئ ، تیلا ته وه نه بیئ که به پاکی و تهنها بو ره زامه ندی تهو ته نجم درابیئ .

(١٣٣) أخرجه أحمد وابنه في زوائد " المسند " (١٣٤/٥) وابن حبان في " صحيحه " (موارد) والحاكم (٣١١/٤) وقال : " صحيح الاسناد . " ووافقه الذهبي ، وأقره المنذري (٣١/١) . قلت : وإسناد عبد الله صحيح على شرط البخاري .

(١٣٤) أخرجه النسائي (٢ / ٥٩) وإسناده جيد كما قال المنذري (١ / ٢٤) .

٦ - وه تهو فموده قودسیه ی که پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تییدا ده گیریتته وه : " قال الله عز وجل : أنا أغنى الشركاء عن الشرك ، فمن عمل لي عملاً أشرك فيه غيري فأنا منه بريء ، وهو للذي أشرك " (١٣٥) ، واته : خوای پهرورددگار فمویه تی : من له هه موو هاوبه شدار و شهریکه کان دهو له مه ندرتم به بوونی هاوبه ش و شهریک ، جا هه ر که سیئ کرده ویه که ته نجام بدات و تییدا جگه له خوّم بکات به هاوبه ش و شهریکم ، تهوا من بیبه ریم لیی ، تهو کرده و هه ش بو هاوبه ش و شهریکه که یه .

٣١ - وه سوننه ته بو تهو که سهی که هه لدهستی به شوژدنه کهی خو ی بشوات ، تهو هه ش له بهر فموده ی پیغه مبهر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ که فمویه تی : " من غسل ميتاً فليغتسل ، ومن حمّله فليتوضأ " (١٣٦) ، واته : تهو که سهی مردوویه که ده شوات با غوسل بکات ، و تهو هه ش که هه لی ده گریت با ده ستنوژ بشوات .

(١٣٥) رواه ابن ماجه في " الزهد " من حديث أبي هريرة واسناده صحيح شرط مسلم ، وقد أخرجه في " صحيحه " (٢٢٣/٨) حوه .

(١٣٦) أخرجه أبو داود (٢ / ٦٢ - ٦٣) والترمذي (٢ / ١٣٢) وحسنه ، وابن حبان في صحيحه (٧٥١ - موارد) والطيالسي (٢٣١٤) وأحمد (٢٨٠ ، ٤٣٣ ، ٤٥٤ ، ٤٧٢) .

من طرق عن أبي هريرة ، وبعض طرقه حسن ، وبعضه صحيح على شرط مسلم (وقد بينت ذلك بيانا شافيا في كتابي " الثمر المستطاب " - " كتاب الغسل ") ، وقد ساق له ابن القيم في " تهذيب السنن " إحدى عشر طريقا عنه ، ثم قال : " وهذه الطرق تدل على أن الحديث محفوظ " .

قلت : وقد صححه ابن القطان ، وكذا ابن حرم في " المحلى " (٢ / ٢٣٠ ، ٢٣١ - ٢٥) والحافظ في " التلخيص " (٢ / ١٣٤ - منبرية) .

۳۲ - وه ناشیبت شه هید واته کوژراوی جهنگ بشورد ریّت ، با هه مووش له سهر ته وه کوژا بن که له شیشی گران بو بیّت ، له وباره شه وه چهند فه موده یه که هه (۱۳۷) .

وقال : وظاهر الامر يفيد الوجوب ، وإنما لم نقل به لحديثين :

الاول : قوله عليه السلام : " ليس عليكم في غسل ميتكم غسل إذا غسلتموه ، فإن ميتكم ليس بنجس ، فحسبكم أن تغسلوا أيديكم " . أخرجه الحاكم (۳۸۶/۱) والبيهقي (۳۹۸/۳) من حديث ابن عباس وقال الحاكم : " صحيح على شرط البخاري " ووافقه الذهبي ! وإنما هو حسن الاسناد كما قال الحافظ في " التلخيص " لان فيه عمرو بن عمرو ، وفيه كلام ، وقد قال الذهبي نفسه في " الميزان " بعد أن ساق أقوال الأئمة فيه : " حديثه صالح حسن " .

الثاني : قول ابن عمر رضي الله عنهما " كنا نغسل الميت ، فمننا من يغتسل ومننا من لا يغتسل " أخرجه الدار فطني (۱۹۱) والخطيب في تاريخه (۵ / ۴۲۴) باسناد صحيح كما قال الحافظ ، وأشار إلى ذلك الامام أحمد ، فقد روى الخطيب عنه أنه حض ابنه عبد الله على كتابة هذا الحديث .

(۱۳۷) **الاول :** أخرجه البخاري (۳ / ۱۶۵) بالرواية الاولى وأبو داود (۲ / ۶۰) والنسائي (۱ / ۲۷۷ - ۲۷۸) والترمذي (۲ / ۱۴۷) وصححه ، وابن ماجه (۱ / ۴۶۱ - ۴۶۲) والبيهقي (۴ / ۱۰) والرواية الاخرى له وكذا ابن سعد في " الطبقات " (ج ۳ ق ۱ ص ۷) والزيادة له ، وإسناده صحيح على شرط مسلم . ولها ، أي الرواية الاخرى طريق أخرى في المسند (۳ / ۲۹۶) من رواية ابن جابر عن جابر مرفوعا بلفظ : " لا تغسلوه ، فإن كل جرح يفوح مسكا يوم القيامة ، ولم يصل عليهم " . وإسناده صحيح إن كان ابن جابر هو عبد الرحمن ، وأما إذا كان ومحمدا أبا عبد الرحمن فإنه ضعيف ، ولم يترجح عندي أيهما المراد هنا . وأما الشوكاني فقال في " نيل الاوطار " (۴ / ۲۵) : " إنها رواية لا مطعن فيها " . ولها طريق ثالث ، أخرجه احمد (۵ / ۴۳۱ - ۴۳۲) من رواية عبد الله بن ثعلبة ابن صعير ، وله رؤية ، ولم يثبت له سماع فهو مرسل صحابي فهو حجة ، وإسناده إليه صحيح ، وقد وصله البيهقي (۴ / ۱۱) من حديثه عن جابر .

الثاني : أخرجه مسلم (۷ / ۱۵۲) والسياق له ، والطيالسي (۹۲۴) والزياداتان له ، وأحمد (۴ / ۴۲۱) ، (۴۲۵) والبيهقي (۴ / ۲۱) .

یه کهم : له (جابر) هوه عليه السلام ده گینه وه که ووتویه تی : پیغه مبه ری خوا عليه السلام فه مویه تی : " ادفنوهم فی دمائهم . یعنی یوم أحد . ولم یغسلهم . (وفي رواية) فقال : أنا شهید علی هؤلاء ، لفوهم فی دمائهم ، فإنه ليس جريح یجرح (فی الله) إلا جاء وجرحه یوم القيامة یدمی ، لونه لون الدم ، وریحه ریح المسک " ، واته : هه به خوین و جلّه

الثالث : أخرجه أبو داود (۲ / ۵۹) والزیادة له وللحاکم ویاتی لفظه - والترمذی (۲ / ۱۳۸ - ۱۳۹) وحسنه وابن سعد (۳ ق ۱ ص ۸) والحاکم (۱ / ۳۶۵ - ۳۶۶) والبیهقی (۴ / ۱۰ - ۱۱) وأحمد (۳ / ۱۲۸) وقال الحاکم : " صحیح علی شرط مسلم " . ووافقه الذهبی . وقال النووی فی " المجموع " (۵ / ۲۶۵) بعد ما عازه لابی داود وحدة : " إسناده حسن أو صحیح " .

قلت : هو عندي حسن ، علی أنه علی شرط مسلم .

الرابع : أخرجه ابن حبان فی " صحیحه " والحاکم (۳ / ۲۰۴) والبیهقی (۴ / ۱۵) بإسناد جید كما قال النووی فی موضع من " المجموع " (۵ / ۲۶۰) ثم نسی ذلك فقال بعد (۵ / ۲۶۳) : " وذكرنا أنه حدیث ضعیف " ! فجعل من لا ینسی ، وقال الحاکم : " صحیح علی شرط مسلم " ! وأقره الذهبی !

الخامس : رواه الطبرانی فی " الکبیر " (۳ / ۱۴۸۹) وإسناده حسن ، كما قال الهیثمی فی " الجمع " (۳ / ۲۳) ، ورواه الحاکم (۳ / ۱۹۵) دون ذکر حنظلة ، وقال : " صحیح الاسناد " وتعقبه الذهبی فأصاب ، لكن له شاهد مرسل قوي أخرجه ابن سعد (ج ۳ ق ۱ ص ۹) عن الحسن البصري مرفوعا مثله .

قلت : وسنده صحیح رجاله کلهم ثقات ، وفيه رد علی الحافظ ، فإنه وصف حدیث ابن عباس بالغربة ، لانه ذکر فيه حمزة مع أنه قال فی سنده : إنه لا بأس به ، كما حکاه الشوکانی عنه (۴ / ۲۶) ، فالظاهر أن الحافظ رحمه الله لم یقف علی هذا الشاهد (واعلم أن وجه دلالة الحدیث علی عدم مشروعية غسل الشهيد الجنب ، هو ما ذكره الشافعية وغيرهم أنه لو كان واجبا لما سقط بغسل الملائكة ، ولأمر النبي عليه السلام بغسله ، لان المقصود منه تعبد الادمي به ، انظر " المجموع " (۵ / ۲۶۳) و " ونیل الأوطار " (۴ / ۲۶) .

خویناوییه کانیانه وه بیاننیتن - مه بهستی روژی ئوحوده - و نهیشورن ، وه له ریوایه تیکی تردا هاتووہ : من شایه تی له سهر ته مانه ددهم ، بیاننیتن چنه وه به خوین و جله خویناوییه کانیانه وه ، چونکه هیچ که سیك نیه که بریندار بیت له پیناوی خوی پهره ورد گاردا ، ئیلا له له روژی دوایدا دیت و برینه کهی خوینی لی دهتکیت ، رهنگی رهنگی خوینه و بونی بونی میسک .

دووه م : له (أبو برزة) هوه رضی اللہ عنہ ده گپرنه وه که فمویه تی : " أن النبي صلی اللہ علیہ وسلم کان فی مغزی له ، فأفاء الله علیه ، فقال لا صحابه : هل تفقدون من أحد ؟ قالوا : نعم ، فلانا ، وفلانا ، وفلانا ، وثم قال : هل تفقدون من أحد ؟ قالوا : لا : قال : لكنی أفقد جلیبیا ، فاطلبوه ، فطلب فی القتلی ، فوجدوه إلى جنب سبعة قتلهم ، ثم قتلوه ! فأتی النبي صلی اللہ علیہ وسلم ، فوقف علیه فقال : قتل سبعة ثم قتلوه ! هذا منی ، و أنا منه ، (قالها مرتین أو ثلاثا) ، ثم قال بذراعیه هكذا فبسطهما) ، قال : فوضعه علی ساعديه ، لیس له سریر إلا ساعدي النبي صلی اللہ علیہ وسلم قال : فحفر له ووضعه فی قبره ، لم يذكر غسلًا " .

سئیه م : له (أنس) هوه رضی اللہ عنہ ده گپرنه وه که فمویه تی : " أن شهداء أحد لم یغسلوا ، ودفنوا بدمائهم ، ولم یصل علیهم (غیر حمزة) رضی اللہ عنہ " ، واته : شهیده کانی ئوحود نه شوردران ، و هدر به خوین و جله خویناوییه کانیانه وه نیژران ، و نویژیان له سهر نه کرا جگه له حمزه نه بیت رضی اللہ عنہ .

چواره م : له (عبدالله) سی کوری (الزبیر) هوه رضی اللہ عنہ ده گپرنه وه که له باسی به سه رهاتی رووداوی جهنگی (أحد) دا و له شهید بوونی (حنظلة) هه کوری (أبو

عامر (دا فہموہ تی : وہ پیغہمبہری خوا ﷺ فہموی : " إن صاحبکم تغسلہ الملائکۃ ، فاسألوا صاحبہ " ، فقالت : خرج وهو جنب لما سمع الهائعة (*) فقال رسول الله ﷺ : " لذلك غسلته الملائکۃ " ، واتہ : ئەم ھاوہ لہ تان فریشتہ دہیشوات ، پرسیار لہ خیزانہ کە ی بکەن بزائن بوچی ، ئەویش وتی : کہ دہنگی بانگہ شە ی تی کو شان و دەرچوونی بیست بە لہ شگرانی دەرچوو لہ مال ، پیغہمبہری خواش ﷺ فہموی : ئا لہ بەر ئەوہ بوو کہ فریشتہ شور دیہوہ .

پینجەم : لہ (ابن عباس) ەوہ ﷺ دہ گیرنەوہ کہ فہموہ تی : " أصیب حمزۃ بن عبدالمطلب وحنظلة الراهب ، وهما جنب ، فقال رسول الله ﷺ : رأیت الملائکۃ تغسلهما " ، واتہ : (حمزۃ) ە ی کو ری (عبدالمطلب) ﷺ ، و (حنظلة) ی (راهب) ﷺ شە ہید کران ، و لہ شیشیان گران بوو ، پیغہمبہری خوا ﷺ فہموی : فریشتہ کانم بینی دہ یان شور دن .

(*) هي الصوت الذي تفرع عنه ، وتحاف منه . " نهاية "

(۱۱) کفن کردنی مردووه که

(تکفین المیت) :

۳۳ - وه دواي ليّبونونه وه له شوژدنی مردووه که ، واجبه و پيويسته مردووه که کفن بکريّت ، نه وهش له بهر فەرمانی پيغه مبهري صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بهو کاره ، له فەموده ی نهو ئيحرّام پۆشه ی که وشتره که ی خستوو بوويه خواره وه ، و پيغه مبهري خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فەموی : " ... وکفنوه ... " (۱۳۸) ، واته : پاشان کفنی بکهن ، فەموده کهش به تهواوی له بهشی (۳) يه م وپرگه ی (د) دا باسکراوه .

۳۴ - کفنه که و نرخه که ی له دارایی و سامانی مردووه که ده يّت ، با هيچی تری جگه له وه به جی نه هيشتبيّت ، نه وهش له بهر فەموده ی (خباب) سی کوری (الأرت) صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ که تييدا فەمويه تی : " هاجرنا مع رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ في سبيل الله ، نبتغي وجه الله ، فوجب أجرنا على الله ، فمننا من مضى لم يأكل من أجره شيئا ، منهم مصعب بن عمير ، قتل يوم أحد ، فلم يوجد له شيء ، (وفي رواية : ولم يترك) إلا نمره ، فكنّا إذا وضعناها على رأسه خرجت رجلاه ، وإذا وضعناها على رجله خرج رأسه ، فقال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : ضعوها مما يلي رأسه (وفي رواية : غطوا بها رأسه) ، واجعلوا على رجله الإذخر (۱۳۹) ، ومنا من أينعت له ثمرته ، فهو يهدبها " (۱۴۰) ، أي : يجتنيها ، واته : له گه ل پيغه مبهري

(۱۳۸) (متفق عليه) .

(۱۳۹) بكسر الهمزة والحاء - حشيش معروف طيب الرائحة .

(۱۴۰) أخرجه البخاري (۱۱۰/۳) ومسلم (۴۵/۳) والسياق له . وابن الجارود في " المنتقى " (۲۶۰) والترمذي (۳۵۷)

وصححه والنسائي (۲۶۹/۱) والبيهقي (۴۰۱/۳) وأحمد (۶۹۵/۶) والرواية الثانية له ولترمذي . وروى منه أبو داود

خوادا ﷺ کۆچمان کرد له له پیناوی خوادا ، نیاز و مه به ستمان ته نها خوای په روه ردگار بوو ، پاداشتمان که وته لای خوای په روه ردگار که په پمانی پی داوین له تاینه کهیدا ، کهسانی وامن هه بوو رۆشت و بهرهمی دهستی خوی له دونیادا نه خوارد ، له وانهش (مصعب) ی کوری (عمیر) ، که له جهنگی ئوحد دا کوژرا ، هیچ شتیکی نه بوو ، (له ریوایه تیکی تر دا هاتوو : هیچ شتیکی له دواي خوی به جی نه هیشت) جگه له عابایه که نه بیّت ، که دهماندا به سهریدا قاچه کانی دهرده که وتن ، وه نه گهر بماندایه به قاچه کانیدا سهری دهرده کهوت ، لهو کاته دا پیغه مبهری خوا ﷺ فه موی : بیدهن به لای سهریدا ، (له ریوایه تیکی تر دا هاتوو : سهری پی داپوژن) ، و به (الإذخر) که روه کیکی بۆن خو شه ، قاچه کانی داپوژن ، که سی و اشمان هه بوو بهری کۆچه که ی پی گه یشتوو ، خهریکی لی کردنه وه یه تی .

۳۵ - وه ده بیّت کفنه که درپژ و تیر و ته سهل بیّت ، به شیوه یه که هه موو له شی مردوو که بگریته وه ، نه وهش له بهر فه موده ی (جابر) ی کوری (عبدالله) ﷺ که ده گپریته وه " أن النبي ﷺ خطب يوما فذكر رجلا من أصحابه قبض فكفن غير طائل ، وقبر ليلا ، فزجر النبي ﷺ أن يقبر الرجل بالليل حتى يصلی عليه ، إلا أن يضطر إنسان إلى ذلك وقال النبي ﷺ : " إذا كفن أحدكم أخاه فليحسن كفنه (إن استطاع) " (۱۴۱) ،

(۱۴ ، ۶۲ / ۲) قوله في مصعب : " قتل يوم أحد ... الخ والرواية الثالثة له وفي الباب عن عبد الرحمن بن عوف أخرجه البخاري وغيره .

(۱۴۱) أخرجه مسلم (۵۰ / ۳) وابن الجارود (۲۶۸) وأبو داود (۶۲ / ۲) وأحمد (۳ / ۲۹۵ ، ۳۲۹) (وروی الجملة الاخيرة منه الترمذي (۱۳۳ / ۲) وابن ماجه من حديث أبي قتادة ، وقال الترمذي : " حديث حسن .

واته : رۆژیکیان پیغه مبهری خوا ﷺ وتاری خوینده وه و باسی پیاویکی کرد له هاوه لانی وه فاتی کردبوو ، و کفنیکی تیروته سهل و پوختی بۆ نه کرابوو ، و به شه ویش نیژرابوو ، پیغه مبهری خواش ﷺ سه رهنشتی ئه وهی کرد که مردوو به شه و بنیژریت تاکو نویژی له سه ر نه کریت ، ئیلا بۆ که سیک نه بیئت که له حاله تیکی زۆر زهروور بیئت ، و پاشان پیغه مبهری خوا ﷺ فه موی : ئه گهر یه کیك له ئیوه کفنی براکهی کرد با به باشی کفنی بکات ، ئه گهر له توانیدا بوو .

زانایان فه مویانه : ((والمراد بإحسان الكفن نظافته وكثافته وستره ، وتوسطه ، وليس المراد به السرف فيه والمغالة ، ونفاسته)) ، واته : مه به ست له به باشی کفن کردن بریتیه له وهی که کفنیکی پاک و پته و و پۆشه ر و مام ناوه نده که ی بیئت ، نه ک ئه وهی مه به ستیان زیاده ر وهی کردن و ئیسراف بیئت ، یان کفنه که گران به ها بیئت ، یان شتیکی به نرخ بیئت .

به لām ئه وهی که پی شه و (النووي) - به ره حمه ت بیئت - به مهرجی داناوه که ده بیئت کفنه که له جۆری ئه و پۆشاک و جلانه بیئت که مردوو که له ژبانی دنیایدا له به ری کردوون و پۆشیونی ، نه له وه گران به ها تر بیئت ، و نه ش بۆ نرخ تر ، ئه م وته یی پی شه و (النووي) - به ره حمه ت بیئت - له لای مندا جی تاوتوی کردنه ، سه ره رای ئه وهی که وته یه که به لگهی شه رعی له سه ر نه هاتوو ، له گه ل ته وه شدا ره نگه پۆشاک و جله کانی له

قلت : بل هو حديث صحيح، فإن إسناده عن جابر صحيح (وله طريق أخرى عن جابر ، أخرجه هو والذي قبله الحاكم في " المستدرک " (١ - ٣٦٩) ، وسنده صحيح) ، فكيف إذا انضم إليه حديث أبي قتادة ؟ وعزاه صديق حسن خان في " الروضة الندية " (١ / ١٦٤) لمسلم فوهم . والزيادة لاحمد في رواية له .

دونيادا گران بهها بیّت ، یان بئى نرخ بیّت ، جا چۆن کفنه کەى دەبیّت لە هەمان جوړى ئەوانه بیّت ؟!

٣٦ - ئەگەر کفنه کە ئەوەندە نەبوو کە مردوو کە بهتەواوى داپۆشیّت ، نەشتوانرا کفنیکی دريژ وتیڕ وتەسەل بیّت ، بەشیۆهیهك هەموو لەشى مردوو کە بگریّتەوه ، ئەوا سەرى مردوو کەى پى دادەپۆشریّت ، و ئەوەندەى لەشیشى کە دریژترە ، و بەدانه پۆشراویتی ماوەتەوه ، ئەوا هەندیک (الإذخر) ، یان هەر گژوگیایە کى تری دەخریّتەسەر ، لەوبارەشەوه دوو فەمودەمان پیگە یشتووہ :

یەكەم : ئەو فەمودەیهى کە (خباب) سى كورى (الأرت) لە بەسەرھاتى (مصعب) دا دەیگیپۆتەوه ، و تیدا هاتووہ کە پیغەمبەرى خوا ﷺ سەبارەت بە تەنھا عابایە کى (نمرۃ) سى کە لەدواى خۆى بە جى هیشت بوو فەموى : " ضعوها مما يلي رأسه (وفي رواية : غطوا بها رأسه) واجعلوا على رجليه الإذخر " (١٤٢) . وە پیشتەر لە بابەتى (٣٤) دا فەمودە کە بە تەواوى باس کراوہ .

دووهم : لە (حارثة) سى كورى (مضرب) - ەوہ دەفەمویت : " دخلت على خباب وقد اکتوى (في بطنه) سبعا ، فقال : لولا أني سمعت رسول الله ﷺ يقول : " لا يتمنين أحدكم الموت " لتمنيته . ولقد رأيتني مع رسول الله ﷺ لا أملك درهما ، وإن في جانب بيتي الآن لأربعين ألف درهم ! ثم أتى بكفنه ، فلما رآه بكى وقال : ولكن حمزة لم يوجد له كفن إلا بردة ملحاء ، إذا جعلت على رأسه قلصت عن قدميه ، وإذا جعلت على قدميه

(١٤٢) متفق عليه .

قلصت عن رأسه ، وجعل على قدميه الإذخر " (١٤٣) ، واته : رؤشتمه لای (خباب) له کاتی کدا له سه ره مه رگدا بوو (اکتوی (في بطنه) سبعا) ، و پی ی فه موم : نه گهر نه مبیستایه له پیغه مبهری خواوه صلی الله علیه و آله فه موی : کهس له ئیوه با ئاواتی مردن نه خوازیّت ، ئهوا ئاواتی مردنم ده خواست ، ئه و کاته ی که له گه ل پیغه مبهردا بووم صلی الله علیه و آله درهه میکم نه بوو ، به لām ئیستا له لایه کی ماله که مدا چوارسه د هه زار درهه مم هیه ! پاشان هه ستاو کفنه کی بۆ هیّنام ، که بینی دهستی کرد به گریان ، و فه موی : به لām حه مزه که مرد کفنی نه بوو جگه له عابه یه کی (ملحاء) نه بیّت ، نه گهر بدرایه ته سه ر سه ریا قاچی ده رده کهوت ، و نه گهر بدرایه ت به سه ر قاچی سه ری ده رده کهوت ، به لām به هه ر حال دایان به سه ر سه رییدا و پروه کی (الإذخر) یان دا به سه ر قاچیدا .

٣٧ - وه نه گهر کفنه کان که م بوون ، و مردوش زۆر بوو ، ئهوا رهوا و جائزه کۆمه ئیک له یه ک کفندا کفن بکریّن ، ئه وهشیان که قورئانی زیاتر له بهر بیّت پیش ده خریّت له دانانیان له پروه و قیبله ، ئه وهش له بهر فه موده ی (أنس) سی کوری (مالک) رضی الله عنه که ده فه مویت : " لما كان يوم أحد ، مر رسول الله صلی الله علیه و آله بحمزة بن عبد المطلب ، وقد جدد ومثل به ، فقال : لو لا أن صفة (في نفسها لـ) تركته (حتى تأكله العافية) (١٤٤) ، حتى يحشره الله من بطون الطير والسباع ، فكفنه في ثمرة ، (وكانت) إذا خمرت

(١٤٣) أخرجه أحمد (٣٩٥/٦) بهذا التمام، وإسناده صحيح، والترمذي دون قوله: ثم أتى بكفنه.. وقال: "حديث حسن صحيح". وروى الشيخان وغيرهما من طريق أخرى النهي عن نفي الموت. وله شاهد من حديث أنس، نذكره إن شاء الله في المسألة التالية.

(١٤٤) هي السباع والطير التي تقع على الجيف كلها ، ويجمع على العواي .

رأسه بدت رجلاه وإذا خمرت رجلاه بدا رأسه ، فخمّر رأسه ، ولم يصل على أحد من الشهداء غيره ، وقال : أنا شاهد عليكم اليوم ، (قال : وكثرت القتلى ، وقلت الثياب ، قال :) وكان يجمع الثلاثة والاثنين في قبر واحد ، ويسأل أيهم أكثر قرآنا ، فيقدم في اللحد ، وكفن الرجلين والثلاثة في الثوب الواحد " (١٤٥) ، واته : كه رۆژی (أحد) بوو ، پیغه مبهري خوا عليه السلام تپهري به لای ته رمی (حمزة) هی کوری (عبدالمطلب) بینی گوئ و لوتی پراوه ، و هه تک کراوه ، لهو کاته دا فه موی : ته گهر له بهر ئه وه نه بیئت شتیک له دلّی (صفیة) دروست بیئت ههر بهو شیویه به جیم دهیلا بو ئه وهی درنده و بالتده کان بیاغواردايه ، و خوی پهره ورد گاریش له سنگی ئه و بالتنده و درندانه دا کوی بکردایه ته وه ، پاشان له عابایه کی خویدا کفنی کرد دهیدا به سه ریذا قاچه کانی ده رده که وتن ، و ته گهر بدرایه ت به سه ر قاچه کانیدا سه ری ده رده که وت ، وه پیغه مبهري خوا عليه السلام نوژی له سه ر هیچ یه کیك له شه هیداندا نه کرد جگه له و نه بیئت ، و فه موی :

(١٤٥) أخرجه أبو داود (٥٩/٢) والترمذي (١٣٨/٢-١٣٩) وحسنه ، وابن سعد (ج ٣ ق ١ ص ٨) والحاكم (٣٦٥/١-٣٦٦) والسياق له وعنه البيهقي (١٠٤/١-١١) وأحمد (١٢٨/٣) والزيادات له ، وقال الحاكم : " صحيح على شرط مسلم " ، ووافقه الذهبي ، وإنما هو حسن فقط كما سبق في الثالث من المسألة (٣٢) ، (ص ٥٣) .

قال شيخ الاسلام ابن تيمية رحمه الله : " معنى الحديث أنه كان يقسم الثوب الواحد بين الجماعة ، فيكفن كل واحد ببعضه للضرورة ، وإن لم يستر إلا بعض بدنه ، يدل عليه تمام الحديث أنه كان يسأل عن أكثرهم قرآنا فيقدمه في اللحد ، فلو أنهم في ثوب واحد جملة لسأل عن أفضلهم قبل ذلك لا يؤدي إلى نقض التكفين وإعادته . ذكره في (عون المعبود : ١٦٥/٣) ، وهذا التفسير هو الصواب ، وأما قول من فسره على ظاهره فخطأ مخالف لسياق القصة كما بينه ابن تيمية ، وأبعد منه عن الصواب من قال : معنى ثوب واحد قبر واحد ! لأن هذا منصوص عليه في الحديث فلا معنى لاعادته .

من نه مړو گه واهیتان له سهر دده دم ، له وړوژدهدا کوژراویکی زور هه بوون ، جل و بهرگ کهم بوو که بکړیته کفن بو هه موویان ، ده لیت : بویه سی دانه و دوو دانه ی له گورپکدا کو ده کرده ، له کاتی ناشتینان پرسیاری له وه ده کرد کامه یان قورئانی زیاتر له بهره ، و نه وه یانی پیش ده خست ، دوو کهس و سی کهسی له یه ک پارچه دا کفن ده کرد .

۳۸ - وه نابیت نه و پوښاک و جلانه ی که شهیدی تیدا ده کوژریت دابکه ندریت ، به لکو ده خړیته گور و نه و پوښاک و جلانه شی هه پيوه ده بیت ، له بهر نه و فموده یه ی پیغه مبهړ صلى الله عليه وسلم که سه بارهت به کوژراوه کانی (أحد) فموی : " زملوهم في ثيابهم " (۱۴۶) ، واته : دایان پوښن به پوښاک و جله کانیانه وه ، وه له ریوايه تیکی ترده هاتووه : " زملوهم بدمائهم " (۱۴۷) ، واته : دایان پوښن به و خوینه ی که پیوه یانه .

هه سه بارهت بهم باسه فموده ی ترمان پیگه یشتووه له (جابر) ، و (أبو برزة) ، و (أنس) هوه صلى الله عليه وسلم ، وه پروانه بابته ی (۳۲) فموده ی یه کهم ، و سی یه م .

۳۹ - سونه تیشه ژماره ی کفنه کانی یه ک کفن بیت یان زیاتر ، زیاد له سهر پوښاکه که ی خو ی ، هه وه کو نه وه ی که پیغه مبهړی خوا صلى الله عليه وسلم له گدل (مصعب بن عمیر) ، و (حمزة بن عبد المطلب) دا نه نجامی دا ، و باسه که شیان له بابته ی (۳۶ ، ۳۷) ، (۳۴) ، دوو به سهرهاتی تریش هه له م باره یه وه هاتووه :

(۱۴۶) أخرجه أحمد (۵ / ۴۳۱) بهذا اللفظ .

(۱۴۷) وكذلك أخرجه النسائي (۱ / ۲۸۲) ، وعزاه الشوكاني (۴ / ۳۴) لأبي داود فوهم .

یه که میان : له (شداد) سی کوری (الهاد) هوه ده گپرتته وه ، که " أن رجلا من الأعراب ، جاء إلى النبي ﷺ فآمن به واتبعه ، ثم قال : أهاجر معك ، فأوصى به النبي ﷺ بعض أصحابه ، فلما كانت غزوة (خيبر) غنم النبي ﷺ (فيها) شيئا ، فقسم ، وقسم له ، فأعطى أصحابه ما قسم له ، وكان يرعى ظهرهم ، فلما جاءهم دفعوه إليه ، فقال : ما هذا ؟ قالوا : قال : قسمته لك ، قال : ما على هذا تبعتك ، ولكن اتبعتك على أن أرمي إلى ههنا . وأشار إلى حلقه . بسهم فأموت ، فأدخل الجنة ، فقال : إن تصدق الله يصدقك ، فلبثوا قليلا ، ثم نهضوا في قتال العدو ، فأتي به النبي ﷺ يحمل ، قد أصابه سهم حيث أشار ، فقال النبي ﷺ أهو هو ؟ قالوا : نعم ، قال : صدق الله فصدقته ، ثم كفنه النبي ﷺ في جبة النبي ﷺ ، ثم قدمه فصلى عليه ، فكان فيما ظهر من صلاته : اللهم هذا عبدك ، خرج مهاجرا في سبيلك ، فقتل شهيدا ، أنا شهيد على ذلك " (١٤٨) ، واته : پیاویکی دهشته کی هاته خزمهت پیغهمبهری خوا ﷺ باوه ری پیهینا ، پاشان وتی : کوچت له گه لدا بکه م ؟ پیغهمبهری خواش نامانه تی دایه چهند که سیک له هاوه لانی ، که روژی خه بیهر بوو پیغهمبهری خوا ﷺ هه ندیک دهستکه وتی جهنگی دهستکه وت ، که دابهشی کرد ، بهشی تهویشی جیا کرده وه ، بهشه کهی تهوی له لای هاوه لانی بو دانا - که تهو پیاهو شوانکاروی بو ده کردن - وه که گه رایه وه بو لایان بهشه که یان پیدا ، وتی تهمه

(١٤٨) أخرجه النسائي (٢٧٧/١) والطحاوي في " (٢٩١/١) والحاكم (٥٩٥/٣ - ٥٩٦) والبيهقي (١٥/٤) - (١٦) .

قلت : وإسناده صحيح ، رجاله كلهم على شرط مسلم ما عدا شداد بن الهاد لم يخرج له شيئا ، ولا ضرر ، فإنه صحابي معروف ، وأما قول الشوكاني في (نيل الاوطار: ٣٧/٣) تبعا للنووي في (المجموع: ٥٠/٥٦٥) : إنه تابعي ! فوهم واضح فلا يغتر به .

چیه ؟ وتیان : بەشى دای (یان : بەشم بۆ کردی) ، وتى : من بۆ ئەمە شوینی تۆ نەكەوتم ، بەلكو من بۆ ئەو شوینت كەوتم كە تیرێك بدات لیڤەمە - ئیشارەتی کرد بۆ قورگی - و بمرم ، و بپۆمە بەهەشتەو ، پیڤەمبەری خواش ﷺ فەموی : ئەگەر راست بەکی لە گەڵ خوای خۆتدا خوای پەرورەدگار ئاواتەكەت دینیتە دی ، ماوێهەك مانەو و هەستان بۆ جەنگ کردن لە گەڵ دوژمندا ، دواتر تەرمەكەیان هیئا بۆ لای پیڤەمبەری خوا ﷺ ، تیرێك لەو شوینەى دابوو كە ئیشارەتی بۆ کرد ، پیڤەمبەری خوا ﷺ فەموی ئەمە ئەو بوو ؟ فەمویان بەلێ ، فەموی : راستی کرد لە گەڵ خوای خۆی خوای پەرورەدگاریش ئاواتەكەى هیئایە دی ، پاشان پیڤەمبەری خوا ﷺ لە جوبەیه کی خۆیدا كفنێ کرد ، و پیڤی خست و نوێژی لەسەر کرد ، وە ئەوێ كە لە نوێژەكەیدا گویمان لێ بوو ئەو بوو فەموی : ئەى پەرورەدگارم ئەمە بەندەى خۆتە ، كۆچی کرد و دەرچوو لە پیناوی تۆ ، و شەهید کرا ، و منیش گەواهی دەرم لەسەر ئەو کارەى .

دووهمیان : لە (زبیر) ی کورێ (العوام) ﷺ دەگیرنەو كە فەمویه تی : " فكره النبي ﷺ أن تراهم ، فقال : المرأة المرأة ! قال : فتوسمت أنها أمي صفية ، فخرجت أسعى إليها ، فأدركتها قبل أن تنتهي إلى القتلى ، قال : فلدمت ^(١٤٩) في صدري ، وكانت امرأة جلدة ، قالت : إليك لا أرض لك ، فقلت : إن رسول ﷺ عزم عليك ، فوقف ، وأخرجت ثوبين معها ، فقالت : هذان ثوبان جئت بهما لأخي حمزة ، فقد بلغني مقتل ، فكفنه فيهما ، قال : فجئنا بالثوبين لنكفن فيهما حمزة ، فإذا إلى جنبه رجل من الأنصار قتيل ، قد فعل به كما فعل بحمزة ، فوجدنا غصاصة وحياء أن نكفن حمزة في ثوبين ، والانصاري لاكفن له ، فقلنا : لحمزة

(١٤٩) أي : ضربت ودفعت .

، ثوب ، ولأنصاري ثوب ، فقد رناهما فكان أحدهما أكبر من الآخر ، فأقر عنا بينهما ،
كفنا كل واحد منهما في الثوب الذي صار له " (١٥٠) .

٤٠ - ئىحرام پۆشيش ھەر لەو دوو پۆشاکی خۆیدا کە تیاياندا مردوو کفن
دەکریت ، لەبەر ئەو فەمودەى کە پێغەمبەر ﷺ سەبارەت بەو ئىحرام پۆشەى کە
وشرەکەى خستوو بووبوێ خوارووە ، فەموى : " ... وکفنوه في ثوبيه (اللذين أحرم فيهما)
... " (١٥١) ، واتە : وە کفنێ بکەن لەو دوو پارچەيەى کە ئىحرامى پێ یۆشبوون .

٤١ - وە چەند شتێکیش سوننەتە لە کفندا کە ئەمانەن :

یەكەم : سپێتێ کفنە کە ، لەبەر ئەو فەمودەى کە پێغەمبەر ﷺ تێیدا
فەمویەتى : " البسوا من ثيابكم البياض ، فإنها خير ثيابكم ، وکفنوا فيها " (١٥٢) ، واتە :
پۆشاکی سپی لەبەر بکەن ، چونکە باشترینی پۆشاکی کانتانە ، و مردووەکانیشتانی تێدا
کفن بکەن .

(١٥٠) أخرجه أحمد (١٤١٨) والسياق له بسند حسن ، والبيهقي (٣ / ٤٠١) وسنده صحيح .

(١٥١) وتقدم بتمامه في الفصل (٣) فقرة (د) ، ص ١٢ - ١٣) وهذه الزيادة رواها النسائي وكذا الطبراني
في " المعجم الكبير " (ق ١٦٥ / ٢) مر طريقين عن عمرو بن دينار عن ابن جبير عن ابن عباس . وهذا سند
صحيح .

(١٥٢) أخرجه أبو داود (١٧٦/٢) والترمذي (١٣٢/٢) وصححه ، وابن ماجه (٤٤٩/١) والبيهقي
(٢٤٥/٣) وأحمد (٣٤٢٦) ، والضياء في " المختارة " (٢/٢٢٩/٦٠) وقال الحاكم : " صحيح على شرط مسلم
" ووافقه الذهبي وهو كما قالا . وله شاهد من حديث سمرة بن جندب .

أخرجه النسائي (٢٦٨ / ١) وابن الجارود (٢٦٠) والبيهقي (٤٠٢/٣ - ٤٠٣) وغيرهم قلت : وسنده
صحيح أيضا كما قال الحاكم والذهبي والحافظ في " فتح الباري " (٣ / ١٠٥) .

دووم : ژماره ی کفنه کان سئ دانه بیټ ، له بهر نه و فموده یه ی که (عائشة) -
 په زای خوی لئ بیټ - ده گپړېته وه و ده فمویت : " إن رسول الله ﷺ کفن فی ثلاثة أثواب
 بمانیة بیض سحولیة ^(۱۵۳) ، من کرسف ، لیس فیهن قمیص ، ولا عمامة (ادرج فیهما إدراجا
) " ^(۱۵۴) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ له سئ پارچه قوماشی لژکه ی سپی که له ناوچه ی
 (سحول) سی یه مهن دروست کړا ، کفن کړا ، نه قه میسیان تیډا بو ، نه عمامه ،
 به لکو خرایه ناو پارچه کانه وه .

سئ یه م : ته گهر ده ست که وت یه کیڅک له و کفنا نه عابای (حیرة) ^(۱۵۵) بیټ ، که
 جوړیک عابای یه مهنیه خدت خدتی گران به های پیانوانه یه ، له بهر وتی پیغه مبهری خوا

^(۱۵۳) قال الإمام النووي . رحمه الله تعالى . : ((السُّحُولِيَّةُ بِفَتْحِ السِّينِ وَضَمِّهَا ، وَالْفَتْحُ أَشْهُرُ ، وَهُوَ رِوَايَةُ
 الْأَكْثَرِينَ . قَالَ ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ وَغَيْرُهُ : هِيَ ثِيَابٌ بَيْضٌ نَقِيَّةٌ لَا تَكُونُ إِلَّا مِنَ الْقُطْنِ ، وَقَالَ ابْنُ فُتَيْبَةَ : ثِيَابٌ بَيْضٌ ،
 وَلَمْ يَخْصُصْهَا بِالْقُطْنِ ، وَقَالَ آخَرُونَ : هِيَ مَنْسُوبَةٌ إِلَى سُحُولِ قَرْيَةٍ بِالْيَمَنِ تُعْمَلُ فِيهَا ، وَقَالَ الْأَزْهَرِيُّ : السُّحُولِيَّةُ -
 بِالْفَتْحِ - مَنْسُوبَةٌ إِلَى سُحُولِ مَدِينَةِ بِالْيَمَنِ ، يُحْمَلُ مِنْهَا هَذِهِ الثِّيَابُ ، وَبِالضَّمِّ ثِيَابٌ بَيْضٌ ، وَقِيلَ : إِنَّ الْقَرْيَةَ أَيْضًا
 بِالضَّمِّ ، خَكَاهُ ابْنُ الْأَثِيرِ فِي النَّهَائَةِ)) (شرح النووي على مسلم : ج ۳ / ص ۳۵۸) .

قال ابن البطال : ((والسحولية : البيض ، والسحل : الثوب الأبيض ، وقيل : إن « سحول » قرية باليمن
 تصنع ثياب القطن ، وتنسب إليها ، و الكرسف : القطن)) (شرح البخاري لابن بطلال : ج ۵ / ص ۲۸۲) .
 وقال الحافظ ابن حجر : ((وَهُوَ بِضَمِّ أَوَّلِهِ وَيُرْوَى بِفَتْحِهِ نِسْبَةً إِلَى سُحُولِ قَرْيَةٍ بِالْيَمَنِ ... ، وَالْكَرْسُفُ بِضَمِّ
 الْكَافِ وَالْمُهْمَلَةِ بَيْنَهُمَا رَاءَ سَاكِنَةِ هُوَ الْقُطْنُ)) (فتح الباري لابن حجر : ج ۴ / ص ۳۰۸) .

^(۱۵۴) أخرجه الستة ، وابن الجارود (۲۵۹) والبيهقي (۳۹۹/۳) وأحمد (۴۰/۶) ، ۹۳ ، ۱۱۸ ، ۱۶۵ ،
 ۱۹۲ ، ۲۰۳ ، ۲۲۱ ، ۲۳۱ ، ۲۶۴) والزيادة له .

^(۱۵۵) بكسر الحاء المهملة وفتح الموحدة ما كان من البرود مخططا .

ﷺ كه فەمويه تى : " إذا توفي أحدكم فوجد شيئاً ، فليكنف في ثوب حبرة " (١٥٦) ، واتە : ئەگەر يەكێك له ئێوه مرد و توانای هەبوو ، با كفنەكەى له عابای (حبرة) بێت ، كه جورێك عابای يەمەنيە خەت خەتى گران بەهاى پياوانە يە .

چوارەم : سى جار بۆن خۆشکردنى ، لەبەر وتەى پيغەمبەرى خوا ﷺ كه فەمويه تى : " إذا جمرتم (١٥٧) الميت ، فأجمروه ثلاثاً " (١٥٨) ، واتە : ئەگەر مردووتان بۆن خۆشکرد ، ئەوا سى جار بۆن خۆشيان بكەن .

(١٥٦) أخرجه أبو داود (٢ / ٦١) ومن طريقه البيهقي (٣ / ٤٠٣) ومن طريق وهب بن منبه عن جابر مرفوعاً .

قلت : وهذا سند صحيح عندي ، وهو كذلك عند المزني وأما الحافظ فقال في " التلخيص " من وجد سعة ، فليكنف في ثوب حبرة " وسنده صحيح لولا عنعنة أبي الزبير .
اعلم أنه لا تعارض بين الحديث الاول في " البياض " : " وكفنوا فيها موتاكم " . لامكان التوفيق بينهما بوجه من وجوه الجمع الكثيرة المعلومة عند العلماء ، ويخطر في بالي الان منها وجهان :
الاول : أن تكون الحبرة بيضاء مخططة ، وهذا إذا كان الكفن ثوباً واحداً ، وأما إذا كان أكثر فالجمع أيسر وهو الوجه الاقرب .

الثاني : أن يجعل كفن واحد حبرة ، وما بقي أبيض ، وبذلك يعمل بالحديثين معاً . وبهذا قال الحنفية ، ودليلهم هذا الحديث ، وليس هو الحديث الذي عزاه الحافظ لابي داود عن جابر أنه عليه السلام كفن في ثوبين وبرد حبرة . وقال : إسناده حسن ، فإن هذا لم يستدلوا به بل لا وجود له عند أبي داود ، بل عنده عن عائشة في حديثها وهو الثاني قالت : أتني بالبر لكنهم ردوه ولم بكفنوه فيه وسنده صحيح .

(١٥٧) (فيض القدير: ج ١/ص ٤٢١) : ((إذا جمرتم الميت : المسلم أي بخرقه ، يقال جمر ثوبه تجميراً أي بخره والجمره بكسر الميم)) .

ثم حوكمه كه سيك ناگريته وه كه له پوشاك و كاتي ئيحرام پوشيدا مردبیت ، له بهر
 نه و فه موده ی كه پیغه مبهدر عليه السلام سه بارت بهو ئيحرام پوشه ی كه وشتره كه ی خستوو بوویه
 خواره وه ، فه موی : " ... ولا تطبوه ... " ، واته : بۆن خوشيشی مه کهن ، فه موده کهش
 به ته وای و ته خریجه کهشی له بابته ی (۱۷) ، و له برگه ی (د) دا باسی لیوه کراوه .

۴۲ - وه ناشیبت زیادره ی بکریت له نرخ ی کفنه کهدا ، وه ناشیبت له سی دانه
 زیاتر بیبت ، چونکه نه وه پیچه وانده ی نه و کفنه یه که پیغه مبهری خویان عليه السلام تیدا کفن
 کرد ، و له کاتی کهدا زیندوه کان نه ولا ترن پیی ، پیغه مبهری خوا عليه السلام فه موی : " إن الله
 کره لكم ثلاثا : قبل وقال ، وإضاعة المال ، وكثرة السؤال " ^(۱۵۹) ، واته : خوی
 پهروه ردگار سی شتی به خراپ داناوه بۆ ئیوه که نه نجامیان بدن : وتی ، و به فیرو دانی
 سامان و پاره ، و زور پرسیار کردنیش .

(۱۵۸) أخرجه أحمد (۳۳۱/۳) وابن أبي شيبة (۹۲/۴) وابن حبان في " صحيحه " (۷۵۲- موارد) والحاكم
 (۳۵۵/۱) والبيهقي (۴۰۵/۳) قال الحاكم : " صحيح على شرط مسلم " ووافقه الذهبي، وهو كما قال ،
 وصححه الووي أيضا في " المجموع " (۱۹۶/۵) .

(۱۵۹) أخرجه البخاري (۲۶۶ / ۳) ومسلم (۱۳۱ / ۵) وأحمد (۲۴۶ / ۴ ، ۲۴۹ ، ۲۵۰ ، ۲۵۴) من
 حديث المغيرة بن شعبة رضي الله عنه ، وله شاهد من حديث أبي هريرة رضي الله عنه ، أخرجه مسلم .

ويعجبني بهذه المناسبة ما قاله العلامة أبو الطيب في " الروضة الندية " (۱۶۵ / ۱) " وليس تكنير الاكفان والمغلاة في
 أثامها محمود ، فإنه لولا ورود الشرع به لكان من إضاعة المال ، لأنه لا ينتفع به الميت ، ولا يعود نفعه على الحي ، ورحم الله
 أبا بكر الصديق حيث قال : " إن الحي أحق بالجديد " ، لما قيل له عند تعيينه لثوب من أبوابه في كفنه : " إن هذا خلق " .
 والحديث الذي فيه أن النبي صلى الله عليه وسلم كفن في سبعه أثواب ، منكر تفرد به من وصف بسوء الحفظ فراجعه في " نصب الراية "
 (۲۶۲۰ / ۲) .

٤٣ - ئافرەتیش لە ھەموو ئەوانەدا وەکو پیاو وایە ، چونکە ھیچ بەلگەیەک نە
جیاوازیان لە نێواندا بکات (١٦٠) .

(١٦٠) وأما حديث لیلی بنت قائف الثقفية في تكفين ابنته عليها السلام في خمسة أنواب فلا يصح إسناده ، لان فيه نوح بن حكيم الثقفي وهو مجهول كما قال الحافظ ابن حجر وغيره وفيه علة أخرى بينها الزيلعي في " نصب الراية " (٢ / ٢٥٨) .

(١٢) هەنگرتنى جەنازە و شوین کەوتنى

(حمل الجنازة واتباعها)

٤٤ - وه هەنگرتنى جەنازە و شوین کەوتنى پێویستە (واجب) ، و ئەوەش یەکیکە لە مافەکانى مردووی موسوڵمان لەسەر موسوڵمانان ، لەو بارەشەوه چەند فەمودەیهك هەن ، لیڕەدا دووانین باس دەکەم لەوانە :

یەكەم : ئەو فەمودەیهی كە پێغەمبەرى خوا ﷺ تێیدا فەمویهتى : " حق المسلم (وفي رواية : يجب المسلم على أخيه) خمس : رد السلام ، وعبادة المريض ، واتباع الجنائز ، وإجابة الدعوة ، وتشميت العاطس " (١٦١) ، واتە : مافى موسوڵمان لەسەر موسوڵمان (وه له رېوايه تێكى تردا هاتوو : پێنج شت واجبه لهسەر موسوڵمان دەرەهەق براکەى ، ئەوانیش : وهلام دانەوهی سەلام ، و سەرکێشى و سەرلێدانى لەکاتى نەخۆشیدا ، و شوین کەوتنى جەنازەکەى دواى مردنى ، وهلام دانەوهی دەعوەت و میوانداریه کەى ، و ئەگەر پێژمى و وتى : (الحمد لله) . پێى بلیت : (یرحمک الله) ، وه له رېوايه تێكى تردا هاتوو فەموى : شەش شتە : و ئەمەى بۆ زیادکردن : (وه ئەگەر داواى ئامۆژگارى لى کردیت ئامۆژگارى بکەیت) .

(١٦١) أخرجه البخاري (٨٨/٣) والسياق له ، ومسلم (٣/٧) بالرواية الثانية وابن ماجه (٤٣٩/١) وابن الجارود (٢٦١) وأحمد (٤١٢، ٥٤٠/٢، ٣٧٢)، وقال في رواية له: " ست . وزاد: " وإذا استنصحك فانصح له " ،وهي رواية لمسلم أيضا ،أخرجوه كلهم من حديث أبي هريرةوفي الباب عن البراء بن عازب عند الشيخين وغيرهما .

دووهم : نه و فه موده یه شی که تییدا ﷺ : " عودوا المریض ، واتبعوا الجنائز ، تذکرکم الآخرة " (۱۶۲) ، واته : سه رکیشی و سه ردانی نه خوش بکهن ، وشوینی جه نازه بکهون ، دواروژ و قیامه تتان بیر ده خاتوه .

۴۵ - وشوین کهوتنی جه نازهش دوو قوناغه :

یه که میان : شوین کهوتنی له مائی مردووه کهوه تا کو نوژی له سر ده کریت .

دووهمیان : شوین کهوتنی له مائی مردووه کهوه هه تا کو به خاک سپاردن و دفن کردنی (ناشتنی) وه پیغه مبهری خوا ﷺ هه ردوو پله کهی به کرده وه نه نجام داوه .

(أبو سعید الخدری) رضی الله عنه ده گیریتسه وه و ده فه موی : " کنا مقدم النبي ﷺ (یعنی المدينة) ، إذا حضر منا الميت آذنا النبي ﷺ ، فحضره واستغفر له ، حتى إذا قبض ، انصرف النبي ﷺ ومن معه حتى يدفن ، و ربما طال حبس ذلك على النبي ﷺ ، فلما خشينا مشقة ذلك عليه ، قال بعض القوم لبعض : لو كنا لا نؤذن النبي ﷺ بأحد حتى يقبض ، فإذا قبض آذناه ، فلم يكن عليه في ذلك مشقة ولا حبس ، ففعلنا ذلك ، وكنا نؤذنه بالميت بعد أن يموت ، فيأتيه فيصلي عليه ، فرمما انصرف ، وربما مكث حتى يدفن الميت ، فكنا على ذلك حيناً ، ثم قلنا لو لم يشخص النبي ﷺ ، وحملنا جنازتنا إليه حتى

(۱۶۲) أخرجه ابن أبي شيبة في " المصنف " (۷۳ / ۴) والبخاري في " الادب المفرد " (ص ۷۵) وابن حبان في " صحيحه " (۷۰۹ - موارد) والطيالسي (۲۲۴ / ۱) وأحمد (۲۷ / ۳ ، ۳۲ ، ۴۸) والبعوي في " شرح السنة " (۱ / ۱۶۶ / ۱) من حديث أبي سعيد الخدری . قلت : وإسناده حسن . وله شاهد من حديث عوف بن مالك بدون الجملة الاخرة . رواه الطبراني . راجع " المجموع " (۲ / ۲۹۹) .

یصلی علیه عند بینه لکان ذلک أرفق به ، فکان ذلک الامر إلى اليوم " (۱۶۳) ، واته :
له سه ره تاي گه یشتنی پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بۆ مه دینه ته گهر مردوویه کمان له سه ره مهرگدا بوايه
، داوامان له پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ده کرد که نامادهی بییت ، و تهویش نامادهی دهبوو و داوای لی
خویشبوونی بۆ ده کرد ، هه تاکو گیانی دهسپارد ، دواي تهوه پیغه مبه ری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ و تهوانه ی
له گه لیدا بوون ده گه رانه وه ، هه تاکو به خاک دهسپیردرا ، و جاری واش دهبوو مانه وه ی
پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ درپژهی ده کیشا ، و کاتی که ترساین ته مه ناره حه تی له سه ر پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
دروست بکات ، چهند که سی که وتیان : و اباشتر نیه تاکو ته وه که سانه مان گیان نه سپیرن داوا
له پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نه که یین ناماده بییت ؟ و تهو کات زه حمت نابیت بۆ پیغه مبه ری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
و دواي ناخه یین و دهستی ناگرین ، ئیمهش ته وه مان کرد روخسه تمان له پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وه رده گرت که مردووه که بمردایهت ، تهویش ناماده دهبوو و نوپژئی له سه ر ده کرد ، جاری واش
هه بوو له دواي نوپژ ده گه راپیه وه ، و جاری واش هه بوو ده مایه وه هه تاکو مردووه که ده نیژرا ،
زه مانیک له سه ر ته م په پیره وه بووین ، دواي وتمان ته گهر پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ناماده نه بییت و ئیمه
جه نازه که ببه یین بۆ خزمه تی ولای ماله که ی خویدا نوپژئی له سه ر بکات ناسانتره بۆ پیغه مبه ر
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ئیتز به م شیویه بووین تاکو ته مپرو .

٤٦ - وه بیگومان پله و پایه ی دووه میان له یه که میان باشتر و چاکتره له بهر تهو
فه موده ی پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ که فه مویه تی : " من شهد الجنائز (من بیته ا) ، (وفي رواية :
من اتبع جنازة مسلم إيماناً واحتساباً) حتی یصلی علیها فله قیراط ، ومن شهد ها حتی

(۱۶۳) أخرجه ابن حبان في صحيحه (۷۵۳-مورد) والحاكم (۳۵۳/۱-۳۶۴-۳۶۵) وعنه البيهقي (۷۴/۳)
وأحمد (۶۶/۳) بنحوه ، وقال الحاكم : " صحيح على شرط الشيخين " ! وإنما هو صحيح فقط ، لان فيه سعيد
بن عبيد بن السباق ، ولم يخرجاه له شيئا .

تدفن ، (وفي الرواية الأخرى : يفرغ منها) فله قيراطان (من الاجر) ، قيل : (يارسول الله) وما القيراطان ؟ قال : مثل الجبلين العظيمين . (وفي الرواية الأخرى : كل قيراط مثل أحد) " (١٦٤) ، واته : هدر كه سيك ئامادهى جه نازه يهك بيت (له مالى مردوده كه) له

(١٦٤) أخرجه البخاري (١ / ٨٩ - ٩٠ ، ٣ / ١٥٠ ، ١٥٤) ومسلم (٣ / ٥١ - ٥٢) وأبو داود (٢ / ٦٣ - ٦٤) والنسائي (١ / ٢٨٢) والترمذي (٢ / ١٥٠) وصححه ، وابن ماجه (١ / ٤٦٧ - ٤٦٨) وابن الجارود (٢٦١) والبيهقي (٣ / ٤١٢ - ٤١٣) والطيالسي (٢٥٨١) وأحمد (٢ / ٢٣٣ ، ٢٤٦ ، ٣٢٠ ، ٤٠١ ، ٤٥٨ ، ٤٧٠ ، ٤٧٤ ، ٤٩٣ ، ٥٢١ ، ٥٣١) من طرق كثيرة عن أبي هريد رضي الله عنه .

والرواية الثانية للبخاري والنسائي وأحمد . والزيادة الاولى لمسلم وأبي داود وغيرها ، والزيادتان الاخرتان للنسائي .

وللحديث شواهد عن جماعة من الصحابة رضي الله عنهم .

الاول : عن ثوبان عند مسلم والطيالسي (٩٨٥) وأحمد (٢٧٦/٥ - ٢٨٢ ، ٢٧٧ - ٢٨٣ - ٢٨٤) .

الثاني والثالث: عن البراء بن غازب لث: عن البراء بن عازب وعبد الله بن مغفل ، عند النسائي وأحمد (٨٦، ٢٩٤/٤) .

الرابع : عن أبي سعيد الخدري . رواه أحمد (٣/٩٧، ٢٠، ٢٧) من طريقين عنه. وله شواهد أخرى ذكرها الحافظ في " الفتح " (١٥٣/٣) .

وه له هه نديك له (شواهد) هه كاني ثم هه رموده يه له (أبو هريرة) هه وه هه نديك زيادهى سودبه خش هاتوون ، رهنگه باشترباى باسبكرين له وانهش : " وكان ابن عمر يصلي عليها ، ثم ينصرف ، فلما بلغه حديث أبي هريرة قال : (أكثر علينا أبو هريرة ، (وفي رواية : فتعاطمه)) ، (فأرسل خبابا إلى عائشة يسألها عن قول أبي هريرة ثم يرجع إليه فيخبره ما قالت ، وخذ ابن عمر قبضة من حصى المسجد يقلبها في يده حتى يرجع إليه الرسول ، فقال : قالت عائشة : صدق أبو هريرة ، فضرب ابن عمر بالحصى الذي كان في يده الأرض ثم قال :) لقد

ریوایه تیگدا : هه ره کەسیک شوینی جه نازهی موسولمانیک بکه ویت (باوه ری پی بیت و چاوه روانی پاداشتی خوا بکات) هه تاکو نوژی له سه ره ده کریت ئه وه قیراتیکی ده ست ده که ویت ، و هه ره کەسیکیش ئاماده ی بیت هه تاکو ده نیژریت (له ریوایه تیگدا ترده : هه تاکو له جه نازه که ده بنه وه) ئه وه دوو قیراتی بو هیه (له پاداشت) و ترا : نه ی

فرطنا في قرابط كثيرة، (فبلغ ذلك أبا هريرة فقال : إنه لم يكن يشغلي عن رسول الله ﷺ صفقة السوق ، ولا غرس الودي ، إنما كنت أُلزم النبي ﷺ لكلمة يعلمنيها ، وللقمة يطعمنيها) ، (فقال له ابن عمر: أنت يا أبا هريرة كنت أُلزمتنا لرسول الله ﷺ وأعلمنا بحديثه) .

هذه الزيادات كلها لمسلم ، إلا الأخيرة ، فهي لـ (٢/٢ - ٣ ، ٣٨٧) وكذا سعيد بن منصور بإسناد صحيح كما قال الحافظ في " الفتح " ، والتي قبلها للطيالسي وسندها صحيح على شرط مسلم ، والزيادة الثانية للشيخين ، والرواية الثانية فيها للترمذي وأحمد .

والزيادة الأخيرة صريحة بأن ابن عمر رضيه الله عنه اتصل عنه أصل بنفسه بأبي هريرة، ويؤيده ما في رواية لمسلم وغيره بلفظ : فقال ابن عمر : أبا هر انظر ما تحدث عن رسول ﷺ ، فقام إليه أبو هريرة حتى انطلق به إلى عائشة ، فقال لها ، يا أم المؤمنين أنشدك بالله أسمع رسول الله ﷺ يقول : (فذكر الحديث) ، فقالت : اللهم نعم ، فقال أبو هريرة : إنه لم يكن . . الخ . فظاهر هذا كله يخالف رواية أنه أرسل خبابا إلى ابن عمر . وجمع الحافظ ابن حجر بين الروایتين بأن الرسول لما رجع إلى ابن عمر يخبر عائشة بلغ ذلك أبا هريرة ، فمشى إلى ابن عمر فأسمعه ذلك من عائشة مشافهة . ولا يهريه ﷺ حديث آخر في فضل شهود الجنائز ، قال : قال رسول الله ﷺ : " من أصبح منكم اليوم صائما ؟ قال أبو بكر : أنا ، قال : من عاد منكم اليوم مريضا ؟ قال أبو بكر : أنا ، قال : من شهد منكم اليوم جنازة ؟ قال أبو بكر : أنا قال : من أطعم اليوم مسكينا ؟ قال أبو بكر : أنا ، قال ﷺ : ما اجتمعت هذه الخصال في رجل في يوم إلا دخل الجنة " . أخرجه مسلم في " صحيحه " (٣ / ٩٢ ، ٧ / ١١٠) والبخاري في " الادب المفرد " ص ٧٥ .

پیغهمبهری خوا ﷺ دوو قیرات چیه ؟ فه موی : وه کو دوو کیوی زور گهره ریه (له ربوایه تیکی تردا : ههر قیراتیکی وه کو کیوی توحود وایه) .

٤٧ - وه نهم پاداشت وچاکه یه کی له شوین کهوتنی جه نازه دایه تایبه ته به پیاوان ، و ژنان ناگریته وه ، له بهر نه هی کردنی پیغهمبهر ﷺ بو تافره تان که شوینی جه نازه نه کهون ، نه هیه کهش له جوړی نه هی ته نزیهیه (واته : بو حرامیتی نیه) چونکه (أم عطية) - ره زای خوی لی بیّت - دده رمویّت : " کنا نهی (وفي رواية : هانا رسول الله ﷺ) عن اتباع الجنائز ، ولم يعزم علينا " (١٦٥) ، واته : نه هی مان لیکرا (له ربوایه تیکی دپيغهمبهری خوا ﷺ نه هی لیکردین) که شوینی جه نازه بکهوین ، به لام زور جه ختمان له سهر نه کرا .

٤٨ - وه دروست نیه که شوینی جه نازه بکهوړیّت به شتیک که پیچه وانه کی شهرع بیّت ، وه دهقی شهرعیش له سهر دووشت هاتووه : دنگ بهرز کردنه وه به گریان ، وه شوین کهوتنی به (بخور) ، وه ته وهش له وه موده یه کی پیغهمبهر ﷺ دده موی : " لا تتبع الجنازة بصوت ولا نار " (١٦٦) ، واته : دواي جه نازه مه کهون به دهنکیک یان به ناگر ()

(١٦٥) أخرجه البخاري (٣٢٨/١-٣٢٩/١٦٢) ومسلم (٤٧/٣) والسياق له ، وأبو داود (٦٣/٢) وابن ماجه (١/٤٨٧) وأحمد (٤٠٨، ٤٠٩/٦) وكذا البيهقي (٧٧/٤) والاسماعيلي والرواية الاخرى له ، وهي رواية للبخاري تعليقا .

(١٦٦) أخرجه أبو داود (٦٤/٢) وأحمد (٥٣٢/٢، ٥٢٨، ٤٢٧) من حديث أبي هريرة . وفي سنده من لم يسم ، لكنه يتقوى بشواهد المرفوعة ، وبعض الآثار الموقوفة .

به دهنگ و به ئاگر دواى جه نازه مه که ون) ، وه ئه و ریوایه تانه ش که (شاهد) ی ئه و
فه موده یه بن ئه مانه ن :

له (جابر) سه وه رضی الله عنه ده گیر نه وه که پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله : " هئى أن يتبع المیت
صوت أو نار " (۱۶۷) ، واته : پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله نه هی کردووه به دهنگ یان ئاگر شوینی
جه نازه بکه ویت .

وه له (ابن عمر) سه وه رضی الله عنه فه موی : " هئى رسول الله صلی الله علیه و آله أن تتبع جنازة معها
رانة " (۱۶۸) ، واته : پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله یاساغی و نه هی کردووه که دواى جه نازه یه ک
بکه ویت که دهنگی له گه ل داییت .

وه سه باره ت به (الآثار) انه ی که له و باره یه وه هاتوون :

له (عمرو) کورپی (العاص) رضی الله عنه ده گیر نه وه که له وه سیه ته که یدا فه مویه تی " فإذا
أنا مت فلا تصحبني نائحة ولا نار " (۱۶۹) ، واته : ته گهر من مردم با شیوه ن کار و ئاگرم
له گه لدا نه هی تریت .

(۱۶۷) قال الهیثمی (۲۹ / ۳) : " رواه أبو یعلی ، وفيه من لا ذکر له " .

(۱۶۸) أخرجه ابن ماجه (۱ / ۴۷۹ - ۴۸۰) وأحمد (۵۶۶۸) من طریقین عن مجاهد عنه . وهو حسن
بمجموع الطريقین . وعن أبي موسى في النهي عن اتباع المیت بمجموع . وقد تقدم لفظه في المسألة (۲۱) فقرة (ب) ،
(ص ۸) .

(۱۶۹) أخرجه مسلم (۱ / ۷۸) وأحمد (۴ / ۱۹۹) .

وه له (أبو هريرة) دوه رضي الله عنه ده گيړنه وه که له کاتی سهره مه رگیدا فه مویه تی: " لا تضربوا علي فسطاطا ، ولا تتبعوني بمحمر (وفي رواية : بنار) " (١٧٠) ، واته : چادرم له سهر هه لمه دهن ، و به (بخور) دوه دوام مه که ون (وه له رپوايه تيکی تر دا هاتوه : به ناگر) شوینم مه که ون .

٤٩ - دهنګ بهرز کړدنه وه به (زیکر) له پیښ جه نازه ددريته پالّ ته وهی پیښوو له حوکمدا ، چونکه داهیئراو و بیدعه یه ، وه له بهر وتهی (قیس) ی کوری (عباد) که فه مویه تی : " کان أصحاب النبي صلی الله علیه و آله یکړهون رفع الصوت عند الجنائز " (١٧١) ، واته : هاوه لانی پیغه مبر صلی الله علیه و آله حه زیان نه ده کړد دهنګ بهرز بکريته وه له لای جه نازه دا .

وه له بهر ته وهی ته شه بوهه (خو چوواندنه) به خاچ په رستان (النصاری) ، که ته وان دهنګ بهرز ده که نه وه به هه ندیک له ئینجیله کانیان و زیکره کانیان که به ده نگیکی دریژکراوی ، و به تاواز و غه مناکیه وه ده یلین (١٧٢) .

(١٧٠) رواه أحمد وغيره بسند صحيح كما يأتي بعد مسألة ، الحديث الثاني .

(١٧١) أخرجه البيهقي (٤ / ٧٤) بسند رجاله ثقات .

(١٧٢) قال النووي رحمه الله تعالى في " الا ذكر " (ص ٢٠٣) : " واعلم أن الصواب والمختار وما كان عليه السلف رضي الله عنهم السكوت في حال السير مع الجنازة ، فلا يرفع صوت بقراءة ولا ذكر ولا غير ذلك . والحكمة فيه ظاهرة ، وهي أنه أسكن لخطره وأجمع لفكره فيما يتعلق بالجنازة ، وهو المطلوب في هذا الحال ، فهذا هو الحق ، ولا تغتر بكثرة من يخالفه ، فقد قال أبو علي الفضيل بن عياض رضي الله عنه ما معناه : " إلزم طرق الهدى ولا يضرك قلة السالكين ، وإياك وطرق الضلالة ولا تغتر بكثرة الهالكين " . وقد روي في سنن البيهقي ما يقتضي ما قلته (يشير إلى قول فيس بن عباد) . وأما ما يفعله الجهلة من القراءة على الجنازة بدمشق وغيرها من القراءة بالتعطيط وإخراج الكلام عن

وه له ئه وهش ناشرینتر و خراپتر ئه وهیه تهرمه که بهرپرکریت به لیدانی ئاوازیکی
مۆسیقی غه مبارانه و به ئامیره موسیقییه کان ، که له هه ندیک ولاتی ئیسلامیدا
ده کریت !! که لاسایی کردنه وهی کافرانه ، خوا یارمه تی دهرمان بیّت .

٥٠ - وه پیویسته په له بکریت له پرۆیشتن و بهرپرکردنی جه نازه که ، به
پرۆیشتنیک له (الرمل) که متر بیّت ، له م بارهیه وه چند فهدودیه که ههیه :

یه کهم : " أسرعوا بالجنّازة ؛ فإنّ تک صالحة فخير تقدّمونها ، وإنّ تکن غیر ذلك فشر
تضعونه عن رقابکم " (١٧٣) ، واته : په له بکه ن له بهرپرکردنی جه نازه دا ، چونکه ته گهر
پیوارچاک و بۆ خوا صولّحاو بیّت ، ئه وا چاکه یه که و به ره و پیری ده بن ، وه ته گهر ئه وهش
نه بیّت ئه وا شه پرکه له کۆلی خوتانی ده که نه وه .

دووهم : " إذا وضعت الجنّازة ، واحتملها الرجال علی أعناقهم ، فإنّ كانت صالحة
قالت : قدموني (قدموني) ، وإنّ كانت غیر صالحة قالت : یا ويلها أين یذهبون بها ؟!
یسمع صوتها کل شيء إلا الإنسان ، ولو سمعه (ل) صعق " (١٧٤) ، واته : ته گهر جه نازه

مواضعه فحرام بإجماع العلماء ، وقد أو ضحت قبحه وغلظ تحریمه وفسق من تمکن من إنکاره فلم ینکره فی کتاب " آداب القراءة " . والله المستعان .

(١٧٣) أخرجه الشيخان ، والسیاق لمسلم ، وأصحاب السنن الاربعة ، وصححه الترمذی وأحمد
(٢٨٠/٢ ، ٢٤٠ ، ٤٨٨) والبیهقی (٤ / ٢١) من طرق عن أبي هريرة ، وله حدیث آخر بنحو الاتي .

(١٧٤) أخرجه البخاری (٣ / ١٤٢) والنسائی (١ / ٢٧٠) والبیهقی وأحمد (٣ / ٥٨ ، ٤١) عن أبي سعید الخدری

ﷺ

والزیادة للنسائی ، وللبیهقی منهما الأولى ، ولأحمد الأخری .

دانرا ، و پیاوان دایان به شانیندا و له سهر گهر دنیان دانا ، جا نه گهر چاکه کار بیټ ده لیت : په له بکه نه پېشخستنم ، وه نه گهر چاکه کار نه بیټ (واته : خراپه کار بیټ) ده لیت : نهی کوری به سهر بؤ کوئی ده بن ؟! هه موو شتیځ دهنکه کهی ده بیستیت مروؤ نه بیټ ، نه گهر بیستیت له ناوده چیت .

سئیه م : له (عبدالرحمن) سی کوری (جوشن) هوه فه موی : " كنت في جنازة عبدالرحمن بن سمرة ، فجعل زياد ورجال من موالیه یمشون علی أعقابهم أمام السریر ، ثم يقولون : رویدا رویدا باریک الله فیکم : فلحقهم أبو بكرة في بعض سكك المدينة فحمل عليهم بالبعلة ، وشد عليهم بالسوط ، وقال : خلوا ! والذي أكرم وجه أبي القاسم صلى الله عليه وسلم لقد رأيتنا على عهد رسول الله صلى الله عليه وسلم لنكاد أن نرمل بها رملا " (١٧٥) ، واته : له گهل جه نازه کهی

ویشهد للزيادة الاولى حديث أبي هريرة أنه قال حين حضره الموت : " لا تضربوا علي فسطاطا، ولا تتعوني بمحمر، وأسر عواي، فإني سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول : " إذا وضع الرجل الصالح على سريره ، قال : قدموني ... " الحديث نحوه ، دون قوله يسمع صوفا ... أخرجه النسائي وابن حبان في صحيحه (٧٦٤) والبيهقي والطبرسي (رقم ٢٣٣٦) وأحمد (٢٩٢/٢ ، ٢٧٤ ، ٥٠٠) بإسناد صحيح على شرط مسلم ، واته : چادرم له سهر هه لندهن ، وبه (بخور) دوام نه کهون ، په لدهم پی بکه نه ، به راستی گویم له پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم بوو ده یفه رمو : (نه گهر پیاوی چاکه کار له سهر جیگه کهی دانرا ، ده لیت : به ره و پېشم بیهن ...) فه رمو ده که وه کو نه وهی پېشته ، به بی نه وهی برکهی (هه موو شتیځ گوئی لی ده بیټ ...) .

(١٧٥) أخرجه أبو داود (٦٥ / ٢) والنسائي (٢٧١ / ١) والطحاوي (٢٧٦ / ١) والحاكم (١ / ٢٥٥) والبيهقي (٢٢ / ٤) والطبرسي (٨٨٣) وأحمد (٥ / ٣٦ - ٣٨) قال الحاكم : " صحيح " . ووافقه الذهبي ، ومن قبله النووي في " المجموع " (٥ / ٢٧٢) وقال فيه (٥ / ٢٧١) : " واتفق العلماء على استحباب الاسراع بالجنازة إلا أن يخاف من الاسراع انفجار الميت أو تغيره ونحوه فيتأني " . قلت : ظاهر الامر الوجوب ، وبه قال ابن حزم (٥ / ١٥٤ - ١٥٥) ، ولم نجد دليلا يصرفه إلى الاستحباب ، فوقفنا عنده . وقا

(عبدالرحمن) سی کوری (سمره) بووم ، (زیاد) و چند پیاوئیک له خزمه تکارانی به پشتاو پشت له پیش جه نازه که وه رییان ده کرد ، و دهیانوت : له سه رخو بن له سه رخو خوی پهره ردگار بهر ده کت بخاته ژیان تانه وه (بارک الله فیکم) ، دوی ئه وه (أبو بکره) به شویناندا رژیشت له یه کیئک له ریچکه کانی مدینه بینانی و به سواری ئیستره که ی گشت پییان وبه قامچی دهیدا لییان ، و دهیوت : دور که ونه وه !! سویند بیئت به و که سه ی روومه تی (أبو القاسم) سی صلی الله علیه و آله پیروز راگرتوه ، نه گهر له و سه رده مه ی ئیمه بیایه ی له سه رده می پیغه مبه ری خوا صلی الله علیه و آله ده مانت بینی چون به خیرا جه نازه که مان ده برد .

۵۱ - وه خه لکی پیاده ده توانیئت له پیش جه نازه و پاشی ولای راست و لای چه پییه وه رییکات ، به مده ریئک له نزیک جه نازه که وه بیئت ، جگه له سوار نه بیئت ده بیئت له پشتییه وه ری بکات له بهر فموده که ی پیغه مبه ر صلی الله علیه و آله که فمویه تی : " الراكب (یسر) خلف الجنازة ، و الماشي حيث شاء منها ، (خلفها وأمامها ، وعن يمينها ، وعن يسارها ، قريبا منها) ، والطفل يصلی علیه ، (و یدعی لوالديه بالمغفرة والرحمة) " (۱۷۶) ، واته : سوار

لاین القيم فی " زاد المعاد " : " وأما ديب الناس اليوم خطوة فبدعة مكروهة ، مخالفة للسنة ، ومتضمنة للتشبه بأهل الكتاب اليهود " .

(۱۷۶) أخرجه أبو داود (۶۵/۲) والنسائي (۲۷۵-۲۷۶) والترمذي (۱۴۴/۲) وابن ماجه (۵۱/۱) ، (۴۵۸) والطحاوي (۲۷۸/۱) وابن حبان في " صحيحه " (۷۶۹) والبيهقي (۸۴ ، ۲۵) والطيالسي (۷۰۱-۷۰۲) وأحمد (۴ / ۲۴۷ ، ۲۴۸ - ۲۴۹ ، ۲۴۹ ، ۲۵۲) من حديث المغيرة بن شعبة ، وقال الترمذي : " حديث حسن صحيح " .

وقال الحاكم : " صحيح على شرط البخاري . ووافقه الذهبي . وهو كما قال . والسياق للنسائي وأحمد في رواية

له پشستی جه نازه که ریّ ده کات ، و پیادهش له و شوینهی که خوی دیه ویت لای جه نازه که (له پشتیوه ، و له پیشتیهوه ، و له لای راستیهوه ، و له لای چپیهوه ، نزیک جه نازه که و مندالیش نویژی له سهر ده کریت ، (و داوای لیّ خوشبوون و ره خدمت بۆ دایک و باوکی ده کریت) .

۵۲ - وه ریگردن له پیش جه نازه و له پاشیهوه جیگر و سه لینه دراوه له کردهوی پیغه مبهری خوا عَلَيْهِ السَّلَام ههروهک (انس) سی کوری (مالک) رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دهفه رموی : " أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ و أبو بكر و عمر كانوا يمشون أمام الجنائز و خلفها " (۱۷۷) ، واته : پیغه مبهری خوا عَلَيْهِ السَّلَام و (أبو بكر) و (عمر) یش له پیش جه نازهوه و له پاشیهوه رییان ده کرد .

والزيادات الثلاث لابي داود والحاكم والطبرسي ، ولاحمد الاوليان منها ، وللبیهقي الثالثة . وقال أبو داود وابن حبان : " السقط " بدل " الطفل " وهو رواية للحاكم والبيهقي وأحمد ، وعزاها الحافظ في " التلخيص " (۱۴۷/۵) للترمذي أيضا ، وهو وهم فإنما لفظه عنده كلفظ الجماعة .

قلت : وأما ما في " الجوهر النقي " (۲۵/۴) : " وفي مصنف عبد الرزاق عن معمر عن ابن طاووس عن أبيه قال : " ما مشى رسول الله حتى مات ، إلا خلف الجنائز " . وهذا سند صحيح على شرط الجماعة " . فأقول : كيف وهو مرسل : فإن طاووسا تابعي وقد أرسله ، والمرسل ليس حجة عندهم ، وقد عارضه حديث أنس الصحيح ، وأعله الشوكاني (۶۲/۴) ايضا بالارسال ، ولكنه قال : " لم أقف عليه في شيء من كتب الحديث " .

(۱۷۷) أخرجه الطحاوي (۱ / ۲۷۸) من طريقين عن يونس بن يزيد عن ابن شهاب عن . وهذا سند صحيح على شرط الشيخين .

قلت : وأما ما في " الجوهر النقي " (۲۵/۴) : " وفي مصنف عبد الرزاق عن معمر عن ابن طاووس عن أبيه قال : " ما مشى رسول الله حتى مات ، إلا خلف الجنائز " . وهذا سند صحيح على شرط الجماعة " . فأقول :

۵۳ - به لام باشتز وایه له دواى جه نازه وه ری بکریت ، چونکه نه مه داخوازی فه موده ی پیغه مبهری خوایه صلی الله علیه و آله که فه مویه تی : " واتبعو الجنائز " وه نه وه فه مودانه ی که له مانای نه مه دایه که له بابیه تی (۴۳) سی سهره تای نه م باسه باسکراوه ، وه نه وه ش پته وکاری پالپشتی نه مه بیته و ته ی (علی) یه صلی الله علیه و آله که ده فه موی : " المشی خلفها أفضل من المشی امامها ، کفضل صلاة الرجل في جماعة على صلاته فذا " (۱۷۸) ، واته : ری کردن له پاشه وه ی جه نازه باشتزه له ری کردن له پیشیه وه ، وه کو نویژی پیایک به (جه ماعدت) چۆن باشتزه له نویژه که ی به ته نها .

۵۴ - وه سوار بوونیش دروسته به مهرجیک له دواى جه نازه که وه ری بکات ، نه وه ش له بهر فه رموده که ی پیغه مبهر صلی الله علیه و آله که فه مویه تی : " الراكب يسير خلف الجنائز ... " ،

کیف وهو مرسل : فإن طاووسا تابعي وقد أرسله ، والمرسل ليس حجة عندهم ، وقد عارضه حديث أنس الصحيح ، وأعله الشوكاني (۶۲ / ۴) ایضا بالارسال ، ولكنه قال : " لم أقف عليه في شيء من كتب الحديث " .

(۱۷۸) أخرجه ابن أبي شيبة في " المصنف " (۴ / ۱۰۱) والطحاوي (۱ / ۲۷۹) والبيهقي (۴ / ۲۵۹) وأحمد (۷۵۴) وكذا ابن حزم في " المحلى " (۵ / ۱۶۵) وسعيد بن منصور من طريقين عنه ، قال الحافظ (۳ / ۱۴۳) في أحدهما : " وإسناده حسن ، وهو موقوف له حكم المرفوع ، لكن حكى الأثرم عن أحمد أنه تكلم في إسناده " . قلت : لكنه يتقوى بالطريق الآخر .

تنبيه : قال الشوكاني عقب كلمته السابقة : " وحكى في البحر عن الثوري أنه قال : الراكب يمشي خلفها ، والماشي أما مها . ويدل لما قاله حديث المغيرة المقدم أن النبي صلی الله علیه و آله قال : " الراكب خلف الجنائز ، والماشي أما مها قريبا منها عن يمينها أو عن يسارها . أخرجه أصحاب السنن وصححه ابن حبان والحاكم ، وهذا مذهب قوي ... " . قلت : كلا فإن الحديث بهذا اللفظ رواه أحمد من طريق المبارك بن فضالة ، وفيه ضعف وقد زاد غيره فقال : " خلفها وأمامها ... " كما تقدمت الإشارة إليها ، وقد رواها المبارك أيضا عند الطيالسي ، فوجب الأخذ بما ، وهي نص في التخيير لا في تفضيل التقدم عليها ، ومن الغريب أن هذه الزيادة ذكرها صاحب المنتقى في المكان الذي أشار إليه الشوكاني نفسه بقوله آنفا " المتقدم " ثم هو ذهل عنها .

واته : سوار له دواى جه نازه وه رږ ده کات ... هتد ، وه ثمه فه موده يه ش به ته واوى باس کراوه له بابه تی (۵۰) دا ، به لآم به پیاده رږوشتن باشته له سواری ، چونکه ثمه زانراوه له پیغه مبهری خواوه صلى الله عليه وسلم ، وه هیچ فه موده يه ك نه هاتووه كه بزمان بگيریتته وه كه پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم به سواری دواى جه نازه كه وتبیټ ، به لكو (ثوبان) رضي الله عنه فه مویه تی : " إن رسول الله صلى الله عليه وسلم أتى بدابة وهو مع الجنابة فأبى أن يركبها ، فلما انصرف أتى بدابة فركب ، فقيل له ؟ فقال : إن الملائكة كانت تمشي فلم أك لأركب وهم يمشون ، فلما ذهبوا ركبتم " (۱۷۹) ، واته : پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم نازه لیکیان بو هیئا کاتیك كه له گهل جه نازه يه كدا بوو بو ته وهی سواری بیټ ، به لآم رازی نه بوو كه سواری بیټ ، وه له کاتی گه رانه ویدا نازه لیکیان بو هیئا و سواری بوو ، پییان فه مو ته و کارهت له بهر چی بوو ؟ ته ویش فه موی : له وکاته دا فریشته کان (ملائكة) به پیاده ده رږوشتن ، هزم نه ده کرد سواریم و ته وانیش به پیاده برږن ! وه کاتیك ته وان رږیشتن ته و کات منیش سوار بووم .

۵۵ - به لآم سوار بوون له دواى ته و او بوونی به خاك سپاردنی جه نازه كه و له کاتی گه رانه وده دا دروسته به بی كه راههت ، ته وهش له بهر فه موده كه ی (ثوبان) كه پیشت باس کرا ، هاوشیوهی ته و فه موده يه ش فه موده كه ی (جابر) سی کوری (سمرة) یه رضي الله عنه كه ده فه مویت : " صلى رسول الله صلى الله عليه وسلم على ابن الدحداح (ونحن شهود) ، (وفي رواية : خرج على جنازة ابن الدحداح (ماشيا)) ، ثم أتى بفرس عري ، فعقله رجل فركبه (حين

(۱۷۹) أخرجه أبو داود (۲ / ۶۴ - ۶۵) والحاكم (۱ / ۳۵۵) والبيهقي (۴ / ۲۳) وقال الحاكم :

صحيح على شرط الشيخين . ووافقه الذهبي وهو كما قالا .

انصرف) ، فجعل يتوقص به ^(١٨٠) ، ونحن نتبعه نسعى خلفه ، (وفي رواية : حوله) قال : فقال رجل من القوم : إن النبي ﷺ قال : كم من عذق معلق أو مدلى في الجنة لابن الدحداح " ^(١٨١) .

واته : پیغه مبهری خوا ﷺ نویژی له سهر (ابن الدحداح) کرد و ئیمهش ئاماده بووین و له ریوایه تیکدا هاتوو (به پیاده) ده چوو بۆ سهر جه نازه کهی (ابن الدحداح) ، دواتر ئه سپیکی بۆ زینیان بۆ هیئا ، پیاوێک به سستییه وه و سواری بوو (له کاتی گهرانه وه) و به ئه سپه که ریی ده کرد و ههنگاوه کانی نزیک بوون له یه کتر ، و ئیمهش له دوا یه وه

(١٨٠) أي يثب ويقارب الخطو .

(١٨١) أخرجه مسلم (٢/٦٠-٦١) والسياق له، وأبو داود (٢/٦٥) والنسائي (١/٢٨٤) والترمذي (٢/١٣٨) وصححه ، والبيهقي (٤ / ٢٢ - ٢٣) والطيالسي (٧٦٠ - ٧٦١) وأحمد (٥ / ٩٨ - ١٠٢ ، ٩٩) من طرق عن سماك بن حرب عنه . والرواية الثانية للنسائي ، والزيادة فيها للترمذي في إحدى روايته ، ومعناها للطيالسي . والرواية الثالثة لابي داود والترمذي ، ولمسلم والبيهقي وأحمد في رواية لهم . والزيادة الاولى للنسائي والاخرى لابي داود .

وهي نص في أنه ﷺ ركب انصرافه من الجنائز ، وقد خفي هذا على أبي الطيب صديق حسن خان فاستدل في " الروضة " (١ / ١٧٣) على أن المشيع للجنائز مخير بين أن يمشي أمامها أو خلفها بهذا الحديث فقال : إن الصحابة كانوا يمشون حول جنازة ابن الدحداح ! وهذا خطأ من وجهين : الاول : أنه ليس في الحديث ما ذكره ، بل هو صريح في أنهم كانوا يمشون حول النبي ﷺ ، ولا تلازم بين الامرين كما هو ظاهر . الثاني : أن ذلك كاف عند الانصراف من الجنائز كما سبق ، ولعل سبب الوهم رواية عمر بن موسى بن الوجيه عن سماك به بلفظ : " رأيت رسول الله ﷺ مع جنازة ثابت بن الدحداح على فرص أغر محجل تحت ، ليس عليه سرج ، مع الناس وهم حوله قال : فنزل رسول الله ﷺ فصلى عليه ثم جلس حتى فرغ منه ، ثم قام فقعده على فرسه ثم انطلق يسير حوله الرجال " أخرجه أحمد (٥ / ٩٩) ، فهذا صريح في الركوب أثناء تشييعها أيضا ، ولكنه بهذا السياق باطل لان عمر ابن موسى هذا كان يضع الحديث فلا يحتج به عند الموافقة فكيف عند المخالفة !

بەخیرایى ريمان دەکرد (لە رېوايەتیکدا هاتوو : لە چوار دەورى) راوى دەلیت : پیاویک
لە ناو خەلکە که وتى : پىڤەمبەرى خوا ﷺ فەرمویەتى : چەندەها خورماى هەلواسراو
يان نزیککراوە هەن لەبەهشتدا بۆ (ابن دحداح) .

٥٦ - بەلام هەلگرتنى جەنازە بە عەرەبانە يان ئۆتۆمبیلی تايبەت کراو بە جەنازە ،
و ئەوانەى که دواى جەنازە که وەتوون ئەوانیش بە ئۆتۆمبیل بەدوايدا رى بکەن ، ئەم
شیۆیه بە هیچ جوړیک دروست نیه ، ئەویش لەبەر چەند شتیک :

یەكەم : ئەمە لەعادەت و خوڕەوشتى بى باوەرانە ، و لە شەرعیشدا هاتووە که
دروست نیه لاسایان بکریتەو تیییدا ، و لەم بارەیهو فەمودیەکی زۆر زۆرمان هەیه و
هەموویم باس کردوو و (تخریج) کردوون لە کتیبەکەم که ناوی (حجاب المرأة المسلمة فى
الكتاب والسنة) هیه هەندیکیان بەفەرمان (أمر) و هاندان هاتوون بۆ پىچەوانەو
بوونیان لە پەرستشەکانیان و جل و بەرگەکانیان و داب و نەریتەکانیان ، وە هەندیکی
تریان بە کردەوێ خۆى ﷺ که پىچەوانەیان بووئەو ، جا هەر کەسیک بیهوئ
بیخوینتەو بە بگەرپتەو بۆ کتیبى ناوبرا (١٨٢) .

دووهم : ئەمە داهینراویکە لە پەرستشدا ، لەگەڵ ئەوئەشدا دژیهک و
پىچەوانەى سوننەتى کردارى پىڤەمبەرە ﷺ لە هەلگرتنى جەنازە ، وە هەر
داهینراویکیش وەهابیت ، ئەوا گومرايیه بە کوڤرای زانایان .

(١٨٢) وقد قام بطبعه " المكتب الاسلامي " ثانية ، وفيها إضافات لم ترد في الطبعة السابقة .

سۈيھەم : ئەو مەبەستە لەدەست دەدات كە لە ھەلگرتن و شوین كەوتن و بەرپكردنى جەنازەدا ھەيە ، كە بىرخستنەوھى قىامەتە ، ھەر وەك پىغەمبەرى خوا ﷺ لە فەمودەكەى پىشتەر لەسەرەتايى ئەم بەشەدا ساغى دەكاتەو بەدەقى : " ... واتبعوا الجنائز تذكركم الآخرة " ، واتە : ... وە شوینی جەنازە بكەون قىامەتتان پىر دەخاتەو .

دەلیم : بەراستى ھەلگرتن و شوین كەوتنى جەنازە بەو شیوھى دەبیتە ھۆى ئەوھى ئەو مەبەستە پىرۆزە بە یەكجارى یان بەشیكى زۆرى لەدەست خەلكى ببات ، ھەروەكو ئاشكرايە و شاروھ نىھ لەلای ھەموو خاون دید و چاروونییەك كە ھەلگرتنى جەنازە لەسەر شان ، و بینینی شوین كەوتوان و ھەلگرانى جەنازەكە لەسەر شانیان ، كارىگەرترە لە بەجیھینانى بىركردنەو و پەند وەرگرتن لە ھەلگرتنى جەنازە بەو شیوھى كە پىشتەر باس كرا ، وە ھیچ زیادە رەوى كار نىم ئەگەر بلیم : ئەوھى كەواى لە ئۆرۆپیەكان كەردووە بەعەرەبانە و ئۆتۆمبیل جەنازە ھەلگرن ترسانیانە لە مردن و ئەوھى كە مردن پىردەخاتەو ، ئەوھش بە ھۆى زالبوونى دنیا (المادیة) بەسەریاندا و باوەر نەبوونیان بە دوا رۆژ !

چوارەم : وە ئەو شیوھ بەرپكردنە ھۆیەكى بەھیزە بۆ كەم بونەوھى ئەوانەى كە دەیانەوێت شوینی جەنازەكە بكەون و ئەو پاداشتەیان دەست بكەوێت كە لەپىشتەردا باسكرا لەبابەتى (٤٥) و لەم بەشەدا ، چونكە ھەموو كەسێك ناتوانی ئۆتۆمبیلیك بەكرى بگرێت بۆ ئەوھى شوینی جەنازەكە بكەوێت .

پێنجەم : بەراستی ئەم شیوەیە بەهیچ جوړیك نە لە دوور و نەش لە نزیکەو ناکوڤیت لە گەڵ شەریعەتی پاك و ینگەرد و ئاسانى ئیسلامدا ، كە ناسراوە بەوێ كە دوورە لە شتی روالەتی و رەسمیەت ، چ جا لەم ئیشە ترسناكەدا : كە مردنە !! وە بە راستی دەلیم : ئەگەر لەم داهینراوە هیچ شتیكى لەسەر نەبواوە جگە لەم سەرپێچییە ، ئەوا بەس بوو بۆ رەت كردنەوێ ، چ جای ئەوێ كە ئەو هەموو سەر پێچی و خراپانەى بخڕیتە سەر ، كە باس كران و ئەوانەش كە لەیادم نین !

٥٧ - هەستان بۆ جەنازەش حوكمەكەى نەسخ كراوەتەو ، و ئەویش دوو جوړە :

أ - هەستانی كەسیكى دانیشتوو بۆی ئەگەر جەنازەكەى بەلادا تیپەر بوو .

ب - وە هەستان و وەستانی شوین كەوتوانى جەنازەكە تا ئەو كاتەى دەگەنە لای گۆرەكە ، تاكو دادەنریتە سەر زەوى ، و بەلگەش لەسەر ئەمە فەمودەكەى (علي) - ﷺ ، و چەند گۆیەكى (لفظ) یكى هەیه :

یەكەم : " قام رسول الله ﷺ للجنابة فقمنا ، ثم جلس فجلسنا " (١٨٣) ، واتە : پێغەمبەرى خوا ﷺ لەسەرەتادا هەستا بۆ جەنازە ئیمەش هەستاین ، و دواى ئەو دادەنیششت لەكاتى تیپەربوونى جەنازە و ئیمەش دادەنیشتین .

دووەم : " كان يقوم في الجنائز ، ثم جلس بعد " (١٨٤) .

(١٨٣) أخرجه مسلم (٣/ ٥٩) وابن ماجه (١/ ٤٦٨) والطحاوي (١/ ٣٨٣) والطيلالسي (١٥٠) وأحمد رقم (٦٣١ ، ١٠٩٤ ، ١١٦٧) .

(١٨٤) رواه مالك (١/ ٣٣٢) وعنه الشافعي في " الام " (١/ ٢٤٧) وأبو داود (٢/ ٦٤) .

واته : پیشتړ پیغه مبهری خوا ﷺ هه لده ستا بو جه نازه ، به لام دواتر داده نیشته .

سئیه م : له ریگه ی (واقد) سی کورپی (عمر) سی کورپی (سعد) سی کوری (معاذ) که ده فمویت : " شهدت جنازة في بني سلمة ، فقلت ، فقال لي نافع بن جبیر : اجلس فإني سأخبرك في هذا بثبت ثنى مسعود بن الحكم الزرقی أنه سمع علي بن أبي طالب عليه السلام برحلة الكوفة وهو يقول : " كان رسول الله صلى الله عليه وسلم أمرنا بالقيام في الجنازة ، ثم جلس بعد ذلك ، وأمرنا بالجلوس " (١٨٥) ، واته : ناماده ی جه نازه یه ک بووم له هوژی (بنی سلمه) و هه ستام ، له و کاته دا (نافع) سی کورپی (جبیر) پی و تم : دانیشه دواپی هه واییکی راست له و باره یه وه بو ده گیرمه وه له (مسعود) سی کورپی (الحكم الزرقی) له وه که پی و تم : که نه و گوئی له (علي) کورپی (أبو طالب) بووه عليه السلام له کوفه دا ده یفه مو : پیغه مبهری خوا ﷺ له سه ره تادا فره مانی پی کردین که هه ستین بو جه نازه ، و دواتر خوئی دانیشته ، و فره مانی پی کردین که دانیشین (واته : له کاتی بینینی جه نازه دا هه لنه ستین) .

چواره م : " قام رسول الله صلى الله عليه وسلم مع الجنائز حتى توضع ، وقام الناس معه ، ثم قعد بعد ذلك ، وأمرهم بالعود " ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ له گه ل جه نازه دا ده وه ستا تا کو ده خرایه سهر زهوی ، دوا ی نه وه داده نیشته ، و فره مانی به دانیشتن پی کردین .

(١٨٥) أخرجه الشافعي وأحمد (٦٢٧) والطحاوي (٢٨٢/١) وابن حبان في " صحيحه " هذا الوجه بلفظ آخر

پینجه م : له ریگهی (اسماعیل) سی کوری (مسعود) سی ^(۱۸۶) کوری (الحکم الزرقی) و ئه ویش له باوکیه وه وتی : " شهدت جنازة بالعراق ، فرأيت رجالا قياما يتظرون أن توضع ، ورأيت علي ابن أبي طالب عليه السلام يشير إليهم أن اجلسوا ، فإن النبي صلى الله عليه وسلم قد أمرنا بالجلوس بعد القيام " ^(۱۸۷) ، واته : ئاماده ی جه نازه یه ک بووم له عیراق ، و چهند پیاویکم بینی به پیئوه وه ستابووون چاوه پروان بوون جه نازه که دابنریت و (علي) ی کوری (أبو طالب) م بینی عليه السلام ئاماژه ی بۆ کردن که دانیشتن ، چونکه پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم فرمانی پی کردین به دانیشتن ، و دوا ی ئه وه ی که فرمانی پی کردبووین که ههستان .

۵۸ - وه سوننه تیشه بۆ ئه و که سه ی که جه نازه که هه لده کریت ده ست نویش بگریته وه ، له بدر فه موده ی پیغه مبه ر صلى الله عليه وسلم که فه مویه تی : " من غسل ميتا فليغتسل ، ومن حملة فليتوضأ " ^(۱۸۸) ، واته : هه ر که سی ک مردوویه کی شو رد باخوی بشوا وهه ر که سی کیش هه لیگرت باده ستنویش بگریته وه .

^(۱۸۶) وقع في الاصل (اسماعيل بن الحكم بن مسعود) والصواب ما أثبت ، وكأنه انقلب على الطابع، أو بعض النساخ .

^(۱۸۷) أخرجه الطحاوي (۱ / ۲۸۲) بسند حسن .

قلت : هذا اللفظ والذي قبله صريحان في أن القيام لها حتى توضع داخل في النهي ، وأنه منسوخ ، فقول صديق حسن خان في " الروضة " (۱ / ۱۷۶) بعد أن قرر منسوخية القيام لها إذا مرت : " وأما قيام الناس خلفها حتى توضع على حتى توضع على الأرض فمحكم لم ينسخ " . فهذا خطأ بين ، لمخالفته لما ذكرنا من اللفظين ، والظاهر أنه لم يقف عليهما .

^(۱۸۸) وهو حديث صحيح ، كما تقدم بيانه في المسألة (۳۱) .

(۱۳) نویژکردن له سه ر ته رمی مردوو

(الصلاة على الجنابة) :

۵۹ - حوکمی نویژکردن له سه ر مردووی موسوئمان فه رزی کیفایه یه ، له بهر
 فرمان پیگردنی پیغه مبه ر ﷺ به و کاره ، له چهند فه موده یه ک ، که لیږدا فه موده ی (
 زید) سی کوری (خالد الجهني) که ده گیریتته وه : " أن رجلا من أصحاب النبي ﷺ توفي
 يوم خيبر ، فذكروا ذلك لرسول الله ﷺ فقال : " صلوا على صاحبكم " ، فتغيرت وجوه
 الناس لذلك ، فقال : " إن صاحبكم غل في سبيل الله " ، ففتشنا متاعه فوجدنا خرزا من
 خرز اليهود لا يساوي درهين ! " (۱۸۹) ، واته : یه کیڅک له هاوه لانی پیغه مبه ر ﷺ له
 پوژي خه بیبه ردا کوچی دواپی کرد ، خه به ری مردنه که یان دا به پیغه مبه ری خوا ﷺ ،
 ته ویش فه موی : نویژ بکه ن له سه ر هاوړیکه تان ، روومه تی خه لکه که گورا له بیستنی
 ته و ته یه ! پاشان فه موی : ته م هاوړییه تان له کاتی جهاد کردن و تیځوشانی شتیکی
 له ده سکه وتی شهر بردووه پیش ته وه ی به ش بکریت ، ده لیت : تیمه ش له ناوشت و
 مه که که یدا گه راین بینیمان دوو مرووی (خرز) سی تیډایه له مرووی جووله که کان پیش
 دابه شکردنی بردوونیه تی ، به های دوو دره می نه ده هینا .

(۱۸۹) أخرجه مالك في " الموطأ " (۱۴/۲) وأبو داود (۴۲۵/۱) والنسائي (۲۷۸/۱) وابن ماجه (۱۹۷/۲)
 وأحمد (۱۹۲/۵-۱۱۴/۴) بإسناد صحيح ، وقال الحاكم : " صحيح على شرطهما " ، وفيه نظر بينته في "
 التعليقات الجياد على زاد المعاد " . وفي الباب عن أبي قتادة ويأتي حديثه في المسألة الاية (ص ۸۲) وعن أبي
 هريرة فيها ، (ص ۸۴) .

٦٠ - نه وانهش ئهم حوکمه نایانگریته وه ، دوو که سن که واجب نیه له سهریان

نوئیز بکریت :

یه کهم : نه و مندالنه که نه گه شتوته ته مه نی بالغ بوون ، چونکه پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله که (ابراهیم) سی کوری وه فاتی کرد نوئیز له سهر نه کردوو ، ههروه کو (عائشة) - ره زای خوی لی بیت - بۆمان ده گیریتته وه ، و ده فه موویت : " مات ابراهیم بن النبی صلی الله علیه و آله وهو ابن ثمانية عشر شهرا ، فلم یصل علیه رسول الله صلی الله علیه و آله " (١٩٠) ، واته : (ابراهیم) سی کوری پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله وه فاتی کرد له ته مه نی هه زده مانگیدا بوو ، پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله نوئیز له سهر نه کرد .

دووهم : شه هید ، چونکه پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله نوئیزی له سهر شه هیدانی ئوحوود و جگه له وانیش نه کردوو ، له و باره یه وه سی فه موده هاتوو ، له پیشترو له بابته تی (٣٢) دا ، باسکراون .

(١٩٠) . أخرجه أبو داود (١٦٦/٢) ومن طريقه حزم (١٥٨ / ٥) وأحمد (٢٦٧ / ٦) وإسناده حسن ، كما قال الحافظ في " الاصابة " ، وقال ابن حزم : " هذا خبر صحيح " . قلت : والصواب ما قاله الحافظ ، فقد ذكر ابن القيم في " زاد المعاد " (١ / ٢٠٣) عن الامام أحمد أنه قال : " هذا حديث منكر " ، ولعله يعني " حديث فرد " فإن هذا منقول عنه في بعض الاحاديث المعروفة الصحة . واعلم أنه لا يندرج في ثبوت الحديث أنه روي عنه صلى الله عليه وسلم أنه صلى على ابنه ابراهيم . لان ذلك لم يصح عنه وإن جاء من طرق ، فهي كلها معلولة اما بالارسال ، وإما بالضعف الشديد ، كما تراه مفصلا في " نصب الراية " (٢ / ٢٧٩ - ٢٨٠) ، وقد روى أحمد (٣ / ٢٨١) عن أنس أنه سئل : صلى رسول الله صلی الله علیه و آله على ابنه ابراهيم ؟ قال : لا أدري . وسنده صحيح . ولو كان صلى عليه ، لم يخف ذلك على أنس إن شاء الله ، وقد خدمه عشر سنين .

به لّام له گه لّ ته وهشدا ته مه ته وه ناگه يه نيّت كه نايّت نوښيان له سهر بکريّت ، به لّکو ده توانريّت بووتريت سوننه ته نه ک واجب ، ههروه کو له بابته تي داهاتوودا چهند فه موده يه ک له سهر ته م باسه ده يّنينه وه .

٦١ - وه ده توانريّت ، و شهرعييه نوښ له سهر ته مانه ي خواره وه بکريّت كه باسيان ده کين :

يه کهم : مندا لّ ، با مندالّ له بارچوش بيّت (السقط : له بارچوو : ته و مندالّ يه که له باري دايکي ده چيّت پيش ته و او بووني) ، له و باره شه وه دوو فه موده مان پي گه يشتوه :

فه موده ي يه کهم : پيغه مبهري خوا ﷺ فه مويه تي : " ... والطفل (وفي رواية : السقط) يصلي عليه ، ويدعي لوالديه بالمغفرة والرحمة " (١٩١) ، واته : مندا لّ (له رپوايه تيکي ترده : له بارچوو) نوښي له سهر ده کريّت ، و دوعاي خيريش بو باوک و دايکي ده کريّت ، به ليخوش بوون ، و رهحم ليکردنيان .

فه موده ي دووهم : له (عائشة) - وه - رهزاي خواي لي بيّت - ده گيرنه وه که فه مويه تي : " أتي رسول الله ﷺ بصبي من صبيان الانصار ، فصلى عليه " ، قالت عائشة : فقلت : طوبى لهذا ، عصفور من عصافير الجنة ، لم يعمل سوءاً ، ولم يدركه . قال ﷺ : " أو غير ذلك يا عائشة ! خلق الله عزوجل الجنة ، وخلق لها أهلاً ، وخلقهم ، في

(١٩١) رواه أبو داود والنسائي وغيرهما بسند صحيح، وقد سبق بتمامه في المسألة (٥٠) .

أصلا ب آبا ئهم ، وخلق النار وخلق لها أهلا ، وخلقهم في أصلا ب آبا ئهم " (١٩٢) ، واته :
ته رمى مندالئیکيان له مندالائی پشتیوانان هیئا بولای پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته ویش
نویژی له سهر کرد ، دایکه (عائشة) - په زای خوی لی بیټ - ده فه مویت : وتم : خوش
به ختی بو ئهم مندالئ ، بالنده یه که له بالنده کانی به هه شت ، هیچ تاوانی نه کردووه ،
نه شگه شته تهو ته مه نه ی که تاوانی له سهر بنو سوریټ ، پیغه مبهری خواش صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فه موی :
ناتوانی شتیکی تر بلئیټ جگه له وه خوی په روه ردگار به هه شتی دروست کردووه و
ته هلی به هه شتی دروست کردووه ، ههر له پستی باوکیان بوون خوی په روه ردگار
دهیزانی کامانه ن ، وه دوزه خیشی دروست کردووه ، و ته هلی دوزه خیشی دروست کردووه ،
وههر له پستی باوکیاندا بوون خوی په روه ردگار دهیزانی کامانه ن .

ناشکراشه مندالئ له بارچوو له کاتیکیدا نویژی له سهر ده کریټ که رووحي تی کرا
بیټ ، ته وهش دوی ته واکردنی چوار مانگه یه تی ، پاشان مردیټ ، به لام ته گهر پیش
ته وه له بار بجیټ ، ناشکرایه که له و کاته دا به مردوو ناژمیږدیټ ، و نویژی له سهر
ناکریټ ، به لگه ی ته وهش فه موده ی (عبدالله) سی کوری (مسعود) ه که فه موده یه کی

(١٩٢) أخرجه مسلم (٥٥ / ٨) والنسائي (٢٧٦ / ١) وأحمد (٢٠٨ / ٦) واللفظ للنسائي ، وإسناده صحيح ، رجاله
كلهم ثقات رجال مسلم ، غير شيخه عمرو بن منصور ، وهو ثقة ثبت .

قال النووي رحمه الله تعالى : " أجمع من يعتقد بن من علماء المسلمين على أن من ما من أطفال المسلمين فهو
من أهل الجنة ، والجواب عن هذا لا حديث أنه لعله نهاها عن المسارعة إل يالقطع من غير دليل ، أو قال ذلك قبل
أن يعلم أن أطفال المسلمين في الجنة " .

وأجاب السندي في حاشيته على النسائي بجواب آخر خلاصته : أنه إنما أنكر عليها الجزم بالجنة لطفل معين .
قال : ولا يصح الجزم في مخصوص لان إيمان الأبوين تحقيقا غيب ، وهو المناط عند الله تعالى .

(مرفوع) هـ ، و تیدا دەفەمووئە : " أن خلق أحدكم يجمع في بطن أمه أربعين يوما ، ثم يكون علقه مثل ذلك ، ثم يكون مضغة مثل ذلك ، ثم يبعث إليه ملكا ... ينفخ فيه الروح " (١٩٣) ، واتە : خۆى پەرەردگار کە دروستى کردوون لە سکی دایکانتان بەو بار و دۆخانەدا تێتان دەپەڕینی ، پاشان فریشتەیه کتان بۆ لا دەنیری ... و روحان دەکاتە بەر .

و هەندیکیان بەمەرجیان داناو کە لەبار چوو کە بەزیندووی لە دایک ببی پاشان بمیرت ، لەبەر ئەم فەمودەیه : " إذا استهل السقط صلي عليه وورث " .

بەلام فەمودە کە (ضعیف) هـ ، نایب بکریت بە بەلگە ، هەرەکو زانیان ئەو هیان ڕوون کردووەتەو (١٩٤) .

دووهم : شەهید ، لەوبارەشە فەمودەیه کی زۆرمان پی گەیشتووە ، کە لیڕەدا هەندیکیان دەهینینەو :

فەمودە یەکەم : ئە (شەداد) سی کوری (الھاد) هـ وە ﷺ بۆمان دەگیریتەو : " أن رجلا من الأعراب جاء إلى النبي ﷺ آمن به واتبه ، ثم قال : أهاجر معك ... فلبثوا قليلا ، ثم نهضوا في قتال العدو ، فأتي به النبي ﷺ ... ثم كفنه النبي ﷺ في جفته ، ثم قدمه فصلى

(١٩٣) متفق عليه .

(١٩٤) انظر " نصب الراية " (٢ / ٢٧٧) و " التلخيص " (٥ / ١٤٦ - ١٤٧) و " المجموع " (٥ / ٢٥٥) ، وكتابي " نقد التاج الجامع للاصول الخمسة " (رقم ٢٩٣) ، وإنما صح الحديث بدون ذكر الصلاة فيه ، كما حققته في " إرواء الغليل " (١٧٠٤) يسر الله طبعه .

عليه ... " (١٩٥) ، واته : پاشان پيښه مبهري خوا ﷺ له جوبه به کدا کفني کرد ، و پيشی خست و نوښتی له سهر کرد .

فه موده ی دووهم : له (عبدالله) سی کوری (الزبير) هوه ﷺ بومان ده گيرپته وه : " أن رسول الله ﷺ أمر يوم أحد بحمزة فسجي بردة ، ثم صلى عليه فکبر تسع تكبيرات ، ثم أتى بالقتلى يصفون ، ويصلي عليهم . وعليه معهم " (١٩٦) ، واته : پيښه مبهري خوا ﷺ له روژي (أحد) فه رمانی کرد به عابايه ک داپوشريت ، پاشان نو ته کبيره (الله أكبر) سی کرد له سهری له نوښه کهيدا ، پاشان شه هيدانی تريان هينا و ريزيان کردن له بهر دهستی پيښه مبهري خوا ﷺ و نوښتی له سهر کردن ، و تهویشیانی له گه لدا بوو .

فه موده ی سنيهم : له (انس) سی کوری (مالك) هوه ﷺ بومان ده گيرپته وه : " أن النبي ﷺ مر بحمزة وقد مثل به . وأيضاً . على أحد من الشهداء غيره . يعني شهداء أحد " (١٩٧) ، واته : پيښه مبهري خوا ﷺ به لای حمزه دا تيپه ر بوو بينی هه تک کراوه - واته گوئ و لووت و ليوه کانی برابوون - ههروه ها دای به لای هه نديکی تر - جگه له ودا - له شه هيدانی جهنگی (أحد) هدر بهو و شيوه يه ی تهو هه تک کرابوون .

(١٩٥) أخرجه النسائي وغيره بسند صحيح ، وقد مضى بتمامه المسألة (٣٩) (ص ٦١) .

(١٩٦) أخرجه الطحاوي في " معاني الآثار " (٢٩٠ / ١) وإسناده حسن . رجاله كلهم ثقات معروفون ، وإي اسحاق قد صرح بالتحديث . وله شواهد كثيرة ذكرت بعضها في " التعليقات الجياد " في المسألة (٧٥) .

(١٩٧) أخرجه أبو داود بسند حسن ، وهو مختصر حديثه المتقدم المسألة (٣٧) . (ص ٥٧ - ٥٨) .

لعله يعني الصلاة على غيره استقلالاً ، فلا ينبغي الصلاة على غيره مقروناً معه كما في الحديث الذي قبله ، ولا يعارض هذان الحديثان بحديث جابر المتقدم أنه صلى الله عليه وسلم لم يصل على شهداء أحد لأنه ناف ، والمحبت مقدم على المنافي ، وانظر التفصيل في " نيل الأوطار " .

فه مودهی چوارهم : له (عقبه) سی کوری (عامر الجهني) هوه رضي الله عنه بؤمان ده گيڙپيته وه : " أن النبي صلى الله عليه وسلم خرج يوما فصلى على أهل أحد صلاته على الميت [بعد ثمان سنين] [كالمودع للأحياء والأموات] ، ثم انصرف إلى المنبر [فحمد الله وأثنى] عليه ! فقال : إني فرط لكم ، وأنا شهيد عليكم ، [وإن موعدكم الحوض] وإني والله لأنظر إلى حوضي الآن ، [وإن عرضه كما بين أيلة إلى الجحفة] ، وإني أعطيت مفاتيح خزائن الأرض ، أو مفاتيح الأرض وإني والله ما أخاف عليكم أن تشركوا بعدي ولكن أخاف عليكم [الدنيا] أن تتنافسوا فيها [وتقتتلوا فتهلكوا هلك من كان قبلكم] قال : فكانت آخر نظرة نظرتمها إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم [" (١٩٨) ، واته : رڙڙيكيان پيڻغه مبهري خوا صلى الله عليه وسلم رويشته دهره وه و له سهر شه هيداني (أحد) و جاريكي تر نويڙي كرد دواي تيڙه پر بووني هه شت سأل - وه كو مالتاوي كردنيك له زيندون و مردوان - پاشان دهر واته سهر مينبهري و شوكر

(١٩٨) أخرجه البخاري (٣ / ٦٤ - ٧ / ٢٧٩ - ٢٨٠ و ٣٠٢) ومسلم (٧ / ٦٧) وأحمد (١٤٩٤ ، ١٥٣ ، ١٥٤) ، والسياق للبخاري ، والزيادة الأولى والثانية والسادسة والسابعة له ، ولمسلم الثانية والخامسة وما وراءها ولأحمد الأولى إلى الرابعة . رواه البيهقي (٤ / ١٤) وعنده الزيادات كلها إلا الثالثة والخامسة . وأخرجه الطحاوي (١ / ٢٩٠) وكذا النسائي (١ / ٢٧٧) والدارقطني (ص ١٩٧) مختصرا ، وعند الدارقطني الزيادة الأولى .

قد يقول قائل : لقد ثبت في هذه الأحاديث مشروعية الصلاة على الشهداء ، والأصل أنها واجبة فلماذا لا يقال بالوجوب ! قلت : لما سبق ذكره في المسألة (٥٨) . ونزيد علي ذلك هنا فنقول : لقد استشهد كثير من الصحابة في غزوة بدر وغيرها ، ولم ينقل أن النبي صلى الله عليه وسلم ، صلى عليهم ولو فعل لنقلوه عنه . فدل ذلك أن الصلوات عليهم غير واجبة . ولذلك قال ابن القيم في " تهذيب السنن " (٤ / ٢٩٥) : (والصواب في المسألة أنه مخير بين الصلاة عليهم وتركها لحي . الآثار بكل واحد من الأمرين وهذا إحدى الروايات عن الامام أحمد ، وهي الأليق بأصوله ومذهبه " قلت : ولاشك أن الصلاة عليهم أفضل من الترك إذا تيسرت لأنها دعاء وعبادة .

و ستایشی خوای په روه ردگار ده کات ! ده فده مویت : من پیشتان ده که دم ، و گه واهیشتان له سدر دده دم ، شوینی په پمانان سهر سه وزی که وسهر ده بیټ ، سویند بیټ به خوای په روه ردگار من ئیستا ته ماشای حه وه زکه دم ده که دم ، پانی ته و حه وزه وه کو دووری نیوان) أيلة) ، و (الجحفة) هیه ، وه ته ودهش بزنان که من کیلی هم موو خه زینه کانی زه ویم پی به خشراوه ، یان کیلی زه ویم پی به خشراوه ، وه سویند بیټ به خوای په روه ردگار من له وه ناترسم که دواي خوم تووشی هاوه لپاردان بن ، به لکو له وه ده ترسم که دنیا کارتان لیبکات ، بکه ونه پیشپرکی کردنی یه کتر تیایدا ، و به و هویه وه بکه ونه یه کتر کوشتن و تووشی له ناوچوون بن وه کو له ناوچوونی ئومه تانی پیش خوتان ، ده لیټ : ته وه دوا تیروانی من بوو بو پیغه مبهری خوا ﷺ .

سپیهم : هدر که سیك به هوی ته نجامدانی سنووریک له سنوره شهرعیه کان گیان له ده ست بدات ، له بهر فده موده ی (عمران) سی کوری (حصین) ﷺ که بومان ده گیریتته وه : " أن امرأة من جهينة أتت نبي الله ﷺ وهي حبلی من الزنى ، فقالت : يا نبي الله أصبت حدا فأقمه علي ، فدعا نبي الله ﷺ وليها ، فقال : أحسن إليها ، فإذا وضعت فأتني بها ، ففعل ، فأمر بها نبي الله ﷺ فشكت عليها ثيابها ، ثم أمر بها فرجمت ، ثم صلى عليها ، فقال له عمر : تصلي عليها يا نبي الله وقد زنت ؟ فقال : لقد تابت توبة لو قسمت بين سبعين من أهل المدينة لوسعتهم ، وهل وجدت توبة أفضل من أن جاءت بنفسها لله . تعالى . ؟ " (١٩٩) ، واته : ئافره تیک له عه شیرته تی (جهینه) هاته خزمهت پیغه مبهری

(١٩٩) أخرجه مسلم (١٢١/٥) وأبو داود (٢٣٣/٢) والنسائي (٢٧٨/١) والترمذي (٣٢٥/٢) وصححه ، والدارمي (١٨٠/٢) والبيهقي (٤/١٨ و ١٩) . ورواه ابن ماجه (١٦٦/٢ و ١١٧) مختصرا .

خوا ﷺ سځ پر بوو له تاوانی زیناکردن ، وتی ئه ی پیغه مبهری خوا ﷺ تاوانیکم کردووه شایسته ی ئه و هم که هدی خوی په روه رد گارم له سهر ئه نجام بده ی ، پیغه مبهری خواش ﷺ سهر په رشتیار و وه لی ئه و ئافره ته ی بانگ کرد و پئی فه مو : چاکه کار به له که لیدا ، تا کو مندالی ده بیت ، بیهینه وه بو لام ، ئه ویش ئه وه ی ئه نجامدا ، و دواتر هیئای بو لای ، و پیغه مبهری خواش ﷺ جله که ی پیوه توند کرد ، فه رمانیکرد به رد باران بکریټ ، پاشان هیئای و نویژی له سهر کرد ، (عمر) له و کاته دا فه موی : ئه ی پیغه مبهری خوا ﷺ نویژی له سهر ده که یت له کاتی کدا که ده زانی زیناشی کردووه ؟! ئه ویش له وه لامدا فه موی : ئه و ئافره ته توبه یه کی کردووه ئه گهر بیتوو دابه ش بکریټ به سهر هفتا که سی خه لکی مه دینه دا ئه و اه موویانی ده گرته وه ، ئه ی (عمر) تو توبه یه کت له و توبه یه باشر بینیه که خوی به پئی خوی ، و له بهر خوی په روه رد گار هات .

چوارهم : که سانی تاوانبار و فاجر که به رده و ام له تاواندا بوونه ، وه ک ئه وانه ی که وازیان له نویژ هیئاوه ، یان زه کاتیان نه داوه ، به لام دانیان به واجیټیاندا ناوه ، وه ئه وانه ش که داوین پیسن و کرداری زینا ئه نجام دده ن ، و به رده و ام مه ی ده خونه وه ، یان هاوشیوه ی ئه م تاوانانه ، ئا ئه م جوړه که سانه نویژیان له سهر ده کریټ ، به لام پیویسته له سهر زانایان ، و خاوه ن زانست و ئایینه کان واز بینن له نویژکردن له سهریان ، بو ئه وه ی بن به په ند و ئاموژگاری بو که سانی هاوشیوه ی خو یان ، هه روه کو چون پیغه مبهری خوا ﷺ ئه و کاره ی ئه نجام داوه ، له و باره یه وه چند فه موده یه کمان پی گه یشته وه ، له وانه ش :

فه موده یی کهم : له (قتادة) سه وه عليه السلام بزمان ده گيرپته وه که : " کان رسول الله ﷺ إذا دعي لجنائز سأل عنها ، فان أثني عليها خيرا قام فصلی عليها ، وإن أثني عليها غير ذلك ، قال لأهلها : شأنكم بها ، ولم يصل عليها " (٢٠٠) ، واته : پیغه مبهري خوا عليه السلام ته گهر بانگ بکرایه بو نویتز کردن له سهر جه نازه یه که ، پرسایاری سه بارهت به جه نازه که ده کرد ، جا ته گهر به باشه باسی بکرایه نویتزی له سهر ده کرد ، و ته گهر به غهیری ته وه - واته : به خراپه - باس بکرایه ، به کهس و کاری ده فه مو : بیبهن بزبان خوتان چی لی ده کهن تیشی خوتانه ، و نویتزی له سهر نه ده کرد .

فه موده یی دووهم : له (جابر) سی کوری (سمرة) سه وه عليه السلام بزمان ده گيرپته وه که : " مرض رجل ، فصیح علیه ، فجاء جاره إلى رسول الله ﷺ فقال : إنه قد مات ، قال : وما يدريك ؟ قال : أنا رأيته ، قال رسول الله : إنه لم يمّت ، قال : فرجع فصیح علیه ، فقالت امرأته ، انطلق إلى رسول الله ﷺ " فأخبره فقال الرجل : اللهم العنه ! قال : ثم انطلق الرجل فرآه قد نحر نفسه بمشقص ، فانطلق النبي ﷺ فأخبره أنه مات ، فقال ما يدريك ؟ قال : رأيته ينحر نفسه بمشقص معه ! قال : أنت رأيته ؟ قال : نعم ، قال : إذا لا أصلي عليه " (٢٠١) ، واته : پیاوێك نه خوښ كهوت و ناره حهت بوو ، كهس و كاری هات و

(٢٠٠) أخرجه أحمد (٣٩٩ / ٥ ، ٣٠٠ ، ٣٠١) والحاكم (١ / ٣٦) وقال : " صحيح على شرط الشيخين " ، ووافقه الذهبي . وهو كما قال .

(٢٠١) أخرجه بهذا التمام أبو داود (٢ / ٦٥) بإسناد صحيح على شرط مسلم . وأخرجه . مسلم (٣ / ٦٦) مختصرا ، وكذا النسائي (١ / ٢٧٩) والترمذي (٢ / ١٦١) وابن ماجه (١ / ٤٦٥) والحاكم (١ / ٣٦٤) والبيهقي (٤ / ١٩) والطيالسي (٧٧٩) وأحمد (٥ / ٨٧ و ٩١ و ٩٢ و ٩٦ ، ٩٤ - ٩٧ و ١٠٢ و ١٠٧) وقال الترمذي : " هذا حديث حسن ، وقد اختلف أهل العلم في هذا زرارة فقال بعضهم : يصلي على كل من صلى للقبلة ، وعلى قاتل

هاواریان له سهر کرد ، پیاویکی دراوسی هاته خزمهت پیغه مبهری خوا ﷺ و وتی :
 نهو پیاوه مرد ، پیغه مبهری خوا ﷺ فه موی : به چیه وه ده زانی مردووه ؟ وتی : خۆم بینیم
 ، پیغه مبهری خوا ﷺ فه موی : نه خیر نه مردووه ، ده لیت : پیاوه که گه پرایه وه ، و جاریکی
 تر کهس و کاری هات و هاواریان کرد له سهری ، خیزانه کهی پیی وت : برۆره وه بۆ لای
 پیغه مبهری خوا ﷺ و هه والی پینده ، پیاوه که وتی : دهک له عهنتی خوی له سهر بیت !
 ده لیت : پاشان که پیاوه که چوو سهری بینی به سهری تیریک یان به تیریک خوی سهر برپوه ،
 پاشان چوو خزمهت پیغه مبهری خوا ﷺ و هه والی پی دا که مردووه ، ئه ویش فه موی : تو
 به چیه وه ده زانی مردووه ؟ وتی : بینیم بهو سهره تیره یان بهو تیره که پیی بوو خوی سهر
 بری ! فه موی : تو خۆت بینیت ؟ وتی : به لای ، فه موی : که واته منیش نوژی له سهر ناکه م.

فه موده ی سئیه م : نهو فه موده یه ی که (زید) سی کوری (خالد) ﷺ بۆمان
 ده گیریتته وه که پیغه مبهری خوا ﷺ نوژی له سهر که سیک نه کرد که دزی له دهسکه وتی
 جهنگ کردبوو پیش دابهش کردنی (الغال) ، و به هاوه لانی فه موی : " صلوا علی
 صاحبکم ... إن صاحبکم غل فی سبیل الله ! " (٢٠٢) ، واته : نویش بکهن له سهر
 هاوړیکه تان ... هاوړیکه تان دزی کردووه له دهسکه وته کانی جهنگ پیش دابهش کردنی .

النفس وهو قول سفیان الثوري وإسحاق " وقال أحمد : لا يصلي الإمام على قاتل النفس ، ويصلي عليه غير الإمام " وقال شيخ الإسلام ابن تيمية في " الاختيارات " (ص ٥٢) : " ومن امتنع من الصلاة على أحدهم (يعني القاتل والناس والمدين الذي ليس له وفاء) زجرا لأمثاله عن مثل فعله كان حسنا ، ولو امتنع في الظاهر ، ودعا له في الباطن ، ليجمع بين المصلحتين كان أولى من تفويت إحداها " .

(٢٠٢) أخرجه أصحاب السنن بسند صحيح على ما سبق بيانه عند المسألة (٥٧) .

پینجه م : نه و قهرزاري که له دواي خوي نه و نه پارهي به جي نه هيشتووه بتوانريت قهرزه کانی پي بيژرديريت ، يان بدريته وه ، ثم جوره که سانه نويزيان له سهر ده کريت ، به لام سه بارهت به وازهينانی پيغهمبهري صلى الله عليه وسلم له نويزکردن له سهری ، نه وه له سهره تادا بوو ، له و باره شه وه چهند فه موده يه کمان پيگه يشتووه :

فه موده يه يه که م : له (سلمة) هـ ي کوري (الأكوع) هـ وه صلى الله عليه وسلم ده گيرنه وه که فه مويه تي : " کنا جلوسا عند النبي صلى الله عليه وسلم إذ أتى بجنزة فقالوا : صل عليها ، فقال : هل عليه دين ؟ قالوا : لا ، قال : فهل ترك شيئا ؟ قالوا : لا ، فصلي عليه . ثم أتى بجنزة أخرى فقالوا : يا رسول الله صل عليها ، قال : هل عليه دين ؟ قيل : نعم ، قال فهل ترك شيئا ؟ قالوا : ثلاثة دنائير [قال : فقال بأصابعه ثلاث كيات] ، فصلي عليها . ثم أتى بالثالثة ، فقالوا : صل عليه ، قال : هل ترك شيئا ؟ قالوا : لا ، قال : هل عليه دين ؟ قالوا : ثلاثة دنائير ، قال : صلوا على صاحبكم ، قال [رجل من الأنصار يقال له ، أبو قتادة : صل عليه يا رسول الله وعلي دينه " (٢٠٣) ، واته : له خزمهت پيغهمبهري خوادا صلى الله عليه وسلم دانيشتبويين ، له و کاته دا جه نازه يه کيان هينا بو نه وه ي نويزي له سهر بکات ، و پيان فه مو : نه ي پيغهمبهري خوا صلى الله عليه وسلم نويزي له سهر بکه ، نه و يش پرسى : تايا قهرزي له سهره ؟ وتيان : نه خير ، فه موي : تايا هيچي له دواي خوي به جي هيشتووه ؟ وتيان : نه خير ، پاشان جه نازه يه کي تريان هينا ، و وتيان : نه ي پيغهمبهري خوا صلى الله عليه وسلم نويزي له سهر بکه ، نه و يش فه موي : تايا قهرزي له سهره ؟ وتيان : به لي ، تايا هيچي له دواي

(٢٠٣) أخرجه البخاري (٣ / ٣٦٨ ، ٣٦٩ و ٣٧٤) وأحمد (٤ / ٤٧ ، ٥٠) والزائدة له . وروى منه النسائي (١ / ٢٧٨) القصة الثالثة .

خۆى بە جێهێشتوو؟ وتیان : سێ دینار ، ئەویش بە پەنجەكانى وتى سێ (كيات) ، و نوێژى لەسەر كرد ، پاشان سێیەم كەسیان هینا ، و پێیان فەمو : نوێژى لەسەر بكە ، فەموى : ئایا هێچى لەدواى خۆى بەجێ هێشتوو؟ وتیان : نەخیر ، فەموى : ئەى هێچ قەرزی لەسەرە ؟ وتیان : بەلێ سێ دینارى لەسەرە ، فەموى : كەوابوو ئێوە نوێژ لەسەر هاوڕێكەتان بكەن ، من نوێژى لەسەر ناكەم ، پیاویك لە پشتیوانان كە پێى دەووترا (أبو قتادة) وتى : ئەى پێغەمبەرى خوا ﷺ نوێژى لەسەر بكە سێ دینارەكەى لەسەر من - واتە : من دەياندمەوه ، و دەيانبژێرم - .

فەمودەى دووهم : لە (أبو قتادة) ئەو ﷺ كە بەسەرھاتێك هاوشیوێ بەسەرھات سێیەمى فەمودەكەى (سلمة) ئەى كورێ (الأكوع) ئەو ﷺ دەگێرێتەوه و تێیدا هاتوو : " أرايت إن قضيت عنه أتصلي عليه ؟ قال : إن قضيت عنه بالوفاء صليت عليه ، قال : فذهب أبو قتادة فقضى عنه ، فقال : أوفيت ما عليه ؟ قال نعم ، فدعا رسول الله ﷺ فصلى عليه " (٢٠٤) ، واتە : ئەى پێغەمبەرى خوا ﷺ چۆن دەبينیت ئەگەر قەرزهكەى ببژێرم ، نوێژى لەسەر دەكەى ؟ فەموى : ئەگەر پەیمانێ ئەوه بەدەى كە قەرزهكەى ببژێريت ئەوا نوێژى لەسەر دەكەم ، دەلێت : (أبو قتادة) ەش وەفای بە پەیمانەكەى كرد و قەرزهكەى بۆ بژارد ، و پێغەمبەرى خوا ﷺ پێى فەمو : قەرزهكەت بۆ

(٢٠٤) أخرجه النسائي (١ / ٣٧٨) والترمذي (٢ / ١٦١) والدارمي (٢ / ٢٦٣) وابن ماجه (٢ / ٧٥) وأحمد (٥ / ٢٩٧ ، ٣٠١ ، ٣٠٤ ، ٣١١) والسياق له وإسناده صحيح على شرط مسلم ، وليس عند الآخرين ذهاب أبي قتادة ووفاء للدين ثم صلاة النبي ﷺ .

بشارد ؟ وتی : به لئی ، پیغهمبه ری خواش ﷺ فه موی بیهینن بو ئه وهی نویژی له سهر بکه م ، و ئه وانیش هینایان ، و نویژی له سهر کرد .

فه موده ی سوییهم : له (جابر) سه وه ﷺ ده گیرنه وه که هاوشیوهی هه مان به سه رها تمان بو ده گیریه وه ، و له کوتاییه کهیدا ده فه مویت : " فلما فتح الله على رسوله قال : أنا أولى بكل مؤمن من نفسه ، ومن ترك ديناً فعلي قضاؤه ، ومن ترك مالا فلورثته " (٢٠٥) ، واته : دواى ئه وهی که خواى په روه ردگار خیر و خیراتیکی زوری پشت به سه ر پیغهمبه ره کهیدا ، فه موی : من له هه موو که سیك به پیشترم به مردووی پروادار ته نانه ت له خو شی ، جا ئه گهر هه ر که سیك مرد و قه رزاریه کی له سه ر بو ، ئه وا له سه ر منه که بو ی بژیرم ، وه ئه و که سه ش که میراتیك به جی ده هیلی ئه وا بو میراتگرانیتی .

فه موده ی چواره م : له (أبو هريرة) سه وه ﷺ ده گیرنه وه که فه مویه تی : " أن رسول الله ﷺ كان يؤتى بالرجل الميت عليه الدين ، فيسأل : هل ترك لدينه من قضاء ؟ فإن حدث أنه ترك وفاء صلى عليه ، وإلا فلا : قال : صلوا على صاحبكم ، فلما فتح الله عليه الفتوح قال : أنا أولى بالمؤمنين من أنفسهم [في الدنيا والآخرة ، اقرؤوا إن شئتم : ﴿النَّبِيُّ أَوْلَىٰ بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنفُسِهِمْ﴾ (الأحزاب : ٦) ، فمن توفي وعليه دين [ولم يترك وفاء] فعلي قضاؤه ، ومن ترك مالا فهو لورثته " (٢٠٦) ، واته : پیغهمبه ری خوا له سه ره تادا که

(٢٠٥) رواه أبو داود (٨٥/٢) والنسائي (٢٧٨/١) بإسناد صحيح على شرط الشيخين وله طريق أخرى عن جابر بزيادة أخرى ، وقد تقدم .

(٢٠٦) أخرجه البخاري (٣٧٦/٤-٤٢٥/٩) ومسلم (٦٢/٥) والنسائي (٣٧٩/١) وابن ماجه (٧٧/٢) والطيلسي (٢٣٣٨) وأحمد (٣٩٩/٢ و ٥٣٠) ، والسياق المسلم، والزيادات للبخاري ، ولأحمد الأولى منهما .

که سیکی مردوویان بهینایه و قهرزار ببايه پرسیاری نه وهی ده کرد که ئایا هیچی له دواي خوی به جیهیشتووه بۆ بژاردنی قهرزه کهی ؟ جا نه گهر پییان بووتایه نه وهندهی به جی هیشتووه بۆ بژاردنی قهرزه کهی نویژی له سهر ده کرد ، وه نه گینا نویژی له سهر نه ده کرد ، و دهیغه مو : نویژ بکهن له سهر هاوړیکه تان ، به لام دواي نه وهی که خوی په روهردگار خیر و خیراتیکی زوری رشت به سهر پیغه مبه ره کهیدا ، فه موی : من له هه مو که سیکی له پیشتم به مردووی پروادار ته نانه ته له خوشی ، له دنیا و دواړوژیشدا ، نه گهر به لگهی نه وهشتان دهویت نه و ئایه ته بخویننه وه که خوی په روهردگار تییدا فه مویه تی : ﴿الَّتِي أُولَى بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ﴾ ، واته : پیغه مبه ری خوا ﷺ له خودی پرواداران پیشترو و نه ولاتره بویان ، جا نه گهر ههر که سیکی مرد و قهرزاریه کی له سهر بو ، نه وهندهشی له دواي خوی به جی نه هیشتبو که قهرزه کهی پی بژیردریت ، نه و له سهر منه که بوی بژیروم ، وه نه و کهسهش که میراتیکی به جی دهیللی نه و بۆ میرانگرانیتی .

شه شه م : له پیش به خاک سپاردنی نویژی له سهر بکات ، یان هندیکیان نویژی له سهر کردییت ، و هندیکیان نه ، نه و ده توانن له گوړه کهیدا نویژی له سهر بکهن ،

وأخرج منه ما هو من كلامه الترمذي (١٧٨/٣) وصححه ، والدارمي (٢٦٣/٢) والطبراني (٢٥٢٤) وأحمد (٢٨٧/٢) ، ٣١٨ ، ٣٣٤ ، ٣٣٥ ، ٣٩٩ ، ٤٥٠ ، ٤٦٤ ، ٥٢٧ بنحوه ، وهو رواية مسلم وكذا البخاري بالفاظ متقاربة . (٨/٤٢٠ و ١٢٤/٤٠ ، ٢٢٧) من طرق كثيرة عن أبي هريرة .

وقال أبو بشر يونس بن حبيب راوي مسند الطيالسي عقب الحديث : " سمعت أبا الوليد . يعني الطيالسي . يقول : بهذا نسخ تلك الأحاديث التي جاءت على الذي عليه الدين " .

به مەرجهیک پیشنوئژ لهو که سانه بیّت - له شیوازی دووه مدا - که نوئژیان له سەر نه کردوه ، لهو بارهیه شهوه چهند فهموده یه که هه ن :

فهموده یه که م : له (عبدالله) هه کورپی (عباس) هه ده گێرنه وه که فهمویه تی : " مات رجل - وکان رسول الله ﷺ یعوده - فدفنوه باللیل ، فلما أصبح أعلموه ، فقال : ما منعکم أن تعلمونی ؟ قالوا : کان اللیل ، وکانت الظلمة ، فکرهنا أن نشق علیک ، فأتی قبره فصلی علیه ، [قال : فأمنّا ، وصفنا خلفه] ، [وأنا فیهم] ، [وکبر أربعاً] " (۲۰۷) ، واته : پیاریک کۆچی دواپی کرد - که سیک بوو پیغه مبهری خوا ﷺ سهردانی ده کرد له کاتی نه خوشیه کهیدا - و ههر به شهو به خاکیان سپارد ، وه که رۆژ بوویه وه هه والیان پییدا ، فهموی : چی ریگر بوو له وهی که هه والی مردنیم پی بگه یه نن ؟ وتیان : شهو بوو ، تاریکهش بوو ، پیمان خۆش نه بوو ناره حه تیت بجهینه سهر ، دوا ی نه وه رۆشته سهر گۆره که ی ، ده لیت : کردینی به سی ریز له پاش خویه وه و پیشنوئژی بۆ کردین ، منیشیان تییدا بوو ، و چوار (الله اکبر) ی له سهر کرد .

فهموده ی دووه م : له (أبو هريرة) هه ده گێرنه وه که فهمویه تی : " أن امرأة سوداء كانت تقم (وفي رواية تلتقط الخرق والعیدان من) المسجد ، فماتت ، ففقدھا النبی ﷺ ، فسأل عنها بعد أيام ، فقيل له إنها ماتت ، فقال : هلاکتم آذنتمونی ؟ (قالوا :

(۲۰۷) أخرجه البخاري (۹۱/۳ - ۹۲) وابن ماجه (۲۶۶/۱) والسیاق له ، ورواه مسلم (۵۳/۵ - ۵۶) مختصرا وكذا النسائي (۲۸۴/۱) والترمذي (۱۴۲/۸) واي الجارودي في " المنتقى " (۲۶۶) والبيهقي (۴۵، ۴۶/۳) والطيلسي (۲۶۸۷) وأحمد (رقم ۲۵۵۴ ، ۱۹۶۲ ، ۳۱۳۴) ، والزيادة الأولى لهم " وللبخاري وفي رواية (۱۴۶ ، ۱۴۷ ، ۱۵۹/۳) والزياداتان الأخيرتان له وللبيهقي ، ولمسلم والنسائي الأخيرة .

ماتت من الليل ودفنت ، وكرهنا أن نوقظك) ، (قال : فكأنهم صغروا أمرها . فقال دلويني على قبرها فدلوه ، (فأتى قبرها فصلى عليها) ثم قال : [قال ثابت (أحد رواة الحديث) : عند ذاك أو في حديث آخر] : إن هذه القبور مملوءة ظلمة على أهلها ، وإن الله عز وجل منورها لهم بصلاقي عليهم " (٢٠٨) ، واته : ئافره تيكي رهش پيست هه بوو خزمه تي

(٢٠٨) أخرجه البخاري (١/٤٤٠، ٤٣٩-١٥٩/٣) ومسلم (٥٦/٣) وأبو داود (٦٨/٢) وابن ماجه (١/٤٦٥) والبيهقي (٤/٤٧) والسياق لهما، والطيب السبي (٢٤٤٦) وأحمد (٣٥٣/٢، ٤٠٦/٣٨٨) من طريق ثابت البناني عن أبي رافع عنه .

وإنما آثرت السياق المذكور لأن رواية لم ترد في أن الميت امرأة ، بينما تردد الراوي عند الآخرين في كونه امرأة أو رجلا ، والشك فيه من ثابت أو من أبي رافع كما جزم به الحافظ بن حجر ، وترجح عندنا أنه امرأة من وجوه :
الاول : أن اليقين مقدم على الشك .

الثاني : أن في رواية للبخاري بلفظ: "أن امرأة أو رجلا كانت تقم المسجد، ولا أراه إلا امرأة". فقد ترجح عند الراوي أنه امرأة .

الثالث : إن الحديث ورد من طريق آخر عن أبي هريرة لم يشك إلا روي فيها: ولفظها : " فقد النبي امرأة سوداء كانت تلتقط الخرق والعيدان من المسجد ، فقال : أين فلانة ؟ قالوا : ماتت " . وذكر الحديث هكذا ساقه البيهقي (٢/٤٤٠-٣٢/٤) من طريق العلاء بن عبد الرحمن عن أبيه عنه . وهكذا أخرجه أبي خزيمة في " صحيحه " كما في " الفتح " .

والزيادة الأولى للبيهقي وابن خزيمة ، وشطرها الأول لأحمد ، والثانية لمسلم والبيهقي في رواية وللبخاري معناها ، ولأبي داود " والمستندين " الشطر الثاني منها ، والزيادة الثالثة للبيهقي والرابعة له في رواية ولمسلم وكذا أحمد ، وعنده الزيادة من قول ثابت ، وهي عند البيهقي أيضا .

مزگه وتی ده کرد (له ریوایه تیکی تر دا هاتووہ : پارچه شت و چله داری له ناو مزگه وته که کو ده کردهوه ، پاشان مرد ، پیغه مبهری خواش ماویه که نه یینی ، پاش چهند رۆژیک پرسیری سه بارهت بهو ئافرهته کرد ؟ له وهلامدا پیی و ترا : ئهو ئافرهته مرد ، ئه ویش فەموی : ئه ی بۆچی ئه و کاته هه وائتان پیی نه دام ؟ وتیان : له شه ودا مرد و هه ر له شه ویشدا به خاک سپێردرا ، و هه زمان لی نه بوو که خه به ردارت کهینه وه ، ده لیت : ههروهک بلیت : باسه که یان به بی نرخی هی نایه وه ، ئه ویش فەموی : گۆره کهیم پیی پیشان بدهن ، ئه ویش هاته سه ر گۆره که و نوێژی له سه ر کرد ، و پاشان فەموی (ثابت) ده لیت - که یه کی که له گێره وانی فەموده که - له م فەموده یه دا یان له فەموده یه کی تر دا) : ئه م گۆرانه پرن له تاریکی به سه ر خاوه نه کانیانه وه ، وه خوی په روه رد گاریش به نوێژه کانی من له سه ر یان روناکی ده کاته وه بۆیان .

فه موده ی سنیهم : له (یزید) سی کوری (ثابت) هوه رضی الله عنه که له (زید) که وهره تر بو ، ده گێرنه وه که فەمویه تی : " خرجنا مع النبي صلی الله علیه وسلم [ذات یوم] فلما ورد البقیع " فإذا هو بقبر جدید ، فسأل عنه " فقالوا : فلانة (مولاة بني فلان) ، قال : فعرفها وقال : ألا آذنتموني بها ؟ قالوا : [ماتت ظهرا ، و] كنت قائلا صائما فكرهنا أن نؤذيك ، قال :

وقد رجح الحفاظ تبعاً للبيهقي أن الزيادة الرابعة مدرجة في الحديث وأنها من مراسيل ثابت . وخالفهما ابن الترمذاني ، فذهب إلى أنها مسندة من رواية أبي رافع عن أبي هريرة " لأنه كذلك في صحيح مسلم ، لكن قول ثابت هذا يؤيد ما ذهب إليه الأولان . ويقويه أن الحديث ورد من رواية ابن عباس أيضا وليس فيه هذه الزيادة أخرجه الطبراني في " المعجم الكبير " (٢/١٢٨/٣) .

نعم ثبتت هذه الزيادة أو معناها مسندة في حديث آخر وهو (الحديث الثالث في المتن) .

فلا تفعلوا ، لا أعرفن ، ما مات منكم ميت ما كنت بين أظهركم إلا اذنتموتي به ، فإن صلاقي عليه رحمه " ، ثم أتى القبر ، فصففنا خلفه فكبر عليه أربعاً " (٢٠٩) ، واته : رۆژیکیان له گهڵ پیغه مبهري خوادا ﷺ درچووین ، لهو کاتهی که رۆشته سهر به قیغ - که گۆرستانی موسوڵمانان بوو - بینی قهبریکی تازه ههیه ، تهویش پرسباری کرد سه بارهت بهو قهبره تازهیه ، وتیان : فلانه ئافرهتی خزمهتکاری فلانه بنه مالهیه ، ده لیت : پیغه مبهري خواش ﷺ ناسیهوه ، و فه موی : ئه ی بۆ منتان ئاگادار نه کردوه بۆی ؟ وتیان ئه ی پیغه مبهري خوا ﷺ کاتی نیوه رۆ مرد تو ئه و کاته خه وتبوویت و به رۆژووش بوویت ، هه زمان لی نه بوو نارهتت بکهین ، فه موی : بۆ جاریکی تر وا مه کهن ، (لا أعرفن ، ما مات منكم ميت ما كنت بين أظهركم إلا اذنتموتي به) ، چونکه نویژی من له سهر ئه وان ره حهته بۆیان ، پاشان هاته سهر گۆره که ی و ئیمه ی به دوای خۆیدا ریزکرد و چوار ته کبیره ی له سهر کرد .

فه موده ی چواره م : له هه ندیک له هاوه لانی پیغه مبه ره وه ﷺ ده گیرنه وه که : " أن رسول الله ﷺ كان يعود مرضى مساكين المسلمين وضعفائهم : ويتبع جنازهم ولا يصلي عليهم غيره ، وأن امرأة مسكينة من أهل العوالي طال سقمها ، فكان رسول الله ﷺ سأل عنها من حضرها من جيرانها " وأمرهم أن لا يدفنها إن حدث بها حدث فيصلي عليها ، فتوفيت تلك المرأة ليلاً واحتملوها فأتوا بها مع الجنائز أو قال : موضع الجنائز عند مسجد

(٢٠٩) أخرجه النسائي (٢٨٤ / ١) وابن ماجه (٤٦٥ / ١ ، ٤٦٦) وابن حبان في صحيحه (٧٥٩ - موارد) والبيهقي (٤ / ٤٨) ، والسياق لابن ماجه ، والزيادات للنسائي ، وإسناده عند الجميع صحيح على شرط مسلم .

رسول الله ﷺ^(۲۱۰) ليصلي عليها رسول الله ﷺ كما أمرهم فوجدوه قد نام بعد صلاة العشاء " فكهروا أن يهجدا " رسول الله ﷺ من نومه فصلوا عليها . ثم انطلقوا بها ، فلما أصبح رسول الله ﷺ سأل عنها من حضره من جيرانها ، فأخبروه خبرها ، وإنهم كرهوا أن يهجدا رسول الله ﷺ لها ، فقال لهم رسول الله ﷺ : ولم فعلتم ؟ انطلقوا ، فانطلقوا مع رسول الله ﷺ حتى قاموا على قبرها ، فصفا وراء رسول الله ﷺ كما يصف للصلاة على الجنائز ، فصلى عليها رسول الله ﷺ ، وكبر أربعاً كما يكبر على الجنائز " (۲۱۲) ، واته : پیغه مبهري خوا ﷺ عاده تی و ابوو سهردانی نه خوشی هه ژار و لاوازی موسولمانانی ده کرد ، و شوینی جه نازه شیان ده کهوت و که شیش نویژی له سهر نه ده کرد جگه لهو نه بیټ ، وه جاریکیان یه کیټ له ئافره تانی ناوچه بهرزاییه کانی ده وروبه ری مه دینه نه خوشیه کی دریژه خایه نه خوش ده که ویټ ، پیغه مبهري خواش ﷺ هه موو جارئ که دراوسیه کانی ده هاتنه خزمهت پرسیاری ئه و ئافره ته ی لی ده کردن ، وه فه رمانی پی کردن که نه گهر شتیټ به سهر ئه و ئافره ته دا هات به خاکی نه سپیټن تا کو ئه وی لی ئاگادار نه که نه وه ، بو ئه وه ی نویژی له سهر بکات ، پاش ماوه یه که شه ویټ له شه وه کان ئه و ئافره ته مرد و خزم و کهس و کاری هه لیان گرت و بردیان بو خزمه تی پیغه مبهري خوا ﷺ له گه ل جه نازه کانی ترده ، یان ده لیټ : بو شوینی جه نازه له مزگه وتی پیغه مبهري خوا بو ﷺ ئه وه ی پیغه مبهري خوا ﷺ نویژی له سهر بکات هه وه کو فه رمانی پی کردوون ، به لام بینیان هه ر دوا ی نویژی عیشا

(۲۱۰) هو شرقي المسجد النبوي ، وهو اليوم الارض الممتدة مع طول المسجد من من الشمال إلى الجنوب بجانب

باب النساء .

(۲۱۱) بم يوقضوا وهو من الاضداد .

(۲۱۲) أخرجه البيهقي (۴/ ۴۸) بإسناد صحيح ، والنسائي (۱/ ۲۸۰ ، ۲۸۱) مختصراً .

رواية : البقيع) [ثم تقدم فصفوا خلفه] [صفين] ، [قال : فصفنا خلفه كما يصف على الميت وصلينا عليه كما يصلى على الميت] [وما تحسب الجنازة إلا موضوعة بين يديه] [قال : فأما وصلى عليه] ، وكبر (عليه) أربع تكبيرات " (٢١٣) ، واته : يبيغه مبهري

(٢١٣) أخرجه البخاري (١٤٥/٣، ٩٠، ١٥٥، ١٥٧) ومسلم (٥٤/٣) واللفظ له وأبو داود (٦٨، ٦٩/٢) والنسائي (٢٦٥، ٢٨٠/١) وابن ماجه (٤٦٧/١) والبيهقي (٤٩/٤) والطيالسي (٢٣٠، ٢٣٠) وأحمد (٢٨٩، ٢٨٠، ٢٤١، ٥٢٩، ٤٧٩، ٤٣٩، ٤٣٨) من طرق عن أبي هريرة . والزيادة الأولى للنسائي وأحمد ، والثانية للبخاري والثالثة لابن ماجه ، والسابعة للشيخين والنسائي وأحمد ، والعاشره ، الشطر الثاني منها لأحمد وهي عنده بتمامها عن غير أبي هريرة كما يأتي ، والزيادة الأخيرة لمسلم . وروى منه الترمذي (١٤٠/٢) وصححه أن النبي ﷺ صلى على النجاشي فكبر أربعاً وهو رواية للطيالسي (٢٢٩٦) .

١ . ثم أخرجه البخاري (٣ / ١٤٥ ، ١٤٦) ومسلم والنسائي والبيهقي والطيالسي في (١٦٨١) وأحمد (٣ / ٢٩٥ ، ٣١٩ ، ٣٥٥ ، ٣٦١ ، ٣٦٣ ، ٣٦٩ ، ٤٠٠) من طرق حديث جابر رضي الله عنه . والزيادة الثانية والثالثة والرابعة للشيخين وأحمد، وله الخامسة والسادسة، ومسلم والنسائي التاسعة ، وللنسائي الجملة الأولى من الزيادة العاشرة . والزيادة الثانية عشر لمسلم وأحمد .

٢ . ثم أخرجه مسلم والنسائي والترمذي (١٤٩/٢) وصححه ابن ماجه وابن حبان والبيهقي والطيالسي (٧٤٩) وأحمد (٤٣٩/٤، ٤٣١، ٤٣٣، ٤٤٦، ٤٤١) عن عمران وفيه الزيادة الرابعة عندهم جميعاً، والعاشره عند الطيالسي والنسائي والترمذي وأحمد، وعنده التي بعدها وكذا ابن حبان .

٣ . ثم أخرجه ابن ماجه والطيالسي (١٠٦٨) وأحمد (٧/٤) عن حذيفة بن أسير وفيه عندهم الزيادة الرابعة والخامسة . وكذا عندهم السادسة : إلا الطيالسي .

٤ . ثم رواه ابن ماجه وأحمد (٣٧٦/٥-٦٤/٤) عن مجمع بن حارثة الانصاري وقال البوصيري في " الزوائد " . " إسناده صحيح " ، ورواه ثقات " . وفيه الزيادة الرابعة " وعن ابن ماجه التاسعة .

خو صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هه والی مردنی (أصمحة) نه جاشی که پاشای حده شه بوو دا به خه لک له مه دینه ، لهو رۆژهی که تییدا مرد ، فه موی : برایه ک مردوو ، یان : نه مړۆ به ننده یه کی صالحانی خوی په روه ردگار مردوو ، له خاکیک که خاکی ئیوه نیه ، جا ههستن نویژی له سهر بکهن ، ئه وانیش و تیان : کییه ؟ له وه لامدا فه موی : نه جاشیه ، و فه موی : داوی لیخوشبون بکهن بۆ براکه تان ، راوی ده لیئت : پاشان ده ریکردین بۆ موصه لا (نویژگه) وه له ریوایه تیکدا هاتوو : ده ریکردین بۆ به قیغ - که قه برستانی موسولمانان بوو - پاشان پیشکه وتوو و ئه وانیش به دوایدا ریزبون و بوون به دوو ریزه وه ، راوی ده لیئت : ئیمه ش به دوایدا ریز بووین ههروه کو چۆن له سهر مردوو ریز ده بووین ، و نویژمان له سهر کرد ههروه کو چۆن نویژ له سهر مردوو ده کریت ، ههروه کو بلیت تهرمه که ی له بهر ده ستدا دانراییت ، وه ده لیئت : پیغه مبه ری خواش صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ پیشنویژی بۆ کردین و نویژی له سهر کرد ، و چوار ته کیره ی له سهر کرد .

۵ . ثم رواه الترمذي وابن ماجه عن عبد الله . بن عمر مثل حديث أبو هريرة المختصر عند الترمذي . وإسناده صحيح أيضا .

۶ . ثم أخرجه أحمد (۲۶۴-۲۶۳) عن جرير بن عبد الله مرفوعا بلفظ " إن أحاكم النجاشي قد مات فاستغفروا له . وإسناده حسن ، قلت : في هذه الأحاديث دليل من وجوه لاتفى على أن النجاشي أصمحة كان مسلما ، ويؤيد ذلك أنه جاء النص الصريح عنه بتصديقه بنبوته صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فقال أبو موسى الأشعري رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ : " أمرنا رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أن نطلق إلى أرض النجاشي - فذكر القصة وفيها - وقال النجاشي : أشهد أنه رسول الله ، وأنه الذي بشر به عيسى بن مريم ، ولولا ما أنا فيه من الملك لأتيته حتى أحمل نعليه " . أخرجه أبو داود والبيهقي بإسناد صحيح كما قال البيهقي فيما نقله العراقي في " تخریج الأحياء " (۲ / ۲۰۰) وله " شاهد من حديث ابن مسعود . أخرجه الطيالسي (۳۴۶) ، وله شواهد أخرى في مسند أحمد (۵ / ۲۹۰ و ۲۹۲) .

ئەوێش بزانه كه ئەو فەمودانەى كه سەبارەت بە نوێژکردن باسمان كردووە لەسەر (غایب) هەر ئەوێهە كه فەمودەكە جگە لەوێهە ئاگرێت ، بۆیە دەبینیت بڕیک لە زانایانى مەزەهەبەكان پێشمان كەوتوون بۆ ئەم وشەییە ، لێرەشدا پوختەى وتەى (ابن القيم) ت بۆ دەگێڕمەوێهە كه ئەم بارەییەو فەمووەتى لە (زاد المعاد : ١ / ٢٠٥ ، ٢٠٦) : ((ولم يكن من هديه ﷺ وسنته الصلاة على كل ميت غائب ، فقد مات خلق كثير من المسلمين وهو غيب ، فلم يصل عليهم ، وصح عنه أنه صلى على النجاشي صلاته على الميت ، فاختلف في ذلك على ثلاثة طرق :))

١. أن هذا تشريع وسنة للأمة الصلاة على كل غائب وهذا قول الشافعي وأحمد .

٢. وقال أبو حنيفة ومالك : هذا خاص به ، وليس ذلك لغيره .

٣. وقال شيخ الاسلام ابن تيمية : الصواب أن الغائب إن مات ببلد لم يصل عليه فيه ، صلى عليه صلاة الغائب كما صلى النبي ﷺ على النجاشي لأنه مات بين الكفار ، ولم يصل عليه وإن صلى عليه حيث مات لم يصل عليه صلاة الغائب ، لأن الفرض سقط بصلاة المسلمين عليه ، والنبي ﷺ صلى على الغائب وتركه كما وفعله وتركه سنة . وهذا له موضع والله أعلم ، والأقوال ثلاثة في مذهب أحمد ، وأصحها هذا التفصيل)) .

واتە : لە عادیەت و سوننەتێ پێغەمبەرێ خوا ﷺ نەبووە كه نوێژ لەسەر هەموو مردووێهە كێ ئامادە نەبوو بكات ، هەرۆهك دەبینین خەڵكێكی زۆر لە موسوڵمانان مردوون ، و ئەوێش ئامادەیان نەبووە ، كەچی نوێژیشی لەسەر نەكردوون ، لەگەڵ ئەوێشدا بە (صحیح) ی پێمان گەشتووە و سەلمێندراوە كه نوێژی لەسەر نەجاشی كردووە هەرۆهك چۆن

نويژى لەسەر مردوو کردوو ، بۆيە زانايان لەو باسەدا جياوازيان ھەيە لەسەر سى
بۆچوون :

- ١ - ئەمە شەرع کردنە و سوننەتە بۆ ئوممەتە کەى کە نويژ لەسەر ھەموو
مردوويە کى ئامادەنەبوو بکەن ، و ئەمەش وتەى پيشەوايان (الشافعي) و (أحمد) ە .
- ٢ - وە پيشەوايان (أبو حنيفة) و (مالك) فەمويانە : ئەوە تايبەتە بە خۆيەو ،
بۆيە ناييت کەسى تر لاساى بکاتەو .

٣ - وە شىخى پايەبەرزى ئىسلام (ابن تيمية) فەمويتەى : وتەى ھەلبژاردە و راست
ئەوەيانە کە بووتريت : مردووى ئامادە نەبوو ئەگەر لە شارىکدا مرد و کەس نويژى
لەسەر نەکرد لەو شارەدا ، ئەوا نويژى غايىي لەسەر دەکريت ، ھەرەو کە چۆن پيغەمبەرى
خوا نويژى لەسەر نەجاشى کرد ، چونکە لە نيتو بى باوەراندە مرد ، و کەس نويژى لەسەر
نەکرد ، بەلام ئەگەر مرد و نويژى لەسەر کرا لەو شارەدا ، ئەوا نويژى غايىي لەسەر
ناکريت ، چونکە ئەو فەرزە لەسەر موسولمانان کەوتوو بە نويژکردنى ئەو موسولمانانە
لەسەرى ، پيغەمبەرى خواش نويژى کردوو و نەيشیکردوو و وازى ليهيناو ، ھەرەو کە
چۆن وازليھينان و کردنى سوننەتە ، ئەمەش شوينى خۆى ھەيە ، خواى پەرورەدگاريش
زاناترە ، وە سى وتەکەش لە مەزھەبى پيشەوا (أحمد) دا - بە رەحمەت بىت - ھەن ،
باشترینيشيان ئەم (تفصيل) ەيە کە باسما کرد .

وہ دەلیم (ئەلبانى) : واختار هذا بنص ، الحققين من الشافعية ، فقال الخطابي في " معالم
السنن " ما نصه : قلت : النجاشي رجل مسلم قد آمن برسول الله ﷺ وصدقته على نبوته . " إلا

أنه كان يكتم إيمانه والمسلم إذا مات وجب على المسلمين أن يصلوا عليه : إلا أنه كان بين ظهري أهل ، الكفر ، ولم يكن بحضرته من يقوم بحقه في الصلاة عليه ، فلزم رسول الله ﷺ أن يفعل ذلك ، إذ هو نبيه ووليّه وأحق الناس به . فهذا . والله أعلم . هو السبب الذي دعاه إلى الصلاة عليه بظاهر الغيب .

فعلى هذا إذا مات المسلم ببلد من البلدان ، وقد قضى حقه في الصلاة عليه ، فإنه لا يصلي عليه من كان في بلد آخر غائبا عنه ، فإن علم أنه لم يصل عليه لعائق أو مانع عذر كأن السنة أن يصلي عليه ولا يترك ذلك لبعد المسافة .

فأذا ، صلوا عليه أستقبلوا القبلة ، ولم يتوجهوا إلى بلد الميت إن كان في غير جهة القبلة . وقد ذهب بعض العلماء الى كراهة الميت الغائب ، وزعموا أن النبي ﷺ كان مخصوصا بهذا الفعل ، إذ كان في حكم المشاهد للنجاشي . لما روي : في بعض الأخبار " أنه " قد سويت له أعلام الأرض ، حتى كان يبصر مكانه " (٢١٤) وهذا تأويل فاسد لأن رسول الله ﷺ إذا فعل شيئا من أفعال الشريعة ، كان علينا . متابعتة والابتداء به ، والتخصيص لا يعلم ألا بدليل . ومما يبين ذلك أنه ﷺ خرج بالناس إلى المصلى فصف بهم ، فصلوا معه ، فعلم أن هذا التأويل فاسد ، والله أعلم .

وقد استحسّن الروياني . هو شافعي أيضا . ما ذهب إليه الخطابي " وهو مذهب أبي داود أيضا فإنه ترجم للحديث في " سننه " بقوله " باب في الصلاة على المسلم يموت في بلاد

(٢١٤) وذكر النووي في " المجموع " (٥ / ٢٥٣) أن هذا الخبر من الخيالات ! ثم ذكر حديث العلاء بن زبيل في طي الأرض للنبي ﷺ ، حتى ذهب فصلى على معاوية في تبوك وقال أنه حديث ضعيف ضعفة الحفاظ منهم البخاري والبيهقي .

الشرك " : واختار ذلك من المتأخرين العلامة الخقق الشيخ صالح المقلبي كما في " نيل الأوطار " (٤ / ٤٣) واستدل لذلك بالزيادة التي وقعت في بعض طرق الحديث : " إن أحاكم قد مات بغير أرضكم ، فقوموا فصلوا عليه " وسندها على شرط الشيخين .

ومما يؤيد عدم مشروعية الصلاة على كل غائب أنه لما مات الخلفاء الراشدون وغيرهم لم يصل أحد من المسلمين عليهم صلاة الغائب . ولو فعلوا لتواتر النقل بذلك عنهم . فقابل هذا . بما عليه كثير من المسلمين اليوم من الصلاة على كل غائب لاسيما إذا كان له ذكر وصيت ، ولو من الناحية السياسية فقط ولا يعرف بصلاح أو خدمة للإسلام " ولو كان مات في الحرم المكي وصلى عليه الآلاف المؤلفة في موسم الحج صلاة الحاضر ، قابل ما ذكرنا بمثل هذه الصلاة تعلم يقينا أنها من البدع التي لا يمتري فيها عالم بسننه ﷺ ومذهب السلف رضي في الله عنهم .

٦٢ - وه نويزکردن له سهر بى باوردهان و دوو پروان^(٢١٥) ، و داواى ليخوشبون ، (ترجم)
کردن حدرامه وقدهدهغه کراوه ، ته وهش له بهر وتهى خواى په روهردگار که فه مويه تهى : ﴿ وَلَا تُصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِّنْهُمْ مَّتَّ أَبَدًا وَلَا تَقُمْ عَلَى قَبْرِهٖ إِنَّهُمْ كَفَرُوا۟ بِاللّٰهِ وَرَسُولِهٖ وَمَا تَوْا۟هُمْ فَاسِقُونَ ﴾ (التوبة : ٨٤) .

(٢١٥) هم الذين يبطنون الكفر ويظهرون الاسلام ، وإنما يتبين كفرهم . بما يترشح من كلامهم من الغمز في بعض أحكام الشريعة وأشتهجأها ، وزعمهم أنها مخالفة للعقل والذوق ! وقد أشار إلى هذه الحقيقة ربنا تبارك في قوله : (أم حسب الذين في قلوبهم مرض أن لن يخرج الله أضغانهم . ولو نشاء لأريناكمهم فلعرفتهم بسيماهم ولتعرفنهم في لحن القول ، والله يعلم أعمالكم) ، وأمثال هؤلاء المنافقين كثير في عصرنا الحاضر، والله المستعان .

وه سه بارهت به هوکاري هاتنه خواره وهی ته م نايه ته که (عبدالله) سی کوری (عمر)
 ﷺ ، و باوکی دهیگیر نه وه ﷺ ، و دهفه موون که : " لما مات عبد الله بن أبي سلول دعي
 له رسول الله ﷺ ليصلي عليه ، فلما قام رسول الله ﷺ وثبت إليه [حتى قمت في صدره
 [، فأخذت بثوبه] فقلت : يا رسول الله أتصلي على [عدو الله] ابن أبي وقد قال يوم
 كذا وكذا وكذا؟! أعدد عليه قوله (٢١٦) [أليس . قد هناك الله أن تصلي على المنافقين فقال
 : [﴿ اسْتَغْفِرْ لَهُمْ أَوْ لَا تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ إِنْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ سَبْعِينَ مَرَّةً فَلَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ ﴾] فتبسم رسول
 الله ﷺ وقال : أخر عني يا عمر ! فلما أكثرت عليه قال : إني خيرت فاخترت . [قد قيل
 لي : ﴿ اسْتَغْفِرْ لَهُمْ أَوْ لَا تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ إِنْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ سَبْعِينَ مَرَّةً فَلَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ ﴾ لو أعلم أي إن
 زدت على السبعين غفر له لزدت عليها ، [قال : إنه منافق] (٢١٧) قال : فصلى عليه

(٢١٦) يشير بذلك إلى مثل قوله : (ولا تنفقوا على من عند رسول لي الله حتى ينفضوا) وقوله (ليخرجن الاعز منها
 الاذل) .

(٢١٧) قال الحافظ ابن حجر رحمه الله في " فتح الباري " (٨ / ٢٧٠) : " إنما جزم عمر أنه منافق جريا على ما
 يطلع من أحواله ، وإنما لم يأخذ النبي ﷺ بقوله : وصلي بقوله : وصلي عليه إجراء له علي ظاهر حكم الاسلام ،
 واصتصحابا لظاهر الحكم ، ولما فيه من إكرام ولده الذي تحققت صلاحيته ومصلحة الأستئلاف لقومه ودفع
 المفسدة ، وكان النبي ﷺ أول الأمر يصير على أذى المشركين ويعفو ويصفح ، ثم أمر بقتال لمشركين ، فاستمر
 صفحه وعفوه عمن يظهر الاسلام ولو كان باطنه على خلاف ذلك لمصلحة الأستئلاف وعدم التنفير عنه ، ولذلك
 قال : " لا يتحدث الناس أن محمدا يقتل أصحابه " ، فلما حصل الفتح ، ودخل المشركون في الاسلام ، وقل أهل
 الكفر وذلوا ، أمر بمجاهرة المنافقين وحملهم على حكم مر الحق ، ولاسيما وقد كان ذلك قبل نزول النهي الصريح
 عن الصلاة على المنافقين وغير ذلك مما أمر فيه . بمجاهرتهم وبهذا التقرير يندفع الاشكال عما وقع في هذه القصة
 بحمد الله تعالى . "

رسول الله ﷺ ، [وصلینا معه] . [ومشی ﷺ معه فقام علی قبره حتی فرغ منه]
ثم انصرف فلم یکت إلا یسیرا حتی نزلت الآیتان من براءة : ﴿ وَلَا تُصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا ... ﴾ إلى : ﴿ ... وَهُمْ فَاسِقُونَ ﴾ ، [قال : (فما صلی رسول الله ﷺ بعده علی منافق ولا قام علی قبره حتی قبضه الله) ، قال : فعجبت بعد من جرأتی علی رسول الله ﷺ یومئذ] والله ورسوله أعلم " (۲۱۹) .

واته : کاتیک که (عبدالله) سی کوری (ائی سلول) مرد ، پیغهمبه ری خوا ﷺ بانگ کرا بو ئه وهی که نویژی له سر بکات ، کاتیک که پیغهمبه ری خوا ﷺ هستا نویژی له سر بکات ، منیش دهره پریم تا کو به رامبه ری وه ستام ، جله که یم گرت و وتم ئه ی پیغهمبه ری خوا ﷺ ثایا نویژ له سر دوزمنی خوا (ابن ائی) ده که ی که له روژی ئه وه دا ئه وه و ئه وه ی وتوو ؟! ده لئ : وته کانیم بو ده ژمارد ، یان به پیغهمبه ری خوی وت ﷺ : ثایا خوی پهره ردگار نه هی لی نه کردوویت که نویژ له سر دوو روان بکه یت ؟ و ئه م

(۲۱۸) قلت : وإنما صلی علیه بعدما أدخل فی حفرتہ وأخرج منها بأمره ﷺ ، وألبسه قمیصه كما سیأتی فی المسألة (۹۴) .

(۲۱۹) أخرجه البخاري (۳ / ۱۷۷ - ۸ / ۲۷۰) والنسائي (۱ / ۲۷۹) والترمذي (۳ / ۱۱۷ ، ۱۱۸) وأحمد (رقم ۹۵) عن عمر والزیادة الأولى والثالثة والخامسة والاثنة والستة لأحمد والترمذي وصححه والزیادات الأخری للبخاري إلا السادسة فهي لمسلم " وللبخاري من حدیث ابن عمر والزیادة الثانية للطبري كما فی " الفتح " .

ثم أخرجه البخاري (۸ / ۲۸۶ ج ۲۷۰ - ۱۰ / ۲۱۸) ومسلم (۷ / ۱۱۶ - ۸ / ۱۲۰ ، ۱۲۱) والنسائي (۱ / ۲۶۹) والترمذي (۳ / ۱۱۹ ، ۱۱۸) وابن ماجه (۱ / ۴۶۵ ، ۴۶۴) والبيهقي (۳ / ۴۰۲) ، - أحمد (۸۰ / ۴۶۸) من حدیث ابن عمر وفيه من الزیادة الثانية والسادسة .

تایه تهی خویندهوه : ﴿ اسْتَغْفِرْ لَهُمْ أَوْ لَا تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ إِنْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ سَبْعِينَ مَرَّةً فَلَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ ﴾
 پیغه مبهری خواش ﷺ لهو کاته دا بزگه پیکه نینیکی بو کرد ، و فه موی : تهی (عمر)
 ﷺ دوور که وه لیتم ! به لام که من زور بوم دووباره کردهوه ، فه موی : خوای پهروه ردگار
 داویه تی به دهستی خوم کامه یان هه لبتیرم ، منیش نویژکردنم له سهریان هه لبتارد ، خوای
 پهروه ردگار پیی فه موم : ﴿ اسْتَغْفِرْ لَهُمْ أَوْ لَا تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ إِنْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ سَبْعِينَ مَرَّةً فَلَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ
 لَهُمْ ﴾ ، وه ته گهر بشزاعم که ته گهر زیاد له هفتا جاریش داوای لیخوش بوونیان بو بکه م
 خوای پهروه ردگار لییان خوش دهییت بویان زیاد له سهر هفتا جاره کهش دهیکه م ، (عمر)
 ﷺ وتی : تهو دوو رووه ، ده لییت : به لام پیغه مبهری خوا ﷺ نویژی له سهر کرد و تیسه ش
 له گه لیا نویژتمان له سهر کرد ، و دواتر که و ته ری تاکو له سهر گوړه کهی وه ستا ، تاکو
 لیبونه وه ، پاشان گه رایه وه و زوری پی نه چوو ، تهو دوو تایه تهی سوره تی (براءة) هاتنه
 خواره وه ، ﴿ وَلَا تُصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِّنْهُمْ مَّتَّ أَبَدًا وَلَا تُقُمْ عَلَى قَبْرِهِ إِنَّهُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَآثُورًا وَهُمْ
 فَاسِقُونَ ﴾ ده لییت : دواي تهو پیغه مبهری خوا ﷺ نویژی له سهر هیچ دوو روویه که نه کرد ، و
 له سهر گوړی که سیان نه ده وه ستا ، تاکو خوای پهروه ردگار بر دیه وه ، ده لییت : پاشان خوم
 سه رسورپامم ده هات له بویری خوم بهرام بهر به پیغه مبهری خوا ﷺ لهو روژدها ، خوای
 پهروه ردگار و پیغه مبهر کهشی زاناترن .

وه له (المسیب) سی کوړی (حرن) سه وه ده گپړنه وه که فه مویه تی : " لما حضرت
 أبا طالب الوفاة " جاءه رسول الله فوجد عنده : أبا جهل ، وعبد الله ابن أبي أمية ، والمغيرة
 ، فقال رسول الله ﷺ : يا عم إنك أعظم الناس علي حقا ، وأحسنهم عندي يدا . ولأنت
 أعظم علي حقا من والدي ، ف [لا إله إلا الله ، كلمة أشهد لك بها عند الله ، فقال أبو

جهل وعبدالله بن أمية : يا أبا طالب . أترغب عن ملة عبدالمطلب ؟! فلم يزل رسول الله ﷺ يعرضها عليه ويعيد [ان] (٢٢٠) له تلك المقالة ، حتى قال أبو طالب آخر ما كلمهم : هو على ملة عبدالمطلب وأبي أن يقول : لا إله إلا الله [قال : لولا أن تعبرني قريش . يقولون : إن ما حملته على ذلك الجزع . لأقمرت بها عينك ! (فقال رسول الله ﷺ : أما والله لأستغفرن لك ما لم أنه عنك (فأخذ المسلمون يستغفرون لموتاهم الذين ماتوا وهم مشركون ، فأنزل الله عز وجل : ﴿ مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولِي قُرْبَى مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ﴾] ، وأنزل الله في أبي طالب " فقال رسول الله ﷺ : ﴿ إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ﴾ !! " (٢٢١) ، واته : كاتيك كه (أبو طالب) سى مامى پينغه مبهرى خوا ﷺ له سهره مرگدا بوو ، پينغه مبهرى خوا ﷺ هاته لاي و بينى (أبو جهل) ، و (عبدالله) سى كورى (أبو أمية) ، و (المغيرة)

(٢٢٠) أي أبو جهل وابن أبي أمية .

(٢٢١) أخرجه البخاري (١٧٣/٣ - ١٥٤/٧ - ٢٧٤/٨ ، ٤١٠ ، ٤١١) ومسلم والنسائي (٢٨٦ / ١) وأحمد (٤٣٣ / ٥) وابن جرير في تفسيره (٢٧ / ١١) والسياق له وكذا مسلم ، والزيادة الثانية له في بعض الأصول كما ذكره الحافظ عن القرطبي ويشهد لها رواية البخاري وغيره بمعناها .

ووردت القصة من حديث أبي هريرة باختصار عند مسلم والترمذي (٤ / ١٥٩) وحسنه ، وعندهما الزيادة الثالثة ، والحاكم (٢ / ٣٣٥ و ٣٣٦) وصححه ووافقه الذي ، وله الزيادة الأولى ، وهي عند ابن جرير أيضا من حديث سعيد بن المسيب مرسلا ، ولكنه في حكم الموصول . لأنه هو الذي روى الحديث عن المسيب ابن حزن وهو والده .

ووردت أيضا من حديث جابر . أخرجه الحاكم أيضا وصححه ووافقه الذهبي . وفيه الزيادة الرابعة وهي عند ابن جرير مرسلا عن مجاهد وعن عمرو بن دينار .

سی له لایه ، پیغه مبهری خوا فه موی : ئهی مام تو له هدموو کهس زیاتر مافت به سهر مندهویه ، و له هدمووشیان دهستی بالآترت هه بووه ، بگره تو له باوکیشم زیاتر مافت به سهرمهوه ههیه ، بویه بلّی (لا إله إلا الله) بو تهوی گه واهیت بو بدهم له لای خوی پهرهردگار له سهر ئهو وشهیه ، له و کاته دا (أبو جهل) ، و (عبدالله) سی کوری (أمیه) پییان وت : ئهی (أبو طالب) واز دهیینی له ئایینی (عبدالمطلب) ؟!

وه له (علي) عليه السلام هوه دهگیرنه وه که فه مویه تی : " سمعت رجلا يستغفر لأبويه وهما مشركان ، فقلت : تستغفر لأبوك وهما مشركان ؟! فقال : [أليس قد استغفر إبراهيم وهو مشرك ؟ قال : فذكرت ذلك للنبي صلى الله عليه وسلم ؟! فنزلت : ﴿ مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ وَمَا كَانَ اسْتِغْفَارُ إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ إِلَّا عَنْ مَوْعِدَةٍ وَعَدَهَا إِيَّاهُ فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ أَنَّهُ عَدُوٌّ لِلَّهِ تَبَرَّأَ مِنْهُ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ لَأَوَّاهٌ حَلِيمٌ ﴾ " (۲۲۳) ، واته : گویم لیبوو موسولمانیک داوای لیخوشبوونی بو باوک و دایکی بی باوهری ده کرد ،

(۲۲۲) قلت : وهذا الاستغفار إنما هو ما حكاه الله تعالى في أواخر سورة إبراهيم عنه : (ربما أغفر ولوالدي وللمؤمنين يوم يقوم الحساب) ، وقد ذكر المفسرون أن هذا الدعاء منه بعد وفاة أبيه وبعد هجرته إلى مكة كي يشهد بذلك سياق الآيات التي وردت في آخرها الآية المذكورة ، وعلى ذلك فيبني أن يكون التبين المذكور في آية الاستغفار إنما كان بعد وفاة أبيه أيضا وكان ذلك بإعلام الله تعالى إياه .

وقد أخرج ابن أبي حاتم بسند صحيح كما قال السيوطي في " الفتاوى " (۴ / ۱۹) عن ابن عباس قال : ما زال إبراهيم يستغفر لأبيه حتى مات فلما مات تبين له أنه عدو الله فلم يستغفر له .

(۲۲۳) أخرجه النسائي (۲۸ / ۱۱) والترمذي (۱۲۰ / ۴) وحسنه ابن جرير (۲۸ / ۱۱) ، والحاكم (۳۳۵ / ۲) وأحمد (۱۰۸۵ ، ۷۷۱) والسياق له وإسناده حسن " وقال الحاكم "صحيح الاسناد" . ووافقه الذهبي .

في هذا الحديث أن سبب نزول الآية غير السبب المذكور في الحديث الذي قبله ، ولا تعارض بينهما لجواز تعدد سبب النزول كما وقع ذلك في غير آية ، وقد أيد هذا الحافظ في " الفتح " (۸ / ۱۲) .

منیش پیّم وت : داوای لیخوشبون بۆ باوک و دایکی بی باوهرت ده کە ی ؟! له وه لامدا وتی : ئە ی ئە وه نیه پیغه مبه ر (إبراهیم) داوای لیخوشبون ی کردوه بۆ باوکی بی باوهری ؟ ده لیت : ئە وه بۆ پیغه مبه ر ی خوا ﷺ گیرایه وه ؟! له و کاته دا ئە م ئایه ته دابه زی : ﴿ مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولِي قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ وَمَا كَانَ اسْتِغْفَارُ إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ إِلَّا عَنْ مَّوَدَّةٍ وَعَدَٰهَا إِيَّاهُ فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ أَنَّهُ عَدُوٌّ لِلَّهِ تَبَرَّأَ مِنْهُ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ لَأَوَّاهٌ حَلِيمٌ ﴾ .

پیشه و (النووی) - به ره حمت بیّت - له (المجموع : ٥ / ١٤٤ ، ٢٥٨) - دا فه مویه تی : ((الصلاة على الكافر ، والدعاء له بالمغفرة حرام ، بنص القرآن والإجماع)) (٢٢٤) ، واته : نویت کردن له سه ر بی باوهر ، و پارانه وه بۆ ی به لیخوش بوون سه رام و قه ده غه یه به ده قی قورتانی پیرو ز و کوزای زانایان .

٦٣ - وه کردنی نویت ی مردو به جه ماعه ت واجب و پیویسته ، هه ره کو چۆن له نویت ه کانی تر دا واجب و پیویسته ، به به لگه ی :

(٢٢٤) قلت : ومن ذلك تعلم خطأ بعض المسلمين اليوم من الترحم والترضي على بعض الكفار ويكثر ذلك من بعض أصحاب الجرائد والمجلات ، ولقد سمعت أحد رؤساء العرب المعروفين بالتدين يترحم على (ستالين) الشيوعي الذي هو ومذهبه من أشد والد الاعداء على الدين ! وذلك في كلمة ألقاها الرئيس المشار إليه بمناسبة وفاة المذكور ، أذيعت بالراديو ! ولا عجب من هذا هذا فقد يخفى على مثل هذا الحكم ، ولكن العجب من بعض الدعاة الاسلاميين أن في مثل ذلك حيث قال في رسالة له : " رحم الله برناردشو ... " . وأخبرني بعض الثقات عن أحد المشايخ أنه كان يصلي على من مات من الاسماعيلية مع اعتقاده أنهم غير مسلمين . لأنهم لا يرون الصلاة ولا الحج ويبدون البشر ! ومع ذلك يصلي عليهم نفاقا ومداهنة لهم . فإلى الله المشتكى وهو المستعان .

یه کهم : به رده وام بوونی پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله له سهر نه نجامدانی نهم نویژه به جه ماعت .

دووه م : نه و فموده یه ی که پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله تیدا فمویه تی : " صلوا کما رأیتموتی أصلي " (۲۲۰) .

((ولا يعکر علی ما ذکرنا صلاة الصحابة علی النبی صلی الله علیه و آله فرادی لم یؤمهم أحد ، لأنها قضية خاصة ، لا یدری وجهها ، فلا يجوز من أجلها أن نترك ما واضب علیه صلی الله علیه و آله طيلة حياته المباركة ، لا سيما والقضية المذكورة لم ترد بإسناد صحيح تقوم به الحجة ، وإن كانت رويت من طرق يقوي بعضها ^(۲۲۶) فإن أمکن الجمع بينها وبين ما ذکرنا من هديه صلی الله علیه و آله في التجميع في الجنائز فبها ، وإلا فهدیه هو المقدم " لأنه أثبت وأهدى)) .

به لام نه گهر به تنهنا نویژیان له سهر کرد نه و فهرزیه تی نویژه که یان له سهر ده که ویت ، و له و لاشه وه تاوانیان ده گات به نه کردنی نویژه که به جه ماعت ، و خواش زاناتره ^(۲۲۷) .

(۲۲۰) أخرجه البخاري .

(۲۲۶) أخرح البيهقي في سننه (۴ / ۳۰) منها حديثين ، وأحدهما عن ابن ماجه (۱ / ۴۹۸ ، ۵۰۰) ، وروی أحمد (۵ / ۸۱) حديثا ثالثا وسكت علیه الحافظ في " التلخيص " (۵ / ۱۸۷) ، ورجاله ثقات رجال مسلم غير أبي عسيم ، قال البغوي : " لا أدري له صحة أم لا " ، وفي الباب أحاديث أخرى ، أخرجه الحافظ في الباب المذكور ثم قال : " قال ابن دحية : الصحيح أن المسلمين صلوا علیه أفرادا ، لا يؤمهم أحد ، وبه جزم الشافعي ، قال : وذلك لعظم رسول الله صلی الله علیه و آله . بأبي هو وأمي . وتنافسهم في أن لا يتولى الامامة في الصلاة علیه واحد والله أعلم .

(۲۲۷) وقال النووي في " المجموع " (۵ / ۳۱۴) : " تجوز صلاة الجنائز فرادی بلا خلاف والسنة أن تصل جماعة للأحاديث المشهورة في الصحيح في ذلك مع إجماع المسلمين " .

٦٤ - که مترین ژمارهش که له سوننه تدا هاتییت که ده توانریت نویژی جه نازهی پی بکریت به جه ماعدت سی که سه ، هه وه کو له فه مودهی (عبدالله) سی کوری (أبو طلحة) رضی الله عنه هاتوه که " أن طلحة دعا رسول الله ﷺ إلى عمير بن أبي طلحة حين توفي فأتاه رسول الله ﷺ فصلى عليه في منزلهم ، فتقدم رسول الله ﷺ ، وكان أبو طلحة وراءه وأم سليم وراء أبي طلحة ، ولم يكن معهم غيرهم " (٢٢٨) ، واته : (أبو طلحة) که (عمير) سی کوری وه فاتی کرد بانگی پیغه مبهری خوی کرد ﷺ بو ته وهی نویژی له سه ر بکات ، پیغه مبهری خواش ﷺ هات و نویژی له سه ر کرد له مائی خویاندا ، و پیغه مبهری خوا ﷺ پیش کهوت و (أبو طلحة) ش به دوایدا بو ، و (أم سليم) یش به دواي (أبو طلحة) (دا بو ، وجگه له وان که سی تر نه بو .

٦٥ - وه تاکو ژماره نویژخوینان کومه لیان زیاتر بیّت ، باشته بو مردوه که ، زیاتر سوودی لیّ وهرده گریّت ، ته وهش له بهر فه مودهی پیغه مبهری خوا ﷺ که ده فه مویت : " ما من میت تصلي عليه أمة من المسلمين في يبلغون مائة كلهم يشفعون له ، إلا شفّعوا

(٢٢٨) أخرجه الحاكم (٣٦٥/١) وعنه البيهقي (٣٠:٣١/٤) وقال الحاكم : " هذا صحيح على شرط الشيخين ، وسنة غريبة في إباحة صلاة النساء على الجنائز " ووافقه الذهبي .

وأقول : إنما هو على شرط مسلم وحده لأن فيه عمارة بن غزية . ولم يخرج له البخاري إلا تعليقا . والحديث قال الهيثمي في " المجمع " (٣/٣٤) : " رواه الطبراني في " الكبير " ورجاله رجال الصحيح " . وله شاهد من حديث أنس بمعناه . أخرجه الامام أحمد (٢/٢١٧) .

فيه " ، وه له رپوايه تيكي تردا هاتووه : " غفر له " (٢٢٩) ، واته : هيچ موسولمانيك نيه بریت ، و كۆمه ليك له موسولمانان نوێژى له سەر بکەن كه بگەن به سەد كەس ، ئەوا هەموویان دەبنە شەفاعەتکار بۆی ، و خۆی پەرەردگاریش شەفاعەتە کەیان قەبوڵ دەکات .

لەوانەشە خۆی پەرەردگار لە مردوووە کە خۆش بیست ، با ژمارەشیان لە سەد کەس کەمتر بن ، بەمەرجیک موسولمانی یە کخو پەرست بن ، و هیچ جوۆرە هاوێلیکیان بۆ خۆی پەرەردگار قەرار نەدا بیست ، لەبەر ئەو فەمودەیهی کە پێغه مبهري خوا ﷺ تێیدا فەمویه تی : " ما من رجل مسلم يموت ، فيقوم على جنازته أربعون رجلا ، لا يشركون بالله شيئا إلا شفّعهم الله فيه " (٢٣٠) ، واته : هيچ موسولمانيك نيه بریت ، و كۆمه ليك له موسولمانان نوێژى له سەر بکەن كه بگەن به چل كەس ، و هیچ هاوێلیك بۆ خوا بریار نەدەن ، ئەوا خۆی پەرەردگار شفاعەتە کەیان قەبوڵ دەکات ، پێیانی دەبەخشیت .

(٢٢٩) أخرجه مسلم (٥٣/٣) والنسائي (٢٨١، ٢٨٢/١) والترمذي وصححه (١٤٣، ١٤٤/٢) والبيهقي (٣٠/٤) والطيالسي (١٥٢٦) وأحمد (٩٧، ٢٣١/٦) (٣٢، ٤٠) من حديث عائشة باللفظ الأول .

ومسلم والنسائي والبيهقي وأحمد (٢٦٦/٣) من حديث أنس ، وابن ماجه (٤٥٣/١) من حديث أبي هريرة باللفظ الآخر ، وإسناده صحيح على شرط الشيخين .

(٢٣٠) أخرجه مسلم وأبو داود (٦٤/٢) وابن ماجه والبيهقي وأحمد (٢٥٠٩) من حديث ابن عباس . ورواه النسائي وأحمد (٣٣١، ٣٣٤/٦) من حديث ميمونة زوج النبي مختصرا وسنده حسن .

٦٦ - وه سوننه ته نوښخوښان له سئ ريزدا ^(٢٣١) ، يان زياتر بووهستن له دواى پيشنوښه كه يان ، له بهر دوو فموده كه له و باره يه وه هاتون :

يه كه م : له (ابو امامة) عليه السلام ه وه ده گيرنه وه كه فمويه تى : " صلى رسول الله صلى الله عليه وسلم على جنازة ومعه سبعة نفر فجعل ثلاثة صفا ، واثنين صفا واثنين صفا " ^(٢٣٢) ، واته : پيغه مبهري خوا صلى الله عليه وسلم نوښي له سهر جه نازه يه ك كرد ، هوت كه سى له گه لدا بوون ، و كردنى به سئ ريزه وه : سئ كه سى كردنه ريزيك ، دوو كه سشييان ريزيك ، تهو دووه كهش به ريزيكى تر .

دووه م : له (مالك) سى كورې (هبيرة) ه وه ده گيرنه وه كه فمويه تى : پيغه مبهري خوا صلى الله عليه وسلم فمويه تى : " ما من مسلم يموت فيصلي عليه ثلاثة صفوف من المسلمين إلا أوجب (وفي لفظ : إلا غفر له) " . قال : (يعني مرثد بن عبد الله الزيني) : " فكان مالك إذا استقل ، أهل الجنازة جزأهم ثلاثة صفوف للحديث " ^(٢٣٣) ، واته : هيچ

^(٢٣١) قال الشوكاني (٤ - ٤٧) : " وأقل ما يسمى صفا رجلا ، و لا حدَّ لأكثره " .

^(٢٣٢) رواه الطبراني في " الكبير " ، قال الميثمي في " المجمع " (٤٣٢/٣) " وفيه ابن هبيرة " وفيه كلام " . قلت : وذلك من قبل حفظه لاهمة له في نفسه ، فحديثه في الشواهد لا بأس به ، ولذلك أوردته مستشهدا به على الحديث الاتي .

^(٢٣٣) أخرجه أبو داود (٦٣/٢) والسياق له " والترمذي (١٤٣/٢) وابن ماجه (٤٥٤/١) والحاكم (١/٣٦٣ ، ٣٦٢) والبيهقي (٣٠/٤) وأحمد (٧٩/٤) واللفظ الاخر له وكذا في رواية للبيهقي والحاكم وقال : " صحيح على شرط مسلم " ووافقه الذهبي ! وقال الترمذي وتبعه النووي في " المجموع " (٢١٢/٥) : " حديث حسن " وأقره إلخاف في " الفتوح " (١٤٥/٣) ، وفيه عندهم جميعا محمد بن اسحاق وهو حسن الحديث إذا صرح بالتحديث ولكنه هنا قد عنعن . فلا أدري وجه تحسينهم للحديث فكيف التصحيح ! ؟

موسولمانيك نيه بمریت ، و سى ریزی موسولمانان له سهرى نویتز بکهن ، ئیلا بوى جيگیر دهبيت ، له ربوايه تيکی تردهاتووه : ئیلا خوی پهره وردگار لیى خوش دهبيت ... (مرثد) دهلیت : (مالك) كه نویتز کارانی سهر جه نازه هه لدهسان بو نویتز کردن دهیکردن به سى به شهوه له بهر فموده كه .

٦٧ - وه ته گهر كه سى تر نه بوو له گهل پيشنویتزدا جگه له كه سيك نه بيت ، تهوا له تهنيشيه وه ناوه ستيت ، ههروه كو چون له نویتزه کانی تردهاتووه ، به لكو پيوسته له دواى پيشنویتزه وه بووه ستى ، له بهر تهو فموده يه پيشتر له بابته (٣٣) دا باسکرا ، و تييدا هاتووه : " فتقدم رسول الله ﷺ ، و كان أبو طلحة وراه ، وأم سليم وراء أبي طلحة ، ولم يكن معهم غيرهم " ، واته : پيغه مبهري خوا ﷺ پيش كهوت و (أبو طلحة) ش به دوايدا بو ، و (أم سليم) يش به دواى (أبو طلحة) دا بو ، و جگه له وان كه سى تر نه بوو .

٦٨ - والى و كار به دهستى ناوچه كه يان جيگره كه ي تهولا تره به پيشنویتی کردن له نویتز کردنه كه دا ، ته وهش له بهر فموده ي (أبو حازم) كه دهفه مويت : " إني لشاهد يوم مات الحسن بن علي ، فرأيت الحسين بن علي يقول لسعيد بن العاص . و يطعن في عنقه ويقول : . تقدم فلولا أنها سنة ما قدمتك " (وسعيد أمير على المدينة يومئذ) (٢٣٤) و كان

(٢٣٤) له رؤية ، قبض النبي ﷺ وله تسع سنين ، و كان حليما وقورا ، و من أشرف قريش وهو أحد الذين كتبوا المصحف لعثمان ، و كان استعمله على الكوفة ، و غزا بالناس طبرستان و استعمله معاوية على المدينة ، مات في قصره بالعرة على ثلاثة أميال من المدينة سنة (٥٨) ، و دفن بالقيع .

بینهم شيء " (٢٣٥) ، واته : من ئاماده بووم لهو رۆژهی که (الحسن) سی کوری (علي)
مرد ، بینیم (الحسين) سی کوری (علي) دهدات له سه رسانی و ده لیت : پیشکه وه ته گهر

(٢٣٥) أخرجه الحاكم (١٧١/٣) والبيهقي (٢٨/٤) وزاد في آخره : " فقال أبو هريرة أنفسون على ابن نبيكم
بتربة تدفونونه فيها وقد سمعت رسول الله يقول : من أحبهما فقد أحبني ، ومن أبغضهما فقد أبغضني .

وأخرجه أحمد أيضا (٥٣١ / ٢) بحذه الزيادة ، ولكنه لم يسق قصة تقديم سعيد للصلاة ، وإنما أشار إليها بقوله
: " فذكر القصة " . ثم قال الحاكم : " صحيح الاسناد " . ووافقه الذهبي .

والحديث أورده الهيثمي في " المجمع " (٣١/٣) بتمامه مع الزيادة ثم قال : " رواه الطبراني في (الكبير) والبزار ورجاله
موتقون " .

وعزاه الحافظ في " التلخيص " (٢٧٥/٥) إليهما مقرونا مع البيهقي وقال ؟ " فيه سالم بن أبي حفصة ضعيف ،
لكن رواه النسائي وإبي ماجه من وجه آخر عن أبي حازم بنحوه ، وقال ابن المنذر في " الأوسط " . ليس في الباب
أعلى منه ، لأن جنازة الحسن حضرها جماعة كثيرة من الصحابة وغيرهم " . قلت : هذا كلام الحافظ وفي بعضه نظر
ثراه في الحاشية .

وذلك من وجهين : الأول : إطلاقه الضعف على ابن أبي حفصة ينافي ما قاله في ترجمته من " التقريب " : " صدوق
، إلا أنه شيعي غال " . قلت : فإذا كان صدوقا فحديثه حسن على أقل الدرجات ، ولا يضره أنه شيعي كما تقرر في
علم المصطلح وبقي حديثه هذا أن البيهقي أخرجه في رواية له من طريق اسماعيل بن رجاء الزبيدي قال : أخبرني من
شهد الحسين بن علي حين مات ... فذكر الحديث باختصار ، وفي قول الحسين لسعيد : " تقدم فلولا أنهما سنة ما
قدمتك " . واسماعيل هذا ثقة ، وقد تابع ابن أبي حفصة ، فهي متابعة قوية ، وإن لم يسم فيها من شاهد القصة . فقد
سماه سالم كما رأيت وغيره أيضا كما يشير إلى ذلك قول الحافظ " لكن رواه النسائي وابن ماجه ... " لكن فيه ما يأتي
وهو : الثاني : أنني لم أقف على الحديث في " الجنائز " سنن النسائي وابن ماجه ، ولم يورده النابلسي في " الذخائر " في
مسند الحسين ولا في منسد . أبي حازم . والله أعلم .

وقد أورد ابن حزم في " المحلى " (٤٤١ / ٥) هذه القصة بصيغة الجزم يضعفها مع أنه لم يأخذ بمادنت عليه
من الحكم فقال ؟ " قلنا : لم ندع لكم إجماعا فتعارضونا بهذا ، ولكن إذا تنازع الامة وجب الرد إلى القرآن والسنة
، وفي القرآن والسنة ما أوردنا " . قلت : وكان ابن حزم رحمه الله لا يرى أن قول الصحابي " السنة كذا " في حكم

سوننه ت نه بوايه پيشم نه ده خستی ، (سعيد) شيش له و رږڅه دا نه ميري مه دينه بوو ، شتيکيش له نيوانياندا هه بوو .

٦٩ - وه نه گهر والی و کار به ده خستی ناوچه که يان جيگره که ی ناماده نه بوون ، نه وياشت وایه نه و که سهی که قورئانی زیاتر له بهره هه ستیت به پيشنوئیڙیه که ، پاشان به گوږهی نه و ته رتیبهی که له م فه موده یه ی پیغمه مبهری خوادا ﷺ هاتووه : " یوم القوم أقرؤهم لكتاب الله ، فإن كانوا في القراءة سواء ، فأعلمهم بالسنة : فإن كانوا في السنة سواء فأقدمهم سلما ، فإن كانوا في الهجرة سواء ، فأقدمهم سلما و لا يؤمن الرجل في سلطانه ، ولا يقعد في بيته على تكمرته إلا بإذنه " (٢٣٦) ، واته : نه و که سهی که زورترین قورئانی پیروزی له بهر بیت له کومه له که سیکدا پيشنوئیڙیان بو ده کات ، جا نه گهر له قورئان

المرفوع ، وهذا خلاف المتقرر في الأصولين أن ذك في حكم المرفوع ، وهو الصواب إن شاء الله . وسيأتي زيادة بيان لهذا في المسألة (٧٣) .

وأما ما أشار إليه ابن حزم من القرآن والسنة " فيعني قوله تعالى (وأولوا الارحام بعضهم أولى ببعض في كتاب الله) ، وقوله ﷺ في الحديث الاتي في المسألة التالية " ولا يؤمن الرجل في أهله " كما في رواية به ابن حزم على أن الأحق بالصلاة على الميت الأولياء ، ولا يخفى أنه استدلال بالعموم ، ودليلا وهو حديث الحسين رضي الله عنه خاص ، وهو مقدم كما هو مقرر في الأصول ، ولذلك ذهب إلى ما ذكرنا جمهور العلماء كأبي حنيفة ومالك وأحمد وأسحاق وابن المنذر والشافعي في قوله القديم كما في " المجموع " (٥ / ٢١٧) . ثم أستدركت فقلت : إن الحديث لا عموم له فيما نحن فيه ، لأن معناه : لا يصلين أحد إماما بصاحب البيت في بيته ، وهذا بين من مجموع روايات الحديث ، ففي رواية لمسلم : " ولا يؤمن الرجل في أهله " وفي أخرى له " ولا تؤمن الرجل في أهله ولا في سلطانه " فهذا حجة على ابن حزم لان الظاهر أيضا أن المراد به السلطان الذي إليه ولاية أمور الناس . والظاهر أيضا أنه مقدم على غيره ولو كان أكثر منه قرآنا . انظر الشوكاني (٣ / ١٣٤) .

(٢٣٦) أخرجه مسلم (١٣٣/٢) وغيره من أصحاب السنن والمسانيد من حديث أبي مسعود البدري الانصاري ، وقد خرجه في " صحيح أبي داود " (رقم ٥٩٤ ، ٥٩٨) .

لەبەر كردندا وەك يەك بوون ، ئەوا ئەوەيان پيشنوويژى دەكات كە زياتر شارەزايە لە سوننەتدا ، وە ئەگەر لەشارەزايان لە سوننەتدا وەكو يەك بوون ، ئەوا كامەيان پيشتر موسولمان بوو ييت ، وە ئەگەر لەكۆچکردنياندا وەك يەك بوون ، ئەوا كامەيان پيشتر موسولمان بوو ييت ، وە ناشييت پيشنوويژى بۆ كەسيك بکرييت لەژێردەسته و سولتانه كەيدا ، و ناشييت لە شويى تاييه تى خاوەن مالددا دابيشرييت .

هەر ئەوەيان پيشنوويژه كە دەكات كە قورئانى زياتر لەبەرە ، ئەگەر منداليش ييت ، و نەشگەشتبيته تەمەنى پينگەيشتن و بالغ بوون ، ئەوەش لەبەر فەمودەى (عمرو) ى كورپى (سلمة) رضي الله عنه كە دەفەموييت : " أنهم (يعني قومه) وفدوا على النبي صلى الله عليه وسلم ، فلما أرادوا أن ينصرفوا قالوا : يا رسول الله من يؤمننا ؟ قال : أكثركم جمعاً للقرآن أو أخذاً للقرآن ، فلم يكن أحد من القوم جمع ما جمعت ، فقدموني وأنا غلام ، وعلى شملة لي . قال : فما شهدت مجعاً من جرم إلا كنت إمامهم ، وكنت أصلي على جنائزهم إلى يومنا هذا " (٢٣٧) ، واتە : ئەوان - مەبەستى عەشرەتە كە يەتى - وەفديان ناردە خزمەت پيغەمبەرى خوا صلى الله عليه وسلم ، و كە ويستيان بگەرپنەو ، وتیان : كى پيشنوويژيمان بكات ئەى پيغەمبەرى خوا صلى الله عليه وسلم ؟ فەموى : ئەوەتان كە قورئان زياتر كۆکردووەتەو ، يان : ئەوەتان كە قورئانى زياتر لەبەرە ، دەلييت : لەو پۆژەدا كەسيان لەمن زياتر قورئانى كۆنەكردبوو ، ئەوانيش منيان پيش خست كەچى من لەو كاتەدا لەتەمەنى لاويدابووم ، بەسەر وشتەكەمەو (شملة) .

(٢٣٧) أخرجه أبو داود والبيهقي بإسناد صحيح ، وأصله في البخاري ولكن ليس فيه موضع الشاهد ، وهو رواية لأبي داود ، وقد خرجته في " صحيح أبي داود " رقم (٦٠٢ و ٥٩٩) .

دەلیت : لەو کاتەوێکە لەهیچ کۆرپیکى (جرم) ئامادە نەبووم ئیلا پێشنوێژیم بۆ دەکردن ، وە هەر من بووم کە نوێژم بۆ دەکردن لەسەر جەنازەکانیان ، تاكو ئەمڕۆش .

٧٠ - ئەگەر زیاد لە تەرمیك كۆ بوووە لە تەرمى پیاوان و ئافەرتان ، لەسەر هەموویان لە گەل یە کدا نوێژ دەکریت ، تەرمى نێرینهكان - با منداڵیش بن - لە نزیک پێشنوێژەو دادەنریت ، تەرمى مێینهكانیش لە نزیک قیبلەو ، چەند فەمودەیهك لەو بارەیهو هاتون :

یەكەم : لە (عبدالله) سى كورپى (عمر) رضي الله عنه -هوه دەفه مویت : " أنه صلى (٢٣٨) على تسع جناز جميعا ، فجعل الرجال يلون الإمام والنساء يلين القبلة ، فصفهن صفا واحدا ووضعت جنازة أم كلثوم بنت علي امرأة عمر بن الخطاب وابن لها يقال له : زيد ، وضعا جميعا ، والإمام يومئذ سعيد بن العاص ، وفي : الناس ابن عباس وأبو هريرة وأبو سعيد وأبو قتادة ، فوضع العلام مما يلي الإمام " فقال رجل : فأنكرت ذلك ، فنظرت إلى ابن عباس وأبي هريرة وأبي سعيد وأبي قتادة ، فقلت : ما هذا قالوا : هي السنة " (٢٣٩) ، واته :

(٢٣٨) قلت : يعني إماما كما " يدل عليه السياق ، وصرح بذلك البيهقي في رواية له في الحديث الاتي بعده كما سنذكر هناك . ولا يعارض هذا قوله فيما بعد : " والامام يومئذ سعيد بن العاص " لان المراد أنه كان هو الامير قال الحافظ " يحمل أن ابن عمر أم بهم حقيقة بإذن سعيد بن العاص ، ويحمل قوله " أن الامام كان سعيد بن العاص " يعني الأمير جمعا بين الروايتين .

(٢٣٩) أخرجه النسائي (٢٨٠/١) وابن الجارود في " المنتقى " (٢٦٧، ٢٦٨) والدارقطني (١٩٤) والبيهقي (٣٣/٤).

كە نوێژى لەسەر نۆ جەنازە كرد لە گەڵ یەكدا ، و بەشیوەیهك ریزیکردن كە پیاوان لەلای پێشنوێژەو بوون و ئافەرەتانیش لەپرووی قیبلەو ، و كردنى بە یەك ریزەو ، وە جەنازەى (أم كلثوم) كچى (علي) عليه السلام و خیزانى (عمر) عليه السلام و كورەكەیان دانا - كە پێى دەووترا زید - لە گەڵ یەكدا دانران ، پێشنوێژیش لەو رۆژەدا (سعيد) ی كورپى (العاص) بوو ، لە ناو خەلكەكەشدا (ابن عباس) ، و (أبو هريرة) ، و (أبو سعيد) ، و (أبو قتادة) هەبوون عليه السلام ، وتم : ئەمە چیه ؟ وتیان : ئەو سوننەتە .

دووهم : لە (عمار مولى الحارث) ی كورپى (نوفل) عليه السلام ەو دەفە مویت : " أنه شهد جنازة أم كلثوم وابنها ، فجعل الغلام مما يلي الامام [ووضعت المرأة وراءه ، فصلى عليها] ، فانكرت ذلك ، وفي القوم ابن عباس وأبو سعيد الخدري وأبو قتادة وأبو هريرة ، [فسألتهم عن ذلك] ، فقالوا : هذه السنة " (٢٤٠) ، واتە : ئامادەى جەنازەى (أم كلثوم

قل : وإسناد النسائي وابن الجارود صحيح على شرط الشيخين،واقصر الحافظ في " التلخيص " (٢٧٦/٥) عاى عزوه لابن الجارود وحده وقال : (وإسناده صحيح) . وأما النووي فقال (٥ / ٢٢٤) : " رواه البيهقي بإسناد حسن " !

(٢٤٠) أخرجه أبو داود (٦٦/٢) والسياق له ، ومن طريقه البيهقي (٣٣/٤) والنسائي (٢٨٠/١) والزياداتان له وإسناده صحيح على شرط مسلم ، وقال النووي (٢٢٤/٥) : " وإسناده صحيح ، وعمار هذا تابعي مولى لبني هاشم ، واتفقوا على توثيقه " . وقال البيهقي : " ورواه حماد بن سلمة عن عمار بن أبي عمار دون كيفية الوضع بنحوه ، وذكر أن الامام كان ابن عمر . قال : وكان في القوم الحسن والحسين وأبو هريرة ، ونحو من ثمانين من أصحاب محمد صلى الله عليه وسلم .

ورواه الشعبي فذكر كيفية الوضع بنحوه ، وذكر أن الامام كان ابن عمر ، ولم يذكر السؤال ، قال : وخلفه ابن الحنفية والحسين وابن عباس ، وفي رواية : عبد الله بن جعفر .

(و کوره کهی بوو ، پيشنو پيژه کesh منداله کهی له لای خوځيه وه دانا وئافره ته کeshی له رووی قبيله وه دانا به دواي ته ودا دانا ، و نوپڙی له سه رکړد ، منيش تهو شتتم ټينکار کرد ، له ناو خه لکه کeshدا (ابن عباس) ، و (أبو سعيد الخدري) ، و (أبو قتادة) ، و (أبو هريرة) هه بوون ﷺ ، پرسيارم ليّ کردن سه بارت بهو کاره ؟ وتیان : تهو سوننه ته .

٧١ - وه جائيز و ره واشه که به ته نها و دانه دانه نوپڙ له سه ر ته رمه کان بکريت ، چونکه تهو بنه وایه له شيوهی ته نجامدانی نوپڙی جه نازه ، وه له بهر تهو پیغه مبهري خوا ﷺ بهو شيوه نوپڙی له سه ر شه هیدانی (أحد) ته نجام داوه ، لهو باره شه وه دوو فه موده هاتووه :

یه کهم : له (عبدالله) سی کوری (الزبير) ﷺ لهو ، و له بابته تی (٥٩) و له فه موده ی (٢) له مدا باسکراوه .

دووهم : له (عبدالله) سی کوری (عباس) ﷺ لهو ده فه مویت : " لما وقف رسول الله ﷺ على حمزة . أمر به فہیئ إلى القبلة ، ثم کبر عليه تسعا ، ثم جمع إليه الشهداء ، كلما أتى بشهيد وضع إلى حمزة ، فصلى عليه ، وعلى الشهداء معه حتى صلى عليه ، وعلى الشهداء اثنين وسبعين صلاة " (٢٤١) ، واته : لهو کاته ی که پیغه مبهري خوا ﷺ وه ستا

(٢٤١) أخرجه الطبراني في معجمه الكبير (١٠٧ ، ١٠٨ / ٣) من طريق محمد بن اسحاق حدثني . محمد بن كعب القرظي والحكم بن عتيبة عن مقسم ومجاهد عنه . قلت : وهذا سند جيد ، رجاله كلهم ثقات .

وقد صرح فيه محمد بن اسحاق بالتحديث ، فزالت شبهة تدليس . ويبدو أن الامام السهيلي والحافظ ابن حجر لم يقفا على هذا الاسناد ، فقد قال الحافظ في " التلخيص " (١٥٤ / ٥ ، ١٥٣) : " وفي الباب أيضا حديث

له سهر جه نازهی (حمزة) سی مامی ، فه رمانی کرد که له پرووی قبیله وه دابنریت بو
ته وهی نویژی له سهر بکات ، ته وانیش تاماده یان کرد ههروه کو فه رمانی پیگردن ، پاشان
نو ته کبیره ی له سهر کرد ، و پاشان شه هیده کانیان له لا کو کردنه وه ، و هه ر شه هیدیکیان
ته هیئا له گه ل ته ودا داده نرا و نویژی له سهر ده کردن ، به و شیویه ژماره ی نویژه کانی
له سهر ته و شه هیدان گه شته هفتا و دوو نویژ .

٧٢ - جائیز و ره واشه نویژ له سهر ته رمه کان بکریت له مزگه وتدا ، ته وهش له بهر
فه موده ی (عائشة) - ره زای خوی لی بیّت - که ده فه رمویّت : " لما توفي سعد بن أبي

ابن عباس ، رواه ابن اسحاق قال : حدثني من لا اثم عن مقسم مولى ابن عباس عن ابن عباس .. (قلت : فذكر
الحديث نحوه إلا أنه قال : " سبعا " بدل " تسعا " ، ثم قال :) قال السهيلي : إن كان الذي أبهمه ابن اسحاق
هو الحسن بن عمار ، فهو ضعيف ، وإلا فمجهول لاحجة فيه . انتهى .

قلت : والحامل للسهيلي على ذلك ، ما وقع في مقدمة " مسلم " عن شعبة أن الحسن ابن عمار حدثه عن
الحكم عن مقسم عن ابن عباس " أن النبي ﷺ صلى على قتلى أحد " فسألت الحكم ؟ فقال لم يصل عليهم "
انتهى . لكن حديث ابن عباس روي من طرق أخرى ... " .

قلت : ثم ذكر بعضها ، وليس منها طريق الطبراني هذه ، وهي تدل على أن المبهم في تلك الرواية ليس مجهولا
ولا ضعيفا ، بل هو ثقة معروف ، وهو محمد بن كعب القرظي أو الحكم بن عتيبة ، أو كلاهما معا ، ولا يخدع على
هذا قول الحكم في رواية مسلم " لم يصل عليهم " لجواز أن الحكم نسي " ما كان حدث به كما وقع مثله لغيره في
غير ما حديث ، ولو سلمنا جدلا أن إنكار الحكم لحديثه يقدر في صحته عنه ، فلا نسلم أن ذلك يقدر في صحة
الحديث نفسه مادام أنه رواه ثقة آخر هو القرظي ، وهذا واضح إن شاء الله تعالى .

قال النووي في (المجموع : ٥ . ٢٢٥) . واتفقوا على أن الأفضل أن يفرد كل واحد بصلاة ، إلا صاحب "
التتمة " فجزم بأن الأفضل أن يصلي عليهم دفعة واحدة . لأن فيه تعجيل الدفن وهو مأمور به . والمذهب الأول ،
لأنه أكثر عملا ، وأرجى للقبول وليس هو تأخيرا كثيرا " والله أعلم .

وقاص أرسل أزواج النبي ﷺ أن يمروا بجنائزته في المسجد فيصلين عليه ففعلوا ، فوقف به على حجرهن يصلين عليه ، أخرج به من باب الجنائز الذي كان إلى المقاعد ، فبلغهن أن الناس عابوا ذلك ، وقالوا : هذه بدعة ، ما كانت الجنائز يدخل بها إلى المسجد ! فبلغ ذلك عائشة ، فقالت : ما أسرع الناس إلى أن يعيشوا مالا علم لهم به ، عابوا علينا أن يمر بجنائز في المسجد ، [والله] ما صلى رسول الله ﷺ على سهيل بن بيضاء [وأخيه] إلا في جوف المسجد " (٢٤٢) ، واته : كاتيك كه (سعد) سی کوری (أبو وقاص) مرد ، خیزانه کانی پیغهمبهری خوا ﷺ که سیکیان نارد که جه نازه که ی ببه نه مزگه و ته وه ، بو ته وه ی ته و انیش نویژی له سهر بکن ، ته و انیش جه نازه که یان برد ، و له بهر دهرگای ژووره کانیان دایان دهن و نویژیان له سهر ده کرد ، و پاشان له دهرگای جه نازه کانه وه دهرکرا که به لای شوینی دانیشته کاند ا تیده پهری ، پاشان پییان گهشت که خه لکه که لومه ی ته و کاره یان کردوه ، و به تازه گهری و بیدعه یان زانیوه ، و ده لئین : جه نازه له سهرده می پیغهمبهری خوادا ﷺ نه ده برایه مزگه و ته وه ! ته و وتانه گهشته دایکه (عائشة) - ره زاو ره همه تی خوای لی بیت - ته ویش فده می : ئای خه لکی چهند به په لهن بو ته وه ی له شتیکدا بژین که زانیاریان پی نیه ! خه لکه که لومه ی ته و کاره یان کردوه ، که جه نازه که مان هیئاو ته مزگه و ته وه ، سویند بیت به خوای په روه ردگار پیغهمبهری خوا ﷺ نویژی له سهر (سهل) سی کوری (بیضاء) وبرا که ی له هیچ شویینیکدا نه کرد له ناو مزگه و تدا نه بیت .

(٢٤٢) أخرجه مسلم (٦٣/٣) من طريقين عنها وأصحاب السنن وغيرهم ، وقد خرجته في " أحكام المساجد " من كتابي " الثمر المستطاب " والزيادات لمسلم إلا الأولى فهي للبيهقي (٥١/٤) .

۷۳ - به لام باشت وایه نویژ له سهر تهرمه که بکریت له دهره وهی مزگه وت ، له شوینکی دیاری کراودا بو نویژکردن له سهر تهرمه کان ، ههروه کو چۆن له سهرده می پیغه مبهری خوادا صلی الله علیه و آله ته نجام دراوه ، زۆرینه ی کاریش له سهرده می پیغه مبهری خواش صلی الله علیه و آله به و شیوه بووه ، سوننه تی پیغه مبهری خواش به و شیوه بووه ، له و باره شه وه چهند فه موده یه کمان پیگه یشتوه :

یه کهم : له (أبو عمر) رحمته الله ه وه ده فه مویت : " أن اليهود جاؤوا إلى النبي صلی الله علیه و آله برجل منهم . وإمرأة زنيا ، فأمر بهما فرجما ، قريبا من موضع الجنائز عند المسجد " (۲۴۳) ، واته : جوله که کان (اليهود) پیاو و ژنیکی جوله که یان له خویان هیئا بو لای پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله که زینایان کردبوو ، بو ته وهی هدی زینایان له سهر ته نجام بدات ، ته ویش فه رمانی پیکردن که ره جم بکرین ، له نزیک شوینگه ی نویژی جه نازه له لای مزگه وتدا .

دووهم : له (جابر) ه وه ده فه مویت : " مات رجل منا ، فغسلناه ... ووضعناه لرسول الله صلی الله علیه و آله حيث توضع الجنائز عند مقام جبريل ، ثم أذن رسول الله بالصلاة عليه

(۲۴۳) أخرجه البخاري (۱۵۵/۳) " وترجم له ، وللحديث الرابع الآتي بـ " باب الصلاة على الجنائز بالمصلى والمسجد " .

قال الحفاظ في الفتح ، : " إن مصلى الجنائز كان لاصقا بمسجد النبي صلی الله علیه و آله من ناحية المشرق " . وقال في موضع آخر (۱۲ - ۱۰۸) " والمصلى المكان الذي كان يصلى عنده العيد والجنائز وهو من ناحية بقیع العرقه "

فجاء معنا ... فصلی علیه .. " (۲۴۴) ، واته : که سیّک له ئیمه مرد و ئیمه ش هه ستاین به شۆردنی ... و له بهر دهستی پیغه مبهری خوادا ﷺ دماننا ، لهو شوینهی که جه نازهی تیدا داده نرا ، له لای شوینگی (جریل) - علیه السلام - پاشان پیغه مبهری خوامان ئاگادار کرد بۆ نویژکردن له سهری ، ئه ویش له گه لماندا هات و نویژی له سهر کرد .

سئیهم : له (محمد) سی کوری (عبدالله) سی کوری (جحش) ﷺ له وه دهفه مویت : " کنا جلوسا بفناء المسجد حيث توضع الجنائز ، ورسول الله ﷺ جالس بين ظهرانينا ، فرفع رسول الله ﷺ بصره إلى السماء ... " (۲۴۵) ، واته : له هه وشه ی مزگه وتدا دانشتبوین ، لهو شوینهی که جه نازهی تیدا داده نرا بۆ نویژکردن له سهری ، پیغه مبهری خواشان ﷺ له نیواندا دانشتبوو ، لهو کاته دا پیغه مبهری خوا ﷺ سهری بهرز کردوه بۆ ئاسمان ... هتد .

(۲۴۴) أخرجه الحاكم وغيره ، وتقدم بتمامه في المسألة (۱۷) الحديث الثالث من الفقرة (ز) ، (ص ۱۶) وفي الباب عن بعض أصحاب النبي ﷺ . وقال حديثه في المسألة (۵۹) الحديث (۴) من (السادس) ، (ص ۸۹) . (۲۴۵) أخرجه أحمد (۲۸۹/۵) والحاكم (۲۴/۲) وقال : " صحيح الاسناد " . ووافقه الذهبي في " تلخيصه " وأقره المنذري في " ترغيبه " (۳/۳) ، وفيه أبو كنير مولى محمد بن جحش ، أوردته ابن أبي حاتم (۴/۲/۴۳۰، ۴۲۹) ولم يذكر فيه جرحا ولا تعديلا ، وكذلك قال الهيثمي في " المجمع " (۴/۱۲۷) : " مستور " ولم يورده ابن حبان في " الثقات " ومع ذلك فقد قال فيه الحفاظ في " التقريب " " ثقة " ! وذكر في " التهذيب " انه روى عنه جماعة من الثقات وأنه ولد في حياة النبي ﷺ فمثله ، " حسن الحديث إن شاء الله تعالى ، لاسيما في الشواهد .

چوارهم : له (أبو هريرة) رضي الله عنه هوه دهفه مویت : " أن رسول الله صلى الله عليه وسلم نعى النجاشي في اليوم الذي مات فيه ، خرج إلى المصلى ، فصاف بهم وكبر أربعاً " ^(٢٤٦) ، واته : پیغه مبهري خوا رضي الله عنه لهو رۆژهی که (النجاشي) مرد خه لکی تاگادار کردهه ، و ده رچوو بهره و نویتزگه (مصلى) و خه لکی ریزکرد و چوار (الله أكبر) سی له سهر کرد .

٧٤ - وه نابیت له ناو گۆرستاندا نویتز له سهر تهرمه که بکریت ، له بهر فه مودهی (انس سی کوری (مالک) رضي الله عنه ده گیتیه وه : " أن النبي صلى الله عليه وسلم نعى أن يصلى على الجنائز بين

(٢٤٦) أخرجه الشيخان وغيرهما بألفاظ وزيادات كثيرة وقد تقدم . ذكرها مجموعة في سياق وأحد مع زيادات أخرى في أحاديث ، جماعة آخرين من الصحابة ، وقد بينت ذلك في المسألة (٥٩) الحديث السابع ، (ص ٨٩ - ٩٠)

والحديث ترجم له البخاري بما دل عليه من الصلاة في المصلى كما سبق ذكره في الحديث الأول . قلت : ومن الغرائب موقف الحافظ البيهقي من هذه السنة أعني الصلاة على الجنازة في المصلى ، فإنه لم يعقد لها في كتابه الكبير " السنن الكبرى " بابا خاصا مع كثرة الاحاديث الواردة فيه كما رأيت ، مع انه عقد بابا مفردا للصلاة عليها في المسجد مع أنه ليس في الاحديث عائشة ، ثم جرى عل سننه بعض الشافعية في مختصراتهم فأغفلوا الصلاة عليها في المصلى ، كالنووي رحمه الله في " منهاج الطالبين " (ق ٣٤ - ٢) فقال : " وتجوز الصلاة عليه في المسجد " ، ولو أنه أضاف إلى ذلك نحو قوله " وتسن الصلاة عليها في المصلى " لأصاب ، وقد عكس ذلك الباجوري في حاشية على ابن القاسم فقال : (١ - ٢٤) : " ويسن أن تكون الصلاة عليه بمسجد " ! ثم لم يذكر الصلاة عليها في المصلى ! ! والحق ما ذكرنا من السنة مع القول بجواز الصلاة عليها في المسجد لحديث عائشة وحمله على أنه لا امر عارض بعيد ، لأنه لو كان كذلك لما خفي على السيدة عائشة ومن معها من أمهات المؤمنين ، ولما طلبن إدخال الجنازة إلى المسجد دون عذر . وهذا بين إن شاء الله تعالى .

القبور " (۲۴۷) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ نه هی کردوو له وهی که نویژ له سهر جه نازه بکریت له نیو گورستاندا .

۷۵ - پیشنویژ له ئاستی سهری پیاو ، و ئاستی ناوه پراستی ئافرهت ده وه ستییت له کاتی نویژه کهیدا ، له و باره شه وه دوو فهرموده مان پیگه یشتووہ :

یه کهم : له (أبو غالب الخياط) ه وه ده فه مویت : " شهدت أنس بن مالك رضي الله عنه صلى على جنازة رجل ، فقام عند رأسه ، (وفي رواية : رأس السرير) فلما رفع ، أتى بجنازة امرأة من قريش أو من الأنصار ، فقبل له : يا أبا حمزة هذه جنازة فلانة ابنة فلان فصل عليها ، فصلى عليها ، فقام وسطها ، (وفي رواية : عند عجزتها ، وعليها نعش أخضر) وفينا العلاء بن زياد العدوي (۲۴۸) ، فلما رأى اختلاف قيامه على الرجل والمرأة قال : يا أبا حمزة هكذا كان

(۲۴۷) أخرجه الأعرابي في " معجمه " (ق ۱/۲۳۵) والطبراني في " المعجم الأوسط " (۲/۸۰/۱) ومن طريقه الضياء المقدسي في " الأحاديث المختارة " (۲/۷۹ - مسند أنس) وقال الهيثمي في " المجمع " (۳۶/۳) : " وإسناده حسن " .

قلت : وله طريق أخرى عن أنس ، عند الضياء يتقوى الحديث بها . وروى أبو بكر ابن أبي شيبة في " المصنف " (۱۸۵/۲) وأبو بكر بن الأثرم كما في " الفتح الباري " للحافظ ابن رجب الحنبلي (۱/۸۱/۶۵ - الكواكب) عن أنس : " كان يكره أن يبنى مسجدا بين القبور " ورجاله ثقات رجال الشيخين ويشهد للحديث ما تواتر عن النبي ﷺ من النهي عن اتخاذ القبور مساجد ، وقد ذكرت ما ورد في ذلك في أول كتابي " تحذير الساجد من اتخاذ القبور مساجد " وسأذكر بعضها في المسألة (۱۲۸ فقرة ۹) .

(۲۴۸) كتبه أبو نصر . وهو من ثقات التابعين ، وكان من عباد أهل البصرة وقرأهم مات سنة أربع وتسعين .

رسول الله ﷺ يقوم حيث قمت ، ومن المرأة حيث قمت قال : نعم ، قال : فالتفت إلينا العلاء فقال : (احفظوا) " (٢٤٩) .

(٢٤٩) أخرجه أبو داود (٦٦، ٦٧/٢) والترمذي (١٤٦/٢) وحسنه . وابن ماجه والطحاوي (٢٨٣/١) والبيهقي (٣٢/٤) والطيالسي (رقم ٢١٤٩) وأحمد (١١٨، ٢٠٤/٣) والسياق له ، أخرجه كلهم من طريق همام بن يحيى عن أبي غالب ، غير أبي داود ، فأخرجه من طريق عبد الوارث - وهو ابن سعيد - عنه ، وكذا أخرجه الطحاوي في رواية له مختصرا .

وإسناده من الطريقين صحيح ، رجالهما رجال الصحيحين غير . أبي طالب وهو ثقة كما في " التقريب " للحافظ ابن حجر ، فالعجب منه كيف ذكر في شرح الحديث الآتي عن سمرة من " الفتوح " (١٥٧/٣) أن البخاري أشار إلى تضعيف هذا الحديث ، ثم سكت على ذلك ولم يتعقبه بشئ ! والرواية الثانية للطيالسي والبيهقي من طريق أحمد . والرواية الثالثة لأبي داود ، وهي عند المذكورين بنحوها دون لفظ " أخضر " .

قلت : وعند أبي داود زيادة أخرى لا بد من ذكرها وبيان حالها وهي : " قال أبو غالب : فسألت عن صنع في قيامه على المرأة عند عجزيتها . فحدثوني أنه إنما كان لأنه لم تكن النعوش ، فكان يقوم الامام حيال عجزيتها يستترها من القوم " . فهذا للتعليل مردود من وجوه :

الأول : أنه صادر من مجهول ، وما كان كذلك فلا قيمة له .

الثاني : أنه خلاف ما فعله راوي الحديث نفسه وهو أنس رضي الله عنه ، فإنه وقف وسطها مع كونها في النعش ، ودل ذلك على بطلان ذلك التعليل . ويؤيده الوجه الآتي وهو .

الثالث : أنه خلاف ما فهمه الحاضرون لصلاة أنس ، ومنهم العلاء بن زياد العدوي ، فإنه لما استفتحهم من أنس هذه السنة التفت إلى أصحابه وقال لهم : " احفظوا " فلو كانت معللة بتلك العلة التي تعود السنة بالابطال لما اهتم العلاء بها هذا الاهتمام البالغ - وأمر أصحابه بحفظها ، وهذا ظاهر والحمد لله . ولذلك لم يلتفت جمهور العلماء إلى هذا التأويل ، فذهبوا إلى ما دل عليه الحديث من الوقوف عند رأس الرجل ، ووسط المرأة . ومنهم الامام الشافعي وأحمد وأسحاق كما في " المجموع " (٥ / ٢٢٥) قال الشوكاني (٤ - ٥٧) : " وهو الحق " . قلت : واختاره بعض الحنفية ، بل هو قول لأبي حنيفة نفسه كما في " الهداية " (١ / ٤٦٢) وأبي يوسف أيضا كما في " شرح المعاني " (١ / ٢٨٤) للامام الطحاوي ورجحه على قولهما الآخر وهو " يقوم من الرجل والمرأة

دووم : له (سمرة) هـی کوری (جندب) رضی الله عنه دهفه مویت : " صلیت خلف النبی صلی الله علیه و آله ، و صلی علی أم کعب ماتت وهي نفساء ، فقام رسول الله صلی الله علیه و آله للصلاة علیها وسطها " (۲۰۰) ، واته : به دواى پیغهمبهری خوادا صلی الله علیه و آله نویژم کرد ، له و کاتهی که له سهر (أم کعب) نویژی کرد ، که مردبوو به هوئی مندال بوونه وه ، له و نویژدها پیغهمبهری خوا صلی الله علیه و آله له ناوه راستیدا وهستابوو .

فه موده کهش به تاشکرا ئامازه به وه دهکات که سوننه ته پیشنوژی له ناوه راستی تافره تدا بووه ستیت ، ئهمهش به واتای فه مودهی (انس) دیت که فه موویه تی : " عند عجیزتها " . به لکو ئهمه و ته یه که زیاتر تاشکرای دهکات ، به لکو له فه مودهی (سمرة) صلی الله علیه و آله تاشکراتره له ئامازه کردیندا .

بحذاء الصدر " ! وهو قول الامام محمد أيضا وعليه الحنفية ، واحتج لهم في " الهداية " بقوله " لأنه موضع القلب ، وفيه نور الأيمان ، فيكون القيام عنده إشارة إلى الشفاعة لایمانه " ثم ذکر قول أبي حنيفة الأول وأنه احتج بقول أنس " هو السنة " فأجاب عنه صاحب " الهداية " بقوله : " قلنا تأويله : إن جنازتها لم تكن منعوشة فحال بينها وبينهم " . قلت : قد عرفت مما سبق بطلان هذا التأويل ، ثم لو سلم لهم " فما هي حجبتهم في مخالفتهم الحديث في شطره الأول وهو الوقوف حذاء رأس الرجل ، فقالوا هم : بل يقف حذاءه وليت شعري ما الذي يحملهم على الجهر بمخالفة السنة يمثل هذه التعليقات الباطلة وقولهم : " لانه موضع القلب . . انتهم قالوا بما في قول لهم ، أفلا اخذوا به كما فعل الطحاوي رحمه الله فيكونون اصابوا السنة واخذوا بقول الائمة في آن واحد ومع هذه المخالفة الصريحة لهذه السنة وغيرها مما يأتي التشبيه عليه ينسبون من يتهمهم بانهم يقدمون الرأي على السنة إلى التعصب عليهم .

(۲۰۰) أخرجه البخاري (۱۵۳/۶ - ۱۵۷) ومسلم (۶۰/۳) والسياق له وأبو داود (۶۷/۲) والنسائي (۱/ ۲۸۰) والترمذي (۱۴۷/۲) وصححه، وابن ماجه (۴۵۵/۱) وابن الجارود (۲۶۷) والطحاوي (۲۸۰/۱) والبيهقي (۳۴/۴) والطياي (۹۰۲) وأحمد (۱۹۱۴/۵) .

٧٦ - وه چوار ته کبیره ی له سهر ده کات ، یان پینج ته کبیره تا کو نو ته کبیره ، هه موو نه وانهش جیگر و سه لنینراون له پیغه مبهری خواوه صلی الله علیه و آله ، بزیه هه رکامه یه کیان بکات نویژه که ی له سهر ده که ویټ ، به لآم باشتر وایه هه مه جوړ بیټ ، جاریک نه مه یان نه نجام بدات جاریکی تر نه وی تریان ، هه روه کو کرداره کانی هاوشیوه ی وه کو پارانه وه کانی ده ست پیگردنی نویټر ، و شیوازه جوړ به جوړه کانی ته حیات ، شیوازه کانی سه لاواته ئیبراهیمیه کان ، هاوشیوه کانیاں ، وه ته گهر وا پیویستی کرد که نویژخوین پابه ند بیټ به جوړیکیا نه وه ، نه وا گردنی چوار ته کبیره که یه ، چونکه زوړینه ی فموده کان له و باره یه وه هاتون ، نه مهش روونکردنه وی نه وه یه :

أ - سه بارهت به گردنی چوار ته کبیره ، فموده یه کی زوړمان پیگه یشتووه له کومه لیک له هاوه لانی پیغه مبهروه وه صلی الله علیه و آله که نه مه هه ندیکیا نه :

یه که م : له (أبو هريرة) رضی الله عنه ه وه ، فموده که شی له باسی (٥٩) دا به ژماره ی (حوت) باسکراوه ، له باسی نویژگردنی پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله له سهر نه جاشی ، و تییدا هاتوه که پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله چوار ته کبیره ی له سهر کرد .

دووه م : له (ابن عباس) رضی الله عنه ه وه ، فموده که شی له هه مان باسی ناوبراودا باسکرا ، له فموده ی نه و پیاده ی که به شه و نیټرا بوو ، له ژماره ی (شهش) ، وفه موده ی (١) دا .

سی یه م : له (یزید) ی کوری (ثابت) ه وه رضی الله عنه ، فموده یه کمان بو ده گیریتته وه سه بارهت به نویژگردنی پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله له سهر خزمه تکاریکی فلانه خیل ، له دوا ی

به خاک سپاردنی ، که له هه مان شوینی ئاماژه پیکراوه و فهرموده یه که دواي فهرموده که ی (ابن عباس) رضی الله عنه دیت .

چوارهم : له هه ندیک له هاوه لانی پیغه مبهروه صلی الله علیه و آله فهرموده یه کمان بو ده گیرنه وه سه بارهت به نوێژکردنی پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله له سهر ئافرهتیکی هه ژار ، له دواي به خاک سپاردنی ، فهرموده ی ئه و ئافره ته شه دواي فهرموده ئاماژه پیکراوه که ی (یزید) ی کوری (ثابت) رضی الله عنه که له پیشتر ئاماژه مان پیکرد باسکراوه .

پینجه م : له (أبو أمانة) ^(٢٥١) سه وه رضی الله عنه ده گیرنه وه که فهرموده یه : " السنة في الصلاة على الجنائز ، أن يقرأ في التكبيرة الأولى بأمر القرآن مخافتة ، ثم يكبر ثلاثا ، والتسليم عند الآخرة " ^(٢٥٢) ، واته : سوننهت له نوێژی جه نازه دا ئه وه یه که له پاش ته کبیره ی یه که مدا سورته ی (الفاتحة

^(٢٥١) ليس هو أبو أمانة الباهلي ، الصحابي المشهور ، بل هذا آخر معروف بكنيته أيضا واسمه أسعد وقيل سعد بن سعد بن حنيف الانصاري معدود في الصحابة ، له رؤية ولم يسمع من النبي صلى الله عليه وسلم ، فالحديث من مراسيل الصحابة ، وهي حجة .

^(٢٥٢) أخرجه النسائي (١٠٢٨١) وعنه ابن حزم (١٢٩/٥) بإسناد صحيح كما قال الحافظ في " الفتح " ، وسبقه النووي في " المجموع " (٣٣/٥) وزاد : " علي شرط الشيخين " . وأخرجه الطحاوي (٢٨٨/١) بنحوه وزاد في آخر الحديث :

قال الزهري : فذكرت الذي أخبرني أبو أمانة من ذلك لحمد بن سويد الفهري ، فقال : وأنا سمعت الضحاك بن قيس يحدث عن حبيب بن مسلمة (هو حبيب بن مسلمة بن مالك الفهري المكي ، وكان يسمى حبيب الروم لكثرة دخوله عليهم مجاهدا مختلف في صحبته ، قال الحافظ " والراجح ثبوته لكنه كان صغيرا ") في الصلاة على الجنائز مثل الذي حدثك أبو أمانة " . وإسناده صحيح أيضا ، وهي عند النسائي ، ولكن لم يجاوز بها الضحاك بن قيس ، وكذلك رواه الشافعي بزيادة في متنه كما يأتي في المسألة (٧٩) ص (١٢٢ ، ١٢١) .

= أم القرآن (به بی دهنگی بخوینریتته وه ، پاشان سی ته کیره ی تر ده کات ، و به دوا ی چواره میناندا سه لام دهریتته وه .

شه شه م : له (عبدالله) سی کوری (أبو أوفی) سه وه رضی الله عنه ده گیرنه وه که فه مویه تی :
 " إن رسول الله صلی الله علیه و آله کان یکبر أربعاً " (۲۵۳) ، واته : پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله چوار ته کیره ی له سهر جه نازه ده کرد .

ب - وه سهارهت به کردنی پینج ته کیره ، نه وهش له بهر فه موده ی (عبدالرحمن) سی کوری (أبو لیلی) سه وه رضی الله عنه که فه مویه تی : " کان زید بن أرقم یکبر علی جنازتنا أربعاً ، وإنه کبر علی جنازة خمساً ، فسألته ، فقال : کان رسول الله صلی الله علیه و آله یکبرها ، (فلا ترکها) (لأحد بعده) أبداً " (۲۵۴) ، واته : (زید) سی کوری (أرقم) رضی الله عنه چوار ته کیره ی ده کرد له سهر جه نازه کانمان ، وه جاریکیان پینج ته کیره ی له سهر مردوویه ک کرد ، منیش لیّم پرسی ، له وه لامدا وتی : پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله بهو شیوه ده یکردن ، بویه ههرگیز له بهر کهس وازیان لیناهینم .

(۲۵۳) أخرجه البيهقي (۴ / ۳۵) بسند صحيح في أثناء حديث يأتي بتمامه في المسألة .

(۲۵۴) أخرجه مسلم (۳ / ۵۶) وأبو داود (۲ / ۶۸ ، ۶۷) والنسائي (۱ / ۲۸۱) والترمذي (۲ / ۱۴۰) وابن ماجه (۱ / ۴۵۸) والطحاوي (۱ / ۲۸۵) والبيهقي (۴ / ۳۶) والطيالسي (۴ / ۶۷) وأحمد (۴ / ۳۶۸ ، ۳۶۷) عنه .

ثم أخرجه الطحاوي والدار قطني (۱۹۲ ، ۱۹۱) وأحمد (۴ : ۳۷۰) من طرق أخرى عنه به نحوه ، والزيادة لهم والتي فيها للدار قطني ، وقال الترمذي : " حديث حسن صحيح ، وقد ذهب بعض أهل العلم إلى هذا من أصحاب النبي صلی الله علیه و آله وغيرهم ، رأوا التكبير على الجنازة خمساً ، وقال أحمد واسحاق : إذا كبر الامام على الجنازة خمساً فإنه يتبع الامام " .

ج - وه سه بارهت به کردنی شهش ته کبیره ، ئهوا چهندها (آثار) سی (موقوف) مان لهو بارهیه وه پیگه یشتوه ، به لّام ئه و (آثار) سانه له حوکمی فه موده ی (مرفوع) سدان ، چونکه هه ندیک له گه و ره هاوه لانی پیغه مبهری خوا عَلَيْهِ السَّلَام ئه و کرداره یان ئه نجام داوه له پیش چاوی هاوه لانی تری پیغه مبهر عَلَيْهِ السَّلَام بی ئه وه ی که هیچ نکولیه کیان له سه ر کرد بیّت ، یان یه کیّک ریگریان بو بیّت ، له وانه ش :

یه کهم : له (عبدالله) سی کوری (معقل) سه وه عَلَيْهِ السَّلَام ده گیریتسه وه که : " أن علي بن أبي طالب عَلَيْهِ السَّلَام صلی علی سهل بن حنیف عَلَيْهِ السَّلَام ، فکبر علیه ستا ، ثم التفت إلینا ، فقال : إنه بدري " ، قال الشعبي : " وقدم علقمة من الشام ، فقال لابن مسعود عَلَيْهِ السَّلَام : إن إخوانك بالشام يكبرون علی جنائزهم خمسا ، فلو وقتم لنا وقتا نتابعكم علیه (٢٥٥) ، فأطرق عبد الله عَلَيْهِ السَّلَام ساعة ثم قال : انظروا جنائزكم فکبروا علیها ما کبر أئمتکم ، لا وقت ولا عدد " (٢٥٦) ، واته : (علي) کوری (أبو طالب) عَلَيْهِ السَّلَام نویتژی له سه ر (سهل) سی کوری (حنیف) کرد عَلَيْهِ السَّلَام وشهش ته کبیره ی له سه ر کرد ، پاشان لای کرد به لامانه وه و وتی : به شداری به دری کردوه ، (شة عی) ده لیت : (علقمة) له شامه وه هات ، و به (ابن مسعود) سی وت عَلَيْهِ السَّلَام : براکانتان له شام پینج ته کبیره ده کهن له سه ر جه نازه کانیان ، جا

(٢٥٥) أي حددّهم لنا عددا مخصوصا ، كما يستفاد من " النهاية " وعليه فقوله في آخر الاثر " ولا عدد " تفسير وبيان لقوله " لا وقت " .

(٢٥٦) أخرجه ابن حزم في (المحلى : ٥ : ١٢٦) بهذا التمام ، وقال : " وهذا إسناد غاية في الصحة " . قلت : وقد أخرج منه قصة علي رضي الله عنه أبو داود في مسائله عن الامام أحمد (ص ١٥٢) والطحاوي (٢٨٧/١) والحاكم (٤٠٩/٣) والبيهقي (٣٦/٤) وسندهم صحيح على شرط الشيخين ، وهي عند البخاري في " المغزي " (٢٥٣/٧) دون قوله " ستا.. " وقصة ابن مسعود أخرجه الطحاوي والبيهقي (٣٧/٤) نحوه .

نه گهر بکريت ژمارهيه کمان بؤ ديارى بکهيت ، و ئيمهش شويتان بکهوين له ژمارهيه ، (عبدالله) ﷺ بؤ چند سائينک بئ دنگ بوو ، و وتى : سهيرى جه نازه کانتان بکهن ، به گوږه پيشنوږه کانتان ته کبيره يان له سر بکهن ، چونکه ژماره ديارى کردن نيه .

دووم : له (عبد خير) هوه ده گيرپته وه که : " کان علي ﷺ يکبر على اهل بدر ستا ، وعلى أصحاب النبي ﷺ خمساً ، وعلى سائر الناس أربعاً " (٢٥٧) ، واته : (علي) ﷺ له سر تهو که سانه ي که به درى بوون شهش ته کبيره ده کرد ، و له سر هاوه لاني پيغه مبه ر ﷺ پينج ته کبيره ده کرد ، و له سر خه لکه کهش به گشتى چوار ته کبيره ده کرد .

سئيهم : له (موسى) سى کورپى (عبدالله) سى کورپى (يزيد) هوه ده گيرپته وه که : " أن علياً ﷺ صلى على أبي قتادة ﷺ فكبّر عليه سبعاً ، وكان بدرياً " (٢٥٨) .

د - به لام سه بارهت به کردنى نو ته کبيره ، تهوا دوو فه موده ي تيدايه ، ته وانيش :

(٢٥٧) أخرجه الطحاوي والدار قطني (١٩١) ومن طريقه البيهقي (٣٧/٤) وسنده صحيح رجاله ثقات كلهم .
 (٢٥٨) أخرجه الطحاوي والبيهقي (٣٦/٤) بسند صحيح على شرط مسلم - لكن أعله البيهقي بقوله : " إنه غلط ، لان أبا قتادة ﷺ بقي علي ﷺ مدة طويلة " . ورده الحافظ في " التلخيص " (١٦٦٥) بقوله : " قلت : وهذه علة غير قادحة ، لانه قد قيل : إن أبا قتادة مات في خلافة علي ، وهذا هو الراجح وسبقه إلى هذا ابن الترمذاني في " الجوهر النقي " فراجعه .

قلت : فهذه آثار صحيحة عن الصحابة تدل على أن العمل بالخمس والست تكبيرات المستمر إلى ما بعد النبي ﷺ خلافا لمن ادعى الاجماع على الاربع فقط ، وقد حقق القول في بطلان هذه الدعوى ابن حزم في " المحل " (٥ / ١٢٤ - ١٢٥) .

یه کهم : له (عبدالله) سی کوری (زبر) هوه رضی اللہ عنہ ده گپرنه وه که فه مویه تی : " أن النبي صلی اللہ علیہ وسلم صلی علی حمزة رضی اللہ عنہ ، فکبر علیه تسع تکبیرات ... " (۲۵۹) ، واته : پیغه مبهری خوا صلی اللہ علیہ وسلم نویژی له سهر (حمزة) کرد رضی اللہ عنہ ، و نو ته کیره ی له سهر کرد .

(۲۵۹) وهذا العدد هو أكثر ما وقفنا عليه في التكبير على الجنائز ، فيوقف عنده ولا يزداد عليه ، وله أن ينقص منه إلى الرابع وهو أقل ما ورد . قال ابن القيم في " زاد المعاد " بعد أن ذكر بعض ما أوردناه من الآثار والخبار : " وهذه آثار صحيحة ، فلا موجب للمنع منها ، والنبي صلی اللہ علیہ وسلم لم يمنع مما زاد على الرابع ، بل فعله هو وأصحابه من بعده " . قلت : وقد استدلل المانعون من الزيادة على الرابع بأمرين :

الاول : الاجماع ، وقد تقدم بيان خطأ ذلك . الثاني : ما جاء في بعض الاحاديث " كان آخر ما كبر رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم على الجنائز أربعاً " . والجواب : أنه حديث ضعيف ، له طرق بعضها أشد ضعفاً من بعض ، فلا يصلح التمسك به لرد الثابت عنه صلی اللہ علیہ وسلم بالاسانيد الصحيحة المستفيضة ، قال الحافظ في " التلخيص " (۵ / ۱۶۷) ومن قبله الحازمي في " الاعتبار " (ص ۹۵) والبيهقي في " السنن " (۷۴ / ۳) : " روى من غير وجه كلها ضعيفة " . وأما ما جاء في " المجموع " (۳ / ۳۵) : " وعن ابن عباس رضی اللہ عنہ أن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم صلى على قتلى أحد فکبر تسعاً تسعاً ، ثم سبعا سبعا ، ثم أربعاً أربعاً حتى لحق بالله . رواه الطبراني في الكبير والوسط وإسناده حسن " . فهو مردود من وجهين : الاول : أنه مخالف لقول الحافظ ابن حجر ومن قبله من الائمة الذين صرحوا بأن طرق الحديث كلها ضعيفة الثاني : أن الحديث أخرجه الطبري في " المعجم الكبير " (۳ / ۱۲۰ / ۲) وإسناده هكذا : حدثنا أحمد بن القاسم الطائي بشر بن الوليد الكندي ثنا أبو يوسف القاضي حدثني نافع بن عمر قال سمعت عطاء بن أبي رباح عن يحدث ابن عباس به . قلت : وهذا إسناد لا يحسن مثله فإن فيه ثلاث فيه ثلاث علل :

الاولى : أبو يوسف القاضي وهو يعقوب بن إبراهيم ضعفه ابن المبارك وغيره ووصفه القلاس بأنه كثير الخطأ .

الثانية : ضعف بشير بن الوليد الكندي ، فانه كان قد خوف .

الثالثة : المخالفة في سنده فقد أخرجه الطبراني (۳ / ۱۱۹ / ۱) والحازمي في الاعتبار (۹۵) عن جماعة قالوا عن نافع أبي هرمز عن عطاء عن ابن عباس به إلى أن قال : " أهل بدر " بدل " بدل " فتلى أحده ، وهكذا أورده الهيثمي وقال : " وفيه نافع أبو هرمز وهو ضعيف " . قلت : بل هو ضعيف جداً ، كذبه ان بن معين ، وقال أبو حاتم : " متروك " ، ذاهب الحديث " . قلت ، فهو آفة الحديث ، وهو الذي رواه عن عطاء ، وما وقع في

فه موده کەش به ته واوی ، و دهرهینانه کانیه وه له (دووهم) ، و باسی (۵۹) دا باسکراوه .

دووهم : له (عبدالله) سی کوری (عباس) سه وه ﷺ ده گیرنه وه که فه مویه تی : " لما وقف رسول الله ﷺ على حمزة ... أمر به فہیئ إلى القبلة ، ثم کبر علیه تسعا ... " ، واته : کاتیک که پیغه مبهری خوا ﷺ له سهر (حمزة) وه ستا ... و فه رمانی کرد که بیهینن بۆ ئه وهی نوژیی له سهر بکات ، و له پرووی قیبله وه دانرا ، پاشان نو ته کبیره ی له سهر کرد .

فه موده کەش به ته واوی له باسی (۶۹) دا ، و له فه موده ی دووهمدا باس کراوه .

۷۷ - وه شه رعیه و ده توانیّت دهسته کانی له ته کبیره ی یه کهمدا (واته : تکیبیره ی ئیحرام و نوژی دابهستن) بهرز بکاته وه ، له و باره یه شه وه دوو فه موده مان پیگه شتووه :

یه کهم : (أبو هريرة) سه وه ﷺ بۆمان ده گیریت ته وه : " أن رسول الله ﷺ کبر علی جنازة فرفع يديه في أول تكبيرة ، ووضع اليمنى علی اليسرى " (۲۶۰) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ ته کبیره ی ئیحرامی کرد له سهر جه نازه یه ک ، و دهسته کانی بهرز کردنه وه له ته کبیره ی یه کهم و پاشان دهستی راستی له سهر دهستی چهپی دانا .

الطريق الاول أنه نافع بن عمر - وهو ثقة - وهم من بعض رواته والراجح أنه الكندي الذي كان خرف كما عرفت .

(۲۶۰) أخرجه الترمذي (۱۶۵/۲) والدارقطني (۱۹۲) والبيهقي (۲۸۴) . وأبو الشيخ في " طبقات الاصبهانيين " (ص ۲۶۲) بسند ضعيف ، لكن يشهد له الحديث الاتي وهو .

دووم : له (عبدالله) سی کوری (عباس) هوه ﷺ ده گیر نه وه که فه موویه تی : " أن رسول الله ﷺ كان يرفع يديه على الجنازة في أول تكبيرة ، ثم لا يعود " (٢٦١) ، واته :

(٢٦١) أخرجه الدار قطني بسند رجاله ثقات غير الفضل بن السکن فإنه مجهول ، وسكت عنه ابن الترمذاني في " الجوهر النقي " (٤ / ٤) ! ثم قال الترمذي عقب الحديث الاول : هذا حديث غريب ، واختلف أهل العلم في هذا ، فرأى أكثر أهل العلم من أصحاب النبي ﷺ وغيرهم أن يرفع الرجل يديه في كل تكبيرة ، وهو قول ابن المبارك والشافعي وأحمد وإسحاق . وقال بعض أهل العلم : لا يرفع يديه إلا في أول مرة ، وهو قول الثوري وأهل الكوفة ، وذكر عن ابن المبارك أنه قال في الصلاة على الجنازة : لا يقبض بيمينه على شماله ، ورأي بعض أهل العلم أن يقبض على شماله كما يفعل في الصلاة . وفي المجموع " للنووي (٢٣٢ / ٥) " : قال ابن المنذري في كتابه " الاشراف والاحجام " : أجمعوا على أنه يرفع في أول تكبيرة ، واختلفوا في سائرهما .

قلت : ولم نجد في السنة ما يدل على مشروعية الرفع في غير التكبيرة الاولى ، فلا نرى مشرعية ذلك ، وهو مذهب الحنفية وغيرهم ، واختاره الشوكاني وغيره من المحققين ، وإليه ذهب ابن حزم فقال : (٥ / ١٢٨) : " وأما رفع الايدي فإنه لم يأت عن النبي ﷺ أنه رفع في شيء من تكبيرة الجنازة إلا في أول تكبيرة فقط ، فلا يجوز فعل ذلك ، لانه عمل في الصلاة لم يأت به نص ، وإنما جاء عنه عليه السلام أنه كبر ورفع يديه في كل خفض ، ورفع ، وليس فيها رفع وخفض ، والعجب من قول أبي حنيفة برفع الايدي في كل تكبيرة في صلاة الجنازة ، ولم يأت قط عن النبي ﷺ ، ومنعه من رفع الايدي في كل خفض ورفع في سائر الصلوات ، وقد صح عن النبي ﷺ " .

قلت : وما عزاه إلى أبي حنيفة روى في كتب الشراح من الحنفية ، فلا تغير بما جاء في الحاشية على " نصب الراية (٢ / ٢٨٥) من التعجب من هذا . العزو وهو اختيار كثير من أئمة بلخ منهم كما في " المبسوط " للسرخسي (٢ / ٦٤) ، لكن العمل عند الحنفية على خلاف ذلك ، وهو الذي جزم به السرخسي ، ولكنهم يرون رفع الايدي في تكبيرات الزوائد في صلاة العبيدين مع أنها لا أصل لها أيضا عن رسول الله ﷺ ! وانظر " المحلى " (٥ / ٨٣) . نعم روى البهقي (٤ / ٤) بسند صحيح عن ابن عمر أنه كان يرفع يديه على كل تكبيرة من تكبيرات الجنازة . فمن كان يظن أنه لا يفعل ذلك إلا بتوقيف من النبي ﷺ ، فله أن يرفع ، وقد ذكرني السرخسي عن ابن عمر خلاف هذا ، وذلك مما لا نعرف له أصلا له أصلا في كتب الحديث .

نه حکامه کانی جه نازه و داهینراوه کانی (احکام الجنائز و بدعها)

پیغه مبهری خوا ﷺ له کاتی نویژکردنی له سهر جه نازه له ته کبیره یی که مدا دهسته کانی بهرز ده کردنه وه ، و له ته کبیره کانی تر دا نه ده گه راپه وه - واته : بهرزی نه ده کردنه وه - .

٧٨ - پاشان دهستی راستی ده خاته سهر پشتی دهست (الکف) ، یان مه چهک (الرسخ) ، یان باسکی (الساعد) دهستی چه پی ، پاشان توندیان ده کان له سهر سنگی ، وه لهو باره یه وه چند فه موده یه کمان پیگه یشتووه پیویسته هندیکیان باس بکهین :

یه کهم : له (أبو هريرة) هوه ﷺ به (مرفوع) سی لهو فه موده یی که له پیشترا باسکرا که : " ... و وضع الیمنی علی اليسری ... " ، سهره پای ته وهی که (ضعف) له (إسناد) ه که یدا هیه ، که چی واتاکه ی ته واوه ، ته وهش به پالپشتی کردنی له لایه ن ته م فه مودانه ی تر ، چونکه ته وه فه مودانه له بهر گشتییتیان نویژی جه نازهش ده گریته وه ، ههروه کو چون هه موو نویژه کانی تر ده گریته وه جگه له نویژه فرهزه کان ، وهک نویژه بارانه ، و نویژی خور (گیران) و مانگ گیران ، و جگه له وانیش .

دووهم : له (سهل) سی کوری (سعد) هوه ﷺ ده گیرنه وه که فه مویه تی : " کان الناس يؤمرون أن يضع الرجل اليد الیمنی علی ذراعة اليسری فی الصلاة " (٢٦٢) ، واته : له سهرده می پیغه مبهری خوادا ﷺ خه لکی فه رمانیان پی ده کرا به وهی که دهستی راستیان بجه نه سهر بالی چه بیان له نویژه کانیاندا .

(٢٦٢) أخرجه مالك في " الموطأ " (١٧٤ / ١) ومن طريقه البخار (١٧٨ / ٢) والسیاق له ، وكذا الامام محمد في " الموطأ " (١٥٦) وأحمد (٣٣٦ / ٥) والبيهقي (٢ / ٢٨) .

سَیِّهَم : له (عبدالله) سی کوری (عباس) هوه صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ده گِیَرنه وه که فه مویه تی : له پیغه مبهری خواوه صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بیستوومه که فه مویه تی : " إنا معشر الانبياء أمرنا بتعجيل فطرننا ، وتأخير سحورنا ، وأن نضع أيماننا على شمالكنا في الصلاة " (٢٦٣) ، واته : ئیمه ی کومه ئی پیغه مبهران - عليهم السلام - فرمانمان پی کراوه به وهی که په له بکه یین له به ربانگماندا ، وپارشئویشمان دوا بخه یین ، وراسته شمان بخه یینه سهر چه په مان له نویژه کائماندا .

چواره م : له (طاووس) هوه ده گِیَرئیتته وه که : " کان رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يضع الیمنی علی یده الیسری ، ثم یشد بهما علی صدره ، وهو فی الصلاة " (٢٦٤) ، واته : پیغه مبهری خوا

(٢٦٣) أخرجه ابن حبان في " صحيحه " (٨٨٥-موارد) والطبراني في " الكبير " وفي " الاوسط " (١٠/١-١) ومن طريقهما الضياء المقدسي في " المختارة " (٢/١٠/٦٣) . (١٧٤/١) . وله طريق أخرى عن ابن عباس . أخرجه الطبراني في " الكبير " والضياء المقدسي بسند صحيح ، وله شواهد ذكرتها في تخریج کتابنا " صفة صلاة النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " .

(٢٦٤) أخرجه أبو داود (١٢١/١) بسند جيد عنه . وهو وإن كان مرسلًا فهو حجة عند الجميع ، أما من يحتج منهم بالمرسل إطلاقًا فظاهر - وهم جمهور العلماء ، وأما من لا يحتج به إلا إذا روى موصولًا ، أو كان له شواهد ، فلان لهذا شاهدين :

الاول : عن وائل بن حجر : أنه رأى النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يضع يمينه على شماله ثم وضعهما على صدره . رواه ابن خزيمة في صحيحه كما في " نصب الراية " (٣١٤/١) ، وأخرجه البيهقي في سننه (٣٠/٢) من طريقين عنه يقوي أحدهما الآخر .

الثاني : عن قبيصة بن هلب عن أبيه قال: رأيت النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ينصرف عن يمينه وعن يساره ، ورأيتنه - قال - يضع هذه على صدره ، وصف يحيى (هو ابن سعيد) اليمني على اليسري فوق المفضل . أخرجه أحمد (٢٢٦/٥) بسند رجاله ثقات رجال مسلم غير قبيصة هذا ، وقد وثقه العجلي وابن حبان ، لكن لم يرو عنه ، غير سماك بن حرب وقال ابن المديني والنسائي " مجهول " وفي " التقريب " أنه مقبول .

ٲه حكامه كانی جه نازه و داهینراوه كانی (احكام الجنائز و بدعها)

ﷺ له كاتی نوښكردنیدا دهستی راستی دهخسته سهر دهستی چډی ، پاشان له سهر سنگی توندی ده كړدن .

ٲه مانه سځ فه موده بوون له سهر ٲه وهی كه سونډت ٲه وهیه كه دهسته كان له سهر سینگ دابنرځین ، ههر كه سیكیش ٲه موده انه بینځی ، بځ گومان ده ځیت له وهی كه ده توارځیت ٲه موده انه بكرځنه به لگه بو ٲه و كاره .

به ٲلام سه بارت به دانانی دهسته كان له ژځړه وهی ناوك ٲه و ٲه یه کی لاوازه و به یه ك دهنگی زانایان ، هه روه كو (النووي) ، و (الزيلعي) ، و جگه له وانیش فه مویانه ، ٲه وه شم له لیكدانه وهی ناوبراودا كه ځیشت ژاماژم ځیكرد ږوون كړدووه ٲه وه .

٧٩ - پاشان دواى ته كږه یی كه م (كه ته كږه یی ٲی حرامه) سوره تی (الفاتحة) كه یی كه م سوره تی قورئانی ږیروژه ده خوځیٲته وه ، له گهل سوره ٲیكددا * ، ٲه وهش له بهر فه موده ی (طلحة) ه ی كورږی (عبدالله) سی كورږی (عوف) كه تییدا فه مویه تی : " صلیت خلف ابن عباس رضی الله عنه علی جنازة ، فقرا بفاتحة الكتاب (وسورة ، وجهر حتى اسمعنا ، فلما فرغ أخذت بيده ، فسألته ؟ ف) قال : (إنما جهرت) لتعلموا أنها سنة (وحق) " ،

قلت : فمثله حديثه حسن في الشواهد ، ولذلك قال الترمذي بعد أن خرج له من هذا الحديث أخذ الشمال باليمين : " حديث حسن " .

* فيه إشارة إلى عدم مشروعية دعاء الاستفتاح ، وهو مذهب الشافعية وغيرهم ، وقال أبو داود في المسائل (١٥٣) . سمعت أحمد سئل عن الرجل يفتح على الجنازة : سبحانك . . . ! قال : ما سمعت .

(٢٦٥) ، واته : جاریکیان به دواى (ابن عباس) هوه نویژم له سهر جه نازه یه کدا کرد ، سورته تی (الفاتحة) و سورته تیکی تری به دهنگی بهرز خوینده وه ، به شیویه ک گویمان له دهنگی بو ، که له نویژه که ی بوویه دهستم گرت بردمه پهنایه که وه ، و لییم پرسى ، له وه لامدا پیى وتم : خوم دهنگم تیا بهرز کرده وه بو ئه وه ی بزنان ئه و خویندنه وان هاش له سوننه تدا هاتوون ، و خویندنه وه شیان ره وایه .

ههر لهم باره یه وه چهنده ها ریوایه تی ترمان هه یه له ها وه لانه وه ، فه موده ی یه کیکیان له باسی داهاتوودا باس ده کریت .

پاشان (الترمذي) یش دواى هیئانه وه ی ئه م فه موده یه فه مویه تی : ((هذا حديث حسن صحيح ، والعمل على هذا عند بعض أهل العلم من أصحاب النبي ﷺ وغيرهم ، يختارون أن يقرأ بفاتحة الكتاب بعد التكبيرة الأولى ، وهو قول الشافعي وأحمد وإسحاق ، وقال بعض أهل العلم : لا يقرأ في الصلاة على الجنازة ، إنما هو الشاء على الله : والصلاة على نبيه ﷺ ، والدعاء للميت ، وهو قول الثوري وغيره من أهل الكوفة)) (٢٦٦) .

(٢٦٥) أخرجه البخاري (١٥٨/٣) وأبو داود (٢،٦٨) والنسائي (٢٨١/١) والترمذي (١٤٢/٢) وابن الجارود في " المنتقى " (٢٦٤) والدار قطني (١٩١) والحاكم (٣٨٦-٣٥٨/١) .

والسياق للبخاري ، والزيادة الاولى للنسائي، وسندها صحيح ، ولابن الجارود منها ذكر السورة ، ولهما الثالثة بالسند الصحيح ، وللحاكم الثانية من طريق أخرى عن ابن عباس بسند حسن .

(٢٦٦) قلت : وهذا الحديث وما في معناه حجة عليهم ، لا يقال : ليس فيه التصريح بنسبة ذلك إلى النبي ﷺ لاننا نقول : أن قول الصحابي من السنة كذا . مسند مرفوع إلى النبي ﷺ على أصح الاقوال حتى عند الحنفية ، بل قال النووي في ، " المجموع " (٥ / ٢٣٢) : " إنه المذهب الصحيح الذي قاله جمهور العلماء من أصحابنا في

الاصول وغيرهم من الاصوليين والمحدثين . قلت وبهذا جزم الحق ابن الهمام في " التحرير " ، وقال شارحه ابن أمير حاج (٢ / ٢٢٤) : " وهذا قول أصحابنا المتقدمين ، وبه أخذ صاحب الميزان والشافعية وجمهور المحدثين " . قلت : وعليه فمن العجائب أن لا يأخذ الحنفية بهذا الحديث مع صحته ومجيبته من غير ما وجه ، ومع صلاحيته لاثبات السنة على طريقتهم وأصولهم ! فقال الامام محمد في " الموطأ " (ص ١٧٥) : " لا قراءة على الجنائز ، وهو قول أبي حنيفة " . ومثله في " المبسوط " للسرخسي (٢ / ٦٤) . ولما رأي بعض المتأخرين منهم بعد هذا القول عن الصواب ، ومخالفاته عن الحديث ، قال بجواز قراءة الفاتحة بشرط أن ينوي بها الدعاء والثناء على الله ! وإنما اشتراطوا ذلك توفيقاً منهم - بزعمهم - بين الحديث وقول إمامهم ، فكأن قوله حديث آخر صحيح ، ينبغي قرنه مع الحديث الصحيح ثم الجمع بينهما ! ومع أن هذا الشرط باطل في نفسه لعدم وروده ، فإنه يبطله ثبوت قراءة السورة مع الفاتحة في الحديث وهي مطلقة لا يمكن اشتراط ذلك الشرط فيها أيضاً ! وعندهم عجيبة أخرى ! وهي قولهم " أن قراء سبحانك - بعد التكبيرة الاولى من سنن الصلاة على الجنائز " ! مع أنه لا أصل لذلك في السنة كما تقدم التنبيه على ذلك في الحاشية (ص ١١٩) ، فقد جمعوا بين إثبات ما لا أصل له في السنة وإنكار مشروعيتها ما ورد فيها ! ! فإن قلت : قد قال الحق ابن الهمام في " فتح القدير " (١ / ٤٥٩) : " قالوا : لا يقرأ الفاتحة ، إلا أن يقرأها بنية الثناء ، ولم تثبت القراءة عن رسول الله ﷺ " . فأقول : وهذا القول من مثل هذا الحق أعجب من كل ما سبق ، فإن ثبوت القراءة عنه ﷺ مما لا يخفى على مثله مع وروده في " صحيح البخاري " وغيره مما سبق بيانه ، ولذلك فإنه يغلب على الظن أنه يشير بذلك إلى أن الحديث لا ينهض دليلاً على إثبات القراءة لقوله فيه " سنة " بناء على الخلاف الذي سبق أن ذكرناه ، فإن كان الامير كما فهذه عجيبة أخرى ، فإن مذهبه أو قول الصحابي سنة في حكم المسند المرفوع إلى النبي ﷺ ، كما تقدم نقله من كتابه " التحرير " ، وقد جروا على ذلك في فروعهم ، فخذ مثلاً على ذلك المسألة الآتية . قال في " الهداية " . " إذا حملوا الميت على السرير أخذوا بقوائمه الاربعة ، بذلك وردت السنة ، وقال الشافعي : السنة أن فقال ابن الهمام في صدد الرد على ما نسبوه إلى الشافعي :

" قد صح عن رسول الله ﷺ خلاف ما ذهبوا إليه " . ثم ساق من طريق أبي عبيدة عن أبيه عبد الله بن مسعود قال : " من اتبع الجنائز فليأخذ بجوانب السرير كلها فإنه من السنة " . رواه ابن ماجه (١ / ٤٥١) والبيهقي (١٩٤ - ٢٠) ، قال ابن همام : " فوجب الحكم بأن هذا هو السنة ، وإن خلافة إن تحقق من بعض السلف فلعارض " . فانظر كيف جعل قول ابن مسعود " من السنة " في حكم المرفوع ، ولم يجعل قول ابن عباس كذلك ! فهل مصدر هذا التناقض السهو أم التعصب للمذهب عفانا الله منه ؟ ! وهذا على فرض صحة ذلك عن

وه پيشهوا (النووي) يش نه و زياده يه ي کردوه به به لگه بؤ سوننه تيه تي خویندنه وه ی سورده تیکی کورت ، به لام له فموده که هیچ به لگه یه ک نیه له سهر کورتی تی سورده که ، له وانه شه به لگه ی نه وهش نه بیت که له پيشدا باسکرا ، که باس له په له کردن ده کات له بهر پیکردنی جه نازه بؤ گوره که ی ، خوی پهره ورد گاریش زاناره .

۸۰ - وه به بی دهنگی ده بخویننه وه ، له بهر فموده ی (أبو امامة) ده کوری (سهل) که فموده تی : " السنة في الصلاة على الجنازة : أن يقرأ في التكبيرة الأولى بأمر القرآن مخافتة ، ثم يكبر ثلاثا ، والتسليم عند الآخرة " (٢٦٧) ، واته : شیوازی سوننه تی له نویژی جه نازه ده نه وه یه که : دوی ته کبیره ی ئیحرار سورده تی (الفاتحة = أم القرآن) به بی دهنگی بخویندنیته وه ، پاشان سی ته کبیره ی تر بکات ، له دوی ته کبیره ی کؤتاییشیان سه لام بدریته وه .

۸۱ - پاشان (الله أكبر) ده کات ، و پاشان سه لاوات ده دات له سهر پیغه مبه ر ﷺ له بهر فموده ی (أبو امامة) ه که له پيشدا باسکرا که تییدا هاتوه که پیایک له

ابن مسعود ، فكيف وهو غير صحيح ، لانه منقطع ، أبو عبيدة لم يدرك أباه كما في " الجوهر النقي " للتركمانی الحنفی ولذلك أعرضت عن إيراد هذه السنة المزعومة في كتابنا هذا ، كما أعرضنا عن مقابلها المنسوب للشافعي لعدم وروده .

ثم إن الزيادة الأولى في الحديث قد رواها أبو يعلى أيضا في " مسنده " كما في " المجموع " للنووي (٢٣٤/٥) وقال : " إسناده صحيح " . وأقره الحافظ في " التلخيص " (١٦٥/٥) .

(٢٦٧) خرجه النسائي وغيره بسند صحيح كما تقدم في المسألة (٧٤) الحديث الخامس من الفقرة (أ) ، (١١١)

هاوه لانی پیغه مبر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ پیمان راگه یاند بوو که : " أن السنة في الصلاة على الجنازة أن يكبر الإمام ، ثم يقرأ بفاتحة الكتاب بعد التكبيرة الأولى سرا في نفسه ، ثم يصلي على النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، ويخلص الدعاء للجنازة في التكبيرات (الثالث) ، لا يقرأ في شيء منهم ، ثم يسلم سرا في نفسه (حين ينصرف) عن يمينه) ، والسنة أن يفعل من وراءه مثلما فعل إمامه " (٢٦٨) ، واته : شیوازی سوننه تی له نویژی جه نازدها ته وهیه که : پیشنویژ ته کیره ی یحرامی له سهر بکات ، پاشان سورده تی (الفاتحة) دوی ته کیره ی یه که م بخوینیت ، به بی دهنگی و بو خوی بخوینیتته وه ، پاشان سه لآوات بدات له سهر پیغه مبر ی خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، پاشان له سی ته کیره که ی تردا بو مردوه که بیاریتته وه ، بی ته وه ی که هیچ قورنائیکیان له نیواندا بخوینیتته وه ، پاشان به بیدهنگی له دوی ته کیره ی کو تاییشدا سه لام ده داته وه به لای راستدا له و کاته ی که له نویژه که ی ده بیته وه ، سوننه تیش ته وه یه که ته وانه ی به دوایدا نویژ ده کمن هه روه کو ته وه بکه ن که پیشنویژه که یان کردوویه تی .

(٢٦٨) أخرجه الشافعي في " الام (٢٣٩/١ - ٢٤٠) ومن طريقه البيهقي (٣٩/٤) وابن الجارود (٢٦٥) عن الزهري عن أبي أمامة وقال الزهري في آخره : " حدثني محمد الفهري عن الضحاك بن قيس أنه قال مثل قول أبي أمامة " . قال الشافعي رحمه الله : " وأصحاب النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لا يقولون بالسنة والحق إلا لسنة رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إن شاء الله تعالى " . وأخرجه الحاكم (٣٦٠/١) وعنه البيهقي إلا أنه قال : " أخبرني رجال من أصحاب النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . والباقي نحوه ، وفيه الزيادتان . وزاد في إسناده الثاني " حبيب بن مسلمة " كما تقدم في رواية الطحاوي في المسألة المشار إليه آنفا (٧٤) .

ثم زاد الحاكم : " قال الزهري : حدثني بذلك أبو أمامة وابن المسيب يسمع فلم ينكر ذلك عليه " وقال : " صحيح على شرط الشيخين " ووافقه الذهبي وهو كما قال . وظاهر قوله بعد أن ذكر القراءة " ثم يصلي على النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إنما تكون بعد التكبيرة الثانية لأقبلها ، لانه لو كان ها لم تقع في التكبيرات بل قبلها ، كما هو واضح ، وبه قالت الحنفية والشافعية وغيرهم ، خلافا لابن حزم (د/ ١٢٩) والشوكاني (٥٣/٣) .

وه سه بارهت به شیوازی سه لاوات دانه که له سه ر پیغه مبه ری خوا ﷺ له نویژی
جه نازه دا ، هیچ شیوازیکی دیای کراوم نه بینوه له هیچی که له فه موده (صحیح)
سه کاند (۲۶۹) ، واش دهرده که ویته که نویژی جه نازه شیوازیکی تایبه تی نه بیته ، به لکو
یه کی که له شیوازانیه تییدا ده ووتریته که له نویژه فهرزه کاندای جیگیر ، و سه لمینراوه (۲۷۰) .

۸۲ - پاشان (الله أكبر) هکانی تر ده کات ، له نیوانیانیشدا بو مردوه که ده پاریتته وه
، له بهر فه موده ی پیشووی (أبو امامة) که پیش که می که باس کرا ، له گه ل نه و
فه موده یه ی پیغه مبه ر ﷺ که فه مویه تی : " إذا صلیتم علی المیت ، فأخلصوا له
الدعاء " (۲۷۱) ، واته : ته گهر نویژتان له سه ر مردوو کرد ، له نیوان ته کبیره کاندای بو
مردوه که بیارینه وه .

(۲۶۹) روی عن ابن مسعود صیغة قریبة من الصلاة الابراهيمية ، لكن سندها ضعيف جدا ، فلا يشتغل به ،
وقد ساقها السخاوي في (القول البديع : ص ۱۵۳-۱۵۴) وابن القيم في (جلاء الافهام) ، وقال (۲۵۵) :
فالمستحب أن یصلی علیه ﷺ فی الجنائزة كما یصلی علیه فی التشهد لان النبی ﷺ علم ذلك أصحابه لما سألوه
عن كيفية الصلاة علیه .

(۲۷۰) وهي سبع صیغ أوردتها في " صفة صلاة النبی ﷺ " . وقد طبعه المكتب الاسلامي ، الطبعة الثالثة وفيها
زیادات هامة . ثم طبع الطبعة الرابعة .

(۲۷۱) أخرجه أبو داود (۶۸/۲) وابن ماجه (۴۵۶/۱) وابن حبان في " صحيحه " و (۷۵۴-موارد) والبيهقي
(۴۰/۴) من حديث أبي هريرة وصرح ابن اسحاق بالتحديث عند ابن حبان .

قال السندي : أي خصوه بالدعاء ، وقال المناوي : " إي ادعوا له بإخلاص وحضور قلب ، لان المقصود بهذه
الصلاة إنما هو الاستغفار والشفاعة للميت ، وإنما يرجي قبولها عند توفر الاخلاص والابتهال ، ولهذا شرع في
الصلاة علیه من الدعاء ما لم يشرع مثله في الدعاء للحی ، قال ابن القيم : هذا يبطل قول من زعم أن الميت لا
ينتفع بالدعاء " . قلت : وفي رواية الحاكم من حديث أبي امامة المتقدم " ويخلص الصلاة في التكبيرات الثلاث "

۸۳ - وه تیایاندا ده پاریته وه بهو پارانه وهی که جیگر و سه لیئراوه له پیغه مبهری خواوه صلی الله علیه و آله ده یفه مو : " اللهم اغفر له وارحمه ، وعافه واعف عنه ، وأكرم نزله ، ووسع مدخله ، واغسله بالماء والثلج والبرد ، ونقه من الخطايا كما نقيت (وفي رواية : كما ينقي الثوب الأبيض من الدنس ، وأبدله دارا خيرا من داره ، وأهلا خيرا من أهله ، وزوجا) (وفي رواية : زوجة) خيرا من زوجة ، وأدخله الجنة ، وأعذه من عذاب القبر ، ومن عذاب النار ، قال : فتمنيت أن أكون أنا ذلك الميت " (۲۷۲) .

دووهم : له (أبو هريرة) رضی الله عنه ده گێڕنه وه فه مویه تی : که پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله : که نویژی له سهر جه نازه یه ک بکردایه ده یفه مو " اللهم اغفر لحينا وميتنا ، وشاهدنا

فالصلاة هنا بمعنى الدعاء بدليل الرواية الاولى " ويخلص الدعاء " لان أصل معنى الصلاة في اللغة الدعاء ، فمن غرائب التفسير ما في " القول البديع " (ص ۱۵۲) " ويخلص الصلاة أي يرفع صوته في صلاته بالتكبيرات الثلاث " .

(۲۷۲) أخرجه مسلم (۳/ ۵۹- ۶۰) والنسائي (۱/ ۲۷۱) وابن ماجه (۱/ ۴۲۵۶) وابن الجارود (۲۶۴ - ۲۶۵) والبيهقي (۴/ ۴۰) والطياي (۹۹۹) وأحمد (۶/ ۲۳ و ۲۸) والسياق لمسلم ، والرواية الثانية له في رواية ، وهي لسائرهم إلا أحمد ، وله والبيهقي الرواية الثالثة .

وفي رواية ابن ماجه والطياي أن الميت كان رجلا من الانصار، لكن في سندها فرج بن فضالة وهو ضعيف عن عصمة بن راشد وهو مجهول .

والحديث أخرجه الترمذي (۲/ ۱۴۱) مختصرا وقال : " حديث حسن صحيح ، وقال محمد بن اسماعيل . يعني البخاري . أصح شئ في هذا الباب هذا الحديث " .

وغائبنا ، وصغيرنا وكبيرنا ، وذكرونا وأنثانا ، اللهم من أحييته منا فأحيه على الاسلام ، ومن توفيته منا فتوفه على الايمان ، اللهم لا تحرمنا أجره ، ولا تضلنا بعده " (٢٧٣) .

سئیه م : له (واثلة) ی کوری (الأسقع) هوه ﷺ ده گپړنه وه فه مویه تی : جاریکیان پیغه مبهری خوا ﷺ نویژی له سهر پیاویکی موسولماندا کرد گویم لی بوو ده یفه مو : " اللهم إن فلان ابن فلان في ذمتك وحبل جوارك ، فقه فتنة القبر ، وعذاب النار ، وأنت أهل الوفاء والحق ، فاغفر له وارحمه ، إنك الغفور الرحيم " (٢٧٤) .

چواره م : له (یزید) سی کوری (رکانه) هه ی کوری (المطلب) هوه ﷺ ده گپړنه وه که فه مویه تی : پیغه مبهری خوا ﷺ که هه لبسایه بو نویژکردن له سهر جه نازه یه که (تهرمیك) ده یفه مو : " اللهم عبدك وابن أمتك احتاج إلى رحمتك ، وأنت غني عن عذابه ،

(٢٧٣) أخرجه ابن ماجه (٤٥٦/١) والبيهقي (٤١/٤) من طريق محمد بن إبراهيم التيمي عن أبي سلمة عنه .

وأبو داود (٦٨/٢) والترمذي (١٤١/٢) وابن حبان في صحيحه (٧٥٧-موارد) والحاكم (٣٥٨/١) والبيهقي أيضا وأحمد (٣٦٨/٢) من طريق يحيى بن أبي كثير عن أبي سلمة به نحوه ، دون قوله " اللهم لا تحرمنا ... " فهي عند أبي داود وحده ، وصرح يحيى بالتحديث عند الحاكم ثم قال : " صحيح على شرط الشيخين " . ووافقه الذهبي ، وهو كما قال ، وأعل بما لا يقدح . وليحي فيه إسناد ان آخران ، عند أحمد (٣٠٨/٤ ، ١٧٠) والبيهقي . وللحديث شاهد من حديث ابن عباس نحوه . رواه الطبراني في " الكبير " .

(٢٧٤) أخرجه أبو داود (٦٨/٢) وابن ماجه (٤٥٦/١) وابن حبان في صحيحه (٧٥٨) وأحمد (٤٧١/٣) بإسناد صحيح إن شاء الله تعالى ، وقد أورده ابن القيم فيما حفظ من دعائه ﷺ ، وسكت عليه النووي في " المجموع " .

إن كان محسنا فزد في حسناته ، إن كان مسيئا فتجاوز عنه " ثم يدعوا ما شاء الله أن يدعو " (٢٧٥)

٨٤ - پارانه وه له نيوان (الله أكبر) سی کوتایی ، وسه لامدانه وه رپییدراوه له شه رعدا ، ته وهش له بهر فه موده ی (أبو یعفور) له (عبدالله) سی کوری (أبو أوفی) وه عليه السلام ده گپیته وه و ده فه مویت : " شهدته وکبر علی جنازة أربعاً ، ثم قام ساعة . یعنی . يدعوا ، ثم قال : أتروني كنت أكبر خمسا ؟ قالوا : لا ، قال : إن رسول الله صلى الله عليه وسلم كان يكبر أربعاً " (٢٧٦) ، واته : (عبدالله) سی کوری (أبو أوفی) بینی چوار ته کبیره ی له سهر جه نازه یه ک

(٢٧٥) أخرجه الحاكم (٣٥٩/١) وقال : "إسناده صحيح ،وزيد بن ركانة وأبو ركانة صحابيان " .ووافقة الذهبي ، ورواه الطبراني في " الكبير" بالزيادة كما في " المجمع "(٣٤/٣٣/٤) وابن قانع كما في " الاصابة " . وله شاهد من طريق سعيد المقبري أنه سأل أبا هريرة : كيف تصلي على الجنازة فقال : أنا لعمر الله أخبرك ، أتبعها من أهلها ، فإذا وضعت كبرت وحمدت الله ، وصليت على نبيه ، ثم أقول : اللهم إنه عبدك وابن عبدك وابن أمتك : كان يشهد أن لا إله إلا أنت ، وأن محمداً عبدك ورسولك ، وأنت أعلم به ، اللهم إن كان محسنا فزد في حسناته ، وإن كان مسيئا فتجاوز عن سيئاته ، اللهم لا تحرمنا أجرة ، ولا تفتننا بعده " (أخرجه مالك (١-٢٢٧) وعنه محمد بن الحسن (١٦٤-١٦٥) وإسماعيل القاضي في " فضل الصلاة صلى الله عليه وسلم " رقم ٥ (٩٣) ٢٧ وسنده موقوف صحيح جدا ، وقد ساق الهيثمي منه الدعاء مرفوعا من حديث أبي هريرة وقال : رواه أبو يعلى ورجاله رجال الصحيح " . وقد تقدم بلفظ آخر فيه الجملة الأخيرة منه ، وهو النوع (الثاني) (ص ١٢٤) .

(٢٧٦) أخرجه البيهقي (٤-٣٥) بسند صحيح . ثم أخرجه هو (٤٣/٤٢) وابن ماجه (١/٤٥٧) والحاكم (١/ ٣٦٠) وأحمد (٤-٣٨٣) من طريق إبراهيم الهجري عن ابن أبي أوفى به ، إلا أنه أنه رفعه إلى النبي صلى الله عليه وسلم ، وزاد بعد قوله : إن رسول الله صلى الله عليه وسلم كان يكبر أربعاً : ثم يمكث ساعة فيقول ما شاء الله أن يقول ، ثم سلم " وقال الحاكم : " هذا حديث صحيح ، وإبراهيم لم ينقه عليه بحجة " . قلت : بلي ، ولذلك تعقبه الذهبي بقوله : قلت ضعفوا إبراهيم " .

کرد ، پاشان چهند ساتیک وهستا - واته : بژی ده پارایه وه - پاشان وتی : ئایا واتان ده زانی
پینج ته کبیره ی له سدر ده که م ؟ وتیان : نه خیر ، ئه ویش وتی : پیغه مبه ری خوا صلی الله علیه و آله چوار
ته کبیره ی ده کرد .

قلت : وذلك لسوء حفظه ، وقد أشار إلى ذلك الحافظ بقوله في " التقریب " لين الحديث ، رفع موقوفات " .
فوائد : الاولى : قال الحافظ في " التلخیص " (١٨٢٥) : " قال بعض العلماء اختلاف الاحاديث في الدعاء
على الجنائز محمول على أنه كان يدعو على ميت بدعاء ، وعلى آخر بغيره ، والذي أمر به أصل الدعاء " . الثانية
: قال الشوكاني في " نيل الاوطار " (٥٥ / ٤) : " إذا كان المصلي عليه طفلا استحَب أن يقول المصلي : اللهم
اجعله لنا سلفا و فرطا وأجرا ، روى ذلك البيهقي من حديث أبي هريرة ، وروى مثله سفيان في " الجامعة " عن
الحسن " .

قلت : حديث أبي هريرة عند البيهقي إسناده حسن ، ولا بأس في العمل به في مثل هذا الموضع ، وإن كان
موقوفا ، إذا لم يتخذ سنه ، بحيث يؤدي ذلك الى الظن إنه عن النبي صلی الله علیه و آله ، والذي أختاره أن يدعو في الصلاة
على الطفل بالنوع (الثاني) لقوله فيه : " وصغيرنا . . . اللهم لا تحرمنا أجره ، ولا تضلنا بعده " . وقد ذهب
الامام أحمد إلى استحباب الدعاء في هذا الموضع ، كما رواه أبو داود في " المسائل " (١٥٣) عنه ، وهو مذهب
الشافعية ، واستدل لهم النووي في " المجموع " (٢٣٩ / ٥) بحديث الهجري المذكور أعلاه ، والاستدلال بما قبله
أقوى ، وهو حجة على الحنفية حيث قالوا : " ثم يكبر الرابعة ويسلم من غير ذكر بينهما " . الثالثة : وذهبت
الشافعية أيضا الى وجوب مطلق الدعاء ، للميت لحديث أبي هريرة المتقدم : " . . فأخلصوا له الدعاء " . وهذا
حق ، ولكنهم خصوه بالتكبير الثالثة واعترف النووي بانه مجرد دعوى فقال (٢٣٦ / ٥) : " ومحل هذا الدعا
التكبير الثالثة ، وهو واجب فيها ، لا يجزي في غيرها بلا خلاف ، وليس لتخصيصه بما دليل واضح ، واتفقوا على
أنه لا يتعين لها دعاء " . قلت : لكن إثار ما تقدم من أدعيته صلی الله علیه و آله على ما استحسنته بعض الناس ، مما لا ينبغي أن
يتردد فيه مسلم ، فان خير الهدى هدى محمد صلی الله علیه و آله . ولذلك قال الشوكاني (٥٥ / ٤) : " واعلم أنه قد وقع في
كتب الفقه ذكر أدعيه غير المأثورة عنه صلی الله علیه و آله والتمسك بالثابت عنه أولى " . قلت : بل اعتقد أنه واجب على من
كان على علم بما ورد عنه صلی الله علیه و آله ، فالعدول عنه حينئذ يخشى أن يحق فيه قول الله تبارك وتعالى : (أتستبدلون
الذي هو ادني بالذي هو خير) .

۸۵ - پاشان دوو سه لام دده داته وه هه روه کو سه لامدانه وهی له نویژه فرهزه کاند ،
یه کیکیان به لای راستیدا ، و نه ویتریان به لای چه پدا ، نه وهش له بهر فه موده ی)
عبد الله (سی کوری (مسعود) ﷺ که فه مویه تی : " ثلاث خلال کان رسول الله ﷺ
یفعلهن ترکهن الناس ، إحداهن التسليم على الجنائز مثل التسليم في الصلاة " (۲۷۷) ، واته
: سی سیفته و رهوش هه ن پیغه مبهری خوا ﷺ نه نجامی ددهان ، خه لکی نیستا

(۲۷۷) أخرجه البيهقي (۴۳/۴) بإسناد حسن ، وقال النووي (۲۳۹/۵) : "إسناد جيد" وفي " مجمع الزوائد
(۳۴/۳) : " رواه الطبراني في " الكبير " ورجاله ثقات .

وللحديث شاهد، يرويه شريك عن إبراهيم الهجري قال: "أما عبد الله بن أبي أوفى على جنازة ابنته فمكث ساعة، حتى ظننا أنه سيكبر خمساً ثم سلم عن يمينه وعن شماله، فلما انصرف قلنا له : ما هذا ؟ قال : إني لأزيدكم على ما رأيت رسول الله ﷺ يصنع ، أو هكذا صنع رسول الله ﷺ . أخرجه البيهقي (۴۳/۴) وسنده ضعيف من أجل الهجري كم تقدم في المسألة السابقة وقد صح عنه من طريق أخرى بعضه مرفوعاً ، وبعضه موقوفاً ، كما ذكرنا هناك ، وروى أحمد في " مسائل أبي داود عنه " (۱۵۳) عن عطاء بن السائب قال :

" رأيت ابن أبي أوفى صلى على جنازة فسلم تسليمته (واحدة) " لكن إسناده ضعيف فيه أبو وكيع الجراح بن مليح، وهو يضعيف واتهمه بعضهم . وقد ذهب لى التسليمتين الحنفية كما في " المبسوط " (۶۵/۲) ، أحمد في رواية عنه كما في " الانصاف " (۵۲۵/۲) (ومن المبالغات قول ابن المبارك : " من سلم على الجنائز بتسليمتين فهو جاهل جاهل . رواه أبو داود في " المسائل " (۱۵۴) بسند صحيح عنه) والشافعية كما في " شرح ابن قاسم الغزي " (۴۳۱/۱ - باجوري) وقال : " لكن يستحب زيادة ورحمه الله وبركاته " .

وقد ثبت في " صحيح مسلم " وغيره عن ابن مسعود أن النبي ﷺ كان يسلم تسليمتين في الصلاة ، فهذا يبين أن المراد بقوله في الحديث الاول : " مثل التسليم في الصلاة " أي التسليمتين المعهودتين . ويحتمل أنه يعني بالإضافة إلى ذلك أنه كان يسلم تسليمته واحدة أيضاً ، بالنظر إلى أن ذلك كان من سنته ﷺ في الصلاة أيضاً ، أي أنه ﷺ كان تارة يسلم تسليمتين وتارة تسليمته واحدة لكن الاول أكثر ، غير أن هذا الاحتمال فيه بعد لان التسليمته الواحدة وإن كانت ثابتة عنه ، ﷺ لكن لم يروها ابن مسعود فلا يظهر أنها تدخل في قوله المذكور " مثل التسليم في الصلاة " . والله أعلم .

نه نجامیان نادهن ، یه کینکیان سه لامدانه و یه له سه ر جه نازه هه روه کو چوَن سه لامی نویژ دهر دیتته وه .

۸۶ - وه دهشتوانریت ته نها سه لامی یه کهم بدریتته وه ، له بهر فه موده کهی (أبو هريرة) (ﷺ) که فه مویه تی : " أن رسول الله ﷺ صلى على جنازة ، فکبر علیها أربعاً ، وسلم تسليمه واحدة " (۲۷۸) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ نویژی له سه ر جه نازه یه ک کرد ، و چوار ته کبیری له سه ر ده کرد ، و پاشان یه ک سه لامی دایه وه .

(۲۷۸) أخرجه الدار قطني (۱۹۱) والحاكم (۳۶۰ / ۱) وعنه البيهقي (۴ / ۴۳) من طريق أبي العنيس عن أبيه عنه .

قلت : واسناده حسن كما بينته في " التعليقات الجياد " .

ويشهد له مرسل عطاء بن السائب أن رسول الله ﷺ سلم على الجنازة تسليمه واحدة .

أخرجه البيهقي معلقاً . ويقويه عمل جماعة من الصحابة به، فقد قال الحاكم عقبه: " قد صحت الرواية فيه عن علي بن أبي طالب، وعبد الله بن عمر، وعبد الله بن عباس، وجابر بن عبد الله، وعبد الله، وعبد الله بن أبي أوفى، وأبي هريرة أنهم كانوا يسلمون على الجنازة تسليمه واحدة " .

قلت : وقد وافقه الذهبي، وأسند البيهقي غالب هذه الآثار، وزاد فيهم " واثلة ابن الاسقع وأبي إمامة وغيرهم " . وفي اطلاق الصحة على رواية ابن أبي إوفى نظر عندي ، لان في سندها الجراح بن مليح وهو ضعيف كما سبق قريباً ، إلا أن يكون وقع للحاكم من طريق أخرى ، وذلك مما لا أظنه ، وإلى هذه الآثار ذهب الامام أحمد في المشهور عنه ، وقال أبو داود (۱۵۳) : " سمعت أحمد سئل عن التسليم على الجنازة ؟ قال : هكذا ، ولوى عنقه عن يمينه (وقال : السلام عليكم ورحمة الله) " . قلت وزيادة " وبركاته " في هذه التسليمه مشروعة خلافاً لبعضهم، لثبوتها في بعض طرق حديث ابن مسعود المتقدم في التسليمين في الفريضة ، ومثلها في هذه المسألة صلاة الجنازة كما سبق، وذكر ابن قاسم الغزي في

۸۷ - وه سوننهت وایه سه لامدانه وه که به بی دهنگی بیّت ، پییشنویژ و شوینکه وتوانی له و کردار ودا یه کسان و وهک یه کن ، ئه وهش له بهر فه موده ی (أبو امامة) که له پییشدا باسکرا له بابته کدا ، به گو ی : " ثم یسلم سرا فی نفسه حین ینصرف ، والسنة أن یفعل من وراءه مثلما فعل إمامة " (۲۷۹) ، واته : پاشان به بی دهنگی و بو خو ی سه لام ددایه وه ، له و کاته ی که له نویژه کهی دهبویه وه ، وه سوننهتیش ئه وه یه که ئه وانهی به دوایدا نویژ ده که ن وه کو پییشنویژه که بیان بکه ن .

۸۸ - وه دروستیش نیه نویژ له سهر مردوو بکریّت له و سی کاته ی که دروست نیه نویژیان تییدا بکریّت ، ئیلا بو زهرورته نه بیّت ، ئه وهش له بهر فه موده ی (عقبه) هی کوری (عامر) رضی الله عنه که ده فه مویت : " ثلاث ساعات کان رسول الله صلی الله علیه و آله ینهانان أن نصلي فیهن ، أو أن نقبر فیهن موتانا : حین تطلع الشمس بازغة حتی ترتفع ، و حین یقوم قائم

شرحه استجابها هنا في التسليمتين ، ورد ذلك عليه الباجوري في حاشيته (۴۳۱/۱) فذهب إلى عدم مشروعيتها هنا ولا في الفريضة والصواب ما ذكرنا .

(۲۷۹) وله شاهد موقوف ، أخرج البيهقي (۴/۳) عن ابن عباس أنه :

" كان یسلم فی الجنائزة تسليمة خفية " . وإسناده حسن . ثم روى عن عبد الله بن عمر أنه : " كان إذا صلى على الجنائز یسلم حتی یسمع من یلیه " . وإسناده صحيح .

قلت : وكأنه لاختلاف هذين الاثرين اختلفت اقوال الحنابلة في هذه المسألة ، فجاء في الانصاف (۵ / ۵۲۳) : (" قال في " الفروع " : ظاهر كلام الاصحاب أن الامام یجهر بالتسليم ، وظاهر كلام ابن الجوزي أنه یسر " . ثم نقل عن " المذهب " و " مسبوک الذهب " ما يشهد لكلام ابن الجوزي . وهو الأرجح لحديث أبي امامة

الظهرة حتى تميل الشمس ، وحين تضيف الشمس للغروب حتى تغرب " (٢٨٠) ، واته : سى
کات هه ن پينغه مبه ر ﷺ نه هى لى ده کردين که نويزيان تيدا بکهين ، و مردووه کانمانى
تيدا بنيزين ، له کاتى خور دهرچوونى به يانيدا تاكو خور بهرز دهبيتته وه ، وه له و کاتهى که
خور ده که ویتته ناوه راستى ناسمان تاكو خور له بهره و ئاوا بوون لاده دات ، وه له و کاتهى
خورى ئيواران بهره و ئاوا بوون دهچيت .

(٢٨٠) أخرجه مسلم (٢ / ٢٠٨) وأبو عوانة في صحيحه (١ / ٣٦٨) وأبو داود (٢ / ٦٦) والنسائي (١ / ٢٨٣) والترمذي (٢ / ١٤٤) وصححه ، وابن ماجه (١ / ٤٦٣) والبيهقي (٤ / ٣٢) والطيالسي (١٠٠١ / ١) وأحمد (٥ / ١٥٢) من طريق علي بن رباح عنه . وزاد البيهقي :

" قال : قلت لعقبة : أيدفن بالليل ؟ قال : نعم ، قد دفن أبو بكر بالليل " . وإسنادها صحيح . الحديث
بعمومه يشمل الصلاة على الجنازة ، وهو الذي فهمه الصحابة فروي مالك في " الموطأ " (١ / ٢٢٨) ومن طريقه
البيهقي عن محمد بن أبي حرملة أن زينب بنت أبي سلمة توفيت وطارق أمير المدينة ، فأتي بجنازتها بعد صلاة الصبح
، فوضعت بالبيع قال : وكان طارق يغلس بالصبح ، قال ابن أبي حرملة : فسمعت عبد الله بن عمر يقول لاهلا إما
أن تصلوا على جنازتكم الآن ، وإما أن تتركوها حتى ترتفع الشمس ، وسنده صحيح على شرط الشيخين . ثم روى
مالك عن ابن عمر قال : يصلى على الجنازة بعد العصر وبعد الصبح إذا صليتا لوقتتهما . وسنده صحيح
أيضا . وروى البيهقي بسند جيد عن ابن جريج أخبرني زياد أن عليا أخبره أن جنازة وضعت في مقبرة أهل البصرة
حين اصفرت الشمس ، فلم يصل عليها حتى غربت الشمس : فأمر أبو برزة المنادي ينادي بالصلاة ثم أقامها ، فتقدم
أبو برزة فصلى بهم المغرب ، وفي الناس أنس بن مالك ، وأبو برزة من الانصار من أصحاب النبي ﷺ ، ثم صلوا
على الجنازة . قال الخطابي في " المعالم " (٤ / ٣٢٧) ما ملخصه : واختلف الناس في جواز الصلاة على الجنازة
والدفن في هذه الساعات الثلاث ، فذهب أكثر أهل العلم إلى كراهة الصلاة عليها في هذه الاوقات ، وهو قول
عطاء والنخعي والاوزاعي والثوري وأصحاب الرأي وأحمد وإسحاق ، والشافعي يرى الصلاة والدفن أي ساعة من
ليل أو نهار ، وقول الجماعة أولى لموافقتهم الحديث " .

قلت : ومنه تعلم أن دعوى النووي جواز هذه الصلاة بالاجماع ، وهم منه رحمه الله .

(١٤) به خاکسپاردن و پاشکوکانی

(الدفن و توابعه)

٨٩ - وه پيويسته مردوو بنيژري ته گهرچی کافریش بيټ ، لهو باره شه وه دوو
فهرموده مان پيگه شتووه له پيغه مبهري خواوه وَصَلَّى :

يه کهم : له کومه ليک له هاوه لانی پيغه مبهري خواوه وَصَلَّى که (ابو طلحة) هـی (الأنصاري) يان تيايه رَضِيَ ، و ليړه شدا گيړه وهی باسه که ته وه رَضِيَ که فموده که مان بو ده گيړي ته وه : " أن رسول الله وَصَلَّى أمر يوم بدر بأربعة وعشرين رجلا من صناديد قريش ، [فجزوا بأرجلهم] ، فخذفوا في طوى ^(٢٨١) من أطواء بدر ، خبيث محبت ^(٢٨٢) [بعضهم على بعض] ، [إلا ما كان من أمية بن خلف ، فإنه انتفخ في درعه فملأها ، فذهبوا يحركوه فتزایل ^(٢٨٣) فأقروه ، وألقوا عليه ماغيه من التراب والحجارة] ، وكان وَصَلَّى إذا ظهر على قوم ، أقام بالعرصة ^(٢٨٤) ثلاث ليال ، فلما كان ببدر اليوم الثالث أمر براحلته فشد رحلها ، ثم مشى واتبعه أصحابه ، وقالوا : ما نرى ينطلق إلا لبعض حاجته ، حتى قام على

^(٢٨١) بهو بيرانه دهو و تريټ که ناوه وه يان به بهرد هه لچنراوه ، بو ته وهی نه خورميته وه ناوه وهی خزبان .
^(٢٨٢) حاشية السندي على ابن ماجه - (ج ١ / ص ٢٧٧) : ((قَوْلُهُ (الْحَبِثُ) فِي نَفْسِهِ ، الْمُحْبِثُ ، إِسْمٌ فَاعِلٌ مِنْ أَحْبَثَ اللَّازِمُ وَالْمُتَعَدِّي فِي الصِّحَاحِ أَخْبَثَهُ غَيْرُهُ عَلَّمَهُ الْحُبُّ وَأَفْسَدَهُ وَأَحْبَثَ أَيْضًا أَيْ اتَّخَذَ أَصْحَابًا حُبْنًا فَهُوَ حَبِثٌ مُحْبِثٌ وَفِي النَّهَائَةِ الْحَبِثُ ذَوَا الْحُبِّ فِي نَفْسِهِ وَالْمُحْبِثُ الَّذِي أَعْوَانَهُ حُبْنَاءُ كَمَا يُقَالُ لِلَّذِي فَرَسَهُ ضَعِيفٌ مُضْعَفٌ وَقِيلَ هُوَ الَّذِي يُعَلِّمُهُمُ الْحُبُّ وَيُوقِعُهُمْ فِيهِ إِنْتَهَى)) .
^(٢٨٣) واته : نه نداهه کانی پارچه پارچه و له يهک ده بونه وه .

^(٢٨٤) به هه موو شوينيکی فراوان دهو تريټ که خانوو بهردي تيډا نه بيټ .

شفة الرکي^(٢٨٥) ، فجعل ينادي بأسمائهم وأسماء آبائهم [وقد جيفوا] : [يا أبا جهل بن هشام ويا عتبة بن ربيعة ، ويا شيبة بن ربيعة ، ويا وليد بن عتبة] ، أيسركم أنكم أطعم الله ورسوله ؟ فإننا قد وجدنا ما وعدنا ربنا حقا ، فهل وجدتم ما وعدكم ربكم حقا ؟ قال : [فسمع عمر قول النبي ﷺ] ، فقال : يا رسول الله ! ما تكلم من أجساد لا أرواح لها ، [وهل يسمعون ؟ يقول الله عز وجل : ﴿ إِنَّكَ لَا تُسْمِعُ الْمَوْتَى ﴾] ، فقال رسول الله ﷺ : والذي نفسي محمد بيده ، ما أنتم بأسمع لما أقول منهم ، [والله] [إنهم الآن يعلمون أن الذي كنت أقول لهم هو الحق] ، (وفي رواية ، إنهم الآن ليسمعون) ، [غير أنهم لا يستطيعون أن يردوا علي شيئا] ، قال قتادة : أحياهم الله [له] حتى أسمعهم قوله ، توبخا ، وتصغيرا ، ونقمة ، وحسرة ، ونדما " (٢٨٦) ، واته : پیغه مبهري خوا ﷺ له روژی

(٢٨٥) واته : لیواری بیرده که .

(٢٨٦) قلت رواه جماعة من الصحابة ، وهذه رواية بعضهم ، وهم :

الأول : أبو طلحة الأنصاري ، يرويه قتادة قال : ذكر لنا أنس بن مالك عن أبي طلحة به . أخرجه البخاري (٢٤٠/٧-٢٤١) واللفظ له ومسلم (١٦٤/٨) وأحمد (١٢٩/٤) والزيادة الخامسة له ، وهي على شرط مسلم ، وأخرجه النسائي أيضا (٢٩٣/١) ، لكنه لم يذكر في سنده أبا طلحة ، وهو رواية لمسلم (١٦٣/٨) وأحمد (٣ / ١٠٤ ، ١٤٥ ، ٢١٩ : ١٨٢ - ٢٨٧) وعنده الزيادة الأولى والسابعة ، وإسنادهما صحيح على شرط مسلم ، وعندهم . أعني الثلاثة . الزيادة الرابعة والخامسة ، إلا أنهم قالوا : " أمية بن خلف " بدل " وليد بن عتبة " وهو خطأ من بعض الرواة ، لأن أمية لم يكن في البئر كما تدل عليه الزيادة الثانية ، وهي في حديث عائشة كما يأتي بسند حسن ، وعندهم أيضا الزيادة السادسة والعاشرة ، ولأحمد الحادية عشر .

الثاني : عمر بن الخطاب، رواه عنه أنس أيضا بنحوه، وفيه الزيادة الثانية . أخرجه مسلم والنسائي وأحمد

(رقم ١٨٢) .

به دردا فرمانی کرد به په له کیشکردنی بیست و چوار (۲۴) پیاو له پیاو ماقول و گه وړه و سهرکرده کانی قوره یش ، هاوه لانی پیغه مبهری خواش صلی الله علیه و آله به قاچه کانیان راکیشیان کردن تا کو خرا نه ناو یه کیک له بیر به بهرد هه لچنراوه کانی به دروه ، نه و دهر وون پیس و پیسکراوانه له لایه ن جگه له خو یانه وه ، یان پیسکراو به هه لبرینه رانی برادر و هاوه لی پیس ، ههر هه مو یان دران به سهر یه کدا ، ته نها (أمیة) ه ی کوری (الخلف) نه بی که له پوشاکه جه نگیه که یدا ئاوسا بوو به شیوه یه ک پوشاکه که ی پر کرد بوو ، کاتی که هاوه لان روشن و جولاندیان پارچه پارچه ده بوو ، بویه وازیان لی هیئا ، و به خول و بهرد دایان پوشی ، وه پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله نه گهر به سهر ههر کومه لیکدا سهر بکه و تابه ، نه و س ی روظ له شویکی فراوان چوله وانیدا ده مایه وه ، وه له بهر به یانی روظی سییه مدا - که له بهدر بوو - فرمانی دا به وه ی که ولاخه که ی بو ئاماده بکریت ، وپاشان به ری کهوت و هاوه لانی شی دوا ی ده که وتن ، وه هاوه لانی فمو یان : واده زانین بو ئیشیکی خوی بروات ، تا کو گه یشته قه راغی نه و بیر ی که کوژراوی بیباوه رانی تی فریدرا بوو ، بینیمان دهستی کرد به بانگ کردنی سهرکرده کانی قوره یش به ناوی خو یان و باوکیانه وه ، له

الثالث : عبد الله بن عمر ، وله الرواية الثانية ، وفيه الزيادة التاسعة . أخرجه البخاري (۷/۲۴۲، ۲۴۳- ۲۴۴) وأحمد (رقم ۴۹۵۸، ۴۸۶۴) وفي رواية له : " فذكر ذلك لعائشة ، فقالت : وهل - يعني ابن عمر - ، إنما قال رسول الله صلی الله علیه و آله ، إنهم الآن ... " وإسنادها حسن ، وفيها الزيادة الثانية أيضا كما تقدم . وأعلم أن العلماء صوبوا رواية ابن عمر رضی الله عنه أن النبي صلی الله علیه و آله قال : " إنهم الآن ليسمعون " ، وردوا قولها فيه " وهل " ، لأنه مثبت وهي نافية ، ولأنه لم يتفرّد بذلك بل تابعة أبوه عمر وأبو طلحة كما تقدم ، وغيرهما كما في " الفتح " فراجعه إن شئت التفصيل . والحق أن ما رواه الجماعة صواب ، وما روته عائشة كذلك ، وكل ثقة ولا تناقض بين الروايتن ، فتضم إحداهما إلى الأخرى كما فعلنا في سياق الحديث . ثم أخرجه أحمد (۶/۲۷۶) وابن هشام في " السيرة " (۲/۷۴) بسند حسن ، وفيه الزيادة الثالثة .

کاتیکدا که تنها بریتیبون له که لاکه؟! ، دهیغه مو : ئه ی (أبو جهل) سی کوری (هشام) ، ئه ی (عتبة) سی کوری (ربیعة) ، ئه ی (شیبه) سی کوری (ربیعة) ، ئه ی (ولید) سی کوری (عتبة) ، ئایا پیتان خوشه که گوپرایه ئی خوا و پیغه مبه ر تان بگردایه ﷺ ؟ ئه وه تا ئیمه به راستی و رهوایی ئه وه مان بینوه که خوی پهروردگار به ئینی پی داین ، ئایا ئیوه به ئینه کانی خوی پهروردگارتان بینی ؟ راوی ده ئیت : (عمر) گوپی له م وته یه ی پیغه مبه ر بوو ﷺ ، فه موی : ئه ی پیغه مبه ری خوا ﷺ ئه وه چیه قسه له گه ل لاشه یه لی کدا ده که ی که رۆحیان تیدا نیه؟! ئایا ده بیسن؟! ئه وه نیه خوی گه وره ده فه رمویت : ﴿ إِنَّكَ لَا تَسْمَعُ الْمَوْتَى ﴾ ؟ پیغه مبه ری خوا ﷺ فه موی سویند به و خوییه ی که گیانی (محمد) سی به دهسته ، ئیوه بیسه ر تر نین به وه ی که ئه وان ده بیسن له وته کانی من ، سویند بیت به خوا ، ئیستا ئه وان باش ده زانن ئه وه ی که وا من پییام ده ووت راست و ره وان ، وه له ره وایه تیکی تر دا ده فه رمویت : ئه وانه ئیستا به باشی ده بیسن ، به لام ناتوانن به هیچ شیوه یه ک وه لامم به ده نه وه .

(قتاده) ﷺ ده فه رمویت : خودا زیندویانی کردوه بو پیغه مبه ری خوا ﷺ ، وه وای لی کردن که گوپیان له ده نگی بیت ، و بیبیستن ، ئه وه ش بو سه رزه نشت کردن و به که م زانین و هیئانی به لا و خه فه ت و په شیمان بوونه وه به سه ریاندا .

دووهم : له (علي) سه وه ﷺ ده گپرنه وه که فه مویه تی : " لما توفي أبو طالب ، أتيت النبي ﷺ فقلت : إن عمك الشيخ (الضال) قد مات (فمن يواريه ؟) ، فقال : اذهب

فواره ، ثم لا تحدث شيئا حتي تأتيني : (فقال : إنه مات مشركا ! ^(٢٨٧) ، فقال : إذهب فواره
(، قال : فواريته ثم أتيته ، قال : إذهب فاغتسل ثم لا تحدث شيئا حتي تأتيني ، قال :
فاغتسلت ، ثم أتيته ، قال : فدعا لي بدعوات ما يسرين أن لي بما حمر النعم وسودها . قال :
وكان علي إذا غسل الميت اغتسل " ^(٢٨٨) ، واته : كاتيک كه (أبو طالب) كوي دوايي

^(٢٨٧) هذا صريح في أن أبا طالب مات كافرا مشركا ، وفي الباب أحاديث كثيرة ، منها حديث سعيد بن حزن
المتقدم في المسألة (٦٠) ، وقد قال الحافظ بن شرحه له : " ووقفت على جزء جمعه بعض أهل الرفض أكثر فيه
من الاحاديث الواهية الدالة على إسلام أبي طالب ، ولا يثبت من ذلك شيء ، وبالله التوفيق ، وقد لخصت ذلك
في ترجمة أبي طالب من كتاب الاصابة " .

^(٢٨٨) أخرجه أحمد (رقم ٨٠٧) وابنه في زوائد " المسند " (رقم ١٠٧٤) من طريق أبي عبد الرحمن السلمي عنه
. قلت : وسنده صحيح .

وأخرجه أبو داود (٧٠/٢) والنسائي (٢٨٢/١-٢٨٣) والبيهقي (٣/٣٩٨) وأحمد أيضا (رقم ٧٥٩) من
طريق أبي إسحاق : سمعت ناجية بن كعب يحدث عن علي به نحوه . والزيادات لاحمد إلا الثانية فللنسائي .

وإسناده صحيح أيضا ، رجاله كلهم ثقات رجال الصحيحين غير ناجية بن كعب ، قال العجلي في " الثقات " ^١
: " كوفي تابعي ثقة " . وقال الحافظ في " التقريب " : ثقة " . وأما قول النووي في " المجموع " (٥ / ١٨١) :

" رواه أبو داود وغيره ، وإسناده ضعيف " . فهو مردود ، ولا ندرى وجهه إلا أن يريد أنه من رواية أبي
إسحاق وهو السبيعي ، فإنه كان تغير لما كبر . فإن كان هذا ، فالجواب من وجهين :

الاول : أنه من رواية سفيان الثوري عنه ، وهو من أثبت الناس فيه ، كما في " التهذيب " .

الثاني : أنه لم يتفرد به ، بل جاء من الطريق الاولى كما سبق ، وكأن النووي رحمه الله لم يقف عليها أو لم
يستحضرها حين تكلم على الحديث ، ولعله اعتمد في تضعيفه على البيهقي ، فقد قال الحافظ في " التلخيص "
(١٤٩/٥ - ١٥٠) بعد أن عزاه لاحمد وأبي داود والنسائي وابن أبي شيبه وأبي يعلى والبزار والبيهقي من طريق أبي

کرد هاتمه لای پیغه مبهَر وَسَلَّمَ و پیم وت : مامه پیره گومراکەت کوچی دواپی کردووه کی دهیخته گۆروه ؟ پیغه مبهَر وَسَلَّمَ فه موی : برۆ داپیوشه و پاشان هیچ به کەس مه لی تا کو دهگه ریتته وه بۆ لای خۆم ، (علي) ش رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وتی : چۆن داپیوشم تهو به موشرکی مردووه ! پیغه مبهَریش وَسَلَّمَ فه موی : برۆ داپیوشه . (علي) ش رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ده لیّت : دامپوشی و هاتمه وه لای ، و پیی فه موم : برۆ خۆت بشۆ و هیچ شتیک به کەس مه لی هه تا دیته وه بۆ لام ، ده لیّت : خۆم شوشت و گه رامه وه بۆ لای ده لیّت : پیغه مبهَر وَسَلَّمَ هه ندیک دوعا و پارانه وه ی بۆ کردم پیم خۆش نه بوو بیگۆرمه وه به باشتین جوړی و شتر (حمر النعم) ، و ره شیشیان تیا دا بیت ، راوی ده لیّت : بۆیه ته گه ر عه لی رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مردووی بشۆردایه پاشان خوی ده شوشت .

إسحاق .. " ومدار كلام البيهقي على أنه ضعيف ، ولا يبين وجه ضعفه ، وقد قال الرافعي انه حديث ثابت مشهور ، قال ذلك في أمالية " .

وعزاه في " الفتح " (١٥٤/٧) لابن خزيمة أيضا وابن الجارود .

فائدة : هذا الحديث أورده البيهقي في باب المسلم يغسل ذا قرابته من المشركين ويتبع جنازته ويدفنه ولا يصلي عليه " . وأنت ترى أنه ليس في الحديث ما ترجم له من الاغتسال فقال الحافظ تعليقا على كلامه : " تنبيه . ليس في شئ من طرق هذا الحديث التصريح بأنه غسله إلا أن يؤخذ ذلك من قوله : " فأمرني فاعتسلت فإن الاغتسال شرع من غسل الميت ، ولم يشرع من دفنه . ولم يستدل البيهقي وغيره إلا على الاغتسال من غسل الميت ، وقد وقع عند أحمد أيضا وابنه كما تقدم ، ويستغرب من الحافظ كيف خفي عليه ذلك ، لا سيما وهو قد عزي الحديث لاحمد كما رأيت ثم إن قوله : " ولم يشرع الاغتسال من دفنه " ، فيه نظر ، لان لقائل أن يقول : أن الحديث ظاهر الدلالة على مشروعية ذلك ، ولا ينافيه الزيادة التي وقعت في آخر الحديث ، لانها جملة مستأنفة ، لا علاقة لها بما قبلها ، أعني أنه لا دليل في الحديث أن عليا إنما كان يغتسل من غسل الميت ، لامره وَسَلَّمَ إياه بالغسل في الحديث بل هذا شيء .

۹۰ - موسولمانان له گهڙ بئ باوه راندا به خاك ناسپيڊردين ، به لكو موسولمان له گورستاني موسولمانان و بئ باوه رانيش له گورستاني بئ باوه ران ، و هاوبه ش پيدا كهران دهنيزرين ، چونكه له سه رده مي پيغه مبه ردا ﷺ تاوا بووه و تاكو ئيستاش هه روايه ، به به لگه مي فه موده كه مي (بشير) سي كوري (خصاصيه) كه دهفه موييت : " بنا اماشي رسول الله ﷺ (آخذا بيده) . فقال : يا ابن الخصاصيه ما (أصبحت) تنقم على الله ؟ (۲۸۹) أصبحت تماشي رسول الله (قال : أحسبه قال : آخذا بيده) ، فقلت : (يا رسول الله بأبي وأمي) ما (أصبحت) أنقم على الله شيئا ، كل خير فعل بي الله ... فأني على قبور المشركين فقال : لقد سبق هؤلاء بخير كثير ، وفي رواية : خيرا كثيرا) ثلاث مرات ... ثم أتى على قبور المسلمين ، فقال : لقد أدرك هؤلاء خيرا كثيرا ، ثلاث مرات . فبينما هو يمشي إذ حانت منه نظرة ، فإذا هو برجل يمشي بين القبور عليه نعلان ، فقال : يا صاحب السبتيتين ، ويحك ألق سبتيتك ، فنظر فلا عرف الرجل رسول الله ﷺ خلع نعليه فرمي بهما " (۲۹۰)

(۲۸۹) إنما قال له عليه السلام هذا لان بشيرا ﷺ كان أظهر شيئا من التضجر بسبب بعده عن دار قومه . فقد روى الطبراني في " الكبير " والاوسط " عن بشير نفسه قال : " أتيت النبي ﷺ فلحقته بالقيع فسمعتة يقول : السلام على أهل الديار من المؤمنين وانقطع شسعي ، فقال : انعش قدمك ، فقلت : يا رسول الله طالت عزوبي ونأيت عن دار قومي فقال : يا بشير ألا تحمد الله الذي أخذ بناصيتك من بين ربيعة ، قوم يرون لو لا أنهم انكفت الارض بمن عليها . قال الهيثمي في " الجمع " (۳ / ۶۰) : ورجاله ثقات .

(۲۹۰) أخرجه أبو داود (۷۲/۲) والنسائي (۲۸۸/۱) وابن ماجه (۴۷۴/۱) وابن أبي شيبه (۱۷۰/۴) والحاكم (۳۷۳/۱) والسياق له ومن طريقه البيهقي (۸۰/۴) والطيالسي (۱۱۲۳) وأحمد (۵/۲۲۴ ، ۸۳ ، ۸۳) والزيادات له ، والثانية للبيهقي وليست في المستدرک ، وروي الطحاوي (۲۹۳/۱) منه قصة الرجل صاحب السبتيتين وقال الحاكم : " صحيح الاسناد " . ووافقه الذهبي ، وأقره الحافظ في " الفتح " (۱۶۰/۳) وروى ابن ماجه عن

، واته : جاريکیان له گهل پیغه مبهردا ﷺ ریم ده کرد ، دهستیم گرتبوو پیی فه موم :
 ئه ی کوری (خصاصیه) ئه وه چیه وات لی هاتوه گله یی له خوا ده که ی ؟ له کاتی کدا
 له گهل پیغه مبهردی خوادا ﷺ ری ده که ی ؟! (ده لیت : وا بزائم فه موی : دهستیش
 گرتوه) ، ده لیت : منیش وتم : ئه ی پیغه مبهردی خوا ﷺ دایک و باو کم به قوربانت بی
 وام لی نه هاتوه گله یی له خوا بکه م ، خوا هه موو چاکه یه کی بو کردووم .

پاشان رۆشت بو لای گۆری بی باوهر و هاوبه ش په یدا که ران ، و سی جار فه موی : ئا
 ئه مانه خیر و چاکه یه کی زوریان له دهست چوه ... پاشان هات بو لای گۆری باوهر داران
 و سی جار فه موی : ئا ئه مانه چاکه یه کی گه وره یان دهستکه وتووه .

له و کاته دا که ریی ده کرد چای کهوت به پیاویک به ناو گۆره کاندای ریی ده کات
 نه عله کانیشی له پییه ، پیغه مبهردی خواش ﷺ پیی فه مو : ئه ی ئه و که سه ی که
 نه علی (سبتیت) له پیدایه نه عله کانت دابنی ، کابراش که سه یری کرد پیغه مبهردی
 خوی ﷺ نه ناسیه وه ، که چی یه کسه ر نه عله کانی دا که ند و فرییدان .

(ابن حزم) له (۵ / ۱۴۲ ، ۱۴۳) دا ئه موی کردووه به به لگه له سه ر ئه وه ی
 که دروست نیه موسو لمان له گهل موشریک ، و هاوبه ش په یدا که راندا به یه که وه له یه ک
 گۆرستاندا بنیژرین ، وه له شوینیکی تردا ده یکا به به لگه له سه ر ئه وه ی که دروست نیه

عبد الله عثمان وهو البصري شعبة أنه قال : حديث جيد ونقل ابن القيم في " تهذيب السنن " (۳۴۳/۴) عن
 الامام أحمد أنه قال : اسناده جيد . وقال النووي في " المجموع " : (۳۱۲/۵) : " اسناده حسن " .

به نه عله وه به ناو گوردا برؤیت وهك چؤن له پروونكر دهنه وهی بابه تی ژماره (۱۲۶) - دا دیت .

۹۱ - سوننه ته مردوو له گورستاندا بنیژری چونكه پیغه مبهرد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مردوووه کانی له گورستانی (البقیع) - دا دهناشت ، وهك چؤن فه رموده گه لیکی زؤر لهو بارهیه وه ههیه ، كه هه ندیکیان له چهنده شوینیکی تردا باسکراون نزیک ترین و باشتزینیان فه موده کهی (ابن الخصاصیه) یه كه له بابه تی پیشوودا باسماو لیوه كرد ، وه هیهچ فه مودهیهك نه هاتوه كه باس له وه بکات یه کیك له پیشینه پیاوچا كه کان له شوینیکی تردا نیژراون جگه له گورستان ، ته نها پیغه مبهرد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نه بی كه له ژووره کهی خویدا نیژراوه كه ئه وهش له تایبته مه ندیه کانی پیغه مبهرد سه لامی خودای له سه ربیت ، به به لگهی فه موده کهی (عائشة) - ره زای خوی لی بیت - كه ده فه رمیت : " لما قبض رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اختلفوا في دفنه ، فقال أبو بكر : سمعت من رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شيئا ما نسيته قال : " ما قبض الله نبيا إلا في الموضع الذي يحب أن يدفن فيه " ، فدفنوه في موضع فراشه " (۲۹۱) ، واته : كاتيك

(۲۹۱) أخرجه الترمذي (۱۲۹/۲) وقال : " حديث غريب ، وعبد الرحمن بن أبي بكر المليكي يضعف من قبل حفظه " . قلت : لكنه حديث ثابت بما له من الطرق والشواهد :

أ - أخرجه ابن ماجه (۴۹۹/۱ ، ۴۹۸) وابن سعد (۷۱/۲) وابن عدي في الكامل " (ق ۲/۹۴) من طريق ابن عباس عن أبي بكر .

ب - وابن سعد وأحمد (رقم ۲۷) من طريقين منقطعين عن أبي بكر .

ج - ورواه مالك (۲۳۰/۱) وعنه ابن سعد بلاغا .

پیغه مبهرد ﷺ کوچی دواپی کرد هاوه لآن جی اواز بوون له سهر شوینی به خاک سپاردنی ، (ابو بکر) رضی الله عنه فه موی : شتی کم بیستوه له پیغه مبهروه ﷺ که ههر گیز له بیرم نه کردوه فه موی : خوا گیانی هیچ پیغه مبهریکی له هیچ شوینی کدا نه کی شواوه لهو شوینه دا نه بی که خوی حهزی کردوه تیایدا بنیژری ، بویه له شوینی خه و تنه که یدا نیژرا .

۹۲ - شه هیدانی گۆره پانی جهنگ لهو حوکی پیشوو جیاده کرینه وه به وهی که له شوینی شه هید بو نیاندا ده نیژری ، و ناگو یزری نه وه بو گورستان ، به به لگهی فه موده کهی (جابر) رضی الله عنه که ده فه رمویت : " خرج رسول الله ﷺ من المدينة إلى المشركين ليقاتلهم ، وقال أي عبدالله : يا جابر ابن عبدالله لا عليك أن تكون في نظاري أهل المدينة حتى تعلم إلى ما يصير أمرنا ، فإني والله لو لا أي أترك بنات لي بعدي لاحببت أن تقتل بين يدي ، قال : فبينما أنا في النظارين إذ جاءت عمتي بأبي وخالي عادلتها على ناضح ، فدخلت بهما المدينة لتدفنهما في مقابرنا ، إذ لحق رجل ينادي : ألا إن رسول الله ﷺ يأمركم أن ترجعوا بالقتلي ، فتدفنوها في مصارعها حيث قتلت ، فرجعنا بهما ،

د - ورواه ابن سعد بسند صحيح عن أبي بكر مختصرا موقوفا ، وهو في حكم المرفوع ، وكذلك رواه الترمذي في " الشمائل " (۲۷۲/۲) في قصة وفاته ﷺ ، قال الحافظ ابن حجر (۴۲۰/۱) : " واسناده صحيح ، لكنه موقوف ، والذي قبله أصرح في المقصود ، وإذا حمل دفنه في بيته على الاختصاص لم يبعد نهي غيره عن ذلك ، بل هو متجه ، لان استمرار الدفن في البيوت ربما صيرها مقابر ، فتصير الصلاة فيها مكروهة " وقد استنبط البخاري الكراهة من قوله ﷺ : " اجعلوا في بيوتكم من صلاتكم ، ولا تتخذوها قبورا " أورده في " باب كراهية الصلاة في المقابر " من حديث ابن عمر ، فقال الحافظ : " ولفظ حديث أبي هريرة عند مسلم أصرح من حديث الباب ، وهو قوله : " لا تجعلوا بيوتكم مقابر " ، فإن ظاهره يقتضي النهي عن الدفن في البيوت مطلقا " .

فدفناهما حيث قتلا " (٢٩٢) ، واتە : پيغەمبەر ﷺ لە مەدينەو دەرچوو بۆ جەنگ لە گەڵ موشريك و بئى باوەرپان ، (عبدالله) سى باوكم ﷺ پىئى وتم : ئەى (جابر) سى كورپى (عبدالله) دەرمەچۆ لەمانەرەوانى شارى مەدينە بە ، تاكو ئەو كاتەى هەوائى ئيمە دەزانيت سويند بەخوا لەبەر ئەو نەبى كە كچەكانم بەبى خاوەن دەمانەو هەزم دەکرد لەبەر دەستى خۆمدا بكوژرايەيت ، (جابر) ﷺ فەموى : كاتيك كە من لەنيوان مانەرەواندا بووم پورم گەرايەو كە تەرمى باوكم و خالۆمى پيئوو بەسەر وشتريكەو هينابوونيهو ، هينايانيە ناو شارى مەدينەو بۆ ئەوئى لە گۆرستاندا بيانئيرت ، لەو كاتەدا پياويك هات و بانگەوازي كرد كەوا پيغەمبەرى خوا ﷺ فەرمانتان پيەدەكات كوژراوەكان بگەريئنهو بۆ شوينى خويان ، و هەر لەو شوينەدا بيان نيژن كە تيايدا كوژراون ، ئيمە كوژراوەكانمان گيرايەو و لە شوينى كوژراياندا ناشتمان .

٩٣ - دروست نيه لەم كاتانەى خواوەدا مردوو بنيژرى مەگەر لەبەر ناچارى نەبى :

أ - ناشتن لەو كاتانەدا كە لە فەمودەكەى (عوقبة) سى كورپى (عامر) دا باس كراون كە دەفەرمويت : " ثلاث ساعات كان رسول الله ﷺ ينهانا أن نصلي فيهن ، أو أن نقبر فيهن موتانا ، حين تطلع الشمس بازغة حتى ترتفع ، وحين يقوم قائم الظهيرة حتى تميل الشمس ، وحين تضيف الشمس للغروب حتى تغرب " ، واتە : سى كات هەيه پيغەمبەرى خوا ﷺ فەرمانى پى كردووين كە نوژنى تيدا نەكەين ، و مردوووەكانمانى تيا نەنيژين ، لەكاتى خورى بەر بەياندا تاكو خۆر بەرز دەبيتەو ، وە لەو كاتەى خۆر لە

(٢٩٢) أخرجه أحمد (٣/ ٣٩٧-٣٩٨) بسند صحيح ، وبعضه عند أبي داود وغيره مختصرا وقد تقدم في المسألة (١٧) ص

ناوه راستی ناسمان لا ددهات به رهو خوړ تاوا بوون ، وه له کاتی خوړه زهردهی ئیواران تاکو خوړ تاوا دهییت .

ب - وه له شهویشدا ، له بهر فهرموده کدی (جابر) رضی الله عنه که ده فهرمویت : " أن النبي صلی الله علیه و آله ذکر رجلا من أصحابه قبض ، فكفن في كفن غير طائل ، وقبر ليلا ، فزجر النبي صلی الله علیه و آله أن يقبر الرجل بالليل حتى يصلى عليه ، إلا أن يضطر إنسان إلى ذلك " (٢٩٣) ، واته : پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله باسی پیایوکی کرد له هاوه لانی که مردبوو ، و له کفنیکی بی بایه و کورتدا ، و به شهویش نیژا بوو ، بویه پیغه مبهر صلی الله علیه و آله قه ده غهی کرد که به شهو مردوو بنیژری پیش ته وهی نویژی له سهر بکری ، مه گهر له بهر ناچاری نه بی .

فه موده که بهرونی به لگه یه بو ته وهی که باسمانکرد ، وهر ته مه شه بوچوونی پیشهوا (احمد) ه - ره مه تی خوی لی بی - له گیرانه وهیه کدا له (الإنصاف : ٢ / ٥٤٧) دا که ده فهرمویت : ((لا يفعله إلا لضرورة)) ، وفي أخرى عنه : ((يكره)) واته : مردوو له شهودا نانیژری مه گهر له بهر ناچاری نه بییت ، وه له گیرانه وهیه کی تردا ده فهرمویت : که راهه تی هه یه (٢٩٤) .

(٢٩٣) أخرجه مسلم وغيره وقد سبق في المسألة (٣٥ ص ٥٦) .

(٢٩٤) قلت : وقد رد ذلك التأويل الامام النووي أيضا ، ولكنه في سبيل بيان ذلك وقع في تأويل آخر يشبه هذا وادعي دعوى غير ثابتة فقال في " شرح مسلم " : " قال بعضهم إن المراد بالقبر صلاة الجنائز ، وهذا ضعيف ، لان صلاة الجنائز لا تكره في هذا الوقت بالاجماع ، فلا يجوز تفسير الحديث بما يخالف الاجماع ، بل الصواب أن معناه تعمد تأخير الدفن إلى هذه الاوقات ، كما يكره تعمد تأخير العصر إلى اصفرار الشمس بلا عذر ... فأما إذا وقع الدفن في هذه الاوقات بلا تعمد فلا يكره " . قلت : وهذا تأويل لا دليل عليه ، والحديث مطلق يشمل

دەلیم : يەكەمیان زیاتر نزیكە لەروالەتی وشەى (زجر) چونكە ئەویان زیاتر واتای نەهەى و قەدەغەکردنى تێدایە ، تاكو وشەى (نهي) كە دەكرێ بووتریت بۆ كەراھەت ھەلەگرت ، لەسەر ئەوێ كە بنەما تیايدا حەرام و قەدەغەى ھەيچ شتێك لای نادات بۆ كەراھەت (٢٩٥) .

المتعمد وغيره ، فالخق عدم جواز الدن ولو لغير متعمد ، فمن أدركته فيها فليترث حتى يخرج وقت الكراهة . وأما ادعاه أن صلاة الجنابة لا تكره في مثل هذا الاوقات بالاجماع فوهم منه رحمه الله ، فالمسألة خلافية والصواب فيها الكراهة خلاف الاجماع المزعوم ، وقد سبق بيان ذلك في المسألة (٨٩) تعليقا عليها (ص ١٣٠) .

(٢٩٥) بەلام ئەوێ دەبیتە جیئى سەرنج لەسەر ئەم وتەىمان ئەو وتەى یەكەم كە لە فەرموودەكەدا ھاتووە : " حتى يصلى عليه " كە لە روالەتدا ئەو دەگەيەنێ كە دروستە لەشەودا مردوو بنیژێرێ لەدواى ئەوێ نوێژێ لەسەر كرا ، چونكە مەبەست لەقەدەغەکردنەكە نوێژەكەى ، ئەگەر ئەجمادرا ئەوا قەدەغەکردنەكە ھەلەگرت ، بەلام وتەى " إلا أن يضطر إنسان إلى ذلك " بەرپەرچى دەداتەو چونكە (ذلك) دەگەرێتەو بۆ قەدەغەكراوەكە كە ناشتنى مردوو لەشەودا لەبەر ھۆكارگەلێك كە لە داھاتوودا لە (ابن حزم) وە بۆتان دەگێرینەو ، ھەرچەند ئێمە بۆچونمان وانیە كە خەلكى ناچاربن و مردوویەك بنیژن پێش ئەوێ نوێژێ لەسەر بكەن ، كە ئەمە وادەكات ھەيچ سودێك لە وشەى (اللیل) وەرنەگرت .

چونكە ھەر چۆن ناشتنى مردوو پێش نوێژ لەسەر كردنى لەشەودا دروست نیە ، ھەرۋەھا لەرۆژیش دا دروست نیە ، وە ئەگەر بەشەو دروست بێ لەبەر ناچارى ئەوا لەرۆژیشدا لەبەر ناچارى دروستە ، ھەيچ جیوازیەك نیە ، كەواتە چ سودێك ھەيە لە بەستەنەوێ ئەم قەدەغەى بەشەو ؟

بێ گومان ھەيچ سودێكى رۆن نیە تەنھا بەو شیوہ نەبێ كە لەپێشەو ئامازەمان پێدا كە دروست نیە بە شەو مردوو بنیژێر ، ئاشكرا كردن و خستەنە رووى ئەوہش بەم شیوہ دەبیت :

ناشتنى مردوو لەشەودا گومانى ئەوێ لێدەكرێ كە نوێژخوێنى كەمى لەسەر كۆبیتەو و نوێژى لەسەر بكەن بۆیە پێغەمبەر ﷺ ناشتنى لەشەودا قەدەغە كرد ، بۆ ئەوێ لەرۆژدا نوێژى لەسەر

بكریت ، چونكه له پوژدا خەلكى چالاک ترن بۆ نوێژ ، بەمەش ژمارەى نوێژخوێنان زیاد دەكات كە ئەوەش یەكێكە لە مەبەستەكانى شەریعت و زیاتر ئومىدى ئەوە هەبێت كە تەكەكانیان وەرگیریت بۆ مردوو كە ، وەك چۆن لە بابەتەى ژمارە (٦٣) دا روونكراوئەتەو .

پیشەوا (النووي) لە (شرح مسلم) دا دەفەرموێت : ((وأما النهي عن القبر ليلا حتى يصلى عليه ، فقل سببه أن الدفن عمارا يحضره كثير من الناس ويصلون عليه ولا يحضره في الليل إلا أفراد ، وقل لأعم كانوا يفعلون ذلك لرداءة الكفن ، فلا يتبين في الليل ، ويؤيده أول الحديث وآخره ، قال القاضي : العلتان صحيحتان ، قال : والظاهر أن النبي ﷺ قصدهما معا ، قال : وقد قيل غير هذا)) ، واتە : هۆى قەدەغەکردنى ناشتنى مردوو لەشەودا بۆ ئەوەیە كە نوێژی لەسەر بكریت ، وە وتراوە هۆكەى ئەوەیە كە لە پوژدا خەلكى كۆن زۆر لەسەرى كۆدەبنەو و نوێژی لەسەر دەكەن ، بەلام لەشەودا چەند كەسیكى كەم نوێژی لەسەر دەكات ، وە وتراوە : ئەوان بۆیە لەشەودا مردوویان دەناشت چونكە كفنەكە كۆن و بێ باوەخ بوو كە ئەم كۆنى كفنە لەشەودا دەركاكوێ ، وە سەرەتا و كۆتایی فەرموودەكە پشتگیری ئەم واتایە دەكات ، (القاضي) فەرموویەتی : هەردوو هۆكارەكە راستن . فەرموى : وە جگە لەمانەش بۆچونى دیکەش وتراوە .

دەلیم (ئەلبانى) : ئەگەر زانرا كە قەدەغەکردنى ناشتن بەشەو بەهۆى كەمى نوێژخوێنان و ترسى بۆ كەلكى كفنەكەوێ ، ئەوا بۆمان دەردەكەوێت كە دروستە مردوویەك لە پوژدا نوێژی لەسەر بكری و پاشان ناشتنەكەى لەبەر بونی بیانیویەك دوا بكەوێت بۆشەو ، چونكە هۆى قەدەغەکردنەكە نەماوە و مەبەستەكەش هاتۆتە دى كە زۆرى نوێژخوێنانە ، بەلام تايادروستە ناشتنى مردوو لە پوژدا دوا بخری بۆ ئەوەى نوێژخوێنى زۆرى لەسەر كۆبیتەو ؟ (الصنعاني) لە (سبل السلام) دا بەباشى زانیووە بەلام من واى بۆ ناچم ، چونكە هۆى قەدەغەکردنەكە پەيوەستە بەشەووە و دروست نیە لێى لادریت بۆ پوژ لەبەر بونی جیاوازیەكى زۆر لە نێوان هەردوو كاتەكەدا ، چونكە كەمى نوێژخوێنان لەشەودا شتیكى سەروشتییە بەپێچەوانەى پوژووە كە زۆرى نوێژخوێنان شتیكى سەروشتییە ، پاشان ئەم زۆریەش سنووریكى بۆ نیە وە تاكو ناشتنى مردوو كە دواخرای نوێژخوێنان زیاتر دەبن ، هەر بۆ ئەمەشە كە زۆریك لە زیادپەروەيكاران ئەوانەى كە حەزبان لە خۆدەرخستن وریا و وپەلو پایەییە - ئەگەر چى لەسەر ئەركى مردوو كەش بێ - مردووكانیان دوا دەخەن بۆ پوژێك یان دوو پوژ بۆ ئەوەى خەلكى زۆرى لێ كۆبیتەو

، نه گهر بووتری ته مه دروسته نهوا ده بیته هوی بهر په چرچدانه وی فهرانه کانی پیغه مبر علیه السلام که فهران ده کات مردوو زوو بنیژری ، به بیانوی زوری نوڅخوینان که هیچ سنوریکی نیه وه که له بابته تی ژماره (۱۷) دا باسمن کردوه .

له دواي ته مه وه لامي نهو سدرنجه مان ده ست ده که وی که هینامانه وه له سدر ته وی (حتی یصلی علیه) که بومان ده رکعت مه به ست پیی ته وه به که دواجرې بۆ رۆژ بۆ ته وهی کومه لیکي زور نوڅی له سدر بکات ، بۆ ته وهی بزانی که مه به ست له (ذلك) له ته وی (إلا أن يضطر إنسان إلى ذلك) ده گهریته وه بۆ ناشتنی مردوو له شه ودا نه گهرچی چوند نوڅخوینیکي که میش نوڅی له سدر بکه ، وه ناگهریته وه بۆ ناشتنی مردوویه که نوڅی له سدر نه کرابی به هیچ جوړیک . بویه تی بفرکری له م ته وه به چونکه جی خویه تی تی بفرکری .

پاشان پی شهوا (النووي) له (شرح مسلم) دا ده فرمویت : ((وقد اختلف العلماء في الدفن في الليل، فكرهه الحسن البصري إلا لضرورة ، وهذا الحديث مما يستدل له به ، وقال جماهير العلماء من السلف والخلف : لا يكرهوا استدولوا بأن أبا بكر الصديق رضي الله عنه وجماعة من السلف دفنوا ليلا من غير إنكار ، ومحدث المرأة السوداء : والرجل الذي كان يقيم المسجد فتوفي بالليل فدفنوه ليلا ، وسأله النبي صلى الله عليه وسلم عنه فقالوا : توفي ليلا فدفناه في الليل ، فقال : ألا اذتموني ، قالوا : كانت ظلمة ولم ينكر عليهم ، وأجابوا عند هذا الحديث أن النهي كان لترك الصلاة ، ولم ينه عن مجرد الدفن بالليل ، وإنما ترك الصلاة أو لقلة المصلين أو عن إساءة الكفن أو عن المجموع كما سبق)) ، واته : زانایان بچونیان جی اوازه دهر باره ناشتنی مردوو له شه ودا ، حه سنی به سری به مه کوهی داناه مه گهر که سینک ناچار بیی ، وه ته م فرموده به ده کریته به لکه بوی وه زور بهی زانایانی (سلف) پی شین و (خلف) پاشینه کانیش فرمویانه : مه کوه نیه به به لکه ی ته وهی که (أبو بکر) رضي الله عنه وه هه روه ها کومه لیک له پی شینه پیاوچا که کان له شه ودا نیژراون و که س نکولی لی نه کردوه ، وه به به لکه ی فرموده ی ثافرته رهش پیسته که و تهو پیاوه خزمه تکاره ی مزگهوت که کچی دواپی کردو له شه ودا نیژرا وپاشان پیغه مبر علیه السلام پرسپاری کرد ، هاوه لآن فرمویان : له شه ودا مردوو هه ره له شه ودا ناشتمان ، فرموی : ته ی بۆ پرسپی منتان نه کرد ؟ فرمویان : دنیا زور تاریک و سارد بو ، وه پیغه مبر علیه السلام هیچ لومه به کی نه کردن .

به وه ولامی ئەم فەرموودەییەیان داوەتەوه كه قەدەغە كێرەكه بۆ نە كێرەكه نوێژە كەبە و بۆ ناشتنی مردوو نیە لەشەودا ، بەلكو بۆ نە كێرەكه نوێژە كەبەتی یاخود لەبەر كەمی نوێژخوێنانە یاخود لەبەر خراپی كفنەكەبەتی یان لەبەر هەموو ئەم ھۆكارانە یە .

دەلیم (ئەلبانی) : وەلامی یەكەم كە دەلی : (قەدەغە كێرەكه بەھۆی نە كێرەكه نوێژە كەبە) دروست و تەواو نیە ، چونكە ئەگەر ئاواپیت ئەوا هیچ جیاوازیەك بەدی ناکریت لە نیتوان ناشتنی مردوو لەشە و یاخود لەرۆژدا ، بەلكو بۆچونی دروست ئەوەیە كە قەدەغە كێرەكه لەبەر ئەو دوو ھۆكارە یە كە لە وتكانی (القاضی) دا رۆنكراوە ، ھەر بەم بۆ نە یەشەو (ابن حزم) بەدروستی دانەناوە هیچ كەسێك لەشەودا بنیژری مەگەر لەبەر ناچاری نەبێ ، وە ئەم فەرموودەییە بەبەلگە ھێناوەتەو (لە الخلی : ٥ / ١١٤ - ١١٥) دا ، پاشان دەربارە ی ئەو فەرموودانە ی كە باس لە ناشتنی مردوو لەشەودا دەكەن و ئەوانەش كەبە و اتایە ھاتوون بەم جۆرە وەلام دەداوەتە : ((وكل من دفن ليلا منه ﷺ ومن أزواجه ومن أصحابه ﷺ ، فإنما ذلك لضرورة أو جبت ذلك من خوف الحر على من حضر - وهو بالمدينة شديد . أو خوف تغير أو غير ذلك مما يبيح الدفن ليلا ، ولا يحل لأحد أن يظن بهم ﷺ خلاف ذلك)) واتە : ھەموو ئەوانە ی لەشەودا نیژراون لە پیغەمبەر ﷺ و خێزانە كانی و ھاوێلانە ی تەنھا لەبەر ناچارییەك بۆو كە وای پیویست كێرەو لەشەودا بنیژرین ، وەك ترسی زۆری گەرما لەسەر ئەو كەسانە كە ئامادە دەبن - كە ئەمەش لە مەدینە دا زۆرە - یان لەبەر ترسی گۆرانی لاشەكە ، وە جگە لەمانەش كە وادەكات ناشتنی مردوو لەشەودا دروست بێت ، وە دروست نیە بۆ هیچ كەسێك گومانێ وا ببات كە ھاوێلان بە پیچەوانە ی ئەمە کاریان كێرەو .

پاشان لە (سعید) ی كورپی (المسیب) وە دەگێردرێتەو كە ناشتنی مردوو لەشەودا مەكروھە .

منیش دەلیم (ئەلبانی) : دروستە بووتری ھەندێ لەوانە ی كە لە شەودا نیژراون لەرۆژدا نوێژیان لەسەر كرا بوو ، بەم شیوە یە هیچ دژیەكە نامینی ، كە ئەمەش راستی ناشتنی پیغەمبەر ﷺ بۆو ، چونكە لەرۆژی سێ شەمەدا لەلایەن ھاوێلانەو نوێژی لەسەر كرا و پاشان لەشەوی چوار شەمەدا نیژرا

۹۴ - وه نه گهر ناچار بون نهوا دروسته له شهودا مردوو بنیژن ، نه گهرچی به به کارهینانی چرا و گلزیشه وه بیټ ، و نهو چرا و گلزیشه دابیه زیننه ناو گۆره که بوئاسان کردنی ناشتنه که ، به به لگهی فه موده کهی (ابن عباس) رضی الله عنه که ده فه رموئیت : " أن رسول الله ﷺ أدخل رجلا قبره ليلا ، وأسرج في قبره " (۲۹۶) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ له شهودا پیاوئیکی مردووی ناشت ، و چرای به کارهینا له کاتی ناشتنه که یدا .

، وهک چۆن (ابن هشام) له ژبان نامه ی پیغه مبهر ﷺ دا له (۴ / ۳۱۴) دا له (ابن اسحاق) وه بوئمان ده گیریتته وه . والله أعلم .

(۲۹۶) أخرجه ابن ماجه (۱ / ۴۶۴) والترمذي (۲ / ۱۵۷) بأتم منه وقال : " حديث حسن " . قلت : يعني أنه حسن لغیره ، وهذا اصطلاح خاص للترمذي أنه إذا قال : " حديث حسن " فإنما يريد الحسن لغیره كما نص عليه هو نفسه في " العلل " ، المذكورة في آخر كتابه ، وقد جاء له شاهد كما يأتي ، وعليه فلا يرد على تحسين الترمذي نقد ابن القطان إياه الذي حكاه صاحب " تحفة الاحوذی " .

أما الشاهد فهو من حديث جابر بن عبد الله . أخرجه أبو داود (۲ / ۶۳) والحاكم (۱ / ۳۶۸) والبيهقي (۴ / ۵۳) وقال الحاكم : " صحيح على شرط مسلم " . ووافقه الذهبي وزاد عليهما النووي فقال في " المجموع " (۵ / ۳۰۲) : " رواه أبو داود بإسناد على شرط البخاري ومسلم !

" قلت : وكل ذلك خطأ ، فإن مدار إسناده على محمد بن مسلم الطائفي ، وهو وإن كان ثقة في نفسه ، فقد كان ضعيفا في حفظه ، ولذلك لم يحتج الشيخان به ، وإنما روى له البخاري تعليقا ، ومسلم استشهدا ، ومن العجائب أن الحاكم والذهبي على علم ببعض هذا ، فقد ذكر المزي أن الطائفي هذا ليس له في مسلم إلا حديثا واحدا ، قال الحافظ ابن حجر : " وهو متابعه عنده ، كما نص عليه الحاكم " وكذلك صرح الذهبي في ترجمته من " الميزان " أن مسلما روى له متابعة .

وله شاهد آخر من حديث أبي ذر نحوه . أخرجه الحاكم بسند فيه رجل لم يسم ، وبقية رجاله ثقات .

۹۵ - وه پیویسته گزړه که قول و فراوان و چاک بکړیت ، و دوو فہموده له و باره یه وه

هاتون :

یه کهم : له (هشام) ی کوری (عامر) رضی اللہ عنہ وه دده فہرمویت : " لما کان یوم أحد ، أصیب من أصیب من المسلمین ، وأصاب الناس جراحات ، (فقلنا : یا رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم ! احفر علینا لكل إنسان شدید) ، (فکیف تأمرنا) ، فقال : احفروا وأوسعوا (وأعمقوا) (وأحسنوا) ، وادفنوا الاثنین والثلاثة فی القبر ، وقدموا أكثرهم قرآنا ، (قال : فکان ابي

ثالث ثلاثة ، وکان اکثرهم قرآنا ، فقدم) " (٢٩٧) ، واته : له روثی ثوحددا زوریک له موسولمانان کوثران و زوربهی خه لکیش بریندار بوون : (وتمان : نهی پیغه مبهری خوا ^{صلى الله عليه وسلم} هدر کهسه و گوریک له سه رمان گرانه) ، (جا به چی فه رمانان پی ده کهی ؟) ،

(٢٩٧) أخرجه أبو داود (٧٠ / ٢) والنسائي (٢٨٣ - ٢٨٤ / ١) والترمذي (٣٦ / ٣) والبيهقي (٣٤ / ٤) وأحمد (٤ / ١٩ ، ٢٠) ، وابن ماجه مختصرا .

والسياق للنسائي ، والزيادات كلها له في رواية ، وكذا هي عند أحمد دون الأولى ، ولابي داود والبيهقي الثالثة ، وللترمذي وابن ماجه والبيهقي الرابعة ، وللترمذي الخامسة وقال : " حديث حسن صحيح " .

قلت : ومदार سنده على حميد بن هلال ، وقد رواه عنه أيوب السخيتاني على ثلاثة وجوه :

الاول : عنه عن هشام بن عامر .

الثاني : عنه عن أبي الدهماء عن هشام .

الثالث : عنه عن سعد بن هشام عن أبيه هشام .

وقد تابعه على الوجه الاول سليمان بن المغيرة عن حميد به . أخرجه تابعه على الوجه الاول سليمان بن المغيرة عن حميد به . أخرجه النسائي والبيهقي (٤١٣ / ٣) وأحمد . وتابعه على الوجه الثالث جرير بن حازم ثنا حميد بن هلال عن سعد بن هشام بن عامر أخرجه الثلاثة المذكورون وكذا أبو داود وعنه البيهقي (٤١٤ / ٣) .

وهذا الوجه أرجح عندي لهذه المتابعة ، وهي أرجح من المتابعة الاولى لوجهين :

أولا : أن سليمان بن المغيرة احتج به مسلم دون البخاري ، فروي له مقرونا بغيره ، بخلاف جرير بن حازم فقد احتج به مسلم والبخاري .

ثانيا : أن فيه زيادة من ثقة ، وهي معتبرة فكان من المرجحات . وعلى هذا فإسناد الحديث صحيح كما قال الترمذي وهو على شرط الشيخين .

فەموی : گۆرەکان ھەلکەنن و فراوان و (قول) و (چاکیان بکەنن) ، پاشان دووان یان سیان لە گۆرپێکدا بنیژن ، و ئەوەشیان پێش بخەن کە زیاتر قورئانی لەبەرە ، (فەموی : باوکم یەکیەک بوو لە سێ کەس کە لە یەک گۆرپدا نیژران ، و ئەویان پێش خرا ، چونکە لە ھەموویان زیاتر قورئانی لەبەر بوو) .

دووھەم : لە یەکیەک لە ھاوھەلانی پشتیوانی پێغەمبەری خوا ﷺ دەگیرنەو کە فەمویەتی : " خرجنا مع رسول الله ﷺ في جنازة رجل من الأنصار ، وأنا غلام مع أبي ، فجلس رسول الله ﷺ على حفيرة القبر ، فجعل يوصي (وفي رواية : يوميء إلى) الحافر ويقول : أوسع من قبل الرأس ، وأوسع من قبل الرجلين ، لَرُبَّ عَذَقٍ له في الجنة " (٢٩٨) ، واتە : لە کاتی لاویتییدا خۆم و باوکم لە گەڵ پێغەمبەری خوادا ﷺ لە رێوڕەسمی ناشتنی یەکیەک لە پیاوانی پشتیواندا بووین ، پێغەمبەر ﷺ لەسەر لیواری گۆرە کە دانیشت و ئامۆژگاری دەکرد (لە رێوایەتیکی تردا ھاتوو : ئاماژەی دەکرد) بۆ گۆر ھەلکەنە کە و دەیفەمو : لە لای سەر یەو فراوانی بکە ، لە لای قاچە کانیەو فراوانی بکە ، بەلکو بیستە پەلکە دار خورمایەک بۆی لە بەھەشتدا .

(٢٩٨) أخرجه أبو داود (٨٣/٢) والبيهقي (٤١٤/٣) ، والرواية الاخرى له وأحمد (٤٠٨/٥) والسباق له ، وإسناده صحيح كما قال النووي في " المجموع " (٢٨٦/٥) والحافظ في " التلخيص " (٢٠١/٥) .

دەلیم : ئەوەی کە سودی ئی وەر بگیری ئەو فەرمانانەی کە لە ھەردوو فەرمودە کەدا ھاتوو ئەوەیە کە پێویستە گۆر قول و فراوان و چاک بیست ، ئەوەش کە لە شافعیەکان و ئەوانی ترەو زانراوە ئەوە دەگەینە کە سوننەتە ، لە کاتی کەدا (ابن حزم) بە پێویستی دەزانێ و (الخلی : ١١٦/٥) دا بەرونی دەلی پێویستە (واتە فەرزە) ، وە زانایان دەرباری ئەندازەی قولی جیاوازن کە لە کتیی (المجموع) دا ئەو جیاوازیەت دەستدەکویت .

۹۶ - دروسته گۆر له سهر ههردوو شیوهی (اللحد) و (الشق) ^(۲۹۹) هه لیکه ندری ، چونکه له سهردهمی پیغه مبهری خوادا عَلَيْهِ السَّلَام به ههردوو شیوه که گۆر هه لیکه ندراره ، به لām به که میان باشته و چه ند فه موده یه که له و باره یه وه هاتون :

یه که م : له (انس) سی کوری (مالک) له وه ده گێرنه وه که ده فه رمویت : " لما توفي النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كان بالمدينة رجل يلحد ، وآخر يضرح ، فقالوا : نستخير ربنا ، ونبعث إليهما ، فأيهما سبقَ تركناه ، فأرسل إليهما ، فسبق صاحب اللحد فلحدوا للنبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " ^(۳۰۰) ، واته : کاتیک پیغه مبهه عَلَيْهِ السَّلَام کۆچی دواپی کرد ، له (المدينة) دا پیاویک هه بوو له سهر شیوهی (اللحد) گۆری هه لده که ند ، به کیکی تریش هه بوو له سهر شیوهی (الشق) گۆری هه لده که ند ، هاوه لāن فه مویان کاره که ده دهینه دهستی پهروه ردگار (ئیستخاره ی بو ده که یین) و ده نیڕین به دواپی ههردوو کیاندا و هه ر کامیان دواکه وت وازی لی دینین ،

^(۲۹۹) اللحد (بفتح اللام وبالضم وسكون الحاء) : بریتیه له هه لیکه ندنی لاتنه نیشتی گۆره که له پوی قیبله وه ، (الشق) : بریتیه له هه لیکه ندنی گۆره که له ناوه راسته وه له سهر شیوهی روبرار .

^(۳۰۰) أخرجه ابن ماجه (۴۷۲/۱) والطحاوي (۴/۴) وأحمد (۹۹/۳) .

قلت : وسنده حسن كما قال الحافظ في " التلخيص " (۲۰۴/۵) . وله شاهدان : الاول : عن ابن عباس . أخرجه ابن ماجه (۲۹۸/۱) وأحمد (۳۹ ، ۳۳۵۸) وابن سعد (۷۲/۲/۲) والبيهقي (۴۰۷/۳) . والاخر : عن عائشة " رواه ابن ماجه وابن سعد ، وإسناده كل منهما ضعيف كما قال الحافظ . لكن للاول منهما طريق أخرى بلفظ : " دخل قبر النبي : صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ العباس ، وعلي والفضل ، وسوى لحده رجل من الانصار ، وهو الذي سوى لحود قبور الشهداء يوم بدر " . أخرجه الطحاوي في " مشكل الآثار " (۴۷/۴) وابن الجارود (۲۶۸) وابن حبان (۲۱۶۱) وإسناده صحيح ، ولابن عباس حديث آخر في اللحد من قوله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يأتي بعد حديث ، وشاهد من حديث علي يأتي في المسألة (۹۷ : ص ۱۴۷) .

ناردیان به دووای هه ردووکیاندا و تهو دیان پيش كهوت كه له سه ر شیوهی (اللحد) گۆری هه لده كهنه ، بۆیه له سه ر شیوهی (اللحد) گۆره كهی پیغه مبه ریان ﷺ هه لكه نه .

دووهم : له (عامر) سی کوری (سعد) سی کوری (أبو وقاس) سه وه ﷺ كه له باوکیه وه ده گیریتته وه و ده فره مویت : " ألدوا لي لحدا ، وانصبوا علي اللبن نصبا كما صنع برسول الله ﷺ " (٣٠١) ، واته : له سه ر شیوهی (اللحد) گۆرم بۆ هه لكه نن ، و پاشان خشت دابنه ن له سه رم ، هه ر وهك چۆن بۆ پیغه مبه ری خوا ﷺ ته نجام درا .

سێیه م : له (ابن عباس) سه وه ﷺ ده گیرنه وه كه پیغه مبه ری خوا ﷺ فره مویه تی : " اللحد لنا ، والشق لغيرنا " (٣٠٢) ، واته : (اللحد) بۆ ئیمه یه و (الشق) بۆ غه یری ئیمه یه .

پیشه وا (النووی) له (المجموع : ٥ : ٢٨٧) دا ده فره مویت : ((أجمع العلماء أن الدفن في اللحد والشق جائزان ، لكن إن كانت الأرض صلبة لا ينهار ترابها فاللحد أفضل

(٣٠١) أخرجه مسلم (٦١/٢) والنسائي وأحمد (١٦٠٢ ، ١٦٠١ ، ١٤٨٩) .

(٣٠٢) أخرجه أبو داود (٦٩/٢) والنسائي (٢٨٣/١) والترمذي (١٥٢/٢) وابن ماجه (٤٧١١) والطحاوي (٤٨/٤) والبيهقي (٤٠٨/٣) بسند ضعيف كما قال الحافظ (٢٠٣/٥) وصححه ابن السكّن .

قلت ولعله لشواهد وطرقه التي منها : عن جرير مرفوعا مثله . رواه ابن ماجه والطحاوي والبيهقي والطيالسي (٦٦٩) وأحمد (٣٥٧ ، ٣٥٩ ، ٣٦٢/٤) عن عثمان بن عمير أبي اليقظان عن زاذان عنه .

وعثمان هذا ضعيف كما قال الحافظ ، لكن رواه الطحاوي من طريق ثاب وأحمد من طريقين آخرين ، فهذه طرق أربعة لحديث جرير يقوي بعضها ، فإذا ضمت إلى حديث ابن عباس شددت من عضده وارتقي إلى درجة الحسن بل الصحيح .

لما سبق من الأدلة ، وإن كانت رخوة تنهار فالشق أفضل)) ، واته : زانایان کوږان و یهک دهنگن له سهر ته وهی که ناشتنی مردوو له سهر هه ردوو شیوهی (اللحد) و (الشق) دروسته ، به لآم ته گهر له شویینکدا بوو که زهویه کهی خشوک نه بوو و نه دهرپوخا تهوا شیوهی (اللحد) باشته له بهر تهو فمودانهی که له پیښدا باسکران ، به لآم ته گهر له شویینکدا بوو که زهویه کهی خشوک بوو و دهرپوخا تهوا شیوهی (الشق) باشته .

۹۷ - له کاتی ناچاریدا دروسته دوو کهس یان زیاتر له یهک گوردا بنیژرین ، وه تهو یان پیښ دهری که له وانی دیکه باشته بووه ، و چهند فموده یهک له و باره یه وه هاتون :

یهکه م : له (جابر) سی کوری (عبدالله) وه : " کان النبي ﷺ یجمع بین الرجلین) و الثلاثة) من قتل أحد فی ثوب واحد ^(۳۰۳) ثم یقول : أیهم أكثر أخذنا للقرآن ؟ فإذا أشر إلى أحدهما قدمه فی اللحد [قبل صاحبه] وقال : أنا شهید علی هؤلاء یوم القيامة وأمر بدفنه فی دمائهم ولم یغسلوا ولم یصل علیهم (قال جابر : فدفن أی وعمی ^(۳۰۴) يومئذ فی قبر واحد) " ^(۳۰۵) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ کوژراوه کانی توحدی دوو و سیی له

^(۳۰۳) یعنی فی قطعه منه ، ولو لم یستر جمیع بدنه ، انظر التعليق (۲) ص ۶۰

^(۳۰۴) ظاهر أنه یعنی أبا أبیه ، وليس كذلك بل أراد عمرو بن الجموح المذكور فی الحديث بعده ، وكان صديق والد جابر وزوج أخته هند بنت عمرو ، وكان جابرا سماه عمه تعظیما كما قال الحافظ فی " الفتح " وساق اثارا تؤید ذلك فراجع (۳ / ۱۶۸) .

^(۳۰۵) أخرجه البخاري (۳ / ۱۶۳ - ۱۶۵ / ۳۰۰) والنسائي (۱ / ۲۷۷) والترمذي (۲ / ۱۴۷) وصححه وابن ماجه (۱ / ۴۶۱) وابن الجارود (۲۷۰) والبيهقي (۴ / ۱۴) وأحمد (۵ / ۴۳۱) والزيادة الثالثة له وللبخاري

کفنیځدا کو ده کړنه وه و ده پخستنه یه ک گوره وه ، پاشان دهی فہمو کامیان زیاتر قورئانی له بهره ؟ وه ته گهر ئاماژه بکړایه بۆ هر یه کیکیان ته و دیانی پیش ته وانی تر ده خسته ناو گوره کوه ، وه فہموی من شایه تم بۆ ئه مانه له روژی دوايیدا ، وه فہرمانی دا که به که خوینہ کانیانہ وه بنیترین ، بویه نه شورران و نه نویژی لہ سہر کردن ، جابر فہموی : باوکم و مامم له و روژہ دا لہ یه ک گوردا نیتران) .

دووهم : له (أبو قتادة) وه که له روژی (أحد) دا ئاماده بوو ده فہرمویت : " أتى عمرو بن الجموح إلى رسول الله ﷺ فقال : يا رسول الله أرأيت إن قتلت في سبيل الله حتى أقتل أمشي برجلي هذه صحيحة في الجنة ؟ وكانت رجله عرجاء ، فقال رسول الله ﷺ : نعم فقتلوا يوم أحد : هو وابن أخيه ومولى لهم فمر عليه رسول الله ﷺ فقال : كأني أنظر إليك تمشي برجليك هذه صحيحة في الجنة فأمر رسول الله ﷺ بهما ومولاهما فجعلوا في قبر واحد " (٣٠٦) ، واتہ : (عمرو) سی کوری (جموح) هات بۆ لای پیغہ مبه ر ﷺ وتی

معناها وله والبيهقي الثانية ولابن ماجه الثالثة وعزاها الشوكاني (٢٥ / ٤) للترمذي فوهم . وفي الشطر الثاني من الحديث زيادة تقدمت في المسألة (٣٢) (ص ٥٤) .

(٣٠٦) أخرجه أحمد (٢٩٩ / ٥) بسند حسن كما قال الحافظ (١٦٨ / ٣) .

قلت : وفي هذه الحاديث فضيلة ظاهرة لقارئ القرآن ، قال الحافظ في " الفتح (٣ - ١٦٦) : " ويلحق به أهل الفقه والزهد وسائر وجوه الفضل " ، وقال الشافعي في " الام " (١ - ٢٤٥) : " ويدفن في موضع الضرورة من الضيق والعجلة الميتان والثلاثة في القبر ، ويكون الذي للقبلة منهم أفضلهم وأسنهم ، ولا أحب أن تدفن المرأة مع الرجل على حال ، وإن كانت ضرورة ولا سبيل إلى غيرها كان الرجل أمامها ، وهي خلفه ، ويجعل بين الرجل والمرأة في القبر حاجز من تراب " .

: ئەى پىغەمبەرى خوا ﷺ ئەگەر ئىستا من بىھنگم تاكو ئەو كاتەى كە دەكوژرېم ، ئايا بەپىى ساغەوھ بە ناو بەھەشتدا دەگەرېم ؟ بۆيە ئەم پرسىارەى كرد چونكە قاچىكى شەل بوو ، پىغەمبەر ﷺ فەموى : بەللى ، پاشان جەنگ دەستى پىى كرد و لە جەنگە كەدا خۆى و برازاكەى و خزمەتكارەكەيان كوژران ، پىغەمبەر ﷺ بەلاياند تىپەر بوو و فەموى : وەك بللىى چاوم لىتە كە بە ناو بەھەشتدا دەگوزەرىت بە قاچى ساغەوھ ، پاشان فەرمانى كرد كە ھەردووكان و خزمەتكارەكەشيان بخرىنە يەك گۆرەوھ .

وفي الباب عن هشام بن عامر ومضي حديثه في المسألة (٩٣) الحديث الاول (ص ١٤١) وعن أنس بن مالك وتقدم في المسألة (٣٧) (ص ٥٩ ، ٦٠) .

سۆيەم : ئە (جابر) ەوھ ﷺ ئە باسى بەسەرھاتى شەھىد بوونى باوكيدا كە ئە كۆتايىيەكەيدا ھاتوھ : " ... فكان أول قتيل ، ودفن معه آخر في قبر ... " ، واتە : ... ئەو يەكەم كوژراو بوو ، وە كەسىكى دىكەشى ئەگەلدا نىژرا ئەيەك گۆردا ... ، وەك ئە پىشتەدا ئاماژەمان پىداوھ .

دەلئىم (ئەلبانى) : ئەوھى ئەم فەرمودانەدا ھاتوھ چاكەيەكى پون و گەورەيە بۆ قورئان خوینان ، (الحافظ) ئە (الفتح : ٣ / ١٦٦) سدا دەفەرمويت : ئەم چاكەيە شارەزايانى بواری (الفقه) زاھدەكان و پىساوچاكانيش دەگرىتەوھ . وە پىشەوا شافعى ئە (الأم : ١ / ٢٤٥) سدا دەفەرمويت : ئە كات و شوینی تەنگ و ناچاریدا دوو مردوو و سى مردوو ئەيەك گۆردا دەنىژرى ، وە ئەوھيان كە لەوانى دىكە باشتر وگەورە تر بووھ پىش ئەوانى دىكە دەخرى ئەروى قىبەلەوھ ، وە بەھىچ شىوہيەك بەباشى نازانم كە ئافرەت وپىساو بەيەكەوھ ئەيەك گۆردا بنىژرىن ، وە ئەگەر ناچارىەكى وا ھەبوو كە ھىچ چارەيەكى دىكەى نەبوو ئەوا دەبى پىساوھ كە لە پىشەوھ و ئافرەتەكەش لەدوايەوھ بىت و بەربەستىكى خۆلىنىش لە نىواناندا ھەبىت .

٩٨ - تەنھا پیاوان مردوو دادەگرە (دادەبەزیننە) ناو گۆر تەگەرچى مردوو کە ئافرەتیش بێت ، لەبەر چەند ھۆیک :

یەکەم : لەسەردەمى پێغەمبەردا ﷺ ئاوا ھەر بەو شیوہ بوو و باوەردارانی ھەر بەو شیوازە ھیناویانە تاكو رۆژگارى ئەمڕۆ ، وە فەرمودەكەى (انس) یشى لەسەرە کە لە بابەتى ژمارە (٩٩) دا باسى دەکەین .

دووھەم : پیاو بەھێزتر و بەتوانا ترە بۆ ئەو کارە .

سێیەم : ئەگەر ئافرەتان ھەستەن بە ئەنجامدانى ئەو کارە ئەوا دەبێتە ھۆى دەرکەوتنى ھەندیک لە لەشیان لە پێش چارى پیاوانى بێگانەو ، کە ئەمەش دروست نیە .

٩٩ - باشتروایە کە سوکارى مردوو کە تەرمەكەى دابەزیننە ناو گۆرە کە ، خوای پەرورەدگار دەفەرموێت : ﴿ وَأُولُوا الْأَرْحَامِ ﴾ (٣٠٧) بَعْضُهُمْ أَوْلَىٰ بِبَعْضٍ فِي كِتَابِ اللَّهِ ﴿ (الأنفال : ٧٥) ، وە لەبەر فەمودەكەى (علي) ﷺ کە دەفەرموێت : " غسلت رسول الله ﷺ ، فذهبت أنظر ما يكون من الميت ، فلم أر شيئاً ، وكان طيباً حياً وميتاً ، وولي دفنه وإنزاله

(٣٠٧) وهم الأب وآباؤه ، والابن وأبناؤه : ثم الاخوة الاشقاء ، ثم الذين للاب ، ثم بنوهم ، ثم الاعمام للاب والام ثم للاب ثم بنوهم ، ثم كل ذي رحم محرمه . كذا في " الخلى " (٥ / ١٤٣) ، ونحوه في " المجموع " (٥ / ٢٩٠) .

کە باوک و باپیرەکان ، وە کوڕ و کوڕەزاکان ، پاشان براى دایکى و باوکى ، پاشان برا لە باوکەو و کوڕەکانیشیان ، پاشان مامى دایکى و باوکى و پاشان مامى باوکى و کوڕەکانیشیان پاشان ھەموو خزمیک . وەك چۆن لە (الخلى : ٥ / ١٤٣) وە ھاوشیوەى ئەمەش لە (المجموع : ٥ / ٢٩٠) دا ھاتووە .

دون الناس أربعة : علي و العباس والفضل وصالح مولى رسول الله ﷺ ، ولحد لرسول الله ﷺ لحدا ، ونصب عليه اللبن نصبا " (٣٠٨) ، واته : يه كيک بووم له وانهى كه پيغه مبهريان ﷺ شورده له کاتى شورده نه کهدا ديقه تم ددها بو ته وهى بزائم تاخو ته وانهى به سهر مردودوا ديت به سهر پيغه مبهريشدا ﷺ هاتووه ، به لام هيچم نه بينى ، پيغه مبهري خوا ﷺ به زيندووى و به مردويش ههر پاك و جوان بو ، وه ته نها چوارکس ههستان به ناشتن و داگرتنى بو ناو گوره كهى له وه هموو خه لكهى كه نامادهى بوون ، كه ته وانش (علي) و (عباس) و (فضل) و (صالح) سى خزمه تكارى پيغه مبهري بوون ﷺ ، وه گوره كهى له سهر شيوهى (اللحد) هه لكه ندرا و پاشان خشتى له سهر ريزكرا .

وه له (عبدالرحن) سى كورپى (أبزى) وه ده گيرنه وه كه ده فهرمويت : " صليت مع عمر بن الخطاب على زينب بنت جحش بالمدينة ، فكبر أربعاً ثم أرسل إلى أزواج النبي ﷺ : من يأمرن أن يدخلها القبر ؟ قال : وكان يعجبه أن يكون هو الذي يلي ذلك : فأرسلن

(٣٠٨) أخرجه الحاكم (٣٦٢/١) وعنه البيهقي (٥٣/٤) بسند صحيح ، وصححه الحاكم على شرط الشيخين ووافقه الذهبي .

وله شاهد من حديث ابن عباس سبق ذكره في المسألة (٩٤) ، (ص ١٤٤ - ١٤٥) وشاهد آخر عن الشعبي مرسل ، ولم يذكر صالحاً مولى رسول الله ﷺ ... أخرجه أبو داود (٦٩/٢) بسند صحيح عنه .

وله عن مرحب أو ابن أبي مرحب " أنهم (يعني علياً والفضل وأخاه) أدخلوا معهم عبد الرحمن بن عوف ، فلما فرغ علي قال : إنما يلي الرجل أهله " .

ومرحب أو ابن أبي مرحب مختلف في صحبته .

قلت : وهو والذي قبله من مرسل الشعبي ، شاهد قوي لحديث علي ﷺ .

إليه : انظر من كان يراها في حال حياتها فليكن هو الذي يدخلها القبر ، فقال عمر : صدقتن " (٣٠٩) ، واته : له مهديندها له گهل (عمر) سی کوری (خطاب) دا ﷺ نوژمان کرد له سهر (زينب) سی کچی (جحش) - رهزا و رهمه تی خوی لی بیت - ، (عمر) چوار ته کبیره ی (الله أكبر) سی له سهر کردو - واته له نوژه کدها - پاشان یه کیکی نارد بولای خیزانه کانی پیغه مبه ر ﷺ بۆ پرسیری ته وهی : نایا کی داییه زینیه ته (دایه یلته ناو) گوره وه ؟ راوی ده لیت : (عمر) پی پی خوشبوو خوی ته و کاره ته نجام بدات ، ته وانیش وه لامیان گیرایه وه : با ته و کهسه بیخته ناو گوره وه که له ژیانیدا بینویه تی ، (عمر) ﷺ فه موی : بی گومان راستیان فه مو .

۱۰۰ - دروسته پیاو خیزانی خوی بنیژیت ، به به لگهی فه موده که ی (عائشة) - رهزاو رهمه تی خوی لی بیت - که ده فهرمویت : " دخل علي رسول الله ﷺ في اليوم الذي بدئ فيه ، فقلت : وا رأساه ، فقال : وددت أن ذلك كان وأنا حي ، فهيتأتك ودفنتك ، قالت : فقلت غيري : كأني بك في ذلك اليوم عروسا ببعض نسائك ، قال : وأنا وا رأساه ، ادعي لي أباك وأحاك حتي أكتب لأبي بكر كتابا ، فإني أخاف أن يقول قائل ويتمنى متمن : أنا أولى ، و يأبي الله عزوجل والمؤمنون إلا أبا بكر " (٣١٠) ، واته : پیغه مبه ری خوا ﷺ

(٣٠٩) أخرجه الطحاوي (٣٠٤ - ٣٠٥) والبيهقي (٥٣ / ٣) بسند صحيح .

(٣١٠) أخرجه أحمد (٦ / ١٤٤) بإسناد صحيح على شرط الشيخين ، وهو في " صحيح البخاري " بنحوه (١٠١ / ١٠٢) ، ومسلم (٧ / ١١٠) مختصرا ، وله طريق أخرى عن عائشة تقدم (ص ٥٠) .
وقد ذهب إلى جواز دفن الرجل لزوجته الشافعية ، بل قالوا : إنه أحق بذلك من أوليائها الذين ذكرنا وعكس ذلك ابن حزم فجعله بعدهم في الاحقية ، ولعله الاقرب لما سبق من عموم الآية .

هات بۆ لّام لهو رۆژهی که نه خوښیه کهی دهستی پیکرد ، منیش وتم : ئای له ئازاری سهرم ، پیغه مبهری خواش ﷺ فه موی : پیم خوش بوو تهوه له کاتی زیندوبی من دا ببوایه ، به لکو نامده تم بکردایه و پاشان به خاکتم بسپاردایه و بتم خستایه ته ناو گۆږهوه ، منیش وتم : ته تهوئ بۆ تهوانی دیکه بيمينيتهوه له پاش من ، وهك بلینی چاوم لیته لهو رۆژهدا وهك تازه زاویه کی له لای هندی له خیزانه کانت ، پیغه مبهری خوا ﷺ فه موی : ئای له ئازاری سهرم ، بانگی باوکت یان براكهت بکه به لکو نوسراویک بۆ (أبو بکر) ﷺ بنووسم ، چونکه من دهترسم ئاواته خوازیك ئاوات بخوازی و کهسیک بلیت : من باشترم له (أبو بکر) ﷺ !! به لّام خوا رازی ناییت و ئیماندارانیش به کهسیک جگه له (أبو بکر) ﷺ .

شوینکه وتوانی پیشهوا (الشافعي) - به رهحمهت بیّت - فه مویانه : دروسته پیاو خیزانی خوئ بنیژی ، به لکو فه مویانه پیاو له هه موو تهو کهس وکاره باشتره که باسماں کردن ، به لّام (ابن حزم) پیچه وانهی کردۆتهوه و پیاوه کهی له دواي کهس وکارهوه داناوه له مافی ناشتندا ، که پێ دهچێ تهو بۆچوونه دروست تر بیّت له بهر ئایه ته کهی پيشوو .

١٠١ - به لّام تهمه په یوهسته بهوهی که تهو میرده تهو شهوه له گهڵ خیزانیدا جووت نه بوو بیتهوه ، خو ته گهر لهو شهوهدا جووت بوو بیّت (جماع) ی کردبیّت ، تهوا دروست نیه خیزانی خوئ بنیژی ، وه دهبی کهسیکی دیکه بینيژی ته گهر چی تهو کهسه بیگانهش بیّت بۆ تهو ئافرهته ، بهو مه رجهی تهو کهسه له وشه وهدا جووت نه بوو بیّت له گهڵ خیزانیدا ، به به لگهی فه موده کهی (انس) ی کوری (مالک) ﷺ که دهفه رمویّت : " شهدنا ابنة لرسول الله ﷺ ، و رسول الله ﷺ جالس على القبر ، فرأيتہ عينيہ تدمعان ثم

قال : هل منكم من رجل لم يقارف ^(٣١١) الليلة (أهله) ؟ فقال أبو طلحة : (نعم) أنا يارسول الله ! قال : فانزل ، قال فنزل في قبرها (فقبرها) . وفي رواية عنه : " أن رقية . رضي الله عنها . لما ماتت قال رسول الله ﷺ : لا يدخل القبر رجل قارف " الليلة " أهله ، فلم يدخل عثمان بن عفان رضي الله عنه القبر " ^(٣١٢) ، واته : له گهل پیغه مبهردا صلی الله علیه و آله بووین له

^(٣١١) أي يجامع كما في " النهاية " ، واستبعد هذا التفسير الطحاوي بدون أي دليل ، فلا يلتفت إليه .
^(٣١٢) أخرج الرواية الاولى البخاري في " صحيحه " (١٢٢/٣ ، ١٦٢) والطحاوي في " المشكل " (٣٠٤/٣) والحاكم (٤٧/٤) والبيهقي (٥٣/٤) وأحمد (١٢٦، ٢٢٨/٣) والسياق له ، وعنده الزيادة الثانية في رواية له ، وعند الطحاوي والحاكم الاولى ، والبخاري الاخرة .

وأخرج الرواية الثانية أحمد (٢٢٩-٢٧٠/٣) والطحاوي (٢٠٢/٣) والحاكم (٤٧/٤) وابن حزم (١٤٥/٥) من طريق أخرى عن أنس ، والسياق لاحمد ، والزيادة للحاكم وقال : " حديث صحيح على شرط مسلم " .

وهو كما قال، وأقره الذهبي، إلا أن بعض الائمة قد استنكر منه تسميته البنت " رقية " فقال البخاري في التاريخ الاوسط " : " ما أدري ما هذا ؟ فإن رقية ماتت والنبي ﷺ بيد لم يشهدا " . ورجح الحافظ في " الفتح " أن الهم فيه من حماد بن سلمة ، وأنها أم كلثوم زوج عثمان ، فراجعها ، وهو الذي جزم به الطحاوي في " المشكل " وقال " وكانت وفاتها في سنة تسع من الهجرة .

قال النووي في " المجموع " (٢٨٩ / ٥) : " هذا الحديث من الاحاديث التي يحتج بها في كون الرجال هم الذين يتوا عن الدفن وإن كان الميت امرأة ، قال : ومعلوم أن أبا طلحة رضي الله عنه أجني عن بنات النبي ﷺ ولكنه كان من صالحى الحاضرين ، ولم يكن هناك رجل محرم إلا النبي ﷺ فلعله كان له عذر في نزول قبرها ، وكذا زوجها ، ومعلوم أنها أختها فاطمة وغيرها من محارمها وغيرهن هناك ، فدل على أنه لا مدخل للنساء في إدخال القبر والدفن " .

واته : تهم فهرموودهيه لهو فهرموودانهيه كه دهبنه به لگه له سهر ته وهى كه دهبى ته نها پياوان مردوو بنيژن ته گهرچى مردووه كه ئافره تيش بيّت ، فهرمووى : چونكه رون وئاشكرايه كه (أبو طلحة)

بیگانه یه بۆ کچه کانی پیڅه مېهر ﷺ ، به لām یه کیکه لهو پیاو باشانه ی که ناماده بوون وهیچ که سیکیش له که سوکاری کچه که ی پیڅه مېهر ﷺ لهویدا ناماده نه بوون جگه له میړده که ی پیڅه مېهر ﷺ نه بی که له وده چی تهویش ریگریه که هه بوی له و ی که دابه زیته ناو گۆره که ، وه (فاطمة) ی خوشکی وه دروها هه ندیک له که س و کاری دیکه ی نافرته تیشی لیوو . که ته مه ده بیته به لگه له سهر ته و ی که نافرته بزی نیه دابه زیته ناو گۆرو مردوو بنیژی .

وقال الحافظ في " الفتح " : في الحديث البعيد ايثار البعيد العهد عن الملاذ في مواراة الميت ولو كان امرأة على الاب والزوج ، وقيل : إنما اثره بذلك لأنها كانت صنعتها ، وفيه نظر ، فإن ظاهر السياق أنه اختاره لذلك لكونه لم يقع منه في تلك الليلة جماع " ، واته : له فهرمووده که دا ته وه هاتوه که پیاوی بیگانه ی دورو پیڅ ده خری به سهر که سی نزیکه له ناشتنی مردودا ته که رچی مردوه که نافرته تیش بیته و میړده که ی وباو کیشی لهویدا ناماده بن ، وه وتراوه له بهر ته وه (أبو طلحة) پیڅخرا به سهر ته وانی دیکه دا چونکه ته وه پیڅه ی خزی بووه ، به لām ته م بۆچونه دروست نیه وه ته و ی له فهرمووده که دا بهرونی دیاره ته وه یه که هوی پیڅخسته که ی ته وه بووه که له وشه وده له گهل خیزانه که یدا جوت نه بووه .

قلت : والحديث ظاهر الدلالة على ما ترجمنا له ، وبه قال ابن حزم رحمه الله (٥ / ١٤٤ - ١٤٥) ، ومن الغرائب أن عامة كتب الفقه التي كنت وقفت عليها ، أو راجعتها بهذه المناسبة لم تتعرض لهذه المسألة ، لا نفيا ولا إثباتا ، وهذا دليل من أدلة كثيرة على أنه لا غنى للفقهاء عن كتب السنة خلافا لما يظنه المتعصب للمذاهب أن كتب الفقه تغني عن كتب الحديث بل وعن كتاب الله تبارك وتعالى عما يقول الظالمون علوا كبيرا ، أنظر " سلسلة لاحاديث الصحيحة " (ج ١ / ص ١٢٨ - ١٢٩ طبع المكتب الاسلامي) ، واته : منيش ده لیم (ته لبانی) : فهرمووده که بهرونی به لگه یه له سهر ته و ی که له پیڅشتردا باسمان کرد ههروکه چون (ابن حزم) بهر همت بیته له (المحلی : ٥ / ١٤٤ - ١٤٥) سدا باسی کردوه ، وه ته و ی که سهر سوهرینه ره ته وه یه که زوره ی ته و کتیبه فقهیانیه که من خویندومه ته وه یان به هوی ته م باسوه سه یرم کردوه به هیچ شیوه یه که باسی ته م بابه ته ناکه ن ته مه ش به لگه یه له سهر ته و ی که شاره زای بواری (الفقه) ناتوانیت ده ست بهرداری کتیه کانی فهرمووده بیته ، به پیڅه وانه ی ته وانه ی که ده مارگیری مه زه بی

به خاک سپاردنی کچی کیدا ، چاوم لی بوو پیغمبر ﷺ له سهر لیواری گۆره که دانیشتبوو فرمیسک به چاوه کانیدا هاته خواره وه ، و پاشان فہموی : ئایا که سیکتان تیدایه ئہم شو له گہل خیزانه کهی جووت نہ بوو بیت ؟ (أبو طلحة) ﷺ وتی : (به لی) من ئہی پیغمبرہی خوا ﷺ . (انس) ﷺ ده لیئت : پیغمبرہی خوا ﷺ فہموی : (أبو طلحة) ﷺ دابہزہ ناو گۆرہ که ، ئہویش دابہزی و ناشتی .

وہ ہدر لہ (انس) ﷺ لہ ریوایہ تیکی تردا ده لیئت : کہ (رقیة) ﷺ ہی کچی پیغمبرہی خوا ﷺ مرد ، پیغمبرہی خوا ﷺ فہموی : ہدر کہ سیک - کہ جووت بووہ لہ گہل خیزانه کہیدا - نہ روا تہ ناو گۆرہ کہ یہوہ بو ناشتی ، لہو کاتہدا (عثمان) ﷺ سی کوری (عفان) ﷺ نہ رۆشتہ ناو گۆرہ کہ یہوہ .

۱۰۲ - سوننہ تہ مردوو لہ لای خواری گۆرہ کہوہ (لای پای گۆرہ کہوہ) دابہزینریتہ ناو گۆرہ کہوہ ، بہدہ لگہی فہمودہ کہی (أبو إسحاق) کہ دہ فہرمویت : " أوصي الحارث أن يصلي عليه عبد الله بن يزيد فصلى عليه ، ثم أدخله القبر من قبل رجلي القبر وقال : السنة " (۳۱۳) ، واتہ : (حارث) و ہسیہ تی کرد کہ (عبد الله) ﷺ سی کوری (یزید) نویشی

وای لی کوردوون واگومان بیدن کہ کتیبہ مہزہ بیہ کان بہ سن وچتر پیوستان بہ کتیبہ کانی فہرموودہ یاخود قورئان نی یہ بو زاینی (حوکم) سی شتہ کان . پاک و بیگہردی بو خودا لہوہی کہ ستہ مکاران دہیلین . برپوانہ (سلسلة الاحاديث الصحيحة : ج : ۱ / ص ۱۲۸ . ۱۲۹) .

(۳۱۳) أخرجه ابن أبي شيبة في " المصنف " (۱۳۰/۴) وأبو داود (۶۹/۲) ومن طريقه البيهقي (۵۴/۴) وقال : هذا إسناد صحيح وقد قال : " هذا من السنة " فصار من المسند .

له سهر بکات ، تهویش نوژیی له سهر کرد ، و پاشان له لای قاجی قهبره که وه داییه زانده (داییه یلایه) ناو گۆره که و فه موی : ته مه سوننه ته .

وه له (ابن سیرین) ه وه ده گیر نه وه که فه مویه تی : " کنت مع أنس في جنازة ، فأمر بالميت فسل من قبل رجل القبر " (٣١٤) ، واته : له که ل (أنس) دا بووم ﷺ له به خاک سپاردنی مردوویه کدا ، (أنس) ﷺ فه رمانی کرد که وا مردووه که له لای قاجی قهبره که وه دابه زیننه خواره وه ، وئه وانیش فه رمانه که یان به جیهینا .

قلت : ثم روى له شواهد من حديث ابن عباس وغيره : وقال : " هذا هو المشهور فيما بين أهل الحجاز " .

ثم ساق حديثين في أن النبي ﷺ أدخل من قبل القبلة وضعفهما وهو كما ذكر وقد أعل الشافعي رحمه الله تعالى الحديث الثاني منهما من جهة متنه أيضا بحجة أنه غير ممكن عمليا فقال في " الام " (٢٤١/١) : " أخبرني الثقات من أصحابنا أن قبر النبي ﷺ على يمين الداخل من البيت لا صق بالجدار والجدار الذي للحد جنبه قبلة البيت وأن لحدته تحت الجدار فكيف يدخل معترضا واللحد لا صق بالجدار لا يقف عليه شئولا يمكن إلا أن يسلم سلا أو يدخل من خلاف القبلة وأمور الموتى وإدخالهم من الأمور المشهورة عندنا لكثرة الموت وحضور الأئمة وأهل الثقة وهو من الأمور العامة التي يستغني فيها عن الحديث ويكون الحديث فيها كالتكليف بعموم معرفة الناس لها ورسول الله ﷺ والمهاجرون والانصار بين أظهرنا بين أظهرنا بنقل العامة عن العامة لا يختلفون في ذلك أن الميت يسلم سلا ثم جاءنا آت من غير بلدنا يعلمنا كيف ندخل الميت ثم لم يعلم (كذا الاصل وفي " المجموع " نقلا عن " الام ") (لم يرض) (ولعله الصواب) حتى روى عن حماد عن إبراهيم أن النبي ﷺ أدخل معترضا " . ثم ساق الشافعي حديث ابن عباس وغيره أن رسول الله ﷺ سل من قبل رأسه . قلت : ورجاله ثقات رجال الشيخين غير شيخ الشافعي وهو مجهول لم يسم لان الشافعي قال : " أخبرنا الثقة عن عمرو عن عطاء عنه " .

(٣١٤) أخرجه أحمد (٤٠٨١) وابن أبي شيبة (١٣٠/٤) وسنده صحيح .

۱۰۳ - مردوو له سهر شانی راستی داده نری له گۆره کهیدا ، و روی ده کرتته قیبله ، و سهری به ره و لای راستی قیبله ، و قاچه کانشی به رو لای چه پی قیبله داده نری ، چونکه ناشتنی مردوو ههر له سهر ده می پیغه مبه ره وه صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تا کو ئه مرۆ ههر به و شیوه بووه ، و هه موو گۆرستانیکی سهر زه ویش ههر وه هایه وه ک چۆن (ابن حزم) و جگه له ویش ئاماژه یان پیداوه له (المحلی : ۵ / ۱۷۳) .

۱۰۴ - سوننه ته ئه و که سه ی که دایده به زیئته ناو (دایده هیلتته ناو) گۆروه که وه بلیت : ((بسم الله ، وعلى سنة رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)) یان ((وعلى ملة رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)) ، و به لگه ش له سهر ئه مه فه موده که ی (ابن عمر) ه رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ که ده فه رمویت : " أن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كان إذا وضع الميت في القبر قال : (وفي لفظ : أن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال : إذا وضعتم موتاكم في القبور فقولوا) : بسم الله ، وعلى سنة (وفي رواية : ملة) رسول الله " ، واته : ئه گهر پیغه مبه ره صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مردوویه کی دابه زاندايه (دابه یلایه ته) ناو گۆره که ی ده یفه مو ، وه له ریوایه تیکی تر دا هاتوو فه مویه تی : پیغه مبه ری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فه موی : ئه گهر مردووتان خسته گۆره وه (دابه یلایه ناو گۆره که یه وه) بلین : " بسم الله وعلى سنة . وفي رواية . ملة رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " (۳۱۵) .

(۳۱۵) أخرجه أبو داود (۷۰/۲) والترمذي (۱۵۲۱۵۳/۲) وابن ماجه (۴۷۰/۱) وابن حبان في " صحيحه " (۷۷۳) والحاكم (۳۶۶/۱) والبيهقي (۵۵/۴) وأحمد (رقم ۴۹۹۰۵۲۳۳۶۱۱۱) من طريقين عن ابن عمر .

واللفظ الاول لابي داود وابن ماجه وابن السني واللفظ الاخر للباقيين وأما الرواية الأخرى فهي للترمذي وابن ماجه والحاكم ورواية لأحمد ومعناها واحد وقال الترمذي : " حديث حسن " .

۱۰۵ - سوننه ته نه و که سهی که نزیکه له گۆره که وه سی مشت خۆل بکات به سه ر مردووه که دا دواي داپۆشینی (اللحد) ه که ی ، به به لگهی فه موده که ی (ابو هریره) رضی الله عنه که ده فه رمویت : " أن رسول الله ﷺ صلى على جنازة ، ثم أتى الميت فحث عليه من قبل رأسه ثلاثا " (۳۱۶) ، واته : پیغه مبهر رحمته الله نویژی له سه ر مردوویه ک کردوو ،

وقال الحاكم ووافقه الذهبي : " صحيح على شرط الشيخين .

قلت : وهو كما قالوا : ولا يضره رواية بعضهم له موقوفا لامين :

الاول : أن الذي رفعه ثقة وهي زيادة منه فيجب قبولها ويؤيده

الامر الثاني : أنه روي مرفوعا من الطريق الآخر . أو يقول : " بسم الله وبالله وعلى ملة رسول الله ﷺ " .
 الحديث البياضي رضی الله عنه عن رسول الله ﷺ أنه قال : " الميت إذا وضع في قبره : فليقل الذين يضعونه حين يوضع في اللحد : باسم الله وبالله على ملة رسول الله ﷺ " . إخرجه الحاكم شاهدا للحديث الذي قبله . وإسناده حسن (۳۱۶) أخرجه ابن ماجه (۴۷۴ / ۱) بإسناد قال (۲۹۲ / ۵) : " جيد " . لكن قال الحافظ : " ظاهره الصحة " . ثم ذكر أنه معلول بمنعقة بعض رواته كما بينته في " التعليقات الجياد " لكن الحديث قوي بما له من الشواهد وقد ذكرها الحافظ في " تلخيص الخبير " (۲۲۲ / ۵) فليراجعها من شاء ثم تبى نلي أن الاعلال المشار إليه غير قادحكما حققتة في الارواء (۷۴۳) .

وأما استحباب بعض المتأخرين من الفقهاء أن يقول في الحثية الاولى (منها خلقناكم) ، وفي الثانية (وفيها نعيدكم) ، وفي الثالثة (ومنها نخرجكم تارة أخرى) فلا أصل له في شئ من الاحاديث التي أشرنا إليها في الاعلى :
 وأما قول النووي (۵ / ۲۹۳ - ۲۹۴) : وقد يستدل له بحديث أبي امامة رضی الله عنه قال : " لما وضعت أم كلثوم بنت رسول الله ﷺ في القبر قال رسول الله ﷺ : (منها خلقناكم ، وفيها نعيدكم ، ومنها نخرجكم تارة أخرى) " ، رواه الامام أحمد من رواية عبيد الله بن زحر عن علي بن زيد بن جدعان عن القاسم ، وثلاثتهم ضعفاء لكن يستأنس بأحاديث الفضائل وإن كانت ضعيفة الاسناد ، ويعمل ها في الترغيب والترهيب ، وهذا مها ، والله أعلم "

پاشان که ناشتیاں هاته سهر گۆره کهی و له لای سهری گۆره کهوه سی مشت خوئی کرد به سهر مردووه کهدا .

۱۰۶ - وه سوننه ته له دواى ناشتنه کهی چهند کاریک بکریت له وانه :

یه کهم : ده بیّت گۆره که ریکی زهویه که نه بی و به ئەندازهی بستیك بهرز بکریتهوه ، بو ئەوهی بناسری و ریژی لیبگیری و بیپیزنه بی ، ئەوهش له بهر فه موده کهی (جابر) رضی الله عنه که ده فهرمویت : " أن النبي صلی الله علیه و آله ألد له لحد ، ونصب اللبن نصبا ، ورفع قبره من الأرض نحو من شبر " ^(۳۱۷) ، واته : گۆره کهی پیغه مبهری خویان صلی الله علیه و آله له سهر شیوهی (الحد)

فاجواب عليه من وجه : الاول : أن الحديث ليس فيه التفصيل المزعوم استحبابه فلا حجة فيه أصلا لو صح سنده . الثاني : أن التفصيل المذكور لم يثبت في الرع أنه من فضائل الاعمال حتى يقال يعمل بهذا الحديث لانه في فضائل الاعمال ، بل إن تجويز العمل به معناه إثبات مشروعية عمل بحديث ضعيف وذلك لا يجوز لان المشروعية أقل درجاتها الاستحباب : وهو حكم م الاحكام الخمسة التي لا تثبت إلا بدليل صحيح ، ولا يجدي فيها الضعيف باتفاق العلماء . الثالث أن الحديث ضعيف جدا ، بل هو موضوع في نقد ابن حبان ، فإنه في " مسند أحمد " (۵ / ۲۵۴) من طريق عبيد الله بن زحر عن علي بن يزيد ، وهو الالهاني وقول النووي " علي بن زيد بن جدعان " خطأ ، لمخالفته لما في " المسند " قال ابن حبان : " عبيد الله بن زحر ، يروي الموضوعات عن الاثبات ، وإذا روى عن علي بن يزيد أتى بالطامات ، وإذا اجتمع في إسناد خبر عبيد الله وعلي بن يزيد والقاسم أبو عبد الرحمن لم يكن ذلك الخبر إلا مما عملته أيديهم " ! ابن حجر في " تبين العجب فيما ورد في فضل رجب " .

^(۳۱۷) رواه ابن حبان في " صحيحه " (۲۱۶۰) والبيهقي (۳ / ۴۱۰) وإسناده حسن .

وله شاهد عن صالح بن أبي صالح قال " رأيت قبر رسول الله صلی الله علیه و آله شبرا أو نحو شبر " . رواه أبو داود في " المراسيل " .

هه لکهند و خشتیان له سهری ریزکرد ، و پاشان گۆره که یان به نه ندازهی بستیك بهرزکرده وه .

وه ئه وهی که پشتگیری ئه مه ده کات فه رمانی پیغه مبه ره ﷺ که ریگری له وه کردوه که گۆر له بستیك زیاتر بهرز بکریته وه ، بیگومان ئه و خۆلهش که له گۆره که دهرده هیئری و مردووه که ی له جیاتی داده نری ، و پاشان ده کریت به سهر گۆره که دا ، ههر له ده ور و بهری نه ندازهی بستیك دایه (۳۱۸) .

دووهم : ده بیت خۆله که ی به و شیوه بهرز بکریته وه که له پیشدا باسکرا ، له بهر فه موده که ی (سفیان) سی (التمار) که ده فه رمویت : " رأیت قبر النبی ﷺ (وقبر أبي بكر وعمر) مسنما " (۳۱۹) ، واته : گۆری پیغه مبه ره ﷺ و (أبو بكر) و (عمر) م بینی خۆله که ی بهرزکرا بووه وه .

(۳۱۸) قال الشافعي في " الام " (۱ / ۲۴۵ - ۲۴۶) ما مختصره : " وأحب أن لا يزاد في القبر تراب من غيره ، لانه إذا زيد ارتفع جدا ، وإنما أحب أن يشخص على وجه الارض شبرا أو نحوه " . ونقل النووي في " المجموع " (۵ / ۲۹۶) اتفاق أصحاب الشافعي على استحباب الرفع ، بالقدر المذكور . واته : وام پیخۆشه که ته نها خۆلی ناو گۆره که خۆی بکریته وه به سه ریدا و خۆلی دیکه ی بۆ زیاد نه کری ، چونکه ئه وه گۆره که زۆر بهرز ده کاته وه . وه پیشم خۆشه ته نها نزیکي بستیك گۆر بهرز بکریته وه ، وه (النووی) له (المجموع : ۵ / ۲۶۹) دا کۆرای هاوه لانی شافعی مان بۆ ده گیریتته وه که ده بیت گۆر له و نه ندازه یه زیاتر بهرز نه کریته وه .

(۳۱۹) أخرجه البخاري (۳ / ۱۹۸ - ۱۹۹) والبيهقي (۴ / ۳) . ورواه ابن أبي شيبة وأبو نعيم في " المستخرج " كما في " التلخيص " والزيادة هما .

وه نه وهی که ده یلین پیچه وانهی نه وه نیه که له (قاسم) سه وه گیراوه ته وه که ده فه رمویت : " دخلت على عائشة فقلت : يا أمة اكشفي لي عن قبر النبي ﷺ وصاحبه رضي الله عنهما ، فكشفت لي عن ثلاثة قبور لا مشرفة ولا لاطئعة مبطوحة ببطحاء العرصة الحمراء " (٣٢٠) ، واته : چوم بۆ لای عائشه و پیتم وت : نهی دایه گۆری پیغه مبه ر ﷺ و دوو هاوه له که یم پیشان بده ره زای خویان لی بیت ، نه ویش سی گۆری پیشاندام که (لا مشرفة ولا لاطئعة ، مبطوحة ببطحاء العرصة الحمراء) .

(٣٢٠) أخرجه أبو داود (٧٠/٢) والحاكم (٣٦٩/١) وعنه البيهقي (٣/٤) وابن حزم (١٣٤/٥) من طريق عمرو بن عثمان بن هاني عن القاسم به وقال الحاكم : " صحيح الاسناد ! " ووافقه الذهبي ! وأما البيهقي فقال : " إنه أصح من حديث سفيان التمار " ! ! وقد رد عليه ابن الترمذاني : " هذا خلاف اصطلاح أهل هذا الشأن بل حديث التمار أصح لانه مخرج في صحيح البخاري وحديث القاسم لم يخرج في شيء من الصحيح " .

قلت : هذا الرد لا يكفي قد يكون إسناد الحديث المخالف لحديث البخاري أصح وأقوى من سند البخاري فلا يتم ترجيح حديث التمار إلا ببيان علة حديث القاسم أو على الأقل بيان إنه دونه في الصحة وهو الواقع هنا فإن علته عمرو بن عثمان ابن هاني وهو مستور كما قال الحافظ في " التقریب " ولم يوثقه أحد ألبتة فتصحیح الحاكم لحديثه من تساهله المعروف ومتابعة الذهبي له من أوهامه الكثيرة التي لا تخفى على من تتبع كلامه في " تلخیص المستدرک " .

ثم إنه لو صح فليس معارضا لحديث التمار لان قوله " مبطوح " ليس معناه مسطح بل ملقى فيه البطحاء وهو الحصى الصغيرة كما في " النهاية " وهو ظاهر في الخبر نفسه : " مبطوحة ببطحاء العرصة الحمراء فهذا لا ينافي التسنيمو بهذا جمع ابن القيم بين الحديثين فقال في " الزاد " : " وقبره مسنم مبطوح ببطحاء العرصة الحمراء لا مبني ولا مطين وهكذا كان قبر صاحبيه " .

سؤیهم : وه دروسته به بهردیک یان شتیک گۆره که دیاری بکریّت بۆ ئه وهی که سوکاری مردووی دیکه له لادا بنیژن له بهر فهرموده کهی (المطلب) سی کوری (أبو وادعة) رضی الله عنه که ده فهرمویت : " لما مات عثمان بن مظعون أخرج بجنائزه فدفن ، أمر النبي صلی الله علیه و آله رجلا أن يأتيه بحجر فلم يستطع حمله ، فقام إليها رسول الله صلی الله علیه و آله وحسر عن ذراعية ، قال المطلب : قال الذي يخبرني عن رسول الله صلی الله علیه و آله : كأني أنظر إلى بياض ذراعي رسول الله صلی الله علیه و آله حين حسر عنهما ، ثم حملها فوضعها عند رأسه ، وقال : أتعلم بما قبر أخي ، وأدفن إليه من مات من أهلي " (۳۲۱) .

واته : کاتیک (عثمان) سی کوری (مظعون) کۆچی دواپی کرد ، و نیژرا ، پیغمبهری خوا صلی الله علیه و آله فهرمانی کرد به پیاویک که بهردیکی گه وهی بۆ بهیئنی ، ئه ویش نهیتوانی بهتهنها بیهیئنی ، بۆیه پیغمبههر صلی الله علیه و آله خوی رۆیشت بۆ هیئانی بهرده که ، و ههردوو قۆلی بۆ هه لمالی (هه لکرد) و هیئانی ، (المطلب) وتی : ئه وه که سهی ئه مهی بۆ گیرامه وه ، وتی : وه ک بلییت له پیش چاومدایه که پیغمبههر صلی الله علیه و آله قۆله کانی بۆ هه لکردوه و سپیاتی ههردوو بالی دهرکهوت ، و پاشان هه لیگرت و له لای سهری گۆره که وه داینا و فه موی : بهم بهرده وه گۆری براکه م دهناسمه وه و هه رکه سیکیش له خزمانم مرد له لایدا دهینیژم .

(۳۲۱) أخرجه أبو داود (۶۹/۲) وعنه البيهقي (۴۱۲/۳) بسند حسن كما قال الحافظ (۲۲۹/۵) والمطلب صحابي معروف أسلم يوم الفتح . وله شاهدان ذكرهما في " التعليقات الجياد " .

چوارهم : وه نابئ بهو ته لقينه ی ثم رږڅگاره ته لقين بکريت ، چونکه نهو فه موده يه ی که لهو باره يه وه هاتووه (ضعيف) (٣٢٢) ، به لکو سوننه ته له سهر گوره که بوه ستيت و دوعای دامه زراوی ولي خوشبونی بؤ بکه يت و فرمانيش به تاماده بووان بکه ی که دوعای خيرى بؤ بکه ن ، به وه ی که خودا دامه زراوی بکات و ليى خوش بيت ، له بهر فه موده که ی (عثمان) سی کورې (عفان) که ده فه رمويت : " کان النبي ﷺ إذا فرغ من دفن الميت وقف عليه ، فقال : استغفروا لأخيكم ، وسلوا له التثبيت ، فإنه الآن يسأل " (٣٢٣) ، واته : ته گهر پينغه مبه ر ﷺ مردويه کی بناشتايه له سهر گوره که ی راده وه ستا و ده يفه مو داوی لين خوش بوون بکه ن له خواى په روه ر دگار بؤ براکه تان که ليى خوش بيت ، و دامه زراوی بکات ، چونکه ئيستا پرسياړی لی ده کريت .

١٠٧ - وه دروسته له کاتى ناشتنه که و له دواى ته وه شدا دابنيشيت و ناموژگاری تاماده بووان بکه يت ، له بهر فه رموده که ی (براء) سی کورې (عازب) ﷺ که

(٣٢٢) وكذا قال ابن القيم في " زاد المعاد " (١ / ٢٠٦) ، وضعفه النووي وغيره كما ذكرته في " التعليقات الجياد " ، وقال الصنعاني في " سبل السلام " (٢ - ١٦١) : ثم حقت القول فيه في " سلسلة الاحاديث الضعيفة " (٥٩٩) " ويحتل من كلام أئمة لا تحقيق أنه حديث ضعيف ، والعمل به بدعة ، ولا يغتر بكثرة من يفعله . " ويعجبي منه قوله : " والعمل به بدعة " ، وهذه حقيقة طالما ذهل عنها العلماء ، فإنهم يشرون بمثل هذا الحديث كثيرا من الامور ويستحبونها اعتمادا منهم على قاعدة " يعمل بالحديث الضعيف في فضائل الاعمال " ولم يتنبهوا إلى أن محلها فيما ثبت بالكتاب والسنة مشروعيته وليس بمجرد الحديث الضعيف ، وقد سبق لهذا مثال في التعليق (ص ١٥٣) . وأذكر إن للامام الشاطبي في " الموافقات " كلاما جيدا حول هذه القاعدة فليراجع .

(٣٢٣) أخرجه أبو داود (٧٠ / ٢) والحاكم (٣٧٠ / ١) والبيهقي (٥٦ / ٤) وعبد الله بن أحمد في " زوائد الزهد " (ص ١٢٩) وقال الحاكم : " صحيح الاسناد " ووافقه الذهبي : وهو كما قالنا وقال النووي (٢٩٢ / ٥) : " إسناده جيد " .

دهفه رمويّت : " خرجنا مع النبي ﷺ في جنازة رجل من الأنصار فانتبهينا إلى القبر ولما يلحد ، فجلس رسول الله ﷺ (مستقبل القبلة) ، وجلسنا حوله وكأن على رؤوسنا الطير ، وفي يده عودة ينكت في الأرض ، (فجعل ينظر إلى السماء وينظر إلى الأرض ، وجعل يرفع بصره ويخفضه ثلاثا) فقال : استعيذوا بالله من عذاب القبر مرتين أو ثلاثا ، (ثم قال : اللهم إني أعوذ بك من عذاب القبر) (ثلاثا) ، ثم قال : إن العبد المؤمن إذا كان في انقطاع من الدنيا ، وإقبال من الآخرة ، نزل إليه ملائكة من السماء ، بيض الوجوه ، كأن وجوههم الشمس معهم كفن من أكفان الجنة ، وحنوط^(٣٢٤) من حنوط الجنة ، حتى يجلسوا منه مد البصر ، ثم يجيء ملك الموت عليه السلام^(٣٢٥) حتى يجلس عند رأسه فيقول : أيتها النفس الطيبة (وفي رواية : المطمئنة) أخرجي إلى مغفرة من الله ورضوان ، قال : فتخرج تسيل كما تسيل القطرة من في السقاء فيأخذها ، (وفي رواية : حتى إذا خرجت روحه صلى عليه كل ملك بين السماء والأرض ، وكل ملك في السماء ، وفتحت له أبواب السماء ، ليس من أهل باب إلا وهم يدعون الله أن يعرج بروحه من قبلهم) ، فإذا أخذها لم يدعوها في يده طرفة عين ، حتى يأخذوها ، فيجعلوها في ذلك الكفن ، وفي ذلك الحنوط ، (فذلك قوله تعالى : ﴿ تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا وَهُمْ لَا يُفَرِّطُونَ ﴾^(٣٢٦) ، ويخرج منها كأطيب نفحة مسلك وجدت على وجه الأرض ، قال : فيصعدون بها فلا يمرون . يعني بها على ملاء من الملائكة . إلا قالوا : ما هذا الروح الطيب ؟ فيقولون : فلان ابن فلان . بأحسن أسمائه التي كانوا

(٣٢٤) بفتح المهملة ما يخلط من لاطيب لأكفان الموتى وأجسامهم خاصة .

(٣٢٥) قلت : هذا هو اسمه في الكتاب والسنة (ملك الموت) ، وأما تسميته (بعزرائيل) فمما لا أصل

له ، خلافا لما هو المشهور عند الناس ، ولعله من الاسرائيليات !

(٣٢٦) (سورة الأنعام : ٦١) .

يسمونه بها في الدنيا . حتى ينتهوا بها إلى السماء الدنيا فيستفتحون له ، فيفتح لهم ، فيشيعه من كل سماء مقربوها إلى السماء التي تليها ، حتى ينتهي به إلى السماء السابعة ، فيقول الله عزوجل : اكتبوا كتاب عبي في عليين ، ﴿ وَمَا أَذْرَاكَ مَا عَلَيَّونَ كِتَابٌ مَّرْقُومٌ يَشْهَدُهُ الْمُقَرَّبُونَ ﴾ (٣٢٧) ، فيكتب كتابه في عليين ، ثم يقال : أعيده إلى الأرض فإني (وعدتهم أي) منها خلقتهم وفيها أعيدهم ومنها أخرجهم تارة أخرى ، قال : ف (يرد إلى الأرض و) تعاد روحه في جسده (قال : فإنه يسمع خفق نعال أصحابه إذا ولوا عنه) (مدبرين) . فيأتيه ملكان (شديدا الأنتهار) ف (ينتهرانه و) يجلسانه ، فيقولان له : من ربك ؟ فيقول : ربي الله ، فيقولان له : ما دينك ؟ فيقول : ديني الإسلام ، فيقولان له : ما هذا الرجل الذي بعث فيكم ؟ فيقول : هو رسول الله ﷺ ، فيقولان له : وما عملك ؟ فيقول : قرأت كتاب الله فأمنت به ، وصدقت ، (فينتهره فيقول : من ربك ؟ ما دينك ؟ من نبيك ؟ وهي آخر فتنة تعرض على المؤمن ، فذلك حين يقول الله عزوجل : ﴿ يُنَبِّئُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ﴾ (٣٢٨) ، فيقول : ربي الله ، وديني الاسلام ، ونبيي محمد ﷺ ، فينادي مناد في السماء : أن صدق عبي ، فافرشوه من الجنة ، وألبسوه من الجنة ، وافتحوا له بابا إلى الجنة ، قال : فيأتيه من روحها وطيبها ، ويفسح له في قبره مد بصره ، قال : ويأتيه (وفي رواية : يمثل له) رجل حسن الوجه ، حسن الثياب ، طيب الريح فيقول : ابشر بالذي يسرك (ابشر برضوان من الله وجنات فيها نعيم مقيم) ، هذا يومك الذي كنت توعده ، فيقول له : (وأنت فبشرك الله بخير) من أنت فوجهك الوجه يجيء بالخير ؟ فيقول : أنا

(٣٢٧) (سورة المطففين : ١٩ - ٢١) .

(٣٢٨) (سورة إبراهيم : ٢٧) .

عملك الصالح (فوالله ما علمتك إلا كنت سريعا في إطاعة الله ، بطيئا في معصية الله ، فجزاك الله خيرا) ، ثم يفتح له باب من الجنة وباب من النار فيقال : هذا منزلك لو عصيت ، الله أبدلك الله به هذا ، فإذا رأى ما في الجنة قال : رب عجل قيام الساعة ، كيما أرجع إلى أهل ومالي ، (فيقال له : اسكن) .

قال : وإن العبد الكافر (وفي رواية : الفاجر) إذا كان في انقطاع من الدنيا وإقبال من الآخرة ، نزل إليه من السماء ملائكة (غلاظ شداد) سود الوجوه معهم المسوح^(٣٢٩) (من النار) ، فيجلسون منه مد البصر ، ثم يجيئ ملك الموت حتى يجلس عند رأسه ، فيقول : أيتها النفس الخبيثة اخرجي إلى سخط من الله وغضب ، قال : فتفرق في جسده فينتزعها كما ينتزع السفود ، (الكثير الشعب) من الصوف المبلول (فتقطع معها العروق والعصب) (فيلعنه كل ملك بين السماء والأرض ، وكل ملك في السماء وتغلق أبواب السماء ، ليس من أهل باب إلا وهم يدعون الله ألا تعرج روحه من قبلهم) فيأخذها ، فإذا أخذها لم يدعوها في يده طرفة عين ، حتى يجعلوها في تلك المسوح ، ويخرج منها كأنتن ريح جيفة وجدت على وجه الأرض ، فيصعون بها ، فلا يمرون بها على مأل من الملائكة إلا قالوا : ما هذا الروح الخبيث ؟ فيقولون : فلان ابن فلان . بأقبح أسمائه التي كان يسمى بها في الدنيا . حتى ينتهي به إلى السماء الدنيا فيستفتح له فلا يفتح له ، ثم قرأ رسول الله ﷺ : ﴿ لَا تُفْتَحْ لَهُمْ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَلَا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّى يَلِجَ الْجَمَلُ فِي سَمِّ الْخِيَاطِ ﴾^(٣٣٠) ، فيقول الله عز وجل : اكتبوا كتابه في

(٣٢٩) جمع المسح ، بكسر الميم ، وهو ما يلبس من نسيج الشعر على البدن تقشفا وقهرا للبدن .

(٣٣٠) (سورة الأعراف : ٤٠) ، أي ثقب الابرة ، والجملى هو الحيوان المعروف ، وهو ما أتى عليه تسع

سجين في الأرض السفلي ، (ثم يقال : أعيّدوا عبدي إلى الأرض ، فإني وعدتكم أي منها خلقتهم ، وفيها أعيدهم ، ومنها أخرجهم تارة أخرى) ، فتطرح روحه (من السماء) طرحا) حتى تقع في جسده) ، ثم قرأ : ﴿ وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَكَأَنَّمَا خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ فَتَخْطَفُهُ الطَّيْرُ أَوْ تَهْوِي بِهِ الرِّيحُ فِي مَكَانٍ سَحِيقٍ ﴾ (٣٣١) ، فتعاد روحه في جسده ، (قال : فإنه ليسمع خفق نعال أصحابه إذا ولو عنه) . ويأتيه ملكان (شديدا الأنتهار فينتهرانه و) يجلسانه فيقولان له : من ربك ؟ (فيقول : هاه هاه (٣٣٢) لا أدري ، فيقول له : ما دينك ؟ فيقول : هاه هاه ، لا أدري (فيقولون : فما تقول في هذا الرجل الذي بعث فيكم) ؟ فلا يهتدي لاسمه ، فيقال : محمد ! فيقول (هاه هاه ، لا أدري (سمعت الناس يقولون ذاك ! قال : فيقال : لا دريت) ، (ولا تلوت) ، فينادي مناد من السماء : أن كذب ، فافرشوا له من النار ، وافتحوا له بابا إلى النار ، فيأتيه من حرها وسمومها ، ويضيق عليه قبره حتى تختلف فيه أضلاعه ، ويأتيه (وفي رواية : ويمثل له) رجل قبيح الوجه ، قبيح الثياب ، منتن الريح ، فيقول : أبشر بالذي يسوؤك ، هذا يومك الذي كنت توعد ، فيقول : (وأنت فبشرك الله بالشر) من أنت ؟ فوجهك الوجه يجيء بالشر ؟ فيقول : أنا عمك الخبيث ؟ (فوالله ما علمت إلا كنت بطيئا عن طاعة الله ، سريعا إلى مصيبة الله) ، (فجزاك الله شرا ، ثم يقيض له أعمى أصم أبكم في يده مرزية ! لو ضرب بها جبل كان ترابا ، فيضربه ضربة حتى يصير بها ترابا ، ثم يعيده الله كما كان ، فيضربه ضربة أخرى

(٣٣١) (سورة الحج : ٣١) .

(٣٣٢) هي كلمة تقال في الضحك وفي الایعاد ، وقد تقال للتوجع ، وهو أليق بمعنى الحديث والله أعلم ، كذا في "

الترغيب " .

فیصیح صبیحة یسمعه کل شیء إلا الثقلین ، ثم یفتح له باب من النار ، یمهد من فرش النار) .
فیقول : رب لا تقم الساعة " (۳۳۳) .

واته : له گه ل پیغه مبهردا صلی الله علیه و آله دهرچوین بو شوینکه وتنی جه نازه ی پیاویکی نه نصاری
، گه شتینه لای گۆزه کهی و هیشتا ته لحه ده کهی نه که نرابوو ، بو یه پیغه مبهری خوا
صلی الله علیه و آله دانیشت (روه و قیبله) و ئیمهش به دهوریدا دانیشتین ، ته وندده هیمن و بی دهنگ
بووین وه کو ته وهی که بالنده به سهر سه رمانه وه نیشتیته وه ، چله داریکی به دهسته وه بوو

(۳۳۳) أخرجه أبو داود (۲۸۱/۲) والحاكم (۳۷/۱ - ۴۰) والطیالسي (رقم ۷۵۳ وأحمد (۴/۲۸۸/۲۸۷)
و ۲۸۸ و ۲۹۵ و ۲۹۶) والسیاق له والاجر في " الشریعة " (۳۶۷ - ۳۷۰) .

وروی النسائي (۲۸۲/۱) وابن ماجه (۴۶۹/۱ - ۴۷۰) القسم الاول منه إلى قوله : وكأن على رؤوسنا الطير
" . وهو رواية لابي داود (۷۰/۲) بأخصر منه وكذا أحمد (۴/۲۹۷) وقال الحاكم : " صحيح على شرط الشيخين
" .

وأقره الذهبي وهو كما قال وصححه ابن القيم في " إعلام الموقعين " (۲۱۴/۱) " تهذيب السنن " (۴/۳۳۷) ونقل
فيه تصحيحه عن أبي نعيم وغيره .

والزيادة الاولى لابي داود وابن ماجه والحاكم ، ، والثانية لاحمد والطیالسي ، والثالثة له والحاكم ، والرابعة لاحد
، والخامسة ، وله السادسة والثامنة ، والسابعة للحاكم ، والثامنة للطیالسي ، والتاسعة لاحمد لابي داود والحادية
عشر والثانية عشر للطیالسي ، والثالثة عشر لاحمد والرابعة عشر الطیالسي والخامسة عشر له وكذا أحمد ،
والسادسة عشر له أيضا ولاحمد نحوه ، وله السابعة عشر والثامنة عشر والتاسعة عشر والعشرون والواحدة
والعشرون ، والحاكم الاخیرتان منها ، والثانية والعرون لاحمد والثالثة والعشرون والخامسة والعشرون للحاكم ،
والرابعة والعشرون للطیالسي والسادسة والعشرون لاحمد ، والسابعة والعشرون للطیالسي ، والثامنة والعشرون لابي
داود ، والتاسعة والثلاثون للطیالسي ، ولاحمد الزيادات الباقية والثالثة والثلاثون منها للطیالسي ولفظها له وأما
الرواية الثانية فهي للحاكم ، ولاحمد الثالثة ، وللحاكم والطیالسي الرابعة والخامسة والسادسة .

دەیدا لە زەوى ، پاشان سەرى بەرز كردهوه بەره و ئاسمان ، و سەرى دانواند بۆ زەوى ، سى جار ئەوى دووبارە كردهوه و دەیفەمو : پەنا بگرن بە خوا لە سزای گۆر - دوو جار یان سى جار - پاشان فەموى : ئەى پەرورەدگارم پەنات پێدەگرم لە سزای گۆر (سى جار) .

پاشان فەموى : بەراستی بەندەى ئیماندار ئەگەر گەشتە کاتى دابراى لە دنیا و پوکردن لە دواڕۆژ هەندىك فریشتەى رۆمەت سپی رۆمەتیاى وەكو خۆر وایە لە ئاسمانەوه دادەبەزن بۆ لای ، كەفنیکیان پێیە لە كەفنهكانى بەهەشت ، وە بۆنى خوشیاى پێیە لە بۆنى بەهەشت ، وە لە لایدا دادەنیشن ئەوەندەى چاو بربكات ، پاشان فریشتەى گیان کیشان - سەلامى خواى لیبت - دیت تاكو لە لای سەریهوه دادەنیشیت و پێى دەلیت : ئەى گيانى پاك وەرە دەرەوه و برۆ بۆ لای لیخۆشبوون و رازیبوونی خواى .

راوى دەلیت : گيانى دیتە دەرەوه و دادەچۆرپیت هەرەكو چۆن دلوپە ئاوێك لە دەمى كۆننەیه كەوه دادەچۆرپیت ، پاشان فریشتەى گیان کیشان گيانە كە دەبات (وە لە رېوايه تىكى تردا : تاكو رۆوحە كەى دەرەچپیت ، و هەموو فریشتەیه كى نیوان ئاسمان و زەوى ، و فریشتەیه ك لە ئاسماندا ، و ئەهل و دەرگاوانى هیچ دەرگایەك نیە ئیلا دەپارێنەوه كە بە لای ئەواندا بەرز بكریتەوه) ، جا ئەگەر بردى فریشتەكانى تر كە بە دەوریدا دانیشتون بە ئەندازەى چاو تروكاندێك نایهێلن بە دەستیەوه تاكو لى وەرەگرن و یەكسەر دەبخەنە ناو ئەو كەفنهوه و ئەو بۆنە خوشەوه ، (ئەوەش ئەویە كە خواى پەرورەدگار فەمویهتى : ﴿ تَوَقَّعْتُ رُسُلَنَا وَهَمَّ لَا يُفَرِّطُونَ ﴾ (الأنعام : ٦١)) وە بۆنىكى خوشى لى دیتە دەرەوه ، كە وەكو خوشترین بۆنى میسكە كە لەسەر روى زەویدا هەبوویت .

راوی ده لیت : پاشان ده بیبه نه سهره وه بو تاسمان و نهو رڅو ته ټیناپه رینن به لای هیچ
کومه له فریشته به کدا ټیلا ده لیتن : نهو اتم رڅو ته پاکه هی کی یه ؟

نهو فریشته نهش که رڅو ته که یان پی یه ده لیتن : نه مه رڅو ته (فلان) ی کوری (فلان)
(له ناوی ده بهن به جوان ترین ناوی که له دنیا دا ناویان پی یه ده برد .

تا کو ده یکه به نه نه تاسمانی دنیا ، داوا ده کهن دهر گای تاسمانی بو بکریته وه ، دهر گایان
بو ده کریته وه ، پاشان فریشته نزیکه کانی هم موو تاسمانیک شوینی نهو رڅو ته ده که ون بو
نهو تاسمانه ی که به دوایدا دیت تا کو ده یکه به نه نه تاسمانی حه و ته م ، پاشان خوی گه وه
ده فهرمویت : کتیپی به نده که م له " کتیپی به رزدا " بنووسن ﴿ وَمَا أَذْرَاكَ مَا عَلِيُّونَ
كِتَابٌ مَرْفُومٌ يَشْهَدُهُ الْمُفْرَبُونَ ﴾ (المطففين : ۱۹ - ۲۱) ، واته : تو چوزانیت کتیپی به رز چیه
؟ کتیپی کی نووسراوه ، به نده نزیکه کانی خوی تیدا ناووس ده کریت ، جا کتیبه که ی له
کتیپی به رزدا دهنووسریت ، پاشان ده وتریت : رڅو ته که بگرینه وه بو زهوی چونکه به راستی من
به لیتن پی داوون که به راستی من لهو زهویه دروستیام کردوه و ده شیان گیرمه وه بو ناوی و
جاریکی تریش له زهوی دهریان ده هیتمه دهره وه .

راوی ده لیت : وه ده یکه ریننه وه بو زهوی ، وه رڅو ته که ی ده که ریننه وه بو ناو لاشه که ی ،
ده لیت : به راستی گوئی له دهنگی ترپه ی پیلاوی شوینکه وتوانی جه نازه که ی ده بیت له
کاتیکدا که پشتی لیده کهن و به جیدیلن و ده که ریننه وه ، و دوو فریشته ی (راجه لکینه ری
تووند و تیژ) دین بو لای و رایده چه لکینن و دایده نیشینن . پاشان پی یه ده لیتن : کی
په روه رد گارته ؟ نه ویش ده لیت : په روه رد گارم خوا (الله) یه . پاشان پی یه ده لیتن : تاینه
چیه ؟ نه ویش ده لیت : ئیسلام تاینه . پاشان پی یه ده لیتن : نهو پیاهه کی یه که له

نێوانتاندا نێردرابوو ؟ ئەویش دەلیت : پیغەمبەرى خوايه ﷺ . پاشان پێى دەلێن : چۆن زانیت ؟ ئەویش دەلیت : کتیبەكەى خوام (قورئانم) خویندەوه و باوەرم پێهینا و بەراستم زانى .

وه له رێوايه تێكى تردا هاتوه : راپدەچەلەکیئن و پێى دەلێن : کى پەرورەدگارته ؟ و تائنت چیه ؟ و کى پیغەمبەرته ﷺ ؟ ئەمەش دوایین تاقیکردنەویە رووبەرۆوی باوەردار دەکرێتەوه ، ئەویە که خۆی گەوره لەبارەییەوه دەفرمویت : ﴿ يٰٓأَيُّهَا الَّذِيْنَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيٰۃِ الدُّنْيَا ﴾ (إبراهيم : ۲۷) ، واتە : خۆی گەوره ئەوانەى که باوەریان هیناوه جیگیر و دامەزراو دەکات لەسەر وتەى جیگیر لە ژيانى دنیا و دواڕۆژیشدا .

ئەویش دەلیت : پەرورەدگارم (الله) یە و ئیسلام ئاینمە و (مُحَمَّد) ﷺ پیغەمبەرمە . پاشان بانگکاریک بانگ دەکات لە ئاسمانەوه : بەندەكەم راستى کرد ، رايخن بۆى لە فەرشی بەهەشت ، بپۆشن لە پۆشاکى بەهەشت ، و دەرگایەكى بۆ بکەنەوه بەرەو بەهەشت . راوی دەلیت : لە خۆشى و بۆنى بەهەشتى بۆ دیت ، و گۆرەكەى بۆ فراوان دەکرێتەوه تاكو چاو برېکات . دەلیت : پیاویكى روومەت جوانى و پۆشاک جوانى بۆن خۆشى بۆ دەنێردریت ، و پێى دەلیت : موژدەت لیبت بەوی که پیت خۆشه ، موژدەت لیبت بە رەزامەندى خوايى و باخانیك لە بەهەشتدا که خوشگوزرانى بەردەوامى تێدايه ، ئەمە ئەو رۆژیه که بەلێنت پێى دەدرایە . ئەویش پێى دەلیت : وه تۆش خوا موژدەى خیرت بداتى ، تۆ کییت ؟ روومەت روومەتیکە خیر و خۆشى دینیت .

نهویش ده لیت : من کردهوه چاکه کانتیم ، سویند به خوا تۆم نه زانیوه ئیللا نه وه نه بیّت که په له و دهستی شخه ریت کردوه له گوپرایه لای خوا و له سه رخو و خاویش بوو یته له سه ریچی خوا دا ، خوا پاداشتی خیرت بداته وه .

پاشان دهرگایه کی بو ده کریته وه له به هه شته وه و دهرگایه کیشی بو ده کریته وه له دۆزه خه وه و پیی دهوتریت نه مه جیگاکه ت بوو له دۆزه خدا نه گهر سه ریچی خوات بگردایه ت ، خوا گوریویه تیوه بۆت به م جیگایه له به هه شته دا .

جا نه گهر نه وه ی بینی که له به هه شته دایه ده لیت : په روه ردگارم هانتی رۆژی قیامه ت پیس بجه بو نه وه ی بگه ریمه وه بو لای مال و کهس و کارم . پیی دهوتریت : ئارام بگه ر .

ده لیت : به راستی بنده ی کافر (وه له ریوایه تیکی تردا : خراپه کار) نه گهر گه یشته کاتی دابرا ن له دنیا و روکردن له دوا رۆژ هه ندیک فریشته ی (توند و تیژ) له ئاسمانه وه داده بن بۆ لای رومه تیان ره شه و کفنیان پییه له ئاگر ، له لایدا داده نیشن تاوه کو چاو بریکات ، پاشان فریشته ی گیان کیشان دیت تا کو له لای سه رییه وه داده نیشیت و پیی ده لیت : نه ی گیانی پیس وهره دهره وه بو لای خه شم و قین و تورپی خوا .

ده لیت : رۆحه که ی به لاشه یدا بلاوده بیته وه و فریشته ی گیان کیشانیس رایده کی شیتته دهره وه هه روه کو چۆن شیشیکی زۆر قولاپدار له خوریه کی ته ردا رابکیشریّت (له گه ل نه وه دا هه موو ده مار و ره گ و ماسولکه کانی پارچه پارچه ده بیّت و ده برین) .

پاشان فریشته ی گیان کیشان گیانه که ده بات ، جا نه گهر بردی فریشته کانی تر که به ده وریدا دانیشتون به نه ندازه ی چاو تروکاندیک نایه یلن به ده ستیه وه تاوه کو لای

و ەردەگرن و يەكسەر دەيخەنە ناو ئەو كفنە ئاگرينە ، و بۆنىكى گەنيوى لى دىتە دەرەو ەك گەنيوترين بۆنى لاكيكى تۆپيو كە لەسەر روى زەويدا ەهەبوويەت .

هەموو فريشتهكانى نيوان ئاسمان و زەوى و هەموو فريشتهكانى نيو ئاسمان لەعەتەتى لىدەكەن ، پاشان دەيبەنە سەرەو ە بۆ ئاسمان و ئەو رۆحە تىناپەرپىن بە لای هىچ كۆمەلە فريشتهيە كدا ئىللا دەلّين : ئەوا ئەم رۆحە پيسە هى كىيە ؟ ئەو فريشتانەش كە رۆحەكەيان پىيە دەلّين : ئەمە رۆحى (فلان) سى كورپى (فلان) سە ناوى دەبەن بە ناشرين ترين ناوى كە لە دۇنيادا ناويان پىي دەبرد .

تاكو دەيگەيەنە ئاسمانى دۇنيا ، داوا دەكەن دەرگای ئاسمانى بۆ بكرىتەو ، دەرگای بۆ ناكريتەو ، پاشان پىغەمبەرى خوا ﷺ ئەم ئايەتەى خویندەو : ﴿ لَا تُفْتَحُ لَهُمْ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَلَا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّى يَلِجَ الْجَمَلُ فِي سَمِّ الْخِيَاطِ ﴾ (الأعراف : ٤٠) ، واتە : دەرگاكانى ئاسمان ناكريتەو بۆ بى باوەرپان و ناچە ناو بەهەشتەو تاكو وشتەر نهچىت بە كونه دەرزيده . وە دەرگاكانى ئاسمانى لى دادەخريت ، سەرپەرشتيارانى هىچ دەرگايەك نيه ئىللا لە خوا دەپارىتەو كەوا رۆحەكەى بە لای ئەواندا بەرز نه كرىتەو .

پاشان خواى گەورە دەفەرمويەت : كتيبەكەى لە (سجين) دا لە نزمترین تەبەقەى زەودا بنووسن ، پاشان دەوترىت : رۆحەكە بگيرنەو بۆ زەوى چونكە بەراستى من بەلّينم پى داوون كە بەراستى من لەو زەويە دروستم كردوون و دەشيان گيرمەو بۆ ناويى و جاريكى تريش لە زەوى دەريان دەهيمنە دەرەو .

پاشان رۆحه كەى لە ئاسمانەوه فرێدەدرێتە خوارەوه تاكو دەكهوێتە ناو لاشەكەى ،
پاشان پیغەمبەرى خوا ﷺ ئەم ئایەتەى خویندەوه : ﴿وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَكَأَنَّمَا خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ
فَتَحَطَّطُ لَهُ الطَّيْرُ أَوْ يَهْوِي بِهِ الرِّيحُ فِي مَكَانٍ سَحِيقٍ﴾ (الحج : ٣١) ، واتە : هەر كەسێك هاوبەش
(شەرىك) بۆ خوا ئەنجامبدات ، ئەوا وەكو ئەوه وایە لە ئاسمانەوه بكهوێتە خوارەوه پاشان
بائێدە بەخیرایی برفیئیت و پەلپەلى بكات یان بایەك فریى بداتە ناو شوینیكى دوورەوه .

پاشان رۆحه كەى دەگەرێننەوه بۆ ناو لاشەكەى ، دەلیت : بەراستی گویى لەدەنگى
تەپەى پیلایى شوینكەوتوانى جەنازەكەى دەبیەت لە كاتیكدا كە پشتى لێدەكەن و بەجییدیلن
و دەگەرێنەوه .

پاشان دوو فریشتەى (راپەلکێنەرى تووند) دین بۆ لای و راپدەچەلکێنن و
دایدەنیشین . پاشان پێى دەلین : كى پەرورەدگارتە ؟ ئەویش دەلیت : ها ها نازانم .
پاشان پێى دەلین : ئاینت چیه ؟ ئەویش دەلیت : ها ها نازانم .

پاشان پێى دەلین : چى دەلیت سەبارەت بەو پیاوى كە لە نیوانتدا نیردرابوو ؟
ناوەكەى نادۆزیتەوه . پێى دەلین : مەبەستمان (مُحَمَّد) ه ؟ ئەویش دەلیت : ها ها
نازانم ، دەمبیسەت خەلك دەبوت (مُحَمَّد) پیغەمبەرى خوايه . فەموى : پێى دەوتریت :
ئایا نەترانى و نەشتخویندەوه ؟ پاشان بانگكاریك بانگ دەكات لە ئاسمانەوه : درۆى كرد ،
رايخن بۆى لە فەرشى ئاگر ، بیپۆشن بە پۆشاکی ئاگر ، دەرگایەكى بۆ بكەنەوه بەرەو
ئاگرى دۆزەخ .

لە گەرمى و هەلەم و بۆقاوى ئاگرى دۆزەخى بۆ دیت ، و گۆرەكەى لىتەنگ دەكرێتەو تاكو پەراسووەكانى دەچن بەیەكدا و تێكدەشكێن . فەموى : پیاویكى ڕوومەت ناشیرین و پۆشاك ناشیرینی بۆن گەنیوى بۆ دەنویتریت ، و پى دەلیت : موژدەت لییت بەوەى كە پیت ناخۆشە ، ئەمە ئەو ڕۆژەیه كە بەلیت پى دەدرایە .

ئەویش پى دەلیت : وە تۆش خوا موژدەى خراپت بداتى ، تۆ كییت ؟ ڕوومەت ڕوومەتێكە خراپە دینیت .

ئەویش دەلیت : من كردووە پيسەكانتم ، سویند بە خوا بە تۆم نەزانیوہ ئیلا ئەو نەبیّت كە خار و سست بوویتە و كەمتەرخەمیت كردووە لە گوپرایەلى خوا و پەلە و دەستپیشخەريتیش كردووە لەسەرپىچى خوا ، خوا پاداشتى خراپت بداتەو .

پاشان فریشتەیهكى كویر و كەر و لالی بۆ رادەسپێردریت كە گورزىكى بە دەستەوہیە ئەگەر پى بدریت لە شاخێك دەيكات بە خۆل جا یەك گورزى لى دەدات تاكو دەيكات بە خۆل پاشان خوى گەورە دەیگیرێتەو بۆ دۆخەكەى جاران پاشان دووبارە گورزىكى تری لى دەدات جا هاوارێك دەكات هەموو شتێك دەیبیسیت تەنھا مرۆڤ و جنۆكە نەبیّت .

پاشان دەرگایەكى بۆ دەكرێتەو ئە دۆزەخەو و بۆی رادەخریت لە فەرشى ئاگر .

جا ئەگەر ئەوێ بىنى دەلیت : پەرورەدگارم با ڕۆژى قیامت نەیت .

١٠٨ - وە دەشتوانریت مردووہ كە دواى ناشتنى دەر بهینریتەو بۆ مەبەستیكى دروست ، وەك ئەوێ كە پيش شۆردن و كفن كردنى نیژرا بیّت ، یان مەبەستیكى هاوشیوہى ئەوانە ، ئەوہش لەبەر فەمودەكەى (جابر) ی كورپى (عبدالله) كە

فهمويه تي : " أتي رسول الله ﷺ عبدالله بن أبي بعد ما أدخل حفرته ، فأمر به فأخرج فوضعه على ركبتيه ، ونفث عليه من ريقه ، وألبسه قميصه (قال جابر : وصلى عليه) ، فالله أعلم (٣٣٤) ، وكان كسا عباسا قميصا " (٣٣٥) ، واته : له كاتيكدا (عبدالله) سي كوري (أبي) مرد و خستيانه ناو چالده هاتنه لاي پيغهمبهري خوا ﷺ : نه ویش فرمانی کرد دهریبیینه وه لهو چالده ، پاشان له سهر رانی خوئی دای ناو فووی کرد به سهرتا پای له شیدا ، و کراسیک له کراسه کانی خوئی کرد به کفن بوئی ، و جابر ده لیّت : نویژی له سهر کرد ، خواش زاناتره ، پیغهمبهري خوا ﷺ کاتی خوئی کراسیکی خوئی کرد به کفن بوئی (عباس) ی مامی .

(٣٣٤) یعنی بالحکمة التي من أجلها فعل ﷺ ذلك بابن أبي مع كونه كان منافقا كما تقدم في المسألة (٦٠) ، والظاهر أن هذا كان قبل نزول قوله تعالى (ولا تصل عل أحد منهم مات أبدا ، ولا تقم على قبره) الآية ، وحينئذ يمكن فهم الحکمة مما علقناه هناك .

يعني العباس بن عبد المطلب عن النبي ﷺ ، وذلك يوم بدر ، لما أتي بالاساري ، وأتى بالعباس ، ولم يكن عليه ثوب ، فوجدوا قميص عبد الله بن أبي ، فكساه النبي ﷺ إياه ، فلذلك ألبسه النبي ﷺ قميصه ، هكذا ساقه البخاري في " الجهاد " ، فيمكن أن يكون هذا هو السبب في لباسه قميصه . ويمكن أن يكون السبب ما أخرجه البخاري أيضا في " الجنائز " أن ابن عبد الله المذكور قال : يا رسول الله ألبس أي قميصك الذي يلي جلدك ، وفي رواية أنه قال : اعطني قميصك أكفنه فيه – ويمكن أن يكون السبب هو المجموع : السؤال والمكافأة ، ولا مانع من ذلك ، كذا في " نيل الاوطار " ويمكن أن يكون السبب هو المجموع : السؤال والمكافأة ، ولا مانع ما ذلك . كذا في " نيل الاوطار " (٤ - ٩٧) .

(٣٣٥) أخرجه البخاري (١٦٧/٣) والسياق مع الزيادة الاخيرة هو مسلم (١٢٠/٨) والنسائي (٢٨٤/١) والزيادة الاولى له وابن الجارود (٢٦٠) والبيهقي (٤٠٢/٣) وأحمد (٣٨١/٣) من طريق عمرو بن دينار سمعه من جابر .

وہ لہ ریگدہ کی ترہوہ پیمان گہشتوہ ، لہ (أبو الزبیر) ھوہ ئەویش لہ (جابر)
 ﷺ فەموہیتى : " لما مات عبد الله بن أبي أتي ابنه النبي ﷺ فقال : يا رسول الله إن لم
 تأتہ لم نزل نعر بهذا ، فأتاه النبي ﷺ ، فوجده قد أدخل في حفرة ، فقال : أفلا قبل إن
 تدخلوه ؟ فأخرج من حفرة ، فتفل عليه من قرنه إلى قدمه وألبسه قميصه " (۳۳۶) ، واتہ :
 لہ کاتیڤکدا (عبد اللہ) سی کوری (ابي) مرد کورہ کەى ھاتہ لای پیغەمبەرى خوا ﷺ و
 وتى : ئەگەر نہیەت بۆ سەرى ، ھەتاهەتايە ئیمە تانەى ئەوہمان لى دەدریت ، پیغەمبەرى
 خواش ﷺ رۆشت بۆ سەر جەنازەى باوکى بینى خراوہتە چالیکەوہ ، فەموى : نەدەکرا
 پیش ئەوہى بتاڤستايەتە ئەم چالەوہ بەاتبایەى ، ئەویش فەرمانى کرد دەریبھیننەوہ لہو
 چالە ، پاشان فووی کرد بەسەرتا پای لەشیدا ، و کراسیک لہ کراسەکانى خوێ کرد بە
 کفن بۆى و ناشتیەوہ .

۱۰۹ - وہ سوننەت نیہ پیاو گۆڤى خوێ پیش مردنى ئامادە بکات ، چونکە
 پیغەمبەرى خوا ﷺ ئەوہى ئەنجام نەداوہ ، نہ خوێ و نہش ھاوہلاڤى ، و مرۆڤ ناشزانى لہ
 کویدا دەمریت ، وہ ئەگەر کەسیک مەبەستى خو ئامادەکردن بیت بۆ پاش مردن ، ئەوا
 ئەو کارە بە ئەنجامدانى کردەوہى چاک و صالحان دەبیت . ھەرەو کە لہ : " الأخيارات
 العلمية " ھى (شيخ الاسلام ابن تيمية) دا - بە رەحمەت بیت - ھاتوہ .

(۳۳۶) أخرجه أحمد (۳۷۱/۳) والطحاوي في " المشكل " (۱/۱۴/۱) بسند على شرط مسلم لكن أبو الزبير مدلس وقد عناه .

(١٥) ستره خوئی کردن

(التعزية)

١١٠ - پرسه و سه ره خوئی کردن له کس و کاری مردووه که جائیزه ^(٣٣٧) ، و له و باره یه وهش دوو فموده مان پیگه یشتووه :

^(٣٣٧) که بریتیه له ووتنی ئه و ته یه ی که وا ده کات له کس و کاری مردووه که ئارام بگرن ، ئه وهش به باسکردنی ئه وهی که پاداشتی چی ده بیټ به ئارام گرتنی له سه ره ئه و موسیبه ته ی که تووشی بووه ، له گه ل پارانه وه بۆ مردووه که ، و کس و کاری که تووشی ئه و موسیبه ته بوون .

یه کهم : له (قره المزني) هوه عليه السلام ده گيرنه وه که فه مويه تی : " كان نبي الله صلى الله عليه وسلم إذا جلس ، يجلس إليه نفر من أصحابه ، وفيهم رجل له ابن صغير يأتيه من خلف ظهره ، فيقعده بين يديه ، (فقال له النبي صلى الله عليه وسلم : تحبه ؟ فقال : يا رسول الله أحبك الله كما أحبه !) فهلك ، فامتنع الرجل أن يحضر الحلقة ، لذكر ابنه ، فحزن عليه ، ففقده النبي صلى الله عليه وسلم فقال : " مالي لا أري فلانا ؟ " فقالوا : يا رسول الله بنيه الذي رأيته هلك ، فلقيه النبي صلى الله عليه وسلم : فسأله عن بنيه ؟ فأخبره بأنه هلك ، فعزاه عليه ، ثم قال : يا فلان ؟ إما كان أحب إليك : أن تمتع به عمرك أو لا تأتي غدا إلى باب من أبواب الجنة إلا وجدته قد سبقك إليه يفتحه لك ؟ قال : يا نبي الله ! بل يسبقني إلى باب الجنة فيفتحها إلي هو أحب إلي ، قال : فذلك لك (فقال رجل (من الأنصار) : يا رسول الله (جعلني الله فداءك أله خاصة أو لكننا ؟ قال : بل لكلكم) " (٣٣٨) ، واته : پیغه مبهري خوا عليه السلام کاتیک داده نیشت کومه لیک له هاوه لانی له گه لیا داده نیشتن ، و له ناویاندا پیایک هه بوو کوریک بچووی هه بوو ، له پشیتیه وه ده هات و له به ردهستی خوئی دای دهنیشاند (دای دنا) ، پیغه مبهري خواش عليه السلام پیی وت : خوشت دهویت ؟ تهویش : وتی تهی پیغه مبهري خوا عليه السلام تهوندهی که من تهو مندالهم خوش دهویت ، خوی پهرودرگار تهونده تهوی خوش بویت ! ماویه که له وهو دوا مندالهم که مرد ، ئیتز تهو پیاهوش ئامادهی کوره کانی پیغه مبهري عليه السلام نه ده بوو ، چونکه

(٣٣٨) أخرجه النسائي (٢٩٦/١) والسياق له وابن حبان في " صحيحه " والحاكم (٣٨٤/١) وأحمد (٣٥/٥) وقال الحاكم : " صحيح الاسناد " ووافقه الذهبي وهو كما قالا .

وأخرج النسائي أيضا (٢٩٤/١) نحوه وكذا البيهقي (٦٠٥٩/٤) إلا أنه لم يسبق أوله بتمامه وعنده الزيادات كلها إلى الأولى . وللحديث شاهد في " الجمع " (١٠/٣) .

کوره کدی به بیر ده هیئنایه وه ، و زور دل ته نگ بوو بوی ، پیغه مبهری خواش ﷺ نه یدیه بینی ، بویه جاریکیان فه موی : نه وه چی یه فلانه کس نایینم ؟ وتیان : نه ی پیغه مبهری خوا ﷺ مندا له کدی که ده تبیینی مرد ، دوی نه وه که پیغه مبهری خوا ﷺ بینی پرسیری کوره کدی لی کرد ؟ نه ویش پی و ت که مردوه ، و پیغه مبه ریش ﷺ سه ره خوشی لی کرد ، و پاشان پی فه مو : نه ی فلان ! کامیانت پی خوشتر بوو : مندا له کت بمایه و ژیانت پی خوش بکردبایه ، یان له دوا ر ژدا نه چیته بهر هیچ دهر گایه ک له دهر گاکانی به هشت هه تا کو ده بیینیت له پیشته وه یه دهر وات و دهر گاکت بو ده کاته وه ؟ وتی نه ی پیغه مبهری خوا ﷺ ! به لکو پیشم که ویت بو دهر گاکانی به هشت و بیکاته وه بوم ، به راستی نه وه له لا خوشتره (نه وه پی خوشتره) ، فه موی : نه وه بو تویه ، (پیاویک) له نه نصاریه کان (وتی : نه ی پیغه مبهری خوا ﷺ) (خوا به قوربانتم بکات) نه وه تاییه ته به نه و ، یان بو هه مو ومانه ؟ فه موی : به لکو بو هه مو و تانه .

دووه م : له (انس) سی کوری (مالک) ﷺ ، نه ویش له پیغه مبهری خواوه ﷺ ده گیریتته وه که فه موی : " من عزی أخاه المؤمن فی مصبته ، کساه الله حلة خضراء ، یجرها بها يوم القيامة " قیل : یا رسول الله ما یجر ؟ قال : " یغبط " (۳۳۹) ، واته : هه ر که سیک سه ره خوشی له برایه کی بروداری بکات له کاتی کدا که تووشی موسیبه تی ک ده بییت ،

(۳۳۹) أخرجه الخطيب في " تاريخ بغداد " (۳۹۷/۷) وابن عساكر في " تاريخ دمشق " (۱/۹۱/۱۵) . وله شاهد عن طلحة بن عبيدالله بن كریز مقطوعا . أخرجه ابن أبي سبيبة في (المصنف : ۱۶۴/۴) وهو حديث حسن بمجموع الطريقين كما بيته في (إرواء الغلیل في تخريج احاديث منار السبيل : رقم ۷۵۶) .

خوای گه وره له رۆژی دوایدا به پۆشاکیک دهیپۆشیت ، و ترا : ئهی پیغه مبهری خوا ﷺ)
یجر (مانای چیه ؟ فه موی : ته مه ننا و ئاواتی ده خوازی .

وه بشزانه به لگه هیئانه وه به م دوو فه موده یه - به تایبته فه موده یه یه که م له و دوو
فه موده یه - له سهر سه ره خویشی پیشت و ته ولاتره له به لگه هیئانه وه به و فه موده یه یه که
تییدا هاتوه : " من عزى مصابا ، فله أجره " ، واته : ههر که سیك سه ره خویشی له خاوه ن
به لا و موسیبه تیک بکات ، ئه واهه مان پاداشتی ئه وى هه یه ، ئه گهرچی زۆرینه ی
نوسه رانیشت له نووسینه کانیاندا له سهر ته وه ده رۆن ، چونکه فه موده یه کی (ضعیف) ه
له هه موو ریگه کانییه وه ، ههر وه کو چۆن پیشه واه (النووي) له (المجموع : ٥ /
٣٠٥) دا ، و پیشه واه (العسقلاني) یشت له (التلخیص : ٥ / ٢٥١) دا روونیان
کردوه ته وه ، و له (إرواء الغلیل : رقم : ٧٥٧) یشتا روون کراوه ته وه .

١١١ - وه سه ره خویشی له کهس و کاری مردوو بکات به ههر شتیک که بزانیته
دلیان ده داته وه ، و غه مه که یان ده ره وینیتته وه ، و وایان لیده کات که رازی بن و ئارام بگرن
، له و زیکرانه ی که له پیغه مبهری خواوه ﷺ پییمان گه شتون و سه لمینراون ، ئه گهر
ئه وى ده زانی و بۆی ئاماده ده بوو له و کاته دا ، وه ئه گهر نه ئه واه به ههر وته و وشه یه کی
چاک ، که ئه و مه به سته به جی بهینیت ، و پیچه وانه ی شرع نه بیته ، له و باره شه وه چه ند
فه موده یه که هه ن :

یه که م : له (أسامة) ی کوری (زید) ه وه ﷺ ده گیرنه وه که فه مویه تی : "
أرسلت إلى رسول الله ﷺ بعض بناته : أن صبيها لها . أبنا أو ابنة . (وفي رواية : أميمة بنت

زینب (٣٤٠) قد احتضرت ، فاشهدنا ، قال : فأرسل إليها يقرأها السلام ، ويقول : " إن الله ما أخذ و (لله) ما أعطي ، وكل شيء عنده إلى أجل مسمى ، فالتصبر ولتحتسب " .

فأرسلت تقسم عليه (ليأتينها) ، فقام ، وقمنا ، فرفع الصبي إلى حجر . أو في حجر . رسول الله ﷺ ونفسه تقعقع (كأنها في شنة) ، وفي القوم سعد بن عباد (ومعاذ بن جبل :) وأي (بن كعب) أحسب (وزيد بن ثابت ورجال) ففاضت عينا رسول الله ﷺ ، فقال له سعد : ما هذا يا رسول الله (وقد نهيته عن البكاء) ؟ قال : (إنما) هذه رحمة يضعها الله في قلوب من يشاء من عباده ، وإنما يرحم الله من عباده الرحماء " (٣٤١) .

واته : به كينك له كچه كانی پیغه مبهری خوا ﷺ ناردی به دواى پیغه مبهری خوادا ﷺ كه مندالینكى ، كورینك یان كچینك ، وه لهړیوایه ټیكدا هاتووه كه : (أمیمة) كچی (زینب) بو ، له سهره مهرگدایه وه ره بؤ لمان ، راوى ده لیت : ئه ویش كه سیكى نارد بؤلاى كه سه لامى لى بكات وپى بلیت : ئه وهى كه براوته وه هی خوايه ، و ئه وهش كه به خشراوه ههر هی خوايه ، هه موو شتیكیش لای خوا كاتیكى دیارى كراوى هه یه ، ده با ئارام بگریت ، وچاوهروانى پاداشتی خوا بكات ، دواى ئه وه ناردیه وه فه موى پى رابگه یه نن كه سویندى له سهر خواردوى ، كه ده بیټ ئاماده بیټ ، ئه و كه هه ستا

(٣٤٠) قلت : ثم عاشت أمیمة هذه (ويقال : أمامة) حتى تزوجها علي بعد فاطمة ﷺ .

(٣٤١) أخرجه البخاري (١٢٠/٣) ومسلم (٣٩/٣) وأبو داود (٥٨/٢) والنسائي (٢٦٣/١) وابن ماجه (٢٨٠/١) والبيهقي (٦٨-٦٩-٦٥/٤) وأحمد (٢٠٤-٢٠٦-٢٠٧) والسياق له وكذا الرواية الثانية والزيادة الاولى والسابعة والثامنة وهي جميعا عند البيهقي والزيادة الثانية للشيخين والنسائي والبيهقي والثالثة لهم وكذا الرابعة والخامسة جميعا إلا مسلما والسادسة للبخاري والنسائي .

ئەحكامەكانى جەنازە و داهىنراوهكانى (احكام الجنائز و بدعها)

ئىمەش ھەستايىن ، و كۆرەكەيان بەرز كۆردۈۋە بۆ باۋەشى پىغەمبەر ﷺ ، يان خستيانە باۋەشىيەۋە ، گىيانى تىك چوۋبوو ھەناسە بركىنى بوو وردە وردە خەرىك بوو دەمرد ، و (سعد) سى كۆرى (عبادە) ش لە ناو خەلكە كەدا بوو ، و (معاذ) سى كۆرى (جبل) ، و (أي) سى كۆرى (كعب) ، و وابزانم (زيد) سى كۆرى (ثابت) ، و چەند پياۋيكي تىرىش ، لەو كاتەدا چاۋەكانى پىغەمبەرى خوا ﷺ پىر بوون لە فرمىسك ، (سعد) يش پىنى وت : ئەمە چىيە ئەي پىغەمبەرى خوا ﷺ ، خۇشت نەھىت كۆردۈۋە لە گریان ؟ فەموى : بەراستى ئەمە بەزەيىيەكى خاۋىيە دەيخاتە دلى ھەر كەسيك كە بىيەۋىت لە بەندەكانى ، بەراستى خوا بەزەيى بە بەندە بە بەزەيىيەكانىدا دىتتەۋە .

منيش دەلىم : ئەم شىۋازەي سەرەخۇشى ئەگەر چى لە بارەي كەسيكەۋە ھاتوۋە كە لەسەرە مەرگدايە ، بۆيە سەرەخۇشى كۆردن بەم شىۋازە بۆ كەسيكى مردوۋ لە پىشتەرە بە تامازە كۆردنى دەقەكە ، لەبەر ئەمەشە (النووي) لە پەرتوكى (الأذكار) و جگە لەۋيش دەفەرموۋىت : ((وهذا الحديث أحسن ما يُعزَى به)) ، واتە : ئەم فەمودەيە باشتىن شتىكە كە سەرەخۇشى پىر بىكرىت .

دوۋەم : لە (بريدە) سى كۆرى (الحبيب) ﷺ دەگىرنەۋە كە فەمويەتى : " كان رسول الله ﷺ يتعهد الأنصار ، ويعودهم ، ويسأل عنهم ، فبلغه عن امرأة من الأنصار مات ابنها وليس لها غيره ، وأنها جزعت عليه جزعا شديدا ، فأتاها النبي ﷺ (ومعه أصحابه) ، فلما بلغ باب المرأة ، قيل للمرأة : إن نبي الله يريد أن يدخل يعزيها ، فدخل رسول الله ﷺ فقال : أما إنه بلغني أنك جزعت على ابنك ؟! فأمرها بتقوى الله وبالصبر ، فقالت : يا رسول الله (مالي لا أجزع و) أي امرأة رقوب لا ألد ، ولم يكن لي غيره ؟ فقال

رسول الله ﷺ : الرقوب : الذي يبقى ولدها ، ثم قال : ما من امرئ ، أو امرأة مسلمة ، يموت لها ثلاثة أولاد ، [يحتسبهم] إلا أدخله الله بهم الجنة ، فقال عمر : [وهو عن عبيد النبي ﷺ] : بأي أنت وأمي واثنين ؟ قال : واثنين " (٣٤٢) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ سهردانی نه نصارییه کانی ده کرد ، و ده چووه لای نه خوشیان ، و پرساری ده کردن ، رۆژیکیان هه والی تهوهی پی گه یشته که تافره تیگ له نه نصاریه کان کورپکی تاقانهی هه بووه مردووه ، که جگه له و کوره مندالی تری نه بوو ، وه زوریش بوی بی تاقتهت بوو بوو ، پیغه مبهری خواش ﷺ له گه ل چهند هاوه لیکی دا رۆشتن بو لای ، کاتیگ که گه یشته بهر ده رگای تافره ته که ، به تافره ته که یان وت : پیغه مبهری خوا ﷺ دهیه ویت بیتته ژووره وه ، و سهره خوشیت لی بکات ، دواي ئیزن وهرگرتن پیغه مبهری خوا ﷺ رۆشته ژووره وه وپی و فمو : ده زانی تهوهم پیگه یشته وه که زور دل تهنگ و بی تاقه تی کوره که تت کردووه ، وه فرمانی پیکرد به له خواترسان وئارام گرتن ، تهویش وتی : تهی پیغه مبهری خوا ﷺ چون بی تاقتهت نهیم ، له کاتیگدا که من تافره تیگم مندالم بو نامییتته وه (الرقوب) ، و مندالم نابییت ، جگه له تهویش مندالی ترم نه بووه (واته : تاقانه بوو) ؟ پیغه مبهری خواش ﷺ فهموی : (الرقوب) : تهو تافره ته یه که منداله که ی بو ده میییتته وه ، و پاشان فهموی : هیچ پیاو یگ یان تافره تیگی موسولمان نیه که سی مندالی بمریت ، چاوهروانی پاداشته که یان

(٣٤٢) أخرجه الحاكم (٣٨٤/١) وقال : (صحيح الاسناد) ووافقه الذهبي قلت : بل هو على شرط مسلم فان رجاله كلهم رجال صحيحه لكن أحدهم فيه ضعف من قبل حفظه . لكن لا ينزل حديثه هذا عن رتبة الحسن .

والحديث أورده الهيثمي في (المجمع) (٨/٣) بنحوه والزيادات منه وقال: (رواه البزار ورجاله رجال الصحيح).

بکات ، ئیلا خوی پوره ردگار به هزیانه وه ده یخاته به هه شته وه ، (عمر) رضی الله عنه - که له لای راستی پیغه مبهروه بوو صلی الله علیه و آله - فه موی : دایک و باو کم به قوربانت بیت تهی پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله دووانیش؟ فه موی : به لای دووانیش .

سئیه م : وتهی پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله کاتییک رویششت بو لای (أم سلمة) له دواى مردنى (أبو سلمة) : " اللهم اغفر لأبي سلمة ، وارفع درجته في المهددين ، واخلفه في عقبه في الغابرين ، واغفر لنا وله يا رب العالمين ، وافسح له في قبره ، ونور له فيه " (۳۴۳) ، واته : خوايه له (أبو سلمة) خوش به ، و له ناو هیدایهت دراواندا پلهی بهرز بکهره وه ، و جیگهشی پر بکهره وه بو تهوانه ی که له دواى به جی ماون ، و له ئیمه وه له تهویش خوش به تهی پوره ردگاری هه موو جیهانیان ، و گۆره که ی بو فراوان بکه ، و پرونایکی بکهره وه .

چواره م : تهو وتهیه ی که پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله سه ره خوشی پی کرد له (عبدالله) سی کوری (جعفر) ، له کاتی مردنی باوکیدا : " اللهم اخلف جعفرًا في أهله ، وبارك لعبد الله في صفقة يمينه ، قالها ثلاث مرات " (۳۴۴) ، واته : تهی پوره ردگارم شوینی)

(۳۴۳) أخرجه مسلم وغيره وقد مضى بتمامه في المسألة (۱۷) (ص ۱۲) .

(۳۴۴) أخرجه أحمد بسند صحيح في أثناء حديث يأتي بتمامه في المسألة التالية .

وفي التعزية أحاديث أخرى ، ضربت صفحا عن ذكرها لضعفها ، وقد بينت ذلك في (التعليقات الجياد) منها حديث كتابة النبي صلی الله علیه و آله إلى معاذ بن جبل يعزيه بوفاة ابن له وهو موضوع كما قال الذهبي والعسقلاني وغيرهما ، وزهل عن ذلك الشوكاني وتبعه صديق حسن خان فحسناه تبعا للحاكم ! فلا يغتر بذلك ، فإن لكل جواد كبوة بل ، كبوات .

جعفر (پر بکه یتیه وه له ناو خیتزانه که یدا ، و بهر که ت بجه یتیه دهستی (عبدالله) وه ،
نه مهی سی جار دووباره کرده وه .

۱۱۲ - نابیٔ پرسه و سهره خوشی دیای بکریٔ به سی روژ زیاتر ، یان بووتریٔ
نابیٔ لهو کاته تیٔبهریت ، به لکو هر کاتیٔک بینی سهره خوشی کردن سوودیٔکی هیه
بو بهرامبهره کهی دهیکات ، و جیگر و سه لیٔنراوه له فموده دا که پیٔغه مبهری خوا ﷺ
له دوا ی سی روژه کهش سهره خوشی کردوه ، ههروه کو له فموده کهی (عبدالله) سی کوری
(جعفر) - خوی پهروه رد گاریان لیٔ رازی بیٔ - هاتوه ده فمویٔ : " بعث رسول الله
ﷺ جیشا استعمل علیهم زید بن حارثة وقال : فإن قتل زید أو استشهد فأمرکم جعفر ،
فإن قتل أو استشهد فأمرکم عبدالله بن رواحة ، فلقوا العدو فأخذ الراية زید فقاتل حتی
قتل ، ثم أخذ الراية جعفر فقاتل حتی قتل ، ثم أخذها عبدالله فقاتل حتی قتل ، ثم أخذ الراية
خالد بن الولید ، ففتح الله علیه وأتى خبرهم النبي ﷺ فخرج إلى الناس فحمد الله وأثنی
علیه وقال : إن إخوانکم لقوا العدو وإن زیدا أخذ الراية فقاتل حتی قتل واستشهد ، ثم ...
ثم ... ثم أخذ الراية سیف من سیوف الله خالد بن الولید ففتح الله علیه ، فأمهل ثم أمهل
آل جعفر ثلاثا أن یأتیهم ثم أتاہم فقال : لا تبکوا علی أخي بعد الیوم ادعوا لی ابني أخي ،
قال : فجیء بنا کأنا أفرخ ، فقال : ادعوا لی الحلاق فجیء بالحلاق فحلق رؤوسنا ، ثم قال
: أما محمد فشبیہ عمنا أبی طالب . وأما عبدالله فشبیہ خلقي وخلقي ، ثم أخذ بیدي فأشأها
فقال : اللهم اخلف جعفرا فی أهله وبارک لعبدالله فی صفقة یمینه ، قالها ثلاث مرات . قال :

فجاءت أمنا فذكرت له يتمنا وجعلت تفرح^(۳۴۵) له فقال : العيلة تخافين عليهم وأنا وليهم في الدنيا والآخرة؟! " (۳۴۶) ، واته : پينغه مبهري خوا ﷺ سوپايه کی نارد و (زید) سی کورپی (حارثة) سی کرد به ته میریان و فه موی : ته گهر (زید) کوژرا ، یان شه هید بوو تهوا (جعفر) ته میرتانه ، و ته گهر کوژرا یان شه هید بوو تهوا (عبدالله) سی کورپی (رواحة) ته میرتانه ، و گه یشتن به دوزمن ، و (زید) ئالاکی هه لگرت و جهنگا تا کو کوژرا دواي تهوه (جعفر) ئالاکی هه لگرت و جهنگا تا کو کوژرا ، دواي تهوه (عبدالله) هه لئی گرت و جهنگا تا کو کوژرا ، ئینجا (خالد) سی کورپی (الولید) ئالاکی هه لگرت و سه رکه وتن له سهر دهستی تهو بوو (ففتح الله علیه) ، هه والّه که یان گه یشته پينغه مبهري ﷺ ، و پينغه مبهري خواش ﷺ دهرچوو بۆ لای خه لکه که و سوپاس و ستایشی خواي کرد و فه موی : به راستی براکانتان گه یشتن به دوزمن ، و (زید) ئالاکی هه لگرت و جهنگا تا کو کوژرا ، یان شه هید بوو ، ئینجا ... ئینجا ... ئینجا ... ئالاکی شمشیریک له شمشیره کانی خوا که (خالد) سی کورپی (الولید) بوو هه لئی گرت و خواش سهری خست ، و مؤله تیدا ، ئینجا مؤله تیدا به خیزانه کهی (جعفر) سی پوژر که بیّت بۆ لایان ، ئینجا هات بۆ لایان و فه موی : له دواي ته مپرووه مه گرین بۆ براکه م ، بانگ بکه نه دوو برازا که م ، راوی ده لیّت : هیئامانیان وه کو دوو جوجه لّه و ابووین (أفراخ) ، فه موی

(۳۴۵) أي تغمه وتخزنه من أفرحه إذا غمه وأزال عنه الفرح ، وأفرحه الدين أثقله .

(۳۴۶) أخرجه أحمد (رقم ۱۷۵۰) بإسناد صحيح على شرط مسلم ومن طريقة الحاكم (۲۹۸/۳) قطعة منهوروی أبو داود والنسائي منه قصة الامهال ثلاثا مع الحلق وتقدم بعضه في المسألة (۱۸) (ص ۲۱) وقال الحاكم : (صحيح الاسناد) ووافقه الذهبي ... وللحديث شاهد ذكره في المسند (۴۶۷/۳) وفيه ضعف .

سه رتاشه کهم بۆ بانگ بکهن ، و سه رتاشه که یان هیئا ، و سه ری تاشین و ئینجا فه موی :
به راستی (محمد) له (أبو طالب) سی مامان ده چیت ، به لام (عبدالله) له من ده چیت ،
له روالهت و خووره وشتدا ، ئینجا دهستی گرتم و فه موی خواجه شوینی جعفر پرپکه یته وه
له ناو خیزانه که ی ، و به ره کهت بجه یته دهستی (عبدالله) وه سی جار ئه مه ی دووباره
کرده وه . راوی ده لیت : دایکمان هات و باسی بی باوکی و هه تیویمانی کرد ، غه مباری
پیغه مبه ری صلی الله علیه و آله ده کرد ئه ویش فه موی : ئه وه له هه ژاری لییان ده ترسیت و منیش
پشتیوان و دۆستیانم له دنیا و له قیامه تدا ؟!

وه ئه وه ی ئیمه باسمان کرد که (پرسه و سه ره خوشی) کاتیکی دیاری کراوی نیه ،
بۆچونی کۆمه لیکه له هاوه لانی ئیمام (أحمد) ، هه ره کو چۆن له (الإنصاف : ۲ / ۵۶۴)
(هاتووه ، و ئه مه ش بۆچونیکه له مه زه به ی ئیمام (الشافعی) یه ، فه مویانه : چونکه
مه به ست له پرسه دوعا کردن و داوی ئارام گرتن و وازه یئانه له بی ئارامی و بیتاقه تی ،
ئه مه ش به دریژای کات ئه نجامی هدییه . ئه م ریوایه ته ئیمام (الحرمین) ده یگیڕیته وه و (أبو
العباس ابن القاص) که یه کیکه له ئیمامه کانی ئه و مه زه به به ، ئه مه به راست ده زانییت ،
ئه گه رچی هه ندیکیان ره تی ده که نه وه ، و ئه مه ته نه ا له ریگه ی زانراوی مه زه به به که یه نه ک
به هۆی به لگه وه ، بروانه : (المجموع : ۵ / ۳۰۶) .

۱۱۳ - وه پیویسته له دوو شت دوور بکه وینه وه ، ئه گه ر چی خه لکیش له سه ری
پاهاتون :

أ - کۆبوونه وه بۆ پرسه و سه ره خوشی له شوینیکی دیاری کراودا ، وه کو مال یان
گۆرستان یان مزگه وت .

ب - خواردن دروست کردنی له لایهن خاوهن مردووه وه بۆ میوانداری ته وانهی که دین بۆ پرسه و سه ره خوشی . نه مهش له بهر فه موده کهی (جریر) سی کوری (عبدالله البجلي)
 ﷺ که ده فه مویّت : " کنا نعد (وفي رواية : نرى) (٣٤٧) الاجتماع إلى أهل الميت ، وصنیعة الطعام بعد دفنه من النیاحه " (٣٤٨) ، واته : کۆبونه وه له لای خاوهن مردووه که و دروست کردنی خواردن دواى به خاک سپاردنی مردوومان به به شیک له شیوهن داده نا (ده ژمارد) .

١١٤ - به لām سوننهت وایه خزم و کهس و دراوسی (جیرانی) خاوهن مردووه که خواردنیک بۆ خاوهن مردووه که دروست بکهن که تیریان بکات ، له بهر فه موده کهی (عبدالله) سی کوری (جعفر) ﷺ که ده فه مویّت : " لما جاء نعي جعفر حين قتل قال

(٣٤٧) قال النووي في (المجموع : ٥ / ٣٠٦) : (وأما الجلوس للتعزية ، فنص الشافعي والمصنف وسائر الاصحاب على كراهته ، قالوا : يعني بالجلوس لها أن يجتمع أهل الميت في بيت فيقصدهم من أراد التعزية ، قالوا : بل ينبغي أن ينصرفوا في حوانجهم فمن صادفهم عزاهم ، ولا فرق بين الرجال والنساء في كراهة الجلوس لها) ونص الامام الشافعي الذي أشار إليه النووي هو في كتاب (الام : ١ / ٢٤٨) : (وأكره المأتم ، وهي الجماعة ، وإن لم يكن لهم بكاء ، فإن ذلك يجدد الحزن ، ويكلف المؤنة ، مع ما مضى فيه من الاثر) . كأنه يشير إلى حديث جرير هذا ، قال النووي : (واستدل له المصنف وغيره بدليل آخر وهو أنه محدث) . وكذا نص ابن الهمام في شرح الهداية (١ / ٤٧٣) على كراهة اتخاذ الضيافة من الطعام من أهل الميت وقال : (وهي بدعة قبيحة) . وهو مذهب الحنابلة كما في (الانصاف) (٢ / ٥٦٥) .

(٣٤٨) أخرجه أحمد (رقم ٦٩٠٥) وابن ماجه (١ / ٤٩٠) والرواية الاخرى له وإسناده صحيح على شرط الشيخين في وصححه النووي (٥ / ٣٢٠) والبوصيري في (الزوائد) .

النبي ﷺ : اصنعوا لآل جعفر طعاما ، فقد أتاهم أمر يشغلهم ، أو أتاهم ما يشغلهم " (٣٤٩)
 ، واته : کاتیک هه والی کوژرانی (جعفر) ﷺ گه یشت پیغه مبهری خوا ﷺ
 فه موی : خوار دیک بو خیزان و کس و کاری (جعفر) ﷺ دروست بکن ، چونکه
 شتیکیان تووش بووه سه رقالی کردوون .

وه (عائشة) هـ ش - خوی لی رازی بیت - فه رمانی ده کرد به دروست کردنی
 التلبیة (بؤ نه خوش ، و دل تهنگ له سهر مردوویه ، و ده یفه مو : " إني سمعت رسول الله
 ﷺ يقول : (إن التلبينة تجم فؤاد المريض وتذهب ببعض الحزن) " * ، واته : من له
 پیغه مبهری خواوه ﷺ بیستومه که ده یفه مو : (التلبينة) دلی نه خوش ده حه وینیتته وه و
 هندیگ غه میش ده وینیتته وه .

(٣٤٩) أخرجه أبو داود (٥٩٠٢ / ٢) والترمذي (١٣٤٠ / ٢) وحسنه وابن ماجه (٤٩٠ / ١) وكذا الشافعي في (الام
 (٢٤٧ / ١) والدارقطني (١٩٤١٩٧) والحاكم (٣٧٢ / ١) والبيهقي (٦١ / ٤) وأحمد (١٧٥ / ١) وقال الحاكم :
 (صحيح الاسناد) . ووافقه الذهبي .

وصححه ابن السكن أيضا كما في (التلخيص) (٢٥٣ / ٥) وهو عندي حديث حسن كما قال الترمذي
 فإن له شاهدا من حديث أسماء بنت عميس وقد بينت ذلك في (التعليقات الجياد) .

* أخرجه البخاري (١٠ / ١١٩٠) واللفظ له ومسلم (٢٦ / ٧) والبيهقي (٦١ / ٤) وأحمد (١٥٥ / ٦)

ووشه (تَجْمُ) واته : ئاسوده ده کات ، وه وشه (التلبينة) : شله یه که (شؤربا) له ئارد یان (نُحالة
) ، دروست ده کریت ، رهنگه جاری واش هه بیت که هه گوینی تی بکریت .

پيشهوا (الشافعي) - به ره حمت بيت - له (الأم : ۱ / ۲۴۷) - دا فمويه تی : ()
 وأحب لجيران الميت أو ذي القربة أن يعملوا لأهل الميت في يوم يموت وليلته طعاما يشبعهم ، فإن
 ذلك سنة ، وذكر كرم . وهو من فعل أهل الخير قبلنا وبعدها) . ثم ساق الحديث المذكور عن
 عبد الله بن جعفر .

۱۱۵ - وه سوننده دهست به سهر هه تيودا بهينريت ، و ريزي لي بگيريت ، له بهر
 فموده كه ي (عبدالله) ي كوري (جعفر) كه ده فموييت : " لو رأيتني وقثم وعبيدالله بن
 عباس ونحن صبيان نلعب ، إذ مر النبي ﷺ على دابة ، فقال : ارفعوا هذا إلي ، قال :
 فحملني أمامه ، وقال : لقثم : ارفعوا هذا إلي ، فحمله وراءه ، وكان عبيدالله أحب إلى عباس
 من قثم ، فما استحي من عمه أن حمل قثما وتركه ، قال : ثم مسح على رأسي ثلاثا ، وقال
 كلما مسح : اللهم اخلف جعفرا في ولده ، قال : قلت لعبدالله : ما فعل قثم ؟ قال :
 استشهد ، قال : قلت : الله أعلم ورسوله بالخير ، قال : أجل " (۳۰۰) ، واته : ته گهر
 ده متيبيني من و (قثم) و (عبيدالله) ي كوري (عباس) كه مندال بووين وياريمان ده كرد
 ، له كاتيكددا كه پينغه مبهري ﷺ به سهر نازه ليكه وه بوو به لاماندا تيپهري و فموي : ثم
 منداله م بو بهرز بكه نه وه ، راوي ده لييت : له پيش خوي سوازي كردم وه به (قثم) ي
 فموي : ثم منداله شم بو بهرز بكه نه وه ، له پشتي خوي سوازي كرد ، وه (عبيدالله) ي
 كوري (عباس) خوشه ويستر بوو له (قثم) له لاي (عباس) ، وه پينغه مبهري ﷺ به شهرمي
 نه زاني بهرامبهري به (عباس) كه (قثم) ي سوار كرد و (عبيدالله) ي به جي هيشت ، و

(۳۰۰) أخرجه أحمد (۱۷۶۰) والسياق له والحاكم (۳۷۲/۱) والبيهقي (۶۰/۴) وإسناده حسن ، وقال
 الحاكم : (صحيح) ووافقه الذهبي .

راوی ده لیت : ئینحا سی جار دهستی هیئا به سه رما و هه ر جار یک دهستی ده هیئا به سه رما
ده یفه مو : خواجه شوینی (جعفر) پر بکه یته وه به کوره کانیدا ، راوی ده لیت : به (عبدالله
(م وت (قثم) چی به سه ر هات ؟ وتی : شه هید بوو ، وتی پیم وت : خوا و پیغه مبه ره که ی
ﷺ شاه زاترن به خیر ، وتی : به لی .

(١٦) نه وهی که مردوو سوودی لی دهبینیت

(ما ینتفع به المیت)

١١٦ - وه مردوو به چهند کرده ویه کی جگه له خوی سوود مهند دهبیت ، له وانه :

یه کهم : دوعا و پارانهی موسولمان بۆ مردوو که ، ته گهر مهرجه کانی وهرگرتنی دوعای تیدا به جی هات ، له بهر وتهی خوی پهره ردگار که دهفه مویت : ﴿ وَالَّذِينَ جَاءُوا مِن بَعْدِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَلَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا غِلًّا لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَؤُوفٌ رَّحِيمٌ ﴾ (الحشر : ١٠) .

وه سه بارهت به به لگهی له فه موده ی پیغه مبهری خواوه ﷺ لهم بارهیه وه زۆرن ، هه ندیکیان پیشتر باس کران ، و هه ندیک ی تریشیان له بهشی : (سهردانی گۆرستان) سدا ئاماژه ی پی ده کهین ، وه ئه وانهش که تیایاندا پیغه مبهری خوا ﷺ پاراوه ته وه بۆ مردوو ، و فه رمان کردنی ﷺ به وه ، و له وانهش ئه وه فه موده ییه که تیدا پیغه مبهری خوا ﷺ دهفه مویت : " دعوة المرء المسلم لأخيه بظهر الغيب مستجابة ، عند رأسه ملك موكل ، كلما دعا لأخيه بخير ، قال الملك الموكل به : آمين ، ولك بمثل " (٣٥١) ، واته : دوعا کردنی که سیکی موسولمان بۆ براهی له پهنهانی و له روو نه بووندا (بظهر الغيب) وهرگیراوه یان گیرا دهبیت ، له لای سه ریدا فریشته یه که هیه کاری ته وه ی پیراسپیردراوه ،

(٣٥١) أخرجه مسلم (٨ / ٨٦٨٧) والسیاق له وأبو داود (١ / ٢٤٠) وأحمد (٦ / ٤٥٢) من حديث أبي الدرداء

که ههر کاتیک دوعای خیر بۆ براکهی بکات ، فریشته پیراسپیډردراوه که ده لیت : ثامین بۆ تۆش وه کو تهو .

بگره نویژی جه نازه زۆربهی به لگهیه له سهر تهو کاره ، چونکه زۆرینهی پارانه وه و دوعایه ، و داوای لینخوشبوونه بۆی ، ههروه کو له پیشتدا باسمان لیوه کرد .

دووهم : قهزاکردنه وهی رۆژوی نه زری (النذر) مردوو که له لایهن کهس و کاری مردوو که ، و چند فمودیه کی له سهره :

یه که میان : له (عائشة) وه - خوی لی رازی بیت - که پیغه مبهری خوا ﷺ فمویه تی : " من مات وعليه صيام ، صام عنه وليه " (٣٥٢) ، واته : ههر که سیك مردو رۆژوی له سهر بوو ، کهس و کاری رۆژوو کهی بۆ ده ده نه وه .

دووهمیان : له (ابن عباس) وه ﷺ : " أن امرأة ركب البحر فنذرت إن الله . تبارك وتعالى . أنجأها أن تصوم شهرا ، فأنجأها الله . عز وجل . فلم تصم حتى ماتت ، فجاءت قرابة لها [إما أختها أو ابنتها] إلى النبي ﷺ فذكرت ذلك له ، فقال : [أرايتك لو كان عليها دين كنت تقضينه ؟ قالت : نعم . قال : فدين الله أحق أن يقضى] [ف] اقض [عن أمك] " (٣٥٣) ، واته : جاریک ئافره تیک سواری که شتیه ک بوو ، و نه زری کرد که

(٣٥٢) أخرجه البخاري (١٥٦/٤) ومسلم (١٥٥/٣) وأبو داود (٣٧٦/١) ومن طريقه البيهقي (٢٧٩/٦) والطحاوي في مشكل الآثار (١٤٠١٤١/٣) وأحمد (٦٩/٦) .

(٣٥٣) أخرجه أبو داود (٨١/٢) والنسائي (١٤٣/٢) والطحاوي (١٤٠/٣) والبيهقي (٨٥/٢٥٥٢٥٦١٠/٤) والطحاوي (٢٦٣٠) وأحمد (١٨٦١١٩٧٠٣١٣٧٣٢٢٤٣٤٢٠) والسياق مع الزيادة الثانية له وإسناده [صحيح على شرط الشيخين والزيادة الأولى لابي داود والبيهقي] .

نه گهر خوای گه وره رزگاری بکات ، نه وایه ک مانگ به رږو و بیټ ، و خوای گه وره ش رزگاری کرد ، و رږو ووه کهی نه گرت تا کو مرد ، خزمه کانی (یان خوشکه کهی یان کچه کهی) هات بو لای پیغمبر ﷺ نه مهی بو باس کرد ، نه ویش فه موی : ده بینیت نه گهر پاره یه ک قهرزار بوايهت قهرزه کت بو ده بژارد ؟ وتی : به لئی . فه موی : که و ابو قهرزه کهی خوا له پیشته که بدریته وه ، و قهرزه کهی دایکت بده ره وه .

سپییه میان : ههر له (ابن عباس) هوه ﷺ ده گپیته وه که : " أن سعد بن عبادۃ استفتی رسول الله ﷺ فقال : إن أمي ماتت وعليها نذر ؟ فقال : اقضه عنها " (۳۵۴)

وَأُخْرِجَهُ الْبُخَارِيُّ (۱۵۸/۴ - ۱۵۹) وَمُسْلِمٌ (۱۵۶/۳) وَالتِّرْمِذِيُّ (۴۲/۲ - ۴۳) وَصَحَّحُوهُابْنِ مَاجَه (۵۳۵/۱) بَنَحْوِهِ وَفِيهِ عَنْهُمْ جَمِيعَا الزِّيَادَةِ الثَّانِيَةِ وَعِنْدَ مُسْلِمٍ الْآخِرَةُ .
(۳۵۴) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (۴۰۵/۴ - ۴۹۴) وَمُسْلِمٌ (۷۶/۶) وَأَبُو دَاوُدَ (۸۱/۲) وَالنَّسَائِيُّ (۱۴۴/۲) وَالتِّرْمِذِيُّ (۳۷۵/۲) وَصَحَّحَهُ الْبَيْهَقِيُّ (۲۵۶۶/۴) وَالطَّيَالِسِيُّ (۲۷۱۷) وَأَحْمَدُ (۱۸۹۳۳۰/۶ - ۴۷) .

قلت : وهذه الاحاديث صريحة الدلالة في مشروعية صيام الولي عن الميت صوم النذر ، إلا أن الحديث الاول يدل بإطلاقه على شيء زائد على ذلك وهو أنه يصوم عنه صوم الفرض أيضا . وقد قال به الشافعية ، وهو مذهب ابن حزم (۷ / ۲ ، ۸) وغيرهم . وذهب إلى الأول الحنابلة ، بل هو نص الامام أحمد ، فقال أبو داود في (المسائل) (۹۶) : (سمعت أحمد بن حنبل قال : لا يصام عن الميت إلا في النذر) . وحمل أتباعه الحديث الاول على صوم النذر ، بدليل ما روت عمرة : أن أمها ماتت وعليها من رمضان فقالت لعائشة : أقضيه عنها ؟ قالت : لا بل تصدقي عنها مكان كل يوم نصف صاع على كل مسكين . أخرجه الطحاوي (۳ / ۱۴۲) وابن حزم (۷ / ۴) واللفظ له بإسناد قال ابن الترمذاني : (صحيح) وضعفه البيهقي ثم العسقلاني ، فإن كانا أرادا تضعيفه من هذا الوجه ، فلا وجه له ، وإن عنيا غيره ، فلا يضره ، وبدليل ما روى سعيد بن جبير عن ابن عباس قال : (إذا مرض الرجل في رمضان ، ثم مات ولم يصم ، أطعم عنه وشم يكن عيه قضاء وإن كان عليه نذر قضى عنه وليه) . أخرجه أبو داود بسند صحيح على شرط الشيخين ، وله طريق آخر بنحوه عند ابن حزم (۷ / ۷) وصح

، واته : (سعد) سی کوری (عبادة) ﷺ پر سیاری کرد له پیئغه مبهری خوا ﷺ و وتی : دایکم مردووه و رژی نه زر (نذر) قهرزازه ؟ فه موی : رژی ووه که ی له جیاتی بده روه .

سییه م : بژاردنی قهرزه که ی له هه ر که سیکه وه بیّت که س و کاری مردووه که بیّت ، یان هه ر که سیکی تره وه بیّت ، وفه موده ی زوری له سه ره و پیشت زۆبه ی باس کرا له بابته ی (۱۷) .

إسناده . وله طريق ثالث عند الطحاوي (۳ / ۱۴۲) ، لكن الظاهر أنه سقط من متنة شيء من الناسخ أو الطابع ففسد المعنى . قلت : وهذا التفصيل الذي ذهب إليه أم المؤمنين : وحبر الامة ابن عباس رضي الله عنهما وتابعهما إمام السنة أحمد بن حنبل هو الذي تطمئن إليه النفس ، وينشرح له الصدر ، وهو أعدل الأقوال في هذه المسألة وأوسطها وفيه إعمال لجميع الأحاديث دون رد لاي واحد منها ، مع الفهم الصحيح لها خاصة الحديث الاول منها ، فلم تفهم منه أم المؤمنين ذلك الاطلاق الشامل لصوم رمضان ، وهي راويته ، ومن المقرر أن رأوي الحديث أدري بمعنى ما روى ، لا سيما إذا كان ما فهم هو الموافق لقواعد الشريعة وأصولها ، كما هو الشأن هنا ، وقد بين ذلك المحقق ابن القيم رحمه الله تعالى ، فقال في (إعلام الموقعين) (۳ / ۵۵۴) بعد أن ذكر الحديث وصححه : " فطائفة حملت هذا على عمومته وإطلاقه ، وقالت : يصام عنه النذر والفرض . وأبت طائفة ذلك وقالت : لا يصام عنه نذر ولا فرض ، وفصلت طائفة فقالت : يصام عنه النذر دون الفرض الاصلي . وهذا قول ابن عباس وأصحابه ، وهو الصحيح ، لان فرض الصيام جار مجرى الصلاة ، فكما لا يصلي أحد عن أحد ، ولا يسلم أحد عن أحد فكذلك الصيام ، وأما النذر فهو التزام في الذمة بمنزلة الدين ، فيقبل قضاء الولي له كما يقضي دينه ، وهذا محض الفقه . وطردها هذا أنه لا يحج عنه ، ولا يزكي عنه إلا إذا كان معذورا بالتأخير كما يطعم الولي عمن أفطر في رمضان لعذر ، فأما المقر من غير عذر أصلا فلا ينفعه أداء غيره لفرائض الله التي فرط فيها ، وكان هو المأمور بها ابتلاء وامتحانا دون الولي ، فلا تنفع توبة أحد عن أحد ، ولا إسلامه عنه ، ولا أداء الصلاة عنه ولا غيرها من فرائض الله تعالى التي فرط فيها حتى مات . " قلت : : وقد زاد ابن القيم رحمه الله هذا البحث توضيحا وتحقيقا في (تهذيب السنن) (۳ / ۲۷۹ - ۲۸۲) فليراجع فإنه مهم .

چوارهم : نهو کرده و چاکانهی که منداالله صالحه کهی دهیکات ، که بهراستی دایک وباوکه کهی هدمان پاداشتی نهویان دست ده کهویت ، بهبی نهوی هیچ له پاداشتی نهو کهم بیتهوه ، چونکه منداالله بهشیکه له ههول و کوششی دایک وباوکی ، و خوی گهرهش دهفهرمیّت : ﴿ وَأَنْ لَّيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى ﴾ (النجم : ۳۹) .

وه پیغمبهری خواش ﷺ دهفهرمیّت : " إِنْ أَطِيبَ مَا أَكَلَ الرَّجُلُ مِنْ كَسْبِهِ ، وَإِنْ وَلَدَهُ مِنْ كَسْبِهِ " (۳۰۰) ، واته : بهرستی پاکترین وچاکترین شتی که پیاو بیخوات نهو شتهیه که به کوششی خوی به دهستی بینیت ، وه گومانیش له وهدا نیه که منداالله کوششی خویهتی .

وه نهو هس پالپشتی نهم نایهت و فهمودهیه دهکات ، چه ند فهمودهیه کی تایبهته که دهربارهی سوودمهند بوونی باوکه وه هاتووه به ئیشی کوره صالحه کهی وه کو به خشین (صدقه) کردن ، و رۆژوو و نازاد کردنی بهنده و هاوشیوهیان ... نهوانهش نهمانهی خوارهوهن :

(۳۰۰) أخرجه أبو داود (۱۰۸/۲) والنسائي (۲۱۱/۲) والترمذي (۲۸۷/۲) وحسنه والدارمي (۲۴۷/۲) وابن ماجه (۲/۲-۴۳۰) والحاكم (۴۶/۲) والطيالسي (۱۵۸۰) وأحمد (۶/۲۲۲۰، ۱۲۰۳۲، ۱۹۳۲، ۱۶۲۱۷، ۱۲۶۱۱، ۴۱) وقال الحاكم : (صحيح على شرط الشيخين) ووافقه الذهبي وهو خطأ من وجوه لا يتسع المجال ياها : وله شاهد من حديث عبد الله بن عمرو . رواه أبو داود وابن ماجه وأحمد (۲/۴۲۱، ۱۷۹۲۰) بسند حسن .

یه کهم : له (عائشة) وه - خوی لی رازی بیّت - ده گپریته وه : " أن رجلا قال : إن أمي افتلتت * نفسها [ولم توص] ، وأظنها لو تكلمت تصدقت ، فهل لها أجر إن تصدقت عنها [ولي أجر] ؟ قال : نعم [فتصدق عنها] " (۳۵۶) ، واته : پیایک وتی : نهی پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله به راستی دایکم کتوپر (له ناکاو) مرد و وهسیه تی نه کردوه ، وگومانم وایه (وایزنام) نه گهر له جیاتی نه ودا به خشش (صدقة) سی بو بکریّت ، نایا نه گهر له جیاتی نه ودا به خشش (صدقة) بکه م پاداشتی دهست ده که ویت (ومنیش پاداشتم دهست ده که ویت) ؟ فه موی : به لی ، به خشش (صدقة) ی له جیاتی دا بکه .

دووهم : له (ابن عباس) وه رضی الله عنه ده گپریته وه : " أن سعد بن عبادة رضی الله عنه . أخا بني ساعدة . توفيت أمه وهو غائب عنها ، فقال : يا رسول الله صلی الله علیه و آله إن أمي توفيت ، وأنا غائب عنها ، فهل ينفعها إن تصدقت بشيء عنها ؟ قال : نعم قال : فإني أشهدك أن حائط المخراف (۳۵۷) صدقة عليها " (۳۵۸) ، واته : که (سعد) کوری (عبادة) رضی الله عنه - که

* بضم المثناة وكسر اللام ، أي سلبت ، على ما لم يسم فاعله ، أي ماتت فجأة .

(۳۵۶) أخرجه البخاري (۱۹۸۵/۳ - ۳۹۹ - ۴۰۰) ومسلم (۷۳/۸۱۵/۳) ومالك في (الموطأ) (۲۲۸/۲) وأبو داود (۱۵/۲) والنسائي (۱۲۹/۲) وابن ماجه (۱۶۰/۲) والبيهقي (۲۷۷/۶۲۶ - ۲۷۸) وأحمد (۵۱/۶) .

والسياق للبخاري في إحدى روايته والزيادة الأخيرة له في الرواية الأخرى وابن ماجه وله الزيادة الثانية ولمسلم الأولى .

(۳۵۷) أي المئزر ، سمي بذلك لما يخرف منه أي يحي من الثمرة .

یه کیکه له (بنی ساعدة) - دایکی مرد و ئامادهی مردنه کهی نه بوو ، پاشان هاته خزمهت پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ و وتی : ئهی پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دایکم مرد له کاتی کدا من له لای نه بووم ، ئایا ته گهر شتی که به خشم (صدقه) له جیاتیدا ، سوودی پی دده گات ؟ فه موی : به لئی ، وتی : که وابوو تو به شایهت به که باخه به دراره کهم به خشش (صدقه) بیت له جیاتیدا .

سئیهم : له (أبو هريرة) - هوه رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ده گپریته وه : " أنه رجلا قال للنبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : إن أي مات وترك مالا ، ولم يوص ، فهل يكفر عنه أن أتصدق عنه ؟ قال : نعم " (۳۰۹) ، واته : پیایو که به پیغه مبهری صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وت : باوکم مردووه و پاره و مالیکی به جی هیشتووه ، و وهسیه تی نه کردووه ، ئایا ته گهر به خششی (صدقه) سی له جیاتیدا بکات له گوناهه کانی دده سپیته وه ؟ فه موی : به لئی .

چوارهم : له (عبدالله) سی کوری (عمرو) - هوه ده گپریته وه که : " أن العاص بن وائل السهمي أوصى أن يعتق عنه مائة رقبة ، فأعتق ابنه هشام خمسين رقبة ، وأراد ابنه عمرو أن يعتق عنه الخمسين الباقية ، قال : حتى أسأل رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فأتى النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فقال : يا رسول الله إن أي أوصى أن يعتق عنه مائة رقبة ، وإن هشاما أعتق عنه خمسين ، وبقيت عليه خمسون أفأعتق عنه ؟ فقال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : (إنه لو كان مسلما ؛ فأعتقتم أو

(۳۵۸) أخرجه البخاري (۲۹۷۳۰ / ۱۳۰۷ / ۵) وأبو داود (۱۵ / ۲) والنسائي (۱۳۰ / ۲) والترمذي (۲۵ / ۲) والبيهقي (۲۷۸ / ۶) وأحمد (۳۰۸۰ - ۳۵۰۸) والسياق له .
(۳۵۹) أخرجه مسلم (۷۳ / ۵) والنسائي (۱۲۹ / ۲) وابن ماجه (۱۶۰ / ۲) والبيهقي (۲۷۸ / ۶) وأحمد (۳۷۱ / ۲) .

تصدقتم عنه أو حججتم عنه ، بلغه ذلك (وفي رواية) : فلو كان أقر بالتوحيد فصمت
وتصدقت عنه نفعه ذلك " (٣٦٠) ، واته : (العاص) سی کوری (وائل) سی (السهمي)

(٣٦٠) (أخرجه أبو داود في آخر (الوصايا) (١٥/٢) والبيهقي (٢٧٩/٦) والسياق له واحد (رقم ٦٧٠٤) والرواية
الآخرى له وإسنادهم حسن .

قال الشوكاني في (نيل الاوطار) (٤ / ٧٩) : (وأحاديث الباب تدل على أن الصدقة من الولد تلحق
الوالدين بعد موتهما بدون وصية منهما ، ويصل إليهما ثوابها ، فيخصص بهذه الأحاديث عموم قوله تعالى (وأن
ليس للانسان إلا ما سعى) . ولكن ليس في أحاديث الباب إلا حقوق الصدقة من الولد ، وقد ثبت أن ولد
الانسان من سعيه فلا حاجة إلى دعوى التخصيص ، وأما من غير الولد فالظاهر من العموميات القرآنية أنه لا
يصل ثوابه إلى الميت ، فيوقف عليها ، حتى يأتي دليل يقتضي تخصيصها) . قلت : وهذا هو الحق الذي تقتضيه
القواعد العلمية ، أن الآية على عمومها وأن ثواب الصدقة وغيرها يصل من الولد إلى الوالد لانه من سعيه بخلاف
غير الولد ، لكن قد نقل النووي وغيره الاجماع على أن الصدقة تقع عن الميت ويصله ثوابها ، هكذا قالوا (الميت
(فأطلقوه ولم يقيده بالوالد ، فإن صح هذا الاجماع كان مخصصا عمومات التي أشار إليها الشوكاني فيها يتعلق
بالصدقة ، ويظل ما عداها داخلا في العموم كالصيام وقراءة القرآن ونحوهما من العبادات ، ولكنني في شك كبير من
صحة الاجماع المذكور ، وذلك لمرتين : الأول : أن الاجماع بالمعنى الاصولي لا يمكن تحقيقه في غير المسائل التي
علمت من الدين بالضرورة ، كما حقق ذلك العلماء الفحول ، كابن حزم في (أصول الاحكام) والشوكاني في (
إرشاد الفحول) والاستاذ عبد الوهاب خلاف في كتابه (أصول الفقه) وغيرهم ، وقد أشار إلى ذلك الامام أحمد
في كلمته المشهورة في الرد على من أدعى الاجماع - ورواها عنه أبنة عبد الله بن أحمد في (المسائل) . الثاني : أنني
سيرت كثيرا من المسائل التي نقلوا الاجماع فيها ، فوجدت الخلاف فيها معروفا ! بل رأيت مذهب الجمهور على
خلاف دعوى الاجماع فيها ، ولو شئت أن اورد الامثلة على ذلك لطال الكلام وخرجنا به عما نحن بصده .
فحسبنا الان أن نذكر بمثال واحد ، وهو نقل النووي الاجماع على أن صلاة الخنازة لا تكرر في الاوقات المكروهة !
مع أن الخلاف فيها قديم معروف ، وأكثر أهل العلم على خلاف الاجماع المزعوم ، كما سبق تحقيقه في المسألة (
٨٧) ، ويأتي لك مثال آخر قريب إن شاء الله تعالى .

وذهب بعضهم إلى قياس غير الوالد على الوالد ، وهو قياس باطل من وجوه : الاول : أنه مخالف العموميات
القرآنية كقوله تعالى (ومن تركي فإمّا يتركي لنفسه) وغيرها من الايات التي علقت الفلاح ودخول الجنة بالاعمال

الصالحة ، ولا شك أن الوالد يزكي نفسه بترتيبه لولده وقيامه على فكان له أجر ه بخلاف غيره . الثاني : أنه قياس مع الفارق إذا تذكرت إن الشرع جعل الولد من كسب الوالد كما سبق في حديث عائشة فليس هو كسبا لغيره ، والله عز وجل يقول : (كل نفس بما كسبت رهينة) ويقول (لها ما كسبت ، وعليها ما اكتسبت) . وقد قال الحافظ ابن كثير في تفسير قوله عز وجل (وأن ليس للإنسان إلا ما سعى) : (أي كما لا يحمل عليه وزر غيره ، كذلك لا يحصل من الاجر إلا ما كسب هو لنفسه . ومن هذه الآية الكريمة استنبط الشافعي رحمه الله ومن اتبعه أن القراءة لا يصل إهداء ثوابها إلى الموتى لأنه ليس من عملهم ولا كسبهم ، ولهذا لم يندب إليه رسول الله ﷺ أمته ، ولا حثهم عليه ، ولا أرشدهم إليه بنص ولا إجماع ولم ينقل ذلك عن أحد من الصحابة رضي الله عنهم ، ولو كان خيرا لسبقونا إليه ، وباب القربات يقتصر فيه على النصوص ولا يتصرف فيه بأنواع الاقيسة والاراء) وقال العز بن عبد السلام في (الفتاوى) (٢٤ / ٢ - عام ١٦٩٢) : (ومن فعل طاعة الله تعالى ، ثم أهدى ثوابها إلى حي أو ميت ، لم ينتقل ثوابها إليه ، إذ (ليس للإنسان إلا ما سعى) ، فإن شرع في الطاعة ناويا أن يقع عن الميت لم يقع عنه ، إلا فيما استثناه الشرع كالصدقة والصوم والحج) . وما ذكره ابن كثير عن الشافعي رحمه الله تعالى هو قول أكثر العلماء وجماعة من ، الحنفية كما نقله الزبيدي في (شرح الاحياء) (١٠ / ٣٦٩) . [قلت : وما سبق تعلم بطلان الاجماع الذي ذكره ابن قدامة في (المغني) (٢ / ٥٦٩) على وصول ثواب القراءة إلى الموتى ، وكيف لا يكون باطلا ، وفي مقدمة المخالفين الامام الشافعي رحمه الله تعالى . وهذا مثال آخر من أمثلة ما ادعى فيه الاجماع وهو غير صحيح ، وقد سبق التنبيه على هذا قريبا] .

الثالث : أن هذا القياس لو كان صحيحا ، لكان من مقتضاء استحباب إهداء الثواب إلى الموتى ولو كان كذلك لفعله السلف ، لأنهم أحرس على الثواب منا بلا ريب ، ولم يفعلوا ذلك كما سبق في كلام ابن كثير ، فدل هذا على أن القياس المذكور غير صحيح ، وهو المراد . وقد قال شيخ الاسلام ابن تيمية رحمه الله تعالى في (الاختيارات العلمية) (ص ٥٤) : (ولم يكن من عادة السلف إذا صلوا تطوعا أو صاموا تطوعا أو حجوا تطوعا ، أو قرؤوا القرآن يهدون ثواب ذلك إلى أموات المسلمين ، فلا ينبغي العدول عن طريق السلف فإنه أفضل وأكمل) . وللشيخ رحمه الله تعالى قول آخر في المسألة ، خالف فيه ما ذكره آفا عن السلف ، فذهب إلى أن الميت ينتفع بجميع العبادات من غيره ! . وتبنى هذا القول وانتصر له ابن القيم رحمه الله تعالى في كتابه (الروح) بما لا يهض من القياس الذي سبق بيان بطلانه قريبا ، وذلك على خلاف ما عهدناه منه رحمه الله من ترك التوسع في القياس في الامور التعبدية الخصة لا سيما ما كان عنه على خلاف ما جرى عليه السلف الصالح رضي الله عنهم وقد أورد خلاصة كلامه العلامة السيد محمد رشيد رضا في (تفسير المنار) (٨ / ٢٥٤ - ٢٧٠) ثم رد عليه ردا قويا ، فليراجعه من شاء

أن يتوسع في المسألة ... وقد استغل هذا القول كثير من المبتدعة ، واتخذوه ذريعة في محاربة السنة ، واحتجوا بالشيخ وتلميذه على أنصار السنة وأتباعها ، وجهل أولئك المبتدعة أو تجاهلوا أن أنصار السنة ، لا يقلدون في دين الله تعالى رجلا بعينه كما يفعل أولئك ! ولا يؤثرون على الحق الذي تبين لهم قول أحد من العلماء مهما كان اعتقادهم حسنا في علمه وصلاحه ، وأهم إنما ينظرون إلى القول لا إلى القائل ، وإلى الدليل ، وليس إلى التقليد ، جاعلين نصب أعينهم قول امام دار الهجرة (ما منا من أحد إلا رد ورد عليه إلا صاحب هذا القبر) ! وقال : (كل أحد يؤخذ من قوله ويرد إلا صاحب هذا القبر) . وإذا كان من المسلم به عند أهل العلم أن لكل عقيدة أو رأى يتبناه في هذه الحياة أثرا في سلوكه إن خيرا فخير ، وإن شرا فشر ، فإن من المسلم به أيضا ، أن الأثر يدل على المؤثر ، وأن أحدهما مرتبط بالآخر ، خيرا أو شرا كما ذكرنا ، وعلى هذا فلسنا نشك أن لهذا القول أثرا سيئا في من يحمله أو يتبناه ، من ذلك مثلا أن صاحبه يتكل في تحصيل الثواب والدرجات العالية على غيره ، لعلمه أن الناس يهدون الحسنات مئات المرات في اليوم الواحد إلى جميع المسلمين الأحياء منهم والاموات ، وهو واحد منهم ، فلماذا لا يستغني حينئذ بعمل غيره عن سعيه وكسبه . ! أليست ترى مثلا أن بعض المشايخ الذين يعيشون على كسب بعض تلامذتهم ، لا يسعون بأنفسهم ليحصلوا على قوت يومهم بعرق جبينهم وكد يمينهم . ! وما السبب في ذلك إلا أنهم استغنوا عن ذلك بكسب غيرهم ! فاعتمدوا عليه وتركوا العمل ، هذا أمر مشاهد في الماديات ، معقول في المعنويات كما هو الشأن في هذه المسألة . وليت أن ذلك وقف عندها ، ولم يتعدا إلى ما هو أخطر منها ، فهناك قول بجواز الحج عن الغير ولو كان غير معذور كأكثر الأغنياء التاركين للواجبات فهذا القول يحملهم على التساهل في الحج والتقاعس عنه ، لأنه يتعلل به ويقول في باطنه : يحجون عني بعد موتي ! بل إن ثمة ما هو أضر من ذلك ، وهو القول بوجوب إسقاط الصلاة ، عن الميت التارك لها ! فإنه من العوامل الكبيرة على ترك بعض المسلمين للصلاة ، لأنه يتعلل بأن الناس يسقطونها عنه بعد وفاته ! إلى غير ذلك من الأقوال التي لا يخفى سوء أثرها على المجتمع ، فمن الواجب على العالم الذي يريد الإصلاح أن ينبذ هذه الأقوال لمخالفتها نصوص الشريعة ومقاصدها الحسنة . وقابل أثر هذه الأقوال بأثر قول الواقفين عند النصوص لا يخرجون عنها بتأويل أو قياس تجد الفرق كالشمس . فإن من لم يأخذ بمثل الأقوال المشار إليها لا يعقل أن يتكل على غيره في العمل والثواب ، لأنه يرى أنه لا ينجيح إلا عمله ، ولا ثواب له إلا ما سعى إليه هو بنفسه ، بل المفروض فيه أن يسعى ما أمكنه إلى أن يخلف من بعده أثرا حسنا يأتيه أجره ، وهو وحيد في قبره ، بدل تلك الحسنات الموهومة ، وهذا من الأسباب الكثيرة في تقدم السلف وتأخرنا ، ونصر الله إياهم ، وخذلناه إيانا ، نسأل الله تعالى أن يهدينا كما هداهم ، وينصرنا كما نصرهم .

وه سیه تی کردوه که له جیاتیدا سهد بنده نازاد بکریت (هشام) سی کوریشی په نجا
 بهنده ی له جیاتیدا نازاد کرد ، و (عمرو) سی کوریشی به نیاز بوو (په نجا) که ی تری
 له جیاتیدا نازاد بکات ، وتی : هه تا کو پرسیار له پیغه مبهری خوا ﷺ نه کم نهو
 به شه ی خوم نازاد ناکم ، و هات بو لای پیغه مبهری خوا ﷺ و وتی : نه ی پیغه مبهری
 خوا ﷺ باوکم وه سیه تی کردوه که سهد بهنده ی له جیاتیدا نازاد بکه ی ، و (هشام)
 په نجا ی له جیاتیدا نازاد کردوه ، و په نجا ی له سهر ماوه ، ئیا له جیاتیدا بهنده نازاد
 بکم ؟ پیغه مبهری خوا ﷺ فه موی : به ئی ته گهر نهو موسولمان بوايه و ئیوهش له
 جیاتیدا بهنده نازاد بکه ی یان به خشش (صدقه) ی له جیاتیدا بکه ی ، یان (حج) ی
 له جیاتیدا بکه ی پی ده گشت ؟ (و له ریوایه تیکی تر دا هاتوه) ، ته گهر نهو دانی
 به یه کتا په رستی خودا بنایهت و ئیوهش رۆژوو و به خشش (صدقه) تان له جیاتیدا
 بکر دایهت سوودی لی دهینی .

پینجه م : نهو ی له پاش خوی به جی هیشتوه له ناسه واری چاکه و به خشینیکی
 نه براوه (صدقه جاریه) ، له بهر فه موده ی خوی گه وره که ده فه مویت : ﴿ وَنُكْتُبُ مَا قَدَّمُوا
 وَآثَارَهُمْ ﴾ (یس : ۱۲) ، و چنده ها فه موده شی له سهره :

یه که م : له (أبو هريرة) سهو ﷺ که پیغه مبهری خوا ﷺ فه مویه تی : " إذا
 مات الانسان انقطع عنه عمله ^(۳۶۱) ، إلا من ثلاثة [أشياء] إلا من صدقة جاریه ، أو

(۳۶۱) أي فائدة عمله وتجديد ثوابه ، قال الخطابي في (المعالم) : (فيه دليل على أن الصوم والصلاة وما دخل
 في معناهما من عمل الابدان لا تجري فيها النيابة وقد يستدل ، به من يذهب إلى أن من حج عن ميت فإن الحج في

علم ینتفع به ، او ولد صالح ^(۳۶۲) یدعو له " ^(۳۶۳) ، واته : نه گهر مروؤ مرد نه واکرددهوی دهرپیتته وه جگه له سئ (شت) نه بیټ ، جگه له (صدقه جاریه) به خشینکی (صدهقه یه کی) نه براوه ، یان زانستیک که سوودی لی بینریت ، یان مندالیک صالحن (چاک) دوعای خیری بو بکات .

دووهم : له (أبو قتادة) رضی الله عنه ده گپرنده که فهموی : پیغه مبهری خوا صلی الله علیه و آله فهمویه تی : " خیر ما یخلف الرجل من بعده ثلاث : ولد صالح یدعو له ، و صدقه تجری بیلغه أجرها ، و علم یعمل به من بعده " ^(۳۶۴) ، واته : باشتین شتیک پیاو له دواى خوی به جی بیلیت سئ شته : مندالیک صالح (چاک) دوعای خیری بو بکات ، صدهقه یه کی نه براوه پاداشته که ی پی بگات ، و زانستیک له پاش خوی ئیشی پی بکریټ .

الحقیقة الحاج دون الخجوج عنه ، وإنما يلحقه الدعاء ، ويكون له الاجر في المال الذي أعطى إن كان حج عنه بمال) .

^(۳۶۲) قيد بالصالح لان الاجر لا يحصل من غيره ، وأما الوزر فلا يلحق بالوالد من سيئة ولده إذا كان نيته في تحصيل الخير ، وإنما ذكر الدعاء له تحريضا على الدعاء لآبيه ، لا لانه قيد ، لان الاجر يحصل للوالد من ولده الصالح ، كلها عمل عملا صالحا ، سواء أذاعا لآبيه أم لا ، كمن غرس شجرة يحصل له من أكل ثمرتها ثواب سواء أذاعا له من أكلها أم لم يدع ، وكذلك الام . كذا في (مبارق الازهار في شرح مشارق الانوار) ابن الملك .

^(۳۶۳) أخرجه مسلم (۷۳/۵) والسياق له والخاري في (الادب المفرد) (ص ۸) وأبو داود (۱۵/۲) والنسائي (۱۲۹/۲) والطحاوي في (المشكل) (۸۵/۱) والبيهقي (۲۷۸/۶) وأحمد (۳۷۲/۲) والزيادة لابي داود والبيهقي .

^(۳۶۴) أخرجه ابن ماجه (۱۰۶/۱) وابن حبان في (صحيحه) (رقم ۸۴۸۵) والطبراني في (المعجم الصغير) (ص ۷۹) وابن عبد البر في (جامع بيان العلم) (۱۵/۱) وإسناده صحيح كما قال المنذري في (الترغيب) (۵۸/۱) .

سییه م : دیسان له (أبو هريرة) هوه ﷺ ده گیرنده که فه موی : پیغه مبهری خوا
 ﷺ فه مویه تی " إن مما يلحق المؤمن من عمله وحسناته بعد موته ؛ علما علمه ونشره ، و
 ولدا صالحا تركه ، ومصحفا ورثه ، أو مسجدا بناه ، أو بيتا لابن السبيل بناه ، أو نفرا أجراه
 ، أو صدقة أخرجها من ماله في صحته وحياته ، يلحقه من بعد موته " (۳۶۰) ، واته :
 به راستی له و شتانهی که ده گاته ئیماندار دواى مردنی له کرده وه چاکه کانی ، زانستی که
 که فیری بوویت و بلاوی کردیته وه ، و مندالکی صالح (چاک) له پاش به جی
 بیییت ، و قورئانیکی که له دوا خو ی به میرات به جی هیشتییت ، یان خانوویه که بو
 رپیواران دروستی کردییت ، یان ئاویک که ئاوه رۆی بو کردییت ، صه ده قه و زه کاتییک که
 ده ری کردییت له ماله که ی له ژیان و ته ندروستی خو ی ، هه موو ته وانه پی ی ده گهن له
 پاش مردنی .

چواره م : له (جریر) سی کوری (عبدالله) هوه ﷺ فه موی : " کنا عند رسول
 الله ﷺ في صدر النهار ، فجاءه أقوام حفاة عراة ، مجتايي النمار أو العباء ، متقلدي
 السيوف [وليس عليهم أزر ولا شيء غيرها] عامتهم من مضر بل كلهم من مضر ، فتمعر
 (وفي رواية : فتغير . ومعناها واحد) وجه رسول الله ﷺ لما رأى بهم من الفاقة ، فدخل ثم
 خرج فأمر بلالا فأذن وصلى [الظهر ، ثم صعد منبرا صغيرا] ، ثم خطب [فحمد الله
 وأثنى عليه] فقال : [أما بعد : فإن الله أنزل في كتابه] : ﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي
 خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ

(۳۶۰) أخرجه ابن ماجه (۱۰۶/۱) بإسناد حسن ورواه ابن خزيمة في (صحيحه) أيضا والبيهقي كما قال
 المنذري .

وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ﴿١﴾ (النساء : ١) و الآية التي في (الحشر) : ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَلْتَنْظُرْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ لِغَدٍ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ فَأَنْسَاهُمْ أَنْفُسَهُمْ أُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ الْفَائِزُونَ ﴾ (الحشر : ١٨ . ٢٠) . تصدقوا قبل أن يحال بينكم وبين الصدقة] ، تصدق رجل من دينار من درهمه ، من ثوبه من صاع بره ، [من شعيره] من صاع تمره ، حتى قال : [ولا يحقرن أحدكم شيئا من الصدقة] ، ولو بشق تمره [فأبطؤوا حتى بان في وجهه الغضب] قال : فجاء رجل من الأنصار بصرة [من ورق (وفي رواية : من ذهب)] كادت كفه تعجز عنها ، بل قد عجزت [فناولها رسول الله ﷺ وهو على منبره] [فقال : يا رسول الله هذه في سبيل الله] [فقبضها رسول الله ﷺ] ، [قام أبو بكر فأعطى ثم قام عمر فأعطى ثم قام المهاجرون والأنصار فأعطوا] ثم تتابع الناس [في الصدقات] ، [فمن ذي دينار ، ومن ذي درهم ، ومن ذي] حتى رأيت كومين من طعام وثياب ، حتى رأيت وجه رسول الله ﷺ يتهلل كأنه مُذْهَبَةٌ ، فقال رسول الله ﷺ : من سن في الإسلام سنة حسنة فله أجرها ، و [مثل] أجر من عمل بها بعده ، من غير أن ينقص من أجورهم شيء ، ومن سن سنة في الإسلام سيئة كان عليه وزرها . و [مثل] وزر من عمل بها من بعده ، من غير أن ينقص من أوزارهم شيء ، [ثم تلى هذه الآية : ﴿ وَنُكْتُبُ مَا قَدَّمُوا وَآثَرَهُمْ ﴾ (يس : ١٢)] ، [قال : فقسمة بينهم] " (٣٦٦) ، واته : له بهره به يانيكدا

(٣٦٦) أخرجه مسلم (٣ / ٨٨٨٩٨ / ٦١٦٢) والنسائي (١ / ٣٥٥٣٥٦) والدارمي (١ / ١٢٦١٢٧) والطحاوي في (المشكل) (١ / ٩٣٩٧) والبيهقي (٤ / ١٧٥١٧٦) والطبائسي (٦٧٠) وأحمد (٤ / ٣٦١٣٦٢ / ٣٥٧٣٥٨٣٥٩٣٦٠) وابن أبي حاتم أيضا في (تفسيره) كما في ابن كثير (٣ / ٥٦٥) والزيادة

لای پیغه مبهری خوا بووین ﷺ کومه لیک هاتن بولای رهش و پروت و پیپه تی و عبا یان عابای صوفیان کونکردبوو و له بهریان کردبوو (محتای النمار ، أو العباء) و شمیره کانیان به خویاندا هه لواسی بوو ، هیچ پوشاکیکیان پیوه نه بوو و جگه له وهش ، زوربه یان له هوژی (مضر) بوون ، به لکو هه موویان له (مضر) بوون ، که پیغه مبهری خوا ﷺ ته وهی بینی دهم و چاری گورپا ، له بهر تهو هه موو رهش و پروتی پیوستیه ی که پیسانوه بینی ، و چوه ژوروره ، پاشان هاته دهره ، وفهرمانی به بیلال کرد و بانگیدا ونوژی (نیوهر) سی کرد ، و چوه سهر مینبه ریکی بچوک ، و پاشان وتاری خویند و سوپاس وستایشی خوی گه وری کرد ، و فهموی : اما بعد : به راستی خوی گه وری له کتیه کهیدا دایبه زاندوه ، و فهمویه تی : ﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ﴾ ، وه تهو تایه تهش که له سوره تی حشر دا هاتوه : ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَلْتَنْظُرْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ لِغَدٍ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ فَأَنْسَاهُمْ أَنْفُسَهُمْ أُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ الْفَائِزُونَ ﴾ ، ، بویه صهدهقه بکهن پیش تهوه ریگری بکرین له صهدهقه کردن ، پیایک

التي قبل الاخيرة له وإسنادها صحيح وللترمذي (٣/٣٧٧) وصححه وابن ماجه (١/٩٠) الجملةتان اللتان قبل الزيادة المشار إليهما مع الزيادتين فيهما .

وأما الزيادة الاولى فهي للبيهقي وما بعدها إلى الرابعة له ولمسلم والخامسة حتى الثامنة للبيهقي وعند الطيالسي الخامسة والتاسعة للدارمي وأحمد ولمسلم نحوها وكذا الطيالسي وأحمد أيضا والعاشر والثانية عشر والخامسة عشر والتاسعة عشر للبيهقي والحادية عشر والسابعة عشر للطحاوي وأحمد والرابعة عشر للطيالسي والسادسة عشر والسابعة عشر لمسلم والترمذي وأحمد وغيرهم . والرواية الثانية للنسائي والبيهقي : والثالثة للطحاوي وأحمد .

صدقە بىكات لە دىنارە كەى ، و لە درھەمە كەى ، لە كراسە كەى ، لە صاعى گەنمە كەى ، لە جۆكەى ، و لە صاعى خورما كەى ، ھەتاكو فەموى : ھەىچ كەسىك لە ئىوھ ھىچ شتىكى صدەدقە بە سوک و كەم نەزائىت ، ھە ئەگەر بە لەتە خورمايە كىش بىت ، خەلكە كە خاوبوون لە ھەلەم دانە ھەى بانگەوازە كەى تاكو واى لى ھات تورپى بە دەم وچاوى پىغەمبەر ھە ﷺ دياربوو ، دەلى : پىاوىك لە پىشتىوانان ھات و (صرة) يەك لە زىو لە رىوايەت كىدا ھاتوھ : (لە زىر) بە دەستى ھەبوو خەرىك بوو دەستى نەتوانىت ھەلى بگرىت ، بەلكو نەتوانى ھەلى بگرىت و داىە دەستى پىغەمبەرى خواوھ ﷺ لەسەر مەنبەرە كەى ، و وتى : ئەى پىغەمبەرى خوا ﷺ ئەمە لەرپى خوايە ، و پىغەمبەرى خواش ﷺ لە دەستى ھەرگرت ، وپاشان (أبو بكر) ھەستا و شتىكى بەخشى ، پاشان (عمر) ھەستا و شتىكى بەخشى ، پاشان كۆچكەران و پىشتىوانان ھەستان و شتىان ھىناو بەخشان ، و پاشان خەلكە كە بەدواى يەكدا دەھاتن بو صدەدقە لەم دىنارىك ، و لەو درھەمىك ، و لەم و لەم ، تاكو دوو خەرمان (كۆما) م بىنى لە خواردن و جل و بەرگ ، تاكو رومەتى پىغەمبەرى خوا م بىنى ﷺ گەشايە ھە ، و پىغەمبەرى خوا ﷺ فەموى : ھەر كەسىك لە ئىسلامدا رىچكەيە كى چاكە دابىت - بنەواى لە شەرعدا ھەبىت - ئەوا پاداشتە كەى دەست دەكەوئىت ، و (ھەكو) پاداشتى ئەو كەسانەش كە ئىشى پى دەكەن لەدواى خو ، بەبى ئەوھى لەپاداشتى ئەوان كەم بىكاتە ھە ، و ھەر كەسىك لە ئىسلامدا رىچكەيە كى خراپ دابىت ئەوا تاوانە كەى (خراپە كەى) دەست دەكەوئىت ، و ھەكو خراپەى ئەو كەسانەى كە ئىشى پى دەكەن لەدواى

خوی به بیّ ئه وهی له خراپه ی ئه وان که م بیته وه ، پاشان ئه م ئایه ته ی خوینده وه :
﴿ وَنَكْتُبُ مَا قَدَّمُوا وَآثَرَهُمْ ﴾ ، راوی ده لیّت : پاشان به سه ریاندا دابه شی کرد .

(۱۷) سەردانی گۆرستان

(زیارة القبور)

۱۱۷ - وه سەردانی گۆرستان دروسته بۆ پەند وەرگرتن و بیرخستنه وهی دواپۆژ ، به مەرجیک لای گۆرەکاندا شتیێک نه ئییت خوای پەروردگار تورە بکات ، وه کو پارانه وه له مردوو وه که و داواکردنی به هاناوه هاتن (الإستغاثة) له جگه له خوای گهوره !! یان پاكانه بۆکردن و بریاردان به وهی که مردوو وه که له بهههشته ، و ههershتیکی تری لهو جۆره . چه نه فەموده یه کیش هەن لهو باره یه وه :

یه کهم : له (بريدة) هه ی کوری (الحبيب) رضی اللہ عنہ ده گیرنه وه که فەموی : پیغه مبهری خوا صلی اللہ علیہ وسلم فەمویه تی : " إني كنت نهيتمكم عن زيارة القبور فزوروها ؛ [فإثما تذركم الآخرة] ، [ولتزدكم زيارتها خيرا] ، [فمن أراد أن يزور ، فليزر ولا تقولوا هجرا] " (۳۶۷) ، واته : من سەردانی گۆرستانم لی قه دهغه کردبوون و سەردانی گۆرستان بکهن

(۳۶۷) أخرجه مسلم (۸۲/۶۶/۵۳) وأبو داود (۷۲۱۳۱/۲) ومن طريقة البيهقي (۷۷/۴) والنسائي (۱) / بنحوها وللنسائي الثانية والثالثة . قال النووي رحمه الله في (المجموع) (۳۱۰ / ۵) والهجر : الكلام الباطل لو كان النهي أولا لقرب عهدهم من الجاهلية فرمما كانوا يتكلمون بكلام الجاهلية الباطل ، فلما استقرت قواعد الاسلام ، وقمهدت أحكامه ، واشتهرت معاملة أبيح لهم الزيارة ، واحتاط صلی اللہ علیہ وسلم بقوله : (ولا تقولوا هجرا) .

واتای (الهجر) قسه ی پوچه ، وه ئەم قه دهغه کردنه له سەره تادا له بهر ئه وه بوو که نزیک بوون له سەره مە جاهلیهت که له وانده یه چه نه قسه یه کیان بکر دایهت له قسه ی پوچه کانی جاهلیهت و کاتیێک

، (بهراستی بیرى دوارژژتان ده خاته وه) ، (وه با سهردانی گۆرستان واتان لى بکات خیرتان زیاد بکات ، و هدر که سیک وستی سهردان بکات با سهردانی بکات به بیئ ته وهی وتهی پروپوچ بلین) .

دووهم : له (أبو سعید الخدری) سه وه رضی اللہ عنہ ده گیرنه وه که فه مویه تی : پیغه مبهری خوا صلی اللہ علیہ وسلم فه مویه تی : " إني نهيكم عن زيارة القبور فزوروها ؛ فإن فيها عبرة . [ولا تقولوا ما يسخط الرب] " (٣٦٨) ، واته : من سهردانی گۆرستانم لى قده غه کردبون ، به لام

ياساکانی ئيسلام جيگير بوو وحوکم وبنه ماکانی بلاوبويه وه سهردانی گۆرستانیان بۆ حه لال کراو و (احتاط) ی کرد صلی اللہ علیہ وسلم به وهی که فهرمووی قسه ی پوچ مه کن .

ده لیم (ته لبانی) : وه شاروه نیه ته وهی که خه لکی ساویلکه و (عه وام) و ته وانی تریش ده یکه نه لای گۆره کان له پارانه وه له مردوو وداوی به هانه وه هاتن وداواکردن له خوا بۆ خاتری ته م خاوهن گۆره یه (سؤال الله بحقة) که بهراستی ته مه له گه وهرترین قسه ی پوچه ، و له سه ر زانیان پیوسته حوکم وفهرمانی خوايان بۆ رون بکه نه وه له و باره ییه وه و سهردانی دروستیان تی بگه یه نن وه ئامانجی چیه ، (الصنعاني) له (سبيل السلام : ٢ / ١٦٢) دا فهرموویه تی : ((الكل دال على مشروعية زيارة القبور وبيان الحكمه فيها وأنها للاعتبار ... فإذا خلت من هذه لم تكن مرادة شرعا)) ، واته : له دواى ته و فهرموودانه ی باسی سهردانی گۆرستان ده کات و حیکمه ت چیه تییدا : (هه موو ته و فهرموودانه به لگه یه له سه ر سهردانی گۆرستان و روون کردنه وهی حیکمه ت له وه دا که بۆ پند وهرگرته ... وه ته گهر بۆ ته م ئامانجه نه بوو ته و مه به ستیکی شه رعى نیه له و سهردانه دا .

(٣٦٨) أخرجه أحمد (٣ / ٣٨٦٣) والحاكم (١ / ٣٧٤ - ٣٧٥) وعنه البيهقي (٤ / ٧٧) ثم قال : (صحيح على شرط مسلم) ووافقه الذهبي وهو كما قالا . ورواه البزار أيضا والزيادة له كما في (مجمع الهيثمي) (٣ / ٥٨) وقال : (وإسناده رجاله رجال الصحيح) . قلت : وهي عند أحمد بنحوها من طريق أخرى وإسنادها لا بأس به في

لەمەودوا ئیتر سەردانى بکەن ، چونکە بەراستی پەندى تێدايە (وە هیچ شتێک نەئین کە
خوای پەرەردەگار تورە بکات) .

سێیەم : لە (انس) ی کورێ (مالک) سەو عليه السلام دەگیرنەو کە فەمویتى :
پێغەمبەرى خوا صلى الله عليه وسلم فەمویتى : " کنت مئتمکم عن زیارة القبور ألا فزوروها ، فإخا ترق
القلب ، وتدمع العين ، وتذكر الآخرة ، ولا تقولوا هجرا " (٣٦٩) ، واتە : سەردانى
گۆرستانم لى قەدەغە کردبوون بەلام لەمەودوا سەردانى بکەن ، چونکە بە راستى دل نەرم
دەکات (ناسک دەکات) و فرمیسک بە چاوەکاندا دەهێنیتە خوارووە ، و دواڕژیش بیر
دەخاتەو ، بەلام قسەى پرۆپوچ مەکەن .

١١٨ - ئافرەتانیش وەکو پیاوان لە سوننەتى سەردانى گۆرستان ، لەبەر ئەمانەى
خوارووە :

یەكەم : گشتیى (عموم) و تەکەى پێغەمبەرى خوا صلى الله عليه وسلم کە فەمویتى " ...
فزوروا القبور " ، واتە : سەردانى گۆرستان بکەن ، کە ئافرەتانیش دەچنە ژێر ئەم
فرمانەو ، و ڕوونکردنەوشى ئەو یە کە پێغەمبەر صلى الله عليه وسلم کاتیى کە لەسەرەتادا سەردانى
گۆرستانى قەدەغە کرد ، بێگومان ئەو قەدەغە کرنا گشتى بوو پیاوان و ئافرەتانیشى

المتابعات ولها شاهد من حديث عبد الله بن عمرو بلفظ البزار . أخرجه الطبراني في (المعجم الصغير) (ص ١٨٣)
ورجاله موثقون .

(٣٦٩) أخرجه الحاكم (٣٧٦/١) بسند حسن ثم رواه (٣٧٥٣٧٦/١) وأحمد (٢٣٧٢٥٠/٣) من طريق
أخرى عنه بنحوه وفيه ضعف . وفي الباب عن أبي هريرة رضي الله عنه وسياقي .

دەگرتەو ، وە كاتێك كە فەموى : " كنت نهيتمكم عن زيارة القبور " ، واتە : سەردانى گۆرستانم لى قەدەغە كردبوون ، واى لێدەگەين - بى پيويست بوون بە هيچ لێكدانەوێدەك - كە مەبەستى هەردوو رەگەزەكەيە ، كەوا پيويست دەكات لەسەرەتاو ئاگاداريان بكاتەو كە ئەو قەدەغە كردنە بۆ هەردوو رەگەزەكەيە ، جا ئەگەر ئەمە واييت ئەوا واى پيويست دەكرد كە گوشتار و لێدان (الخطاب) - كە لە رێستى دوو مەدا لە فەمودەكە كە ئەویش (فزوروا) يە ، واتە (سەردانى بكەن) ديسانەو مەبەستى هەردوو رەگەزەكەيە .

و ئەوێش كە پالپشتى ئەمە دەكات ئەوێش كە گوشتار و لێدانەكە (الخطاب) لە كەردەوكانى تردا كە باس كراون لەو (زيادە فەمودەيەى) كە (مسلم) دەگيرێتەو ئە فەمودەكەى (بريدة) -ى پيشوو كە تيبدا هاتوو : " ونهيتمكم عن لحوم الأضاحي فوق ثلاث ، فأمسكوا ما بدا لكم ، ونهيتمكم عن النبيذ إلا في سقاء ، فاشربوا في الأسقية كلها ، ولا تشربوا مسكرا " ، دەلييم : بێگومان گوشتار لە هەموو ئەم كەردەوانەدا رۆبەرپرووى هەردوو رەگەزەكە دەبێتەو ، هەرەكو چۆن لە گوشتارى يە كەمدا وابوو (كنت نهيتمكم) ، وە ئەگەر بوتريت كە گوشتار لە وتەى (فزوروا) تايبەتە بە پياوان ، ئەوا ياساكانى زمانەوانى و گوشتار تيك دەچيێت ، و تامى نامينيێت ، كە ئەمە شتيكە شايستە نيە بە كەسيك كە (جوامع الكلم) -ى پى بەخشا بێت ، كە ئەوێش كەسيكە لە هەموو كەسيك زمانى پاراوترە كە بە زمانى (ضاد ، واتە : زمانى عەرەبى) قسەى كردوو ﷺ .

و ئەوێش كە زياتر پالپشتى دەكات ئەم رۆوانەى خوارەوێش :

دووهم : هاوبەش بوونی ئافەرەتەنە ئەگەڵ پیاوان لەو ھۆکارەى (علة) كە بە ھۆیەوہ سەردانى گۆرستان دانراوہ ، ھەر وەكو ئە فەمودەكەدا ھاتووہ : " فإنھا ترق القلب ، وتدمع العين " ، واتە : بەراستى سەردانى گۆرستان دل نەرم وناسك دەكاتەوہ وفرمیسك بە چاوەكاندا دینیتە خوارەوہ ، یان ھاتووہ : " تذكر الآخرة " ، واتە : قیامت ییر دەخاتەوہ .

سێیەم : بەراستى پیغەمبەر ﷺ رۆخسەتى بە ئافەرەتان داوہ كە سەردانى گۆرستان بکەن ، ئە دوو فەمودەدا ، كە داىكى ئیمانداران (عائشە) - خواى لى رازى بیّت - بوى پاراستوین و لەبەرى کردوون ، كە ئەوانیش :

١ - ئە (عبدالله) سى كورى (أبو مليكة) ھوہ دەگێریتەوہ كە " أن عائشة أقبلت ذات يوم من المقابر ، فقلت لها : يا أم المؤمنين من أين أقبلت ؟ قالت : من قبر عبدالرحمن بن أبي بكر ، فقلت لها : أليس كان رسول الله ﷺ هني عن زيارة القبور ؟ قالت : نعم : ثم أمر بزيارتها " ، وە ئە رىوايەتێكى ترەوہ ھەر ئە داىكە (عائشە) وە - خواى لى رازى بیّت - : " أن رسول الله ﷺ رخص في زيارة القبور " (٣٧٠) ، واتە : رۆژێكىان (عائشە) -

(٣٧٠) أخرجه الحاكم (٣٧٦/١) وعنه البيهقي (٧٨/٤) من طريق بسطام بن مسلم عن أبي التياح يزيد بن حميد عن عبد الله بن أبي مليكة والرواية الاخرى لابن ماجه (٤٧٥/١) . قلت : سكت عنه الحاكم ، وقال الذهبي (صحيح) ، وقال البوصيري في (الزوائد) (٩٨٨ / ١) : (إسناده صحيح رجاله ثقات) . وهو كما قال . وقال الحافظ العراقي في (تخریج الاحياء) (٤١٨ / ٤) : (رواه ابن أبي الدنيا في (القبور) والحاكم بإسناد جيد) .

قلت : وقد أعلمه ابن القيم بشئ عجيب ، والاخرى بلا شئ ! فقال في (تهذيب السنن) (٣٥٠ / ٤) : (وأما رواية البيهقي فهي من رواية بسطام بن مسلم ، ولو صح ، فعائشة تأولت ما تأول غيرها من دخول النساء) ! قلت : وبسطام ثقة بدون خلاف أعلمه ، فلا وجه لغمز ابن القيم له ، والاسناد صحيح لا شبهة فيه . ولا يعلمه ما

خوای لیّ رازی بیّت - له گۆرستان ده هاته وه ، پیّم وت : ئەهی دایکی ئیمانداران له کوئی دیتته وه ؟ وتی : له لای گۆرپه کەهی (عبدالرحمن) سی کوری (أبو بکر) ه وه ، پیّم وت : ئەهی مه گهر پیّغه مبهری خوا ﷺ سەردانی گۆرستانی قه ده غه نه کردبوو ؟ وتی : به ئیّ : پاشان فه رمانی کرد به سەردانی ، و له رپوایه ته کەهی تر دا هاتوو ه : که پیّغه مبهری خوا ﷺ روخسه تی داوه به سەردانی گۆرستان .

۲ - له (محمد) سی کوری (قیس) سی کوری (مخزّمة) سی کوری (المطلب) که روژیکیان فه موی : ئایا باسیکتان بۆ نه کهم ده رباه ی من و دایکم ؟ و امان زانی مه به سستی نه و دایکه یه تی که هی ناویه تیه دیناوه ، فه موی : (عائشة) - خوای لیّ رازی بیّت - فه موی : ئایا باسیکتان بۆ نه کهم ده رباه ی من و پیّغه مبهری خوا ﷺ ؟ و تمان به ئیّ :

أخرجه الترمذي (۲ / ۱۵۷) من طريق ابن جريج عن عبد الله ابن أبي مليكة قال : توفي عبد الرحمن بن أبي بكر (الحبشي) (مكان بينه وبين مكة اثنا عشر ميلا) فحمل إلى مكة فدفن فيها ، فلما قدمت عائشة أتت قبر عبد الرحمن بن أبي بكر فقالت : وكنا كندمانی جذیمة حقة من الدهر حتى قيل : لن يتصدعا فلما تفرقتا كأني ومالكا لطول اجتماع لم نبت ليلة معا ثم قالت : والله لو حضرتك ما دفنت إلا حيث مت ، ولو شهدتك ما زرتك (وكذا أخرجه ابن أبي شيبة في (المصنف) (۴ / ۱۴۰) ، واستدركه الهيثمي فأورده في (الجمع) وقال : (۳ / ۶۰) : (رواه الطبراني في الكبير ورجاله رجال الصحيح) ، فوهم في الاستدراك لخراج الترمذي له ، ورجاله رجال الشيخين لكن ابن جريج مدلس وقد عنعنه . فهي علة الحديث ، ومع ذلك فقد ادعى ابن القيم (۴ / ۳۴۹) أنه (المحفوظ مع ما فيه) . كذا قال ، بل هو منكر لما ذكرنا ولأنه مخالف لرواية يزيد بن حميد وهو ثقة ثبت عن ابن أبي مليكة ، ووجه المخالفة ظاهرة من قوله (ولو شهدتك ما زرتك) فانه صريح في أن سبب الزيارة إنما هو عدم شهودها وفاته ، فلو شهدت ما زارت ، بينما حديث ابن حميد صريح في أنها زارت لان النبي صلى الله عليه وسلم أمر بزيارة القبور ، فحديثه هو المحفوظ خلاف ما ذهب إليه ابن القيم رحمه الله تعالى . وأما ما ذكره من تأول عائشة فهو محتمل ، ولكن الاحتمال الآخر وهو أنها زارت بتوقيف منه صلى الله عليه وسلم أقوى بشهادة حديثها الاتي .

فه موی : " لما كانت ليلتي التي كان النبي ﷺ فيها عندي ، انقلب فوضع رداءه ، وخلع نعليه ، فوضعهما عند رجله ، وبسط طرف إزاره على فراشه فاضطجع ، فلم يلبث إلا ريثما ظهر أنه قد رقدت ، فأخذ رداءه رويدا ، وانتعل رويدا ، وفتح الباب [رويدا] فخرج ، ثم أجافه رويدا ، فجعلت درعي في رأسي واختمرت : وتقنعت إزاري ^(٣٧١) ، ثم انطلقت على اثره حتى جاء البقيع ، فقام فأطال القيام ، ثم رفع يديه ثلاث مرات ، ثم انحرف فانحرفت ، وأسرع فأسرعت . فهرول فهرولت . فأحضر فأحضرت ، فسبقته ، فدخلت فليس إلا أن اضجعت ، فدخل فقال : مالك يا عائش ^(٣٧٢) حشيا ^(٣٧٣) رابية ؟ قالت : قلت : لا شيء [يا رسول الله] ، قال : لتخبرني أو ليخبرني اللطيف الخبير ، قالت : قلت : يا رسول الله بأي أنت وأمي ، فأخبرته [الخبر] قال : فأنت السواد الذي رأيت أمامي ؟ قلت : نعم ، فلهزني في صدري لزمة ^(٣٧٤) أوجعتي ، ثم قال : أظننت أن يحيف الله عليك ورسوله !؟ قالت : مهما يكتنم الناس يعلمه الله ، [قال] : نعم ، قال : فإن جبريل أتاني حين رأيت فناداني . فأخفاه منك ، فأجبتة فأخفيتة منك ولم يكن ليدخل عليك وقد وضعت ثيابك ، وظننت أن قد رقدت ، فكرهت أن أوقظك . وخشيت أن تستوحشي . فقال : إن ربك يأمرك أن تأتي أهل البقيع فتستغفر لهم ، قالت : قلت : كيف أقول لهم يارسول الله ؟ قال : قولي : السلام على أهل الديار من المؤمنين والمسلمين ، ويرحم الله

^(٣٧١) بغير باء التعدية ، بمعنى لبست إزاري فلهذا عدي بنفسه .

^(٣٧٢) يجوز في (عائش) فتح إلشين وضمها ، وهما وجهان جاريان في كل المرحمات .

^(٣٧٣) بفتح المهملة وإسكان المعجمة معناه وقع عليك الحشا وهو الربو والتهيج الذي يعرض للمسرع في مشيه

من ارتفاع النفس وتواتره . وقول : (رابية) أي مرتفعة البطن .

^(٣٧٤) اللهز : الضرب بجمع الكف في الصدر .

المستقدمين منا والمستأخرين ، وإنا إن شاء الله بكم للاحقون " (٣٧٥) ، واته : له و شه وهى
كه نوره شهوم بوو له پيغه مبه ر ﷺ كه لام بيت ، ئيواره گه رايه وه و (عابا كهى داكه ند ،

(٣٧٥) أخرجه مسلم (١٤/٣) والسياق له والنسائي (٢٨٦/١ - ١٦٠ - ١٦١) وأحمد (٢٢١/٦)
والزيادات له إلا الاولى والثالثة فإنما للنسائي . والحديث استدل به الحافظ في (التلخيص) (٥ / ٢٤٨) على
جواز الزيارة للنساء وهو ظاهر الدلالة عليه ، وهو يؤيد أن الرخصة تشملهن مع الرجال ، لان هذه القصة إنما كانت
في المدينة ، لما هو معلوم أنه ﷺ بنى بعائشة في المدينة ، والنهي إنما كان في أول الامر في مكة ، ونحن نجزم بهذا
وإن كنا لا نعرف تاريخاً يؤيد ذلك ، لان الاستتاج الصحيح يشهد له ، وذلك من قوله ﷺ : (كنت نهيتكم) إذ
لا يعقل في مثل هذا النهي أن يشرع في العهد المدني ، دون العهد المكي الذي كان أكثر ما شرع فيه من الاحكام
إنما هو فيما يتعلق بالتوحيد والعقيدة ، والنهي عن الزيارة من هذا القبيل لانه من باب سد الذرائع ، وتشريعه إنما
يناسب العهد المكي لان الناس كانوا فيه ، حديقي عهد بالاسلام ، وعهدهم بالشرك قريباً ، فنهاهم ﷺ عن الزيارة
لكي لا تكون ذريعة إلى الشرك ، حتى إذا استقر التوحيد في قلوبهم ، وعرفوا ما ينافيه من أنواع الشرك أذن لهم
الزيارة ، وأما أن يدعهم طيلة العهد المكي على عادتهم في الزيارة ، ثم ينهاهم عنها في المدينة فهو بعيد جداً عن
حكمة التشريع ، ولهذا جزمنا بأن النهي إنما كان تشريعه في مكة ، فإذا كان كذلك فأذنه لعائشة بالزيارة في المدينة
دليل واضح على ما ذكرنا ، فتأمله فانه شئ انقذ في النفس ، ولم أر من شرحه على هذا الوجه ، فان أصبت فمن
الله ، وإن أخطأت فمن نفسي . وأما استدلال صاحب رسالة (وصية شرعية) على ذلك بقوله (ص ٢٦) :
وقد أقر الرسول ﷺ ابنته فاطمة رضي الله عنها على زيارة قبر عمها حمزة ؑ . فهو استدلال باطل ، لان
الاقرار المذكور لا أصل له في شئ من كتب السنة ، وما أظنه إلا وهما من أئولف ، فإن المروي عنها رضي الله عنها
إنما هو زيارة فقط ليس في ذكر للاقرار المزعوم أصلاً ، ومع ذلك فلا يثبت ذلك عنها ، فإنه من رواية سليمان بن
داود عن جعفر بن محمد عن أبيه على بن الحسين عن أبيه أن فاطمة بنت النبي ﷺ كانت تزور قبر عمها حمزة كل جمعة
فتصلي وتبكي عنده . هكذا أخرجه الحاكم (١ / ٣٧٧) ومن طريقه البيهقي (٤ / ٧٨) وقال : (كذا قال ، وقد
قيل عن سليمان بن داود عن أبيه عن جعفر بن محمد عن أبيه دون ذكر على بن الحسين عن أبيه فيه ، فهو منقطع) .
وقال الحاكم : (رواته عن آخرهم ثقات) ! ورده الذهبي بقوله : (قلت : هذا منكر جداً ، وسليمان ضعيف) . قلت
: وأنا أظنه سليمان بن داود بن قيس الفراء المدني ، قال أبو حاتم (شيخ لا أفهمه فقط كما ينبغي) وقال الأزدي :
تكلم فيه) ولهذا أورده الذهبي في (الضعفاء) ، وحكى قول الأزدي المذكور ، فلا تغتر بسكوت الحافظ على هذا الاثر
في (التلخيص) (ص ١٦٧) ، وإن تابعه عليه الشوكاني كما هي عادته في (نيل الاوطار) (٤ / ٩٥) ! ! على أنه

و نه عله کانیسی داکه ندن ولای پیی داینان ، و به شیخ له عاباکهی راخست له سهر
جیگه که ی و پالکوت ، زوری نه برد که و دهر که وت که من نوستووم ، له سهر خو
عاباکهی هه لگرد و له سهر خو نه عله کانی له پیی کرد . و دهر گاکهی له سهر خو کرده و ، و
چووه دهر ووه ، پاشان به هیواشی دهر گاکهی داخست ، منیش سهر پۆشه کهم له سهر کرد و
کراسه کهم له بهر کرد و به دوایدا رۆیشتم تا کو چووه ناو گۆرستانی به قیعه ووه ، و وهستا و
وهستانه که ی دریژ کرده ووه ، پاشان دهسته کانی سی جار به زر کرده ووه ، پاشان پشتی هه لگرد
و منیش پشتم هه لگرد ، و خیرا رۆیشتم منیش خیرا رۆیشتم دهستی کرد به ههروه له کردن
و منیش دهستم کرد به ههروه له ، و هاته وه مال منیش هاتمه وه مال ، و پیچی که وتم له
هاتنه وه ماله وه ، و یه کسهر پال که وتم و هاته ژووره وه ، و فه موی : ئهی (عائش)
له ئه وه چیت هه ناسه بر که ته (یان : هه ناسه ت سواره) ، ده لیت : وتم : هیچ نیه ئهی
پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فه موی پیم ده لیت ته گهر نه خوی به ناگا له هه موو ورد و
درشتیک پیم ده لیت ، ده لیت : وتم : ئهی پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دایک و باو کم به قوربان
بیت ، و باسه کهم بۆ گیرایه وه ، و فه موی : که و ابو ته و تارماییه ی که بینیم له پیشمه وه
تو بویت ؟ وتی : به لئی ، مشتیک دابه سهر سنگمدا ، ئازاری پی گه یاندم . پاشان
فه موی : ئایا واده زانیت خوا و پیغه مبهره که ی زولمت لی ده کهن ؟! وتی : هه رچه نده شت

وقع عند الاول (علی بن الحسین عن علی) ، فجعله من مسند علي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وإنما هو من رواية ابنه الحسين رضي الله
عنهما ، كما عند الحاكم ، أو من رواية جعفر بن محمد عن أبيه كما في رواية البيهقي المعلقة ، فعمل ما في (التلخيص)
وهو قوله (عن علي) محرف عن (عن أبيه) . وسقط هذا كله عند الصنعاني في (سبل السلام) (٢ / ١٥١) فعزاه
للحاکم من حديث علي بن الحسين أن فاطمة ... ثم قال : (قلت : وهو حديث مرسل ، فإن علي بن الحسين لم يدرك
فاطمة بنت محمد) ! والحديث إنما هو من حديث علي بن الحسين عن أبيه علي ما سبق بيانه .

بشاريته وه خواي گه وهره پيئي ده زانيت ، فهموي : به لئي ، فهموي : به راستي (جبريل) - عليه السلام - هات بو لام - کاتيک که بينيت - و بانگي کردم و له توي شارده وه و منيش وه لام دايه وه و له توّم شارده وه وه نه شده بو بيته ژووره وه چونکه تو کراسه که ت داکه ندبوو ، و له ولاشه وه وام زاني که تو خه وتويت و حزم نه کرد که به ئاگات بينم ، و له وهش ترسام که بترسي ، و فهموي : پهروه ردگاري تو فرمانت پي ده کات که برؤيت بو سهرداني گؤرستانى به قيع و داواي لي خوشبونيان بو بکهيت ، ده لئيت : وتم : چي بلّيم ئه ي پيغهمبهرى خوا ﷺ نه گهر سهردانم کردن ؟ فهموي : بلّي : سه لامتان لي يّيت ئه ي خه لکي گؤرستان له ئيمانداران و موسولمانان ، خواش رهحم بکات به وانه ي که پيش که وتوون (ئه وانه ي که مردوون) ليّمان ، و ئه وانه ي که دواکه وتوون (که نه مردوون و زيندوون) ، و ئيمهش که خواي پهروه ردگار ويستي کرد پيتان ده گهين .

چوارهم : بي دهنگ بووني پيغهمبهر ﷺ له ئه و ئافره ته ي که لاي گؤره که بيني له فه موده که ي (انس) دا ﷺ که تييدا هاتوه : " مر رسول الله ﷺ بامرأة عند قبر وهي تبكي ، فقال لها : اتقي الله واصبري ... " (٣٧٦) ، واته : پيغهمبهرى خوا ﷺ داي به لاي ئافره تيکدا که له لاي گؤرپک بوو ده گريا ، ئه ويش پي ي فهمو : له خوا بترسه وئارام بگه ... هتد .

پيشه وا (الحافظ) له (الفتح) دا فهمويه تي : ((وموضع الدلالة منه أنه ﷺ لم ينكر على المرأة قعودها عند القبر ، وتقديره حجة)) ، واته : جيگه ي به لگه له م فه موده يه

(٣٧٦) رواه البخاري وغيره ، وقد مضى بتمامه في المسألة (١٩ ، ص ٢٢) وترجم له (باب زيارة القبور) .

ئه وهیه که پیغه مبهدر وَعَلَيْهِ السَّلَامُ دانیشتنی لای گۆزه کهی ئینکار نه کرد له ئافرهته که ، و بیدهنگی پیغه مبهدریش وَعَلَيْهِ السَّلَامُ به لگهیه .

وه (العینی) یش له (العمدة : ۷۶/۳) دا دهلیت : ((وفيه جواز زیارة القبور مطلقا ، سواء كان الزائر رجلا أو امرأة : وسواء كان المزور مسلما أو كافرا ، لعدم الفصل في ذلك)) ، واته : لهم فمودهیه شدا به لگهیه سهردانی گۆرستانی به دی دهکریت بهرپه هایه (مطلقا) ، ئیتر ئه وه که سهی که سهردانه که دهکات پیاو بیّت یان ئافرهت هه ره گهزه که یه کسانن ، وه ئه وهی که سهردانی دهکریت موسولمان بیّت یان کافر ، چونکه هیچ یه که له مانه له یه که جیا نه کراونه ته وه .

وه ههروهها (الحافظ) یش شتیکی هاوشیوهی باس دهکات له کوتایی وتهی له سهدر فموده که ، ئه وهش دواي ئه وهی دهلیت : (چونکه بهدریژی باس نه کراوه ...) : ((قال النووي : وبالجواز قطع الجمهور ، وقال صاحب الحاوي : لا تجوز زیارة قبر الکافر ، وهو غلط ^(۳۷۷) انتهى)) ، واته : پیشهوا (النووي) فمویه تی : زۆرینهی زانایان دان بهدروستی دا دهنین ، که چی خاوهنی په رتوکی (الحاوي) دهلیت : دروست نیه سهردانی گۆری کافر بکریت ، به لām ئه مه هه لیه ، کوتایی وته کهی پیشهوا (النووي) .

وه ئه وهی که فموده که به لگهیه بیّت له سهری ، رپییدانی سهردانی گۆرستانه له لایه ن ئافره تانه وه ، هه ره ئه وه شه که دیته میشکدا له فموده که وه ، به لām ئه مه له کاتی که دا ده بیّت ته گهر هاتوو چیڕۆکه که له پیش قه ده غه کردنی ئه وه کرداره نه بیّت ،

(۳۷۷) قلت : والدلیل علیه فی المسألة الاتية .

رووکه شی فموده کهش نه وه مان بو ئاشکرا ده کات ، نه گهر نه وه به بیرمان بینینه وه که پیشتر باسمان لیوه کرد له روونکردنه وهی نه وهی که قه دهغه کردنه که له مه ککه دا بوویت ، و چیرۆکه کهش (انس) رضی الله عنه ده یگیریتته وه ، و ئاشکراشه که (انس) رضی الله عنه له سه رده می مه دینه دا هینراوه بو خزمهت پیغه مبه ر صلی الله علیه و آله له لایه ن دایکیه وه که (ام سلیم) ه ، نه وهش له و کاته بوو که پیغه مبه ر صلی الله علیه و آله کوچی کرد بو مه دینه ، و (انس) یش رضی الله عنه له و کاته دا ته مه نی ده سال بوو ، به مهش دهرده که ویت که چیرۆکه که له مه دینه بوو ، به وهش نه وه جیگیر ده بیت که چیرۆکه که له دوای قه دهغه کردنه که یه ، به مهش ده بیت به لگه بو دروستی سه ردانی گورستان له لایه ن ئافره تانه وه ، به لام سه بارهت به وته که ی (ابن القیم) له (تهذیب السنن : ۴ / ۳۵۰) دا که فمویه تی : ((وتقوی الله ، فعل ما امر به ، وترك ما نهی عنه ، ومن جملتها النهی عن الزیارة)) ، واته : ترسان له خوا ، بریتییه له نه نجامدانی فرمانه کانی و وازهینان له وهی که قه دهغه ی کردوون ، و له وانهش قه دهغه کردنی سه ردانی گورستانه .

نه و نه مه شتیکی راسته نه گهر ئافره ته که زانیاری هه بوایه ده باره ی قه دهغه کردنی سه ردانی ئافره تان بو گورستان وه نه و قه دهغه کردنهش به رده وام ببایه ، و نه سخ نه کرابایه وه ، نه و کات نه م وته یه ده سپا که ((و له وانهش قه دهغه کردنی سه ردانی گورستانه)) ، به لام نه مه شتیکی زانراو و ئاشکرا نیه لاما ن بو یه نه مه به به لگه هینانه وه یه کی راست نیه ، وه نه وهش که پال پشتی ده کات نه وه یه که نه گهر هاتوو قه دهغه کردنه که به رده وام بوایه نه و پیغه مبه ری خوا صلی الله علیه و آله به روون و ئاشکرای قه دهغه ی سه ردانه که ی لیده کرد ، و بو ی روون

دەکردووە ، وە ھەربەووە نەدەووەستا کە فەرمانى پێ بکات بە ئەخواترسان بە شىوہیە کى گشتى ، ئەمەش روون و ئاشکرایە ، إن شاء الله تعالى .

١١٩ - بەلام دروست نیه بۆیان کە زۆر سەردانى گۆرستان ، وھات و چۆى بکەن ، چونکە ئەو دەبیته ھۆى ئەوێ کە تووشى سەریچی شەرى بن ، وەك ھات وھاوارکردن ، و خۆرازاننەوہ ، و کردنى گۆر بەشوینى گەشت گوزەرکردن ، و کات بەفەرۆدان ئەقسەى پێ و پوچدا ، ھەروەك چۆن ئەمڕۆ ئەھەندىك ئەولائە ئىسلامیەكاندا دەبینریت ، و ھەر ئەمەشە مەبەست - إن شاء الله - بە ئەو فەمودە بەناو بانگە (المشهور) كە تییدا ھاتووە : " لعن رسول الله ﷺ (وفي لفظ : لعن الله) زوارات القبور " ، واتە : پیغەمبەرى خوا ﷺ نەفرەتى کردووە (ئە گۆیە کى تردا ھاتووە : خوا نەفرەتى کردووە) ئە ئەو ئافەرەتانەى کە زۆر سەردانى گۆرستان دەکەن .

ئەم فەمودەییەش ئە کۆمەلێك ئە ھاوولانی پیغەمبەرەوہ ﷺ گێردراوہتەوہ ئەوانەش : (أبو هريرة) ، و (حسان بن ثابت) ، و (عبدالله بن عباس) (٣٧٨) .

(٣٧٨) ئەوہش بەم شىوہیەى خوارەوہ :

١ . أما حديث أبي هريرة فهو من طريق عمر بن أبي سلمة عن أبيه عنه . (أخرجه الترمذي (١٥٦/٢) تحفة) وابن ماجه (٤٧٨/١) وابن حبان (٧٨٩) والبيهقي (٧٨/٤) والطيالسي (١٧١/١) ترتيبه) وأحمد (٣٣٧/٢) واللفظ الآخر للطيالسي والبيهقي وقال الترمذي : (حديث حسن صحيح وقد رأى بعض أهل العلم أن هذا كان قبل أن يرخص النبي في زيارة القبور . فلما رخص دخل في رخصته الرجال والنساء وقال بعضهم : إنما كره زيارة القبور في النساء لقلة صبرهن وكثرة جزعهن) . قلت : ورجال إسناده الحديث ثقات كلهم غير أن في عمر بن أبي سلمة كلاماً لعل حديثه لا ينزل به عن مرتبة الحسن لكن حديثه هذا صحيح لما له من الشواهد الاتية) .

وه له (تخريج) کردنی فموده که وه بزمان دهر که وت که ته وهی (محفوظ) له له و فموده یه ته وه یه که تنه ها به گوی (زوارات) هاتوه ، له بهر هاوکوک بوونه وهی له گهل فموده کهی (أبو هريرة) و (حسان) ، و ههروه ها فموده کهی (ابن عباس) واته به پیی ربوا یه تی زورینه له ته وه وه ، ته گهرچی (ضعف) سی تیدایه ، وه ته گهر بو (شاهد) یش نه شیت تهوا هیچ زیانیکی نیه ، ههروه کو چون هاوکوکی تهو دووفه موده یه ی پیشو هیچ زیانیکی پی ناگات له ربوا یه ته کهی تری فموده کهی (ابن عباس) ههروه کو ناشکرایه ، و ته گهر ته مه و ابو تهوا گوی (زوارات) تنه ها به لگه یه له سه ر نه فرهت کردن له و تافره تانه ی که به زوری سهردانی گورستان ده کهن ، به پیچه وانه ی تهوانیتر که نه فره ته که)

۲ . وأما حديث حسان بن ثابت فهو من طريق عبد الرحمن بن بھمان عن عبد الرحمن بن ثابت عن أبيه به .
أخرجه ابن أبي شيبة (١٤١/٤) وابن ماجه (٤٧٨/١) والحاكم (٣٧٤/١) والبيهقي وأحمد (٢٤٣/٢) وقال البوصيري في (الزوائد) (ق ٢/٩٨) : (إسناده صحيح رجاله ثقات) ... كذا قال وابن بھمان هذا لم يوثقه غير ابن حبان والعجلي وهما معروفان بالتساهل في التوثيق وقال ابن المديني فيه : (لا نعرفه) ولذا قال الحافظ في (التقريب) : (مقبول) يعني عند المتابعة ولم أجد له متابعا لكن الشاهد الذي قبله وبعده في حكم المتابعة فالحديث مقبول .

۳ . وأما حديث ابن عباس فهو من طريق أبي صالح عنه باللفظ الاول إلا أنه قال : (زائرات القبور) وفي رواية (زوارات) . (أخرجه ابن أبي شيبة (١٤٠/٤) وأصحاب السنن الاربعة و ابن حبان (٧٨٨) والحاكم والبيهقي والطائلسي والرواية الاخرى لهما وأحمد (رقم ٣٢٩٨٦٣١١٨) وقال الترمذي : (حديث حسن وأبو صالح هذا مولى أم هاني بنت أبي طالب واسمه باذانويقال : باذام) .

قلت : وهو ضعيف بل ائمه بعضهم وقد أوردت حديثه في (سلسلة الاحاديث الضعيفة) لزيادة تفرد بها فيه وذكرت بعض أقوال الائمة في حاله فيراجع (٢٢٣) .

لەن (نایانگريتهوه ، بۆيە ئەو كات ناييت ئەم فەمودەيە بكرىت بەدژ بەرامبەر بەئەو فەمودانەى كە بەلگەيە لەسەر سوننەت بوونى سەردانى گۆرستان بۆ ئافرەتان ، چونكە ئەمە تايبەت (خاص) ه ، و ئەو شىيان گشتيە (عام) ه ، وە هەر يەك لەوانە ئيشى پى دەكرىت لە شوينى خويدا ، وە ئەم كۆكردنەويە لە پيشترە لەوئى بوتريت مەنسوخە ، واتە حوكمەكەى هەلگىراوە .

وە كۆمەلەك لە زانايان بۆ ئەم بۆچوونە رۆشتوون كە باسمان كرد ، لەوانەش پيشەوا (القرطبي) كە دەفەمويت : " اللعن المذكور في الحديث إنما هو للمكثرات من الزيارة ، لما تقتضيه الصيغة من المبالغة ، ولعل السبب ما يفضي إليه ذلك من تضييع حق الزوج والتبرج . وما ينشأ من الصياح ونحو ذلك ، وقد يقال : إذا أمن جميع ذلك ، فلا مانع من الإذن لهن ، لأن تذكر الموت يحتاج إليه الرجال والنساء " ، واتە : ئەو نەفرەتەى كە لە فەمودەكە باس كراوە تەنها بۆ ئەو ئافرەتانەيە كە بەزۆرى سەردانى گۆرستان دەكەن ، چونكە شىوازى فەمودەكە موبالەغەى تىدايە ئەوەش بە بەلگەى وشەى موبالەغەكە تىيدا ، وە لەوانەشە ئەم نەفرەت كردنە بۆ ئەوەييت كە زۆرى سەردان دەييتە هۆى كەمتەرخەمى كردن لە مافەكانى ميۆرد ، وخۆرازانەنەو لەكاتى سەردانيان بۆ گۆرستان ، هەروەها ئەو هات و هاواری كە دروست دەييت وشتى تريش ، و لەوانەيە بوتريت : ئەگەر ئەنجامەدانى هەموو ئەوانە مسۆگەر کران ئەوا هېچ رېنگريک نيه بۆ رۆخسەت دانى ئافرەتان ، چونكە بېرکردنەو لە مردن پياو و ئافرەتانيش پيوستيان پييه تى .

وه پيشهوا (الشوكاني) له (نيل الاوطار : ٤ / ٩٥) دا فمويه تي : ((وهذا الكلام هو الذي ينبغي اعتماده في الجمع بين أحاديث الباب المتعارضة في الظاهر)) (٣٧٩) ، واته : وه ثم وته يهيه كه دهيت پشتي پي ببه سترت له كاتي كوكردنه وهي نهو فمودانهي كه دژيه كن له پروال تهدا .

١٢٠ - وه دروسته سهردانی گوري كه سيك بكريت كه له سر جگه له ئيسلام مردبيت (واته : به كافري مردبيت) ، نهوش تنها بو پند لي وه رگرتن ، دوو فمودهش لهو باره يه وه هاتوه :

يه كه ميان : له (أبو هريرة) هوه رضي الله عنه ده گيرنه وه كه فمويه تي : " زار النبي صلى الله عليه وسلم قبر أمه فبكى ، وأبكى من حوله ، فقال : استأذنت ربي في أن أستغفر لها ، فلم يؤذن لي ،

(٣٧٩) والى هذا الجمع ذهب الصنعاني أيضا في : (سبل السلام) ، ولكنه استدلل للجواز بأدلة فيها نظر فأجبت أن أنبه عليها ، أولا : حديث الحسين بن علي رضي الله عنهما (أن فاطمة بنت النبي صلى الله عليه وسلم كانت تزور قبر عمها حمزة كل جمعة فتصلي وتبكي) . أخرجه الحاكم (١ / ٣٧٧) وعنه البيهقي (٤ / ٧٨) وقال (وهو منقطع ، وسكت عليه الحافظ في (التلخيص) (٥ / ٢٤٨) وتبعه الصنعاني ! وسكوت هذين واقتصار البيهقي علي إعلاله بالانقطاع قد يوهم أنه سالم من علة أخرى . وليس كذلك كما سبق بيانه قريبا . ثانيا : حديث البيهقي في (شعب الايمان) مرسلا : (من زار قبر الولدين أو أحدهما في كل جمعة عفو له وكتب بارا) . سكت عليه الصنعاني أيضا . وهو ضعيف جدا بل هو موضوع ، وليس هو مرسل فقط كما ذكر الصنعاني ، بل هو معضل لان الذي رفعه إنما هو محمد بن النعمان وليس تابعيا ، قال العراقي في (تخریج الاحياء) (٤ / ٤١٨) : (رواه ابن أبي الدنيا وهو معضل ، محمد بن النعمان مجهول) . قلت : وهو تلقاه عن يحيى بن العلاء البجلي بسنده عن أبي هريرة أخرجه الطبراني في الصغير (١٩٩) ويحيى كذبه وكيع وأحمد ، وقال ابن أبي حاتم (٢ / ٢٠٩) عن أبيه : (الحديث منكرا جدا ، كأنه موضوع) .

واستأذنته في أن أزور قبرها ، فأذن لي ، فزوروا القبور ، فإنها تذكركم الموت " (٣٨٠) ، واته :
 پیغهمبدر ﷺ سهردانی گۆری دایکی کرد ، و گریا و همموو نه وانهی ده ور و بهری کرد به
 گریانده ، و فده موی : داوام له خوا کرد که داوای لی خوشبونی بو بکهم ، روخسه تی)
 مؤلّه تی (نه دام ، به لّام داوام لی کرد که سهردانی گۆره کدی بکهم مؤلّه تی نه وهی دام ، جا
 نیوهش سهردانی گۆر بکهن به راستی مردن بیر ده خاته وه .

دووه میان : له (بريدة) سه وه ﷺ ده گیرنه وه که فده مویه تی : " کنا مع النبي ﷺ]
 في سفر ، (وفي رواية : في غزوة الفتح) [. فنزل بنا ونحن معه قريب من ألف راكب ،
 فصلی رکعتین ثم أقبل علينا بوجهه وعيناه تذرفان فقام إليه عمر بن الخطاب فداه بالأب
 والأم يقول : يا رسول الله مالك ؟ قال : إني سألت ربي عز وجل في الاستغفار لأمي فلم
 يأذن لي فدمعت عينا رحمة لها من النار [واستأذنت ربي في زيارتها فأذن لي] وإني كنت
 نهيتمكم عن زيارة القبور فزوروها ولتزدكم زيارتها خيرا " (٣٨١) ، واته : له گه لّ پیغهمبدر دا

(٣٨٠) أخرجه مسلم (٦٥/٣) وأبو داود (٧٢/٢) والنسائي (٢٨٦/١) وابن ماجه (٤٧٦/١) (٤٧٦/١)
 والطحاوي (١٨٩/٣) والحاكم (٣٧٥-٣٧٦) وعنه البيهقي (٧٦/٤) وأحمد (٤٤١/٢) .

(٣٨١) أخرجه أحمد (٣٥٥٣٥٧٣٥٩/٥) وابن أبي شيبة (١٣٩/٤) والرواية الاخرى لهما وإسنادهما عند ابن
 أبي شيبة صحيح والحاكم (٣٧٦/١) وكذا ابن حبان (٧٩١) والبيهقي (٧٦/٤) والزيادة الاولى لها : والرواية
 الاخرى فيها لمن سبق ذكره والزيادة الاخرى للحاكم وقال : (صحيح على شرط الشيخين) ووافقه الذهبي
 وهو كما قال : ورواه الترمذي مختصرا وصححه وروى مسلم وغيره منه الاذن بالزيارة فقط كما تقدم في المسألة
 (١١٨ ص ١٧٨) الحديث الاول .

قال النووي في شرح حديث أبي هريرة الأول : (فيه جواز زيارة المشركين في الحياة ، وقبورهم بعد الوفاة ، لانه
 إذا جازت زيارتهم بعد الوفاة ، ففي الحياة أولى . وفيه النهي عن الاستغفار للكفار ، قال عياض : سبب زيارته ﷺ
 قبرها أنه قصد قوة الموعظة والذكرى بمشاهدة قبرها ، ويؤيده قوله ﷺ : فزوروا القبور فإنها تذكركم الموت) .

بووین ﷺ له سه فهریکدا ، له ریوایه ټیکی ترده هاتووه : له غه زای فه تحدا بوو ، و دابه زی وئیمهش هه موو له گه لیدا بووین ، و نزیکه ی هه زار سوار ده بووین ، و دوورکات نویژی کرد ، و پاشان رووی تی کردین و چاوه کانی فرمیسکی لی دهاته خواری ، (عمر سی کوری (خطاب) ﷺ هه ستا و چوو بو لای ، و دایک و باوکی خو ی به قوربانی کرد ، و وتی : ئه ی پیغه مبه ری خوا ﷺ چیه ؟ ئه ویش له وه لامدا فه موی : به رستی من داوام له خوی گه وره کرد که داوی لی خوشبوون بو دایکم بکه م ، به لام مؤله تی نه دامی ، منیش به زه بیم پیدا هاته وه له ناگر ، بویه چاوه کانم پر بوو له گریان ، به لام داوام له خوا کرد که سهردانی گۆره که ی بکه م مؤله تی پیدام ، به راستی من پیشت قه ده غه م لی کردبوون که سهردانی گۆر بکه ن ، ئیت له مه و دوا سهردانی بکه ن ، بو ته وه ی سهردانه که چاکه تان زیاد بکات .

مه به ستیش له سهردانی گۆر دوو شته :

۱ - سوود وه رگرتنی ئه و که سه ی که سهردانه که ده کات به بیرکرنه وه ی له مردن و حالی مردووان ، له وهش که ئاکام و دهره نجامیان بو به هه شته یان بو دۆزه خ ، ئه مش مه به ستی یه که مه له سهردانی گۆر ، ههروه کو ئه و فه مودانه ی پیشوو ئاماژه ی پی ده دن .

۲ - سوود به خشین به مردووه که وچاکه کردن به رامبه ری ، به سه لام لی کردنی ، ونزا بو کردن وداوی لی خوشبوون بۆی ، ئه مهش تاییه ته به موسوئمان .

وه چهند فه موده یه کیش له و باره یه وه هاتوون :

یه که میان : له (عائشة) هوه - رهزای خوی لی بیّت - ده گیرنده که فه مویه تی :
 " أن النبي ﷺ كان يخرج إلى البقيع ، فيدعو لهم ، فسألت عائشة عن ذلك ؟ فقال : إني أمرت أن أدعو لهم " (۳۸۲) ، واته : پیغه مبه ر ﷺ دهرده چوو بو گوپرستانی (البقيع) و
 دوعای خیری بو ده کردن ، (عائشة) ههش - رهزای خوی لی بیّت - دهرباره ی ته مه
 پرسیری لی کرد ؟ ته ویش فه موی : من فه رمانم پی کراوه که دوعای خیریان بو بکه م .

دووه میان : وه له (عائشة) هوه - رهزای خوی لی بیّت - ده گیرنده که فه مویه تی
 : " كان رسول الله ﷺ كلما كان ليلتها من رسول الله ﷺ يخرج من آخر الليل فيقول :
 السلام عليكم [أهل] دار قوم مؤمنين ، وإنا وإياكم وما توعدن غدا مؤجلون ، وإنا إن
 شاء الله بكم لاحقون ، اللهم اغفر لاهل بقيع الغرقد " (۳۸۳) .

هه موو کاتیک پیغه مبه ری خوا ﷺ له نوره شهوی (عائشة) هه - رهزای خوی لی
 بیّت - له کوتایی شه ودا دهرده چوو ، و ده یفه مو : سه لامتان لی بیّت تهی خه لکی
 پرواداری ته م مه نزلگایه ، ئیمه و ئیوهش بو ته وهی به لییمان پی دراوه دواخراوین - إن شاء

(۳۸۲) أخرجه أحمد (۲۵۲/۶) بسند صحيح على شرط الشيخين . ومعناه عند مسلم وغيره من طريق أخرى مطولا ، وقد مضى بتمامه في المسألة (۱۱۹) .

(۳۸۳) أخرجه مسلم (۶۳/۳) والنسائي (۲۸۷/۱) وابن السني (۵۸۵) والبيهقي (۷۹/۴) وأحمد (۱۸۰/۶) وليس عنده الدعاء بالمغفرة ، والزيادة له ولا بن السني .

الله - ټیمهش به ټیوه ده گدین ، ټهی په روه ردگارم له خه ټکی گورستانی (بقیع الغرقد) خوش به (۳۸۴) .

سئیه میان : وه دیسان له (عائشة) هوه - رهزای خوی لی بیت - ده گیرنه وه له وه فموده درنځه یدا که پیشتر ټاماژی پی دراوه فمویه تی : " کیف أقول لهم يا رسول الله ؟ قال : قولي : السلام على أهل الديار من المؤمنين والمسلمين ، ويرحم الله المستقدمين منا والمستأخرين ، وإنا إن شاء الله بكم للاحقون " (۳۸۵) ، واته : ټهی پیغه مبهری خوا ﷺ له کاتی سهر داند ا بؤ گورستان چیان پی بلیم ؟ ټه ویش فموی ، بلی : سه لامتان لی بیت ټهی خه ټکی ټهم مه نزلگایه له پرواداران و موسولمانان ، و خواش ره حم بکات به وانهی که پیش که وتوون (یان ټه وانهی که مردوون) لیمان و ټه وانهی که به دویاندا ده روون) یان ټه وانهی که نه مردوون و ماون) ، و ټیمهش - إن شاء الله - به ټیوه ده گدین .

چواره میان : له (بریده) هوه ﷺ ده گیرنه وه که فمویه تی : " کان رسول الله ﷺ يعلمهم إذا خرجوا إلى المقابر ، فكان قائلهم يقول : السلام عليكم أهل الديار من المؤمنين والمسلمين ، وإنا إن شاء الله بكم للاحقون ، [أنتم لنا فرط ، ونحن لكم تبع]

(۳۸۴) (غرقد) له زمانی عه ره پیدا به (عوسج) ده ووتریت هه روه که له سهرچاوه عه ره بیه کاند ا هاتوه ، و عه و سه جیش داری توور که ، که داری که هه میشه سه وزه ، له لایه ن گه لا و بلن دیشه وه هه ر له گو له باخ ده چیت ، و به ریکی مزری هه یه ، وه کو شاتوو وایه به لام توزیک بچو کتره ، له گو ی چهم و که نار ی ناوا و زور باخچه دا ده رویت ، پروانه : (فدره نگی ده ریا : به رگی ۱ / په رهی ۷۷۲) (ماموستا عدنان) .

(۳۸۵) أخرجه مسلم ، وغيره .

، أسأل الله لنا ولكم العافية " (۳۸۶) ، واته : پیغه مبهری خوا ﷺ فیبری ده کردن کاتیک
دهرده چوون بو گورستان که بلین : سه لامتان لی بیت تهی خه لکی ته م نهزلگایه له
برواداران و موسولمانان ، نه گهر خوا ویستی له سر بیت تیمهش به تیوه ده گهین تیوه
پیش تیمه که وتوون ، و تیمهش به شوینتاندن دین ، داواکارم له خوی پهره ردگار تیمه و
تیوهش سه لامهت بکات .

پینجه میان : له (أبو هريرة) هوه ﷺ ده گیرنه وه که فه مویه تی : " أن رسول الله
ﷺ أتى المقبرة فقال : السلام عليكم دار قوم مؤمنين ، وإنا إن شاء الله بكم لاحقون ،
وددت أنا قد رأينا إخواننا قالوا : أو لسن إخوانك يا رسول الله . قال [بل] أنتم أصحابي
، وإخواننا الذين يأتون بعد ، [وأنا فرطهم على الحوض] ، فقالوا كيف تعرف من لم يأت
بعد من أمتك يا رسول الله ؟ فقال : رأيتم لو أن رجلا له خيل غر (۳۸۷) محجلة بين ظهري
خيل دهم بهم (۳۸۸) ألا يعرف خيله ؟ قالوا بلى يا رسول الله . قال : فأهم يأتون [يوم
القيامة] غرا محجلين من الوضوء ، [يقولها ثلاثا] . وأنا فرطهم على الحوض . ألا ليذادن
رجال [منكم] عن حوضي ، كما يذاد البعير الضال ، أناديهم : ألا هلم [ألا هلم] .

(۳۸۶) أخرجه مسلم (۶۵/۳) والنسائي وابن ماجه (۴۶۹/۱) ، وكذا ابن أبي شيبة (۱۳۸/۴) وابن السني في
(۵۸۲) والبيهقي وأحمد (۳۵۳۳۵۹۳۶۰/۵) والزياداتان لهم جميعا حاشا ابن ماجه ومسلما . والزيادة الثانية ،
أخرجها ابن أبي شيخ من حديث علي وإسناده صحيح ، ومن حديث سلمان (وإسناده حسن) وكلاهما موقوف
عليهما .

(۳۸۷) بضم فتشديد جمع الاغر، وهو الابيض الوجه (محجلين) اسم مفعول من التحجيل، والتحجل من الدواب التي
قوائمها بيض .

(۳۸۸) بضمين أو بسكون الثاني وهو الاشهر للازدواج ، وهو تأكيد (دهم) جمع أدهم وهو الاسود .

فيقال : إهم قد بدلوا بعدك ، [ولم يزالوا يرجعون على أعقابهم] ، فأقول : [ألا] ،
 سحقا سحقا " (٣٨٩) ، واته : رۆژيكيان پيڤه بهرى خوا ﷺ ها ته سهر گۆرستان و فه موى
 : سه لامتان لى بيت تهى خه لكى مه نزلگاي پرواداران ، ته گهر خوا ويستى له سهر بيت
 ئيمهش به ئيوه ده گهين ، هه زمان ده كرد براكانمان بينايه ، وتيان : تهى پيڤه بهرى خوا
 ﷺ تهى ئيمه برات نين ؟ فه موى : ئيوه هاوه لى منن ، براكانمان ته وانهن كه له دوايدا
 دين ، من پيشتان ده كهوم ، وتيان تهى پيڤه بهرى خوا ﷺ چۆن ته وانهى كه هيشتا
 نه ها تون له ئومه ته كهت ده ناسيته وه ؟ ته ويش فه موى : ئايا بينيوتانه كه ته گهر كه سيك
 چهند ته سپيكي نيو چاوان سپى و قاچ و دهست سپى هه بيت ، له نيو چهند ته سپيكي
 رهشدا ئايا ته سپه كانى خوى نانا سيته وه ؟ فه مويان به لى تهى پيڤه بهرى خوا ﷺ ،
 ته ويش سى جار فه موى : ئومه ته كهى منيش له رۆژى قيامه تدا به نيو چاوان و قاچ و
 دهست سپيكي دين ، ته وهش به هوى دهست نويژه كانياه وه ، ته وه بزائن كه من پيشتان
 ده كهوم بۆ سهر ته وه حهوزه ، سويند بيت به خواى په و ره دگار پياوانيك له ئيوه دوور
 ده خرينه وه له حهوزه كه م ، وه كو چۆن وشتى ون بوو دوور ده خريته وه ، بانگيان ده كه م ته رى
 وه رن ته رى وه رن ، له وه لامدا ده و تر يت : ته وانه له دواى تو ئايينه كه ديان گۆريوه ، و به رده وام
 ده درينه دوا وه وه ، منيش ده ليم : له ناو بچن ته وانه ، له ناو بچن .

(٣٨٩) اخرجه مسلم (١٥٠ / ١) و مالك (٤٩ / ١ - ٥٠) والنسائي (٣٥ / ١) وابن ماجه (٢ / ٥٨٠)
 والبيهقي (٧٨ / ٤) وأحمد (٣٠٤٠٨ / ٢) والزوائد كلها له إلا الأخيرتين فإنها لابن ماجه ومالك الثلاثة الاولى مع
 السادسة والنسائي الاولى والثالثة . وفي الباب عن بشر بن الحصاصية وقد ذكرت لفظه في التعليق على المسألة
 (٨٨) (ص ١٣٥) وعن ابن عباس وفيه ضعف كما يأتي التنبيه عليه في خاتمة المسألة الآتية بعد مسألة وعن عمر
 وغيره وفيها ضعف كما بينه الحافظ الهيثمي في (المجمع) (٦٠ / ٣) .

١٢١ - بەلّام سەبارەت بە خویندەنەوى قورئان لەكاتى سەردانى گۆرستاندا ،
 يەكێكە لەو شتانەى كە هیچ بنەرەتیكى لە سوننەتدا نییە ، بەلكو ئەو فەمودانەى كە
 پێشتر باس كران لە باسى پێشوو وادەردەخەن كە دروست نەبێت ، چونكە ئەگەر دروست
 بوايە ئەوا پێغەمبەرى خوا ﷺ ئەنجامى دەدا ، و هاوێلەكانى فێر دەکرد ، بە تايبەت كە
 (عائشة) - پەزای خۆى لى بێت - پرسیارى لى كردووە - كە خۆشەويستى كەس بوو لە
 پێغەمبەر ﷺ - لەكاتى سەردانى گۆرستاندا چى بلیت ؟ ئەویش فێرى سەلام كردن و
 دوعاى كرد ، و فێرى ئەوى نەكرد كە فاتىحە یان غەیری فاتىحە لە قورئان بخوینیت ،
 جا ئەگەر قورئان خویندن دروست بوايەت ئەو لە (عائشة) لە نەدەشاردووە -
 پەزای خۆى لى بێت - ، چۆن دەشاردووە و دواى دەخست ؟! لە كاتیكدا زانراوە كە پوون
 كردنەو لەكاتى پێوستاندا دروست نیە ، هەرۆهكو چۆن لەزانستى (الأصول) دا
 هاتوو ، و پوون كراوەتەو ، چ جا ئەگەر بشاردرايتەو !!! و ئەگەر پێغەمبەر ﷺ
 شتیكى وەهاى فێر بكرنايە ، ئەوا بۆمان دەگێردايەو ، جا ئەگەر بە سەندەدى سەلمینرا ،
 و جیگیر بوو بۆمان نەگێررايەتەو ، ئەو بەلگەى ئەسەر پوونەدانى .

و ئەوێش كە دروست نەبوونی خویندەنەوى قورئان لەكاتى سەردانى گۆرستان بەهێز
 دەكات فەمودەى پێغەمبەر ﷺ كە تییدا فەمویەتى : " لا تجعلوا بیوتكم مقابر ، فإن
 الشيطان یفر من البيت الذي یقرأ فیہ سورة البقرة " (٣٩٠) ، واتە : ماله كانتان مەكەن

(٣٩٠) أخرجه مسلم (١٨٨ / ٢) والترمذي (٤٢ / ٤) وصححه وأحمد (٢٨٤٣٣٧ / ٢) (٣٧٨٣٨٨) من حديث

أبي هريرة . وله شاهد من حديث الصلصال بن الدهميس . رواه البيهقي في (الشعب) كما في (الجامع الصغير) .

بەگۆرستان بە نەخویندنى قورئان تیايدا ، چونكە بەراستی شەیتان لە مالىك رادەكات
كە سورەتى (البقرة) سى تیدا بخوینریتەوہ .

هەر وەها پێغەمبەرى خوا ﷺ ئاماژە بەو دەكات كە گۆرستان لە شەرعدا شوینىك
نیە بۆ خویندنى قورئان . هەر بۆیە فەرمان دەكات بەخویندنهوى قورئان لە ماله كاندا ،
وقەدەغەى ئەو ش دەكات كە وەكو گۆرستانی لى بكریت كە تیايدا قورئان ناخویندریت ،
هەر وەكو چۆن لە فەمودەكەى تردا ئاماژە بەو دەدات كە گۆرستان شوینىك نیە بۆ
نوێژكردنىش ، ئەویش كە دەفەمویت : " صلوا في بيوتكم ، ولا تتخذوها قبورا " (٣٩١) ،
واتە : لە ماله كانتاندا نوێژ بكەن ، و مەيكەن بە گۆرستان .

وہ لە لای پێشەوا (البخاري) شدا هاوشیۆى ئەو یە ، بەم شیۆیەش ناویشانى بۆ
کردووہ : (باب كراهية الصلاة في المقابر) ، ئەمەش ئاماژە بەو دەكات كە فەمودەكەى
ابن عمر) بەلگەى ئەسەر كەراھەتى نوێژكردن لە گۆرستان ، هەر وەها فەمودەكەى (أبو
هريرة) لەش ﷺ بەھەمان شیۆ بەلگەى ئەسەر كەراھەتى خویندنى قورئان لە
گۆرستاندا ، و هیچ جیاوازیە كیش نیە لە نیتواناندا (٣٩٢) .

(٣٩١) أخرجه مسلم (١٨٧ / ٢) وغيره عن ابن عمر .

(٣٩٢) وقد استدلل جماعة من العلماء بالحديث على ما استدلل به البخاري ، وأيده الحفاظ في شرحه ، وقد

ذكرت كلامه في المسألة الاتية (رقم ١٢٨ فقره ٧) .

هه ر بویه دهیینین زۆرینهی زانایانی پیشین (جمهور السلف) وهک : (أبو حنیفة ، (و (مالک) ، و غدیری نه وانیش ^(۳۹۳) ، بۆچونیان سه بارهت به خویندنی قورئان له

(۳۹۳) ذکره عنهم شیخ الإسلام ابن تیمیة فی (اقتضاء الصراط المستقیم مخالفة أصحاب الجحیم : ص ۱۲۸) وقال : (ولا یحفظ عن الشافعی نفسه فی هذه المسألة کلام ، وذلك لان ذلك کان عنده بدعة ، وقال مالک : ما عملت أحدا یفعل ذلك ، فلعلم أن الصحابة ، والتابعین ما کانوا یفعلونه) . وقال فی (الاختیارات العملية : ص ۵۳) (والقراءة علی المیت بعد موته بدعة ، بخلاف القراءة علی المحتضر فإنها تستحب ب (یاسین)) . قلت : لكن حدیث قراءة یاسین ضعیف کما تقدم (ص ۱۱) والاستحباب حکم شرعی ، ولا یتبا بالحدیث الضعیف کما هو معلوم من کلام ابن تیمیة نفسه فی بعض مصنفاته وغیرها . وأما جاء فی (کتاب الروح ، لابن القيم : ص ۱۳) : قال الحلال : وأخبرني الحسن بن أحمد الوارق : ثنا علي ابن موسى الحداد . وكان صدوقا . قال : كنت مع أحمد بن حنبل ومحمد بن قدامة الجوهري فی جنازة ، فلما دفن المیت جلس رجل ضریر یقرأ عند القبر ، فقال له أحمد : یا هذا إن القراءة عند القبر بدعة ! فلما خرجت من المقابر ، قال محمد بن قدامة لاحمد بن حنبل : یا أبا عبد الله ما تقول فی مبشر الحلبي ؟ قال : ثقة ، قال : كتبت عنه شیئا ؟ قال : نعم ، قال : فأخبرني مبشر عن عبد الرحمن بن العلاء بن اللجلاج ، (الاصل : اللجلاج وهو خطأ) عن أبيه أنه أوصي إذا دفن أن یقرأ عند رأسه بفاتحة البقرة وخاتمتها ، وقال : سمعت ابن عمر یوصي بذلك . فقال له أحمد : فارجع وقل للرجل : یقرأ) .

فالجواب عنه من وجوه :

الأول : إن فی ثبوت هذه القصة عن أحمد نظر ، لان شیخ الحلال الحسن بن أحمد الوراق لم أجد ترجمة فیما عندي الان من كتب الرجال ، وكذلك شیخه علي بن موسى الحداد لم أعرفه ، وإن قيل فی هذا السند أنه کان صدوقا ، فإن الظاهر أن القائل هو الوارق هذا ، وقد عرفت حاله .

الثاني : إنه إن ثبت ذلك عنه فإنه أخص مما رواه أبو داود عنه ، وينتج من الجمع بین الروایتین عنه أن مذهبه کراهة القراءة عند القبر إلا عند الدفن .

الثالث : أن السند بهذا الاثر لا یصح عن ابن عمر ، ولو فرض ثبوته عن أحمد ، وذلك لان عبد الرحمن ابن العلاء بن اللجلاج معدود فی المجهولين ، کما يشعر بذلك قول الذهبي فی ترجمته من (المیزان) : (ما روي عنه سوى مبشر هذا) ، ومن طريقة رواه ابن عساکر (۱۳ / ۳۹۹ / ۲) وأما توثیق ابن حیان إياه فمما لا یعتقد به لما اشتهر به من التساهل فی التوثیق ، ولذلك لم یعرج علیه الحافظ فی (التقریب) حين قال فی المترجم : (مقبول)

يعني عند المتابعة وإلا فلين الحديث كما نص عليه في المقدمة ، ومما يؤيد ما ذكرنا أن الترمذي مع تساهله في التحسين لما أخرج له حديثا آخر (٢ / ١٢٨) وليس له عنده سكت عليه ولم يحسنه !

الرابع : أنه لو ثبت سنده كل عن ابن عمر ، فهو موقوف لم يرفعه إلى النبي ﷺ فلا حجة فيه أصلا . ومثل هذا الاثر ما ذكره ابن القيم أيضا (ص ١٤) : (وذكر الحلال عن الشعبي قال : كانت الانصار إذا مات لهم الميت اختلفوا إلى قبره يقرؤون القرآن) . فنحن في شك من ثبوت ذلك عن الشعبي بهذا اللفظ خاصة ، فقد رأيت السيوطي قد أورده في (شرح الصدور : ص ١٥) بلفظ : (كانت الانصار يقرؤون عند الميت سورة البقرة) . قال : (رواه ابن أبي شيبه والهريري) أورده في (باب ما يقول الانسان في مرض الموت ، وما يقرأ عنده) . ثم رأيت في (المصنف ، لابن أبي شيبه : ٤ / ٧٤) وترجم له بقوله : (باب ما يقال عند المريض إذا حضر) " . فتبين أن في سنده مجالدا وهو ابن سعيد قال الحافظ في (التقريب) : (ليس بالقوي ، وقد تغير في آخر عمره) . فظهر بهذا أن الاثر ليس في القراءة عند القبر بل عند الاحتضار ، ثم هو على ذلك ضعيف الاسناد . وأما حديث (من مر بالمقابر فقرا) (قل هو الله أحد) إحدى عشر مرة ثم وهب أجره للاموات أعطي من الاجر بعدد الاموات) . فهو حديث باطل موضوع ، رواه أبو محمد الحلال في (القراءة على القبور : ق ٢٠١ / ٢) والدليمي عن نسخة عبد الله بن أحمد بن عامر عن أبيه عن علي الرضا عن آبائه ، وهي نسخة موضوعة باطلة لا تنفك عن وضع عبدالله هذا أو وضع أبيه ، كما قال الذهبي في (الميزان) وتبعه الحافظ ابن حجر في (اللسان) ثم السيوطي في (ذيل الاحاديث الموضوعة) ، وذكر له هذا الحديث وتبعه ابن عراق في (تنزيه الشريعة المرفوعة) ، عن الاحاديث الشيعية الموضوعة) . ثم ذهل السيوطي عن ذلك فأورد الحديث في (شرح الصدور : ص ١٣٠) برواية أبي محمد السمرقندي في (١ فضائل قل هو الله أحد) وسكت عليه ! نعم قد أشار قبل ذلك إلى ضعفه ، ولكن هذا لا ، يكفي فإن الحديث ، موضوع باعتزافه فلا يجزي الاقتصار على تضعيفه كما لا يجوز السكوت عنه ، كما صنع الشيخ إسماعيل العجلوني في (كشف الخفاء : ٢ - ٣٨٢) فإنه عزاه للرافعي في تاريخه وسكت عليه ! مع أنه وضع كتابه المذكر للكشف (عما اشتهر من الاحاديث على ألسنة الناس) ! ثم إن سكوت أهل الاختصاص عن الحديث قد يوهم من لا علم عنده به أن الحديث مما يصلح للاحتجاج به أو العمل به في فضائل الاعمال كما يقولون ، وهذا ما وقع لهذا الحديث ، فقد رأيت بعض الخيفة قد احتج بهذا الحديث للقراءة عند القبور وهو الشيخ الطهطاوي على (مراقي الفلاح : ص ١١٧) ! وقد عزاه هذا إلى الدار قطني ، وأظنه وهما ، فإني لم أجد غيره عزاه إليه ، ثم إن المعروف عند المشتغلين بهذا العلم أن العزو إلى الدار قطني مطلقا يراد به كتابه (السنن) ، وهذا الحديث لم أره فيه . والله أعلم .

لای گۆردا ئه وهیه که مه کروهه ، هدر نه وه شه و تهی پی شه وا (احمد) ه ، هدر وه کو (أبو داود) له (مسائل : ص ۱۵۸) ه کانیدا ده فه مویت : (گویم له (احمد) بوو پرسپاری لیّ کرا سه بارهت به خویندنی قورئان له لای گۆر ؟ تهویش فه موی : نه خیر) .

۱۲۲ - دروسته دهسته کان بهرز بکرینه وه له کاتی دوعای چونه سهر گۆرستان ، له بهر فه موده کهی (عائشه) - رهزای خوی لیّ بیت - که فه مویه تی : " خرج رسول الله ﷺ ذات ليلة ، فأرسلت بريرة في أثره لتنظر أين ذهب ! قالت : فسلك نحو بقيع الغرقد ، فوقف في أدنى البقيع ، ثم رفع يديه ، ثم انصرف ، فرجعت إلي بريرة فأخبرتني ، فلما أصبحت سألته فقلت : يا رسول الله ! أين خرجت الليلة ؟ قال : بعثت إلى أهل البقيع ، لأصلي عليهم " (۳۹۴) ، واته : شهوئیکیان پیغه مبهری خوا ﷺ ده رچوو له مال ، و منیش (بریره) - م بهدوایدا نارد بوّ تهوی بزائیت بوّ کوئی دهروات ! تهویش وتی : تهو ریگه یه ی گرت بهر که دهروات بوّ (البقيع الغرقد) ، و پاشان له نزیک (بقیع) دا وهستا و ، پاشان دهسته کانی بهرز کرده وه ، پاشان گه رایه وه ، و منیش که گه رایه وه رۆشتم بوّ لای (بریره) ه ، و تهویش تهو باسه ی بوّ گپرامه وه که بینی بووی ، منیش کاتینک رۆژ بوویه وه پرسپارم لیّ کرد ، و وتم : تهی پیغه مبهری خوا ﷺ تهم شهو بوّ کوئی ده رچوویت ؟ فه موی : خوی پهروه ردگار ناردمی بوّ لای مردوانی (بقیع) بوّ تهوی دوعای خیریان بوّ بکه م .

(۳۹۴) أخرجه أحمد (۹۲/۶) وهو في (الموطأ) (۲۳۹/۱ - ۲۴۰) وعنه النسائي (۲۸۷/۱) بنحوه لكن ليس فيه رفع اليدين وإسناده حسن . وقد ثبت رفع اليدين في قصة أخرى لعائشة رضي الله عنها تقدمت في المسألة (۱۱۹) .

۱۲۳ - به لآم له کاتی دوعا و پارانه ویدا پروناکاته گۆزه کان ، به لکو پروو له که عبه دهکات ، له بهر نه هی کردنی پیغه مبه ر عَلَيْهِ السَّلَام له نویژکردن پرووه گۆر ، ههروه کو دواتر دیت ، وه ئاشکراشه که دوعا و پارانه وه ناوکرۆکی نویژه ، بۆیه هه مان حوکمی ئه وی هه یه ، و پیغه مبه ریش عَلَيْهِ السَّلَام فه مویه تی : " الدعاء هو العبادة ، ثم قرأ : ﴿ وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ ﴾ (غافر : ۶۰) " (۳۹۵) ، واته : دوعا و پارانه وه په رستشه ، پاشان ئه م ئایه ته ی خوینده وه : ﴿ وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ ﴾ .

(الطیبی) له شیکارکردن و لیكدانه وه ی ئه م فه موده یه دا ده لیت : ((أتى بضمير الفصل والخبر المعرف باللام [هو العبادة] ليدل على الحصر ، وأن العبادة ليست غير الدعاء ، وقال غيره : المعنى هو من اعظم العبادة فهو كخير " الحج عرفة " (۳۹۶) ، أي ركنه الأكبر ، وذلك لدلالته على أن فاعله يقبل بوجهه إلى الله ، معرضا عما سواه لأنه مأمور به

(۳۹۵) أخرجه ابن المبارك في (الزهد) (۱۵۱/۱۰) والبخاري في (الادب المفرد) رقم (۷۱۴) وأبو داود (۵۵۱/۱ - بشرح العون) والترمذي (۱۷۸۲۲۳/۴) وابن ماجه (۴۲۸/۲ - ۴۲۹) وابن حبان (۲۳۹۶) والحاكم (۴۹۱/۱) وابن منده في (التوحيد) (ق ۱/۶۹) وأحمد (۱۶۷۲۷۱۲۷۶۲۷۷/۴) وقال الحاكم : (صحيح الاسناد) ووافقه الذي وهو كما قالا وقال الترمذي : (حديث حسن صحيح) .

ورواه أبو يعلى من حديث البراء بن عازب كما في (الجامع الصغير) . وفي الباب عن أنس بن مالك مرفوعا بلفظ : ((الدعاء مخ العبادة)) . أخرجه الترمذي (۲۲۳۴) وقال : (حديث غريب من هذا الوجه لا نعرفه إلا من حديث ابن لهيعة) .

قلت : وهو ضعيف لسوء حفظه فيستشهد به إلا ما كان من رواية أحد العبادلة عنه فيحتج به حينئذ وليس هذا منها لكن معناه صحيح بدليل حديث النعمان .

(۳۹۶) صححه العلامة الألباني في صحيح الجامع الصغير ، برقم : ۳۱۷۲ .

، و فعل المأمور عبادة وسماء عبادة ليخضع الداعي ويظهر ذلته ومسكنته وافتقاره ، إذ (العبادة ذل وخضوع ومسكنة)) ، واته : راناوى جياكه رهوى هينناوه و خه به ره كهش (معرف) له به (أل) كه (العبادة) يه ، وه ئه مهش بۆ ئه وه يه كه ماناى تايبه ت كردن بگه يه نيئت ، كه په رستش (عبادة) هيچ شتيكى تر نيه جگه له پارانه وه (دوعا) ، وه جگه له ویش ده نيئت : ماناى ئه وه يه كه پارانه وه له گه و ره ترين په رستشه كانه ، ئه مهش وه كو فموده ي : " الحج عرفة " ، واته : حج كردن ته نها وه ستانه له عه ره فه ، واته : گه و ره ترين روكنييتى ، ئه وهش له بهر ئه وه يه كه ئه نجام ده ره كه ي به هه موو دليه وه روو له خوا ده كات ، و پشت له جگه له ئه وه ده كات ، چونكه ئه مه شتيكى فەرمان پيكراره ، و ئه نجام داني فەرمان پيكرارویش په رستشه ، وه بۆيه ناوئراوه په رستش بۆ ئه وه ي ئه وه كه سدى دوعا ده كات ملكه چ بيئت و زه ليلي و بى ده سه لاتي و هه ژاري خو ي ده رپر ييت ، له بهر ئه وه ي په رستش ملكه چى و ده رپر ييني بى ده سه لاتيه ^(٣٩٧) .

منيش ده ليم : ئه گه ر هاتوو دوعا وپارانه وه يه كيك بيئت له گه و ره تريني په رستشه كان ، ئه ي چۆن له كاتى ئه نجام دانيدا روو ده كر يته شويني ك جگه له ئه وه شوينه ي كه فەرمان كراوه روو ي لى بكر يت له كاتى نو يژدا ، بۆيه له بهر ئه وه داخواز كراو له لاي زانا يانى ليكۆ له ر كه له كاتى دوعا و پارانه وه دا روونا كر يته هيچ شويني ك جگه له وه شوينه نه بييت كه له كاتى نو يژدا روو ي لى ده كر يت .

(٣٩٧) ذكره المناوي في (الفيض) .

شیخی ئیسلام (ابن تیمیة) - په حمتهی خوی لی بیت - له کتیبی (اقتضاء الصراط المستقیم ، مخالفة أصحاب الجحیم : ص ۱۷۵) دا ده لیت : ((وه ثمهش بنه وایه کی بهرده وامه که سوننه ت نیه بوئو که سدی که ده پاریته وه رووبکاته شوینیک جگه لهو شوینهی که سوننه ته رووی تی بکریت له نویژدا ، ئایا نابینیت که پیاو قه ده غه ی لی کراوه رووبکاته روژهلآت و لاکانی تر له کاتی نویژدا و له کاتی پارانه وهدا قه ده غه ی لی ده کریت که بهدوای نه وهدا بگه ریٹ که رووبکاته روژهلآت و لاکانی تر ، وه خه لکی واش هه یه له کاتی پارانه وهدا بهدوای نه و لایه دا ده گه ریٹ که روو لهو شوینه یه که گوری پیاوچاکیکی لییه !!! ئیر روو له روژهلآت بیت یان هه ر لایه کی تر ، وه ثمهش گومراییه کی ناشکرایه ، و خراپه یه کی روونه ، هه ر وه کو چون هه ندیک خه لک رازی) قایل (نابیت پشت لهو لایه بکات که گوری پیاوچاکیکی تیدایه !!!! و له کاتیکدا پشت لهو لایه ده کات که مائی خودا ، و گوری پیغه مبه ری خوی تیدایه ﷺ !!!! وه هه موو تم شتانه لهو بیدعه و داهینراوانه یه که خوشوبه اندنی تیدایه به خاچ په رستان .

وه - شیخی ئیسلام (ابن تیمیة) - په حمتهی خوی لی بیت - پیش چند دیریک له نه و ته یه ی له پیشه و (أحمد) وهاو لانی (مالک) ده گیرنه وه که دروست وایه رووبکریته (قبيله) له کاتی پارانه وهدا ، نه گه رچی له لای گوره که ی پیغه مبه ریشدا بیت ﷺ ، نه وهش دوی سه لامکردن لی .

نهمهش - ههروه ها - بوچونی شافعی مه زه به کانیشه پیشه و له (المجموع : ۵ / ۳۱۱) وه تیمام (أبو الحسن محمد) سی کوری (مرزوق الزعفرانی) - که یه کیک بووه له فقیهه وردینه کان - له کتیبه که یدا له (الجنائز) دا ده لیت : ((ولا يستلم القبر بیده

: ولا يقبله)) ، قال : ((وعلى هذا مضت السنة)) ، نه دروسته دهست بگریته گۆره که وه ، و نهش ماچی بکات ، وه له سهر ئه مه سوننهت رۆیشتوه .

وه ده لیت : ((واستلام القبور ، وتقيلها ؛ الذي يفعله العوام الآن ، من المبتدعات المنكرة شرعا ، ينبغي تجنب فعله ، وينهى فاعله)) ، واته : وه ئه و دهست گرتن به گۆر و ماچ کردنی که خه لکی عه وام - له م کاتانه دا - ده یکن ، له داهینراوه خراپه کانه له شه رعدا ، پیویسته لی دوور بکه ویتته وه ، و ئه و که سه ی که ده یکات قه ده غه ی لی بگریت .

وه ده لیت : ((فمن قصد السلام على ميت سلم عليه من قبل وجهه ، وإذا أراد الدعاء تحول عن موضعه واستقبل القبلة)) ، واته : وه هدر که سیك مه به ستی ئه وه بوو سه لام له مردوویه ک بکات ئه و له لای روه یه وه سه لامه که ده کات ، وه ئه گهر ویستی دوعای بۆ بکات شوینه که ی ده گۆریت ، وه روه له قیبله ده کات .

وه ئه مه بۆچونی (أبوحنيفة) شه ، که (شیخ الإسلام) له کتیبی (القاعدة الجلیة فی التوسل والوسيلة) دا ده فه مویت : ((ومذهب الأئمة الأربعة : مالك و أبي حنيفة و الشافعي و أحمد وغيرهم من أئمة الإسلام أن الرجل إذا سلم على النبي ﷺ وأراد أن يدعو لنفسه ، فإنه يستقبل القبلة ، واختلفوا في وقت السلام عليه ، فقال الثلاثة مالك و الشافعي و أحمد : يستقبل الحجرة ويسلم عليه من تلقاء وجهه ، وقال أبو حنيفة : لا يستقبل الحجرة وقت السلام ، كما لا يستقبلها وقت الدعاء باتفاقهم ، ثم في مذهبه قولان : قيل : يستدبر الحجرة ، وقيل يجعلها عن يساره . فهذا نزاعهم في وقت السلام . وأما في وقت الدعاء فلم

یتنازعوا فی أنه إنما یستقبل القبلة لا الحجره)) ، واته : وه مهزهبی هەر چوار پیشه‌واکه : مالک و ئەبو حەنیفە و شافعی و ئەحمەد و غەیری ئەوانیش لە پیشە‌وایانی ئیسلام ، ئەوێه که کەسیک ئەگەر سەلامی لە پیغەمبەر ﷺ کرد ، و ویستی بۆ خۆی بیارێتەوه و پوو لە قیبلە دەکات ، وه جیاوازن لە کاتی سەلام کردن لێ ی ﷺ و سێ ئیمامیان مالک و شافعی و ئەحمەد دهنه‌مون : لە کاتی سەلام کردندا پوو دەکاته (حوجرە مەرقەدی پیغەمبەر ﷺ) و سەلامی لێ دەکات لەلای ئە پوووه ، و ئەبو حەنیفە دهنه‌مویت : پوو ناکاته ژووهره که (حوجره) لە کاتی سەلام کردندا ، هه‌روه‌کو چۆن لە کاتی پارانه‌وه ، که‌واته ئەم پیشه‌وایانه کۆران لەسەر ئەوه‌ی که نایت پووی لێ بکریت ، پاشان لە مه‌زه‌به‌که‌یدا دوو رای هه‌یه ، ده‌لێن پشت لە حوجره‌ ده‌کات ، وه ده‌لێن : حوجره‌که ده‌خاته لای چه‌پیه‌وه ، و ئەمه‌ کێشه‌یانه لە کاتی سەلام کردندا ، به‌لام لە کاتی دوعا کردندا هیچ کێشه‌یه‌کیان نیه‌ لەسەر ئەوه‌ی که ده‌ییت پووبکاته قیبله‌ نه‌کو حوجره .

وه هۆی ئەم جیاوازی یه‌ که باسکرا تهنه‌ها ئەوه‌یه که ژووری پیروزی کاتیک که لە دهره‌وه‌ی مزگه‌وت بوو و هاوه‌لان سەلامیان لێ ده‌کرد هیچ کهسیک نه‌یده‌توانی پوو به‌پووی گۆری پیغەمبەر ﷺ و پشت لە (قیبله) بکات (٣٩٨) ، هه‌روه‌کو چۆن ده‌کرا پووی تی بکریت دواي ئەوه‌ی که ژووهره‌که که‌وته ناو مزگه‌وته‌که‌وه له‌دواي هاوه‌لان ، و ئەو که‌سه‌ی له‌وان که سەلام ده‌کات ئەگەر پوو لە (قیبله) بکات ئەوا ژووهره‌که‌ی ده‌که‌وێته لای

(٣٩٨) وأما ما رواه اسماعيل القاضي في (فضل الصلاة على النبي ﷺ) (رقم ١٠١ بتحقيق طبع المكتب الاسلامي) عن ابن عمر (أنه كان يأتي النبي ﷺ فيضع ، يده على قبره ويستدبر القبلة ثم يسلم عليه) فضعيف منكر كما بينه في التعليق عليه .

چەپپەهە ، ئەگەر پوو ئە ژوورەكە بكات ، ئەوا (قىبلە) دەكەوئتەوه لای راستیەوه ، و لای پوژتاواى ئە پشتیانەوه ، ئەمە شیخی ئىسلام فەمویەتى لە کتیبى (الجواب الباهر) دواى ئەوهى كە ئەم واتایەى باس کرد : ((وحينئذ فإن كانوا يستقبلونه ويستدبرون الغرب فقول الأكثرين أرجح وإن كانوا يستقبلون القبلة حينئذ ويجعلون الحجرة عن يسارهم فقول أي حنيفة أرجح)) ، واتە : وه ئەو کاتە ئەگەرچی پرویان لە ژوورەكەیه و پشتیان لە پوژتاوا کرد بێت ئەوا بۆچوون و رای هەلبژاردەیه ، و ئەگەر پرویان لە (قىبلە) کردبێت لەوکاتە ، و ژوورەكەیان خستبێتە لای چەپیانەوه ئەوا بۆچوون و رای (أبو حنيفة) بۆچوون و رای هەلبژاردەیه .

دەئیم (ئەلبانى) : بەراستی (شیخ) - واتە : (ابن تیمیة) - پەحمەتى خواى لى بێت - ئەم بابەتەى بەبى یە کلایکردنەوه هیشتۆتەوه ، وه ئەوهى پروون نەکردۆتەوه كە ئەوان (واتە هاوێلان) پرویان لە (قىبلە) دەکرد ، یان پرویان لە گۆرەكە دەکرد ، وهكو ئەوهى بلیت ریوایهتەكان جیگیر و سەلمینراو نەبێت كە لەوبارەیهوه هاتوون ، بەلام گریمان ئەوان پرویان لە ژوورەكەى دەکرد ، ئەوا دەزانیت ئەم حالەتەدا پشتیان لە پوژتاوا دەکرد نەوهك (قىبلە) ، چونكە نەدەكرا لەسەر دەمی ئەواندا ، و پێشتریش باس كرا كە زۆرینه دەئین پروو لە پرووى ﷺ بکریت لەکاتى سەلام کردندا ، وه ئەمەش واپۆیست دەكات پشت لە (قىبلە) بکریت ، ئەوهى كە یەك لاین تییدا ئەوهیه كە لەسەر دەمی هاوێلاندا پروو نەداوه وهك باس كرا ، و ئەمەش شتیكى زیاترە لە پرووکردنە لە ژوورەكەى ، و دەبێت بەلگەى لەسەر بێت بۆ سەپاندنى ، ئایا بەلگە هەیه لەسەرى ؟ ئەوه من نایانم ، و هیچ كەسیكم

نه بینیه له زانایان باسی لیوه بکهن ، ئیترچ تاییهت بیّت سه بارهت به گۆره کهی پیغه مبهدر صلی الله علیه و آله بیّت ، یان سه بارهت به هدر گۆرپکی تر بیّت به گشتی .

به لئی ، هندیکیان فموده کهی (ابن عباس) ده کهنه به لگه له سه ری که دغه مویت : " مر رسول الله صلی الله علیه و آله بقبور المدینه فأقبل علیهم بوجهه فقال : السلام علیکم یا أهل القبور یغفر الله لنا ولکم أنتم سلفنا ونحن علی الاثر " (۳۹۹) ، واته : پیغه مبهدر صلی الله علیه و آله به لای گۆره کانی مه دینه دا تیپه ری و رووی تیگردن ، وفه موی : سه لامتان لی بیّت نهی خه لکی گۆره کان ، خوا له ئیمه و ئیوهش خوش بیّت ، ئیوه پیشینی ئیمه ن و ئیمهش به دواتاندا دین .

ئه گهر ئهمهت زانی ئهوا شیخ (علي القاري) له کتیبی (مرقاة المفاتیح : ۲ / ۴۰۷) دا ده ئیت : ((فيه دلالة على أن المستحب في حال السلام على الميت أن يكون وجهه لوجه الميت ، وأن يستمر كذلك في الدعاء أيضا ، وعليه عمل عامة المسلمين ، خلافا لما قاله (ابن حجر) من أن السنة عندنا أنه في حالة الدعاء يستقبل القبلة كما علم من أحاديث آخر في مطلق الدعاء)) ، واته : به لگه ی ئه وهی تی دایه که سوننه ته له کاتی سه لام کردن له مردوو رووی به رووی مردوو که بیّت ، وه بهو شیوهش بهردهوام بیّت له کاتی

(۳۹۹) أخرجه الترمذي (۱۵۶/۲) والضياء في (المختارة : ۱/۱۹۲/۵۸) من طريق الطبراني وقال الترمذي : (حسن غريب) . قلت : في سنده قابوس بن أبي طيبان قال النسائي : (ليس بالقوي) . وقال ابن حبان : (ردى الحفظ ينفرد عن أبيه بما لا أصل له) . قلت : وهذا من روايته عن أبيه فلا يحتج به ولعل تحسين الترمذي لحديثه هذا إنما هو باعتبار شواهد هفان معناه ثابت في الأحاديث الصحيحة وقد مضى قريبا ذكر قسم طيب منها إلا أن قوله : (فأقبل عليهم بوجهه) منكر لتفرد هذا الضيف به .

دوعا کردندا ، وه کردهوی موسولمانان به گشتی له سهر ئه وهیه ، به پیچه وانهی ئه وهی که (ابن حجر) ده یلیت که سوننه ته لای ئیمه له کاتی دوعا کردندا ږوو له (قبيلة) بکات ، وه کو زانراوه له فده موده کانی تر که دهربارهی دوعا کردن به ږهایی هاتووه .

ده لیم (ئه لبانی) : ئهم به لگه هیئانه وه دروست نیه ، چونکه لهم فده مودهیه ته نها ئه وهی تیدایه که پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ږووی کردو ته گوږه کان ، به لام ږوو کردنی ږوو به ږووی مردووه کان ، شتیکی تره وپیویستی به ده قینیکی تره ، وه ئه وهش من نایز اتم .

ئه وهی راستی بیت ئهم فده مودهیه ته گهر (سند) له کهی جیگر و سه لیئراو بیت ، تهوا به لگه یه کی ږوونه له سهر ئه وهی که که سیك به لای گوږه کان تی ږه ږی ږووی تی ده کات له کاتی سه لام کردن و دوعا کردنیشدا بو یان ، تهو ږوو تی کردنهش هه ږوئیك بیت ، ههر ږوئیك بگوږجیت و بو ی لوا به بی ئه وهی مه بهستی ږوو کردن بیت له ږووی مردووه کان ، به لام که (سند) له کهی (ضعیف) له وه کو ږوون کرایه وه هه رگیز نابیت بکریته به لگه .

وه ئه وهی پیشتز باسکرا که پیشهوا (مالک) رای وایه که دروست نیه ږووبکریته ژووره کهی له کاتی دوعا کردندا (پیچه وانه نیه) ږه تی تهو ږیږو که ناکاته وه که ده لیت : (مالک) کاتیک که (المنصور العباسی) ږرسیاری لی کرد دهربارهی ږوو کردنه ژووره کهی ، فره مانی پی کرد که ږووی تی بکات ، و فره موی : ته وه وه سیله ی تو و (آدم) سی باو کیشته ، چونکه ئهم ږیږو که هه لبه ستراوه و ږوچه له ، و درو یه که به دهم (مالک) سه وه کراوه ، و هیچ (سند) یکی زانراوی نیه ، پاشان ئهم ږیږو که پیچه وانه ی تهو رایه یه

که به (سند) سی ، متمانه پیکراوه ده (ثقة) پیمان گه یشتوه له (مالک) هوه له کتیبی هاوه لانی ، وه کو (إسماعیل) له (القاضي اسحاق) هوه و جگه له ته ویش ده یگیرنه وه .

وه هاوشیوهی ته مهش ته وه یه که ده یگیرنه وه لیی ، که پرسیاریان لی کرد دهر بارهی که سانیک که زور به پیوه ده وه ستن روو به رووی ژووره که ی ودوعا بو خویان ده که ن (مالک) ته وهی رت کرده وه ، و وتی : ته وه له بیدعه و داهینراوه کانه ، نه هاوه لآن و نه شوین که وتوانیان به چاکه نه یان کردوه ، و فه موی : ((لا یصلح آخر هذه الأمة إلا ما أصلح أولها)) ، واته : کوتایی تهم تومه ته چاک نابیت به وه نه بیت که پیشینه که ی پی چاک بوه (۴۰۰) .

۱۲۴ - وه ته گهر سهردانی گوری کافریکی کرد سهلامی لی ناکات ، و بوی ناپاریتته وه ، به لکو مژده ی ناگری ددهاتی ، هدر ته وه شه پیغه مبهری خوا ﷺ فه رمانی پی کردوه له فه موده که ی (سعد) سی کوری (أبو وقاص) دا ﷺ که ده فه مویت : " جاء أعرابي إلى النبي ﷺ فقال : إن أي كان يصل الرحم ، وكان ... وكان ، فأين هو ؟ قال : في النار ، فكأن الأعرابي وجد من ذلك ، فقال : يا رسول الله ! فأين أبوك ؟ قال : حيثما مررت بقبر كافر فبشره بالنار) . قال : فأسلم الأعرابي بعد ، فقال : لقد كلفني رسول الله ﷺ تعباً ! ما مررت بقبر كافر إلا بشرته بالنار " (۴۰۱) ، واته : کابرایه کی

(۴۰۰) انظر (قاعدة جلیلة) لابن تیمیة (ص ۵۳ . ۶۲) .

(۴۰۱) أخرجه الطبراني في (المعجم الكبير) (۱/۱۹۱/۱) وابن السني في (عمل اليوم والليلة) رقم (۵۸۸) والضياء المقدسي في (الاحاديث المختارة) (۳۳۳/۱) بسند صحيح وقال الهيثمي (۱۱۷/۱ - ۱۱۸) : (رواه

دهشته کی (اعرابی) یه هاته خزمهت پییغه مبهری خوا ﷺ وتی : باوکم په یوهندی خزمایه تی ده گه یاند و وابوو ... وابوو ، تایا باوکم له کوئی یه ؟ فه موی له ئاگره ، وه کو بلیت کابرا دهشته کیه که توره بوو بیت له وه دلگران بوو بیت ، وتی : نهی پییغه مبهری خوا ! نهی باوکی تو له کوئی یه ؟ فه موی : له هه شوینیکدا به لای گوری کافریکدا تی پهریت مژدهی ئاگری بدهری ، دهلیت : دواي نه وه کابرا دهشته کیه که موسولمان بوو ، و وتی : به راستی پییغه مبهری خوا ﷺ ته کلیفیکی خسته سهرم ماندوو کاره ! نهم داه به لای گوری کافریکدا تیلا موژدهی ئاگرم پی داه .

۱۲۵ - وه نابیت به نه عله کانیه وه به نیو گوری موسولماناندا ری بکات ، نه وهش له بهر فموده کهی (بشیر) سی کوری (الحظلية) ﷺ که ده فمویت : " بینما أماشی رسول الله ﷺ ... أتى على قبور المسلمين ... فبینما هو یمشی إذ حانت منه نظرة ، فإذا

البزار والطبرانی في الكبير ورجاله رجال الصحيح) . وقد أخرجه ابن ماجه (۴۷۶/۱ . ۴۷۷) من هذا الوجه لكنه جعله من مسند عبد الله ابن عمر وقال البوصيري في (الزوائد) (ق ۲/۹۸) : (إسناده صحيح رجاله ثقات) .

قلت : لكنه شاذوا لحفوظ أنه من مسند سعد كما بينته في (سلسلة الاحاديث الصحيحة) (۱۸) .

وللحديث شاهد من حديث أبي هريرة مرفوعا بلفظ: (إذا مررت بقبورنا وقبوركم من أهل الجاهلية فأخبروهم أنهم من أهل النار) . رواه ابن السني في (اليوم والليلة) (رقم ۵۸۷) بسند فيه يحيى بن يمان وهو سيئ الحفظ عن محمد بن عمر ولم أعرفه عن أبي سلمة عنه . لكن الظاهر انه (ابن عمرو) بفتح العين وسكون الميم ثم واو بعد الراء سقط من الطابع حرف الواو . وهو حسن الحديث . وما ذكرنا في هذه المسألة هو مذهب الحنابلة كما في (كشف القناع) (۱۳۴/۲) وغيره من كتبهم .

هو برجل یمشي بين القبور عليه نعلان ، فقال : يا صاحب السبتين ألق سبتيتك ، فنظر ، فلما عرف الرجل رسول الله ﷺ خلع نعليه ، فرمى بهما " (٤٠٢) ، واته : له کاتیئکدا له گهل پیغه مبهردا ﷺ ریم ده کرد ... هات بو لای گوری موسوئمانان ... له کاتیئکدا نهو رپی ده کرد ، چاوی به پیاوئک کهوت به نه عله وه له نیو گوره کاندای ری ده کرد ، فه موی : نهی نهو که سهی نه علی (سهبتیت) له پیدایه نه عله کانت داکه نه ، پیاه که سهیری کرد ، کاتیئک که پیاه که پیغه مبهری خوی ناسییه وه ﷺ نه عله کانی داکه نه ، و فرئی دان .

١٢٦ - وه شهرع ری نه داوه به وهی (آس : کهرووه کیکه گه لاکهی بون خوشه) یان هاوشیوهی له ره یحانه وگوئه باخه کان بخریته سهر گوره که ، چونکه نهو کاره له کاری سه له فدا نه بووه ، وه ته گهر کاریکی خیریش ببایه نهوان پییشان ده کهوتن ، (ابن عمر) یش فه مویه تی

(٤٠٢) أخرجه أصحاب السنن وغيرهم وقد مضى بتمامه في المسألة (٨٨) .

قال الحافظ في (الفتح) (٣ - ١٦٠) : (والحديث يدل على كراهة المشي بين القبور بالنعال ، وأغرب ابن حزم فقال : يحرم المشي بين القبور بالنعال السبتيّة دون غيرها ! وهو جمود شديد . وأما قول الخطابي يشبه أن يكون النهي عنهما لما فيهما من الخيلاء ، فإنه متعقب بأن ابن عمر كان يلبس النعال السبتيّة ، ويقول : إن النبي ﷺ كان يلبسها . وهو حديث صحيح . وقال الطحاوي : (يحمل في الرجل المذكور على أنه كان في نعليه قدر ، فقد كان النبي ﷺ يصلي في نعليه ما لم ير فيهما أذى) . قلت : وهذا الاحتمال بعيد ، بل حزم ابن حزم (٥ / ١٣٧) بطلانه ، وأنه من التقول على الله ! والاقرب أن النهي من باب احترام الموتى ، فهو كالنهي عن الجلوس على القبر الا في المسألة (١٢٨ فقرة ٦) ، وعليه فلا فرق بين النعلين السبتيين وغيرهما من النعال التي عليها شعر ، إذ الكل في مثابة واحدة في المشي فيها بين القبور ومنافاتها لاحترامها ، وقد شرح ذلك ابن القيم في (تهذيب السنن) (٤ / ٣٤٣ - ٣٤٥) ونقل عن الامام أحمد أنه قال : (حديث بشير إسناده جيد ، أذهب إليه إلا من علة) . وقد ثبت أن الامام أحمد كان يعمل بهذا الحديث ، فقال أبو داود في مسائله (ص ١٥٨) : (رأيت أحمد إذا تبع الجنائزة فحرف من المقابر خلع نعليه) . فرحمه الله ، ما كان أتبعه للسنة .

: " کل بدعة ضلالة ، وإن رآها الناس حسنة " (٤٠٣) ، واته : هه موو بیدعه و تازه گه ریه ک
گومراییه ، باخه لکیش به چاکی بزائن .

(٤٠٣) رواه ابن بطة في (الابانة عن أصول الديانة) (٢ / ١١٢ / ٢) واللاکاني في (السنة) (١ / ٢١ / ١) موقوفا بإسناد
صحیح و الهروي في (ذم الکلام) (١ / ٣٦ / ٢) مرفوعا وما أراه إلا وهما . وإنما يصح منه مرفوعا الشطر الاول منه وقد مضى
حديث جابر .

ولا يعارض ما ذكرنا حديث ابن عباس في وضع النبي ﷺ شقي جريدة النخل على القبرين وقوله : (لعله
يخفف عنهما ما لم ييبسا) . متفق عليه وقد خرجته في (صحيح أبي داود) (١٥) . فإنه خاص به ﷺ بدليل أنه
لم يجر العمل به عند السلف ولا مور أخرى يأتي بيانها .

قال الخطابي رحمه الله . تعالى . في (معالم السنن) (١ / ٢٧) تعليقا على الحديث : (إنه من التبرك بأثر النبي
ﷺ ودعائه بالتخفيف عنهما ، وكأنه جعل مدة بقاء الندوة فيهما حدا لما وقعت به المسألة من تخفيف العذاب
عنهما ، وليس ذلك من أجل أن في الجريد الرطب معنى ليس في اليابس ، والعامه في كثير من البلدان تغرس الخوص
في قبور موتاهم ، وأراهم ذهبوا إلى هذا ، وليس لما تعاطوه من ذلك وجه) .

قال الشيخ أحمد شاكر في تعليقه على الترمذي (١ / ١٠٣) عقب هذا : (وصدق الخطابي ، وقد ازداد العامة
إصرارا على هذا العمل الذي لا أصل له ، وغلوا فيه ، خصوصا في بلاد مصر ، تقليدا للنصارى ، حتى صاروا يضعون
الزهور على القبور ، ويتهادون بها بينهم ، فيضعها الناس على قبور أقاربهم ومعارفهم تحية لهم ، ومجاملة للحياة ، وحتى
صارت عادة شبيهة بالرسومية في الجاهليات الدولية ، فتجد الكبراء من المسلمين إذا نزلوا بلدة من بلاد أوروبا ذهبوا إلى
قبور عظمائهم أو إلى قبر من يسمونه (الجندي الجهول) ووضعوا عليها الزهور ، وبعضهم يضع الزهور الصناعية التي لا
نداوة فيها تقليدا للفرنح ، واتباعا لسنن من قبلهم ، ولا ينكر ذلك عليهم العلماء أشباه العامة ، بل تراهم أنفسهم
يضعون ذلك في قبور موتاهم ، ولقد علمت أن أكثر الاوقاف التي تسمى أوقافا خيرية موقوف ريعها على الخوص
والريحان الذي يوضع على القبور وكل هذه بدع ومنكرات لا أصل لها في الدين ، ولا سند لها من الكتاب والسنة ،
ويجب على أهل العلم أن ينكروها وأن بطلوا هذه العادات ما استطاعوا) .. قلت : ويؤيد كون وضع الجريد على القبر
خاص به ، وأن التخفيف لم يكن من أجل نداوة شقها أمور :

أ . حديث جابر ﷺ الطويل في (صحيح مسلم) (٨ / ٢٣١ - ٢٣٦) وفيه قال ﷺ : (إني مررت بقبرين
يعذبان ، فأحببت بشفاعتي أن يرد عنهما ما دام الغصنان رطبين) . فهذا صريح في أن رفع العذاب إنما هو بسبب
شفاعته ﷺ ودعائه لا بسبب الندوة ، وسواء كانت قصة جابر هذه هي عين قصة ابن عباس المتقدمة كما رجحه العبي

وغيره ، أو غيرها كما رجحه الحافظ في (الفتح) ، أما على الاحتمال الأول فظاهر ، وأما على الاحتمال الآخر ، فلان النظر الصحيح يقتضي أن تكون العلة واحدة في القصتين للتشابه الموجود بينهما ، ولان كون النداء سببا لتخفيف العذاب عن الميت مما لا يعرف شرعا ولا عقلا ، ولو كان الامر كذلك لكان أخف الناس عذابا إنما هم الكفار الذين يدفنون في مقابر أشبه ما تكون بالجنان لكثرة ما يزرع فيها من النباتات والاشجار التي تظل مخضرة صيفان شتاء ! يضاف إلى ما سبق أن بعض العلماء كالسيوطي قد ذكروا أن سبب تأثير النداء في التخفيف كونها تسبح الله تعالى ، قالوا : فإذا ذهب من العود ويبس انقطع ، تسبيحه ! فإن هذا التعليل مخالف لمعوم قوله تبارك وتعالى : ﴿ وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِنْ لَا تَفْقَهُونَ تَسْبِيحَهُمْ ﴾ (الإسراء : ٤٤) .

ب . في حديث ابن عباس نفسه ما يشير إلى أن السر ليس في النداء ، أو بالاحرى ليست هي السبب في تخفيف العذاب ، وذلك قوله (ثم دعا بعسيب فشقه اثنتين) يعني طولا ، فإن من المعلوم أن شقه سبب لذهاب النداء من الشق ويبسه بسرعة ، فتكون مدة التخفيف أقل مما لو لم يشق ، فلو كانت هي العلة لابقاه ﷺ بدون شق ولوضع عل كل قبر عسيبا أو نصفه على الاقل ، فإذا لم يفعل دل على أن النداء ليست هي السبب ، وتعين أنها علامة على مدة التخفيف الذي أذن الله به استجابة لشفاعة نبيه صلى الله عليه وسلم كما هو مصرح به في حديث جابر ، وبذلك يتفق الحديثان في تعيين السبب ، وإن احتمل اختلافهما في الواقعة وتعدددها . فتأمل هذا ، فإنما هو شئ انقذ في نفسي ، ولم أجد من نص عليه أو أشار إليه من العلماء ، فإن كان صوابا فمن الله تعالى وإن كان خطأ فهو مي ، واستغفرو من كل ما لا يرضيه .

ج . لو كانت النداء مقصودة بالذات ، لفهم ذلك السلف الصالح ولعملوا بمقتضاه ، ولوضعوا الجريد والاس ونحو ذلك على القبور عند زيارتها ، ولو فعلوا لاشهر ذلك عنهم ، ثم نقله الثقات إلينا ، لانه من الامور التي تلفت النظر ، وتستدعي الدواعي نقله ، فإذا لم ينقل دل على أنه لم يقع ، وأن التقرب به إلى الله بدعة ، فثبت المراد . وإذا تبين هذا ، سهل حينئذ فهم بطلان ذلك القياس الهزيل الذي نقله السيوطي في (شرح الصدور) عمن لم يسمعه : (فإذا خفف عنهما بتسبيح الجريدة فكيف بقراءة المومن القرآن ؟ قال : وهذا الحديث أصل في غرس الاشجار عند القبور) قلت : فيقال له : (أثبت العرش ثم انقش) ، (وهل يستقيم الظل واعوج) ؟ القياس صحيحا لبادر إليه السلف لأنهم أحرص على الخير منا . فدل ما تقدم على أن وضع الجريد على القبر خاص به ﷺ ، وأن السر في تخفيف العذاب عن القبرين لم يكن في نداء العسيب بل في شفاعته ﷺ ودعائه لهما ، وهذا مما لا يمكن وقوعه مرة أخرى بعد انتقاله ﷺ إلى الرفيق الاعلى ولا لغيره من بعده ﷺ ، لان الاطلاع على عذاب القبر من خصوصياته عليه الصلاة والسلام ، وهو من الغيب الذي لا يطلع عليه إلا الرسول كما جاء في

نص القرآن (عالم الغيب فلا يظهر على غيبه أحدا إلا من ارتضى من رسول) واعلم أنه لا ينافي ما بينا ما أورده السيوطي في (شرح الصدور) (١٣١) : (وأخرج ابن عساكر من طريق حماد بن سلمة عن قتادة أن أبا برزة الاسلمي رضي الله عنه كان يحدث أن رسول الله ﷺ مر على قبر وصاحبه يعذب ، فأخذ جريدة فغرسها في القبر ، وقال : عسى أن يرفه عنه ما دامت رطبة . وكان أبو برزة يوصي : إذا مت فضعوا في قبري معي جريدتين . قال : فمات في مفازة بين (كرمان) و (قومس) ، فقالوا : كان يوصينا أن نضع في قبره جريدتين وهذا موضع لا نصيبها فيه ، فينما هم كذلك إذ طلع عليهم ركب من قبل (سجستان) ، فأصابوا معهم سعفا ، فأخذوا جريدتين ، فوضعوهما معه في قبره . وأخرج ابن سعد عن مورك قال : أوصى بريدة أن تجعل في قبره جريدتان) . قلت : ووجه عدم المنافاة ، أنه ليس في هذين الاثرين . على فرض التسليم بشوقهما معا . مشروعية وضع الجريدة عند زيارة القبور ، الذي ادعينا بدعيته عدم عمل السلف به ، وغاية ما فيهما جعل الجريدتين مع الميت في قبره ، وهي قضية أخرى ، وإن كانت كالتى قبلها في عدم المشروعية لان الحديث الذي رواه أبو برزة كغيره من الصحابة لا يدل على ذلك ، لا سيما والحديث فيه وضع جريدة واحدة ، وهو أوصى بوضع جريدتين في قبره على أن الاثر لا يصح إسناده ، فقد أخرجه الخطيب في تاريخ (بغداد) (١ / ١٨٣ ١٨٢) ومن طريقه أخرجه ابن عساكر في (تاريخ دمشق) في آخر ترجمة نضلة بن عبيد بن أبي برزة الاسلمي عن الشاه بن عمار قال : ثنا أبو صالح سليمان بن صالح الليثي قال : أنبأنا النضر بن المنذر بن ثعلبة العبهدي عن حماد بن سلمة به . قلت : فهذا إسناد ضعيف ، وله علتان : الاولى : جهالة الشاه والنضر فإنني لم أجد لهما ترجمة . والاخرى : عنقنة قتادة فإنهم لم يذكروا له رواية عن أبي برزة ، ثم هو مذكور بالتدليس فيخشي من عنقنته في مثل إسناده هذا .

وأما وصية بريدة ، فهي ثابتة عنه ، قال ابن سعد في (الطبقات) (ج ٧ ق ١ ص ٤) : أخبرنا عفان بن مسلم قال : ثنا حماد بن سلمة ، قال : أخبرنا عاصم الاحول قال : قال مورك : أوصى بريدة الاسلمي أن توضع في قبره جريدتان . فكان أن مات بأدى خراسان فلم توجد إلا في جوالق حمار . وهذا سند صحيح ، وعلقه البخاري (٣ / ١٧٣) مجزوما . قال الحافظ في شرحه : (وكان بريدة حمل الحديث على عمومها ، ولم يره خاصا بذينك الرجلين ، قال ابن رشيد : ويظهر من تصرف البخاري أن ذلك خاص بهما ، فلذلك عقبه بقول ابن عمر : إنما يظله عمله) . قلت : ولا شك أن ما ذهب إليه البخاري هو الصواب لما سبق بيانه ، ورأي بريدة لا حجة فيه ، لانه رأى والحديث لا يدل عليه حتى لو كان عاما ، فإن النبي ﷺ لم يضع الجريدة في القبر ، بل عليه كما سبق . و (خير الهدى هدى محمد) .

(۱۸) چى ھەرامە ئە لای گۆر ئە نجام بدرى ؟

(ما يحرم عند القبور ؟)

۱۲۷ - ئەو شتانەى كە ھەرامن ئە لای گۆر ئە نجام بدرىن ئە مانەن :

۱ - سەربرىن ئە گەر بۆ خواى گەرەش بىت : ئەو ھەش ئە بەر ئەو فەرودەيەى پىغەمبەرى خوا ﷺ كە فەرودەيەى : " لا عقر في الاسلام " (۴۰۴) ، واتە : ئەو جۆرە سەربرىنەى كە پىى دەوترىت (عقر) دواى ھاتنى ئىسلام نە ماوہ .

(۴۰۴) أخرجه أبو داود (۷۱/۲) وقول عبدالرزاق له والبيهقي (۵۷/۴) وأحمد (۱۹۷/۳) وإسناده صحيح على شرط الشيخين .

شىخى پاىە بەرزى ئىسلام ئە (الاقتضاء : ص ۱۸۲) دا دەرەموىت : ((وە سەبارەت بە سەر برىن لە ویدا - واتە : ئە لای گۆرەكاندا - بە رەھايى نەھى لى كراوہ ، ھاومە زەھدەكانمان و جگە ئە وانىش ئە مەيان باس كر دووہ ئە بەر ئەم فەرودەيە)) .

پىشەوا (أحمد) ئە گىرانەھى (المروزي) لىيەوہ دەيفەرەموو : پىغەمبەر ﷺ فەرودەيەى : " لا عقر في الاسلام " خەلك ئە سەرەدمى نەفامىدا كە كەسيكىان لى بىردايە ، ئە لای گۆرەكەيدا مانگايە كيان سەر دەبرى ، بۆيە پىغەمبەرى خوا ﷺ ئەھى ئە سەر قەدەغە كردن ، وە (أبو عبدالله) خواردنى گۆشتەكەشى بە (مكروہ) داناوہ . ھاو مەزھەبانمان فەرەموويانە : ئە ھاوشىوہ ، واتاى ئە مەش ئەوہيە كە زۆرىنەى خەلكى سەرەدمى خۆمان ئەنجامى دەدەن ئە لای گۆردا ئە خىر و سەدەقە كردن بە نان يان ھاو شىوہكانيان)) .

پىشەوا (النووي) ئە (مجموع : ۵ / ۳۲۰) دا فەرەموويەتى : ((وأما الذبح والعقر عند القبر فمذموم لحديث أنس هذا ، رواه أبو داود والترمذي وقال : حسن صحيح)) ، واتە : سەربرىن وعدەكرەدى نازەل ئە لای گۆر دا كاريكى بىزراو ، و زەمكرەوہ ئە بەر ئەم فەرەموودەيەى (أنس) ﷺ)) .

(عبدالرزاق) سی کوری (همام) فه مویه تی : (کانو یعقرون عند القبر بقرة أو شاة) ، واته : خه لک له سه رده می نه فامیدا له لای گۆردا مانگا ، یان شه کیکیان سهر ده بری

۲ - بهرز کردنه وی گۆره که زیاتر لهو خوئی کهلئی دهرکراوه .

۳ - پروکesh کردنی گۆره که به مادهی کلس (گهچ و هاوشیوه کانی) .

۴ - نووسین له سهر گۆره که .

۵ - دروست کردنی بیناو خانووبه ره له سهر گۆره که .

منیش ده لیم : نه وهش نه گهر سهر برینه که له ویدا بۆ خوی بلند و بالا دهست بیّت ، به لام نه گهر بۆ خاوهن گۆره که بیّت - ههروهک چون هه ندی کسانێ نه فام و نه زان نه غامی نه دهن - نه وه هاوهل بریاردانیکی تاشکرایه بۆ خوی گه و ره و خواردنیشی هه رامه و فاسقیته ، وهک خوی گه و ره ده فهرموویّت : ﴿ وَلَا تَأْكُلُوا أَمْثَلًا يُذَكِّرُ اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهِ وَإِنَّهُ لَفِسْقٌ ﴾ (الأنعام : ۱۲۱) ، واته : لهو نازه لانه مه خوّن که له کاتی سهر برینیاندا ناوی غه بری خویان لی هیئراوه ، چونکه به راستی تاوانباریه کی گه و ره یه که مروّف له نایین ده رده کات .

واته تا بهو شیوه یه لهو کاته دا سه برینه که بۆ غه بری خویه ، تاوانباری و فاسقیه وهک خوی گه و ره باسی کردوه و ده فهرموویّت : ﴿ أَوْ فِسْقًا أَهْلًا لِّغَيْرِ اللَّهِ بِهِ ﴾ (الأنعام : ۱۴۵) ، ههروهکو له (الزواجر : ۱ / ۱۷۱) دا هاتوه که په رتوکیکی (الفقیه الهیتمی) یه ، وه پیغه مبه ری خوا ﷺ فه رموویه تی : " لعن الله (و فی رواية : ملعون) من ذبح لغير الله " ، واته : نه فره تی خوا لهو که سه بیّت (له ریوایه تیکی تر دا هاتوه : نه فره ت لیئکراوه) که سینک که سه برین بۆ جگه له خوا نه غام بدات (أخرجه أحمد (رقم ۲۸۱۷ ، ۲۹۱۵ ، ۲۹۱۷) بسند حسن عن ابن عباس ، ومسلم (۶ / ۸۴) عن علي نحوه) .

٦ - دانیشتن له سهر گۆره که .

لهو باره شهوه چه ند فه موده یه کمان پیگه یشتوه :

یه که م : له (جابر) سه وه عليه السلام ده گپرنه وه که فه مویه تی : " نھی رسول الله صلی الله علیه و آله أن یخصص القبر ، وأن یقعد علیه ، وأن یبني علیه ، [أو یزاد علیه] ، [أو یکتب علیه] " (٤٠٥) ، واته : پیغه مبهری خوا عليه السلام نه هی کردووه له وهی که گۆر سپیکاری بکریت ، یان

(٤٠٥) أخرجه مسلم (٦٢/٣) وأبو داود (٧١/٢) والنسائي (٢٨٤/١-٢٨٥٢٨٦) والترمذي (١٥٥/٢) وصححه والحاکم (٣٧٠/١) والبيهقي (٤/٤) وأحمد (٣٩٩ ٣٣٩ ٢٩٥٣٣٢/٣) . والزيادتان لأبي داود والنسائي وللبیهقي الاولى . والثانية عند الترمذي والحاکم وصحح إسنادهما ووافقه الذهبي . وأعلها المنذري (٣٤١/٤) وغيره بالانقطاع بين سليمان بن موسى وجابر . لكن هذا بالنظر لطريق أبي داود وغيره وإلا فقد أخرجها الحاکم من طريق ابن جريج عن أبي الزبير عن جابر . وهذا سند على شرط مسلم . وقد صرح ابن جريج عنده بسماعه من أبي الزبير وهذا من جابر فزال بذلك شبهة تدليسهما ومن هذا الوجه جاءت الاولى عند من ذكرنا .

وقال النووي (٢٩٦/٥) : (وإسنادهما صحيح) ، ثم استدلل بها على أنه يستحب أن لا یزاد القبر على التراب الذي أخرج منه وقال : (قال الشافعي : فإن زاد فلا بأس قال أصحابنا : معناه أنه ليس بمكروه) ، واته : پیشهوا (النووي) ده فهرموی : (واسنادهما صحيح) ، پاشان ده یکات به به لگه له سهر ته وهی که وهی موسسته حبه زیاتر له و خو لئه نه کریت به سهر گۆردا که لیئی ده رکراوه ، وه ده فهرموی : پیشهوا (الشافعي) ده فهرموی : ته گهر زیاتری به سهر دا کرا ئاسایی یه ، واته حه رام نیه)) .

قلت : وهذا خلاف ظاهر النهي فإن الاصل فيه التحريم فالحق ما قاله ابن حزم في (المحلی : ٥ / ٣٣) : (ولا یحل أن یبني القبر ولا أن یخصص ولا أن یزاد على ترابه شيء ويهدم كل ذلك) .

وهو ظاهر قول الإمام أحمد ، فقال أبو داود في (المسائل : ص ١٥٨) : (سمعت أحمد قال : لا يزداد على القبر من تراب غيره إلا أن يسوى بالارض فلا يعرف . فكأنه رخص إذ ذاك) .

لكن ذكر في (الانصاف : ٢ / ٥٤٨) عنه الكراهة فقط ! وقال الامام محمد في (الاثار : ص ٤٥) : (أخبرنا أبو حنيفة عن حماد عن إبراهيم قال : كان يقال : ارفعوا القبر حتى يعرف أنه قبر فلا يوطأ . قال محمد : وبه تأخذ ولا نرى أن يزداد على ما خرج منه ونكره أن يخصص أو يطين أو يجعل عنده مسجدا أو علما أو يكتب عليه ويكره الاجر أن يبنى به أو يدخله القبر ولا نرى برش الماء عليه بأسا وهو قول أبي حنيفة) .

منیش (ئهلبانی) ده ئیلم : نه مه پیچه وانهی ئاشکرای نه هیه که یه که له بنچینه دا حدرامه . راست نه وه یه که ابن حزم له (الخلی : ٥ / ٣٣) فهرمویه تی : ((وه دروست نیه بیناو خانوو له سه ر گۆر دروست بکریت وه له بغ و سپیکاری بکریت ، وه هیچ شتی که زیاتر له خوئله کهی خوئی به سه ردا بکریت وه ده بی هه موو نه مانه بروخینریت)) . هه رته مه شه روکهش و ئاشکرای وتهی تیمام (أحمد) ، أبو داود له (المسائل : ص ١٥٨) دا ده فهرموئی : ((بیستم أحمد ده فهرموو جگه له خوئی خوئی زیاتری به سه ردا ناکریت ، مه گهر ریکیبیت له گهل زه ویدا و نه زانری گۆره ، وه که ته وهی بو ته وه ریگهی به مه دایبیت که له زه وهی جیا بکریت وه و بزانری گۆره) . پیته هوا (محمد) له (الاثار ، ص ٤٥) دا ده فهرموئی : ((أبو حنيفة له حماد ته ویش له إبراهيم وه هوالی داینی که ته لی : ده یوت : ((گۆر به رز بکه نه وه به و نه دانه یه ی که بزانری ته وه گۆره و پیی به سه ردا نه نری ، منیش ده ئیلم : ته وه وهرده گرین ، وه نایینین زیاتر له وهی به سه ردا بکریت که لیی ده رکراوه ، وه سپیکاری به حدرام ده زانین یان به قور له بغ بکریت ، یان له ته نه شتی وه مزگه وت دروست بکریت یان له سه ری بنوسری ، وه کریی ته وه که سه حدرامه که بینای له سه ر ده کات وه یان گۆره کهی تیا ده کات . وه نایینین ئاو پرژین کردنی شتیکی تیدا بیت ته مهش وتهی أبو حنيفة یه)) .

قلت : ویدل الحدیث بمفهومه علی جواز رفع القبر یقدر ما یساعد علیه التراب الخارج منه وذلك یكون نحو شبر فهو موافق للنص المتقدم في المسألة (١٠٧) ، واته : ده ئیلم : تیگه یشتن له م فهرمودیه به لگه یه

له سهر دروستی بهرز کردنه وهی به نه ندازهی نهو خوئنه کی کلهی دهرکراوه وه نه مهش ده گاته نزیکه ی بستن ، نه وهش یه کسانه له گه ل ده که ی پیئشوو له (۱۰۷) . واما التجصيص فهو من (الجص) وهو الکلس . والمراد الطلي به قال في (القاموس) : (وجصص الاناء ملاء والبناء طلاه بالجص) .

ولعل النهي عن التجصيص من أجل أنه نوع زينة كما قال بعض المتقدمين . وعليه فما حكم تطيين القبر ؟ للعلماء فيه قولان ، واته : وه له وانه يه نه هیکردن له له یغ و سیکاریکردنی نه وه یه که شیویه که له رازاندنه وهی وهک هه ندئ له پیئشین ده ئین . نهی حوکمی سهواق دان چیه ؟ زانایان دوو وته یان له سه ری هه یه :

الأول : الکراهة : نص علیه الإمام محمد فيما نقلته آفا عنه ، والکراهة عنده للتحريم إذا أطلقت . وبالکراهة قال أبو حفص من الحنابلة كما في (الانصاف : ۲ / ۵۴۹) ، واته : **یه که م** : هه رامه له بهر نهو ده که ی پیئشهوا محمد که پیئشتر لیئوهی نه قلمانکرد که راههش لای نهو به واتای هه رامه نه گهر به ره هایی بسو ، وه نه بو هه فصیش به حرامی داناوه که یه کیکه له هه نه لیه کان هه روه کو له (الانصاف : ۲ / ۵۴۹) دا هاتوه .

والاخر : أنه لا بأس به . حکاه أبو داود (۱۵۸) عن الامام أحمد . وجزم به في (الانصاف) . و حکاه الترمذي (۱۵۵/۲) عن الامام الشافعي قال النووي عقبه : (ولم يتعرض جمهور الاصحاب له ، فالصحيح أنه لاکراهة فيه كما نص علیه ولم يرد فيه شيء) ، **نهو ویتریان نه وه یه که** : هه چی تیدانیه ، أبو داود نه مهی له پیئشهوا أحمد گیراوه ته وه ، و له (الانصاف) یشدا جه ختی له سهر کردوه ، هه روهک پیئشهوا (الترمذي) یش له پیئشهوا شافعی گیراوه تیه وه ، و پیئشهوا النوری پاش نهم وته یه هه رموریه تی : (هاوه لئانم به گشتی رینگریان لی نه کردوه . به لکو راست نه وه یه که که راهه تی نیه ، و هه یچ ده قیشی له سهر نه هاتوه) .

قلت : ولعل الصواب التفصيل على نحو ما يأتي: إن كان المقصود من التطيين المحافظة على القبر وبقائه مرفوعا قدر ما سمح به الشرع وأن لا تنسف الرياح ولا تبعثره الامطار فهو جائز بدون شك لانه يحقق غاية مشروعة .

ولعل هذا هو وجه من قال من الحنابلة أنه يستحب . وإن كان المقصود الزينة ونحوها مما لا فائدة فيه فلا يجوز لانه محدث . وأما الكتابة فظاهر الحديث تحريمها . وهو ظاهر كلام الامام محمد وصرح الشافعية والحنابلة بالكرهه فقط ! وقال النووي (٢٩٨/٥) : (قال أصحابنا : وسواء كان المكتوب على القبر في لوح عند رأسه كما جرت عادة بعض الناس أم في غيره فكله مكروه لعموم الحديث) .

واته : منيش - ئه لبانی ره حهتهی خوی لی بیټ - ئه لیم : به لکو ووتهی دروست ئه وهیه که در یتره له سهر ئه مه بدهین بهم شیوهیه :

ئه گهر مه به ست پارستنی گۆره که و نه هیشته وهی به رزیه که ی بیټ به و ئه نده زیهیه که شهرع ریگه ی پیداوه ، بۆ ئه وی که باران رای نه مالتی و به ده ره که وی ئه وه دروسته به بی دودلی چونکه ئه وه راستی مه به ستی ریگه پیدا نه که ی بیټ . وه له وانه یه له بهر ئه مه یه له حه نبه لیه کان بلین ئه وه موسته حه به .

وه ئه گهر مه به ستیش پیی بۆ رازاندنه وه و هاوشیوهی ئه مانه بیټ له وانه ی که هیچ سودیکی تیدانیه دروست نیه چونکه بیدعه یه .

به لام نوسین له سهر گۆر زاهیری فهرموده که ئه وه یه که حه رامه وه ئه مهش زاهیری ووته که ی پی شه واهمه ، شافعی و حه نبه لیه کان ته نها به که راهه تیان داناه ، و پی شه واه النوری فهرمو یه تی : ((هاوه لئانمان ته لین وه ک نوسین له سهر گۆر له له وحیه کداو دانانی لای سه ری وه ک هندی خه لک کردویانه به خو (العادة) یان جگه له وهش هه موی مه کروه له بهر گشتیتی فهرموده که)) .

واستثنی بعض العلماء كتابة اسم الميت لا على وجه الزخرفة بل للتعرف قياسا على وضع النبي ﷺ الحجر على قبر عثمان بن مظعون ، كما تقدم في المسألة المشار إليها آنفا (ص ١٥٥) . قال الشوكاني : (وهو من التخصيص بالقياس وقد قال به الجمهور ، لا أنه قياس في مقابلة النص كما قال في (ضوء النهار) ، واته : هندی له زانایان ئه وه یان جیا کردوه ته وه که ته نها نویسنی ناوی مردوه که ئه گهر بۆ رازاندنه وه نه بیټ ، به لکو ته نها بۆ ناسین بیټ ، ته وش به قیاس کردن له سهر ئه وه فهرموده یه که پیغه مبه ره ﷺ له سهر

له سهري دابنیشريټ ، يان بينا و خانووی له سهري دروست بکريټ ، يان له و خۆلهی که ليټی دهرکراوه زیاتری بهرز بکريټه وه يان له سهري بنووسريټ .

گوږه کهي عوسمانی کوږی (مضعون) سداينا وه که پيشتردا له پرس و باسی لاپهړه (۱۵۵) سدا ناماږهی پيډراوه ، وه پيشهوا شهوواني دهفرموي : ((وهو من التخصيص بالقياس وقد قال به الجمهور ، لا أنه قياس في مقابلة النص كما قال في)) (ضوء النهار) .

ولكن الشأن في صحة هذا القياس . والذي أراه . والله أعلم . : أن القول بصحة هذا القياس على إطلاقه بعيد ، والصواب تقييده بما إذا كان الحجر لا يحقق الغاية التي من أجلها وضع رسول الله ﷺ الحجر ألا وهي التعرف عليه وذلك بسبب كثرة القبور مثلاً وكثرة الأحجار المعرفة ! فحينئذ يجوز كتابة الاسم بقدر ما تتحقق به الغاية المذكورة . والله أعلم .

واته : نهو هی که من دهیبنم - خواش زاناتره - له سهري ئهم جوړه قیاسکردنه به گشتی دووره له راستیه وه ، به لکو ووتهی دروست وحق نهو هیه که په یوه سټی بکهین بهو هی ئه گهر ئهو بهرده له پیناو به دهیبنانی مده سټی پیغه مبهري ﷺ نه بیټ که له و پیناوه دا دایناوه که تهویش بو تهو هیه بناسريټه وه ، نهو هوش به هو ی زوړی گوږه کانه وه بو نمونه وه زوړی بهردی ناسراوه وه له وکاته دا دروسته له سهري بنوسريټ به و نه ندازه یه مده سټه کهي پی بهدی بیټ . خوی په ورو دگاریش زاناتره .

وأما قول الحاكم عقب الحديث : (ليس العمل عليه ، فإن أئمة المسلمين من الشرق إلى الغرب مكتوب على قبورهم وهو عمل أخذ به الخلف عن السلف) ، فقد رده الذهبي بقوله : (ما قلت طائلاً ولا نعلم صحابياً فعل ذلك ، وإنما هو شيء أحدثه بعض التابعين فمن بعدهم . ولم يبلغهم النهي) ، واته : به لام سه بارهت به و تهیه ی حاکم که له پاش فرموده که فرمویه ته : ((هیچی له سهري نیه ، پيشهوا یانی موسولمان له سهري گوږه کانیان نویسووه له خوږه هلا ته وه بو خوږتاوا ، نهو هوش کاریکه پاشین (خلف) له پيشین (سلف) بیان وهرگرتوه)) !! تهوا پيشهوا (الذهبي) بهم و تهیه بهر په رچی داو ته وه و که ده فرموي : ((نهو هی که وتت بیسووه وه نازنین هاو لیکی پیغه مبهري ﷺ نهو هی ته نجام دابی نهو هشتیکه رویداوه له هندی له شوینکه وتوان و نهوانی دوی تهوان که نه هی یه که یان پینه گشتوه)) .

دووهم : له (أبو سعيد الخدري) هوه رضي الله عنه ده فهرموى : " أن النبي صلى الله عليه وسلم نهى أن يبنى على القبر " (٤٠٦) ، واته : پيغه مبهري خوا صلى الله عليه وسلم نه هى کردوه له بينا کردن له سهر گور .

سئيه م : له (أبو الهياج الأسدي) هوه رضي الله عنه ده فهرموى : " قال لي علي بن أبي طالب : ألا أبعثك على ما بعثني عليه رسول الله صلى الله عليه وسلم ؟ أن لا تدع تمثالا [رواية : صورة] [في بيت] إلا طمسته ولا قبرا مشرفا إلا سويته " (٤٠٧) ، واته : (علي) كورى (أبو

(٤٠٦) أخرجه ابن ماجه (٤٧٣/١ . ٣٧٤) بسند رجاله جميعا رجال الصحيح إلا أنه منقطع فقد قال البوصيري في (الزوائد) (ق٢/٩٧) : (رجاله ثقات إلا أنه منقطع القاسم بن مخيمرة لم يسمع من أبي سعيد) ... قلت : فقول السندي في حاشية ابن ماجه : (وفي الزوائد : إسناده صحيح ورجالهم ثقات) وهم لا أدري من هو ؟ ورواه أبو يعلى بلفظ : (نهى نبي الله صلى الله عليه وسلم أن يبنى على القبور أو يقعد عليها أو يصلى عليها) قال الهيتمي في (مجمع الزوائد) (٦١/٣) : (ورجالهم ثقات) .

(٤٠٧) أخرجه مسلم (٦١/٣) وأبو داود (٧٠/٢) والنسائي (٢٨/٥١) و الترمذي (١٥٣/٢-١٥٤) حسنه والحاكم (٣٦٩/١) والبيهقي (٣/٤) والطبراني في (رقم ١٥٥) وأحمد (رقم ٧٤١ ١٠٦٤) من طريق أبي وائل عنه والطبراني في (المعجم الصغير: ٢٩) من طريق أبي إسحاق عنه. وله في مسند الطبراني (رقم ٩٦) وأحمد (رقم ٦٥٧٦٥٨ ٦٨٣٦٨٩) طريقان آخران عن علي رضي الله عنه .

قال الشوكاني رحمه الله تعالى (٤ / ٧٢) في شرح هذا الحديث : (فيه أن السنة أن القبر لا يرفع رفعا كبيرا من غير فرق بين من كان فاضلا ومن كان غير فاضل . والظاهر أن رفع القبور زيادة على القدر المأذون فيه محرم . وقد صرح بذلك أصحاب أحمد ، وجماعة الشافعي ومالك . قال : ومن رفع القبور الداخل تحت الحديث دخولا أولياء القبر والمشاهد المعمورة على القبور ، وأيضاً هو من اتخاذ القبور مساجد ، وقد لعن النبي صلى الله عليه وسلم فاعل ذلك كما سيأتي . وكم قد نشأ عن تشييد أبنية القبور وتحسينها من مفايد يبكي لها الاسلام . منها اعتقاد الجهلة لها كاعتقاد الكفار للاصنام ، وعظم ذلك فظنوا أنها قادرة على جلب النفع ودفع الضرر ، فجعلوها مقصدا لطلب قضاء الحوائج ، وملجأ لنجاح المطالب ، وسألوا منها ما يسألوه العباد من رحم ، وشدوا إليها الرجال وتمسحوا واستغاثوا . وبالجملة أنهم لم يدعوا شيئا مما كانت الجاهلية تفعله بالاصنام إلا فعلوه ! إنا لله وإنا إليه راجعون ، ومع هذا المنكر

الشنيع والكفر الفطيع لا نجد من يغضب الله ، ويغار حمية للدين الخفيف ، لا عالما ولا متعلما ، ولا أميرا ولا وزيرا ولا ملكا ، وقد توارد إلينا من الاخبار ما لا يشك معه أن كثيرا من هؤلاء القبورين أو أكثرهم إذا توجهت عليه يمين من جهة خصمه حلف بالله فاجرا ، فإذا قيل له بعد ذلك : احلف بشيخ ومعتقدك الولي الفلاني ! تلثم وتلكأ وأي واعترف بالحق ! وهذا من أين الأدلة الدالة على أن شركهم قد بلغ فوق شرك من قال : إنه تعالى ثاني اثنين ، أو ثالث ثلاثة . فيا علماء الدين ويا ملوك المسلمين أي رزء للإسلام أشد من الكفر ، وأي بلا . لهذا الدين أضر عليه من عبادة غير الله ، وأي مصيبة يصاب بها المسلمون تعدل هذه المصيبة ، وأي منكر يجب إنكاره إن لم يكن إنكار هذا الشرك واجبا !؟

لقد أسمعتم لو ناديت حيا ولكن لا حياة لمن تنادي
ولو نارا نفخت بها أضاءت ولكن أنت تنفخ في رماد

وللشوكاني . رحمه الله تعالى . رسالة لطيفة نافعة في هذا الباب ، أسماها (شرح الصدور في تحريم رفع القبور) مطبوعة في المجموعة المنيرية (١ / ٦٢ . ٧٦) .

واته : پيشهوا شه وکاني - ره حمه تي خوي لي بيت - له راشه ي شهم فره موده يه دا ده فره موي : شهم فره موده يه شه وه ي تيدايه که نابي گور زور بهرز بکريته وه به بي جياوازي کردن له وه ي که که سيکی ريزدار و خاوهن پله و پايه بيت يان به پيچه وانه وه ، وه دريده خات که بهرز کرده وه ي زياد له وه نه دازه يه که ربي بيدراوه حه رame ، وه که هاوه لاني تيمام احمد ته صريحان کرده وه کومه ليک له شافعي مه زه هب و مالکی يه کان وه ده فره موي : شه وه ي که گوره کان بهرزده کاته وه ده چيته ژير شهم فره موده يه وه وه قوبه و مه ناره ش ده چنه ژير شهم فره موده يه وه وه ديسان گور به مزگه وت کردنيشي ده چيته ژير ، که پيغه مبه ر عليه السلام له عنه تي له نه نجام دهره که ي کرده وه که ئيستا ده چينه باس کردني - ان شاء الله - وه چه ندان بينا له سه ر مزگه وته کان جوان کردن ورازانده وه يان له وه فه سادی يانه يه که ئيسلام بزي ده گري . له وانه ش بيروباوه ي هه ندني نه فام پنيان وه که بيروباوه ي کافره کان بۆ بته کانين ، وه شه وه يان به گه وره داناه و گومانين وايه که تواناي سودگه يانندن و زهره ريان هه يه ، بۆيه کردوويانه ته جيی مه به ست بۆ داواکردن وجي به جيی کردني پنيوستيه کانين ، وه کردوويانه به په ناگه يان بۆ سه رخستني ئيشه کانين ، وه داواي ليده که ن وليی ده پارينه وه وه که چون به نده کان له په روه ردگاريان ده پارينه وه ، وه سه فره ي له پيناودا ته که ن

طالب (ﷺ) پيی وتم : ثایا نه تنیرم به وهی که پیغه مبهری خوا ﷺ منی پی ناردوه ؟
هیچ بیتک (له ریوایه تیکی تر دا هاتووه : هیچ وینه یهک) مه هیله وه ئیلا تیکی به دیت و
له ناوی به دیت ، وه هیچ گورپیکی به رزکراو نه هیلیته وه ئیلا یه کسان یه بکهیت له گه
زه ویدا .

وخویانی پیدا نه سوون و داوی فریا که وتنیان لیده کهن ، وه به گشتی نه مانه هیچ شتیکیان واز
لینه هیناوه له وانهی که نه فامه کان نه غامیان ددها بۆ به کانیان ئیلا نه مانیش نه غامی نه دهن - إنا لله
وإنا إلیه راجعون - له گه له خو خراپه به ربلاوه و کوفره ترسنا که دا نابین کسین له پیتا و خوادا تورپی و
غیرهت بیگرئ بۆ پاریزگاریکردن بۆ نه دینه پاکه نه زانایه که نه قوتابی یه که نه کاربه دهست و وه زیر و
پاشایه که س به وه لام نایهت - ، وه هه والمان پیته گات که هیچ گومانی تیدانیه زوربهی نه و گور
پهرستانه له کاتی کیشه و خسومه تدا نه گهر سویندی بهی سویند به درۆ و ناروا ده خوات ، له پاش نه وه
پیی بلتی سویند به شیخه که ت بخویان نه و که سهی که باوه رت پی یه تی دهینی مینجه مینج ده کات و
پشت هه لده کات و دان به حقه که دا ده نیت ! وه نه مهش له دیارترین نه و به لگانه یه که ده لاله ت ده کات
له سه ر نه وهی که هاوه لدانانیان گه شتو ته سه روی هاوه لدانانی نه وانه ی که ده لین خوی گه و ره یه کیکه له
دوو خوا که یان یه کیکه له سی خوا که پاک و بیگهردی بۆ خوی گه و ره ، نه ی زانایانی دین و کار
به ده ستانی موسلمانان چ به ده بختی یه که بۆ ئیسلام خراپه ره له بی باوه ری ، وه چ په تایه که به زیان تره بۆ
نه دینه له پهرستنی جگه له خوی گه و ره ، وه چ موسیبه تی که توشی موسلمانان بووه که هاوتای نه م
موسیبه ته بیت ، وه کام تاوان پیویسته به ره له نستی لیبرکئ نه گهر به ده له نستی کردن له م هاوه لدانانه
واجب نه بیت !؟

لقد أسمعتم لو ناديت حياً ولكن لا حياة لمن تنادي
ولو ناراً نفخت بها أضاءت ولكن أنت تنفخ في الرماد

چوارهم : له (ثمانية) سی کوری (شفی) ده فهرموی : " خرجنا مع فضالة بن عبيد إلى أرض الروم وكان عاملا لمعاوية على الدرب (وفي رواية : غزونا أرض الروم وعلى ذلك الجيش فضالة بن عبيد الأنصاري) فأصيب ابن عم لنا [ب] (رودس) ^(٤٠٨) فصلى عليه فضالة ، وقام على حفرتة حتى واراها ، فلما سوبنا عليه حفرتة ، قال : أخفوا عنه (وفي الرواية الأخرى : خففوا عنه) ^(٤٠٩) فإن رسول الله ﷺ كان يأمرنا بتسوية القبور " ^(٤١٠) ، واته : له گهل (فضالة) هـی کوری (عبيد) دا ده رچووين بۆ خاکی رۆم ، که له لایهن (معاوية) هـوه کرابوو به کاربه ده دست به سهر (الدرب) هـوه (له رپوایه تیکی تردا هاتووه : بۆ غه زای خاکی رۆم ده رۆشتین ، وه (فضالة) سی کوری (عبيد) سی نه نساری کرابوو فهرمان رهوا به سهر سوپاکه وه ، کوره مامیکمان له (رودس) دا مرد (فضالة) نوژیژی له سهر کرد ، وه ههستا به هه لکه نهدنی گۆر تاکو ناشتی ، کاتی خۆی سهر گۆره که مان یه کسان ده کرد ، وتی سووکی که نه وه له سهری (له رپوایه تیکی تردا) خففوا عنه) که هه مان واتایه . وه وتی پیغه مبهری خوا ﷺ فهرمانی به یه کسان کردنی گۆر پیکردووين .

^(٤٠٨) جه زیره یه کی ناسراوه له ده ریای ناوه راست ، له باشوری تورکیا .

^(٤٠٩) هي بمعنى الرواية التي قبلها ، إلا أن هذه عدیت بالتشديد وتلك بالالف .

^(٤١٠) أخرجه أحمد (١٨/٦) بالروایتین وإسناده حسن وابن أبي شيبة (١٣٥/٤-١٣٨) بالرواية الاخرى .

ورواه مسلم (٦١/٣) وأبو داود (٧٠/٢) والنسائي (٢٨٥/١) والبيهقي (٣-٢/٤) من طريق أخرى عن ثمانية نحوه أخصر منه وهو رواية لأحمد (٢١/٦) ولفظها عنده : (سمعت رسول الله ﷺ يقول : سووا قبوركم بالارض) وه له رپوایه تیکی تردا ده فهرموی له پیغه مبهری خوام بیست ﷺ ده یفه رموو (گۆره کانتان یه کسان کهن له گهل زه ویدا) . وفي سنده ابن طيبة وهو سيء الحفظ .

بەلام ئەو فەرمودەىەى كە بەربلاو لەسەر زمانى خەلكى و گۆكەى ((خير القبور الدوارس)) واتە : چاكترين گۆر ئەو گۆرپە نەناسریتەو و تەنها شوینەوارەكەى ماییتەو بە ھۆى نەبووى خۆلەكەى سەرى . ئەو ھیچ بنچینەىەكى نیە لە كتیبەكانى سوننەتدا ، لە ڕوكەشى فەمودەكەشەو وا دەردەكەوێت فەرمودەكە مونكەرە و دروست نیە ، بەلكو دەبێت دیار و بەرز بێت لەسەر زەوى بە ئەندازەى بستیك ، وەك ڕابورد ، بۆ ئەوێ بناسریت ، و بیاریزى و سوکایەتى پێ نەكریت ، وە سەردان بكریت و پشت گوى نەخرى .

پاشان ئەوێ كە ڕونە لە ڕوكەشى فەرمودەكەى (فضالة) دا كە تییدا ھاتووہ : ((كان يأمرنا بتسوية القبور)) ، واتە : فەرمانمان پێكرابوو كە گۆرەكان یەكسان كەین لە گەل زەویدا ، یەكسان كردنیك لە گەل زەویدا بە ھیچ شیوہىەك بەرز نەكریتەو ، وە ئاشكراشە ئەم ڕوكەشە مەبەست پێى رێكردنیكى تەواو نیە ، بە بەلگەى ئەوێ كە سوننەتە گۆر بە ئەندازەى بستیك بەرز بكریتەو ، ھەروەك چۆن لە پێشدا ئاماژەمان بوو كرد . وە ئەوێ كە لەم فەرمودەىەدا پشتگیری ئەمە ئەكات وتەى خودى (فضالة) لایە (خففوا) ، واتە خۆلى سەرى گۆرەكەى كەم بكەنەو ، وە فەرمانى نەكرد بەلابردنى خۆلى سەر گۆرەكە بەگشتى ، وە زانایان بەم شیوہىە لێکیان داوئەوہ ڕوانە : (المرقاة : ٢ / ٣٧٢) .

پێنجەم : لە (أبو هريرة) ھەو رضي الله عنه ئەویش لە پێغەمبەرەو صلی اللہ علیہ وسلم دەگێریتەو كە فەرمودیەتى : " لأن يجلس أحدكم على جمرة ، فتحرق ثيابه فتخلص إلى جلده ، خير له من

أن يجلس (وفي رواية : يطاء) على قبر " (٤١١) ، واته : ته گهر يهك له ئيويه له سهر
پشکويهك دابنيشي و جلوبه رگه که ی بسوتينی و بگاته پيستی ، چاکتره بوی له وهی که
له سهر گوریک دابنيشي .

شه شه م : له (عقبه) هه کوری (عامر) هوه ﷺ فه رموی : پیغه مبهري خوا ﷺ
فه رمويه تی : " لأن أمشي على جمرة ، أو سيف ، أو أخصف نعلي برجلي " (٤١٢) أحب إلي من أن
أمشي على قبر مسلم ، وما أبالي أوسط القبور قضيت حاجتي أو وسط السوق " (٤١٣) ، واته :
ته گهر به سهر پشکويان شمشیردا يان (أخصف نعلي برجلي) ، پيم خوشتره له وهی که به سهر
گوري موسولمانیکدا برؤم ، وه هيچ باکم نيه پيويستی خوم له ناوه راستی گوره کان يان بازاردا
جی به جی بکه م .

حه وه تم : له (أبو مرثد) سی (الغنوي) هوه ﷺ فه رموی له پیغه مبهري خوا م
بيست ﷺ که ده يفه مو : " لا تصلوا إلى القبور ، ولا تجلسوا عليها " (٤١٤) ، واته : نویش
له سهر گور مه کن ، و له سه ريشی دامه نيشن .

(٤١١) خرجه مسلم (٦٢/٣) وأبو داود (٧١/٢) والنسائي (٢٨٧/١) وابن ماجه (٤٨٤/١) (٤٨٤/١)
والبيهقي (٧٩/٤) وأحمد (٣٨٩ / ٢ / ٤٤٤) والرواية الاخرى إحدى روايتيه (٥٢٨/٢) .
(٤١٢) واته ته وه شتيکی زور گرانه ته گهر بيت .
(٤١٣) أخرجه ابن أبي شيبة (١٣٣/٤) وابن ماجه (٤٧٤/١) بإسناد صحيح كما قال البوصيري في (الزوائد)
(ق ١/٩٨) وقال المنذري في (الترغيب) : إنه جيد .
(٤١٤) أخرجه مسلم (٦٢/٣) واصحاب السنن الثلاثة وغيرهم وله شاهد من حديث ابن عباس أخرجه الضياء
المقدسي في (الاحاديث المختارة) وقد تكلمت على إسناده في (تخريج صفة صلاة النبي ﷺ ثم في (تحذير
الساجد) (ص ٢١) .

ئهم سئ فەرموده یه به لگن له سهر ئه وهی که له سهر دانیشتن و پئی پیانانی گۆری موسولمان حهرامه . ئه وهش مه زه به بی زۆرینه ی زانایانه ، ههروهک پێشهوا (الشوکانی) له (٤ / ٥٧) دا وجگه له ویش گێپراویه تهوه ، به لام (النووی) و (العسقلانی) تهنها که راهه تیان لیوه گێپراوه تهوه ، و ئه وهش دهقی وتهی پێشهوا (الشافعی) یه له (الأم) دا (٤١٥) ، وه به ههمان شیوه دهقی وتهی پێشهوا (محمد) یش له (الآثار : ص ٤٥) دا ئه وهیه که که راهه تی ههیه ، و ده فهرموئ ئه وه وتهی (أبو حنیفة) یه .

منیش ده لیم (الألبانی) : که راهه ت لای ئه و دوو پێشهوا یه گهر به ره هایه ی بوو ئه وه بو حهرامی تیه ، وه ئه مهش نزیکتره له راستیه وه له و وتهیه ی که تهنها به که راهه تی ده ژمیئری ، به لکو وتهی ره و ئه وهیه که حهرامه ، له بهر ئه وهی فهرموده ی (أبو هريرة) و (عقبه) - ره زا و ره حمه تی خویان لیبت - دهقن له سهری ، له بهر ئه وه هه ره شه توونده ی

(٤١٥) قال الشافعي رحمه الله (١ / ٢٤٦) : ((وأكره وطأ القبر والجلوس والاتكاء عليه ، إلا أن لا يجد الرجل السبيل إلى قبر ميتة إلا بأن يطأه فذلك موضع ضرورة ، فأرجو حينئذ أن يسعه إن شاء الله تعالى ، وقال بعض أصحابنا : لا بأس بالجلوس عليه ، وإنما نهي عن الجلوس عليه للتغوط ! وليس هذا عندنا كما قال ، وإن كان نهي عنه للمذهب فقد نهي عنه مطلقا لغير المذهب)) ، واته : وه پێشیل کردن و دانیشتن له سهر گۆرو پالدانه و پتوهی به مه کروه ده زانم . جگه له وه نه بیته که پیاو ریگیایه که نه بیته بو رۆشتن بو سهر گۆری مردوو ه که ی مه گهر به و پئی به سرانانده نه بیته ، ئه وهش له حاله تی پێوستیدا یه ، هیوام وایه خوای گه وه بیبوری . إن شاء الله . وه هه ندی له هاوه لانمان ده فهرموون ه یچی تیدا نیه گهر دانیشتی له سهر گۆر چونکه نه هی کردنه که له سهر دانیشتنه له سهری بو چونه سهر ئاوه ! وه لای تیه به م شیوه یه نیه وهک وترا ، جا نه گهر نه هی لیکرایته بو چونه سهر ئاوه له و لا شه وه به گشتیش نه هی لیکراوه .

وکان الشافعي رحمه الله يشير إلى الإمام مالك رحمه الله فإنه صرح في (الموطأ) بالتأويل المذكور ، ولا شك في بطلانه كما بينه النووي فيما نقله الحافظ (٣ / ١٧٤) .

کە لەو فەرمودانەدا هاتوو ، وە کۆمەڵیکیش لە زانایانی (شافعی) یەکان لەوانەش
پیشەوا (النووي) ، وە پیشەوا (الصنعاني) یش بۆ ئەوە دەرواڵ لە (سبل السلام : ١
/ ٢١٠) وە فیهزان (ابن حجر الهيتمي) یش لە بۆچونە کەیدا لای داووتەرە بەلای ئەوەدا
لە (الزواجر : ١ / ١٤٣) دا کە یەکیکە لە تاوانە گەورەکان ، لەبەر ئەوە ھەرەشە
تونیدی کە ئاماژەمان پێدا ، وە ئەوەش دوور نیە لە ڕەواپێوە .

٧ - نوێژکردن ڕووەو گۆڕ لەبەر ئەوە فەرمودەییە کە پیشتر باسمانکرد ، " لا تصلوا إلى
القبور ... " ، واتە : نوێژ ڕووەو گۆڕ مەکن . ئەمەش بەلگەیە لەسەر ئەوەی کە نوێژکردن
ڕووەو گۆڕ و حەرامە ، لەبەر ڕووکەشی فەرمودە کە ئەوەش ھەڵبژاردەیی پیشەوا (النووية) ،
و (المناوي) یش لە (فیض القدير) دا و لە واتاکردنی ئەم فەرمودەییە و دەفەرموی : ((
أي مستقبلين إليها ، لما فيه من التعظيم البالغ ، لأنه من مرتبة المعبود ، فجمع . یعنی الحديث
بتمامه . بين النهي عن الاستخفاف بالتعظيم والتعظيم بالبلغ)) ، واتە : نەھیکردنە کە لە ڕووی
تیکردنتانە لە نوێژدا ، لەبەر ئەوە زیادەڕەویەییە لە بەگەرە زانیندا ، چونکە ئەمانە لەپلە و
پایەیی پەرستراون . تەواوی ئەم فەرمودەییە کۆکەرەویەییە لەنیوان کەمتەرەخمی لەبەگەرە
دانان و زیادەڕەوی زۆر لەبەگەرەداناندا .

پاشان لەجیگایەکی تردا دەفەرموی : ((فإن ذلك مكروه فإن قصد إنسان التبرك
بالصلاة في تلك البقعة ، فقد ابتدع في الدين ما لم يأذن به الله والمراد كراهة التنزيه قال
النووي : كذا قال أصحابنا ولو قيل بتحريمه لظاهر الحديث لم يبعد . ويؤخذ من الحديث
النهي عن الصلاة في المقبرة فهو مكروه كراهة تحريم)) ، واتە : بەراستی ئەوە مەکرۆھە
ئەگەر مەروؤف - مەبەست پێی تەبەرۆک کردنی نوێژە کە ی بێت بەو شوێنە ، وە بەراستی ئەوە

داهینراویکی خستوته دینه وه که خوی گه وره ریگهی پینه داوه . پیشهوا نه وه وی ده فرموی هاوه لانمان بهم شیویه بیان فرموده دوور نیه گهر بوتری حدرامه له بهر زاهیری فرموده که ، وه له فرموده یه وه ته وه ورده گیری که نه هی کراوه له نویژ کردن له سر گورستان ، وه ته وه ش که راهه تی هیه که راهه تی حدرام .

وه ده بی بزانی ته و حدرامی که باسکرا تنها بو ته وه یه ته گهر مه به ست به و روتیکردنه گهره دانانی گوره کان بیت ، وه گهر نا ته وه هاوه لانمانه . شیخ (علي القاري) له (المرقاة : ۲ / ۳۷۲) دا و له شهرحی ته فرموده یه ده فرموی : ((ولو كان هذا التعظیم حقيقة للقبر ولصاحبه لکفر المعظم ، فالتشبه به مکروه ، وينبغي أن يكون کراهة تحريم ، وفي معناه بل أولى منه : الجنابة الموضوعة . وهو مما ابتلي به أهل مكة ، حيث يضعون الجنابة عند الکعبة ثم يستقبلون إليها)) ، واته : وه ته گهر ته وه به گهره دانانه به راستی بو گور و خاوهن گوره که بیت تهوا به گهره دانره که کافر ده بیت . خو چواندن پیی مه کروه وه ده بی ته و که راهه یه که راهی حدرام کردن بیت ، وه له مانای ته مه به لکو له پیش تریش جه نازی دانراوه ، که خه لکی مه ککه توشی بوون له کاتیکدا که جه نازه بیان لای که عبه داده نا و روویان تیده کرد .

۸ - نویژ کردن له لایدا (واته گوره که) ته گهر چی به بی روتیکردنیشی بیت ، چند فرموده یه کیش له و باره یه وه هن :

یه کهم : له (أبو سعید الخدری) رضی اللہ عنہ ده فہرموی : پیغہ مبہری خوا صلی اللہ علیہ وسلم فہرموی : " الأرض کلها مسجد إلا المقبرة والحمام " ^(۴۱۶) ، واتہ : زوی هہموی جیگہ (شوین) نویژہ جگہ له گورستان و حمام و نہ بیت .

دووم : له (انس) رضی اللہ عنہ ده فہرموی : " أن النبی صلی اللہ علیہ وسلم نھی عن الصلاة بین القبور " ^(۴۱۷) ، واتہ : پیغہ مبہری خوا صلی اللہ علیہ وسلم نہ ہی کردوہ لہوی کہ نویژ لہ ناو گورستاندا بکری .

سی یہم : (ابن عمر) رضی اللہ عنہ له پیغہ مبہروہ صلی اللہ علیہ وسلم ده گیریتہ وہ کہ فہرمویہ تی : " اجعلوا فی بیوتکم من صلاتکم ولا تتخذوها قبورا " ^(۴۱۸) ، واتہ : هہندیک لہ نویژہ سونہ تہ کانتان لہ مالہ وہ بکن و مہیکن بہ گورستان .

چوارہم : له (أبو ہریرہ) رضی اللہ عنہ وہ ده فہرموی پیغہ مبہری خوا صلی اللہ علیہ وسلم فہرموی : " لا تجعلوا بیوتکم مقابر ، إن الشیطان ینفر من البیت الذی تقرأ فیہ سورۃ البقرہ " ^(۴۱۹) ، واتہ

^(۴۱۶) أخرجه أصحاب السنن الاربعة إلا النسائي - وغيرهم بسند صحيح على شرط الشيخين كما قال الحاكم ووافقه الذهبي وأعل بالارسال وليس بشئ ولو سلم به فقد جاء من طريق أخرى سالمة من الارسال وهي على شرط مسلم وقد فصلت القول في ذلك في (الثمر المستطاب) في المبحث السادس من (الصلاة) .

^(۴۱۷) قال في (الجمع) (۲۷/۲) (رواه البزار ورجاله رجال الصحيح) .

قلت : ورواه ابن الاعرابي في معجمه (۱/۲۳۵) والطبراني في (الاوسط) (۲۸۰/۱) والضياء المقدسي في (الاحاديث المختارة) (۲/۷۹) وزادوا : (على الجنائز) .

^(۴۱۸) أخرجه البخاري (۴۲۰/۱) ومسلم (۱۸۷/۲) وأحمد (رقم ۴۵۱۱ ۴۶۵۳ ۶۰۴۵) .

^(۴۱۹) أخرجه مسلم .

: مائەكانتان مەكەن بە گۆرستان ، بەۋەى كە قورئانى تېدا نەخوئىننەۋە ، چونكە شەيتان رادەكات لەو مائەى كە سورەتى بەقەرەى تېدا دەخوئىرئىتەۋە .

ئىمامى بوخارى - رەھمەتى خاى لى بىت - بابەتئىكى لە پەرتۆكە كەيدا دانائە بە ناى ((باب كراهية الصلاة في المقابر : كەراھەتى نوئژكردن لە گۆرستان)) .

وہ پیشہوا (الحافظ ابن حجر) - رەھمەتى خاى لى بىت - لە شەرھە كەيدا پرووى ئەۋەى پروون كەردۆتەۋە كە ئەمە كورتە كەيەتى : ئەۋەى ھەلئىنجاۋە لەم فەرمودەيەۋە " لا تتخذوها قبورا " واتە : مائەكانتان مەكەن بە گۆرستان ، كە گۆرستان جىگەى پەرستىن نىيە ، كەۋابو نوئژكردن تىايدا ھەرامە ، (الأسماعيل) سى دژايەتى ئەمەى كەردوۋە و دەفەرەموى : ئەۋە فەرمودەيە بەلگەيە لەسەر ھەرامىتى نوئژكردن لە گۆردا نەك لە گۆرستان ، دەلئىم : بە لەفزى گۆرستانىش ھاتوۋە ھەك پىشەۋا (مسلم) لە (أبو هريرة) ۋە رىۋايەتى دەكات بە گۆى (لەفزى) : " لا تجعلوا بيوتكم مقابر " ، واتە : مائەكانتان مەكەن بە گۆرستان . ۋە (ابن التين) ىش دەلئىت : بوخارى رەھمەتى خاى لەسەر بەۋە تەفسىرى كەردوۋە كە نوئژكردن لە گۆرستاندا ھەرامە ، ۋە ھەموو زانايان بەۋە تەفسىرى دەكەن كە لە كاتىكدا كە مردوۋان نوئژناكەن ، ھەك ئەۋەى بوترى : ۋەكو مردوۋ مەبن ئەۋانەى كە نوئژ لە مائەكانيان ناكەن و كەردويانە بە گۆرستان . فەرەموى : ئەمە رىگەدانە بە نوئژكردن لە گۆرستان ياخود رىگەپىننەدان و (منع) كەردنى لەم فەرمودەيەدا نىيە تاۋەكو ئەۋەى لىۋەربگىرى .

ئه لیم (ئه لبانی) : ئه گهر بیه ویت ئه وهی لی وهرنه گیریت به ریگای گۆوه (المنطوق)
ئه وه دروسته به لām ئه گهر بیه ویت نه فی حه رامیتی بکات به گشتی ئه وا نه خیر به و شیوهیه
نیه ، ئیمه چونیتی هه لیجاننده که میان له پێشدا باس کرد . (ابن المنذر) له زۆرینهی ئه هلی
عیلمه وه ده گیریتته وه که ئهم فهرموده یه بیان کردووه به به لگه له سه ر ئه وهی که وا گۆرستان
جیگای نوێژکردن نیه ... ههروه ها (البغوي) ش له (شرح السنة) دا ، و (الخطاي) یش
به هه مان شیوهی ئه وه بیان فه موه .

ئه لیم : وتهی په سه ند و هه لبارده ئه وه یه که ئهم فهرموده یه به لگه یه له سه ر ئه وهی
که گۆرستان جیگای نوێژکردن نیه ، به تایبته ئه وه یان که (أبو هريرة) رضی اللہ عنہ
ده یگیریتته وه ، چونکه ئاماژهی بۆ ئه و شته راشکاوته ره .

وه وتهی (الإسماعيلي) : به لگه یه له سه ر که راهه تی نوێژکردن له گۆر نه ک له
گۆرستان ، له گه ل موخاله فهی ئاشکرای بۆ فهرموده که ی (أبو هريرة) رضی اللہ عنہ ، بۆیه ناییت
فهرموده که ی (ابن عمر) رضی اللہ عنہ همل بکریته سه ر ، چونکه نوێژکردن له ناو گۆردا
کاریکی نه وسته راوه ، جا چون وتهی شه رعدانی همل بکریته سه ر !؟ وه وتهی (ابن التين
(: که یه کیکه له شارحانی (صحيح البخاري) و ناوی (عبدالواحد) ه که وتویه تی
((الموتی لا یصلون)) واته : مردوان نوێژناکه ن ، ئه وه دروست نیه ، چونکه ده قیکی
شه رعی نه هاتووه له سه ر نه فی کردنی نوێژنه کردنی مردوو ، چونکه ئه مه له و شتانه یه
که شتیکی په نهان وشاراوه ن که دروست نیه نه فی بکری مه گه ر به ده قیک نه بیته ، که
ئه وه ش نه بووه ، به لکو ده قی شه رعی له سه ر ئه وه هاتووه که به گشتی ره تکرده وهی ئه وه -
که نوێژی مردوانه - به تاله . که ئه ویش نوێژکردنی (موسی) یه - علیه السلام - له ناو

گۆره کهیدا وهك چۆن پیغه مبهرد ﷺ له شه و رهویه کهیدا بینى ، وهك (مسلم) ده یگێرته وه
له (صحیح) ه کهیدا ، وه به هه مان شیوه نوێژی پیغه مبهران - عليهم الصلاة والسلام -
که نوێژیان له دواى پیغه مبهروه ﷺ کرد له و شه و هدا ، وهك چه سپاوه له (صحیح) دا
به لكو له پیغه مبهروه ﷺ هاتوه و سه لهندراوه که پیغه مبهرد ﷺ فه مویه تی : "
الأنبياء أحياء في قبورهم يصلون " (٤٢٠) ، واته : پیغه مبهران زیندوون و له گۆره کانیان
نوێژده کهن .

به لكو له پیغه مبهروه ﷺ له وه گشتگیرتر هاتوه که باسمان کرد ، ئه وهش له
فه رموده ی (أبو هريرة) دا له پرسیاری دوو مه لائیکه که له ئیماندار له ناو گۆره کهیدا :
که ده فه مویت : " فيقال له : اجلس ، فيجلس قد مثلت له الشمس وقد آذنت للغروب ،
فيقال له : رأيتك هذا الذي كان فيكم ما تقول فيه ؟ وماذا تشهد عليه ؟ فيقول : دعوني
حتى أصلي ، فيقولان : إنك ستفعل " (٤٢١) ، واته : پێی ئه لێن دانیشه ، ئه ویش
دائه نیشی ، وخۆری بو ئه هینه پێش چاوی که خه ریکه ئاوا ده بیته ، وه پێی ده لێن : ئایا
ئه مه ی که ده بیینیته و کاتی خۆی له ناوتاندا بووه ، چیت سه باره تی ده وت ؟ و به چی
گه واه ی له سه ر ده ده یته ؟ ئه ویش ئه لێ : لیم گه رین تاکو نوێژ بکه م ، ده لێن : ئه وه
ده که یته ؟

(٤٢٠) أخرجه أبو يعلى باسناد جيد وقد خرجته في (الاحاديث الصحيحة) (٦٢٢)

(٤٢١) أخرجه ابن حبان في (صحيحه) (٧٨١) والحاكم (٣٧٩/١ - ٣٨٠) وقال (صحيح على شرط مسلم)
ووافقه الذهبي ! وإنما هو حسن فقط لان فيه محمد بن عمرو ولم يحتج به مسلم وإنما روى له مقرونا أو متابعة .

جا تم فهرموده یه به راشکاوئ ته وه درده خات که بروداریش له گوره کیدا نویش دهکات ، بدمهش تهو وته یه پوچهل دهیته وه که دهلی : مردوان نویش ناکهن ، وه وته یه په سهند و هه لئزاردهش تهو یه که مه به ست له فهرموده کئی (ابن عمر) تهو یه که به راستی گورستان جیگای نویش کردن نیه ، خوائ په روه ردگاریش زانتره .

تم فهرموده یه و تهوانهش که له گه لئا باسکران به لگهن له سهر که راهه تی نویش کردن له گورستاندا ، وه تهو که راهه تهش بو حهرام کردنه له بهر ئاشکرای نیه که له هندی که فهرموده کان ، وه هندی له زانایان وای بو دهچن که نویش کردن به تاله (دروست نیه) تیایدا ، چونکه نه هی به لگه یه له سهر به تالی و خرابی نه هی لیکراوه که وه ته مهش وتهی (ابن حزم) ه (شیخ الإسلام ابن تیمیة) ش هه لی بژاردوه ، و پیشهوا (الشوکانی) له (نیل الأوطار : ۲ / ۱۱۲) دا ، وه (ابن حزم) یش له (۲۷ / ۴) ۲۸) دا له پیشهوا (أحمد) ه وه ده گپریته وه که فمویه تی : ((من صلی فی مقبرة أو إلى قبر أعاد أبدا)) (۴۲۲) ، واته : تهو که سهی که له گورستاندا یان روه و گوریک نویش بکات ، به هه تا هه تای نویش که ی دهیته دوباره بکاته وه .

(۴۲۲) پاشان (ابن حزم) ده فهرموئ : ((وکره الصلاة إلى القبر وفي المقبرة وعلى القبر أبو حنيفة والاوزاعي وسفيان ولم ير مالك بذلك بأسا ! واحتج له بعض مقلديه بأن رسول الله ﷺ صلى على قبر المسكينة السوداء !

قال ابن حزم : وهذا عجب ناهيك به أن يكون هؤلاء القوم يخالفون هذا الخبر فيما جاء فيه ، فلا يجوز أن نصلي صلاة الجنائز على من دفن ، ثم يستباحون ما ليس فيه أثر منه ولا إشارة ، مخالفة للسنن الثابتة . قال : كل هذه الآثار حق ، فلا تحل الصلاة حيث ذكرنا إلا صلاة الجنائز فإنها تصلی فی المقبرة ، وعلى القبر الذي قد دفن صاحبه ، كما فعل رسول الله ﷺ ، نحرم ما نهي عنه ، ونعد من التقرب إلى الله تعالى أن نفعل ! مثل

ما فعل فأمره ونهيه حق ، وفعله حق ، وما عدا ذلك فباطل)) ، واته : (أبو حنيفة و الأوزاعي وسفيان) نويز کرديان رو له گور و له ناو گورستان و له سهر گور به مه کروه داناه ، و پيشهوا (مالک) به لایه وه ناساييه و هيچي تيدا نايينئ ، وه هندی له چاوليکه رانی (مقلديه) ته وهی بؤ ده کهن به به لگه که پيغه مبه ر ﷺ نويزي له سهر ئافره ته رهش پيسته هه ژاره که کردوه !

پاشان (ابن حزم) ده ليت : ته مه وته يه کی سهر سورهيته ره ، دور له وهی که ته و کومه له يه سهر پيچی ته وه وه والی نويزي جه نازه ده کهن له سهر ته وه که سهی که نيژراوه ههروه له وه فرموده يه هاتوه ، ههروه که ديهين مالکيه کان رپيه وه نادهن که نويز له سهر جه نازه يه که بکريت که نيژرا بيت ، پاشان دين و ته وه به حلال و دروست ده زانن نه شوينه واری ته مهی تيدا يه و نه ده ست نيشان کردنيش ، به پيچه وانهی سوننه تی جيگر و سه ليندراو .

وه ده فرموي : هه موو ته وه فرمودانه ره وراستن ، و نويز کردن له سهر گورستان دروست نيه جگه له نويزي جه نازه نه بيت ، وه له سهر ته وه گورهی که خاوه نه کهی تيدا نيژراوه ، وه که پيغه مبه ر ﷺ به و شيويهی کردويه تی ، وه ته وهش که پيغه مبه ر ﷺ قه ده غه (نه هی) مان ليکات به حرامی ده زانين ، وه ته وهش به نزیک بوونه وه له خواهی گوره ده زانين ته وه ته غام به دين که پيغه مبه ری خوا ﷺ ته غامی داوه . وه (فرمان ونه هی) کردنه کانی حق و دروستن وه کرداری پيغه مبه رمان ﷺ حقه و جگه له ویش به تال و ناره وایه .

قلت : وفيما قاله في صلاة الجنائز نظر ، لانه لا نص على جوازها في المقبرة ولو كان ابن حزم من القائلين فالقياس لقلنا أنه قاس ذلك على الصلاة على القبر : ولكنه يقول بطلان القياس من أصله ، وصلاة الجنائز في المقبرة خلاف السنة التي لم تأت إلا بصلاتها في المصلى وفي المسجد كما سبق بيانه في محله ، بل قد جاء النهي الصريح عن الصلاة عليها بين القبور كما في رواية في حديث أنس المذكور في هذا الفصل ، وهو الحديث الثاني منه .

ته ليم (ته لبانی) : ته وهی که (ابن حزم) فرموي سه باره ته به نويزي جه نازه جيگای سه رنجه ، چونکه به لگه نيه له سهر ته وهی که نويزي جه نازه له گورستاندا دروسته هه رچهنده که (ابن حزم) له وانه يه که ته وه ده ليت به (قياس) و قياسی کردوه له سهر نويز کردن له سهر گور . به لام به به تالی قياس کردنه که يه وه له بنچينه دا ده لی . وه نويزي مردوو له گورستاندا پيچه وانهی ته وه سونه ته يه که له

پاشان که راهه تی نویژکردن له گۆرستاندا هه موو جیگایه کی ده گریته وه گهر گۆره که له پیش یان پاشی نویژخوین یان لای راستی وه یاخود لای چه پی یه وه بیّت ، چونکه نه هیه که گشتیه و نه وهی که جیگیر و سه لئینراوه له (علم الأصول) دا که (مطلق یجری علی إطلاقه حتی یأتی ما یقیده) ره ها له سه ره هایی و گشتیتی خویه تی تا کو به لگه یه ک دیت و په یوهستی ته کات . وه لیژدها هیچ شتیکی وا نه هاتوه که په یوهستی بکات ، وه نه وهش که باسمان کرد هه ندی له شهرع زانانی مه زه بهی حه نه فی وجه له وانیش ته صریحیان پی کردوه وه کئیستا ده چینه سه ری .

پیشه وا شیخی پایه به رزی ئیسلام (ابن تیمیة) له (الإختبارات العلمية : ص ۲۵) ده فه رموی : ((ولا تصح الصلاة في المقبرة ، ولا إليها ، والنهي عن ذلك ، إنما هو سد لذریعة الشرك ، وذكر طائفة من أصحابنا : أن القبر والقبرین لا یمنع من الصلاة ، لأنه لا یتناوله اسم المقبرة ، وإنما المقبرة ثلاثة قبور فصاعدا ، وليس في كلام أحمد وعامة أصحابه هذا الفرق ، بل عموم كلامهم وتعليلهم واستدلالهم یوجب منع الصلاة عند قبر واحد من القبور ، وهو الصواب ، والمقبرة كل ما قبر فيه ، لا أنه جمع قبر . وقال أصحابنا : وكل ما دخل في اسم المقبرة مما حول القبور لا یصلی فيه ، فهذا یعین أن المنع یكون متناولا لحرمة القبر المنفرد وفنائته المضاف إليه . وذكر الآمدي وغيره : أنه لا تجوز الصلاة فيه أي المسجد

سونه تیشدا نه هاتوه ، ته نها له (مصلی) نویژگا ومزگه وت نه بی . وه ک له پیش دا له جیگای خو ی رو نکرایه وه . به لکو به راشکاوی نه هی هاتوه له سه ره نویژکردن له سه ره و له نیوان گۆره کاند . وه ک له پروایه وت و فه رموده که ی (انس) دا باسکرا له م به شه دا ، که ته ویش فه رموده ی دو وه می ته م به شه یه .

الذي قبلته إلى القبر حتى يكون بين الحائط وبين المقبرة حائل آخر . وذكر بعضهم : هذا منصوص أحمد)) ، واته : وه نوڤژکردن له گۆرستاندا ، و لای گۆر دروست نیه . وه نهه ی کردنیش له مه تهنها بۆ رڤگه گرتنه له هاوبهش دانان بۆ خوای پهروهردگار ، وه کۆمه لێک له هاوه لآمان ئه وه یان باسکردوه که یه ک یان دوو گۆر رڤگر نیه له وه ی که نوڤژى تیدا بکړی ، چونکه ناوی گۆرستانی لێنانی ، به لآم ته گهر له سى گۆر بۆ سهروهه بوو ئه وه کاته ناوی گۆرستانی لیده نری ، وه ئه م جیاوازییه له وه ی ئیمام (أحمد) و هاوه لآنیدا نیه ، به لکو وه ی هه موویان به گشتی و هوکار و به لگه کانیان ئه وه پڤویست ده کات که ده بی رڤگری بکړی له نوڤژکردن لای یه ک گۆریش . وه ئه وهش سهواب و راسته ، وه ناوی گۆرستانیش له هه موو جیگاهیه ک ده نری که مردوی تیدا بنیژری ، هاوه لآمان وتویانه هه ر جیگاهیه ک بچیته ژیر ناوی گۆرستانه وه له چواره دوری گۆره کانیدا نوڤژى تیدا ناکړی . ئه مهش ئه وه دیاری ده کات که هه موو ئه وانه ده گریته وه که بچنه ریزی حورمه تی گۆره که وه ، و ئه و چۆلاییه ی که ده دریته پآلی ، وه ئه مه و (آمدي) و جگه له ویش ئه وه یان باسکردوه که نوڤژى تیدا ناکړی واته : مزگه وتیك که رووگه ی له گۆر بیت ، تاکو له نیوان دیواره که ی و گۆره که دا به ره بهستیکی تر نه بیت له یه ک جودایان کاته وه ، وه هه نیکیان وتویانه ئه مه ده قی وه ی پیشه وا (أحمد) ه .

وه له وه ی شیخدا - رهحه تی خوای له سه ر - ئاشکرایه که هۆی نهه ی کردن له نوڤژکردن له گۆرستان تهنها بۆ رڤگه گرتنه له هاوه لآ دانان ، وه ئه مهش یه کیك له وه ی زانایانه له م مه سه له یده .

وه وتهی دووه میشیان نه وهیه که له بهر پیسی زهوی گۆرستانه !! وه نه مهش دوو وتهی بوو له مه زهه بی حنه فیه کانداه (ابن عابدین) (۱ / ۳۵۲) سه رنجی له سه ر وتهی دووه میان ههیه ، چونکه هاتنی گۆران به سه ر شته پیسه کان هوی پاکبونه وه یانه له لایاندا ، که وابوو چون ته هویه راسته !؟ وه نه وهش که گومانی تییدا نه بیته له لای ئیمه دا که وتهی راست و دروسته وتهی یه که مه . وه شیخی پایه به رزی ئیسلام ته مهی پون کرد و ته وه له کتیبه کانیدا و به لگهی بو هینا و ته وه ، به شیوه یه که که جگه له لای نه و لای که سی تر نیه ، بو نمونه بگه رپوه بو (اقتضاء الصراط المستقیم : ۱۵۲ / ۱۹۳) ، وه نو سه ر له کتیبی (الحانیه) دا که له کتیبی حنه فیه کانه له سه ر نه وه نه واته . و (طحاوی) یش له په راویزه که ی له سه ر (مراقی الفلاح) دا ناماژی بو ده کات له سه ر وتهی لیکنده وه (شارح) سه وه ده لی : (وتکره الصلاة في المقبرة : نویژکردن حه رامه له گۆرستاندا) نه وهش له (۱ / ۲۰۸) که ده فه موی : ((بتثلیث الباء ، لأنه تشبه باليهود والنصارى ، قال ﷺ : " لعنة الله على اليهود والنصارى ، اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد " ، وسواء كانت فوقه أو خلفه أو تحت ما هو واقف عليه . ويستثنى مقابر الأنبياء . عليهم السلام . فلا تکره الصلاة فيها مطلقا منبوشة أو لا ، بعد أن لا يكون القبر في جهة القبلة ، لأنهم أحياء في قبورهم)) ، واته : چونکه خو شوبه اندنه به جولکه که و گا ورده . وه پیغه مبه ری خوا ﷺ ده فه رموی : نه فره تی خوا له جولکه که و گا ورده کان بیته که گۆری پیغه مبه رانیان - علیهم السلام - ده کرد به مزگه وت . وه یه کسانه و هیچ جیاوازی یه کی تیدانیه که گۆره که له سه ری بیته یان له پشتییه وه وه یان له ژیر نه وه بیته که له سه ری ده وه ستی . به لام گۆری پیغه مبه ران - علیهم السلام - جیاوازن له مه دا و به گشتی نویژکردن

تیییدا دروستە ، دەرکراو بیّت یان نە . ئەگەر گۆرەكە لە پرووی روگەووە نەبیّت ، چونکە پیڤغەمبەرەن - علیهم السلام - زیندوون لە گۆرەکانیاندا .

ئەلیم (ئەلبانى) : ئەم جیاکردنەوێه بە پروونی دیارە کە وتەیهکی بەتالە ، چۆن ئەو شتە دەبیّت لە کاتییدا کە ئەمە پیڤغەوانەوێه لەگەڵ ئەو ھۆکارەدا کە باسکرا ، و ئەو فەرمودەوێهش کە بەلگەوێه لەسەری ، وە چۆن ھاوشیوێه ئەم جیاکردنەوێه دروستە لەگەڵ ئەو ھەموو فەرمودە زۆرانەوێ کە لە بارەى نەفرەت کردن لە جولەکە و گاورووە ھاتوون لەبەر ئەوێ کە گۆری پیڤغەمبەرانیان کردبوو بە مزگەوت؟! پاشان بە (صحیح) ی لە پیڤغەمبەرەووە ھاتووہ ﷺ کە قەدەغە (نھی) ئەوێ لیکردووین ، و نەھێکەش بەراستەوخۆی لەسەر بەمزگەوت کردنی گۆری پیڤغەمبەرەنە ، وجگە لەگۆری پیڤغەمبەرانیشت ئەم نەھێ دەیگریتەوہ . کەوابوو چۆن ئەم جیاکردنەوہ دەبیّت برۆای پی بکریّت؟! وە وتەى رەوا ئەوێه کە ئەم شیوہ جیاکردنەوێه لەگەڵ وتەى دووہمدا دەپروات ، کە نوێژنەکردن لەسەر گۆر بەھۆی پیسییەوێه ، وە بیگومان گۆری پیڤغەمبەرەن - علیهم السلام - پاکە ، چونکە وەک پیڤغەمبەر ﷺ دەفەرموێ : " إن الله حرم على الأرض أن تأکل أجساد الأنبياء " (٤٢٣) ، واتە : بەراستی خۆای گەورە لەسەر زەوی حەرەم کردووہ کە جەستەى پیڤغەمبەرەن - علیهم السلام - بخوات و برزینى . بەلام ئەم ھۆیە بەتالە (پوچەلە) وە ھەرچ شتیکیشت لەسەر بەتال بنیات بنری بەتالە .

٩ - دروست کردنى مزگەوت لەسەر گۆر ، وچەندان فەرمودەشى لەسەرە :

(٤٢٣) وقد فصلت القول في خطأ الطحاوي وتناقصه في الاستثناء المذكور في كتابي (الثمر المستطاب في تمه السنة والكتاب) .

یه کهم : له (عائشة) و (عبدالله) سی کوری (عباس) له گه لّ یه کدا فه مویانه :

" لما نزل برسول الله ﷺ طفق يطرح خمیصة له على وجهه ، فإذا اغتم بها كشفها عن وجهه ، فقال : وهو كذلك : لعنة الله على اليهود والنصارى اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد ، يحذر [مثل] ما صنعوا " (٤٢٤) ، واته : لهو کاته ی که پیغه مبهری خوا ﷺ له سه ره مه رگدا بوو و ناره حدت ده بوو ، تهویش کراسیکی هه بوو دهیدا به سه ر پووی خویدا له ناره حدت ی ، بهو شیویه بوو ، وه که ده هاته وه هوش پارچه کی له سه ر پوومه تی لاده دا و ده یفه مو : نه فره تی خوا (له عنه تی خوا) له جوله که و خاچ په رستان بیت گوری پیغه مبه رانیان ده کرد به مزگه وت ، وریای ده کرد نه وه له وه ی که ته وان ته نجامیان دا ، بو ته وه ی ته نجامی نه دهن .

دووهم : له (عائشة) له وه - ره زای خوی له سه ر بیت - ده گیر یته وه که پیغه مبهری خوا ﷺ له وه نه خوشی یه ی که تییدا وه فاتی کرد ، و راست نه بووه وه ، فه موی : " لعن الله اليهود والنصارى اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد " ، (عائشة) - ره زای خوی له سه ر بیت - فه موی : فلولا ذاك أبرز قبره ، غیر أنه خشي أن يتخذ مسجدا (٤٢٥) ، واته : نه فره تی خوا له جوله که و خاچ په رستان بیت ، گوری پیغه مبه رانیان ده کرد به مزگه وت . دوا به دوا ی گیرانه وه ی تم فه موده یه (عائشة) ره زای خوی لی بیت - فه موی : ته گهر ته وه نه بوا یه

(٤٢٤) أخرجه البخاري (١/٢٢٦/٤٢٦/٣٨٦٨) ومسلم (٢/٦٧) والنسائي (١/١١٥) والدارمي (٣٢٦/١) والبيهقي (٤/٨٠) وأحمد (١/٢١٨٦/٣٤٢٢٩٢٧٥) والزائدة لمسلم والدارمي وغيرهما .

(٤٢٥) أخرجه البخاري (٣/١٥٦/١٩٨ ٨/١١٤) وأبو عوانة (٢/٣٩٩) وأحمد (٦/١٢١٢٥٥/٨٠) . وله عنده (٦/١٤٦٢٥٢) طريق آخر عنها .

گۆره کە ی بهرز ده کرد و هه لیان ده به ست ، چونکه نه و ده ترسا گۆره کە ی بکریت به مزگه وت .

سئیه م : له (أبو هريرة) سه وه ﷺ ده گیر نه وه ، نه ویش له پیغه مبهری خواوه ﷺ که ده فه رموی : " قاتل الله اليهود (وفي رواية : لعن الله اليهود والنصارى) اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد " (٤٢٦) ، واته : خوی گه وه ره جو له که له ناو به ری (له رپوايه تیکی تر دا) نه فره تی خوا له جو له که و گا ور بی ت که گۆری پیغه مبه رانیان ده کرد به مزگه وت .

چواره م : له (أبو هريرة) سه وه ﷺ ده گیر نه وه ، نه ویش له پیغه مبهری خواوه ﷺ ده گیر پیته وه که فه مویه تی : " اللهم لا تجعل قبري وثناً يعبد ، لعن الله قوماً اتخوا قبور انبيائهم مساجد " (٤٢٧) ، واته : خویه گۆره که م نه کە ی به وه ی که بیجگه له تو پیه رستری ، نه فره تی خوا له قه ومی ک بی ت که گۆری پیغه مبه رانیان ده کرد به مزگه وت .

(٤٢٦) أخرجه البخاري (٤٢٢/١) ومسلم وأبو عوانة (٤٠٠/٢) وأبو داود (٧١/٢) والبيهقي (٨٠/٤) وأحمد (٥٣/٢) والرواية الثانية له ولمسلم وأبي عوانة وهي من طريق أخرى عن أبي هريرة .
(٤٢٧) أخرجه أحمد (٢٤٦/٢) وابن سعد في (الطبقات) (٣٦٢/٢) وأبو نعيم في (الحلية) (٣١٧/٧) بإسناد صحيح وأما قول الهيثمي في (مجمع الزوائد) (٢٣) : (رواه أبو يعلى وفيه إسحاق بن أبي إسرائيل وفيه كلام لوقفه في القرآن وبقية رجاله ثقات) .

فقيه نظر من وجوه :

١ . إنه اقتصر على أبي يعلى في العزو فأوهم أنه ليس في (مسند أحمد) وليس كذلك كما عرفت .

٢ . أن إسحاق المذكور ثقة ووقفه في القرآن لا بجرحه كما هو مقرر في المصطلح .

پینجه م : له (جندب) ه وه ده گیرنه وه عليه السلام که فهرمویه تی : " سمعت النبي صلى الله عليه وسلم قبل أن يموت بخمس يقول : [قد كان لي فيكم أخوة وأصدقاء و] إني أبرأ إلى الله أن يكون لي منكم خليل ، فإن الله تعالى قد اتخذني خليلا كما اتخذ إبراهيم خليلا ، ولو كنت متخذا من امتي خليلا ، لا اتخذت أبا بكر خليلا ، ألا وإن من كان قبلكم كانوا يتخذون قبور أنبيائهم وصالحيهم مساجد ، ألا فلا تتخذوا القبور مساجد ، إني أنهاكم عن ذلك " (٤٢٨) ، واته : له پیغه مبهرم بیست عليه السلام پینج رۆژ پیش مردنی دهیغه مو : له ناو ئیوه دا دوست وهاو رپیانم هدیّه ، (وای ابرأ إلى الله أن يكون لي منكم خليل) وه خوای گه وره منی کردووه به دوستی خوئی وهك چۆن ئیبراهیمی کردبوو به دوستی خوئی ، وه ته گهر له ئومه ته که مدا که سیکم به دوستی خۆم بکردایه ئه وا (أبو بكر) م ده کرد به دوستی خۆم ، ئه واندهی پیش ئیوه گۆری پیغه مبهران وپیواچا کانیان ده کرد به مزگهوت ، جائیوه گۆره کان مه کهن به مزگهوت ، من ریگه تان به وه پینا ده م و نه هیستان لیده که م .

شه شه م : له (عبدالله) سی کۆری (مسعود) عليه السلام ده گیریته وه و ده فهرموئی : له پیغه مبهرم بیست عليه السلام که دهیغه رمو " إن من شرار الناس من تدركه الساعة وهم أحياء ،

٣ . أنه لم يتفرد به فهو عند أحمد من غير طريقه فالحديث صحيح لاشك فيه .

وله شاهد مرسل . أخرجه مالك في (الموطأ) (١٨٥/١ - ١٨٦) بسند صحيح . وروي موصولا عن أبي سعيد الخدري .

(٤٢٨) أخرجه مسلم (٦٧/٢ - ٦٨) دون سائر الستة ونسبه الشوكاني (١١٤/٢) للنسائي أيضا فلعله يعني (السنن الكبرى) له ولم ينسبه في (الدخائر) إلا لمسلم وحده نعم أخرجه عوانة في (صحيحه) (٤٠١/٢) والزيادة له .

ومن يتخذ القبور مساجد " (۴۲۹) ، واته : بهراستی خراپترینی خه لک ته وانه ن که و
قیامه تیان به سهردا دیت و زیندوون ته وانه ن که گۆره کان ده کدن به مزگهوت .

حهوتهم : له (عائشة) وه - رهزای خوی لی بیت - ده گیریتته وه و ده فهرموی : " لما
كان مرض النبي ﷺ تذاكر بعض نسائه كنيسة بأرض الحبشة يقال لها (مارية) . وقد كانت
أم سلمة وأم حبيبة قد أتتا أرض الحبشة . فذكرن من حسنهما وتصاويرها . قالت : فقال النبي
ﷺ : إن أولئك إذا كان فيهم الرجل الصالح [فمات] بنوا على قبره مسجدا ، ثم صوروا
فيه تلك الصور ، أولئك شرار الخلق عند الله [يوم القيامة] " (۴۳۰) ، واته : له کاتی
نه خوشی یه که ی پیغه مبهردا ﷺ هندی له خیزانه کانی باسی که نیسه یه کیان بو ده کرد
که له ولاتی حه به شهدا بینیبویان که پیی ده ووترا (ماریه) - (أم سلمة) ، و (أم حبيبة)
(رۆشتبونه ولاتی حه به شه - باسی جوانی و رازاوه یی و وینه ی که نیسه کانیان ده کرد .
ده فهرموی : پیغه مبهردی خوا ﷺ فهرموی : بهراستی ته وانه ته گهر پیاویکی چاک
له ناویاندا بمردایه مزگهوتیان له سهر گۆره که ی دروست ده کرد پاشان له و وینانه یان تیدا
دروست ده کرد ته وانه خراپترینی خه لکن لای خوی گه وره (له دوا رۆژدا) .

(۴۲۹) أخرجه أحمد (رقم ۳۸۴۴۴۱۴۳۴۴۴۳۴۲) بإسناد في حسنين عنه . ورواه ابن أبي شيبة وابن
حبان في (صحيحه) وقال ابن تيمية : (إسناده جيد) . وذهل الهيثمي عن كونه في المسند فقال (۲۷/۲) :
رواه الطبراني في ((الكبير)) وإسناده حسن .

(۴۳۰) أخرجه البخاري (۱/۴۱۶۴۲۲) ومسلم (۲/۶۶-۶۷) والنسائي (۱/۱۱۵) وكذا أبو عوانة
(۲/۴۰۰-۴۰۱) والبيهقي (۴/۸۰) والسياق لهما وأحمد (۶/۵۱) وابن أبي شيبة (۴/۱۴۰) والزيادتان له
للشيخين وغيرهما.

وه لهم باسهدا چهندين فهرموده ی ترم له ههندي هاوه لي تره وه هيناوه ته وه له كتيبي
 (تحذير الساجد من اتخاذ القبور مساجد) كه به لگه يه كي يهك لاهره وه يه له سهر
 حهرامي تي كرندي گور به مزگهوت له بهر نه و نه فره تانه ي كه كراوه له وانه ي كه گور ده كهن
 به مزگهوت ، له بهر نه وه يه فقيه و شهرع زان (الهيتمي) له كتيبي (الزواجر : ١ /
 ١٢٠ . ١٢١) دا له ريزي تاوانه گه و ره كاندا له تاواني ژماره (٩٣) دا فه مويه تي :
 كرندي گوره به مزگهوت ... پاشان ههندي لهم فهرمودانه ي كه له پيشدا رابورده
 هيناوه ته وه و جگه له وانه ش كه له سهر مهرجي نيمه نين وه پاشان ده فهرموي : ((وعد
 هذه من الكبائر وقع في كلام بعض الشافعية ، وكأنه أخذ ذلك مما ذكره من هذه الأحاديث
 ، ووجهه واضح ، لأنه لعن من فعل ذلك بقبور أنبيائه . وجعل من فعل ذلك بقبور صلحائه
 شر الخلق عند الله يوم القيامة ، ففيه تحذير لنا كما في رواية (يحذر ما صنعوا) ، أي : يحذر
 أمته بقوله لهم ذلك من أن يصنعوا كصنع أولئك فيلعنوا كما لعنوا ... قال بعض الحنابلة :
 قصد الرجل الصلاة عند القبر متبركا بما عين المحادة لله ورسوله ، وإبداع دين لما يأذن به الله
 ، لا نهي عنها ثم إجماعا فإن أعظم الحرمات وأسباب الشرك الصلاة عندها ، واتخاذها
 مساجد ، أو بناؤها عليها ، والقول بالكراهة محمول على غير ذلك إذ لا يظن بالعلماء تجويز
 فعل تواتر عن النبي ﷺ لعن فاعله ، وتجب المبادرة لهدمها وهدم القباب التي على القبور ،
 إذ هي أضرم من مسجد الضرار ، لأنها أسست على معصية رسول الله ﷺ ، لأنه نهي عن
 ذلك ، وأمر ﷺ بهدم القبور المشرفة ، وتجب إزالة كل قنديل أو سراج على قبر ، ولا يصح
 وقفه ونذره . انتهى)) .

واتە : ژماردن و دانانى ی گۆر بە مزگەوت کردن لە پیزی تاوانە گەورەکان دەرکەوتوووە لە وتەى هەندى لە زانایانى شافعى مەزەهەبەو ، وەك بلیى : ئەمەى لەو فەرمودانەو وەرگرتوووە کە باسى لێوە کردوون . وە پرووەکەشى ئاشکرایە ، چونکە نەفرەتى کردوووە لەوێ ئەو دەکات بە گۆرى پیغەمبەران ، وە ئەوانەشى کە ئەمە دەکەن بە گۆرى پیاوچاكانەو داینان بە خراپترینى خەلک لای خۆى گەورە لە رۆژى دوايیدا ، وە ئەمەش ئاگادار کردنەوێ تێدا یە بۆ ئیمە وەك لەو رپواتەدا هاتوووە (یحذر ما صنعوا : ئاگادارى دەدات لەوێ کە ئەوان کردوویانە) ، واتە ئومەتەکەى ئاگادار دەکاتەو بەو وتەى کە بە ئەوانى وت ، لەوێ ئەو ئەجام بەدەن کە ئەوانە ئەجامیان داو ، و پاشان نەفرەتیان لى دەکری وەك چۆن نەفرەت لەوان کرا ... هەندى لە زانایانى حەمبەلیەکان دەلین : رۆشتنى موسولمان بۆ لای گۆر بۆ نوێژکردنى لە لای گۆرەکە و بۆ تەبەرۆک کردن بى ئەو دژایەتى کردنە لەگەڵ خۆى گەورە و پیغەمبەرەکید ، وە داهینانى دینیکە کە خۆى گەورە رپگەى پینەداو ، لەبەر ئەو نەهیهى کە لەسەرى هاتوووە وە هەروەها کۆرای زانایانى لەسەر حەرامیى ئەم کارەن . بەراستى گەورەترینى تاوانەکان وەوێەکانى هاوێلدانان نوێژکردنە لای گۆر و کردنیى بە مزگەوت ، یان خانوو بینا لەسەر کردنى : وە وتنى ئەوێ کە ئەو کارە کەراوەتى هەیه دەخریته سەر مەبەستى تر جگە لەو ، وە ناشیبت گومانی ئەو بە زانایان بریبت کە شتیك بەدروست و حەلال دابنن کە بەموتەواترى لە پیغەمبەرەو ﷺ هاتبى نەفرەت لە ئەجامدەرەکەى بکات ، بەلکۆ پیویستە دەست پیسخەرى بکری بۆ روخاندنى ئەو گومەزى و قوبانەى کە لەسەر گۆر دروست کراون لە کاتیکدا ئەو زیان بەخش ترە لە مزگەوتى (ضرار) ، چونکە لەسەر سەرپیچی کردنى پیغەمبەرى خوا ﷺ دامەزراوە ، وە لەبەر ئەوێ کە نەهیهى لەو کردوووە وە پیغەمبەر ﷺ

فەرمانى كردووە بەروخاندن و تىكدانى گۆڤى بەرزكراو ، وە پىنويستە ھەموو ئەو چرا و داگىساوانە لەسەر قەبرەكان لا بېرىت ، وە ناشىيت وەقف بكرين و بكرين بە نەزر بۆ ئەو گۆڤانە .

ئەمەو كردنى مزگەوت بە گۆڤر كە باسكرا لە فەمودەكانى پيشوودا چەند شتىك لەخو دەگریت :

يەكەم : نوێژكردن لای گۆڤر و روتیكردنى لەكاتى نوێژدا .

دووهم : سوژدە بردن لەسەر گۆڤرەكان .

سێيەم : دروست كردنى مزگەوت لەسەر گۆڤر .

واتای دووهم بەتاشكرایی لەكردنى گۆڤر بە مزگەوت دەردەكەوت ، دوانەكەى تریش لەگەڵ رۆشتنە ناویەو دەقى فەرمودە لەسەر ھەموویان ھاتوو لەھەندى لە فەرمودەكانى پيشودا . وە بە تىروتەسەلى ئەو باسەم كردوو و وتەى زانایام بەبەلگە لەسەرى ھیناوتەو لە كتيبە تايبەتەكەمدا (تحذير الساجد من اتخاذ القبور مساجد) وە ميژووى ئەوهم باسكردوو كە چ كات گۆڤرى پيرۆزى پيغەمبەر ﷺ خراوتە مزگەوتە پيرۆزەكەيەو ، وە ئەمە ھىچ پيچەوانە بوونەوھيەكى تيدا نيه لەبەر ئەو فەرمودانەى پيشوو ، وە لەگەڵ ئەوھشدا نوێژكردن لە مزگەوتى پيغەمبەردا ﷺ بەتايبەت ھىچ كەراھەتییكى نيه ، وە ھەر كەس دەيەوى و تە لەسەر ئەمە بيینی بەدریژى با بۆى بگەریتەو .

١٠ - دووبارە كردنەوھى سەردانى گۆرستان لە كاتىليكى ديايكراودا (اتخاذها عيدا) ، واتە : لەكاتى ديارى كراو وچەند بۆنەيەكى زانراودا بۆ ئەنجامدانى پەرستش لەلايدا ، ياخود

جگه له وه . له بهر فهرموده دی (أبو هريرة) ﷺ که ده فهرموئ : پیغه مبهری خوا ﷺ
 فه مویه تی : " لا تتخذوا قبری عبدا ، ولا تجعلوا بیوتکم قبورا ، وحيثما كنتم فصلوا علي ،
 فإن صلاتکم تبلغني " (٤٣١) ، واته : گۆره کهم وا لیمه کهن که دووباره وه له کاتیلکی دیاری

(٤٣١) أخرجه أبو داود (٣١٩/١) وأحمد (٣٦٧/٢) بإسناد حسن وهو على شرط مسلم وهو صحيح مما له من طرق وشواهد .

فله طريق أخرى عن أبي هريرة عند أبي نعيم في (الحلية) (٢٨٣/٦) .

وله شاهد آخر بنحو هذا من طريق علي بن الحسين عن أبيه عن جده مرفوعا. أخرجه اسماعيل القاضي (رقم
 ٢٠) وغيره . انظر (تحذير الساجد) (٩٨ . ٩٩) . وه ثم فهرموده به لگه یه له سههه هرامیته کردنی
 گۆری پیغه مبهران و بیواچاکان به جه ژن .

وله شاهد مرسل بإسناد قوي عن سهيل قال: (رأيت الحسن بن الحسن بن علي بن أبي طالب عند القبر ،
 فناداني وهو في بيت فاطمة يتعشى ، فقال : هلم إلى العشاء ، فقلت : لا أريده . فقال : مالي رأيك عند القبر ؟
 فقلت : سلمت على النبي ﷺ فقال : (إذا دخلت المسجد فسلم) ثم قال : إن رسول الله ﷺ قال : (لا
 تتخذوا قبری عبدا ، ولا تتخذوا بیوتکم قبورا ، وصلوا علي ، فإن صلاتکم تبلغني حيثما كنتم ، لعن الله اليهود
 اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد) . ما أنتم ومن بالاندلس إلا سواء ، واته : سهيل ده فهرموئ حه سهه نی کوری
 حه سهه نی کوری عه لی کوری ته بو تالیب بینمی له لای گۆره که ، بانگی کردم له مائی (فاطمة) بوو
 نانی ئیواره ی ده خوارد ، وتی : وه ره له گه لم بخو ، وتم ناتوانم بخوم ، فهرمووی چیه وادهت بینم لای گۆر ؟
 وتم : سه لاهم له سههه پیغه مبههه ﷺ کرد فهرمووی : ته گهر هاتیتته مزگه وته وه سهه لاهم لی بکه ،
 پاشان فهرمووی : پیغه مبههه خوا ﷺ فهرمووی : " گۆره کهم وه جه ژن لیمه کهن ، وه ماله کانتان
 مه کهن به گۆرستان ، وه سهه لاوتم له سههه بدن ، چونکه سهه لاواته کانتان پیم ده گات له ههه کوی یه کدا
 بن ، نه فره تی خوا له جولکه وه گاور بیته ، که گۆری پیغه مبههه رانیان ده کرد به مزگه وت () ، ئیوه که
 له پال مزگه وته کهن ، و ته وانهش که له تهنده لوسن وه یه کن و هیچ جیوازیه کتان نیه له وه کاره دا -

کراودا سهردانی بکهن ، وه ماله کانتان مه کهن به گورستان ، وه له ههر جیگایه ک بن و سه لاواتم له سه ربدهن ، سه لاواته کانتان پیّم ده گات .

پاشان شیخی پایه به رزی ئیسلام له (الاقتضاء : ص : ۱۵۵ . ۱۵۶) ده فه رموی : ((ووجه الدلالة أن قبر النبي ﷺ أفضل قبر على وجه الأرض ، وقد نهي عن اتخاذ عيدا فقبر غيره أولى بالنهي كائنا من كان ، ثم قرن ذلك بقوله ﷺ : " ولا تتخذوا بيوتكم قبورا " أي : لا تعطلوها عن الصلاة فيها والدعاء والقراءة ، فتكون بمنزلة القبور ، فأمر بتحري العبادة في البيوت ، ونهى عن تحريها عند القبور ، عكس ما يفعله المشركون من النصارى ومن تشبه بهم .

قال : فهذا أفضل التابعين من أهل بيته علي بن الحسين عليه السلام منهي ذلك الرجل أن يتحرى الدعاء عند قبره عليه السلام واستدل بالحديث الذي سمعه من أبيه الحسين عن جده علي . وهو أعلم بمعناه من غيره ، فتبين أن قصده أن يقصد الرجل القبر للسلام عليه ونحوه عند غير دخول المسجد ، ورأى أن ذلك من الدعاء ونحوه اتخاذ له عيدا . وكذلك ابن عمه حسن بن حسن شيخ أهل بيته كره اتخاذ عيدا . فانظر هذه السنة كيف أن مخرجها من أهل المدينة وأهل البيت الذين لهم من رسول الله ﷺ قرب النسب وقرب الدار لأنهم إلى ذلك أحوج من غيرهم فكانوا له أضبط .

واته له سه لاواتدانداندا - ... رواه سعيد بن منصور كما في (الاقتضاء) لابن تيمية وهو عند الشيخ اسماعيل بن اسحاق القاضي في (فضل الصلاة على النبي ﷺ) (رقم ۳۰) [قام بنشره لأول مرة المكتب الاسلامي بتحقيقنا ، فيطلب منه] دون قوله (لعن الله اليهود ...) وكذا رواه ابن أبي شيبه (۴ / ۱۴۰) مقتصرًا على المرفوع منه فقط .

والعيد إذا جعل اسماً للمكان فهو المكان الذي يقصد الاجتماع فيه وإتيانه للعبادة عنده أو لغير العبادة كما أن المسجد الحرام ومنى ومزدلفة وعرفة جعلها الله عيداً مثابة للناس ، يجتمعون فيها وينتابونها للدعاء والذكر والنسك . وكان للمشركين أمكنة ينتابونها للاجتماع عندها ، فلما جاء الاسلام محاً الله ذلك كله . وهذا النوع من الأمكنة يدخل فيه قبور الانبياء والصالحين)) .

واته : روى بەلگە ئەوھىيە كە گۆرى پىغەمبەر ﷺ چاكتىن و رېزدارتىن گۆرە لەسەر پرووى زەوى ، لەگەڵ ئەوھشدا نەھى كراوھ لەوھى كە بكرىت بەشوينك و لە كاتىلىكى ديارىكراودا سەردان بكرىت ، كەوابوو گۆرى كەسانى تر لە پىشتەر كە نەھىيە كە بىگريتەوھ ، جا خاوەن گۆرە كە ھەر كەسيك بىت . پاشان لەگەڵ ئەوھشدا ئەم فەمودەھىيە فەمو : " وە مائەكانتان مەكەن بەگۆرستان " واتە : مائەكانتان بەتال مەكەن لە نووتكردن و پارانەوھ و دوەكاردن ، بە ئەنجام نەدانى ئەمانەش مائەكان دەكەونە پلەى گۆرستانەوھ . بۆيە پىغەمبەر ﷺ فەرمانى كردووە بەعبادەت كردن لە مائەكاندا ، وە نەھى و رېگرى كردووە لە عىبادەت كردن لای گۆرەكان . بە پىچەوانەى ئەوھى كەوا ھاوھلدانەران وگاور وئەوانەش كە لاسايى ئەوان دەكەنەوھ ئەنجامى دەدەن .

دەفەرموى : ئەوھ چاكتىنى شوينكەوتوانە لەناو ئەھل و بەيتىدا كە (علي) كورى (حسين) ە - رەزاي خويان لەسەر بى - رېگرى كرد لەو پىاوھ كە لە لای گۆرى پىغەمبەر ﷺ بپارىتەوھ ، وە بەلگەى ھىنايەوھ بەو فەرمودەھىيە كە لەباوكىوھ (حسين) بىستبوى ئەویش لە باپىرەوھ (علي) ، بىگومان ئەو شارەزاترە بەواتاكەى لەكەسانى تر . وەرەون بويەوھ كە مەبەستى ئەو پىاوھ گۆر بوو بۆ ئەوھى سەلامى لەسەر بكات

وه هاوشیوهی نه مانه که نه چویته ناو مزگه وتوه وه وای بینی که نه مه له پارانه وه و هاوشیوهیه تی و کردنیه تی وه که جه ژن له دووباره بوونه وه . وه به هه مان شیوه کوره ناموزاکه ی (حسن) سی کوری (حسن) که شیخی نه هل و بهیتی بووه پیی ناخوش بووه که گۆری پیغه مبه ر وه کو جه ژنی لی بکریت . جا پروانه سهر او و سهر چاوهی نه م سوننه ته چۆن له ناو خه لکی مه دینه و نه هل و بهیته وه دهرده چیّت ، نه وانه ی که و نه سه بیان و مالیان له پیغه مبه ر وه صلی الله علیه و آله نزیکه ، نه وان له خه لکی پیویست تربوون بۆ نه وه نه وان زیاتر پاریزگاریان لی نه کرد .

وه (العید) نه گهر بووه ناویک بۆ جیگایه ک ، نه وه بریتیه له و جیگایه ی که کۆبونه وه ی تییدا ده کریت ، وه هاتن بۆی به مه بهستی عیبادت له و جیگایه و یاخود بۆ جگه له عیباده تیش ، ههروه ک چۆن خوی گه وره مالی خوا و مینا و موزده لیفه و عه رفه ی داناوه به جیگای کۆبونه وه ی خه لکی له کاتی دیاریکراودا ، و شوینی پاداشت بۆ خه لکی ، که تییدا کۆبینه وه و برۆن بۆ پارانه وه و زیکر و هج کردن له ویدا . وه هاوه لدا نه رانیش چه نده ها جیگه یان هه بوو سهر دانیان ده کردن و تییدا کۆده بونه وه ، به لام کاتی تاینی پیروزی ئیسلام هات خوی گه وره هه موو نه مانه ی لا برد و نه یه یشتن . وه گۆری پیغه مبه ران و پیاوچا کانش ده چیته ریزی هاوشیوه کانی نه م جیگایانه وه .

پاشان شیخ له (ص : ۱۷۵ - ۱۸۱) دا ده فره موی : ((ولهذا کره مالک رحمته الله وغیره من أهل العلم لأهل المدينة كلما دخل أحدهم المسجد أن یحییء فیسلم علی قبر النبی صلی الله علیه و آله وصاحبه ... قال : وإنما یكون ذلك لأحدهم إذا قدم . من سفر أو أراد سفرا ونحو ذلك ورض بعضهم في السلام عليه إذا دخل المسجد للصلاة ونحوها ، وأما قصده دائما

للصلاة والسلام فما علمت أحدا رخص به ، لأن ذلك نوع من اتخاذه عيدا ... مع أنه قد شرح لنا إذا دخلنا المسجد أن نقول : السلام عليك أيها النبي ورحمة الله وبركاته (٤٣٢) ... كما نقول ذلك في آخر صلاتنا .

قال : فخاف مالك وغيره أن يكون فعل ذلك عند القبر كل ساعة نوعا من اتخاذ القبر عيدا .

وأيضا فإن ذلك بدعة فقد كان المهاجرون والأنصار على عهد أبي بكر وعمر وعثمان وعلي رضي الله عنهم يميئون إلى المسجد كل يوم لعلمهم رضي الله عنهم بما كان النبي ﷺ يكرهه من ذلك وما نهاهم عنه ، وأنهم يسلمون عليه حين دخول المسجد والخروج منه ، وفي التشهد كما كانوا يسلمون عليه كذلك في حياته .

وما أحسن ما قال مالك : لن يصلح آخر هذه الأمة إلا ما أصلح أولها ، ولكن كلما ضعف تمسك الأمم بعهود أنبيائهم ، ونقص إيمانهم ، عوضوا ذلك بما أحدثوه من البدع والشرك وغيره ، لهذا كرهت الأمة استلام القبر وتقبيله . وبنوه بناء منعوا الناس أن يصلوا إليه .

(٤٣٢) قلت : لم أر هذه الصيغة في شيء من الأحاديث الواردة في آداب الدخول إلى المسجد والخروج منه ، وأخذها من مطلق قوله : (إذا دخل أحدكم المسجد فليسلم على النبي ﷺ) . الحديث أخرجه أبو عوانة في صحيحه (١ / ٤١٤) وأبو داود في سننه (رقم ٤٦٥) ، فمما لا يخفى بعده ، لا سيما وقد جاءت الصيغة في حديث فاطمة رضي الله عنها بلفظ (السلام على رسول الله ، اللهم صل على محمد وعلى آل محمد) . أخرجه القاضي إسماعيل (٨٢ - ٨٤) وغيره . وانظر (نزل الأبرار) (٧٢) . و (الكلم الطيب) رقم ٦٣ بتحقيقي وضع المكتب الاسلامي) .

قال : وقد ذكرنا عن أحمد وغيره أنه أمر من سلم على النبي وصاحبيه ، ثم أراد أن يدعو أن ينصرف فيستقبل القبلة ، وكذلك أنكر ذلك من العلماء المتقدمين كما لك وغيره ، ومن المتأخرين مثل أبي الوفاء بن عقيل وأبي الفرج ابن الجوزي ، وما أحفظ لا عن صحابي ولا عن تابعي ولا عن إمام معروف أنه استحب قصد شئ من القبور للدعاء عنده ولا روى أحد في ذلك شيئاً ، لا عن النبي ﷺ ولا عن أصحابه ، ولا عن أحد من الأئمة المعروفين ، وقد صنف الناس في الدعاء وأوقاته وأمكنته وذكروا فيه الآثار ، فما ذكر أحد منهم في فضل الدعاء عندها شيء من القبور حرفاً واحداً فيما أعلم ، فكيف يجوز والحالة هذه أن يكون الدعاء عندها أجوب وأفضل ، والسلف تنكره ولا تعرفه وتنهى عنه ولا تأمر به ؟! قال : وقد أوجب اعتقاد استجابة الدعاء عندها وفضله أن تتاب لذلك وتقصد ، وربما اجتمع عندها اجتماعات كثيرة في مواسم معينة . وهذا بعينه هو الذي نهى عنه النبي ﷺ بقوله : " لا تتخذوا قبري عيداً " .

قال : حتي إن بعض القبور يجتمع عندها في يوم من السنة ، ويسافر إليها إما في الحرم أو رجب أو شعبان أو ذي الحجة أو غيرها . وبعضها يجتمع عندها في يوم عاشوراء ، وبعضها في يوم عرفة ، وبعضها في النصف من شعبان . وبعضها في وقت آخر . بحيث يكون لها يوم من السنة تقصد فيه . ويجتمع عندها فيه . كما تقصد عرفة ومزدلفة ومنى في أيام معلومة من السنة ، وكما يقصد مصلى المصير يوم العيدين . بل ربما كان الاهتمام بهذه الاجتماعات في الدين والدنيا أهم وأشد ومنها ما يسافر إليه من الأمصار في وقت معين أو وقت غير معين لقصد الدعاء عنده والعبادة هناك ، كما يقصد بيت الله الحرام لذلك ، وهذا السفر لا أعلم بين المسلمين خلافاً في النهي عنه .

قال : ومنها ما يقصد الاجتماع عنده في يوم معين من الاسبوع . وفي الجملة هذا الذي يفعل عند هذه القبور هو بعينه الذي نهي عنه رسول الله ﷺ بقوله : " لا تتخذوا قبوري عيدا " فإن اعتياد قصد المكان المعين في وقت معين عائد بعود السنة أو الشهر أو الاسبوع ، هو بعينه معنى العيد ثم ينهى عن ذلك وجله ، وهذا هو الذي تقدم عن الامام أحمد إنكاره . قال (يعني أحمد) : وقد أفرط الناس في هذا جدا وأكثروا . وذكر ما يفعل عند قبر الحسين .

ثم قال الشيخ : ويدخل في هذا ما يفعل بمصر عند قبر نفيسة وغيرها . وما يفعل بالعراق عند القبر الذي يقال : إنه قبر علي رضي الله عنه وقبر الحسين وحذيفة بن اليمان و ... و ... وما يفعل عند قبر أبي يزيد البسطامي إلى قبور كثيرة في أكثر بلاد الإسلام لا يمكن حصرها .

قال : واعتياد قصد هذه القبور في وقت معين ، والاجتماع العام عندها في وقت معين ، هو اتخاذها عيدا كما تقدم ، ولا أعلم بين المسلمين أهل العلم في ذلك خلافا . ولا يغتر بكثرة العادات الفاسدة ، فإن هذا من التشبه بأهل الكتابين الذي أخبرنا النبي ﷺ أنه كائن في هذه الامة . وأصل ذلك إنما هو اعتقاد فضل الدعاء عندها ، وإلا فلو لم يقيم هذا الاعتقاد في القلوب لا نحى ذلك كله . فإذا كان قصدها يجز هذه المفاسد كان حراما كالصلاة عندها وأولى وكان ذلك فتنة للخلق وفتح لباب الشرك وإغلاق لباب الايمان)) .

واته : تا له بهر تهمه بووه كه پيشهوا (مالك) و جگه له و له تهمه عيلم - واته زانايان - ، به مه كروهيان داناه - بو خه لكی مه دينه - كه هه موو كات كه يه كيكيان

ده چیتته مزگه و ته وه بروات سه لام له سه ر گۆری پیغه مبه ر و دوو هاوه له به ر پیزه که ی بکات ... ده فهرمویت : ئه مه ته نها بۆ ئه وانه یانه که بگه ر پیتته وه له سه فهر یان بیهوی سه فهر بکا ، و له گه ل هاوشیوهی ئه مانه . وه هه ندیکیان - واته له زانایان - ر یگه یان داوه به سه لام کردن له سه ر گۆری پیغه مبه ر ﷺ ئه گه ر بۆ نویت بچیتته مزگه و ت یان جگه له وه ، به لام ئه گه ر مه به ستی ئه وه بیت به به رده وامی سه لامی لی بکات ئه وه نازام هیچ که سیك ر یگه ی به وه داییت ، چونکه ئه وه جوړیکه له شو به اندنی مزگه و ته که ی به جه زن ... له گه ل ئه وه شدا ر یگه ی داوین ئه گه ر پوشتینه مزگه و ته وه بلین : (السلام عليك أيها النبي ورحمة الله وبركاته) ، وهك چۆن ئه وه ده لیین له کو تای ی نویت ه کانه ندا .

فه موی : پی شه وا (مالک) و جگه له ویش تر ساون له وهی که هه موو ساتیک ئه نجامدانی ئه وه له لای گۆردا جوړیک بیت له کردنی گۆر به جه زن ، له گه ل ئه وه شدا ئه و کاره بیدعه یه . چونکه له کاتی خۆیدا کوچه کهران و پشتیوانان له سه ر ده می (أبو بکر عمر و عثمان وعلي) ﷺ هه موو رۆژیک دچونه مزگه و ته که وه ، به لام له به ر ئه وهی که ده یانزانی پیغه مبه ری خوا ﷺ ئه وهی پی ناخۆش بووه ئه وهی که نه هی لی کردن ، وه ئه وان ته نها له کاتی چونه مزگه و ت و ده رچووندا سه لامیان لی ده کرد وهك چۆن سه لامیان لی ده کرد له نویت ه کانیان له وکاته ی که له ژیاندا بوو ﷺ .

چهنه جوانه ئه و ته یه ی پی شه وا (مالک) که ده فهرمویت : کو تای ی ئه م ئومه ته چاک نابی ته نها به وه نه بی که پی شینه که ی پی چاک بووه . به لام چهنه ئومه تان ده ست گرتنیان به سونه ت و فه رمانی پیغه مبه رانیانه وه - عليهم السلام - که متر بیت و ئیمانیان پوچه لبیتته وه ، ئه وا له جیی ئه وه دا بیدعه و هاوه ل دانان و جگه له وانه ش جیگای ده گریتته وه

، ناله بهر ته وهیه که زانایان به گشتی دست گرتن به گۆر و ماچکردنیاں به حه رام داناه .
وه هدرهوها بینا و خانویه کیان له سهر کردووه که ریگری کردنی خه لکی ده کات له وهی
که پیی بگهن .

ده فهرموی : وه له پیشدا له پیشهوا (أحمد) وجگه له ویش گیراومانه ته وه ، که
فهرمانی ده کرد به ههرچ که سیئ که سه لام له سهر پیغه مبه ره صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ و دوو هاوه له
به ریزه کهی ده کات ، وپاشان گهر بیهوی بیاریته وه ته وه رووی له گۆر وهر بگیری و رووبکاته
قیبله ، وه به ههمان شیوه زانایانی کۆن ته وه یان ئینکار کردووه وه : پیشهوا (مالک) و
جگه له ویش . وه له زانایانی پاشینیش وه : (أبو الوفاء ابن عقیل) و (أبو الفرج ابن
الجوزي) یش .

وه نه شمزانیه وه له هاوه لآن یاخود شوئینکه وتوان یان پیشهوا یه کی ناسرا و که رۆشتنی
بو لای گۆر بو دوعا و پارانه وه پی سوننهت بووبی . وه هیچ کهس له م باره یه وه هیچی
نه گیراوه ته وه نه له پیغه مبه ره وه صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، وه نهش له هاوه له به ریزه کانی وه صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وه نهش له
یه کیئ له پیشهوا یانی ناسراوه وه ، وه زۆریک له زانایان نویسیان کردووه له باره ی پارانه وه
و دوعا و کاتی وه لامدانه وه و جیگایه وه ، و چه ندین ریوایه تیان تیدا باسکردووه . که چی
هیچ که سیکیان باسی - ته نانهت پیتیکیشیان - نه کردووه که پارانه وه لای گۆره کان هیچ
چاکه وپله وریزیکی تیدا بیئت ، ته وه ندهی که له سنوری زانیی مندا بیئت .

كه وابوو مادام بهم شیوهیه بی ئیدی چۆن دهبی پارانیه وه لای گۆر
وه لامدراوه تر و چاکتر بی؟! و پیشین (سلف) ئینکاریان کردوه و پییان
نه زانیبیت و نه هیان لی کردوه و فهرمانیان پی نه کردوه!؟

ده فهرموی : باوه ربوون به بهریری گۆره که و وه لام دانیه وهی بۆیان ئه وه پیویست
ده کات که مه بهستیان گۆر بی و بۆ ئه وه مه بهستهش بین بۆ لای گۆر . وه له وانه یه
خه لکی کۆبنه وه به کۆبوونه وه یه کی زۆر له کاتیکی دیاری کراودا ، ئه مهش خودی
ئه وه یه که پیغه مبه ر صلی الله علیه و آله به و فهرموده یه نه هی لی کردوه و که ده فهرموی : " ولا
تتخذوا قبری عیداً " ، واته : وه گۆره کهم مه کهن به جهژن .

وه ده فهرموی : ته نانهت هه ندی له گۆره کان خه لگی لای کۆده بنه وه له سالی کدا یه ک
رۆژ ، وه سه فهری بۆ ده کهن له مانگی موحه ره مدایان له ره جه ب یان له شه عبان یا خود
(ذي الحجة) یان هه ر مانگیکی تر . وه هه ندی خه لک لای کۆده بنه وه له عاشورادا ، وه
هه ندیکیان له رۆژی عه ره فهدا ، وه هه ندیکیان له نیوهی مانگی شه عباندا ، وه
هه ندیکیان له کاتیکی تردا . به شیوه یه که له سالی کدا رۆژی ک ، که ئه وان ده یانه وی له و
رۆژهدا کۆبنه وه لای گۆره که . وه ک چۆن عه ره فه و موزده لیفه و مینا خه لکی له رۆژانی
دیاری کراودا له ساله که دا بۆی کۆده بنه وه ، وه ک کۆبوونه وه مسریه کان له نویژگی شاردا بۆ
نویژی دوو جه ژنه که . بگره له وانه شه گرنگی پیدانی به و کۆبوونه وانه له دین و دنیا گرنگتر
و له پیشتر بیت!!! وه تیایاندا یه که سه فهر ده کات له جیگای دووره وه بۆ لای ئه وه گۆرانه
له کاتی دیاری کراودا ، یا خود به بی دیاری کردنی کات بۆ پارانیه وه و عیبادت کردن لای ئه و

گۆرەدا !!! وەك چۆن سەردانى مالى خۆى گەورە بىت ، بۆ ئەو عىبادەتەنە . وە نازانم هىچ جودايىيەك لەناو موسولماناندا هەبىت لەنەهەى كردن لەسەر ئەم سەفەر كردنە .

دەفەمۆيت : وە تىيائاندا هەيە لە هەفتهيە كدا رۆژيەك لەكاتى ديارى كراودا لايدا كۆدەبنەو ، وە بە گشتى ئەوەى كە لە لای گۆرەكاندا ئەنجام دەدرىت ئەوەيە كە پيغەمبەرى خوا ﷺ نەهەى لىكردووە بەو وتەيەى كە تىيدا فەمويەتى : " ولا تتخذوا قبري عيداً " ، وە هەرچ كەسيك پروات بۆ جيگايەكى ديارى كراو ، و لەكاتىكى ديارى كراودا ، سالانە يان مانگانە ياخود هەفتانە بىت ئەوە بۆ خۆى واتاى جەژنە ، بۆيە دەبىت نەهەى لە ورد و درشتى بكرىت . وە ئەمەش ئەوەيە كە پيشەوا (أحمد) ئىنكارى دەكرد و لە پيشتر ئاماژەمان پيكر . فەمويەتى (مەبەست پيشەوا أحمد) : وە خەلكى زۆر زىاد رەويان كردووە لەمەدا بە زۆرى . پاشان باسى ئەوە دەكات كە خەلك لای گۆرى (حسين) دا ئەنجامى ئەدەن ﷺ .

پاشان شىخ دەفەرموى : وە ئەوەش كە لە مىسر لای گۆرى نەفيسە و جگە لەویش ئەنجام ئەدرى دەچىتە ژىر ئەم نەهەى لى كردنەو ، وە هەروەها ئەوەش كە لە عىراقدا ئەنجام ئەدرى لای ئەو گۆرى كە دەلێن ئەوە گۆرى (علي) يە ﷺ ، وە ئەوەش كە لای گۆرى (حسين) و (حذيفة) سى كۆرى (اليمان) و ... و ... دەكرىت ، وە ئەوەش كە لای گۆرى (أبو يزيد البسطامي) ئەنجام ئەدرى ، وە ئەوەش كە لای گۆرىكى زۆر لە ولاتانى موسولماناندا كە ناتوانى كورت هەلبهيتى و باس بكرى .

دەفەرمۇي : ۋە خوراهىنن بەسەردانى ئەۋ گۆرانە لە كاتىكى دىارى كراۋدا ، و كۆبۈنەۋەي گشتى لە كاتىكى دىارىكرا و لايندا ، برىتيە لە شوبھاندنى بە جەژن . ۋەك لە پىشدا باسكراۋە ، ۋە ناشازم كە را جودايىك ھەبىت لە نىۋان موسولمانان و ئەھلى عىلمدا لەسەر ئەمە ، بۆيە ھەلمەخەلتى و چەۋاشە مەبە بە زۆرى ئەۋ داب و نەرىتە گەندەل و خراپانە ، چونكە ئەمە لە خوشوبھاندنە بە خاۋەن كىتابەكانەۋە كە پىغەمبەر ﷺ ھەۋالى پىداۋىن كە ئەمە دەبى لەناۋ ئەم ئومەتەدا . ۋە بنچىنە و رەگى ئەمەش بىرواۋونە بەۋەي كە پارانەۋە لای ئەۋ گۆرانە چاكتە ، ئەگىنا ئەگەر ئەم بىر وياۋەرە نەبوايە لە دلەكاندا ئەۋا ھەموۋى دەسپاىەۋە و نەدەما . ۋە ئەگەر سەردان و پۆشتن بۆ لای لە لای ئەم خراپەيەي لىبكەۋىتەۋە ، ئەۋا ھەرام دەبو ، ۋەك چۆن نوڤژكردن لايدا ھەرامە ، بەلكو لە پىش تىرش . ۋە ئەۋەش فىتنەيەكە بۆ خەلك ۋە كردنەۋەي دەرگاي ھاۋەل دانان و داخەرى دەرگاي بىرواۋەر و ئىماندارى و يەكتا پەستىيە .

دەلىم (ئەلبانى) : ۋە ئەۋەش كە رۆژانە دەبىنرى لای گۆرى پىغەمبەر ﷺ لە مەدىنە كە چۆن خەلكى لەپاش ھەموو نوڤژەفەرزەكان بۆ سەلام كردن لەسەر پىغەمبەر ﷺ و پارانەۋە لای گۆرەكەي و دەنگ بەرزكردنەۋە لەپارانەۋەياندا دەرۋنە لای قەبرەكەي !!! تاكو مزگەوت پردەبىت بەغەلبە غەلب و ھاتوو ھاۋارىيان ، بەتايىبەت لەكاتى ھەجدا تاكو ۋەك ئەۋەي كە لە سوننەتەكانى نوڤژ بىت ! بەلكو زياتر لە سوننەتەكان پارىزگارى لىدەكەن و بەردەوامن لەسەرى !!! ۋە ئەمە رۆدەدات و فەرمان رەۋايان دەبىنن و دەبىستن ، كەچى ھىچ كەسكىشىيان ئىنكارى و رىگىرى لى ناكەن . (إنا لله وإنا إليه راجعون) ۋە بە پەژارە و داخەۋە بۆ نامۆيى دىن و ھەلگرانى ، تەنانەت لە مزگەۋتى پىغەمبەردا ﷺ

که پیوسته پاریزراوترین و دوورترین جیگا بیت له پاش که عبهی پیروز که مالی خوی
گورهی له سه ریچی فرمان و ثابنه که یه وه صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ .

ئه مه وه له وتهی شیخی پایه به رزی ئیسلام (ابن تیمیة) رابورد بوو که هه ندی له
ئه هلی عیلم - واته : زانایان - ریگه یان داوه به روشتن بو سهر گۆری ریزداری پیغه مبهری
خوا بو سهرلام کردن لیی له کاتی چونه مزگه وته وه بو نویژ و هاوشیوه کانی ، وه که ته وهی
بلیت تهو ریگه پیدانه په یوه ست کردییت به وهی به زۆری و به رده وامی نه کریت ، به
به لگهی تهو وته یه ی که له دواییدا فه مویه تی : ((وأما قصده دائما للصلاة والسلام فما
علمت أحدا رخص فيه)) ، واته : به لām ته گهر مه بهستی به سهرلام کردن به به رده وامی بیت
تهو پینازام که هیچ که سیك ریگهی پیدایت .

ئه ئیم (ئه لبانی) : ته م ریگه پیدانه ی که شیخی ئیسلام ده یگیریت ته وه له هه ندی
ئه هلی عیلمه وه ته وه یه له کاتی کدا پشتی پیده به ستی و متمانه ی ده کریت ته سهر ته گهر
په یوه ست بکری بهو مهرجه ی که باسمان کرد ، تهوا دروسته ناو به ناو و جارجار بچن بو
سهرلام کردن له گۆری پیروزی پیغه مبهر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، چونکه ته وه وهک دیار و ناشکرایه به جه ژن
کردنی گۆره که نیه ، وه سهرلام کردن له سهر پیغه مبهر و دوو هاوه له به ریزه که ی دروست و
ریگه پیدراوه به به لگهی گشتی ، بویه دروست نییه تهو ریگه پیدانه به گشتی نه فی
بکریت له بهر نه هیکردنی پیغه مبهر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ له سهر کردنی گۆره که ی به جه ژن ، ته وه ش
له بهر توانینی کو کردنه وهی به لگه کان ، له گه ل تهو تبیینیه ی که باسمان کرد ، وه ته وه شی
لینه که ویت ته وه که ئیمه نازانین که هیچ یه کین له پیشین (سلف) تهو یان ته نجام داییت ،
چونکه (عدم العلم بالشيء لا يستلزم العلم بعدمه) ، واته : زانست نه بوون به شتیك ،

نەزانین بە پێچەوانە کە ی پێویست ناکات ، وەک زانیان دەفەرمون ، بۆیە لەم شیوە
مەسەلەنەدا بەلگە گشتیەکان بەسەن بۆ چەسپاندنی دروستی و ڕێگە پێدنی ، مادام
شتێک بە پێچەوانە یەوێ نەچەسپاوە لەوێ کە هێنامانەوێ . لەسەر ئەوێش شیخی ئیسلام لە
(نافع) -ئەوێ دەگێڕێتەوێ کە دەفەرموێ : ((کان ابن عمر یسلم علی القبر ، رأیتە مائە
مرة أو أكثر یجئ إلی القبر فیقول : السلام علی النبی ﷺ السلام علی أی بکر السلام
علی أی ، ثم ینصرف)) ، واتە : سەد جار یان زیاتر بینومە (ابن عمر) دەچووێ سەر
گۆرە کە و سەلامی لەسەر گۆر دەکرد و دەهات بۆ لای گۆری پێغەمبەر ﷺ و دەیفەمو
سەلام لەسەر پێغەمبەر ﷺ سەلام لەسەر أبو بکر سەلام لەسەر باوکم ، پاشان دەڕۆشت
، وادەردەکەوێ کە (ابن عمر) ئەمە ی لەکاتی نیشتهجێیدا ئەنجام ئەدا ئەک لەکاتی
سەفەرکردن ، چونکە وتە ی سەد جار ئەوێ دوور دەکاتەوێ کە ئەم ڕیوایەتە لەسەر سەفەر
کردن لێکبدرێتەوێ .

١١ - سەفەرکردن بۆ زیارەتی گۆر :

ئەمەش چەند فەرمودە یەکی لەسەر هاتووێ لەوانەش :

یەكەم : (أبو هريرة) رضی اللہ عنہ بۆمان دەگێڕێتەوێ لە پێغەمبەرەوێ ﷺ کە فەمویتە ی :
" لا تشد الرحال إلا إلی ثلاثة مساجد : المسجد الحرام ، ومسجد الرسول ﷺ ، ومسجد
الاقصى " ، واتە : کۆل و بار ناپێچرێتەوێ بۆ سەفەرکردن بەمەبەستی زیارەت کردن تەنھا
بۆ سێ مزگەوت نەبیّت : مزگەوتی کەعبە ی پیرۆز کە مالتی خوا یە ، و مزگەوتی پێغەمبەر
ﷺ ، و مزگەوتی ئەقسا .

وه له رپوايه تيكي تردا هاتووه : " إنما يسافر إلى ثلاثة مساجد : مسجد الكعبة ، ومسجدي ، ومسجد إيلياء " (٤٣٣) ، واته : تنها سه فدر بؤ سئ مزگهوت ده کرييت : مزگهوتي که عبه ، و مزگهوته که ی من ، و مزگهوتي ئيليا .

دووهم : له (أبو سعيد الخدري) هوه ﷺ ده گيرنه وه که فه مويه تي : بيستوومه له پيغه مبهری خوا ﷺ فه مويه تي : " لا تشد (وفي لفظ : لا تشدوا) الرجال إلا إلى ثلاثة مساجد : مسجدي هذا ، والمسجد الحرام ، والمسجد الأقصى " (٤٣٤) ، واته : کؤلبار

(٤٣٣) أخرجه البخاري باللفظ الاول ومسلم باللفظ الاخر من طريق ثان عنه وأخرجه من الطريق الاول أصحاب السنن وغيرهم . وله طريق ثالث عند أحمد (٥٠٩/٢) والدارمي (٣٣٠/١) وقد خرجت الحديث مبسوطا في (الثمر المستطاب) .

(٤٣٤) أخرجه الشيخان وغيرهما وله عنه أربعة طرق أوردتها في المصدر السابق واللفظ الاخر لمسلم .

والطريق الرابعة : يرويه شهر بن حوشب وعنه اثنان :

أحدهما : ليث بن أبي سليم عنه قال : لقينا أبا سعيد ﷺ ونحن نريد الطور ، فقال : سمعت رسول الله ﷺ يقول : " لا تعمل المطي إلا ... " الحديث .

والآخر : عبد الحميد بن بمرام عنه قال : سمعت أبا سعيد الخدري ﷺ وذكرت عنده صلاة الطور ، فقال : قال رسول الله ﷺ : " لا ينبغي للمطي أن تشد رحاله إلى مسجد يبتغي فيه الصلاة غير المسجد الحرام " الحديث . أخرجهما أحمد (٩٣٦٤/٣) .

وشهر ضعيف وقد تفرد بهذه الزيادة " إلى مسجد يبتغي فيه الصلاة " فهي منكرا لعدم ورودها في الطرق الاخرى عن أبي سعيد حتى ولا في طريق ليث عن شهر وكذلك لم ترد في الاحاديث الاخرى وهي ثمانية وغالبها لها أكثر من طريق واحد وقد سقتها كلها في (الثمر المستطاب) فعدم ورود هذه الزيادة في شئ من هذه الاحاديث على كثرتها وتعدد مخارجها لا كبر دليل على نكارة الزيادة وبطلانها . فهي من أوهام شهر بن حوشب أو الراوي عنه عبد

مه پيچنه وه (له گۆيه کي تر دا هاتوه : کۆل و بار مه پيچنه وه) به مه به ستي سه فەرکردن ئيللا بۆ سى مزگهوت نه بيت ، که نه وانيش : ئهم مزگهوتيه من ، و مزگهوتى که عبهى پيرۆز که مالى خوايه ، و مزگهوتى نه قسايه .

سى يهم : له (أبو بصرة الغفاري) هوه ده گيرنه وه رۆژيکیان له کاتى گه رانه ويدا چاوى به (أبو هريرة) رضي الله عنه کهوت ، و نه ویش پى فه مو : له کوپوه ديت ؟ نه ویش له وه لامدا فه موى : له کيوى (طور) هوه هاتووم ، رۆشتم نويزم تيا نه نجامدا ، فه موى : به لام من نه گه ر پيت بگه شتايه م نه مده هيشت برۆى ، چونکه له پيغه مبهري خوام صلی اللہ علیہ وسلم بيستوه ده يفه مو : " لا تشد الرحال إلا إلى ثلاثة مساجد : المسجد الحرام ، ومسجدي هذا ، والمسجد الاقصى " (٤٣٥) ، واته : کۆل و بار مه پيچنه وه (له گۆيه کي تر دا هاتوه : کۆلبار مه پيچنه وه) به مه به ستي سه فەرکردن ئيللا بۆ سى مزگهوت نه بيت ، که نه وانيش : ئهم مزگهوتيه من ، و مزگهوتى که عبهى پيرۆز که مالى خوايه ، و مزگهوتى نه قسايه .

الحميد فإن فيه بعض الضعف من قبل حفظه وقال الحافظ في ترجمة شهر من (التقريب) : ((صدوق كثير الاوهام)) .

(٤٣٥) أخرجه الطيالسي (١٣٤٨) وأحمد (٧/٦) والسياق له وإسناده صحيح . وله عند أحمد طريقان آخران إسناده الاول منهما حسن والاخر صحيح .

وأخرجه مالك والنسائي والترمذي وصححه من الطريق الثالث إلا أن أحد الرواة أخطأ في سنده فجعله من مسند بصرة بن أبي بصرة . وفي متنه حيث قال : (لاتعمل المطي) .

چوارهم : (قزعة) بۆمان ده گيريتته وه ، و ده فده موييت : ويستم ده رچم و برؤم بؤ كيوي (طور) ، به لام پيش ته وه ي برؤم پرسيارم له (ابن عمر) کرد ﷺ ؟ ته ويش فده موي : ته ي نه تزانيوه كه پيغه مبهري خوا ﷺ فده مويه تي : " لا تشد الرجال إلا إلى ثلاثة مساجد : المسجد الحرام ، ومسجد النبي ﷺ ، والمسجد الأقصى " ، جا واز بينه له رؤشتنت بؤ كيوي (طور) نه رؤي بؤ ته وي (٤٣٦) ، واته : كؤل و بار ناپيچر يتته وه بؤ سه فده رکردن به مه بهستي زيارهت كردن ته نها بؤ سي مزگهوت نه بيت : مزگهوتي كه عبه ي پيرؤز كه مالى خوايه ، و مزگهوتي پيغه مبهري ﷺ ، و مزگهوتي ته قسا .

وه له م فده مودانه وه ده رده كه وييت كه سه فده ر كردن بؤ هر جيگاهيه كه له جيگا پيرؤزه كان ، وهك گؤري پيغه مبهري و پياوچاكان ، چونكه ته گهر چي شيوازي رسته كه نه فيه (واته : كؤل و بار ناپيچر يتته وه) ، به لام واتاي نه ي كردنه ، هه روهك پيشه وا (الحافظ) فده مويه تي : تم و ته يه له سه ر شيوازي و ته ي خواي گه وريه كه فده مويه تي : ﴿ فَلَا رَفْتَ وَلَا فُسُوقَ وَلَا جِدَالَ فِي الْحَجِّ ﴾ (البقرة : ١٩٧) ، وه هه روهكو ته وريه كه پيشه وا (القرطبي) فده مويه تي : ((هو أبلغ من صريح النهي ، كأنه قال : لا يستقيم أن يقصد بالزيارة إلا هذه البقاع ، لاختصاصها بما اختصت به)) ، واته : ته مه له پيشتره له وه ي كه ته گهر نه هيه كه به راشكاوي ببايه ، هه روهكو ته وريه بليت : دروست نيه مه بهستت به و

(٤٣٦) أخرجه الأزرقى (في أخبار مكة) (ص ٣٠٤) بإسناد صحيح رجاله رجال الصحيح وأورد المرفوع منه الهيثمي في (المجمع) (٤/٤) ، وقال : ((رواه الطبراني في الكبير والاوسط ورجاله ثقات)) .

سەردان و زیارەت کردنە ھەر جیگایەک بێت ، تەنھا ئەو جیگایانە نەبێت ، لەبەر ئەو تاییەت مەندیانەی کە تاییەت کراوە پێیان .

ئەلیم (ئەلبانی) : ئەوەش کە بەلگەیە لەسەر ئەوەی کە نەفی کردنە لێردەدا بەواتای نەھی کردنە ، ئەو رێباییەتە پێشەوا (مسلم) ە کە لە فەمودەیی دووھەدا یە ئەویش : (لا تشدوا) ، واتە : سەفەر مەکن ، پاشان پێشەوا (الحافظ) فەمویەتی : ((وتەیی پیغەمبەری خوا ﷺ کە فەمویەتی : (إلا إلى ثلاثة مساجد) جووری (الاستثناء) ە کە ی لە جووری (الاستثناء المفرد) ە ، ئەو کاتە رستە کە بەم شیوە دەبێت : (لا تشد الرحال إلى موضع) ، واتە : کۆڵ و بار ناپیچرێتەو بە مەبەستی سەفەر و زیارەت کردن بۆ ھیچ شوینیەک ، وە ئەم وتەیدەش ئەو دەخوایێت کە سەفەر کردن قەدەغەییە بۆ ھەموو شوینیەک جگە لەم شوینانە ، چونکە (المستثنی) لە جووری (الاستثناء المفرد) ەدا بە تەواوترین گشتی تەقدیر دەکرێت ، بەلام لێردە دەتوانرێت مەبەست بەو گشتی یە لێردە تاییەت بێت کە مزگەوتە کە یە)) .

ئەلیم (ئەلبانی) : ئەم ئەگەرە پێشەوا (الحافظ) بۆچوونیکی لاوازە ، وتەیی راستیش تەقدیر کردن و واتای یە کە مە ، ئەوەش لەبەر ئەوەی کە لە فەمودەیی (أبو بصرة) ەو (ابن عمر) ھاتبوو لە ئینکار کردنی سەفەر کردن بۆ کیوی (الطور) .

پاشان پێشەوا : (الحافظ) دەفەرموی : ((وفي هذا الحديث فضيلة هذه المساجد ، ومزيتها على غيرها لكونها مساجد الانبياء ، ولأن الأول قبلة الناس وإليه حجهم ، والثاني كان قبلة الأمم السالفة ، والثالث أسس على التقوى)) ، واتە : وە ئەم فەرمودانە ریز و

پله وپایه یی ته مژگه وتانه یی تیدایه ، وه ریزی داو ن به سهر مژگه وته کانی تردا له بهر
ته وه یی که مژگه وتی پیغه مبه رانن - علیهم الصلاة والسلام - چونکه یه که میان رووگه یی
موسولمانانه ، وه دیسان حه جیشیان ههر له ویدایه ، وه دووه میشیان رووگه یی ئومه تانی
پیشوو بووه ، وه سییه مییش له سهر پاریزگاری وته قوا بنیات نراوه .

ئه لیم : ته م بۆ چونه لاوازه وته یی هه لبارده و رهوا بۆچونی دووه مه که له پیشدا
رأبورده له فه رموده یی (أبو بصره) ، و (ابن عمر) دا که ئینکاری سه فه رکردنیان
ده کرد بۆ کیوی (طور) ، وه که ده چینه سه ری .

وه ده فه موی (واته : پیشهوا الحافظ ابن حجر) : ((واختلف في شد الرحال إلى
غيرها ، كالذهاب إلى زيارة الصالحين أحياء وأمواتا وإلى المواضع الفاضلة ، لقصد التبرك بها ،
والصلاة فيها ، فقال الشيخ أبو محمد الجويني ^(٤٣٧) : (يحرم شد الرحال إلى غيرها عملا
بظاهر الحديث) ، وأشار القاضي حسين إلى اختياره ، وبه قال عياض وطائفة ، ويدل عليه
ما رواه أصحاب السنن من إنكار أبي بصره الغفاري على أبي هريرة خروجه إلى الطور ، وقال
له : (لو أدركتك قبل أن تخرج ما خرجت) ، واستدل بهذا الحديث ، فدل على أنه يرى حمل
الحديث على عمومته ، ووافته أبو هريرة . والصحيح عند إمام الحرمين وغيره من الشافعية أنه لا
يحرم ، وأجابوا عن الحديث بأجوبة :

(٤٣٧) هو عبدالله بن يوسف شيخ الشافعية ووالد إمام الحرمين عبد الملك بن عبد الله ، كان إماما في التفسير
والفقه والادب . مات سنة (٤٣٨) .

۱ . منها أن المراد أن الفضيلة التامة إنما هي شد الرحال إلى هذه المساجد بخلاف غيرها فإنه جائز ، وقد وقع في رواية لأحمد سيأتي ذكرها بلفظ : (لا ينبغي للمطي أن تعمل) ، وهو لفظ ظاهر في غير التحريم .

۲ . ومنها أن النهي مخصوص بمن نذر على نفسه الصلاة في مسجد من سائر المساجد غير الثلاثة ، فإنه لا يجب الوفاء به ، قاله ابن بطال .

۳ . ومنها أن المراد حكم المساجد فقط ، وأنه لا تشد الرحال إلى مسجد من المساجد للصلاة فيه غير هذه الثلاثة ، وأما قصد غير المساجد لزيارة صالح أو قريب أو صاحب ، أو طلب عالم أو تجارة أو نزهة ، فلا يدخل في النهي ، ويؤيده ما روى أحمد من طريق شهر بن حوشب قال : سمعت أبا سعيد . وذكرت عنده الصلاة في الطور . فقال : قال رسول الله ﷺ : (لا ينبغي للمطي أن تشد رحاله إلى مسجد تبتغي فيه الصلاة غير المسجد الحرام والمسجد الأقصى و مسجدي) . وشهر حسن الحديث ، وإن كان فيه بعض الضعف)) .

وه را وبزچونی جیاواز هدیہ بو سەفەرکردن و روشتن بو سەردانی جگە لەم سێ مزگەوتە ، وەکو سەردانی پیاوچاکان زیندوو بن یا مردوو ، وە بو ئەو جیگایانە ی پێزدان بو مەبەستی پێوژی و تەبەرۆک کردن پێیان ، و نوێژکردن تیاياندا ، شیخ (محمد الجويني) دەفەرموێ : حەرەمە سەفەرکردن بو غەیری ئەو سێ مزگەوتانە بە کارکردن بەرۆکەشی فەرمودەکە (وە (قاضي حسين) ئەو هەلبژاردەیی دەست نیشان کردوو وە (قاضي عياض) و دەستەبە کیش بەو شیوەییان وتوو ، وە ئەوەش دەبێتە بەلگە لەسەری کە خاوەنی پەرتوکه کانی سوننەتدا دەگێڕنەو کە (أبو بصرة) سێ (الغفاري) ئینکاری

دەرچونى (أبو هريرة) سى کرد بۆ كىوى (طور) وه پىيى وت : ئەگەر پىيت بگەشتمايە پىيش ئەوى دەرچم ئەوا دەر نەدەچووم ، ئەمەش بەلگەيە لەسەر ئەوى كە (أبو بصرة) واى بينيوە كە ئەم فەرمودەيە بەروو گەشتيەكەى لىك دەدرىتەو ، وه (أبو هريرة) ش هاودەنگ بوو لە گەلیدا . وه رەوا و راست لای ئىمامى حەرەمەين^(٤٣٨) و جگە لەویش لە زانا شافعى مەزەبەكان ئەويە كە سەفەر كردن بۆ جگە لەسى مزگەوتەكە حەرام نىە ، وه بەم شىوہيە لەسەر ئەم فەرمودەيە وەلام ئەدەنەو :

١ - لەوانە : مەبەست بەرپز و پەلو پايدى تەواو كە تەنھا سەفەر كردن پىيت بۆ ئەو سى مزگەوتانە بە پىچەوانەى مزگەوتى ترەو دروستە . وه ئەمەش روو دەدات لە گىرانهويەك لە پىشەوا (أحمد) - وه كە ئىستا دەچىنە سەر باسكردنى بە گوى : ((لا ينبغي للمطي أن تعمل)) وه ئەمەش گۆيەكى ديار و روونە بۆ غەيرى حەرام .

٢ - وه لەوانەش : نەهى كردنەكە تايبەتە بەو كەسەى كە نەزر لەسەر خۆى ئەكات نوێژ بكات لە مزگەوتىك لە ناو هەموو مزگەوتەكان جگە لەو سى مزگەوتە ، ئەو بوى دروست نىە كە نەزرەكەى بەجى بگەيەنى ، (ابن بطال) ئەمەى فەموە .

٣ - وه لەوانەش مەبەست بەم حوكمە تەنھا بۆ ئەو مزگەوتانەيە ، كە دروست نىە سەفەر بكرىت بۆ هىچ مزگەوتىك لە مزگەوتەكان بۆ نوێژ كردن تىيدا جگە لەو سى مزگەوتە نەپىت ، بەلام ئەگەر سەردانەكە بۆ جگە لەو مزگەوتانە پىت ، بۆ زيارەت

^(٤٣٨) عبدالله كورى يوسفى شىخى شافعى يەو باوكى ئىمامى حەرەمەين عبدالملك كورى عبدالله يە ، كە پىشەوا بوو لە تەفسىر و فىقە و ئەدەبدا لە (٤٣٨) - دا وەفاتى كردوو .

کردنی دۆستیک یان پیاوچاکیک یان هاورپیهک یان بۆ وەرگرتن و فیروونی زانست و بازرگانی و سهیران ئەوا ئەمانه ناچنه ژیر ئەو نه هی لئ کردنه وه .

وه ئەوهش که پشت گیری ئەمه دهکات ئەو ریوایه تهیه که پیشهوا (أحمد) له پریگه ی (شهر) سی کۆری (حوشب) هوه دهیگی پیتته وه و دهفه مویت : له (أبو سعید) هوه بیستومه - له کاتی کدا باسی نوێژکردنی له لاکرا له کیتی (طور) - ئەویش فه موی : پیغه مبهری خوا ﷺ فه مویه تی : " لا ینبغی للمطی أن تشد رحاله إلى مسجد تبغی فیہ الصلاة غیر المسجد الحرام والمسجد الأقصى و مسجدی " ، واته : دروست نیه هیچ گویدریژیک (مطی) باری لیتوندد بکریت به مه بهستی سهفه رکردن بۆ نوێژکردن له مزگه وتیکدا جگه له مزگه وتی حه رام (که عبه ی پیروژ) و مزگه وتی ئەقسا (قودس) ، و مزگه وته که ی من (مزگه وتی مه دینه) ، وه (شهر) ناسراوه به وه ی که فه رموده کانی (حسن) - ئەگەر چی هه ندی (ضعف) سی تیدایه .

ئه لیم (ئەلبانی) : (حافظ) - ره هه تی خوی لیبی - نه رمی و ئاسانی نوواندوه له وه ی که ده رباره ی (شهر) ده یفه رموی : که ناسراوه به (حسن) ییتی فه رموده ، له گه ل ئەوه شدا له (تقریب) دا ده رباره ی ده فه رموی : ((کثیر الأوهام)) وه که له پیشدا رابوورد ، وه زانراویشه که هه رچ که س به و شیویه بیته وه ی فه رموده ی لاوازه و پشتی پی نابه ستی ، وه (حافظ) خوی دانی پیداناوه له (شرح النخبة) ، پاشان وادابنه که پله ی فه رموده ی (حسن) بیته ، ئەوه له کاتی کدا به و شیویه ده بیته که پیچه وانده ی ریوایه ته کانی تر نه بیته ، ئەما ئەو لیژده ا پیچه وانده ی هه موو ئەو فه رموده گیژده وانده یه که فه رموده یان له (أبو سعید) هوه گیژاوه ته وه ، وه ئەوانه ش که له غهیری ئەوه وه

فهرموده که یان له هاوه لانی تره وه گیراوه ته وه وهک له پیشدا روونمان کرده وه . که و ابو چون ده بیت فهرموده (حسن) بیت له گهل هم موو نه و موخاله فیه شیدا !!؟ به لکو له م حاله ته دا فهرموده که (منکر) ده بیت ، به بی هیچ گومان و دوو دلی یهک ، زیاتریش له سهر نه مه نه و زیاده یه که و تویه تی (إلى مسجد) له فهرموده که دا له (شهر) خویه وه نه سه لیئراوه ، (عبدالحمید) له نه وه و باسی ده کات ، به لام (لیث) سی کوری (ابو سلیم) له (شهر) وه و باسی ناکات و نایگیرپیتته وه . نه م ریوایه ته ش له (شهر) وه له پیشتره له بهر هاوکو کیتی له گهل نه و ریوایه تانه ی که (الثقات) ده یگیرنه وه ههروهک زانیت .

ههروه ها به تییرامان و بیرکردنه وه له فهرموده که ی (شهر) ده بینی به لگه یه کی تری تی دایه له سهر به تالی نه م زیاده یه که له فهرموده که دا باسکراوه ، وه نه ویش نه و ته یه یه که ده لی : ((أن أبا سعيد الخدري احتج بالحديث على شهر لذهابه إلى الطور)) که و (أبو سعيد الخدري) نه و فهرموده یه کردو وه به به لگه به سهر (شهر) وه له ره وشتنیدا بو کیوی (طور) ، جا نه گهر نه و زیاده یه تی دایه که حوکه که تاییه ت ده کات به مزگه و ته وه جگه له جیگا ریژداره کان ، نه و دروست نه بو بو (أبو سعید) نه و فهرموده یه بکات به به لگه به سهر یه وه ، چونکه کیوی (طور) بریتی نیه له مزگه و ت ، به لکو ته نها نه و کیوه پیروزه یه که خوی گه و ره تییدا قسه ی له گهل پیغه مبه ر (موسی) دا کرد - علیه السلام - . نه گهر نه م زیاده یه فهرموده که سه لما و بیت نه و فهرموده که کیوی (طور) ناگریته وه . وه یان به به لگه کردنی نه م فهرمه ده یه له لایه ن (أبو سعید) وه وه به و سه وه و بروا پیکراو نیه ، و نابیت (شهر) و نه وانه ی له گه لیدان لی

بێدەنگ بن . ئا ھەموو ئەمانە ئەو دووپات دەکەنەوہ کہ ئەم زیادەییە بەتالە و ھیچ بنچینەییەکی نیە کہ لە پیغەمبەرەوہ ﷺ ھاتیبت ، بەمەش لەوانەیی کہ پیشدا رابوورد ئەوہ جیگیر بوو کہ ھیچ بەلگەیکە نیە فەرمودەکہ تایبەت بکات بە مزگەوتەکانەوہ ، وە پیوستە نەھیە کہ لەسەر گشتیەتیە کہی خۆی بەیتریتەوہ ، ئەوہی کہ (أبو محمد الجوینی) و ئەوانەش کہ لە گەلیدا باسکران ، وە ھەر ئەوہشە کہ وتەیی رەوا بیت .

ئەوہمان لەسەر ماوہ کہ بەرپەرچی وەلامی یەکەم و دووہم بدەینەوہ ، بۆیە ئەئیم (ئەلبانی) :

١ - ئەو وەلامە ھەلەییە لە دوو رووہوہ :

یەکەم : ئەو گۆییە کہ کردوویانە بە بەلگە ((لا یبغی ...)) نەسەلینراوە لە فەرمودەکہدا ، چونکہ تەنھا (شەر) باسی کردووە کہ ئەویش (ضعیف) ە ، وەك پیشتەر روونکرایەوہ .

دووہم : ئەگەرچی ئەو گۆییە سەلینراو (ثابت) بوو ، ئەوہ دیسان مل کەچ نابین بوو ئەوہی کہ لە رووکەشدا وادەردەکەوئ کہ حەرام نیە . بەلکو وتەیی رەوا و راست پیچەوانەکیەتی ، وە بەلگەش لەقورئان و سوننەتدا لەسەر ئەوہ زۆرە کہ ھەندیکیان دەھینمەوہ بە بەلگە :

أ - وتەیی خوای گەورە کہ فەموییەتی : ﴿ قَالُوا سُبْحَانَكَ مَا كَانَ يَنْبَغِي لَنَا أَنْ نَتَّخِذَ مِنْ دُونِكَ مِنْ أَوْلِيَاءَ ﴾ (الفرقان : ١٨) .

ب - فرموده‌ی پیغمبر ﷺ که فهمویه تی : " لا ینبغی أن یعذب بالنار إلا رب النار " (۴۳۹) ، واته : دروست نیه بۆ هیچ که سیّک که سیّک سزا بدات به ئاگر ، ته‌نھا پەرورده گاری ئاگر نه بیّت .

ج - وه " لا ینبغی لصدیق أن یكون لعانا " (۴۴۰) ، واته : دروست نیه بۆ که سیّکی راست گۆ نه فرهت کار بیّت .

د - وه " إن الصدقة لا تبغی لآل محمد ... " (۴۴۱) ، واته : به راستی سه ده‌قه و به‌خشین بۆ که س و کار و ئال و به‌یتی پیغمبر ﷺ دروست نیه .

ه - وه " لا ینبغی لبعده أن یقول : إنه خیر من یونس بن متی " (۴۴۲) ، واته : دروست نیه بۆ به‌نده‌یه که بلّیت : من چاکترم له یونسی کوری مه تی .

سیّیه م : واش دابنه که فهموده که له‌رووکه‌شدا واده‌رکه‌وت که حه‌رام نیه ، نه‌وه ده‌بیته به‌لگه له‌سهر ئه‌وه‌ی که مه‌کروهه ، له کاتی‌کدا که ئه‌وان به‌م شیویه یان نه‌فه‌موه ، پی‌ش‌ه‌وا (النووي) له (شرح مسلم) دا ده‌فه‌رموی : ((الصحيح عند أصحابنا أنه لا یجزم ولا یکره)) ، واته : وته‌ی راست لای هاوه‌لا ئمان ئه‌وه‌یه که نه‌حهرامه و نه‌ش مه‌کروهه ! که واته له هه‌موو حاله‌تیکدا فهموده که به‌لگه‌یه به‌سه‌ریانه‌وه .

(۴۳۹) رواه أبو داود (۲۶۷۵) من حدیث ابن مسعود والدارمي (۲/۲۲۲) من حدیث أبي هريرة .

(۴۴۰) رواه مسلم .

(۴۴۱) رواه مسلم .

(۴۴۲) رواه البخاري .

۲- بیگومان نهم وه لاهمش وه کو نه وهی پیشتر هه لئه هیه هیچ حیساییکی بۆ ناکریت ، چونکه هیچ به لگه یه ک نیه له سه ر تاییه ت مهن دیتی ، بۆیه پیویسته له سه ر گشتیه که ی بینیته وه ، به تاییه ت نه گهر پشت گیر کرابی به تیگه یشتنی نه وه هاوه لانه ی که فهرموده که یان گیراوه ته وه : (أبو بصره ، أبو هريرة ، ابن عمر ، أبو سعید ، نه گهر نه وهی نه میش راست و سه حیح بیت) هه موو نه مانه کردوویانه به به لگه له سه ر ریگری له سه فهرکردن بۆ کیوی (طور) ، بیگومان نه وانیش شاره زا تربوون به مه به ستی فهرموده که له که سانی تر ، له بهر نه وهیه که پیشه وا (الصنعانی) له (سبل السلام : ۲ / ۲۵۱) ده فه مویت : ((وذهب الجمهور إلى أن ذلك غير محرم ، واستدلوا بما لا ينهض وتأولوا أحاديث الباب بتأويل بعيدة ، ولا ينبغي التأويل إلا بعد أن ينهض على خلاف ما أولوه الدليل)) ، واته : وه زۆرینه ی زانایان بۆ نه وه رۆشتوون که نه وه حهرام نیه ، به لام شتی وایان کردووه ته به لگه که ناکریت بکریت به لگه ، وه فهرموده کانی نهم باسه ته ئویل ده که ن به ته ئویلیکی دوور ، وه دروست نیه ته ئویل بکری مه گهر له پاش نه وهی که به لگه یه کت بۆ ده رکه وی به پیچه وانیه وه ته ئویل کراوه .

پاشان نه وه شتی بۆ زیاد کردووه له (فتح العلام : ۱ / ۳۱۰) : ((ولا دليل والأحاديث الواردة في الحث على الزيارة النبوية وفضيلتها ليس فيها الأمر بشد الرحل إليها ، مع أنها كلها ضعاف أو موضوعات ، لا يصلح شيء منها للاستدلال ، ولم يتفطن أكثر الناس للفرق بين مسألة الزيارة وبين مسألة السفر إليها ، فصرفوا حديث الباب عن منطوقه الواضح بلا دليل يدعو إليه)) ، واته : وه هیچ به لگه یه ک نیه له وه باره یه وه ، وه فهرمودانه ش که له باره ی هاندانه وه هاتوون بۆ زیاره ت کردنی گۆر پیغه مبه ر ﷺ و پله و

پایەى زیارەت کردن ، فەرمانى ئەوەى تێدا نیه که سەفەرى بۆ بکریت ، لە گەڵ ئەوەشدا که هەموو ئەو فەرمودانە (ضعیف) یاخود (موضوع) ن ، وە هیچ لەو فەرمودانە دروست نیه بکریت بەبەلگە ، لەبەر نەتوانینی زۆربەى خەلکی بۆ جیاوازی کردن لەنیوان مەسەلەى زیارەت کرن و سەفەر بۆ کردنیدا ، لەبەر ئەوە فەرمودەى ئەم باسە لادەدەن لەواتا ڕوونەکەى بەبێ بەلگەیهک که بیهوازى و پیویستى بکات .

ئەلیم (ئەلبانى) : لەبەر ئەو بى ئاگایەى که ئاماژەى بۆ کرا ، شیخ (السبکی) - خۆى پەرورەدگار لە ئیمە و ئەویش ببووریت - شیخی ئیسلام (ابن تیمیة) تۆمەتبار دەکات بەوەى که ئینکاری زیارەتى گۆرى پیغەمبەر ﷺ دەکات ئەگەر بەبى سەفەر بۆ کردن بیت ، لەگەڵ ئەوەى یەکیکە لەوانەى که سەردانى گۆرەکەى باس کردووە لەگەڵ ریز و پلە و پایە و ئادابی سەردان کردنى ، ئەوەش لە زیاتر لە کتیبیک لە کتیبە چاکەکانى . (٤٤٣)

و (الحافظ محمد بن عبدالمهادي) یش ڕونکردنەوى ئەم راستیە و ڕەتکردنەوى ئەم تۆمەتەى (السبکی) خستووەتە ئەستۆى خۆى و پىى هەستاو لە نووسینى گەورەدا که ناوى ناوە (الصارم المنکي في الرد على السبكي) ، که تێیدا چەندەها دەقى تێدا لە (ابن تیمیة) وە گیراوەتەو لەسەر دروستى زیارەت کردنى گۆرى پیغەمبەر ﷺ بەبى سەفەر بۆ کردنى ، وە چەندین فەرمودەى لەبارەى ریز و پلە و پایەى گۆرى پیغەمبەرى خوا ﷺ تێدا هیناوەتەو ، وە بەدوور و درێژى لەسەرى دواوە ، وە ئەوەشى که (ضعیف) و هەلبەستراوە

(٤٤٣) وەکو کتیبى (مناسک الحج) - کەى (٣ / ٣٩٠) لە (مجموعة الرسائل الكبرى) - دا .

تەیدا رۆنى کردۆتەو ، وە چەندین سودى زۆرى فیهى و فەرمودەبى و تارىخى تری تەدايه ،
 كە شایانى ئەوێه هەموو قوتابیه كى زانست خواز بیزانى و ئاگادارى بێت .

پاشان بەراستی سەرئى راست و دروست ئەوێه كە حوكم دەدرێت بەدروستی و تەى
 ئەوانەى كە بۆ ئەو رۆشتون فەرمودەكە لەسەر گشتیى یەكەیه تى ، چونكە ئەگەر
 بەپێى گۆكراوەكەى بێت ئەو رێگرى سەفەر كردن دەكات بۆ هەموو مزگەوتێك جگە لە
 سى مزگەوتەكە نەبێت ، لەگەڵ ئەوێشدا زانراوە كە پەرستن لە هەرمزگەوتێكدایە
 چاكترە لە دەرەوێ مزگەوت بكرێت . وە پێغەمبەرى خوا ﷺ دەفەرموى : " أحب البقاع
 إلى الله المساجد " ، واتە : خۆشەبێست ترين جێگا لەلای خۆى گەورە مزگەوتەكانە ...
 ئەگەر چى مزگەوتەكەش ئەو مزگەوتە بێت كە لەسەر تەقوا بنیات نراوە كە ئەویش
 مزگەوتى قوبائە كە پێغەمبەرى خوا ﷺ لەبارەىو دەفەرموى : " صلاة في مسجد قباء
 كعمرة " ، واتە : نوێژكردن لەمزگەوتى قوبائە وەكو عومرە كردنێك وایە . جا ئەگەر بەو
 شیوێه بێت ئەو ئەولاتر ئەوێه كە فەرمودەكە رێگرى سەفەر كردن بكات بۆ غەیری ئەو
 جێگاى ، بەتایبەت ئەگەر سەفەرەكە بۆ مزگەوتى بێت لەسەر گۆرى پێغەمبەر ﷺ یان
 گۆرى پیاوچاكى بنیات نرابى بەمەبەستى نوێژكرن تیايدا و پەرستن لايدا ، وە ئەوێشت
 زانى نەفەت كراوە لەو كەسەى ئەمە ئەنجام ئەدات ، ئایا دەچیتە عەقلەو كە خۆى
 گەورەى كار بەجى و دانا چا و پۆشى كردبى لە سەفەر كردن بۆ هاویشوێ ئەمانە و رێگرى
 و مەنعى سەفەر كردنى كرى بۆ مزگەوتى قوبائە !؟

پوختهى و تە ئەوێه كە شیخ (محمد الجويني) شافعى مەزەهەب و جگە لەویش بۆى
 رۆشتون ، كە سەفەر بۆ كردن جگە لە سى مزگەوتەكان حەرامە ، وەك شوێنە پیرۆز و

رێژداره کان ، وه ئه وهش ئه وهیه که پێیوێسته هه لێژدیردیت ، بێگومان هه ر ئه وه شه که هه لێژاردی زانایانی لێکۆلهر و ناسراوه کانه ، ئه و زانایانهی که ناسراون به سه ره بخوێیان له تیگه یشتیاندا ، و رۆچون و وردبوونه و بیان له فیهیدا له خوای گه و ره و پێغه مبه ره وه ﷺ ، وهک : دوو شیخی پایه به رزی ئیسلام (ابن تیمیه ، و ابن القیم) - ره حه تی خوایان لیبیت - ، که چه ن دین توێژینه وه و به دوا دا چونی به سود و زۆریان هه یه له م مه سه له گرنگه دا . وه له و به رێژانه ش شیخ (ولی الله الدهلوی) ، وه له وه کانی که له سه ر ئه مه له (الحجة البالغة : ۱ / ۱۹۲) فه رمویه تی : ((كان أهل الجاهلية يقصدون مواضع معظمة بزعمهم يزورونها ويتبركون بها ، وفيه من التحريف والفساد ما لا يخفى ، فسد ﷺ الفساد ، لئلا يلحق غير الشعائر بالشعائر ، ولئلا يصير ذريعة لعبادة غير الله ، والحق عندي أن القبر ، ومحل عبادة ولي من الاولياء والطور كل ذلك سواء في النهي)) ، واته : نه فامه کان سه ردانی هه ندیک جیگا ده کهن که گه و ره یان کردو وه ته وه به گومان ی خو یان بو زیاره ت و سه ردان کردن وه به روک پێوه کردن و پیرۆزی ، وه ئه مه ش چه ندان خراپه و گه نده لێ و لادانی تێدایه که شاراره نیه . پێغه مبه ری خوا ﷺ به ره به ستی ئه م فه ساده ی کردو وه ، بو ئه وه ی ئه وانه ی له دروشمه کانی ئیسلام نین نه نویسن و په یوه ست نه کرین به دروشمه کانیه وه ، وه بو ئه وه ش سه رنه کیشی بو په رسته نی جگه له خوای گه و ره ، وه حق و راستی لای من ئه وه یه که گۆر ، وه جیگای عیباده تی دۆستیك له دۆستانی خوای گه و ره ، وه هه روه ها کیوی (طور) هه ر هه موویان په کسانن له نه هی کردنه که دا .

وه له وانهش که چاکوایه له کوتایی ئهم تووژینه وه و به دوا داجونده ا ئاماژی پیبده ریت ته وه یه که سه فەرکردن بۆ بازرگانی وەرگرتنی زانست ناچنه ژیر ئهم یاساگی ونه هیل یکردنه وه ، چونکه ئه و سه فەرکردنه تنها بۆ به دهسته یانی پیویستیه که نه ک بۆ تایبته کردنی جیگا که ، وه ئه گهر سه فەرکردنه که بۆ سهردانی برایه ک بیت له بدر خوا ، ئهمهش مه بهست تیدا بۆ ئه و پیویستیه که نه ک تایبه تکردنی جیگا که ، وه ک (ابن تیمیه) له (الفتاوی : ۲ / ۱۸۶) دا فهمویه تی .

۱۲ - داگیرساندنی چرا (هاوشیوه کانی) له لای گۆردا ، به لگهش له سهر ئهمه چهند شتی که :

یه که م : بیدعه یکی نوییه و پیشت پشیننه پیاوچاکان (السلف الصالح) ئهمه یان نه زانیوه و پیغه مبه ری خوا وَعَلَّاهُ ده فهرموئ : " کل بدعة ضلالة ، وکل ضلالة فی النار " (۴۴۴) ، واته : هه موو بیدعه یه ک گومراییه ، وه هه موو گومراییه کیش له ئاگردایه .

دووهم : مال به فەرودانه که ته ویش نه هی لی کراوه به ده قی فهرموده وه ک له پیشدا باسکراوه .

سێ یه م : خو شوبه اندنی تیدایه به مه جوسه ئاگر په رسته کانه وه ، شهرع زان (ابن حجر الهیتمی) له (الزواجر : ۱ / ۱۳۴) دا فهمویه تی : ((صرح أصحابنا بحرمه السراج علی القبر ، وإن قل حیث لم ینتفع به مقیم ولا زائر وعللوه بالإسراف وإضاعة المال والتشبه بالجوس ، فلا یبعد فی هذا أن یكون کبیره)) ، واته : هاوه لائمان به راشکاوی

(۴۴۴) رواه النسائي وأبن خزيمة في (صحیحه) بسند صحیح .

وتویانە کە داگیرساندنی مۆم و چرا لەسەر گۆر گەرچی کەمیش بیّت حەرەمە لە کاتی کدا کە سود بە مردوو و زیاڕەت کارانیش ناگەیهنیت ، وە ئەم حەرەمەیان پەییوەست کردووە بەوێ کە زیادە ڕەوی و مالا بەفێرۆدانە ، وە خو شوبهاندن و لاسایی کردنەوێ ئاگر پەرستانە وە دوریش نیە لەوێ کە لەتاوانە گەورەکان بیّت .

ئەلیم : بەلگە یە کەمی نەهیناوەتەو لە گەل ئەو (تەعلیل) کردنی کە باسمان لێوە کرد لە گەل ئەوێ کە بەلگە یە لەو بارە یەو ، بەلکو بگرە بەهێزترین بەلگە شە لەسەر ئەو ، چونکە ئەوانە ی کە چرا و هاویشوێ کانی دادەگیرسینن لەسەر گۆرەکان تەنها - بەگومانی - خوێان مەبەستیان بەو کارەیان خوێزیک کردنەوێانە لەخوای گەورە ، نەک مەبەستیان ڕوناککردنەوێ بیّت بو ئەوانە ی کە تییدا دەمیننەوێ یان ئەوانە ی لەویدان لەزیاڕەت کاران ، بە بەلگە یە ی ئەوێ ئەوان ئەو شتانە لە کاتی کدا دادەگیرسینن کە خوێ ڕوناکە و لە ناوەرستی ئاسماندا یە و نیوەرۆیە ! جا لەبەر ئەمە یە ئەو کارەیان بیدعە و گومراییە .

ئەگەر وترا بوچی بەلگە ناهیننەوێ بەو فەرمودە مەشهورە ی کە پیشەوایانی خاوەن سوننەکان و جگە لەوانیش لە (ابن عباس) سەو ﷺ دەیگیرنەوێ کە پیغمبەر ﷺ فەرموویەتی : " لعن الله زائرات القبور ، والمتخذين عليها . أي : القبور . المساجد والسرر " ، واتە : نەفرەتی خوا لەو ئافرەتانە بیّت کە زۆر سەردانی گۆرەکان دەکەن ، وە ئەوانەش کە مزگەوت لەسەر - واتە : لەسەر قەبرەکان - دروست دەکەن ، ومۆم وچرایان لەسەر دادەگیرسینن .

وہ ولّام بۆ ئەوہ : ئەم فەرمودەییە ئەگەڵ ئەوہی کە مەشھورە کەچی لەرووی ئیسنادەوہ (ضعیف) ە و ناكریت بەبەلگە ، ئەگەر چی زۆریك ئە نووسەران ئەم باسەدا نەرمیان نوواندووہ و هیناویانەتەوہ و لەسەر ھۆکارەكەشی بێدەنگ بوون ، ھەرۆك (ابن حجر المہتمی) وایكردووہ ئە (الزواجر) دا وە (ابن القیم) یش لەپیش ئەو ئە (زاد المعاد) دا ، وە زۆریك ئە سەلەفیەكان و ئەھلی حەدیس بەم فەرمودەییە فریویان خواردووہ و بەلگەیان پێھیناوتەوہ ئە كتیب ونوسراو و وتارەكانیاندا .

وہ لەسەر ئەمە من پێشتر رەخنەم ئە (ابن القیم) گرتووہ ئە (تعلیق) یكەدا لەسەر كتیبەكەیدا ، وە بەدریژی لەویدا ھۆی فەرمودەكەم رپون كردۆتەوہ ، پاشان ئە (سلسلة الأحاديث الضعيفة ، برقم : ۲۲۳) ، پاشان بینیم كە (ابن القیم) ئە (تھذیب السنن : ۴ / ۳۴۲) دا ئە (عبدالحق الإشيلي) یەوہ گێراویەتیەوہ كە ئە سەندی فەرمودەكەدا (باذام) سی ھاوہلی (الكلبي) ھەییە كەلای ئەوان زۆر (ضعیف) ە و (ابن القیم) یش دانى پێدا ناوہ ، سوپاس بۆ خواى گەورە لەسەر سەرخستنى .

بەلّام رستەى یەكەم ئە فەرمودەكە (صحیح) ە و دوو (شاهد) یشی ھەییە ئە فەرمودەكەى (أبو هريرة) ، و (حسان) سی كورى (ثابت) كە ھەردووکیانم ھیناوتەوہ ئەم بابەتەى (۱۹) دا .

بەلّام رستەى دووہمیش دیسان (صحیح) ە ، و واتاكەشى (متواتر) ە ، وە ئەم بەشەدا باسەم كردووہ ئە بابەتەى حەوتەم كە حەوت فەرمودەى (صحیح) دەبن بە (شاهد) بۆی .

۱۳ - شکاندنی ئیسیکی مردوو : به لگهش له سه ر ئه سه ر ئه مه فه رموده ی پیغه مبه ره صلی اللہ علیہ وسلم که فه مویه تی : " إن کسر عظم المؤمن میتا ، مثل کسره حیا " (۴۵) ، واته : شکاندنی ئیسیکی ئیماندار به مردووی وه کو ئه وه وایه که به زیندوویی بشکینریت .

(۴۵) أخرجه أبو داود (۶۹/۲) وابن ماجه (۴۹۲/۱) والطحاوي في (المشكل) (۱۰۸/۲) وابن حبان في (صحيحه) (رقم ۷۷۶ موارد) وابن الجارود في (المنتقى) (ص ۵۵۱) والدار قطني في سننه (۳۶۷) والبيهقي (۵۸/۴) وأحمد (۵۸۱۰۵۱۶۸۲۰۰۲۶۴/۶) واللفظ له وأبو نعيم في (الحلية) (۹۵/۷) والخطيب في (تاريخ بغداد) (۱۰۶۱۳/۱۲ : ۱۲۰) من طرق عن عمرة عنها .

قلت : وبعض طرقه صحيح على شرط مسلم وقواه النووي في (المجموع) (۳۰۰/۵) وقال ابن القطان : (سنده حسن) كما في (المرقاة) (۳۸۰/۲) . وله طريقان آخران عن عائشة رضي الله عنها .

الاول : عند أحمد (۱۰۰/۶) :

والاخر: عند الدار قطني (۳۶۷) .

وله شاهد من حديث أم سلمة . أخرجه ابن ماجه (الحاشية : وعزاه في (الامام) لمسلم ورد عليه كما في (فيض القدير) و (الامام) كتاب عظيم جدا في الاحكام لابن دقيق العيد ، قال الذهبي : (ولو كمل تصنيفه وتبييضه لجاء في خمسة عشر مجلدا) . وزاد في آخره : (في الاثم) .

لكن إسناده ضعيف وهي عند الدار قطني في الحديث الاول في بعض طرقه من الوجه الاول . لكن الظاهر أنها مدرجة في الحديث فإن في رواية أخرى له بلفظ : (يعني في الاثم) . فهذا ظاهر في أن هذه الزيادة ليست من الحديث بل هي من تفسير بعض الرواة وبؤيده رواية لاحمد بلفظ : (قال : يرون أنه في الاثم . قال عبد الرزاق أظنه قول داود) .

قلت : يعني داود بن قيس وهو شيخ عبد الرزاق فيه . ومن الظاهر أن هذا التفسير هو المراد من الحديث وبه جزم الطحاوي وعقد له بابا خاصا في (مشكله) فليراجعه من شاء .

فهرموده کهش به لگه یه له سهر حهرامیتی شکاندنئی ئیسیکی مردووی برودار ، بویه له پهرتوکی حهنبلئی یه کانداهاتووه که : ((و یحرم قطع شیء من أطراف المیت ، وإتلاف ذاته ، وإحراقه ، ولو أوصی به)) ، واته : حهرامه شتیئک له ئه ندامه کانی مردوو بپردریت ، یان لهش و جهسته ی له ناو بدریت ، یان بسووتینریت ، ئه گهر چی وهسیه تیشی به وه کردبیئت .

به هه مان شیوه له (کشاف القناع : ۲ / ۱۲۷) وه به هه مان شیوهش له هه موو مهزه به کانداهاتووه ، به لکو شه رعزان (ابن حجر) له (الزواجر : ۱ / ۱۳۴) دا له تاوانه گه وره کانی داناوه ، و فه مویه تی : ((لما علمت من الحديث أنه ککسر عظم الحي)) (۴۴۶) ، واته : له بهر ته وه ی که لهو فهرموده یه وه ورده گیریت و ده زانریت که شکاندنئی ئیسیکی مردوو وه کو شکاندنئی ئیسیکی زیندوووه .

(۴۴۶) حهنبلیه کان زیاده رویان له مه دا کردوو هه تاکو گه شته ته وه ی که بلین هه روه ک ته وه ی که له (الکشاف : ۲ / ۱۳۰) دا هاتوو ده لین : ((وإن مات حامل بمن یرجى حیاته حرم شق بطنها من أجل الحمل ، مسلمة كانت أو ذمية ، لما فيه من هتك حرمة متیقنة ، لإبقاء حياة موهومة ، لأن الغالب والظاهر أن الولد لا یعیش ، واحتج أحمد علی ذلك فی رواية أبي داود بما روت عائشة ...)) ، واته : ئه گهر ئافره تیکی حامیله بمری و مندالیکی له سکدا بی که هیوای ژیان و نه مردنی لییکری ته وه حهرامه سکی بدری بو ده رهنانی منداله که ی ، موسلمان بیئت یاخود ته هلی زیمه ، چونکه هه تک کردنی حورمه تی گومان لی نه کراویکه ، بو ژیانئی شتیئک که گومان له مان و نه مانئی بکریت ، چونکه زۆرتر و ئاشکراتر ته وه یه که مندالکه نامینیت ، وه ته وه ی که پیشهوا (أحمد) کردوو یه تی به به لگه له سهر ئه م باسه ته وه فهرموده یه به که (أبو داود) له (عائشة) وه گیراویه تیه وه .

ئه لیم (ئه لبانی) : پاشان نووسهر فهرموده که و ده قی و ته ی (أبو داود) باس ده کات له پرسیاره کانیدا له پیشهوا (أحمد) (المسائل : ص ۱۵۰) دا که فهرموویه تی : ((سمعت أحمد سئل عن

المرأة تموت والولد يتحرك في بطنها أيشق عنها ؟ قال : لا ، كسر عظم الميته ككسره حيا)) ، واته : له پيشهوا (أحمد) م بيست كه پرسياړی تافره تيكيان ليكړا مردپيت ومنډاله كه شي له سكيدا بجولي ، ثايا سكي بدرې بؤ دهره هيناني منډاله كه ي ؟ فه رموي : نه خير ، شكاندني ئيسكي مردوو وهك شكاندني تي به زيندووي .

محمد رشيد (رضا) ته عليقى له سهر ته مه داوه وده فرموى : ((والاستدلال به على ترك الجنين الحي في بطن أمه يموت مطلقا فيه غرابة من وجهين : أحدهما : أن شق البطن ليس فيه كسر عظم للميت .
وثانيهما : أن الجنين إذا كان تام الخلق ، وأخرج من بطن أمه بشقه فإنه قد يعيش كما وقع مزارا ، فهنا إنقاذه ، وحفظ حياته ، مع حفظ كرامة أمه بناء على أن شق البطن ككسر العظم . ولا شك أن الأول أرجح ، على أن شق البطن يمثل هذا السبب لا يعد إهانة للميت ، كما هو ظاهر في عرف الناس كلهم . فالصواب قول من يوجب شق البطن وإخراجه إذا رجع الطبيب حياته بعد خروجه ، وقد صرح بهذا بعضهم)) .

واته : کردنی تھو فەرمودەییە بەبەلگە لەسەر وازھێنان لە کۆرپەیی زیندو و لە سکی دایکیدا کە
مەردبێ بەگشتی نامۆیە لەدوو ڕووەو : **یەكەم** : بەراستی دراندنی سکی مردوو شکاندنی تێسکی تێدا
نە .

دووهم : به‌پراستی ته‌گهر کڅرپه‌له به‌ته‌واوۍ دروست بوونی ته‌واو بووپیټ ، وه به‌دراڼدنی سکی دایکی دده‌به‌یترۍ ته‌وا ده‌ۍ ، وه که چوڼ چندان جار شتی واړووی داوه . ئا له‌و کاته‌دا پرگار ده‌کرۍ و ژبانی دده‌یارترۍ له‌گه‌ډ پاراستنی که‌رامه‌تی دایکشی .

وہ بیگومان یہ کہ میان راشکاو ترہ ، وہ لہسر تہوہ شہوہ درینی سک بہ ہوی شتیکی بہو شیوہ یوہ بہ سوکایہ تی کردن ناژمیڑ بۆ مردوو . وہك چۆن باوو پرووہ لہناو ہہ موو خہ لکیدا . وہ حق وراستی وتہی تہوانہ یہ کہ درینی سک و دہرہنیانی مندالہ کہ بہ پیویست دہزانن گہر پزیشک بۆی پروو و تاشکرا بوو کہ لہدوای دہرہنیانی دہژیت . وہ ہہندیکیان تہمہ بان راگہ باندووہ .

وہ ئەم سودانہ لەم فەرمودەوہ بەدەست دێن :

١ - ھەرامیئەى دەرکردنى تەرمى موسوڵمان لە گۆرپەكەى و تێكدانى گۆرپەكەى ، لەبەر ئەوەى ئیسكەكانى تووشى شكاندن دەبێت ، لەبەر ئەوەیە ھەندئى لەپیشین (سلف) ئەویان پى باش نەبوو كە گۆریان بۆ ھەلكەندرى لە گۆرستانىكدە كە مردوى زۆرى تێدا نیشرابى ، پیشەوا شافعى لە (الأم : ١ / ٢٤٥) دا دەفەرموئ : ((أخبرنا مالك عن هشام بن عروة عن أبيه قال : ما أحب أن أدفن بالقيع ! لأن أدفن في غيره أحب ألي ، إنما هو أحد رجلين ، إما ظالم فلا أحب أن أكون في جواره ، وإما صالح فلا أحب أن ينش في عظامه ، قال : وإن أخرجت عظام ميت أحببت أن تعاد فتدفن)) ، واتە : (مالك) سى كورپى (ھشام) ھەوالى داينى لە (عروە) وە ، ئەویش لە باوكیەوہ فەرمویەتى : پیم خۆش نیە كە مردم لە گۆرستانى بەقیع بنیژریم ! ئەگەر لە جیگایەكى تر بیجگە لەبەقیع بى ئەو پیم خۆشترە . ئەوھش تەنھا یەكێكە لەم دوو پیاوہ یان كەسیكى سستم كارە ئەو پیم خۆش نیە ، لەتەنیشتیەوہ بنیژریم و بىمە دراوسى ، وەیان كەسیكى چاكە

وہ لە (منار السبيل : ١ / ١٧٨) دا دەفەرموئ : ((وإن خرج بعضه حيا شق للباقي لتيقن حياته بعد أن كانت متوהة)) ، واتە : وە ئەگەر ھەندىك لە جەستەى منداڵەكە بەزیندووبى دەرچوو ئەو بۆ ئەوەى كە مایەوہ سكى دەدرێت ، دواى ئەوەى كە مانى گومان بوو .

ئەلیم (ئەلبانى) : ئەوەى كە سید محمد رشید ھەلبیژاردووە راست ترینە بە لای شافعیەكانەوہ ، ھەروەك پیشەوا (النووي) دەفەرموئ : (٥ / ٣٠١) ، وە ئەمەش دەداتە پال ووتەى (أبو حنيفة) و زۆرىنەى شەرع زانان ، ھەر ئەوھشە مەزھەبى (ابن حزم) - (٥ / ١٦٦ - ١٦٧) ، وە (إن شاء الله) ھەر ئەوھش راستە .

ئەو پيىم خوۆش نيه ئيسك وپروسكى تىكدهم وليكيان هەلۆهشپنم . وە دەفەرموى : ئەگەر لەكاتى گۆرکەندنەكەدا ئيسكى مردوويەك دەرکرا ئەوا پيىم خوۆشە دووبارە بينيژريته وە .

وہ پيشەوا (النووي) لە (المجموع : ٥ / ٣٠٣) دا وتەيەك دەفەرموى كە ئەمە كورتەكەيەتى : ((ولا يجوز نبش القبر لغير سبب شرعي باتفاق الأصحاب ، ويجوز بالأسباب الشرعية كنحو ما سبق (في المسألة : ١٠٩) ومختصره : أنه يجوز نبش القبر إذا بلى الميت وصار تراباً ، وحينئذ يجوز دفن غيره فيه ، ويجوز زرع تلك الأرض وبنائها وسائر وجوه الإنتفاع والتصرف فيها باتفاق الأصحاب ، وهذا كله إذا لم يبق للميت أثر من عظم وغيره ، ويختلف ذلك باختلاف البلاد والأرض ، ويعتمد فيه قول أهل الخبرة بها)) ، واتە : دروست نيه گۆر تىك بدرى بەبى ھۆكارىكى شەرى و ئەو ش بە يەك دەنگى ھاوێلان ، وە ئەگەر لەبەر ھۆيەكى شەرى بوو ئەوا دروستە ھەلبۆهشپنرى و تىك بدرى وەك لەپيشدا لەباسى (١٠٩) دا باسمان كرد ، كە ئەمەش كورتەكەيەتى : دروستە گۆرى موسولمان تىكبدرى ئەگەر ئيسكەكەى رزاو بوو بەگل وە لەو كاتەشدا دروستە مردوويەكى ترى تيدا بنيژرى ، وە دروستە ئەو زەويە بكرىتە زراعت و خانوى لەسەر دروست بكرى ، و بۆ چەندان شتى بەسوودى كەش بەكاربرى بەيەك دەنگى ھاوێلان . وە ھەموو ئەمانەش لەكاتىكدا دەكرى كەبەھيچ شيۆيەك شوينەوار و ئيسك وھيچ شتيكى ترى مردووەكە نەمايى . وە ئەمەش جياوازە بەپيى جياوازی شوين وولاتەو . وە لەم كارەشدا پشت بەوتەى شارەزايان و پسپۆر و خاوەن ئەزمون دەبەستى .

ئەلپم (ئەلبانى) : ئەمەش ئەوئەى لپۆه فير دەبين كە ئەوئەى ھەنديك لەحكومەتە ئيسلامىيەكان ئەنجامى ئەدەن حەرامە ، كە ھەلدەستن بەتەخت كردنى ھەنديك

گۆرستانى موسوڵمانان و تىكدانى لەبەر رژیمنى رېكخستنى بنیات نان و بوژانەو و رازاندنەو بەبى هیچ گۆیدانىك بەكەرامەت و رېزى مردووانى موسوڵمان ، یان بەبى گرنگى دان بەو نەهى یەى لەبارەى تىكدانى گۆرى مردووان پاپیانان و شكاندنى ئىسكیان و ھاوشیوێى ئەمانەو ھاوێى . وە كەسێش گومانى ئەو نەكات كە رژیمنى رېكخستنى بنیات نان و بوژانەو بپرو بیانوویەكى شەرى بىت بۆ ئەو پىچەوانەكارىانە ، نەخیر ئەمانە لە پىداویستى و شتە گرنگەكان نین ، بەلكو تەنها لە بۆ كەمالیات و رازاندنەو نە كە دروست نیه بەھۆیانەو دەست درىژى بكریتە سەر مردووان ، بەلكو زیندووان لەسەریانە كە خۆیان كاروبارى خۆیان رېك خەن بەبى ئازاردانى مردووانیان .

وہ لەو سەیر و سەمەرانی كە سەرنج رادەكێشن و جى تىپرامانن ئەوێە كە دەبینى ئەو حكومەتانە زیاتر رېزى ئەو دار و خانووانەى دەگرن كە لەسەر گۆرى مردووان دروست كراوە ، وەك لە مردووان خۆیان زیاتر ، بۆیە گەر هەندى لەو خانو و گومەزى (قوبە) و بینایانەى كە لەسەر گۆرن رېگای رژیمنى رازاندنەو بگرى ئەو لەسەر شیوێى خۆى دەھیلنەو و نەخشەى كى تر دادەرپژن و ئەوانەى تیدا دەھیلنەو چونكە بەشوینەوارى كۆنى دادەنن ! بەلام گۆرى خودى مردووان شایستەى ئەوێە كە پیلانەكەیان بۆ بگۆردى ! بەلكو هەندى لەو حكومەتانە ھەولێ ئەو دەدەن - بەپى ئاگادارىم لەو بارەىو - گۆرەكانیان بختە دەروەى شار ، وە رېگرى ناشتنى مردو و دەكەن لە گۆرستانە كۆنەكاندا ، وە ئەمەش بەپراى مەن سەرپىچى یەكێ ترە ، چونكە موسوڵمانان سوننەتى سەردانى گۆرستان لەدەست دەدەن ، چونكە ئاسان نیه لەسەر خەلكى بەگشتى كە ئەو رېگا دوورە بپن و بگەنە گۆرستان و سەردانى بكەن و دوەلى خیر بۆ مردووان بكەن !

وہ بہرای من ئەوہی وایکردووە کہ ئەم سەرپێچییانە بکری تەنھا لاسایی کردنەوہی کوێرانەہی ئەوروپا و رۆژتاوای بیباوەری مادین ، کہ ئەیانەوێ ھەرچی دیاردە ھەبە لہ دیاردەکانی ئیمان ھێنان بە دواوژر پێشە کیش کەن . و ھەروەھا ھەموو ئەو شتانەش کہ دواوژر بێردەخاتەوہ ، وە ئەمەش بۆ رەچاوکردنی باری تەندروستی نیہ وەک ئەوان وای بۆ دەچن وگومانێ بۆ دەبن ، وە ئەگەر ئەمە راست بواہ ئەوا دەبوو دەست پێشخەریان کردبا بۆ دژایەتی کردنی ھۆکاری نەخۆشی کہ ھیچ ژیریەک گومانی لەزیانەکانی نیہ ، وەک : کرپن و فرۆشتنی مەہی و خواردنەوہی و تاوان و خراپە و فاسقیتی بەھەموو شیوہ و ناوہکانیہوہ ، بۆیہ گوێ نەدان وبایەخ نەدانیان بەپێشە کیشکردنی ئەو تاوانانە و ھەول دانیان بۆ لابردنی ھەموو ئەو شتانەہی کہ دواوژر بێر دەخەنەوہ لہ پێش چاوان گەورەترین بەلگەہیہ لەسەر ئەوہی کہ ئەوان لافی بۆ لێدەدەن و بانگەشەہی بۆ ئەکەن وە ئەوہش کہ شاردوویانەتەوہ گەورەترە .

٢ - ئەوہی کہ ھیچ رێژ و ئیحترامێک نیہ بۆ ئێسکی جگہ لہ باوەرداران (واتە : بیباوەران) ، لەبەر ئەوہی کہ وشەہی (ئێسک) دراوتە پال (برادار) لہو وتەہیہی کہ پێغەمبەری خوا دەفەموی " عظم المؤمن " ، واتە ئێسکی ئیماندار ، ئەمەش ئەوہی لێفام دەکری کہ ئێسکی کافر و بیباوەران بەو شیوہیہ رێژدار نین ، وە پێشەوا (الحافظ ابن حجر) ئاماژەہی بەم واتایہ کردووە لہ (الفتح) دا ، بەو وتەہیہی کہ دەفەرموی : ((استفاد منه أن حرمة المؤمن بعد موته باقية كما كانت في حياته)) (٤٤٧) ، واتە : ئەو سودە

(٤٤٧) ذکرہ فی (الفیض) (٤ / ٥٥١) .

له فهرموده که وه وهرده گیرئ که ریژی ئیسیکی ئیماندار له دواي مردنیشی ده مینیتته وه ، وهك چۆن له ژیندا بیټ .

وه له مه شه وه وه لآمی ئه و پرسیاره ئه زانرئ که دووپات ده بیټته وه له سه ر زاری زۆربه ی خویندکارانی به شی پزیشکی که ئایا دروسته ئیسیکی مردوو بشکیئرئ بو پشکنین و تاقیکاری له سه ری ؟ وه لامیش ئه وه یه که دروست نیه له ئیسیکی برواداران ئه وه بکرئ ، به لآم له ئیسیکی بیباوه ران دروسته ئه وه ئه نجام بدرئ ، ئه وه ش که له مه و دوا باسی ده که یین زیاتر پشتگیری ئه مه ده کات .

١٢٨ - ده رکردنی ته رمی گۆرستانی بیباوه ران (نبش قبور الکفار) ناشتنی له شوینییکی تر دروسته ، چونکه ریژو حورمه تیان نیه وهك فهرموده که ی پیشوو ده لاله تی له سه ر ده کات ، و فهرموده که ی (انس) سی کوری (مالک) ﷺ پالپشتی ده کات ، و ده فهرموئ : " قدم النبي ﷺ المدينة فنزل أعلى المدينة في حي يقال لهم : بنو عمرو بن عوف ، فآنام فيهم أربع عشرة ليلة ثم أرسل إلى بني النجار فجاؤوا متقلدي السيوف كأني أنظر إلى النبي ﷺ على راحلته وأبو بكر ردفه وملاً من بني النجار حوله حتى أتى بفناء أبي أيوب كان يجب أن يصلي حيث أدركته الصلاة ، ويصلي في مرايض الغنم ، وكان أمر ببناء المسجد ، فأرسل إلى ملاً من بني النجار ، فقال : يا بني النجار ثامنوني بحائطكم هذا ، قالوا : لا والله لا نطلب ثمنه إلا إلى الله ، قال : فكان فيه قبور المشركين وخرب ونخل فأمر النبي ﷺ بقبور المشركين فنبشت ، ثم بالحرب فسويت ، وبالنخل فقطع فصفوا النخل قبله المسجد وجعل عضاديته الحجارة ، وجعلوا ينقلون الصخر وهم يرتجزون والنبي ﷺ معهم وهو يقول [وهو ينقل اللبن :

هذا الحمل (٤٤٨) لا حمل خیر هذا أبر ربنا وأطهر]

اللهم لا خير إلا خير الآخرة فاغفر للأنصار والمهاجرة " (٤٤٩) .

واته : پیغه مبهَر ﷺ هات بۆ مه دینه له به رزترین شویندا دابه زی له گه ره کیك كه پیئی ئه لئین گه ره کی به نو عه مری کوری عه وف ، و چوارده شهو له ناویاندا مایه وه ، پاشان ناردی به دوای به نی نه جاردا و ئه وانیش هاتن و شیره کانیان به به به ره و کوه بوو ، منیش وه كه ئه وهی سهیری پیغه مبهَر ﷺ بکه م كه له سه ر سواریه که ی بوو ، وه ئه بو به کریش له پشتیه وه بوو ، وه کۆمه لئ له به نو نه جار له چوارده وری بوون ، تاکو هاته حه وشه که ی ئه بو ئه یوبی ئه نساری ئه ویش له هه رجیگایه ك نو یژی به سه ردا به اتایه ده یکرد ، وه نو یژی له په چه رانی مه رومال اتدا ده کرد ﷺ ، وه پیشتز فه رمانی به دروست کردنی مزگه وته كه

(٤٤٨) بالكسر من الحمل ، والذي يحمل من خیر التمر ، أي أن هذا في الآخرة أفضل من ذاك وأحمد عاقبة ، كأنه جمع حمل (بكسر الميم) أو حمل (بفتح الميم) ، ويجوز أن يكون مصدر حمل أو حامل ، كما في (النهاية) .

(٤٤٩) أخرجه الشيخان وغيرهما من حديث أنس والسياق له والبخاري من حديث عائشة وما بين القوسين من حديثها وقد أخرجت الحديثين في (الثمر المستطاب) .

قال الحافظ في ((الفتح)) : (وفي الحديث جواز التصرف في المقبرة المملوكة بالهبة والبيع وجواز نبش القبور الدارسة إذا لم تكن محترمة وجواز الصلاة في مقابر المشركين بعد نبشها وإخراج ما فيها وجواز بناء المساجد في أماكنها) ، واته : وه له م فه رموده یه وه ده رده که وئ كه دروسته ده ستکاری ته سه روف به گۆرستانی بکری م که مو لکی که سی که ، به به خشین وفرۆشتن ، و تی کدانی ئه وه گۆرستانانه ی که ئاسه واریان دیار نه ماوه ، ته گه ر خاوه ن ریژ نه بی ، وه نو یژ کرد نیش دروسته له گۆرستانی بیباوه ران له پاش تی کدان وه ره یئانی ئه وهی که تییدا یه ، وه دروستیشه مزگه وت له جیگا که ی بنیات بنی .

نه حکامه کانی جه نازه و داهینراوه کانی (احکام الجنائز و بدعها)

کردبوو ، ناردی بۆ لای کۆمه لّی له بهنی نه جار و فهرموی : ئه ی بهنی نه جار ئه م زهویه م بۆ
بنرخینن و پیم بفرۆشن ، ئه وانیش فهرمویان : نه خیر سویند به خوا نرخه که یان ناوی و
ده مانه وی بۆ خوای گه وره بی : راوی ده لیت : ئه و زهویه گۆرستانی بیباوه ران ، و
که لاهویه ک و چند داره خورمایه کی تییدا بوو ، پیغه مبه ری خوا ﷺ فهرمانی کرد
به ده رکردنی ته رمی ناو گۆری هاوه ل دانه ران و ناشتیان له شوینیکی تردا ، و تیگدان و
ته خت کردنی که لاهوه که و برپینی دارخورماکان زهویه که یان ته خت کردوو دارخورماکانیان
پیز کرد به ره و رووی مزگه وت ، پشتیان به به رد پته و کرد ، وه له کاتی گواسته وه ی به رددا
ره جه زه یان ده ووت ، و پیغه مبه ریش ﷺ له گه لیاندا خشتی ده گواسته وه و ده یفه مو :

هذا الحمال لا حمال خیر هذا أبر ربنا وأطهر
اللهم لاخیر إلا خیر الآخرة فاغفر للأنصار والمهاجرة

وه له ره یوایه تیکی تردا له فهرموده ی (عائشة) وه - ره زای خوای لّی بیّت - به م
شیویه هاتوه : " اللهم إن الأجر أجر الآخرة فارحم الأنصار والمهاجرة " .
وه ئه مه ش کۆتایی ئه وه بوو که خوای گه وره یارمه تی دام بۆ کۆکردنه وه ی له ((
احکام الجنائز : نه حکامه کانی جه نازه)) .

وسبحانک اللهم وبحمدک ، أشهد أن لا إله إلا أنت ، أستغفرک
وأتوب إليك ، والحمد لله رب العالمین ، دمشق ۱ / ۷ / ۱۳۷۳ هـ
وانتهی تبیضه : ظهر الاحد ۱۹ / ۴ / ۱۳۸۲ (۴۵۰)

(۴۵۰) وجرت المباشرة بطبعه عام ۱۳۸۵ ولكن قدر الله توقف الطبع في إحدى مطابع المكتب الاسلامي مدة
ثلاث سنوات وانتهی طبعه في شعبان سنة ۱۳۸۸ ، والله أسأل ان يكتب السداد والتوفيق لهذا المكتب وصاحبه .

بیدعه گانی :

جه نازه

[بدع الجنائز]

بیدعەكانى جەنازە

بدع الجنائز

وہ منیش لیژدا بۆ تەواکردن سودەکان وام بە باش زانى بۆ سوودمەند بوونی کتیبە کە ، پاشکۆیەکی تاییبەتی بە دوا دا بنووسم سەبارەت بە بیدعەكانى جەنازە ، بۆ ئەوەی موسوڵمان لییان بە ئاگا بیّت ، و کردەوہ کەى تەنھا بە پى سوننەت بیّت ، شاعیری دانا ش فەمویەتی :

عرفت الشر لا للشر لکن لتوقیه

و من لا یعرف الخیر من الشر یقع فیہ

وہ ئە فەمودە کەى (حذیفە) ەى کورپی (الیمان) ھاتووہ کە فەمویەتی : " کان الناس یسألون رسول الله ﷺ عن الخیر وکنت أسأل عن الشر ، مخافة أن یدرکنی " (٤٥١) ، واتە : خەلکی پرسىاری چاکە کانی دە کرد ئە پیغەمبەرى خوا ﷺ ، بە لام من پرسىاری خراپە کان ، ئە ترسی ئەوہ نە کو تووشم بن .

وہ ئە گەر ئەم بەشەى کە ئاماژەم پیکرد بابەتە کانی ئامادە نەبوايە ، ئیستا کاتی ئەوہم نە دەبوو کە کۆى بکەمەوہ ، و بیکەمە پاشکۆى کتیبە کەم ، بە لام ئامادەبوو پیشتەر ئە لام ، کە بەشی کە ئە بابەتیکی فراوان ، کە پیشتەر - ئە سالیکی زیاتر بوو - دەستم کردبوو بە کۆکردنەوہى ، بۆ ئەوہى بیکەم بە کتیبیکی کۆکەرەوہ تییدا زۆربەى جوړە کانی

(٤٥١) أخرجه البخاري (٢٩/١٣) وغيره .

بیدعه كۆبكەمەوه ، شیاو بیّت وەكو فەرھەنگیكى بیدعهی لى بیّت ، لە دەیهەها كتیّب و سەرچاوه وە كۆم كردبوونەوه ، و دەر مەینابوون ، وە ھەر ئەوەندەى مابوو كە چەند كتیّبىكى تریش بخوینمەوه ، و دواى ئەو دەست بكەم بە رێكخستنى ھەمووی و ئامادەکردنى ، بەلام وازم لەو ھینا و ئەم بۆنەیم بە ھەل زانى ئەم بەشەم لى دەرھینا ، و رێك خستن لەسەر ئەو بنەوايەى كە نیەتم ھەبوو بنەواكەى لەسەر رێك بخەم ، ھەر وەكو دەبینیت كە چۆن بیدعه كە دەگیرمەوه لەو كتیّبەى كە لییمەوه وەرم گرتووہ - دەقاو دەق بیّت یان بە واتا - ، پاشان بەدوایدا ئاماژە بە ژمارەى بەش و لاپەرەى ئەو كتیّبە كە لییمەوه وەرگرتووہ ، وە ئەگەر بە دوایدا ھیچ ئاماژەى كەم نەدابوو ئەوا ئاماژەى بەو كە ئەو وتەى لە منەوہى ، و بەپێى زانستى خۆم بۆم دەر كەوتووہ كە ئەو شتە بیدعهیە ، ئەو جۆرەشیان زۆر كەمە ئەگەر بەراورد بكریت لە گەل ئەو بابەتە زۆرەى كە باسى لىوہ كراوہ ، یان بە بەراورد كردنى لە گەل خودى كتیّبە كەدا .

وہ پێش ئەوہى كە دەست بكەینە رێز بەندى كردنیان ، پێویستە ئەو رێسا و بنەوايانە باس بكەین كە ئەم بەشەى لەسەر بنیات نراوہ ، وەكو پاشكۆیەك بۆ بنەواكە ، جا دەلیم : ئەو بیدعهیەى كە شەریعت بە گومرایی داناوہ ئەوہیە :

أ - ھەموو ئەو شتانەى كە پێچەوانەى سوننەتى پێغمبەرى ﷺ خوان ﷺ ، و تە بن یان كردار یان سەبارەت بە بیروباوەر بن ، ئەگەر لە رێگەى ئیجتیھادیشەوہ و تراپیتى .

ب - ھەموو شتێك كە بە ھۆیەوہ نزیک ببیتەوہ لە خواى پەر وەردگار ، و پێغمبەرى خواش ﷺ نەھى لىكردیّت .

ج - همموو نهو شتانهی که ناتوانریت به شهرعی دابنریت ئیلا به دهقی قورئانی پیروز و سوننهت نه بیټ ، که چی هیچ دهقیکی له سهر نه هاتیټ ، نهوا نهو شته بیدعه و تازه گهریه ، مه گهر له لایدن هاوه لانی پیغه مبهروه بیټ ﷺ .

د - نهو داب و نه ریتانهی که تاییه تن به بج باوه ران ، و دراونه ته پال ئاین .

ه - نهوانه ی که هه ندیک له زانا به تاییهت دواینه کان فه مویانه سوننه ته وهیچ به لگه یه کی له سهر نه بیټ .

و - هه موو په رستشیک که له فه موده ی (ضعیف) ، و (موضوع) نه بیټ چۆنیه تیه که ی نه هاتوه .

ز - زیادره ی کردن له په رستشه کاند .

ح - هه موو په رستشیک که له شهرعدا به گشتی و په هایه هاتوه ، و خه لکی تاییهت ، و په یوه ستیان کردوه به شوین ، و کات ، و شیوه ، و ژماره یه کی دیاریکراودا .

وه درپژده ی باسی ئه م بنه وایانه ش له کتیبی ناوبرای تاییهتدا ده بیټ - به پشتیوانی خوی په روه ردگار - جا ئیستا دهست بکهین به ئه م مه بهسته ، و ده لیم :

بيدعه‌كانى پيش مردن

(قبل الوفاة)

١ - بېروباوەرى هەندىك بەهوى كە شەيتانەكان دىنە لای ئەو كەسەى كە لەسەرە مەرگدايه لەسەر شىۆهى دايك و باوكى ئەو كەسە ، و بە پۆشاك و جلى گاور (اليهود) يان خاچ پەرەستانەو (النصارى) بۆ ئەوهى هەريەكەيان و ئايينەكەى خۆى بخاتە ڤووى بۆ ئەوهى گومراى بكەن . (قال ابن حجر الهيتمي في (الفتاوى الحديثية) ، نقلا عن السيوطي : (لم يرد ذلك)) .

٢ - دانانى قورئانى پېرۆز لە لای سەرى ئەو كەسەى كە لەسەرە مەرگدايه .

٣ - هەولدان لەگەڵ ئەو كەسەى كە لەسەرە مەرگدايه بۆ ئەوهى دان بنىت بە پيغەمبەرى خوا ﷺ ، و ئىمامەكانى ئەهل و بەيت - عليهم السلام - ڤروانە : (مفتاح الكرامة : ١ / ٤٠٨) كە كتيبيكه لە كتيبه‌كانى شيعە .

٤ - خۆيندەنهوى سورەتى (يس) بەسەر ئەو كەسەى كە لەسەرە مەرگدايه . (انظر المسألة : ١٥) .

٥ - ڤووكردنى ئەو كەسەى كە لەسەرە مەرگدايه بەرهو قيبله . (أنكره سعيد بن المسيب ، كما في (المحلى : ٥ / ١٧٤) ، ومالك كما في (المدخل : ٣ / ٢٢٩ . ٢٣٠) ، و هيچ فەمودەيه كى (صحيح) لەو بارەيدوه نەهاتووە .

بيدعه‌كانى دواى مردن

(بعد الوفاة)

٦ - ئەو وتەيەى شيعەكان كە دەلێن : مڕۆڤ بە مردن پيس دەبێت جگە لە مەعصوم^(٤٥٢) و شەهیدان نەبێت ، يان ئەو كەسەش كە كوشتنى پيويست بێت بە مەرجى خۆى بشوات پيش مردنى ، پاشان بەو ھۆكارووە بكوژرێت ، نەك بۆ ھۆكارىكى تر^(٤٥٣) بپوانە : (الحديث الاول ، من المسألة (٣١)) .

٧ - دەرکردنى ھەمو ئەو ئافەرەتانەى كە لە بينۆيژى يان لەخوينى زەيسانيدان ، و ئەوانەش كە لەشيان گرانە لە لای تەرمەكە !

٨ - وازھينانى ئەو كەسانەى كە ئامادەى دەرچوونى رووحى مردووہ كە بوون ، لە ئيش و كار ، تاكو ھەوت ڕۆژى بەسەردا دەچيێت ! (المدخل لابن الحاج : ٣ / ٢٧٦ . ٢٧٧) .

٩ - بېروباوەرى ھەندىك بەوہى : كە ڕۆحى مردووہ كە دەسوڤتيەوہ لە دەور و بەرى ئەو شويئەى كە تيايدا مردووہ .

(٤٥٢) مەبەستيان پيشەوا و ئيمامانى خزىانە ، كە بېروباوەريان بەرامبەريان وايە (معصوم) ن ، (معصوم) يش بە كەسيك دەوترێت كە پاريزراو بێت لە تاوان ، وھەلە ھەروەكو پيغەمبەرەن - عليھم السلام - پاريزراون لە تاوان ، وھەلە .

(٤٥٣) ھەمان سەرچاوەى پيشوو (١ / ١٥٣) كۆرا ، و يەك دەنگى شيعە لە سەر ئەو بابەتە دەگيرتيەوہ ! كەچى پيچەوانەى فەرمودەى ئامازە پيكراوہ .

۱۰ - داگیرسان ، و هیشتنه وهی مؤم له لای مردووه که له شهوی مردنیدا ، تا کو رۆژ ده بیته وه (المدخل : ۳ / ۲۳۶) .

۱۱ - دانانی په له (چله) داریکی سهوز و تهپر ، له و ژوورهی که مردووه که تییدا مردووه .

۱۲ - خویندنه وهی قورئان له لای مردووه که تا کو کاتی دهست پیگردنی شو ردنی .

۱۳ - نینۆک کردنی ، و لابردنی مووی عه ورتهی مردووه که . (المدونة ، للإمام مالك : ۱۸۰/۱) ، و (مدخل : ۳ / ۲۴۰) .

۱۴ - لۆکه خستنه ناو کۆم و لوت و قورگی مردووه که وه !

۱۵ - خۆل کردنه ناو چاوی مردووه که وه و له گه ل وتنی ئەم پرستهیه له و کاته دا : (لا يملا عين ابن آدم إلا التراب) ، واته : هیچ شتیك چاوی نه وهی ئادهم تیر ناکات جگه له خۆل نه بیته . (المدخل : ۳ / ۲۶۱) .

۱۶ - واز هیئانی که سوکاری مردووه که له خواردن تا کو له به خاک سپاردنی ده بنه وه (منه : ۳ / ۲۷۶) .

۱۷ - پابه ند بوون به گریانى به یانیان و ئیواران .

١٨ - دادپىنى جل و بەرگ لەكاتى مردنى باوك و برادا (٤٥٤) ، بڕوانە : (الحديث المتقدم في (الفقرة بج) ، من المسألة ٢٢) .

١٩ - خەمبارى دەرپىنى ئافرەتان بۆ ماوەى يەك سالى تەواو لەسەر مردوووەكە ، بەوەى كە خەنەى تىادا بەكار ناهيئن و جل و بەرگى جوان لەبەر ناكەن و خۆيانى تيا ناپازيئنەوه ، كاتيكيش كە سألەكە بەسەر دەچيٓت ، و تەواو دەيٓت لەو نەخش و نوسىنانەى كە پيشتەر دەيانكرد ، و زۆر بەشيان لە شەرعدا قەدەغە كراون لەسەريان ! ئەو ئافرەتانە و ئەوانەى كە پابەند بوونە لە گەلياندا بەو خەمباريەوه ، ناويشيان لى ناوه بە (فك الحزن) ، واتە : (پرسە شكاندن) . (المدخل : ٣ / ٢٧٧) .

٢٠ - هيشتنەوهى ريش لە لايەن هەنديك كەسەوه ، بۆ دەرپىنى خەمبارى لەسەر مردوووەكە . (انظر المسألة : ٢٢ ((فقرة)) و) .

٢١ - هەلگيٓرانهوى قالى وفەرشى ناوماڵ ، وبەرمال ، وداپوشيٓنى ئاويٓنە ، وسورەياكان (٤٥٥) .

٢٢ - وازهيٓنان لە سود وەرگرتن لەو ئاوهى كە ماوەتەوه لە مالد ، لەكوپ و هاوشيٓەكانى ، واش ئەبين كە ئەو ئاوه پيسە ، وه واش لەيەكى ئەدەنەوه كە پوحي

(٤٥٤) ئەوەش بۆچوونى شيعەى دوانزە ئيماميە لە (مفتاح الكرامة : ١ / ٥٠٩) .

(٤٥٥) لە ناو كوردەوارى خوشماندا دياردەى داپوشيٓنى تەلەفزيۆن ئاميٓرەكانى ترى هاوشيٓوهى ئەنجام دەدريٓت ، كە ئەويش دەچيٓتە ريزى ئەو بيٓدعانەوه كە شيخ باسيان دەكات (عدنان بارام كەلارى) .

مردووه که له کاتی دهرده چوونیدا دهر واته ناو تهو تاوهوه قوتکهی تیدا ده خواته وه ! (المدخل) .

۲۳ - نه گهر له سهر خواردن یه کیکیان پیژمیّت ، پیی ته لّین : قسه له گهل فلانه که سدا بکه نیرینه بیت یان میینه ، له وانهی که خوشیان دهویت ، به ناو هینانیان ، به بیانوی تهوهی نه کو بریت ، وبگات به مردووه که (منه) !

۲۴ - وازهینان له خواردنی گوشتاو (شله ، یان شوربا) ، و ماسی ، به دریژیایی کاتی خه مباریان له سهر مردووه که یان . (منه : ۳ / ۲۸۱) .

۲۵ - وه ههروه ها وازهینان یان له خواردنی گوشت و جگهری سورکراوه ، و کوبهش .

۲۶ - وه وته صوفیه کان که ده لّین : ههرکه سیّک له سهر مردووه یه بگریّت ، تهوا له ریگهی که سانی خاوهن مه عریفه دهرده چیّت . (تلبیس إبلیس لابن الجوزي : ص ۳۴۰ . ۳۴۲ ، انظر : الأحاديث في المسألة : ۱۸) .

۲۷ - دانان و وازهینان له جل و بهرگی مردووه که - تاوه کو پوژی سیّیه م - به بی شوژدن ، به گومانی تهوهی که سزای گوژی لی دوور ده کاته وه . (المدخل : ۳ / ۲۷۶) .

۲۸ - وتهی ههندیکیان که ده لّین : ههرکه سیّک پوژی ههینی ، یان شهوی ههینی بریت تهوا تهنها یه کات ژمیّر له گوژه کهیدا سزا ته دریت پاشان سزای له سهر هه لده گیریت ، و ده بریتته وه ، و جاریکی تر ناگه بریتته وه تا کو پوژی دوایی . (حکاه الشيخ

علي القاري في (شرح الفقه الأكبر : ص ٩٦) ورده ، وانظر الحديث تحت الفقرة : (الثالثة) ، من المسألة : ٢٥) .

٢٩ - وتهیه کی تر که ده لیت : باوهداری تاوانبار ، و سهریچیکار له رۆژ و شهوی ههینی دا سزای گۆری له سهر لا ده بریت ، و ناگه ریتتهوه تاكو رۆژی دوايي^(٤٥٦) .

٣٠ - بانگه وازکردن و ئاگادارکردنه وهی خه لک به مردنی که سیك ، له سهر مینه بهری مرگه وته کانه وه (٣ / ٢٤٥ - ٢٤٦ : من المدخل) ، وراجع : (المسألة : ٢٢) ، فقرة : ز (.

٣١ - وتنی : فاتیه به روحیانه تی فلانه کهس ، له کاتی بیستن و خه به ریبدانی یه کیکیان به هه والی مردنی تهو کهسه (انظر : المسألة : ٢٤) .

(٤٥٦) نقله الشيخ علي القاري في : (شرح الفقه الأكبر : ص ٩١) ورده بقوله : (إنه باطل) ، وأوضح منه في البطلان القول الآخر : ((إن عذاب القبر يرفع عن الكافر يوم الجمعة وشهر رمضان بحرمة النبي ﷺ !)) ، حكاه الشيخ أيضا ورده .

بیدعەكانى شۆردنى مردوو

(غسل الميت)

۳۲ - دانانى ھەندىك نان و گۆزەيەك ئاو لەو جیگاىەى كە مردووەكەى تیدا شۆراوە ،
بۆ ماوەى سێ شەو پاش مردنى . (المدخل : ۳ / ۲۷۶) .

۳۳ - داگیرسانى چرا يان لالە لەو شوینەى كە مردووەكەى تیدا شۆراوە ، بۆ ماوەى
سێ شەو ، لەكاتى خۆر ئاوا بوونەو تاكو كاتى خۆر ھەلاتن ، وە ھەندىكيان ھەوت شەو
ئەو كارە ئەنجام دەدەن ، وە ھەندىكى تريان زياد لەسەر ئەو ئەنجام دەدەن ، ھەموو ئەو شەو
لەو شوینەى كە مردووەكەى تیدا مردووە (منہ) .

۳۴ - وتن و كردنى ھەندىك زىكرى تايبەت لە لايەن مردوو شۆرەو ، لەكاتى
شۆردنى ھەر ئەندامىك لە ئەندامەكانى مردووەكە (منہ : ۳ / ۳۲۹) .

۳۵ - دەنگ بەرزكردنەو بە زىكرکردن ، لەكاتى شۆردنى مردووەكە و لەكاتى
شوینكەوتن ، و بەرێ كردنى جەنازەكە . (الخادمي في : شرح الطريقة المحمدية : ۴ /
۲۲) .

۳۶ - دانانى پرچى ئافرەتى مردوو لە نىوان مەمكەكانى . (پروانہ : فەمودەى :
أم عطية) ، لە بابەتى : (۲۸) - ۱ .

بىدعەكانى كفن كردن

و كاتى دەرکردنى تەرم لە ماڵدا

(الكفن والخروج بالجنابة)

۳۷ - گواستەنەوى مردوووە كە بۆ شوینانیكى دوور بۆ ناشتنى لە لای گۆزستانی پیاوچاكان وەكو ئەهل و بەیت و هاوشیوێى ئەوان (۴۵۷) .

۳۸ - وتەى هەندێكیان كە دەلێن : مردووان خۆیان هەڵدەكێشن لە گۆرەكانیاندا بە كفن و جوانى كفنەكانیان ، وە واش لێكى دەدەنەوێ كە هەر يەك لە مردووان كەم و كورتیەك لە كفنەكانیدا هەبێت ، ئەوا تانەى لێ دەدەن بە ھۆیەوێ و بە عەیبى دەزانن . (المدخل : ۳ / ۲۷۷) (۴۵۸) .

۳۹ - نوسینی ناوی مردوووە كە ، و ئەوێش كە شایەتومانى ھێناوێ ، و ناوی ئەهل و بەیتی پێغەمبەر - علیهم السلام - بە خۆلێ گۆرەكەى حسین - علیہ السلام - ئەگەر خۆلەكە دەست كەوتیت و پاشان فرێدانى نووسراوێكە بۆ ناو كفنەكە (۴۵۹) .

۴۰ - نوسینی نزا و پارانەوێ لەسەر كفنەكە (۴۶۰) .

(۴۵۷) ھەرۆھەكو كەردەوێ رافیزەكان كە لە عێراقدا ئەنجامى دەدەن (عدنان بارام كەلارى) .

(۴۵۸) قلت : روي شئ من هذا في بعض الاحاديث الضعيفة ، وأقر بها إلى هنا حديث جابر : أحسنوا كفن موتاكم فإنهم يتباهون ويتزاورون بها في قبورهم . رواه الديلمي وفي سنده جماعة لم أعرفهم ، وينحوه حديثان آخران ذكرهما ابن الجوزي في (الموضوعات) وتعبه السيوطي في (اللالي: ۲/ ۲۳۴) بما لا يجدى .

(۴۵۹) عليه الامامية كما في (مفتاح الكرامة : ۱ / ۴۵۵ - ۴۵۶) .

٤١ - رازاندنه وهی تهرمه کهه . (الباعث على إنكار البدع والحوادث لأبي شامة ص ٦٧) .

٤٢ - هه لگرتنی نالا (بهیداخ ، و پهرچهم ، و عه له م) له پیش تهرمه کهه .

٤٣ - دانانی عه مامه (سهروین ، و مشکی) له سهر تابوت یان نهو ئامیره ی کهه مردووه که ی پی ده گویریتته وه . ((صرح ابن عابدين في (الحاشية : ١ / ٨٠٦) بکراهة هذا وكذا الذي قبله)) . کلاو (الطربوش) ، و تارای سهر چاوی بوک (إكليل العروس) ، هه موو نهو شتانه ی که نامازه به که سایه تی مردووه ده کن هه مان حوکیان ده بیت .

٤٤ - هه لگرتنی تاجه گوئینه و بخور ، و چه پکه و دهسته گوئ ، و وینه ی مردووه که له پیش تهرمه کهدا !

٤٥ - سه برپینی مهر و مالآت له کاتی ده رکردنی تهرمه کهدا ، له بهر ده رگای مالد . (الإبداع في مضار الإبتداع ، للشيخ علي محفوظ : ص ١١٤) ، وه بیروباوه ری هه ندیکیان که نه گهر نهو کاره نه نجام نه دریت ، نهوا سی کهس له کهس و کاری مردووه که ده مریت !

٤٦ - هه لگرتنی نان و مهر و مالآت ی زیندو له پیش تهرمه کهدا ، و سه برپینیان پاش ناشتنی و دابه شکردنی گوشته که ی له گه ل نانه کهدا . (المدخل : ٢٦٦ - ٢٦٧) !

(٤٦٠) وقد شرع ذلك بعضهم قياسا على كتابة : (لله) في إبل الزكاة ! ورده في (التراتيب الادارية : ١ / ٤٤٠) نقلا عن (المختار على الدر المختار) كذا في نقل عنه وسقط مني أو الطابع لفظة (رد) لان الكتاب باسم (رد المختار) والبحث المذكور في المجلد الاول منه (١ / ٨٤٧ - ٨٤٨) .

٤٧ - بیروباوه ری هه ندیکیان به وهی که : نه گهر مردووه که چاکه کار بیّت ، نه و ا قورسیه که ی سووک ده بیته وه له سهر هه لگرنی و به په له به ری ده کریت .

٤٨ - سه ده قه کردن له گه لّ ده رکردنی تهرمه که . (الاختیارات العملية : ص ٥٣) ، و (کشاف القناع : ٢ / ١٣٤) . له و شتانه ش که ده کرینه سه ده قه به خشینی (العرقسوس) ، و لیمویه ، یان هاوشیوه کانی .

٤٩ - پابه ند بوون له کاتی ده ست پیگردن هه لگرنی تهرمه که به دهستی راست (المدونة : ١٧٦) .

٥٠ - هه لگرتن و نانی ده هه نگاو به تهرمه که له هه موو چوار لایه کیه وه (٤٦١) .

٥١ - به هیواشی به له سه رخویی به ریگردنی تهرمه که . (الباعث لای شامة : ص ٥١ ٦٧) ، و (زاد المعاد ١ / ٢٩٩) .

٥٢ - قه ره بالغی کردن له سهر تابوت و نه و دارهی که مردووه که ی پی ده گویریتیه وه . (المخلی لابن حزم : ٥ / ١٧٨) (٤٦٢) .

(٤٦١) واستدل لذلك بعض الفقهاء بحديث : (من حمل جنازة أربعين خطوة كفرت عنه أربعين كبيرة) نقله في البحر الرائق (٢/ ٢٠٧ - ٢٠٨) عن (البدائع) . وفي (شرح المنية) : (رواه أبو بكر النجاد) كما في الحاشية (١ / ٨٣٣) وهكذا يتناقله بعفهم عن بعض دون أن يسيروا إلى حالة الحديث وهو لا يصح لأن فيه على بن أبي سارة وهو ضعيف وهذا الحديث مما أنكر عليه كما قال الذهبي ولذلك جعلناه من (موضوعات الجامع الصغير) ومع هذا فالحديث لا يدل على هذه البدعة فتنبه .

۵۳ - وازهینان له نزیک بوونده وه له تهرمه که . (الباعث : ص ۶۷) .

۵۴ - قسه کردن و وازهینان له بیدهنگی . (منه ، وحاشیه ابن عابدین ۱ / ۸۱۰) .

ئهم وتهیه دهنک بهرزکردنه وه به زیکریش دهگریته وه ، ههروه کو له خالی دواى ئهمه باسی لیوه دهکریت ، و قسه کردنی خه لکیش له گهل یه کدا ، و هاوشیوهی ئهوانهش .

۵۵ - بهدهنگی بهرز و ئاشکرا زیکرکردن و قورئان خویندن ، یان بوردهی مهدیج (البردة) خویندن ، یان (دلائل الخیرات) ، هاوشیوه کانیان . (الابداع ص ۱۱۰ ، اقتضاء الصراط المستقیم ص ۵۷ ، الاعتصام للامام الشاطبی ۳۷۲/۱ ، شرح الطريقة المحمدية ۱ / ۱۱۴ ، وانظر المسألة ۴۸) .

۵۶ - زیکرکردن له دواى جه نازه که به (الجلالة) ، یان به بوردهی مهدیج (البردة) ، یان (دلائل الخیرات) ، یان به خویندنه وهی ناوه پیروزه کانی خواى پهروهردگار (الأسماء الحسنى) (السنن والمبتدعات للشیخ محمد بن أحمد خضر الشقيري ص ۶۷) .

۵۷ - دوو جار ، وتنی ئهم زیکره : (الله أكبر ، الله أكبر ، أشهد أن الله یحیی ویمیت ، وهو حی لا یموت ، سبحان من تعزز بالقدره والبقاء ، وقهر العباد بالموت والفناء) ، به دواى مردووه که وه (۴۶۳) .

(۴۶۲) ثم روى عن قتادة : شهدت جنازة فيها أبو السوار . هو حريث بن حسان العدوي . فازدحموا على السرير فقال أبو السوار : أترون هؤلاء أفضل أو أصحاب محمد ﷺ ! كان الرجل منهم إذا رأى محملاً حمل ، وإلا اعتزل ولم يؤذ أحداً .

(۴۶۳) استحبه في (شرح شرعة الاسلام) ! (ص ۶۶۵) .

۵۸ - هاوارکردن له پاش تهرمه که وه به وتنی : (داوای لیخویشبونی بۆ بکه ن خوای گه وه لیتان خویش بیّت) ، و هاوشیوه کانی . (المدخل : ۲ / ۲۲۱) ، و (الابداع : ص ۱۱۳) .

۵۹ - هاوارکردن و دهنگ بهرزکردنه وه به وتنی (الفاتحة) ، له کاتی تیپه ر بوون به لای گۆری پیاوچاکیکدا ، یان له کۆتایی ریگه کاندای .

۶۰ - وتنی ئەم زیکره له لایه ن ئەوانه ی که تهرمه که ده بینن : ((الحمد لله الذي لم يجعلني من السواد المخترم)) (٤٦٤) ، واته : سوپاس بۆ ئەو خوايه ی که نه می گێراوه له ئەوانه ی که زه مانه پارچه پارچه ی کردن و له ناوی بردن ، و ریشه کیشی کردن .

۶۱ - بیروباوه ری هه ندیکیان به وه ی که : تهرمه که ئەگه ر تهرمی که سیکی چاک بیّت به بی وستی هه لگرانی ئەوه ستی له کاتی تیپه ر بوونی به ته نیشته گۆری پیاوچاکیک .

۶۲ - وتنی ئەم زیکره له کاتی بینینی تهرمه که : ((هذا ما وعدنا الله ورسوله ، وصدق الله ورسوله ، اللهم زدنا إيماناً وتسليماً)) (٤٦٥) ، واته : ئەمه یه که خوا و پیغه مبه ره که ی ﷺ به لێیان پێداوین ، به راستی خوا و پیغه مبه ره که ی ﷺ راستیان فه موه ، ئەه ی پهروه ردگار زیاتر باوه ر و ملکه چیمان زیاد بکه ی .

(٤٦٤) صرح في (مفتاح الكرامة) (٩١ / ٤٦ - ٤٧١) بأنه مستحب !

(٤٦٥) أوردته في شرح الشريعة (٦٦٥) تمام حديث أوله : (الموت فرع فإذا رأيتم الجنائز فقوموا وقولوا فذكره . ولا أعرفه بهذا التمام وأوله في المسند (٣ / ٣١٧) والبيهقي (٤ / ٢٦) من حديث جابر ورجاله ثقات والاحاديث في الامر بالقيام كثيرة وهي وإن كانت منسوخة كما سبق بيانه في محله ، فليس فيها هذه الزيادة فدل على إنكارها .

٦٣ - شوين كهوتنى مردوو بهه لگرتنى مه قاله يهك (يان : ئاگردانيك) (مجمرة) .
المدة : ١ / ١٨٠) ، وه پروانه بابتهى : (٤٧) .

٦٤ - تهواف پيكردن و سوراندنى تهرمه كه بهدور مهرقه د و مهزارگاكندا (واته :
مهزارگاي پياوچاكان) . (الابداع : ١٠٩) .

٦٥ - تهواف پيكردن و سورداني تهرمه كه بهدورى كهعبه پيروز (واته :
مالي خوا) . (المدخل : ٢ / ٢٢٧) .

٦٦ - ناساندنى تهرمه كه به خه لك له بهر دهرگاكاني مزگهوتوه (المدخل :
٢ / ٢٢١ ، ٢٦٢ ، ٢٦٣) .

٦٧ - بردنه ژورهوى مردووه كه له دهرگاي (الرحمة) هى مزگهوتى (الأقصى) وه ،
ودانانى له نيوان دهرگاكه و بهرده كه دا ، وكوبونهوى ههنديك له مهشاينه كانى ئهوى بو
خويندنهوى ههنديك زيكرى تاييهت .

٦٨ - پيا هه لدان و ههسكردن (الرثاء) هى مردووه كه له كاتى هينانى تهرمه كه بو
مزگهوت ، وپيش نويزكردن له سهري ، يان پاش نويزكردن له سهري ، يان پيش
بهرزكردنهوى ، يان پاش ناشتنى مردووه كه وله لاي گوره كهيدا (الابداع : ١٢٤) .
(١٢٥) .

٦٩ - پابه ندبون به هه لگردنى تهرمه كه به سهر سه ياره وه ، و شوين كهوتنى
به سه ياره وه . پروانه بابتهى : (٥٤) .

٧٠ - هه لگردنى ههنديك مردوو ، و گواستنهوى به سهر عه ره بانى پالنه وه !

بیدعهكانى نوێژکردن لەسەر جەنازە

(الصلاة عليها)

٧١ - نوێژی غایب کردن لەسەر تەرمى مردووی موسوڵمانان ، ئەوانەى لەسەرانسەرى زەویدا مردون ، دواى خۆر ئاوابون لەهەموو رۆژێکدا (الاختيارات ٥٣ ، و المدخل ٢١٤/٤ ، والسنن ٦٧) .

٧٢ - نوێژکردن لەسەر غایب لەگەڵ ئەوێ که دەزانرێت که له شوینی خۆیدا نوێژی لەسەر کراوه . (انظر المسألة : ٥٩ ، فقرة : (السابع)) .

٧٣ - وتنى ئەم زیکره له لایەن هەندیک له نوێژخوینان له کاتى نوێژکردن لەسەرى : ((سبحان من قهر عباده بالموت ، وسبحان الحي الذي لا يموت)) ، واتە : پاکى و بێگەردى بۆ خوا که بەندهكانى مل کهچ کردوو بەمردن ، وه پاکى و بێگەردى بۆ خواى زیندووى نەمر . (السنن والمبتدعات : ٦٦) .

٧٤ - داکەندنى نەعل و پیتاڵو له کاتى نوێژکردن لەسەرى ، ئەگەرچی پیسیهکی ئاشکراشیان پێوه نەبێت ، پاشان دانایان له ژێر پێ و وهستان بەسەریانەوه !

٧٥ - وهستانى پێشنوێژ له ناوهندى پیاوانەوه ، و وهستانى له ئاستى سینگی ئافەرەتانەوه . (انظر المسألة : ٧٣) .

٧٦ - خویندنى پارانهوێ دهست پێکردنى نوێژ (دعاء الاستفتاح) له نوێژى جەنازەدا . (انظر التعليق على المسألة : ٧٧ ، ص ١١٩) .

٧٧ - وازھینان و ھەولنەدان بۆ خویندەنەوی سورەتی فاتیحە ، و سورەتیکی تر لە نوێژەکەدا . (انظر التعليق على المسألة السابقة : ص ١٢٠) .

٧٨ - وازھینان و ھەولنەدان بۆ سەلامدانەو ھەولنەدان بۆ نوێژەکەدا (٤٦٦) .

٧٩ - وتنی ھەندیک لە نوێژخوینان لە پاش نوێژکردن لەسەر مردوووەکە ، و بە دەنگیکی بەرز : گەواھی و شایەتی چی بۆ دەدەن؟! وەڵام دانەوێ ئامادە بووانیش بە ھەمان شیوە دەڵێن : لە پیاوچاکان بوو ، یان ھەر وتەییەکی تری ھاوشیوەی ئەو وتەییە بێت . (الإبداع : ١٠٨ ، و السنن : ٦٦ ، و راجع المسألة : ٢٦ ، ص ٤٤) .

(٤٦٦) ھو من متفرعات الامامية عن سائر المسلمين كما في (مفتاح الكرامة) (١ / ٤٨٣) من كتبهم .

بيدعه‌كانى به خاك سپاردن وئەوانەى كە بەدوايدا ديڻ

(بدع الدفن و توابعه)

۸۰ - سەرپرېنى گامېشېك لى كاتى گەيشتنى تەرمە كە بۆ گۆرۈستان ، و پيش ناشتنى و دابەشكردنى گۆشتە كە بەسەر ئەوانەى كە ئامادەى بوون . (الإبداع : ۱۱۴) .

۸۱ - ناشتن و دانانى خويىنى ئەو سەربراوہى كە لى كاتى دەرکردنى تەرمە كە ئەمالدا سەربراوہ ئەناو گۆرى مردووه كە .

۸۲ - زىكر كردن لى چواردەورى تابوتى مردووه كە پيش ناشتنى . (السنن : ۶۷) .

۸۳ - بانگدان ئەو كاتەى كە مردووه كە دەخريته ناو گۆرەكە يەوہ (حاشية ابن عابدين : ۱ / ۸۳۷) .

۸۴ - دابەزاندىنى مردووه كە بۆ ناو گۆرەكەى لاي سەرى گۆرەكەوہ (راجع المسألة : ۱۰۳ ، ص ۱۵۰) .

۸۵ - دانانى ھەندى خۆلى قەبرى حسين - عليه السلام - لى گەل مردووه كەدا لى كاتى دابەزاندىكەى (داهيلاندنى) دا بۆ ناو گۆرەكەى ، بە بيانوى ئەوہى كە پاريزەر ، ئەمانە لى ھەموو ترسيك (۴۶۷) .

۸۶ - پراختىنى لم ئەزير مردووه كە بەبى ھيچ پيويستىك . (المدخل : ۳ / ۲۶۱) .

(۴۶۷) كذا زعم في (مفتاح الكرامة) ! (۱ / ۴۹۷) .

۸۷ - دانانی سهرینیک یان هاوشیوهی له ژیر سهر مردووه که له ناو گۆره کهدا . (منه : ۲۶۰ / ۳) .

۸۸ - پرژاندنی گولاو به سهر مردووه کهدا له ناو گۆره کهی . (المدخل : ۳ / ۲۶۲ ، ۲ / ۲۲۲) .

۸۹ - خوّل هه لّدانه سهر گۆری مردووه که به سهر دهست و وتنی : (إنا لله وإنا إليه راجعون) (۴۶۸) !

۹۰ - خویندنی : ﴿ مِنْهَا خَلَقْنَاكُمْ ، وَاتَه : له مهوه دروستمان کردون ﴾ ، له یه کهم خوّل کردن سهری ، وه خویندنی : ﴿ وَفِيهَا نُعِيدُكُمْ ، وَاتَه : دوباره دهتان گیرینه وه بۆ ناوی ﴾ له دووه میاندا ، وه خویندنی : ﴿ وَمِنْهَا نُخْرِجُكُمْ تَارَةً أُخْرَى ، وَاتَه : ههر له ویشه وه جاریکی تر دهرتان ده کهینه وه ﴾ له سییه میاندا . (راجع المسألة : ۱۰۶) .

۹۱ - وتنی : (بسم الله) له یه کهم خوّل کردنه سهر مردووه کهدا ، و (الملك لله) له دوه مدا ، و (القدرة لله) له سییه میاندا ، و (العزة لله) له چواره مدا ، و (العفو والغفران لله) له پینجه مدا ، و (الرحمة لله) له شه شه مدا ، پاشان له حه وته میاندا نایه تی : ﴿ كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانٍ ﴾ ده خوینیته وه ، له گهّل خویندنه وهی نایه تی : ﴿ مِنْهَا خَلَقْنَاكُمْ ﴾ .

(۴۶۸) هو مذهب الامامية كما في (مفتاح الكرامة) (۱ / ۴۹۹) ، وكأهم أرادوا بهذه الصورة مخالفة أهل السنة الذين يحتجون كما كان ﷺ يحتو بباطن الكفين ! راجع المسألة ۱۰۳ ص ۱۵۱ .

۹۲ - خویندنه وهی ئهم سهوت سورته : ﴿ الفاتحة ﴾ ، و ﴿ المعوذتان ﴾ ، و ﴿ الإخلاص ﴾ ، و ﴿ إذا جاء نصر الله ﴾ ، و ﴿ قل يا أيها الكافرون ﴾ ، و ﴿ إنا أنزلناه ﴾ ، له گه ئهم پارانه وهیه : ((اللهم إني أسألك باسمك العظيم ، وأسألك باسمك الذي هو قوام الدين ، وأسألك ... وأسألك ... وأسألك باسمك الذي إذا سئلت به أعطيت ، وإذا دعيت به أجبت ، رب جبرائيل وميكائيل وإسرافيل وعزرائيل ... الخ)) ، هه موو ئهو خویندنه وهیانهش له کاتی ناشتنی مردوو که ده بیټ (۴۶۹) .

۹۳ - خویندنه وهی سورتهی ﴿ الفاتحة ﴾ له لای سه ری مردوو که ، و ئایه ته کانی سه ره تای سورتهی ﴿ البقرة ﴾ لای قاچه کانی (۴۷۰) .

۹۴ - خویندنه وهی قورئان له کاتی خوژ کردن به سه ر مردوو که دا (المدخل : ۲۶۲/۳ . ۲۶۳) .

۹۵ - ته لقین کردنی مردوو که . (السنن : ۶۷ ، وسيل السلام للصنعاني ، وانظر المسألة : ۱۰۳ ، ص ۱۵۴) .

۹۶ - دانانی دوو به رد له سه ر گوژی ئافرهت . (نیل الاوطار للشوكاني : ۴ / ۷۳) .

(۴۶۹) استحباب هذا وما قبله في (شرح الشريعة : ص ۵۶۸) ، ومما يدل على اختراع هذا أن فيه ذكر اسم (عزرائيل) ولا أصل له في السنة مطلقا كما سبق التنبيه عليه (ص ۱۵۶) .
(۴۷۰) روي هذا في حديث عن ابن عمر مرفوعا ، ضعفه الهيتمي (۴۵/۳) . وروي عنه موقوفا وهو ضعيف أيضا كما سبق في المسألة (۱۲۲ ص ۱۹۲) .

۹۷ - پياھه لڏان و وه سفکردنی مردووه که (رثاء المیت) پاش ناشتنی له لای
گۆره که یدا . (الإبداع : ۱۲۴ . ۱۲۵) .

۹۸ - گواستننه وهی مردووه که پیش ناشتنی یان پاش ناشتنی بؤ مه زارگا
پیروژه کان ^(۴۷۱) . (راجع المسألة : ۱۰۶ ، ص ۱۵۹) .

۹۹ - مانه وه ، و نیشته جی بوون له لای قهبری مردووه که ، یان له نزیکی قهبره که ی
دوای به خاک سپاردنی ، له خانویه کی به قور دروست کراو . (المدخل : ۳ / ۲۷۸) .

۱۰۰ - بهرگری کردن له چونه مالّوه له کاتی گه پانه وه له ناشتنی ، تا کو
تهندامه کانیان نه شۆن له شوینه واری مردووه که . (منه : ۳ / ۲۷۶) .

۱۰۱ - دانانی خواردن ، و خواردنه وه له سهر گۆره که ، بؤ ئه وهی خه لکی بیبات .

۱۰۲ - سه ده قه کردن له سهر گۆر . (الاقتضاء : ۱۸۳ ، وکشف القناع : ۲ /
۱۳۴) .

۱۰۳ - ئاو کردنه سهر گۆره که له لای سه ریبه وه ، پاشان خولانه وه به ده وریدا ، و
کردنی پاشماوهی ئاوه که به ناوه پراستی گۆره که دا ^(۴۷۲) !

^(۴۷۱) هما من مذهب الامامية كما في (مفتاح الكرامة : ۱ / ۵۰۷ ، ۵۰۰) .

^(۴۷۲) هما من مذهب الامامية كما في (مفتاح الكرامة : ۱ / ۵۰۷ ، ۵۰۰) .

ته عزیه و سهره خوئی کردن و پاشکوکانی

(التعزیه و ملحقاها)

۱۰۴ - ته عزیه و سهره خوئی کردن له گورستاندا (حاشیه ابن عابدين : ۱ / ۸۴۳) .

۱۰۵ - کوبونه وه له جیگه و شوینیکدا بۆ ته عزیه و سهره خوئی لئ کردن . (زاد

المعاد : ۱/ ۳۰۴ ، وسفر السعادة ، للفيروز آبادي : ص ۵۷ ، وإصلاح المساجد عن البدع
والعوائد ، للقاسمي : ص ۱۸۰-۱۸۱ ، وراجع المسألة : ۱۱۰ ، ص ۱۶۱) .

۱۰۶ - دیاری کردنی ته عزیه به سئ رۆژ . (راجع المسألة : ۱۱۳ ، ص ۱۶۵) .

۱۰۷ - وازهینان له و جیگه یانهی که له مائی مردوه کهدا راده خرین بۆ ئه وهی ئه و
که سانهی که دین بۆ سهره خوئی کردن له سهری داده نیشن له ته عزیه کهدا ، ئا به و شیوهیه وازی
لئ دینن تا کو ههوت رۆژی به سهردا ته چیت پاشان دواي ئه وه لای ده بهن و هه لئ ده گرن . (
المدخل : ۳ / ۲۷۹ - ۲۸۰) .

۱۰۸ - سهره خوئی کردن به م و ته یه : ((أعظم الله لك الأجر ، وأهمك الصبر ، ورزقنا
وإياك الشكر ، فإن أنفسنا وأموالنا وأهلينا وأولادنا من مواهب الله عز وجل الهنية ، وعواريه
المستودعة ، متعك به في غبطة وسرور ، وقبضه منك بأجر كبير : الصلاة والرحمة والهدى إن

احتسبته ، فاصبر ولا يحبط جزعك أجرك ، فتندم واعلم أن الجزع لا يرد شيئا ، ولا يدفع حزنا ، وما هو نازل ، فكأن قد)) (٤٧٣) .

۱۰۹ - ههروهها سه رخوئی کردن بهوتنی : ((إن في الله عزاء من كل مصيبة ، وخلفا من كل فائت ، فبالله فتقوا ، وإياه فارجوا ، فإنما المحروم من حرم الثواب)) (٤٧٤) .

۱۱۰ - ههستانی خاوهن مردوو به دروستکردنی خواردن بۆ میوانداریتی تهو کهسانه ی که هاتوون بۆ ته عزیه ، و سه ره خوئی کردن . (تلبیس ابلیس : ۳۴۱ ، و فتح القدیر ، لابن الهمام : ۱/ ۴۷۳ ، و المدخل : ۳/ ۲۷۵ . ۲۷۶ ، و إصلاح المساجد : ۱۸۱ ، وراجع المسألة : ۱۱۴) .

۱۱۱ - دروستکردنی خوارده مهنی و میوانداریتی له پۆژی : یه کهم ، و ههفته ، و چله ، و سه رسائی مردوو که . (الخادمي في شرح الطريق الحمديّة ۴۳۲۲ ، والمدخل ۱۱۴/۲ ۲۷۸/۳ . ۲۷۹) .

۱۱۲ - دروست کردنی خواردن له لایهن که سوکاری مردوو که وه له یه کهم پینج شه مه ی مردنییدا .

(٤٧٣) استحسهما في (شرح الشريعة : ص ۵۶۲ ، ۲۶۳) وغيره . والأول روي عن النبي ﷺ أنه عزى به معاذ بن جبل في ابنه ، لكنه حديث موضوع ، والآخر روي من تعزية الخضر بوفاته ﷺ لأهل بيته ﷺ وهو ضعيف كما تقدم التنبيه عليهما في التعليق على المسألة (۱۱۲ ، ص ۱۶۵) .

(٤٧٤) استحسهما في (شرح الشريعة : ص ۵۶۲ ، ۲۶۳) وغيره . والأول روي عن النبي ﷺ أنه عزى به معاذ بن جبل في ابنه ، لكنه حديث موضوع ، والآخر روي من تعزية الخضر بوفاته ﷺ لأهل بيته ﷺ وهو ضعيف كما تقدم التنبيه عليهما في التعليق على المسألة (۱۱۲ ، ص ۱۶۵) .

۱۱۳ - به دهدهمه وه هاتنی کهس و کاری مردووه که بۆ ئه و دهعهوت و خواردنه . (الإمام محمد البرکوي ، في : جلاء القلوب : ۷۷) .

۱۱۴ - وتهی هه ندیک که ته لاین : ناییت سفرهی خواردن له ماوهی سی رۆژ هه ل بگرییت جگهی له لایهن ته و که سانه نه بییت که دایانناوه . (المدخل : ۳ / ۲۷۶) .

۱۱۵ - ههستان به دروست کردن زهلابیه و شیرینی یان کرپینیان ، و کرپینی ئه وهش که پپی ده خورییت له رۆژی هه وته می مردووه که . (المدخل : ۳ / ۲۹۲) .

۱۱۶ - وهسیهت کردنی مردو به دروست کردنی خواردن ومیوانداریتی له رۆژی مردنی یان پاش مردنی ، وه وهسیهت کردن به دانی پارهیه کی دیاری کراو بۆ ئه و که سهی که قورئانی بۆ ده خوینییت ، یان (سبحان الله) ، و (لا اله الا الله) سی بۆ ده کات . (الطريقة الحمديه : ۴ / ۳۲۵) .

۱۱۷ - وهسیهت کردن به وهی که چهند پیاویک چل شهو زیاتر یان که متر بمیننه وه له لای گۆره کهی . (منه : ۴ / ۳۲۶) .

۱۱۸ - دانان و وهفکردنی شتیلینک به تاییهت پاره ، ته وهش بۆ خوینه ری قورئان یان بۆ ته وانهی که نویژی سونه تی بۆ ده کهن یان (لا اله الا الله) سی بۆ ده کهن ، یان سه لاوات ده دن له سه ر پیغه مبه ری خوا ﷺ و پاشان پاداشته کهی پیشکه شی ئه و که سه بکه ن که وه فقه کهی کردووه یان بۆ گیانی ئه و که سهی که سه ردانی ته کات . (منه : ۴ / ۳۲۳) .

۱۱۹ - سه قه بۆ کردنی له لایهن خاوه نه که یه وه پیش ته وهی که شه وی یه که می به سه ردا بجی ، به هه ر شتییک که توانای هه بییت ، و بۆی بره خسی ، ته گه ر له توانایدا نه بوو ئه و دوو

رکات نویژ بکات له هه رکاکییدا سورتهی ﴿ الفاتحة ﴾ بخوینئی و یهک جار ئایهتی ﴿ الكرسي ﴾ و ده جار سورتهی ﴿ التکاثر ﴾ یش ، نه گهریش لی بوویه وه بلیت : ((اللهم صلیت هذه الصلاة وتعلم ما أردت بها ، اللهم ابعث ثوابها إلى قبر فلان الميت)) (٤٧٥) !

١٢٠ - سه دهقه کردن بوی به و خواردنانهی که حزی لی کردوه !

١٢١ - سه دهقه کردن بوی روحیانه تی مردوو و له سئی مانگی : (رجب ، و شعبان ، و رمضان) .

١٢٢ - له سه ر خستنی نویژ (ئیسقا) ، (واته : إسقاط) . (إصلاح المساجد : ٢٨١ . ٢٨٣ ، وراجع التعليق : ص ١٧٤ ، مسألة : ١١٣) .

١٢٣ - خویندنه وهی قورئان بوی مردوو و یان به سه ریاندا . (السنن : ٦٣ . ٦٥ ، و انظر المسألة : ١١٧ ، ص ١٧٣ ، والمسألة : ١٢٢ ، ص ١٩١) .

١٢٤ - ته سبیحات کردن (واته : ختمه کردن به ته سبیح) بوی مردوو (منه : ١١ ، و ٦٥) .

١٢٥ - کردنی (العتاقة) بوی مردوو که ، که بریتیه له هه زار جار خویندنه وهی سورتهی : ﴿ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ﴾ (٤٧٦) .

(٤٧٥) ومن الغرائب أن الكتاب الذي نقلت عنه هذه البدعة وهو (شرح الشريعة : ص ٥٦٨) قال : (والسنة أن يتصدق ولي الميت ... الخ) ولا أصل لهذا في السنة قطعا فلعله يعني سنة المشايخ ، كما فسر بهذا بعض المحشين قول أحد الشراح : أن من السنة التلفظ بالنية عند الدخول في الصلاة !

١٢٦ - خۆینهوهى قورئان بۆى ، و دەورەکردن و خەتم کردنى لە لای گۆرەكەى . (سفر السعادة : ٥٧ ، والمدخل : ١ / ٢٦٦ - ٢٦٧) .

١٢٧ - بەيانی زوو هەستان لەبەر مردوووەکە : ئەویش ئەوەیە کە بەيانی زوو دەچن بۆ لای گۆرێ مردوووەکە یان کە دوینی بەخاکیان سپاردوو ، خۆیان وکەس و کارو ناسراویان . (المدخل : ٢ / ١١٣ - ١١٤ ، ٣ / ٢٧٨ ، وإصلاح المساجد : ٢٧٠ - ٢٧١) .

١٢٨ - ڕاخستنی فەرشیان هەر شتیکی تر لە ناو خۆلدا ، بۆ ئەوانەى کە بەيانی زوو دین ، و بۆ جگە لەوانیش . (المدخل : ٣ / ٢٧٨) .

١٢٩ - هەڵدانى خیمە و چادریک لەسەر گۆرەكە . (منه) .

١٣٠ - بەشەو مانەو لە لای گۆرەكە چل شەو کەمتر یان زیاتر (جلاء القلوب : ٨٣) .

١٣١ - کۆرێ ماتەمینی بۆ بەستن لەچلەدا ، یان لەهەموو سالیك بەناوی یادگاریهوه . (الابداع : ١٢٥) .

١٣٢ - هەڵکەندنى گۆر پێش مردن وەکو خۆئامادە کردنیك بۆى (انظر المسألة : ١١٠) .

بیدعەكانى سەردانى گۆرستان

(زيارة القبور)

۱۳۳ - سەردانى گۆرستان پاش مردنى بەسى رۆژ ، ناویشیان لیناوه : (الفرق) ،
وہ سەردانىکردنى لە کۆتایی ھەموو ھەفتەيەك ، پاشان لە رۆژی پانزەيەمدا ، پاشان لە
چلەدا ، وناویان لیناوه : (الطلعات) و ھەشیانە تەنھا لەدووانەکەى کۆتاییدا دەروژن .
نور البيان في الكشف عن بدع آخر الزمان : ص ۵۳ . ۵۴) .

۱۳۴ - سەردانى گۆرپی دايك و باوك لە رۆژی ھەينیدا . (والحديث الوارد فيه
موضوع ، كما تقدم قبيل المسألة : ۱۲۱ ، ص ۱۸۷) .

۱۳۵ - وتەى ھەندىکیان کە دەلێن : مردوو تەگەر سەردان نە کریت لە شەوی
ھەینی دا ئەوا دلێ دائەمیئێ ، گومانیشیان وایە کە مردوو کە دەیان بینێ لە کاتی
دەرچونیان لە سنوری ناوچەکەى . (المدخل : ۳ / ۲۷۷) .

۱۳۶ - سەردان و پۆشتنى ئافرەتان بۆ مزگەوتى گەورەى ئومەوى لەبەرە بەیانى
رۆژی شەمەدا تاكو کاتى چیشتەنگا ، بۆ زیارەتکردن و سەردانى شویئى مانەوہى
پیغەمبەر (یحیی) ، واش گومان دەبەن کە بەردەوامبوونی چل شەو لەسەر
ئەنجامدەرى ئەوہى بۆ دەبیئت کە لە نیەتیدایە ! (إصلاح المساجد : ۲۳۰) .

۱۳۷ - سەردانى گۆرپی شیخ (ابن عربي) ماوہى چل ھەفتە بە گومانى ئەوہى
کە پێویستى یەکان جیبەجى ئەکات !

- ۱۳۸ - سەردانى گۆرستان لە پۆژى عاشورادا . (المدخل : ۱ / ۲۹۰) .
- ۱۳۹ - سەردانى مردوو لە شەوى نىوى مانگى شەعبان ، و كردنەوى ئاگر لە لايدا . (تلبیس ابلیس : ۴۲۹ ، و المدخل : ۱ / ۳۱۰) .
- ۱۴۰ - پۆشتیان بۆ گۆرستان لە هەردوو پۆژى جەژنى پەمەزان و قوربان ، و لەمانگى رەجەب و شەعبان و پەمەزاند . (السنن : ۱۰۴) .
- ۱۴۱ - سەردانى گۆرستان لە پۆژى جەژندا (المدخل ۱ / ۲۸۶ ، والابداع ۱۳۵ ، والسنن ۷۱) .
- ۱۴۲ - سەردانى گۆرستان لە پۆژى دووشەممە و پینچ شەممەدا .
- ۱۴۳ - وەستانی هەندىك لە زیارەتکاران بۆ ماوهیهكى كەم لە سەردانه كەياندا بەو پەرى خوشوع و دلكزیه وه ، لە تەنیششت دەرگا كەیدا وهك ئەوه بلیت : داواى رۆخسەت دەكەن بۆ چۆنە ژوورەهوان ! پاشان دەچنە ژوورەوه . (الابداع : ۹۹) .
- ۱۴۴ - وەستان رۆوبەرووی گۆرەكە ، و دانانى دەستەكان بەشیوێهەك هەروەكو كەسى نوێژخوین ، و پاشان دادەنیشیت . (منه) .
- ۱۴۵ - تەیهەموم كردن بۆ سەردانى گۆرەكە .
- ۱۴۶ - كردنى دوو ركات نوێژ لەكاتى سەردانى گۆرستاندا ، بەشیوێهەك سورەتى : ﴿ الفاتحة ﴾ لە هەموو ركاتىكیدا و : ﴿ آية الكرسي ﴾ یش یەك جار ، و سورەتى : ﴿

الإخلاص ﴿ یش سیّ جار ، و ئه جر و پاداشته که شی هه دیه ده کات و دهینیّیت بوّ مردووه که (۴۷۷) !

۱۴۷ - خویندنی سوره تی : ﴿ الفاتحة ﴾ بوّ مردووان . (تفسیر المنار : ۸ / ۲۶۸)

۱۴۸ - خویندنه وهی سوره تی : ﴿ یس ﴾ له سهر گۆرستان (۴۷۸) .

۱۴۹ - یانزه جار خویندنی : ﴿ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ﴾ له سهر گۆرستان . (حدیثها موضوع کما مر فی آخر المسألة : ۱۲۲ ، ص : ۱۹۳) .

۱۵۰ - وتنی ئه م پارانه وهیه : (اللهم إني أسألك بحزمة محمد ﷺ ! أن لا تعذب هذا الميت) (۴۷۹) .

(۴۷۷) ذکره فی (شرح الشریعة : ص ۵۷۰) بقوله : (والسنة في الزيارة أن يبدأ فيتوضأ ويصلي ركعتين يقرأ في كل ركعة ... الخ) ! وليس في السنة شيء من هذا بل فيها تحريم قصد الصلاة عند القبور كما سبق ، وانظر ما علقناه قريبا .

(۴۷۸) وحديث : (من دخل المقابر فقرأ سورة (يس) خفف الله عنهم وكان لهم بعدد من فيما حسنات) لا أصل في شيء من كتب السنة ، والسيوطي لما أورده في (شرح الصدور : ص ۱۳۰) لم يزد في تحريمه على قوله : (أخرجه عبد العزيز صاحب الحلال بسنده عن أنس) ! ثم وقفت على سنده فإذا هو إسناد هالك كما حققته في (الاحاديث الضعيفة : ۱۲۹۱) .

(۴۷۹) أورده البرکوي في (أحوال أطفال المسلمين : ص ۲۲۹) فقال : (وفي الخبر : من زار قبر مؤمن وقال : اللهم إني أسألك ... الخ رفع الله عنه العذاب إلى يوم ينفخ في الصور) ! وهذا حديث باطل لا أصل له في شيء من كتب السنة ولا أدري كيف استجاز البرکوي رحمه الله نقله دون عزوه لاحد من المحدثين مع ما فيه من التوسل المبتدع والحرم والمكروه تحريما عنده كما قرر ذلك في رسالته المذكورة (ص ۳۵۲) .

۱۵۱ - سه لام کردن له کاتی سهردانی گۆرستان بهم شیوهیه : (علیکم السلام) به پیش خستنی (علیکم) به سهر (السلام) ه که دا ، که چی سونه تیش پیچه وانه ی نه وهیه ، ههروه که له هه موو نه و فرمودانه دا هاتوه که هاتون له م بارهیه وه ، و له پیشتریش له باسی (۱۲۱) دا باسمان لیوه کردن (۴۸۰) .

۱۵۲ - خویندنی نه م نایه ته : ﴿ زَعَمَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنْ لَنْ يُبْعَثُوا قُلْ بَلَىٰ وَرَبِّي لَتُبْعَثُنَّ ﴾ (التغابن : ۷) تا کو کۆتایی نایه ته که ، له سهر گۆرستانی خاوهن کتیبه ئاسمانیه کان (اهل الكتاب ، که گاور و خاچ په رستان ده گریتته وه) (۴۸۱) .

۱۵۳ - وه عز و ناموزگاری کردن له گۆرستاندا به سهر مینبهر و کورسیه وه له شهوانی مانگه شه ودا . (المدخل : ۲۶۸/۱) .

(۴۸۰) وشیهة القائل بهذه البدعة ومنهم شارح (الشرعة) (ص ۷۵۰) حدیث جابر بن سلیم قال : لقیته رسول الله ﷺ ... فقلت عليك السلام ، فقال : عليك السلام تحية الميت ... ! الحديث . أخرجه أبو داود (۲ / ۱۷۹) والترمذي (۲ / ۱۲۰ طبع بولاق) والحاكم (۴ / ۱۸۶) وصححه ووافقه الذهبي وهو كما قال . قال الخطابي : (وإنما قال ذلك القول منه إشارة إلى ما جرت به العادة منهم في تحية الاموات . يعني في الجاهلية . إذ كانوا يقدمون اسم الميت على الدعاء وهو مذكور في أشعارهم كقول الشاعر : عليك سلام الله قيس بن عاصم ورحمته ما شاء أن يترجما

فالسنة لا تختلف في تحية الاحياء والاموات . وأيده ابن القيم في (التهذيب) وعلي القارئ في (المرقاة : ۲ / ۴۰۶ و ۴۷۹) فراجعهما .

(۴۸۱) استحبه في (شرح الشرعة) (ص ۵۶۸) ولا أصل له في السنة ، بل فيها خلافه فراجع (المسألة : ۱۲۵) .

۱۵۴ - هات و ھاوارکردن دەنگ بەرزکردنەو بە وتنى : (لا إله إلا الله) ئەكاتى
تێپەر بوون بە نىوان گۆرەكانى گۆرستاندا (۴۸۲) .

۱۵۵ - ناو لىنانى ئەوانەى كە سەردانى ھەندىك گۆرستان دەكەن بە : (حاجي)
(۴۸۳) !

۱۵۶ - ناردنى سەلام بۆ پىڭەمبەران بەرئىگەى ئەوانەى كە سەردانىان دەكەن !

۱۵۷ - رۆشتنى ئافەرتان لەرۆژى ھەينىدا بۆ چەن مەزارگايەك كە ئە (صالحية)
سى ديمەشقدايە ، لەگەڵ بەشداريکردنى پياوانيش بۆيان بەھەمان شىوہ بە ھەموو چين و
تويژنيكياھە . (إصلاح المساجد : ۲۳۱) .

۱۵۸ - سەردان و زيارەتکردنى شويئەوارى ئەو پىڭەمبەرانەى كە ئە شامدا ھەن ،
وہك ئەشكەوتى پىڭەمبەر (إبراهيم) - عليه السلام - ئەو سى شويئەوارەش كە ئە شاخى)
قاسيون (دان لە رۆژئاواى (الربوة) دا . (تفسير الاخلاص : ۱۶۹) .

(۴۸۲) لقد رأيت ذلك من أحدهم غير مرة يقف صباح كل يوم قبيل طلوع الشمس قائما على قبر . فجمع بين محرم
وبدعة !

(۴۸۳) قال شيخ الاسلام في (الاختيارات : ۱۸۱) : ((ويعزر من يسمي من زار القبور والمشاهد حاجا إلا أن
يسمى حاجا بقيد كحاج الكفار والضالين ، ومن سمي زيارة ذلك حجا أو جعل له مناسك فانه ضال مضل وليس
لاحد أن يفعل في ذلك ما هو من خصائص حج البيت)) .

ئەو وتەى ئىيرانيە كانيش كە بەكەسيك سەردانى كەربەلا بکات دەلێن : (كەلايى) يان وتنى :
مەشەيى) بەو كەسەى كە سەردانى مەشەد بکات ، ھەمان حوكم دەيانگريتەوہ (عدنان بارام
كەلارى) .

۱۵۹ - سهردانی گۆری سهریازی نادیار (الجندي المجهول) یان شه هیدی نادیار (الشهيد المجهول) !

۱۶۰ - پیشکesh کردن و ئیهدا کردنی پاداشتی پهرستشه کان وهک : نویژ و خویندنی قورئان به مردووی موسولمانان (راجع التعليق على المسألة : ۱۱۷ ، ص (۱۷۳) .

۱۶۱ - پیشکesh کردن و ئیهدا کردنی کردهوی چاک بۆ پیغه مبهری خوا ﷺ . القاعدة الجلیلة : ۳۲۱۱۱ ، والاختيارات العلمية : ۵۴ ، وشرح عقيدة الطحاوي : ۳۸۶ . ۳۸۷ ، وتفسير المنار : ۸ / ۲۴۹ ، ۲۵۴ ، ۲۷۰ ، ۳۰۴ ، ۳۰۸ (۴۸۴) .

۱۶۲ - پاره پیدان یان کری دان به و کهسهی که قورئان ئه خوینیت و پیشکesh و ئیهدای دهکات به مردووه که . (فتاوی شیخ الاسلام : ۳۵۴) .

۱۶۳ - وتهی ئه و کهسانهی که ده لّین : دوعا و پارانه وه گبریه له لای گۆری پیغه مبهران و پیاوچاکان . (الفتاوی) .

۱۶۴ - سهردانی گۆر بۆ پارانه وه له لایدا به هیوای وه لام دانه وهی . (الاختيارات العلمية : ۵۰) .

(۴۸۴) به لام به داخوه بیستراوه له جه ژنی قوربانی ئه م سالّ پرسیار له به ناو ماموستایدک له که لار ده کریت : که نایا ده توانریت قوربانی بۆ پیغه مبهری خوا ﷺ بکریت ؟! ئه ویش له وه لامدا - و له سهر که ناله کانی راگه یاندندا - ده لّیت : به لّی ده توانریت قوربانی بۆ بکریت !!! (عدنان بارام که لاری) .

۱۶۵ - داپۆشىنى گۆرى پىغەمبەرەن و پىارچاكان جگە لەوانىش ^(۴۸۵) . (منه : ۵۵ ، والمدخل : (۲۷۸ / ۳) ، والابداع : ۹۵ . ۹۶) .

۱۶۶ - بىروباوهرى ھەندىكەيان بەوھى كە ئەگەر گۆرى پىاوپاچاكيك لە دىيە كدا بىت ئەوا بەھۆى بەرەكەتى ئەوھە رزق دەدرىن و سەردەكەون ، وە دەلەين : ئەو پىاوپاچا كە پارىزەر و پەنادەرى (خفیر) ى ئەو دىيەيە ، ھەروەك دەلەين : (نفيسة) پارىزەر و پەنادەرى قاھىرەيە ، و شىخ (رسلان) پارىزەر و پەنادەرى دىمەشقە ، و فلان و فلانىش پارىزەر و پەنادەرى بەغدادن ، و جگە لە ئەوانىش (الرد على الاخواني : ۸۲) .

۱۶۷ - بىرو باوهرى ھەندىكەيان بەوھى : كە زۆربەى مەرقەد و قەبرى ئەوليا و پىاوپاكان تاييەتمەندىيان ھەيە بۆ چاكدەنەوھى ھەندىك نەخۆشى ، ھەروەك چۆن پزىشكەكان تاييەتمەندى ھەيە لە نىواناندا ، بۆ نمونە دەبينىن ھەندىكەيان بەسودە بۆ چاويىشە ، و ھەندىكەيان بۆ تاو ھتد . (الابداع : ۲۶۶) .

۱۶۸ - وتەى ھەندىكەيان كە ئەلەين : قەبرى (معروف) تلىاكيكى بەكار ھىنراو . (الرد على البكري : ۲۳۲ . ۲۳۳) .

۱۶۹ - وتەى ھەندىك لە شىخانى تەرىقەت بۆ موریدانى : ئەگەر پىويستىيەكت بە خوا ھەبو ئەوا ھانا بۆ من بىنە و داواى فرىاكەوتن لە من بکە يان ئەلەي : ھانا بۆ لاى گۆرەكەى من بىنە . (منه) .

^(۴۸۵) وفي حاشية عابدين (۱ / ۸۳۹) ان ذلك مكروه . يعني كراهة تحريم .

۱۷۰ - بە پيۆز دانانى ئەو شتانهى ئە دەور و بەرى گۆرى پياوچاكاندايه ئە دار و بەرد ، و باورەبون بەوى كە ئەگەر يەكيك شتيك ئەوانە برپيت توشى بەلاو ئەزيەت دەبيت .

۱۷۱ - وتەى هەنديكيان كە ئەئين : هەر كەسيك (آية الكرسي) بخوينى بەشيوهيهك كە روى ئە گۆرى شيخ عبدالقادرى گەيلانى بيت ، و حەوت جاريش سەلامى لى بكات ، ئەگەل هەموو سەلاميكيشدا هەنگاويك برواتە پيشەو بەرەو لای گۆرەكەى ، ئەوا پيويستيهكەى بەجى ديت ! (الفتاوى : ٤ / ٣٠٩) .

۱۷۲ - ئاوپرژينکردنى گۆرى ئەو ژنەى كە مردوو ، و لەدواى مردنى پياوہكەى ژنى هيناو ، بە گومانى ئەوى كە ئەو كارە گرپ غەيرەى دەكوژينيتهو ! (الابداع : ٢٦٥) .

۱۷۳ - سەفەر كردن بە مەبەستى زيارەت كردنى گۆرى پيغەمبەران و پياوچاكان (الفتاوى : ١ / ١١٨١٢٢٤ / ٣١٥ ، ومجموعة الرسائل الكبرى : ٣٩٥٢ ، والرد على البكري : ٢٣٣ ، والابداع : ١٠١ . ١٠٠ ، والرد على الاخنائي : ٤٥١٢٣١٢٤١٢٤٢١٩٣٨٤ ، وراجع المسألة : ١١/١٢٨) .

۱۷۴ - ليدانى تەپل و موسيqa و بوق و شمشال و سەماکردن ئە لای گۆرى پيغەمبەر (إبراهيم) - عليه السلام - بە مەبەستى نزىك بوونەو ئە خواى گەورە (المدخل : ٤ / ٢٤٦) .

۱۷۵ - زيارەت كردنى پيغەمبەر إبراهيم — عليه السلام — ئەناو بيناكەيدا (منه : ٤ / ٢٤٥) .

١٧٦ - دروست كردنى خانوبەرە لە ناو گۆرستاندا و مانەوە تیايدا . (منە : ١ / ٢٥١ .
(٢٥٢) .

١٧٧ - دانانى مەرمەرى سپى يان پارچە لەو حىكى دارين لەسەر گۆر (منە
: ٢٧٢، ٢٧٣ / ٣) .

١٧٨ - دانانى (الدرازين) لەسەر گۆرەكە . (منە : ٣ / ٢٧٢) .

١٧٩ - رازاندنەوى گۆرەكە . (شرح الطريقة الحمديدية : ١ / ١١٤ ، ١١٥) .

١٨٠ - هەلگرتن و بردنى قورئان بۆ سەر گۆر و خویندنەوى لەسەر مردوووەكە .
تفسير المنار : عن أحمد : ٨ / ٢٦٧) .

١٨١ - دانانى قورئان لەسەر گۆرەكان بۆ هەر كەسێك كە بيهوێت لەویدا قورئان
بخوینێت . (الفتاوى : ١ / ١٧٤ ، والاختيارات : ٥٣) .

١٨٢ - بۆن خوێش كردنى دیوار و كۆلەكەكانى گۆرەكە . (الباعث لاي شامة : ١٤
(.

١٨٣ - خستنه روى عەریزەى سكالاکان و فریدانى بۆ ناو مەرقەدەكە ، بە گومانى
ئەوێ كە خاوەنى مەرقەدەكە یەكلا و لیکیان دەداتەوێ . (الابداع : ٩٨ ، والقاعدة
الجليلة : ١٤) .

١٨٤ - بەستنى پارچە قوماش بەپەنجەرەى گۆرى پیاوچاكانەوێ بۆ ئەوێ لەبیریان بن
و پیوستیەکانیان جی بەجی بکەن .

۱۸۵ - لیډانی تابوتی ته ولیا و پیاوچاکان له لایه نه و کسه سانه ی که سهردانیان ده کهن ، و خو پیوه هه لواسینیان . (الابداع : ۱۰۰) .

۱۸۶ - فریدانی دهر و جل و بهرگ بو ناو گوږه که به مبه سستی ته بهرک پیکردنیان (المدخل : ۲۶۳/۱) .

۱۸۷ - خوږاکشان و خوږستنه سهر گوږه که له لایه نه ندیک له تافره تانه وه ، له گهڼ خشاندن پیاهینانی فهرجیان به سهر گوږه که دا بو ته وه ی سکیان پر بیت !

۱۸۸ - ده ست پیاهینان و ماچکردنی گوږ (الاقتضاء ۱۷۶ ، والاعتصام ۱۳۴/۱۴۰ ، وإغاثة اللهفان ۱/ ۱۹۴ ، والبرکوی فی أطفال المسلمين ۲۳۴ ، والباعث ۷۰ ، و الابداع ۹۰) (۴۸۶) .

۱۸۹ - سک و پشت نوساندن به دیواری گوږه که وه . (الباعث : ۷۰) .

۱۹۰ - نوساندنی لهش یان به شیککی به گوږه که وه یان به ههرشتیککی ده ور به ری گوږه که دار بیت یان ههرشتیککی هاوشینوه ی . (الفتاوی : ۴ / ۳۱۰) .

۱۹۱ - رومته هینان به سهر گوږه که . (الاغاثة : ۱ / ۱۹۴ . ۱۹۸) .

۱۹۲ - سوږخواردن ته وافرکدن به ده ور گوږی پیغه مبه ران و پیاوچاکان . (مجموعه الرسائل الکبری : ۳۷۲/۲ ، و الابداع : ۹۰) .

(۴۸۶) وقد أنکر ذلك الغزالي في (الاحياء : ۱ / ۲۴۴) وقال : (إنه عادة النصارى واليهود) . وراجع المسألة (۱۲۴ ص ۱۹۵) .

١٩٣ - پیناساندن لە لای گۆر ، كە بریتىيە لە رۆشتن بۆ لای گۆرێ هەندىك كە گومانى چاكیان پى دەبریت ، لەرۆژى عەرەفەدا ، و كۆبونەوهى گەوره لە لای گۆرەكەى ، هەرەكو لە رۆژى عەرەفەدا روو دەدات . (الاقتضاء ١٤٨) .

١٩٤ - سەرپرین و قوربانى كردن لە لای گۆردا (منه : ١٨٢ ، والاختيارات : ٥٣ ، ونور البيان : ٧٢) .

١٩٥ - هەولدان بۆ رووکردن لە ئەو شوینەى كە گۆرێ پیاوچاكەكەى تىدايه لەكاتى پارانه‌وه‌دا . (الاقتضاء : ١٧٥ ، والرّد على البكري : ٢٦٦) .

١٩٦ - خوگرتنه‌وه ، و خوپاراستن لە پشت تىكردنى ئەو شوینانەى كە گۆرێ هەندىك لە پیاوچاكانى تىايە . (منه) .

١٩٧ - سەردانى گۆرستانى پىغەمبەران و پیاوچاكان بە مەبەستى پارانه‌وه لە لايندا بەهيوای وەلام دانەوهى^(٤٨٧) . (القاعدة الجليلية : ١٧ ، ١٢٦ ، ١٢٧ ، والرّد على البكري : ٢٧ ، ٥٧ ، والرّد على الاخنائي : ٢٤ ، والاختيارات العلمية : ٥٠ ، والاغاثة : ٢٠١١ ، ٢٠٢ . ٢١٧) .

(٤٨٧) قال في (الاغاثة : ١ / ٢١٨) وغيرها : (والحكاية المنقولة عن الشافعي : أنه كان يقصد الدعاء عند قبر أبي حنيفة من الكذب الظاهر) . وقال شيخ الاسلام في الفتاوى (٤ / ٣١٠ ، ٣١١ ، ٣١٨) : (ويقرب من ذلك تحري الصلاة والدعاء قبلي شرقي جامع دمشق عند الموضع الذي يقال أنه قبر هود ، والذي عليه العلماء أنه قبر معاوية بن أبي سفيان . أو عند المثل الخشب الذى تحته رأس يحيى بن زكريا) .

۱۹۸ - سهردانی به مدهستی نویژکردن له لایدا (الرد علی الأحنائي ۱۲۴ ، والاقتضاء (۱۳۹) .

۱۹۹ - سهردانی به مدهستی نویژکردن به ره و پروی . (الرد علی البکري : ۷۱ ، والقاعدة الجلیلة : ۱۲۵ . ۱۲۶ ، والاغاثة : ۱ / ۱۹۴ . ۱۹۸ ، والخدامي علی الطريقة : (۳۲۲/۴) .

۲۰۰ - سهردانی به مدهستی زیکرکردن و قورئان خویندن و رۆژو گرتن و سه ربړین (الاقتضاء : ۱۸۱۱۵۴) .

۲۰۱ - ته وه سول کردن به خاوهن گوړه که (الاغاثة : ۱ / ۲۰۱ - ۲۰۲ ۲۱۷ السنن (۱۰) .

۲۰۲ - سوین خواردن پیی له سهر خوا (تفسیر سورة الاخلاص لابن تیمیة ۱۷۴) .

۲۰۳ - وتنی نه وه به مردووه که یان که سی تاماده نه بوو له پیغه مبه ران و پیاوچا کان ، که داوام بۆ بکه له لای خواي بهرز و بلند و پایه بهرز . (القاعدة : ۱۲۴ ، و زیارة القبور له : ۱۰۸ ، ۱۰۹ ، والرد علی البکري : ۵۷) .

۲۰۴ - داوای فریا که وتن یارمه تی دان له مردوان ، ههروه که ده لیښ : نه ی فلانی که وره فریام که وه !! یان سهرمخه به سهر دوژمنمدا . (القاعدة : ۱۴ ۱۷ ۱۲۴ ، والرد علی البکري : ۳۰ . ۳۱ ۳۸ ۵۶ ۱۴۴ ، والسنن ۱۲۴) .

۲۰۵ - بیروباوهریان بهوئی که مردوان دهست و توانا و رۆلّیان هه یه له بووندا جگه له خوای بالا دهست ! (السنن : ۱۱۸) .

۲۰۶ - ئیعتیکاف و مانه وه له لای گۆره که . (الاقتضاء : ۱۸۳ ، ۲۱۰) .

۲۰۷ - دهرچون دواى سهردان و زیارهت کردنی ئه و گۆرستانانهی که به گه وهریان دهزانی له سه ر شیبوهی پشتاو پشت (القهقري) ! (المدخل : ۴ / ۲۳۸ ، والسنن : ۶۹) .

۲۰۸ - ئه و وته یه ی هه ندی له دهر ویشان ده یلّین که دین بو شاره کان به مه بهستی زیارهت کردنی گۆری ئه و پیاوچاکانهی که له شاره کاند هه ن ، له کاتی گه رانه وه یان بو ولاتانی خویان ته یلّین : فاتحه بو رۆحیانه تی هه موو خه لکی ئه م شاره و سه ید و سه رهرم فلائه که س ، و سه ید و سه رهرم فلائه که س له گه ل ناوه ینانیان و رپو و تی کردنیان و نامازه بو کردنیان و له کو تاییدا دهست ده هیئی به روویدا ! (منه ۶۹) .

۲۰۹ - ئه و وته یه یان که ته یلّین سه لامت له سه ر بیّت ئه ی پیاوچاکی خوا ، فاتحه خویندن زیاده یه بو به رزی پله و پایه ی پیغه مبه ر ﷺ ، و (الأقطاب الأربعة ، والأنجاب ، والأوتاد ، وحملۃ الكتاب ، والأغواث ، وأصحاب السلسلة ، وأصحاب التعریف ، والمدرکین بالکون) ^(۴۸۸) وه سه رجه م پیاوچاکانی خوا به گشتی و به کو ، (یاحی یاقیوم) ، پاشان فاتحه ده خوینن و رپوومه تی پی مه سح ده که ن و پشتاو پشت دهرۆنه وه ! (منه) .

^(۴۸۸) ئه م زاراه و ناوانه کۆمه له ناویکی داهینراوه له لایه ن سو فیگه رانه وه ، که باوه ریان وایه پیاوچاکان و ته ولیاکانی خوای په روه ردگار توانا و ده سه لاتیان هه یه له به رپوه بردنی گه ردوون ، و کاروباری موسلمانان !!! که ئه مه ش ئاشکرایه هاوه ل بریاردانه بو خوای په روه ردگار له یه که خوا په رستی

۲۱۰ - بهرزکردنه وهی گۆږ ، و بینا کردن له سه ری . (الاقتضاء : ۶۳ ، و تفسیر سورة الاخلاص : ۱۷۰ ، و سفر السعادة : ۵۷ ، و شرح الصدور للشوکانی : ۶۶ ، و شرح الطريقة الحمیدیه : ۱/ ۱۱۴ ۱۱۵) .

۲۱۱ - وهسیهت کردن به دروست کردنی بینا له سه ر گۆږه که ی (الخادمی علی الطريقة الحمیدیه : ۴/ ۳۲۶) .

۲۱۲ - سپیکاری کردنی گۆږه کان . (الاغاثه : ۱ / ۱۹۶ - ۱۹۸ ، و الخادمی علی الطريقة : ۴/ ۳۲۴) .

۲۱۳ - نویسنی ناوی مردووه که و میژوی مردنی له سه ر گۆږه که . (المدخل : ۳ / ۲۷۲ ، و الذهبی فی تلخیص المستدرک ، و الاغاثه : (۱ / ۱۹۶ - ۱۹۸) ، و الخادمی علی الطريقة : ۴/ ۳۲۲ ، و الابداع : ۹۵ ، و المسأله : ۱۲۸ ، فقره : ۱ . ۶) .

۲۱۴ - دروست کردنی مزگهوت و مهزارگا له سه ر گۆږ و شوینه واره کان . (تفسیر سورة الاخلاص : ۱۹۲ ، و الاقتضاء : ۶ ۱۵۸ ، و الرد علی البکری : ۲۳۳ ، و الابداع : ۹۹) .

پهروهردگار یتیدا که یتیدا موسلمان ده بیّت باوه ری به وه هه بیّت که ته نه ا خوی پهروهردگار به ږیوه به ری گهردوونه و هه رته ویشه کاروباری موسولمانان به ږیوه ده بات ، وه ته وهش بزانیّت که شیخی پایه به رزی ئیسلام (ابن تیمیه) فهرموویه تی : هه موو ئه و ږیوايه تانه ی که باس له و زاروه و ناوانه ده که نه داهینراون و هیچ بنه وایه کیان نیه له شه رعدا .

٢١٥ - کردنی گۆرستانەکان بە مزگەوت بە نوێژ کردن لەسەری یان لە لایدا .
الابداع : ٩ ، والفتاوى : ١٨٦/٢ ١٧٨ ٣١١/٤ ، والاقتضاء : ٥٢ ، وراجع المسألة : ١٢٨ ،
فقرة : ٨ و ٩) .

٢١٦ - ناشتنی مردوو لە مزگەوتدا یان دروست کردنی مزگەوت لەسەری .
إصلاح المساجد : ١٨١ ، والمسألة : ١٢٨ ، فقرة : ٩) .

٢١٧ - ڕووکردنە گۆر لەکاتی نوێژدا ، لەگەڵ پشتکردن لە کەعبە ! (الإقتضاء :
٢١٨) .

٢١٨ - کردنی گۆرستان بە جیگەیی جەژن گیران . (منه : ١٤٨ ، و الإغاثة :
١٩٣ . ١٩٠/١ ، و الإبداع : ٨٥ . ٩٠ ، و راجع الفقرة : ١٠ من المسألة : ١٢٨) .

٢١٩ - هەڵواسینی چرا بەسەر گۆرەکەوێ بۆ ئەوێ خەڵکی بێت بۆ زیارەتکردنی
المدخل ٣ / ٢٧٣ . ٢٧٨ ، الاغاثة : ١٩٤ . ١٩٨ ، الطريقة الحمديدية ٤ / ٢٣٦ ، الابداع :
٨٨ ، المسألة المشار إليها آنفا فقرة : ل) .

٢٢٠ - کردنی زەیت بە صەدەقە و نەزر بۆ بەکارهێنانی لە ڕووناکردنەوێ گۆر و
شاخ و دارەکان . (الاصلاح : ٢٣٢ . ٢٣٣ ، والاقتضاء : ١٥١) .

٢٢١ - بوونی مەبەستی زیارەتکردنی قەبرەکە لە لایەن خەڵکی مەدینەوێ لە
هەموو چۆنە مزگەوت و دەرچوونیکیان . (الرد على الاخواني : ٢٤١٥٠ . ١٥١ و

۱۵۶ و ۲۱۷ و ۲۱۸ ، و الشفا في حقوق المصطفى للقاضي عياض (۲ / ۷۹) ،
المسألة المتقدمة فقرة : ۱۰) (۴۸۹) .

۲۲۲ - سه فدرکردن به مبههستی زیارت کردنی گۆری پیغمبهری خوا ﷺ (انظر البدعة رقم : ۱۷۲) .

۲۲۳ - سهردانی قهبری پیغمبهری خوا ﷺ له مانگی ره جه بدا .

۲۲۴ - رۆشتن و رووکردنه قهبری پیغمبهری خوا ﷺ له کاتی رۆشتنه ژوره وه بۆ مزگهوت ، وهستان تیايدا بهوپهری خوشوعه وه و بهشیویهک دهستی راستی داده ناته له سهر دهستی چهپی ههروه کو بلیت له نوێژدایه ! (انظر البدعة ۱۹۴) (۴۹۰) .

۲۲۵ - داوای ته وه بکریت له پیغمبهری خوا ﷺ که داوای لیخوشبون بکات بۆی ، له گهڵ خویندنه وهی ته م ئایه ته : ﴿ وَلَوْ أَنَّهُمْ إِذْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ جَاءُوكَ فَاسْتَغْفَرُوا اللَّهَ وَاسْتَغْفَرَ لَهُمُ الرَّسُولُ لَوَجَدُوا اللَّهَ تَوَّابًا رَّحِيمًا ﴾ (النساء : ۶۴) . (الرد على الاخواني : ۱۶۴ و ۱۶۵ و ۲۱۶ : السنن : ۶۸) .

۲۲۶ - ته وه سول پیکردنی پیغمبهر ﷺ . (انظر البدع : ۲۰۰ ، ۲۰۳) .

۲۲۷ - سویند خواردن پیی له سهر خوی پهروه دگار .

(۴۸۹) وقد كره مالك ذلك فقال : (لم يبلغني عن أول هذه الامة وصدرها أنهم كانوا يفعلون ذلك ، ويكره إلا لمن جاء من سفر أو أراداه) . كذا نقله القاضي عياض .
(۴۹۰) وقد رأيت ذلك سنة ۶۸ فقف شعري لكثرة من يفعل ذلك سيما من الغرباء .

۲۲۸ - داوالىكردنى بەۋەى كە بىتتە ھانەيەۋە ، كە ئەو كارە تاييەتە بە خۋاى پەرۋەردگار و نايىت بۆ جگە ئە ئەو ئەنجام بدرىت .

۲۲۹ - پرچ برين و فرىدانى بۆ ناو ئەو چرا گەۋرەيەى كە ئە نزيك خۆلى سەر قەبرى پىغەمبەر ﷺ دانراۋە . (الابداع في مزار الابتداء ۱۶۶ ، الباعث ۷۰) .

۲۳۰ - دەست ھىنان بە قەبرى پىرۆزىدا (المدخل ۱ / ۲۶۳ السنن ۶۹ الابداع ۱۶۶) .

۲۳۱ - ماچكردنى قەبرەكەى . (منھما) .

۲۳۲ - تەۋافكردن بە دەۋرىدا . (مجموعة الرسائل الكبرى : ۲ / ۱۰۱۳ ، والمدخل : ۲۶۳/۱ ، و الابداع ۱۶۶ و السنن ۶۹ و الباعث ۷۰) (۴۹۱) .

۲۳۳ - پىۋە نووسان و لكاندننى سك و پشت بە دىۋارى قەبرى پىرۆزىەۋە (الابداع ۱۶۶ الباعث ۷۰) .

۲۳۴ - دەست دانان لەسەر پەنجەرەى ژوورى قەبرى پىرۆزى ، و سۈيىند خۋاردنى ھەندىكىيان بەۋەى كە بلىت : بە ھەقى ئەو كەسەى كە دەستت لەسەر پەنجەرەكەى دانراۋە ، ۋە تۆش بلىت : شەفاعەتەمان بۆ بکہ ئەى پىغەمبەرەى خوا ﷺ !

(۴۹۱) ونقل عن ابن الصلاح أنه قال : (ولا يجوز أن يطاف بالقبر الشريف) .

۲۳۵ - زور و هستان به پیئوه به مه بهستی پارانوه و بۆ خوی له لای قهبری پیئغه مبهرد
 ﷺ ، و پروتی کردنی له و کاته دا (القاعدة الجلیلة ۱۲۵ ، والر د علی البکری ۱۲۵ ۲۳۲
 ۲۸۲ ، و مجموعه الرسائل الکبری ۲ / ۳۹۱) .

۲۳۶ - خۆنزی کردنه له خوی پهره ردگار به خواردنی خورمای (الصیحانی) له
 رهزه ی شهرفدا که ده که ویتته نیوان قهبر و مینه ره که یه وه . (الباعث : ۷۰ ، والابداع :
 ۱۶۶) .

۲۳۷ - کۆبونوه له لای قهبری پیئغه مبهردی خوا ﷺ به مه بهستی خه ته
 خویندنه وه و ئینشاد کردنی هونراوه و قه صیده (مجموعه الرسائل الکبری : ۲ / ۳۹۸) .

۲۳۸ - دوعای باران بارین ، به لابر دنی داپۆشه ری سه ر قهبری پیئغه مبهرد ﷺ یان
 جگه له و له پیئغه مبهردان ، و پیاوچا کان . (الرد علی البکری : ۲۹) (۴۹۲) .

(۴۹۲) قلت : وأما ما روى أبو الجوزاء أوس بن عبد الله قال : قحط أهل المدينة قحطا شديدا فشكوا إلى عائشة فقالت : أنظروا قبر النبي ﷺ فاجعلوا منه كوة إلى السماء حتى لا يكون بينه وبين السماء سقف ، قال : ففعلوا فمطرنا مطرا حتى نبت العشب ، وسمت الابل حتى تفتقت من الشحم فسمي عام الفتق (فلا يصح ، أخرجه الدارمي في سننه (۱ / ۴۳ - ۴۴) وفيه أبو النعمان وهو محمد بن الفضل المعروف بعامر وقد كان اختلط في آخر عمره كما قال العقيلي وغيره من أهل الحديث . وقال شيخ الاسلام في الرد على البكري (ص ۶۸) : (وما روي عن عائشة رضي الله عنها من فتح الكوة من قبره إلى السماء لينزل المطر فليس بصحيح ولا يثبت إسناده . قال : ومما يبين كذب هذا أنه في مدة حياة عائشة لم يكن للبيت كوة بل كان بعضه باقيا كما كان على عهد النبي ﷺ بعضه مسقوف وبعضه مكشوف وكانت الشمس تنزل فيه كما ثبت في الصحيحين عنها أن النبي ﷺ كان يصلي العصر والشمس في حجرتها لم يظهر الفء بعد) .

٢٤٠ - وتهی هندیکیان كه ده‌لین : پیوست ناکات به‌وهی كه پیوستیه‌كان و داوی
لیخوشبون بو تاوانه‌كاني خوت به زمان بخه‌يته روو له‌کاتی سهردانی قه‌بری پیغمه‌مبهر ﷺ ،
چونكه پیغمه‌مبهری خوا ﷺ زانتره له‌خویان به پیوستی و نهو شتانه‌ی كه‌چاكه‌ی نه‌وانی
تییدایه ! (٤٩٣) .

٢٤١ - وتهی نه‌وانه‌ی كه ده‌لین : هیچ جیاوازیه‌ك نیه له نیوان مردنی پیغمه‌مبهری
خوا ﷺ ، ژیانی له‌وهی كه ئومه‌ته‌كه‌ی ده‌بینی ، و به ئاگیه به حال و نه‌حوال و
نیازه‌كانیان و نه‌فسوز و ختووره‌كاني ناو دلیان ! (٤٩٤) .

(٤٩٣) واما يوسف له أن هذه البدعة واللّتين بعدها قد نقلتها من (كتاب المدخل) لابن الحاج (١ / ٢٥٩ ،
٢٦٤) حيث أوردها مسلما بما كآتها من الامور المنصوص عليها في الشريعة ! وله من هذا النحو أمثلة كثيرة سبق
بعضها دون التنبيه على أنّها منه ، وسنذكر قسما كبيرا منها في الكتاب الخاص بالبدع إن شاء الله تعالى ، وقد
تعجب من ذلك لما عرف أن كتابه هذا مصدر عظيم في التنصيص على مفردات البدع وهذا الفصل الذي ختمت
به الكتاب شاهد عدل على ذلك ، ولكنك إذا علمت أنه كان في علمه مقلدا لغيره ، ومتأثرا إلى حد كبير بمذاهب
الصوفية وخزعبلائها يزول عنك العجب وتزداد يقينا على صحة قول مالك : (ما منا من أحد إلا رد ورد عليه
الاصحاب هذا القبر ﷺ) .

(٤٩٤) قال شيخ الاسلام في (الرد على البكري : ٣١) ، (ومنهم من يظن أن الرسول أو الشيخ يعلم ذنوبه
وحوائجه وإن لم يذكرها وأنه يقدر على غفرانها وقضاء حوائجه ويقدر على ما يقدر الله ، ويعلم ما يعلم الله ،
وهؤلاء قد رأيتهم وسمعت هذا منهم وعنهم شيوخ يقتدى بهم ، ومفتين وقضاة ومدرسين !) والله المستعان ، ولا
حول ولا قوة إلا بالله .

وه نه مهش دوا بیدعه ديه له بیدعه کانی جه نازه که توانی بیتم کوی بکه مه وه ، وه به وهش نه م کتیبه ته واد ده بیت ، و شوکریش بو خوی پهروردگار له سهر سهر خستنی ، و داواکاریشم له خوی پهروردگار که زیاترم پی که ره م کات له چاکه کانی ، و خوشیستنی نه وهشم پی که ره م کات که هزم له پیگه یشتنی بیت له و کاته ی که مائاوی ده که م له م دنیا کوتایی هاتوه بو مه نزلگا و مائی هه تاهه تا و کوتایی نه هاتوو ، و له گه ل نه وانه دا بم که خوی پهروردگار سه باره بیان فه مویده تی : ﴿ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِم مِّنَ النَّبِيِّينَ وَالصِّدِّيقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ وَحَسُنَ أُولَٰئِكَ رَفِيقًا ﴾ (٤٩٥) .

محمد ناصرالدین الألبانی

(٤٩٥) جرت المباشرة بطبعه عام ١٣٨٥ ولكن قدر الله تبارك وتعالى توقف الطبع في إحدى مطابع المكتب الاسلامي مدة ثلاث سنوات وانتهى طبعه في رمضان سنة ١٣٨٨ فالحمد لله الذي بنعمته تتم الصالحات ... وإياه تعالى أسأل أن يكتب السداد والتوفيق لهذا المكتب وصاحبه الاستاذ الفاضل الاخ زهير الشاويش وأن ييسر له الاستمرار في طبع الكتب النافعة من تراث سلفنا الصالح وما جرى مجراها إنه سميع مجيب .